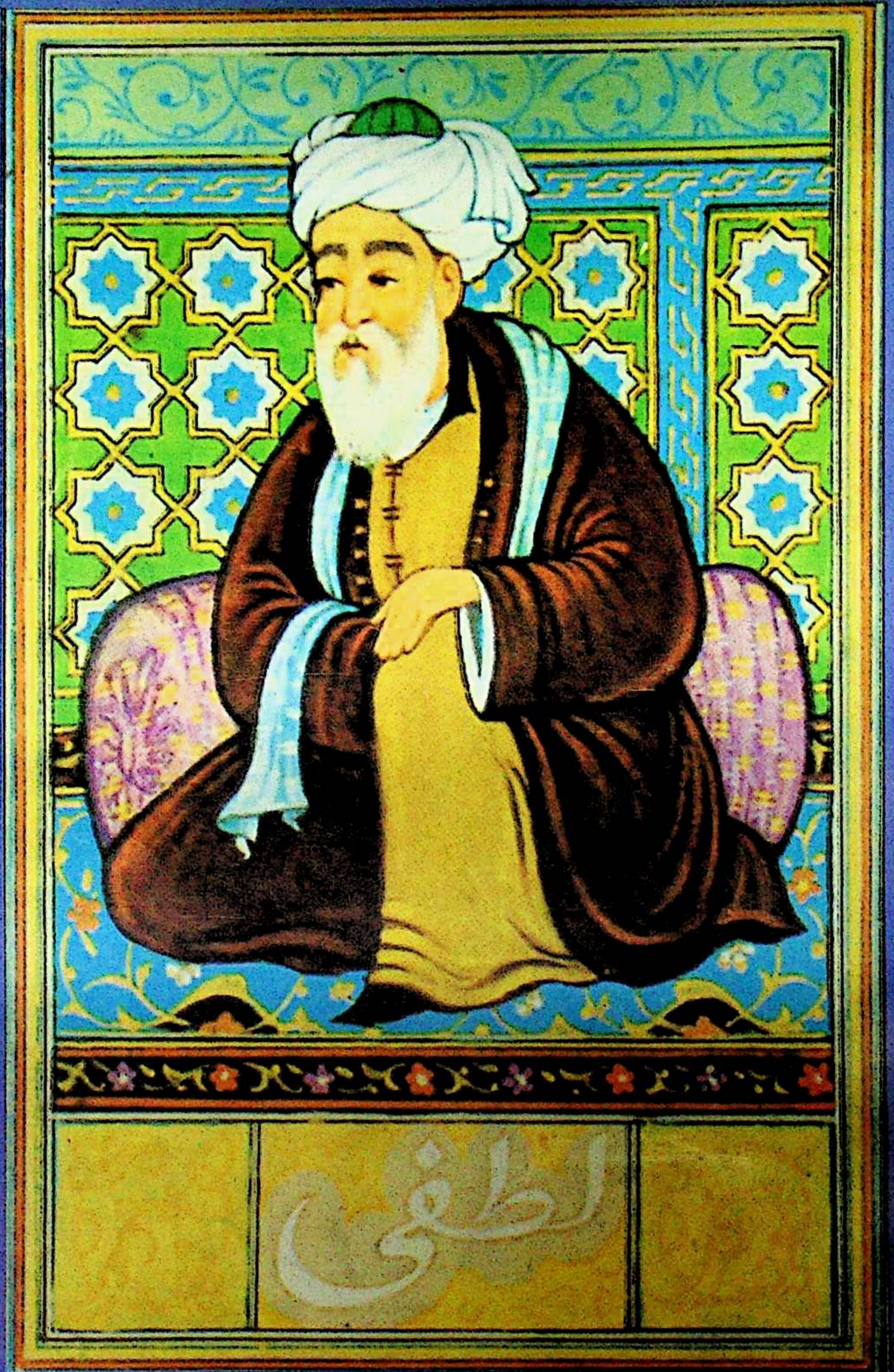
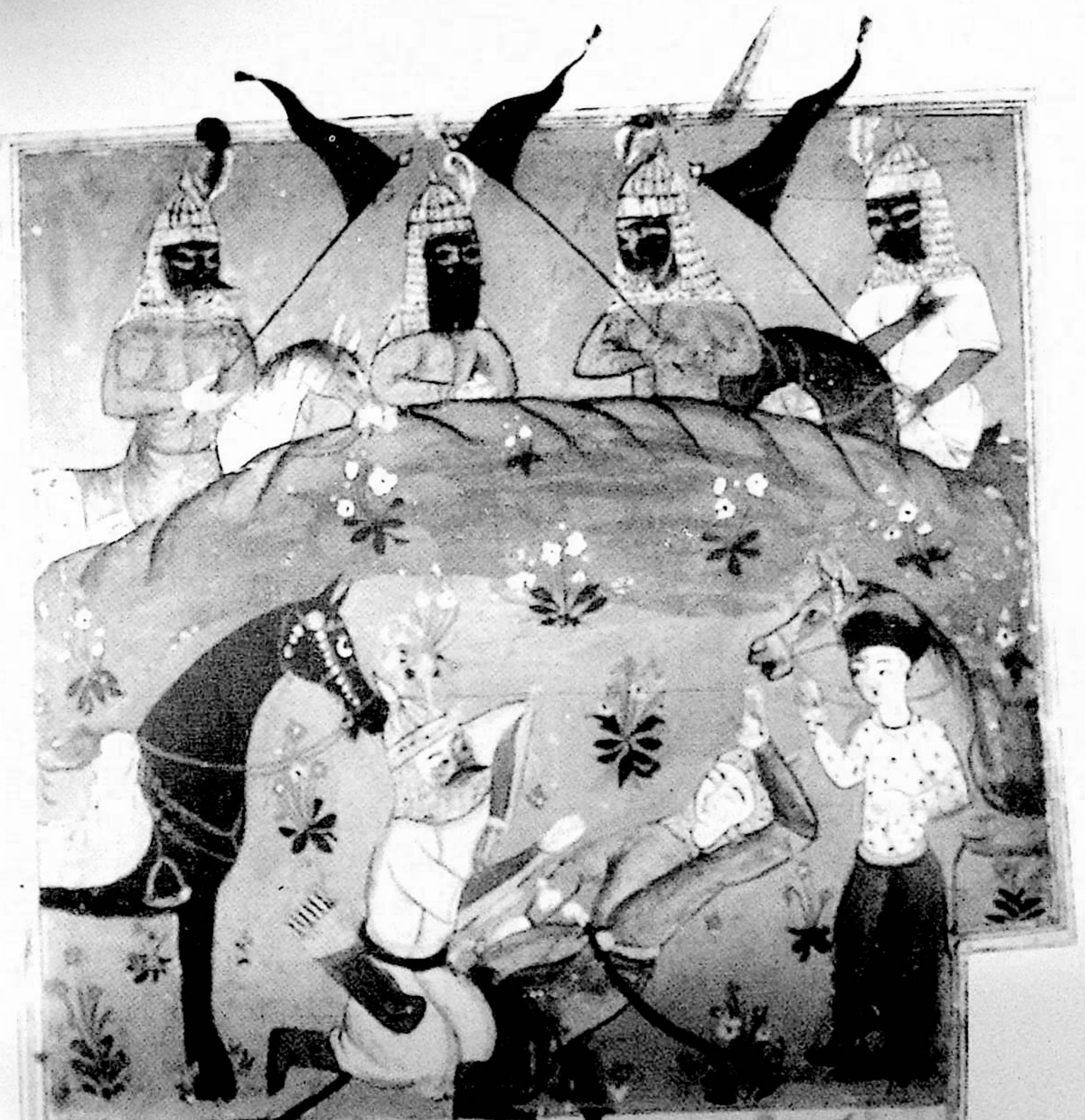


BULLAK



4  
1996

بولاق



اوزینی تا سگادی کوستینین

آقیندین ساجراب انفاق قیلیدی

اکنی لودی بوسر ساعت اچیندا

سندی کاکل دملار امین اونیندین

بو حالتنی کور و خوب و زونوشاد

که قالدی بارجه ایل حیرت اچیندا

# بۇلاق

ئۇيغۇر كلاسسىك ۋە دەستىيە ۋە خەلق نۇسخىسى دەستىيەسى  
پەسىللىك تۇرۇنلى

17-يىل نەشىرى

ئومۇمىي 57-سان

1996

باش مۇھەررىر : ئابلەت ئىمىن  
مۇئاۋىن باش مۇھەررىر : مەھمەتتۇرسۇن باھاۋىدىن ، مەھمەتتۇردى مىرزىئەخمەت  
بۇ ساننىڭ مەسئۇل مۇھەررىرى : مەھمەتتۇردى مىرزىئەخمەت ، پەرىدە ئىمىن



1996 - يىل 4 - سان

مۇندەرجە

ئۇيغۇر كلاسسىك ئەدەبىياتىدىن

- «شەھنامە ئى تۈركىي» دىن ..... مۇھەممەت ئىمىن ئاخۇن شاھ ھىجران ( 5 )  
 نەشر گە تەييارلىغۇچى : مەھمەت ئىمىن ئاخۇن شاھ
- گۈل ۋە نەۋرۇز ..... لۇتقى (28)  
 نەشر گە تەييارلىغۇچى : ھاجى نۇرھاجى
- مۇخەممەسلەر ..... قۇل ئەلىم ئامى زەئىف (71)  
 نەشر گە تەييارلىغۇچى : مۇھەممەد سالىھ ھاجى

شىرق كلاسسىك ئەدەبىياتىدىن

- غەزەللەر ..... كامران مىرزا (104)  
 نەشر گە تەييارلىغۇچى : ئابدۇرەھىم ئېلىھاجى

ئەدەبىي مۇھاكىمە

- تەسەۋۋۇپنىڭ ئىدىيىۋى تەرەققىيات جەريانى .....  
 ھۈرمەتجان ئابدۇراخمان (118)

خەلق ئېغىزىدە بىياتىدىن

- (142)..... ھىكايە ئى لەزىزە ئى شەككەرىستان (داستان)  
نەشر گە تەييارلىغۇچى : بارات رەجەپ
- (154)..... كەشمىر سۇلتانىنىڭ قىزى (چۆچەك)  
نەشر گە تەييارلىغۇچى : پەرىدە ئىمىن
- (170)..... لەتىپىلەر  
تەرجىمە قىلغۇچى : ئەكبەر غۇلام
- (175)..... بېيت - قوشاقلار  
توپلاپ رەتلىگۈچى : غۇجىمەمەت مەمەت .

\* \*

خەتتات : نىياز كېرىم شەرقىي .  
نەققاش : تۇردى قادىر نازىرى .  
مۇقاۋىنى لايىھىلىگۈچى : ماۋ يۈيلۈڭ .  
قىستۇرما رەسىملەرنى سىزغۇچى : جەۋلان جىلىل .  
مۇقاۋىنىڭ 1 - بېتىدە : لۇتفى پورتىرېتى (1985 - يىلى تاشكەنتتە نەشر قىلىنغان «لۇتفى شېئىرىيىتىدىن» ناملىق كىتابچىدىن ئېلىندى) رەسىم : م . م . ۋورونىسكىي .  
مۇقاۋىنىڭ 2 - ، 3 - بېتىدە : «گۈل ۋە نەۋرۇز» داستانىنىڭ ھىجرىيە 914 - يىلى ھىراتتا كۆچۈرۈلگەن قول يازمىسىغا ئىشلەنگەن قىستۇرما سۈرەتلەر . لوندون بىرىتانىيە مۇزىيىدا ساقلنىۋاتقان Add 7914 - نو - مۇرلۇق قول يازمىدىن ئېلىنغان .

# «شەھنامىنى تۈركىي» دىن

موللا مۇھەممەد ئىمىنناخۇن شاھ ھىجران

نەشىرگە تەييارلىغۇچى : مەھەممەتتۇردى مىرزىئەخمەت

يىگىرمە ئالتىنچى داستان

گۈدەرز ئىبنى گەشۋادنىڭ چۈش كۆرۈپ ، پالۋان گەۋنى تۈركىستانغا كىيخۇسرەۋنى تېپىپ كېلىش  
ئۈچۈن ئەۋەتكەنلىكى ، پالۋان گەۋنىنىڭ كۆپ مۇشەققەتلەر بىلەن كىيخۇسرەۋنى تېپىپ ئەپقاچقانلىقى ،  
پالۋان نىستېپىر بىلەن پالۋان گۈلبادنىڭ قوغلىشىپ بارغانلىقى ۋە يەنە پالۋان پىراسىيانىڭ پېرىپ  
گەۋ بىلەن جەڭ قىلىپ ، گەۋنىنىڭ قولغا تۇتقۇن بولۇپ قالغانلىقى ، ئەفراسىياننىڭ  
كىيخۇسرەۋ ئارقىسىدىن قوغلاپ بارغانلىقى ۋە كىيخۇسرەۋ ھەم كىيكاۋۇس  
پادىشاھنىڭ ئالدىغا بارغانلىقى ، ئاندىن كىيخۇسرەۋنىڭ دەۋرى بەھەمىن  
ئاتلىق شەھەرگە پېرىپ غالىبلىق بىلەن يانغانلىقى

مەۋلانا فىردەۋسى (تەڭرى ئۇنىڭغا رەھمەت قىلغاي) شۇنداق رىۋايەت قىلىدۇ :  
بىر كېچىسى پالۋان گۈدەرز ئىبنى گەشۋاد مۇنداق چۈش كۆردى : ئىران شەھىرىنىڭ  
ئۈستىدە بىر پەرىشتە بىر پارچە بۇلۇتقا مىنىپ ئولتۇراتتى . ئۇ پەرىشتە گۈدەرزگە : « ھەي  
گۈدەرز ، ھوشۇڭنى ۋە قۇلىقىڭنى ئىشلەتكىن ، ئەگەر بۇ تەڭلىكتىن ، يەنى زالىم  
ئەفراسىياندىن قۇتۇلماي دېسەڭ ، شۇنى بىلگىنكى ، تۇران زېمىنىدە بىر يېڭى پادىشاھ بار . ئۇ  
نىڭ ئىسمى كىيخۇسرەۋ بولۇپ ، سىياۋۇشنىڭ پۇشتىدىندۇر . ئۇ ئىنتايىن قابىل ۋە ئېسىلدۇر .  
ئۇ ئاتا تەرەپتىن كەيقۇباد پادىشاھنىڭ ، ئانا تەرەپتىن تۇر ئىبنى فىردۇننىڭ نەسلىدىن .  
پادىشاھ كىيخۇسرەۋنىڭ مۇبارەك قەدىمى ئىران زېمىنىگە يەتكەن چاغدا ، جاھاندا ھەرقانداق  
دۈشمەن بولسا ، ئۇ جاۋاب بېرەلەيدۇ . ئۇ ئاتىسى سىياۋۇشنىڭ قان - قىساسىنى ئېلىش  
ئۈچۈن بەل باغلايدۇ ، تۇران زېمىنىنى ئاستىن - ئۈستۈن قىلىدۇ . ئۇنىڭ ئۈچ - ئاداۋىتى  
گويىكى قۇلزەم دەرياسىدەك مەۋج ئۇرۇپ ، ئۆزى ئەفراسىياب بىلەن جەڭ قىلدى . ئۇ يىل  
بويى دۇبۇلغا ، قۇياق ئىچىدە يۈرۈيدۇ . ئۇنى ئىران پالۋانلىرى ۋە بەگلىرىدىن ھېچ كىشى تا-  
پالمايدۇ . ئېھتىمال پالۋان گەۋ بارسا تېپىپ كېلەلىشى مۇمكىن . بۇ ئالەمنىڭ ۋە پەلەكنىڭ  
تەقدىر - ئىرادىسى شۇنداقدۇركى ، كىيخۇسرەۋ ئىنتايىن ئادىل پادىشاھ بولغاي » دېدى .

گۈدەرز ئۇيقۇدىن ئويغاندى - دە ، بۈيۈك تەڭرىگە يىغلاپ ، ئاپئاق ساقىلىنى تۇپراققا سۈردى ، ئۈمىدۋار بولدى .

قۇياش قاراڭغۇلۇق نۇقتىسىدىن باش چىقاردى . پالۋان گۈدەرز ئالتۇن تەختكە چىقىپ ئولتۇردى . كۇرسىلارنى قويدۇرۇپ ، ئوردىسىنى ياسىدى . ئۇ كۆپ پىكىر - ئەندىشلەر بىلەن ئوغلىنى ئۆز يېنىغا چاقىرتىپ ، كۆرگەن چۈشلىرىنى بايان قىلدى :

— ھەي ئوغلۇم ، سەن ئاناڭدىن تۇغۇلغان ۋاقىتتىن باشلاپ تاكى ھازىرغىچە خەلق ساڭا ئاپىرىن ئېيتىشىپ كەلمەكتە . ھازىر تەڭرىنىڭ ئىرادىسى بىلەن ماڭا ئاجايىپ بىر ئىش ئايان بولدى . كېچىدىن بىر چۈش كۆردۈم ، چۈشۈمدە : بىر يېغىنلىق بۇلۇتنىڭ ئۈستىدە بىر پەرىشتە ئولتۇرۇپتۇ . ئۇ پەرىشتە ماڭا : « ھەي ، سەن نېمە ئۈچۈن غەم يەيسەن ، جاھان خەلقى نېمە ئۈچۈن غەم يېيىشىدۇ ؟ سىزلەرگە بۇ تەڭلىك شۇنىڭ ئۈچۈنكى ، بۇ پادىشاھ ئا-دىل ئەمەس ، پادىشاھلىقنىڭ قائىدە - يوسۇنلىرىنى ئورۇندىيالمايدۇ . ئەگەر قاچانكى كەيخۇسرەۋ ئىران شەھىرىگە كەلسە ، ئۇ بارلىق جاپا ۋە كۈلپەت ، گىنە ھەم ئاداۋەتلەرنى دۈشمەنلەر تەرىپىگە تاشلىغۇسىدۇر . كەيخۇسرەۋنى ھېچقانداق كىشى تاپالمايدۇ . بەلكىم پالۋان گەۋبارسا تاپالىشى مۇمكىن » دېدى . ھەي ئوغلۇم ، بۇ پەلەكنىڭ گەردىشى شۇنداق ئوخشايدۇ . بۇ ئېتىك يول سېنىڭ سەۋەبىڭ بىلەن ئېچىلسا كېرەك . سەن ھەر قاچان ئىككى سەپ ئارىسىدىن ياخشى نام - ئاتىڭنى چىقارماقنى ئىستىسەڭ ، مانا ھازىر ياخشى ئاتاققا ئېرىشىشىڭنىڭ ئوبدان پۇرسىتى ئالغىنىڭغا كەلدى . ئەگەر بۇ ئىشنى ۋۇجۇدقا چىقىرىلساڭ ، سېنىڭ ياخشى ئېتىك بۇ ئالەم بىلەن تەڭ ياشايدۇ . بۇ ئىشنىڭ بىلەن سەن گويىكى ئاسمان ۋە يەرنىڭ تىلىماتىنى ئاچقان دەك بولىسەن . گەرچە بۇ ئىشتا سەن تولا رەنجۇ مۇشەققەت چېكىسەن ، مال - مۈلكۈڭنى تاشلاپ بېرىشىڭغا توغرا كېلىدۇ . ئەمما ياخشى ئات كۆتۈرۈش مال - مۈلۈككە ئېرىشكەندىنمۇ ياخشىدۇر . بۇ دۇنيادا ياخشى ئات قالدۇرۇپ كەتسەڭ ، بۇ ھەمىشە ھايات ياشىغىنىڭغا ئوخشاشتۇر . ئەگەر سەن ئۇ يېڭى پادىشاھنى بۇ ياققا كەلتۈرسەڭ ، بۇ سېنىڭ ۋاپادارلىق دەرىخىدىن مېۋە كەلتۈرگىنىڭدۇر .

— ئەي ئاتا ، — دېدى پالۋان گىۋ ، — سېنىڭ پەرمانىڭدىكى قۇلمەن ، تىرىكلا بولسام بۇ ئىش ئۈچۈن تىرىشچانلىق كۆرسىتىمەن ۋە بۇ ياخشى نامنى ئېلىشقا خېرىدارمەن . گىۋ شۇندىن كېيىن ئۆز ئوردىسىغا قايتىپ ، تۇرانغا بېرىش ئۈچۈن تەييارلىق قىلدى . گىۋ ئاتىسىنىڭ كۆرگەن بۇ چۈشكە ھەيران قالدى . ئەتىسى پالۋان يۇ ئىشقا بېلىنى مەھكەم باغلاپ ، چاپقۇر ئېتىغا مىنىپ ئاتىسىنىڭ ئالدىغا كەلدى :

— ئەي دانىشمەن ۋە پالۋان ئاتا ، تۇرانغا بېرىش ئۈچۈن سىرتماق ۋە ئېتىمنى ھازىرلىدىم ، چۈنكى لەشكەر ئېلىپ بېرىشقا بولمايدۇ ، ئۇنداق قىلسام خەق مېنى جەڭ قىلغىلى كەلدى ، دەپ گۇمان قىلىدۇ . شۇڭا سىرتىمىمنى غانجۇغامغا باغلاي - دە ، ھىندىلىقلار سىياقىدا تون كىيىپ ، تاكى ئۇ شاھزادە قولۇمغا كىرمىگۈچە تاغلار ئارىسىدا يوشۇرۇنۇپ تۇراي . چۈنكى شەھەر ئىچىدە يۈرۈشكە بولمايدۇ ، مۇبادا ئۇلار مېنى تونۇپ قالسا ، ئۇ چاغدا پۇشايمان قىلغىنىم بىلەنمۇ پايدىسى بولمايدۇ . ئەي پالۋان ئاتا ، مەن ئۇ شاھزادىنى تېپىپ خۇشال - خۇرام بولۇپ قايتىمىغىچىلىك سىزنىڭ تەختىڭىز ئالدىغا كەلمىگەيمەن . ئەمما ، بىر



ئىلتىماس بار : ئوغلۇم بىجەن تېخى كىچىك ، سىز ئۇنى ئۆز قوينىڭىزدا ساقلىغايسىز . ئۇنىڭغا ئۆز ھۈنەرلىرىڭىزنى ئۆگەتكەيسىز . بىجەن تېخى كىچىك بولسىمۇ ، لېكىن ئۇنىڭدىن پالۋانلىق ئالامەتلىرى چىقىپ تۇرىدۇ . ئەي ئاتا ، بۇندىن كېيىن سىز بىلەن كۆرۈشەلەمدىمەن - يوق ، بۇنى بىلىمەيمەن ، شۇڭا مېنىڭدىن رازى بولۇڭ . بۇ ئالەمنى ۋە كۈچلۈك - كۈچسىزلەرنىڭ ھەممىسىنى تەڭرى ياراتقان ، شۇڭا بارلىق ئۈمىدىمنى تەڭرىگە باغلايمەن . ئۇلۇغ تەڭرى ماڭا ئۇ شاھزادە تەرىپىگە يول كۆرسەتكەي .

گىۋ شۇ سۆزلەردىن كېيىن گۈدەز بىلەن خوشلاشتى . ئۇ زار - زار يىغلىغان ھالدا ئا . تىسى ئالدىدىن چىقىپ كەتتى . گۈدەزنىڭ كۆز چاناقلىرىمۇ ياش بىلەن تولغانىدى . ئوغللىدىن ئايرىلغانلىقى ئۈچۈن بۇمۇ زار - زار يىغلىدى . گۈدەز ئوغللىنى قايتا يەنە كۆرەلىشى ياكى كۆرەلمەسلىكىنى بىلمەيتتى . ئېست ، بۇ ئالەمدە ۋاپا يوق . ئىلگىرى ئۆتكەن تالاي كىشىلەر ياخشىلىقنى ئىزدەپ ، تولا رەنجۇ مۇشەققەتلەرنى تارتقان بولسىمۇ ، ئۇلار ئاخىرى تۇپراق ئاستىدا قالدى . ئەي ئەزىز ، سىز ھامان بۇ ئالەمدە تۇرۇپ قالالمايسىز ، يەنە نېمىشقا بۇ ئالەمگە ھېرىسمەنلىك قىلىسىز ؟ ھېرىسمەنلىكنى تاشلىغايسىز . چۈنكى بۇ ئالەمدە ئۆزىڭىز يەپ ئىچكىنىڭىز ۋە باشقىلارغا بەرگىنىڭىزنىڭ ئۆزى نېسىۋىدۇر . شۇنچە رەنجۇ مۇشەققەت تارتىدىشىڭىز يەنە بىر كىشى ئۇچۇندۇر . سىز جاپا - مۇشەققەتلەر بىلەن مال - مۈلۈك تاپسىز ، ئەمما ئۇنى يەنە بىر كىشى مۇشەققەتسىز ھالدا ، ئاسانلىق بىلەن يەيدۇ . سىزنىڭ قېرىلىقىڭىزغا ھەرگىز قارىمايدۇ ، ئۇ كىشىمۇ ئۆلىدۇ ، تۇپراق ئاستىغا بارىدۇ . شۇنىڭ ئۈچۈن ئۇمۇ ئۆزىنىڭ ئۆلىدىغانلىقىنى ئويلىشى كېرەك . ھەممىڭىزلار بۈيۈك تەڭرىنىڭ سوئالىغا جاۋاب بېرىشكە تەييارلىق قىلغايسىز ، ھەممە خەلققە ياخشىلىق قىلغايسىز ، نىجاتلىقنىڭ يولى ئەنە شۇدۇر . سىز قانچە ئۇزاق ئۆمۈر كۆرۈڭ ، يەنە ئاخىرى ئۆلىسىز . ئۆلگەندىن كېيىن قايتا يەنە بۇ ئالەمگە يېنىپ كەلمەيسىز . بۇ كونا دۇنياغا كۆڭۈل بەرگۈلۈك ئەمەس . شۇ بۇ جاھاندا ئۈستۈنلۈك تەلەپ قىلمىغايسىز . مەسىلەن ، ئەفراسىياب بۇ دۇنيادا ھەممىدىن زىيادە بولمەن دەپ ، شۇنچە ياش شاھزادىلەرنى ئۆلتۈردى . ئۇلۇغ تەڭرى ئاشۇ شاھزادىنىڭ پۇشتىدىن بىر پادىشاھ ياراتتى ۋە ئەفراسىيابتىن ئۇ شاھزادىنىڭ ئۆچىنى ئالدى . ئەسلى سۆزىمىزگە كېلىمەيلى :

ئەلقىسسە ، پالۋان گىۋ ئىراندىن تۇرانغا باردى . ئۇ يولدا ھەرقانداق ئادەم ئۇچرىسا ، تۈركىي تىل بىلەن سۆزلەيتتى ۋە كەيخۇسرەۋنى سورايتتى . ئەگەر ئۇ كىشى كەيخۇسرەۋنى بىلمەيمەن دېسە ، دەرھال بېشىنى كېسەتتى - دە ، تۇپراققا كۆمەتتى . بىر كىشى پالۋان گىۋغا يولچى بولۇپ بارۇر ئىدى . گىۋ بىر كۈنى ئۇ كىشىگە :

— مەن سەندىن بىر سۆز سورايمەن ، ئەگەر يالغان ئېيتماي راست سۆزلىسەڭ ، سېنىڭدىن ھېچ نەرسىنى ئايمايەن ، جاھاندا سېنى زەردار قىلىۋېتىمەن ، - دېدى .

— مەن نۇرغۇن نەرسىلەرنى بىلىمەن ، ئەگەر مەن بىلىدىغانلا ئىش بولسا ، ساڭا ئېيتاي ، - دېدى ئۇ كىشى .

— راستى بىلەن جاۋاب بەرگىن ، كەيخۇسرەۋ قەيەردە ؟

— مەن ، - دېدى ئۇ ئادەم ، - بۇنداق ئاتلىق ئادەمنى پەقەت ئاڭلاپ باقمىغان .

گىۋ دەرھال تىخ تارتىپ ، ئۇ ئادەمنىڭ بېشىنى تېنىدىن جۇدا قىلدى . ئۆزى بىچارە ۋە ساراسىمە بولغان ھالدا تۇران ئۆلكىسىدە ئايلىنىپ يۈرەتتى .

ئۆز ۋاقتىدا رۇستەم تۇران ئۆلكىسىدىن يېنىپ كەتكەندە ، ئەفراسىياب ئۆز ئوردىسىغا كېلىپ ، پىرانغا پەرمان چۈشۈرۈپ : « پىران ، قانداق رەھىمەت سېزىگەن ئادەم ، ئۆزىنى ئۆلتۈرۈپ كەتكەن . ئۇنىڭ ئۆلۈشىگە قاتتىق ئەندىشەم بار . ئۇنىڭ ئۆلۈشىگە قاتتىق ئەندىشەم بار . ئۇنىڭ ئۆلۈشىگە قاتتىق ئەندىشەم بار . »

كەيخۇسرەۋنى ماچىن شەھىرىدىن ئالدۇرۇپ كېلىپ ، ئانىسىغا قوشقىن ، ئۇلار تۇرغان شەھەرنىڭ ھەممە تەرىپىدىكى يوللارنى قامال قىلغىن ، دېگەندى . پىران ئادەم ئەۋەتىپ ، كەيخۇسرەۋ ئىبنى سىياۋۇشنى ماچىن شەھىرىدىن كەلتۈرۈپ ئانىسىغا قوشۇپ قويغانىدى . پالۋان گىۋ شۇ ئۆلكىدە يۈرۈۋاتاتتى . ئۇ ھەمىشە غەم - ئەندىشىدە ئىدى . بىر كۈنى ئۇ بىر جاڭگالغا يەتتى . گىۋ غەمكىن ھالدا ئۇ جاڭگالغا كىردى . ئۇ بۇ يەرنىڭ ناھايىتى خۇشھاۋا ئوبدان جاي ئىكەنلىكىنى كۆرۈپ ، ئاتتىن چۈشتى . گىۋ ئاتنى ئوتلاققا قويۇۋېتىپ ، ئۆزى ياتتى ۋە خىيالغا كەتتى : « ئاتام كۆرگەن چۈش شەيتانمىدىكىن ، يەتتە يىلدىن بىرى پۇ ئۆلكىسىدە يۈرۈپ ، كەيخۇسرەۋدىن ھېچ بىر نام - نىشان تاپالمايۋاتىمەن . شۇ تاپتا مېنىڭ يارەنلىرىم خۇشالمىكىن ، ياكى غەمكىنمىكىن ؟ ئېست ! بەختىم گۈمبەز ئىچىگە ياڭاق چاچ قاندىك چىچىلىپ كېتىۋاتىدۇ . ئۆمرۈم زايا بولۇدىغان ئوخشايدۇ . ئەمما كەيخۇسرەۋ ئانىسىدىن ئېخى تۇغۇلمىغانمىكىن ياكى تۇغۇلسمۇ ئۆلۈپ كەتكەنمىكىن ؟ مېنىڭ ئۇنى ئىزدىگىنىمىنىڭ رەنجۇ مۇشەققەتتىن باشقا پايدىسى بولمايۋاتىدۇ . » گىۋ شۇنداق خىيال بىلەن يەنە ئاتقا مېنىپ ، ئۇ كۆكلەمزارنى تاماشا قىلىپ يۈردى . ئۇنىڭ توساتتىنلا بىر بۇلاققا كۆزى چۈشتى . بۇلاق بېشىدا بىر يىگىت ئولتۇراتتى ، ئۇ يىگىتنىڭ قەددى - قامىتى ئەر كىن ئۆسكەن سەرۋى دەرەخىدەك ، يۈزلىرى ئون تۆت كۈنلۈك تولۇن ئايدەك ، چاچلىرى ئىپاردەك ئىدى ؛ قولىدا مەي توشقۇزۇلغان ئالتۇن جامنى تۇتۇپ ئولتۇراتتى . ئۇنىڭ ھىدىدىن ئىپاردەك خۇش بۇي پۇراقلار كېلىپ تۇراتتى . گىۋ كۆڭلىدە : « بۇ يىگىت پادىشاھتىن باشقا كىشى ئەمەس ، مۇنداق گۈزەللىك باشقا ھەرقانداق كىشىدە بولمايدۇ » دېگەنلەرنى ئويلىدى . دە ، ئاتتىن چۈشۈپ ، تېزلا ئۇنىڭ ئالدىغا باردى . كەيخۇسرەۋمۇ پالۋان گىۋنى كۆردى . دە ، قاقاھلاپ كۈلۈپ كەتتى ؛ ئۇ كۆڭلىدە « پالۋان چوقۇم گىۋدىن باشقا كىشى ئەمەس ، چۈنكى بۇ ئۆلكىدە مۇنداق پالۋان يوق ئىدى . ھەقىچان بۇ پالۋان مېنى ئىرانغا ئېلىپ بېرىپ پادىشاھ قىلىش ئۈچۈن كەلدى » دېگەنلەرنى ئويلىدى . ئاندىن پالۋان گىۋ سۆز باشلاپ : « سىز پادىشاھنىڭ ئوغلى بولۇپ قالماڭ يەنە ، - دېدى . - ئەي شاھزادە ، سىز سىياۋۇش پادىشاھنىڭ ئوغلى بولۇپ قالماڭ يەنە ، - دېدى . - ئەي پالۋان ، - دېدى كەيخۇسرەۋ ، - سىزنى گۈدەرزنىڭ ئوغلى گىۋمىكىن دەپ ئويلاۋاتىمەن . - مېنىڭ گۈدەرزنىڭ ئوغلى گىۋ ئىكەنلىكىمنى سىزگە كىم ئېيتتى ؟ - دېدى گۈدەرز . - ئەي پالۋان ، ماڭا كۆڭلۈم ئېيتتى ، - دېدى كەيخۇسرەۋ ، ئاندىن يەنە سۆزىنى داۋام قىلدى ، - ئاتام ئانامغا : « سەندىن بىر ئوغۇل تۇغۇلىدۇ ئېيتتى كەيخۇسرەۋ قويغىن ، كەيخۇسرەۋ چوڭ بولغاندا ئىراندىن گىۋ ئاتلىق بىر پالۋان كېلىدۇ ، ئۇ پالۋان كەيخۇسرەۋنى ئىرانغا ئېلىپ بېرىپ پادىشاھ قىلىدۇ ، ئوغلۇم جاھانغا پادىشاھ بولغاندىن كېيىن ،

دۈشمەنلىرىمدىن مېنىڭ ئۆچۈمنى ئالدىمۇ » دېگەن ئىكەن . پادىشاھنىڭ ئىسمىنى بىلمەيمەن .  
 — ئەي شاھزادە قىياپىتىڭىزدىن پادىشاھلىق نىشانى ئاياندۇر . ھالبۇكى ، سىيا-  
 ۋۇشىڭمۇ بېلىكىدە پادىشاھلىق بەلگىسى بولغان قارا مېڭى بار ئىدى . ھازىر سىزمۇ  
 بېلىكىڭىزنى ئېچىپ ماڭا كۆرسىتىڭ ، — دېدى گىۋ .  
 كەيخۇسرەۋ شۇ ھامان بېلىكىنى يالىڭاچلاپ كۆرسەتتى . گىۋ قاراپلا كۆردى . كەي-  
 خۇسرەۋنىڭ بېلىكىدىمۇ ئىپادەك قاپقارا بىر دانە مەڭ تۇراتتى . ئۇ مەڭ كەيقۇباد پادىشاھتىن  
 مېراس قالغان بولۇپ ، پادىشاھنىڭ نەسلىدىن ئىكەنلىكىنى كىشىلەر ئاشۇ مەڭدىن بىلەتتى .  
 پالۋان گىۋ كەيخۇسرەۋدىكى نىشانىنى كۆرۈش بىلەنلا يۈزىنى يەرگە ئۇرۇپ زار - زار  
 يىغلىدى . كەيخۇسرەۋمۇ گىۋنى قۇچاقلاپ ، خۇشاللىق بىلەن ئايرىنلار ئېيتتى . ئىراننىڭ  
 تىنچ - ئامانلىقىنى ، كەيكىۋۇس پادىشاھنىڭ ۋە رۇستەم ، گۈدەرز قاتارلىق سەردارلارنىڭ  
 ئەھۋالىنى سورىدى .

— ئەي شاھزادە ، — دېدى پالۋان گىۋ ، — سىزنىڭ يۈزىڭىزنى كۆرۈش نېسىپ  
 بولغانلىقى ئۈچۈن چەكسىز خۇشالمەن . ئەگەر كەرەملىك تەڭرىم ھەممە بېسىتتى ۋە يەتتە  
 ئىقلىمنىڭ پادىشاھلىقىنى ماڭا بەرگەن تەقدىردىمۇ مېنىڭ كۆڭلۈم بۇنچىلىك خۇشال بولۇپ  
 كەتمەس ئىدى . بۈگۈن سىياۋۇشنى ھايات كۆرگەندىمۇ بەك خۇرسەن بولدۇم . خۇداغا  
 شۈكرى ، مېنىڭ شۇنچە تارتقان رەنجۇ مۇشەققەتلىرىمنى زايا قىلمىدى ، ئاخىر مېنى بۇ قەدەر  
 خۇشال قىلدى .

ئۇلار ئىككىسى جاڭگالدىن يولغا چىقتى . يولدا كېتىۋېتىپ ، كەيخۇسرەۋ كەيكىۋۇس  
 پادىشاھنى ، ئۇنىڭ يەتتە يىل مابەينىدە نېمە رەنجلەرنى تارتقانلىقىنى ، ئۇنىڭ يېمەك - ئىچمەك  
 ۋە كىيىم - كېچەك ئەھۋالىنى سورىدى . گىۋ ئۇنىڭغا ئۆتكەن ئەھۋاللارنى ، يەنى گۈدەرزنىڭ  
 چۈش كۆرگەنلىكىنى ، ئۆزىنىڭ يەتتە يىل جاپا - مۇشەققەت چەككەنلىكىنى ، يىلپىزلارنىڭ  
 گۆشىنى يەپ ، تېرىسىنى كىيگەنلىكىنى ، كەيكىۋۇس پادىشاھنىڭ سىياۋۇشتىن ئايرىلغان  
 دىن بىرى پىراق ئازابدا قانات - قۇيرۇقى يۇڭدالغان قۇشقا ئوخشاپ قالغانلىقىنى ، پۈتكۈل  
 ئىران مەملىكىتىنىڭ ۋەيران بولغانلىقىنى ياشتىن ئاخىرغىچە سۆزلەپ بەردى . بۇ سۆزلەرنى  
 ئاڭلىغان پادىشاھ كەيخۇسرەۋنىڭ كۆڭلى غەمگە چۆكتى .  
 — ئەي پالۋان ، — دېدى ئۇ گىۋگە ، — ئىلگىرى تارتقان جاپالىرىڭىزنىڭ مېۋىسىنى

ئەمدى كۆرگەيسىز . بۇندىن كېيىن سىز ماڭا ئاتا بولۇڭ ، ھېچكىمگە سىزنى ئېيتماڭ .  
 پالۋان گىۋ قولغا ھىندى قىلىچىنى ئېلىپ ماڭماقتا ئىدى . ئالدىغا كىم ئۇچرسا ،  
 ئۇنىڭ بېشىنى كېسەتتى . ئۇلار شۇ يوسۇندا يول يۈرۈپ سىياۋۇش ئابادقا كەلدى . دە ، فە-  
 رەڭگىنىڭ ئالدىغا كىرىپ ئۆتكەن ۋەقەلەرنى ئۇنىڭغا بايان قىلدى . فەرەڭگىنىمۇ ئۇلارغا يار  
 بولدى . ئۇ ئۈچەيلەن ئەلدىن يوشۇرۇن ھالدا يولغا چىقىش مەسلىھىتىنى قىلىشتى . فەرەڭ-  
 گىس مۇنداق دېدى :

— ئەگەر بىز بۇ يەردە ئۇزۇن تۇرساق ، ئاتام ئەفراسىياب ئاڭلاپ قالىدىغان بولسا ،  
 يېمەك - ئىچمەكنى قويۇپ ، بىزنىڭ پېيىمىزغا چۈشىدۇ . ئۇ چاغدا بىزنى تىرىك قويمايدۇ . بۇ  
 شەھەرلەرنىڭ ھەممىسى بىزگە دۈشمەندۇر . ئەفراسىياب بىزنى تۇتۇۋالسا ، كۆيدۈرۈۋېتىشتىن

يانمايدۇ . مۇشۇ يېقىندا بىر چىمەنزار بار . ئەي ئوغلۇم ، سىلەر پالۋان گىۋ بىلەن بىللە ئىگەر - يۈگەننى كۆتۈرۈپ ، شۇ جايغا بېرىڭلار بىر ئېگىز جايغا چىقىپ قارىساڭلار بىر مۇرغىزار كۆرۈنىدۇ . ئۇ يەرنىڭ ھاۋاسى ناھايىتى يېقىملىق بولۇپ ، بىر ئېرىقتا سۇ ئېقىپ تۇرىدۇ . كۈن كەچ بولغاندا ھەممە يىلقلار شۇ يەرگە سۇ ئىچكىلى كېلىدۇ . ئاتاڭ سىياۋۇشنىڭ بەھزاد شەبەرەڭ ناملىق ئېتىمۇ شۇ يەردە . سەن ئۇنىڭغا ئىگەر - يۈگەننى كۆرسەتكىن . ئۇ سېنى كۆرۈش بىلەنلا يۇۋاش بولىدۇ . سەن ئۇنى مېنىپ كەلگىن . قاچانكى ئۇ ئات سېنىڭ يېنىڭغا كەلسە ، ئوچۇق چىراي كۆرسەتكىن ، مېھىر - مۇھەببەت بىلەن يۈزلىرىنى سىيلىغىن . ئاتاڭ ھاياتتىن ئۈمىد ئۈزگەن ۋاقتىدا بەھزاد شەبەرەڭگە : « ھەي ئېتىم ، مۇندىن كېيىن ھېچكىمنىڭ گېپىگە كىرمىگىن ، تاغ ۋە چىمەنزارلاردا يۈر ، ئوغلۇم كەيخۇسرەۋ سېنى ئىزدەپ كەلگەن ۋاقتىدا ئۇنى ئۈزۈڭگە مىندۈرگىن . ئۇ سېنى مېنىپ ، دۈشمەنلەرنى قىرغۇسىدۇر » دېگەندى .

كەيخۇسرەۋ ئانىسى فەرەڭگىسىنىڭ مەسلىھىتى بويىچە ئاتلاندى . گىۋ ئۇنىڭ بىلەن پىيادە ماڭدى . ئۇلار چىمەنزارغا يېتىپ باردى . دېگەندەك ئۇ يىلقلار كەچتە ئېرىق ياقىسىغا كېلىپ ، سۇ ئىچىپ ياندى . بەھزاد شەبەرەڭنىڭ كۆزى كەيخۇسرەۋگە چۈشۈش بىلەنلا ئىنتا . يىن دەردلىك ۋە قايغۇلۇق ھالدا بىرنى كىشىنىدى . كەيخۇسرەۋ ئۇنىڭغا سىياۋۇش مىنگەن ئىگەر ، ئىشلەتكەن يۈگەن ۋە چاناقنى كۆرسەتتى . ئات شۇ ھامان ئۆز ئورنىدا توختىدى - دە ، بىر قەدەممۇ ئىلگىرىلىمىدى . كەيخۇسرەۋ ئۇنىڭ يېنىغا باردى . يۈز - كۆزلىرىنى سىيلاپ ، يايلى ۋە قۇيرۇقلىرىنى قاشلىدى . ئاندىن ئىگەرنى توقۇپ ، ئۈستىگە مىندى . ئات شۇ ھامان شامالداك ئۇچقان يېتى پالۋان گىۋنىڭ كۆزىدىن غايىپ بولدى . پالۋان گىۋ كەيخۇسرەۋنىڭ غايىپ بولغانلىقىنى كۆرۈپ ، ھېسابسىز غەمگە چۆكتى . ئۇ خۇدانى يادىغا كەلتۈرۈپ ، ئۆز - ئۆزىگە : « ھەي ئېست ، بۇ ئات سۈرىتىگە كىرىۋالغان جادۇگەر ئىكەن ، ئەمدى كەيخۇسرەۋنىڭ مىڭ جېنى بولسىمۇ ، بىرى ساق قالمايدىغان بولدى . مېنىڭ تارتقان شۇنچە جاپا - مۇشەققەتلىرىم زايا بولدى » دېدى .

كەيخۇسرەۋ يولنىڭ يېرىمىنى بېسىپ بولغاندىن كېيىن ئاتنىڭ چولقۇرىنى تارتتى . گىۋ كەيخۇسرەۋنىڭ ئارقىسىدىن يېتىپ كەلدى . كەيخۇسرەۋ گىۋگە : « ھەي پالۋان ، كۆڭلۈڭىزدە كەچكەن سىرنى ئېيتايىمۇ ؟ - دېدى .  
- ئەي شاھزادە ، مېنىڭ كۆڭلۈمدىكى سىرنى سىز بىلىدىڭىزمۇ ؟ - دېدى گىۋ .  
- مەن بۇ ئاتنى مىنگەندىن كېيىن ، سىز كۆڭلىڭىزدە : « بۇ ئات سىياقىغا كىرىۋالغان جادۇگەر كەيخۇسرەۋنى ئېلىپ قاچتى . شۇنچە رەنجۇ مۇشەققەتلىرىم بىكار بولدى » دەپ ئويلىدىڭىز .  
گىۋ بۇ سۆزنى ئاڭلاش بىلەنلا ئاتتىن چۈشۈپ ، كەيخۇسرەۋگە تەھىسەن ۋە ئاپىرىنلارنى ئېيتتى :

- ئەي شاھزادە ، سىزنىڭ پاراستىڭىزگە بارىكالا ، سىزگە يامانلىق سانغۇچىلار - نىڭ كۆزى كور بولسۇن . - دېدى گىۋ .  
ئۇلار ئوردا تەرەپكە قاراپ يۈرۈپ ، فەرەڭگىسىنىڭ ئالدىغا كەلدى . كەيخۇسرەۋ

يولنىڭ ئۇزاقلىقىنى بىلدى ۋە ئانىسىغا چېكىلەپ :  
 — ھېچ كىشى مېنىڭ سىرىمنى بىلىپ قالمسۇن ، — دېدى .  
 فەرەڭگىس بېھزاد شەبەرەڭنى كۆرۈپ زار - زار يىغلىدى . يۈزلىرىنى ئاتنىڭ يايلىلىرىغا سۈرتكەن ھالدا سىياۋۇشنى ئەسلەپ نالە - زار قىلدى . ئاندىن مەلىكە فەرەڭگىس خەزىنە تەرەپكە يول ئالدى . ئوردا ئىچىدە بىر پىنھان خەزىنە بار ئىدى . ئۇنى ھېچكىم بىلمەيتتى . ئۇنىڭ ئىچىدە ئالتۇن گۆھەردىن تارتىپ تاكى تىخ ، نەيزە ، گۈرزا ، ئولپاق ، شەمشەرلەرگە قەدەر ھەممىسى بار ئىدى . فەرەڭگىس بۇ خەزىنىلەرنىڭ ئىشىكلىرىنى ئېچىپ ، كەيخۇسرەۋگە كۆرسەتتى ۋە پالۋان گىۋاغا :  
 — ھەي پالۋان ، كۆپ رەنجۇ مۇشەققەتلەر تارتىپ كەپسىز ، بۇ ئالتۇن كۈمۈش ، ئۈنچە ، گۆھەر ، ياقۇت ، مارجان ، تەخت ۋە تاجلاردىن قايسىسىنى خالىسىڭىز سىزنىڭ بولسۇن ، چۈنكى سىز جان ۋە تېنىڭىزنى بىز ئۈچۈن پىدا قىلىپسىز ، — دېدى .  
 — ئەي جاھان ئاغىچىسى ، — دېدى گىۋا يەر سۆيگەن ھالدا ، — بۇ يەر يۈزى سىز تۈپەيلى بېھىشتەك بولغۇسىدۇر . جاھان پالۋانلىرى سىزنىڭ ئوغلىڭىزنىڭ ئالدىدا قۇل بولغۇسىدۇر . سىزگە يامانلىق ئويلىغۇچىلار يەر بىلەن يەكسان بولسۇن .  
 گىۋا خەزىنە ئىچىگە قارىدى . دە ، ئۇنىڭ ئىچىدىن سىياۋۇشنىڭ شەمشىرىنى تاللىدى . ئاندىن ئۇنىڭ ئىچىدە بارلىكى بولغان قىممەت باھا مال - دۇنيالارنىڭ ھەممىسىنى ئالدى . ئۇنىڭ ئىچىدىكى دۇبۇلغا ، كەستۈن ۋە قورال - ياراقلارنىڭ ھەممىسىنى ئېلىپ جابدۇندى . كەيخۇسرەۋ ئاندىن ئۇ خەزىنىنىڭ قۇۋۇقىنى مەھكەم تاقىدى . ئاندىن شامال ئاياغ ئاتلارغا مەننىدى . مەلىكە فەرەڭگىس مۇبۇلغا كىيىپ ، راسلاندى . ئۇ چۆپلەن ئەلدىن يوشۇرۇن ھالدا شامالدەك تېز سۈرئەت بىلەن ئىران تەرەپكە راۋان بولدى .  
 « كەيخۇسرەۋ ئىران تەرەپكە يۈزلىنىپتۇ » دېگەن سۆزلەر تارقىلىپ كەتتى . ئۇلارنىڭ ئەھۋالى ئەلدىن پىنھان قالدى . ھەتتا بىر كىشى كېلىپ پىرانغا :  
 — ئىران شەھىرىدىن پالۋان گىۋا كېلىپ ، كەيخۇسرەۋنى ئېلىپ ، ئىران پادىشاھلىقى تەرەپكە قاراپ قاچتى ، فەرەڭگىسنىمۇ ئېلىپ كەتتى ، — دېدى .  
 بۇ خەۋەرنى ئاڭلىغان پىران ۋەسە دەرمەي ياپرىقىدەك تىترەپ كەتتى . ئۇ ئىنتايىن غەمگە ياتقان ۋە چېچىلغان ھالدا ، ئىككى پالۋاننى تاللىدى . ئۇلاردىن بىرى گۈلباد ، ئىككىنچىسى نەستېھەن ئىدى . پىران ئۇلارغا ئۈچ يۈز پالۋان قوشتى . نەستېھەن بىلەن گۈلباد جەڭدە پىلنىمۇ يېڭەلەيدىغان باتۇرلاردىن ئىدى .  
 پىران ئۇلارغا خىتاب قىلىپ :  
 — ھەي بۇرادەرلەر ، گىۋاننىڭ بېشىنى كېسىپ ، نەيزىگە سانجىڭلار ، فەرەڭگىسنىمۇ ئۆلتۈرۈپ ، تۇپراق ئاستىغا كۈمۈڭلار ، كەيخۇسرەۋ دېگەن شۇمنى تۈتۈپ باغلاڭلار . ئۇ بەدبەختلەر دەريادىن ئۆتۈپ كەتسە ، بۇ شەھەرلىكلەرنىڭ بېشىغا نېمىلەرنى سالمايدۇ دەيسىلەر؟! — دېدى .  
 بۇ ئىككى پالۋان لەشكەر تارتىپ يۈرۈپ كەتتى . فەرەڭگىس ئوغلى بىلەن ئۇخلاپ ياتاتتى . ئۇلار يول يۈرگەندە ۋە كېچىسى ياتقاندا گىۋا مۇھاپىزەت قىلاتتى . ئانا - بالا ئىككىسى

ئۇخلاۋاتقىنىدا ، گىۋ يولغا قاراپ ئولتۇرۇۋاتاتتى . گىۋنىڭ ئېتىغا زىلچا يۇيۇقلار يېپىلغان ھالدا ياتاتتى . گىۋ ئۈستىبېشىغا ساۋۇت ، دۇبۇلغا كىيىپ جەڭگە تەييار ھالدا تۇراتتى . توساتتىن يىراقتا كېلىۋاتقان تۇران لەشكەرلىرىنى كۆردى . ئۇ دەرھال تىغ يالىڭاچلاپ ، بۇ-لۇت گۈر كىرىگەندەك نەرە تارتقان ھالدا تۇران لەشكەرلىرى ئارىسىغا قۇيۇندەك يېتىپ كەلدى . بىر پەستە ئۇلارنى ئۆلتۈرۈشكە تۇتۇش قىلدى . بەزىلىرىنى گۈرۈزى بىلەن يەنە جىيىتتى . تۇران لەشكەرلىرى گىۋنىڭ مۇنداق گۈرۈزى ئۇرۇشلىرىنى كۆرۈپ ، ھەممىلىرىنىڭ بېشى ئايلاندى . جەڭ قىلىشتىن تويدى . گىۋ بارغانسېرى روھلاندى . ئۇ تۇران لەشكەرلىرى ئارىسىدا دەريانىڭ كۆزىدىكى بۇلاقتەك كۆرۈنەتتى . تۇران لەشكەرلىرى گىۋنى ئارىغا ئېلىپ ئوق ياغدۇرۇشتى . ئېتىلغان نەيزىلەرنىڭ توللىقىدىن يەر قۇمۇشلۇققا ئوخشاپ قالدى . چاڭ - توزانلار قۇياش نۇرىنى توستى . پالۋان گىۋ ئۇلاردىن كۆپىنچىسىنى يىقىتتى . گۈلباد نەستېھەنگە :

— گىۋنىڭ قول ۋە بېلەكلىرى تاشتىن پۈتكەن نېمىمدۇر ؟! — دېدى .  
 پالۋان گىۋ شىردەك نەرە تارتىپ ئۆزىنى ئۇلەشكەرلەرگە ئۇراتتى . تاغ - تۈز ۋە با-ياۋانلار جەسەت دۆۋىلىرىگە ئايلاندى . پۈتۈن باياۋان ئادەم قانلىرىدىن ئەرغىۋان گۈلىدەك قىزاردى . قالغان لەشكەرلەرنىڭ ھەممىسى گىۋنىڭ ئالدىدىن قاچتى . ئۇلار بارچىسى يارىلانغان ۋە كۆڭۈللىرىگە غەم ، شىكەستە يەتكەن ھالدا پىراننىڭ ئالدىغا باردى . گىۋ كەيخۇسرەۋنىڭ ئالدىغا كەلدى . ئۇنىڭ پۈتكۈل ئەزاسى قانغا چۈمۈلگەندەك بولۇپ كەتكەنىدى .  
 — ئەي پادىشاھ ، — دېدى گىۋ مەنۇنىيەت بىلەن ، — كۆڭلىڭىزنى خۇشال تۇتۇڭ ، مەن پالۋانلىقتا رۇستەمدىن باشقىسىنى تونۇمايمەن . گۈلباد بىلەن نەستېھەن لەشكەر باشلاپ كەلگەنىكەن . ئۆلگىنى ئۆلۈپ ، ھايات قالغانلىرىمۇ يارىلىنىپ پاراكەندە ھالدا قېچىپ كېتىشتى . ھەممىسى ئۆزىنىڭ تېنىدىكى جاراھىتىدىن ئىگراۋاتسا كېرەك .  
 كەيخۇسرەۋ گىۋدىن ناھايىتى خۇشال بولدى . ئۇلار تېپىلغان ئازراق ئوزۇق - تۆ-لۈكنى يەپ ، يوللىرىغا راۋان بولدى .  
 قاچقان لەشكەرلەر پىراننىڭ ئالدىغا كېلىشتى ، ئۇلار يىغلاشماقتا ئىدى . پىران پەرىشان بولۇپ گۈلبادقا :  
 — كەيخۇسرەۋگە سىلەر قانداق چارە قوللاندىڭلار ، ئۇ قانداق تاقابىل تۇردى ؟ ھەممەنى راستى بىلەن ئېيت ، — دېدى .  
 — ئەي سەردار ، — دېدى گۈلباد ئەھۋالنى مەلۇم قىلىپ ، — ئەگەر مەن ئېغىزىمنى سۆزگە ئېچىپ ، گىۋنىڭ بىزگە نېمىلەرنى قىلغانلىقىنى ئېيتىدىغان بولسام ، سىزنىڭ كۆڭ-لۈڭىز جەڭ قىلىشتىن سوۋۇپ كېتىدۇ . گىۋ مېنىڭ قولۇمدىن مېڭ قېتىمدىن ئارتۇق گۈرۈزى يېدى . ئەمما ، ئۇنىڭ بېشى تاشتىن پۈتكەندەك ، قول - بېلەكلىرىنىڭ چىشى باردەك بۇنىڭغا زادى پەرۋا قىلمىدى . رۇستەمنىڭ جەڭلىرىنىمۇ تولا كۆرگەنمەن ، يەنە باشقا پالۋانلارنىمۇ تولا ئاڭلىغانىدىم . ئەمما ، رۇستەمنىڭمۇ زەربىگە بەرداشلىق بېرىشتە گىۋدەك مۇستەھكەم تۇرغانلىقىنى بىلمەيمەن . ئەگەر ئاشۇ گۈرۈزىلارنى تاشلارغا ئۇرغان بولسام ، مۇمدەك بولغان

بولاتتى . بىراق گىۋىنىڭ بېلەكلىرىگە كار قىلمىدى . گىۋ ھەر قېتىم نەرە تارتسا ، دەريالار قاينام ھاسىل قىلىپ ، شاۋقۇن سالدى .  
بۇ سۆزنى ئاڭلىغان پىران غەمگە چۆككەن ھالدا مۇنداق دېدى :  
— ئۇ پالۋاننى تەرىپلەشتىن باشقا ئېيتىدىغان سۆزلىرىڭ يوقمۇ ؟ سەن ئەمدى گىۋ بىلەن جەڭ قىلىش كويىدا بولما . سەن ۋە نەستېھەندەك ئىككى پالۋان شۇنچە كۆپ لەشكەرنى ياشلاپ بېرىپمۇ ، گىۋنى يېڭەلمەي ، ئۇنى كۈچ قۇۋۋەتتە گويىكى بىر مەست پىلدەك قىلىپ ، ماختاپ كېلىپسىلەر . ئەمدى سېلەرنىڭ پالۋانلار ئارىسىدا ئابرويۇڭلار تۆۋەنلىدى . ئەگەر ئەفراسىياب بۇ ئىشتىن خەۋەر تاپسا ، ئىككى پالۋاننىڭ شۇنچە لەشكەر بىلەن بېرىپ ، بىر كىشىنىڭ ئالدىدىن قاچقانلىقىنى ، نۇرغۇن پالۋانلارنىڭ ئۆلگەنلىكى ۋە يارىدار بولغانلىقىنى بىلسە ، سىلەرنى قاتتىق مەسخىرە قىلىدۇ ، « قورال - ياراق تۇتۇپ جەڭ قىلىش لايىقتىڭلار يوقكەن » دەپ قارايدۇ .

پىران يەنە مىڭ نەپەر داڭدار پالۋاننى ئىلغاپ ، ئۇلارغا :  
— يۈرۈڭلار ، كېچە - كۈندۈز شىردەك يۈگۈرۈڭلار ، ئەگەر كەيخۇسرەۋ ئىرانغا يېتىپ بارغۇدەك بولسا ، ئىراننىڭ خوتۇن خەقلىرىمۇ گويىا يولۋاسنىڭ ئۆزى بولىدۇ . دۆلىتىمىزنىڭ زېمىنى ئېغىر تەھدىتكە ئۇچرايدۇ . ئەفراسىيابمۇ بۇ دەرد - ئەلەمدىن ئېغىر كۈلپەتلەرگە دۇچار بولىدۇ ، - دېدى .  
مىڭ نەپەر پالۋان پىراننىڭ پەرمانى بىلەن كېچە - كۈندۈزلەپ يول يۈرۈپ ، بىر كەڭ ئېقىن بويغا يەتتى . بۇ لەشكەرلەر يەككە - يەككە ھالدا يۈرگەنىدى . بۇ چاغدا فەرەڭگىس كۆزەتتە تۇرۇۋاتاتتى . كەيخۇسرەۋ بىلەن گىۋ ئۇخلاپ ياتماقتا ئىدى . فەرەڭگىس توساتتىنلا پىراننىڭ بايرىقىنى كۆتۈرگەن كىشىلەرنى كۆرۈپ قالدى . ئۇ دەرھال گىۋ ياتقان جايغا بېرىپ ، ئۇنى ئويغاتتى .  
— ئەي جاپا - مۇشەققەت تارتقان پالۋان ، - دېدى ئۇ گىۋنى چالغىتىپ ، - ئورنىڭىزدىن تۇرۇڭ . سىزدىن ئۈچ ئالدىغانلار يېتىپ كەلدى . ئەگەر ئۇلار سىزنى ئۇخلاپ ياتقان ھالدا كۆرسە ، دەرھال ئۆلتۈرىدۇ . سىزنىڭ دەردىڭىزدىن بىزنىڭ كۆڭلىمىزنى قاينۇ - ھەس - رەتكە تۇلدۇرىدۇ . مېنى ۋە ئوغلۇمنى زار - زار قاخشىتىپ تۇرۇپ باغلاپ ، ئەفراسىيابنىڭ قېشىغا ئېلىپ بارىدۇ . ئۇندىن كېيىن بېشىمىزغا نېمىلەرنىڭ كېلىدىغانلىقىنى بىلمەيمەن .  
— ئەي مەزلۇملارنىڭ ئۇلۇغى ، نېمە ئۈچۈن غەم قىلىسىز ؟ سىز ئوغللىڭىز بىلەن ئېگىز تاغقا چىقىپ تۇرۇڭ ، پىراندىن ۋە ئۇنىڭ لەشكەرلىرىدىن ھېچ ۋەھىمە قىلماڭ ، خۇدا ماڭا ياردەم قىلىدۇ ، - دېدى گىۋ .  
كەيخۇسرەۋ مۇنداق دېدى :  
— ھەي پالۋان ، سىز مېنى بالادىن قۇتقۇزىمەن ، دەپ نېمە ئۈچۈن ئەجدىھاننىڭ ئالدىغا ئۆزىڭىز يالغۇز بارىسىز ؟ ئەمدى سىز بارماڭ ، ئۇلارنىڭ ئالدىغا ئۆزۈم بېرىپ ، شەمشەر بىلەن قانلىرىنى تۆكەي .  
— ئەي شاھزادە ، - دېدى گىۋ ، - جاھاننىڭ سىزگە ئېھتىياجى چۈشتى . مېنىڭ ئاتاممۇ پالۋان ، ئۆزۈممۇ پالۋان ، مېنىڭ يەتمىش سەككىز بىر تۇغقان قېرىندىشىم بار . ئۇلار -

نىڭ ھەممىسى پالۋان . بىراق سىزنىڭ ئۇرۇغ - تۇغقانلىرىڭىز ناھايىتى ئاز . مەن ئۆلۈپ كەتسەم ، باشقا قېرىنداشلىرىم بار ، ئەمما سىز قازا تاپسىڭىز باشقا پادىشاھ قالمايدۇ . مېنىڭ يەتتە يىلدىن بېرى تارتقان رەنجۇ مۇشەققەتلىرىم بىكار بولىدۇ . سىز يۇقىرىغا چىقىپ ئولتۇرۇپ ، جەڭ ئەھۋالىنى كۆرۈڭ . خۇدا ماڭا يار بولغاي .

گىۋ ساۋۇت - قۇياقلىرىنى كىيىپ ، تېزلىكتە ئېتىغا مىندى . ئۇ گويىكى بىر زور شىردەك شىددەت بىلەن يۈرۈپ كەلدى . گىۋ بىر تەرەپتە تۇردى . يەنە بىر تەرەپتە پىراننىڭ لەشكەرلىرى تۇردى . گىۋ ھاۋا گۈلدۈرلىگەندەك نەرە تارتىپ ، پىرانغا جەڭ ئېلان قىلدى .

پىران بۇنى ئاڭلاپ قاتتىق غەزەپلەندى .

— ھەي تېڭى پەس ، — دېدى ئۇ گىۋنى ھاقارەت قىلىپ ، — ئۆزۈڭ يالغۇز شۇنچە لەشكەر بىلەن جەڭ قىلىشقا كەلدىڭمۇ؟! ئەمدى سېنىڭ يەيدىغان غىزايىڭ قىسقا قىلىچىنىڭ ئۇچى بولىدۇ . كىيىدىغان كىيىمنىڭ قان ، زەرداپ بولىدۇ . ئەگەر سەن تۆمۈر تاغ بولغان تەقدىرىڭدەمۇ ، مىڭ پالۋان سېنى قورشىسا ، سېنى پارە - پارە قىلىۋەتمەي قويمايدۇ . ئۆز ئەجلىڭ سېنى بۇ پالۋانلارنىڭ ئالدىغا سۆرەپ كېلىپتۇ .

گىۋ پىران لەشكەرلىرىگە قاراپ :

— ئەي سەرۋازلار ، بۇ ئېقىندىن ئۆتۈپ ، مېنىڭ ئالدىمغا كېلىش ، بۇ بىر ئاتلىقنىڭ باشلىرىڭغا نېمە كۈلپەتلەرنى سالغانلىقىنى كۆرۈپ بېقىش . گەرچە مەن يالغۇز بولساممۇ ، سېنىڭ مىڭ پالۋاننىڭ باشلىرىنى ئاستىمغا باسىمەن ، گۈرۈنمىنى كۆتۈر سەملا ، ھەممىڭلارنىڭ باشلىرىنى ئايىغىم ئاستىغا كەلتۈرۈمەن .

پىران بۇ سۆزدىن قەھرى غەزەپكە كېلىپ ، گۈرۈنمىنى كۆتەرگىنىچە ئېتىنى چاپتۇرۇپ سۇغا كىردى . گىۋ پەرۋا قىلماستىن تۇرۇۋەردى . پىران سۇدىن ئۆتتى . گىۋ پىراننىڭ ئالدىدىن قاچتى . پىران ئۇنى قوغلىدى . گىۋ قىچىپ يۈرۈپ پىراننى ئېقىن بويىدىن ۋە لەشكەرلىرىدىن يىراقلاشتۇردى . پىران گۈرۈنمىنى كۆتۈرۈپ گىۋغا يېقىن باردى . گىۋ پىراندىن قېچىپ يۈرۈپ ، غانجۇغىسىدىكى سالمىنى قولغا ئالدى . دە ، ئايلىندۇرۇپ پىراننىڭ بېشىغا تاشلىدى . سالما پىراننىڭ بويىغا چۈشتى . گىۋ سالمىنى بىرلا تارتقاندى . پىران ئىگەردىن يەرگە يىقىلدى . گىۋ پىراننى پىيادە ھالدا خارۇ - زارلىق بىلەن سۆرەپ يۈرۈپ ، ئېقىن بويىدىن تېخىمۇ يىراق بىر جايغا ئېلىپ باردى . ئاندىن پىراننى ياتقۇزۇپ ، پۇت - قوللىرىنى مەھكەم باغلىدى . گىۋ پىراننىڭ جەڭ كىيىملىرىنى سالدۇرۇپ ، ئۆزى كىيىدى ۋە ئۇنىڭ ئېتىغا مىنىپ ، بايرىقىنى كۆتۈرگىنىچە ئېقىن بويىغا قايتىپ كەلدى . تۇرانلىقلار ئۆز قومانداننى كۆرۈپ ھەممىسى ئالدىغا كېلىشتى . ناغرا ، كارناي ، سۇناي ۋە بەربەتلەرنى چېلىشىپ نەغمە قىلىشتى . ئۇلار سۇدىن ئۆتۈپ بولغاندىن كېيىن گىۋ ئېغىر گۈرۈنمىنى قولغا ئالدى . تۇرانلىقلار گىۋنى كۆرۈپ ھەيران قىلىشتى . گىۋ تۇرانلىقلارنى ئولتۇرۇشكە باشلىدى . جەسەتلەردىن دۆۋىلەر ھاسىل بولدى . ئۇنىڭ گۈرۈزى ئۇرۇشلىرىدىن ۋەھىمىگە چۈشكەن تۇرانلىقلار ئارقىغا يېنىپ ، قاچتى . گىۋ ئۇلارنى گويىكى قوتاندىكى قوينى قوغلىغان شىردەك قوغلاشقا باشلىدى . لەشكەرلەرنىڭ قاچىدىغىنى قېچىپ كەتتى . گىۋ ئارقىغا ياندى . دە ، سۇدىن ئۆتۈپ ، پىراننىڭ قېشىغا كەلدى . پىران پۇتىنى باغلاقتىن بوشتىپ



قېچىۋاتقانلىقىنى . گىۋ ئۇنى ئۆلتۈرمەكچى بولۇپ قوغلاشقا باشلىدى . پىران بېھۇش كىشىلەردەك قاچماقتا ئىدى .

— ھەي ئادەمنىڭ ئەسكىسى ، — دېدى گىۋ پىرانغا ، — سىياۋۇش سەن ۋاپاسىزنىڭ سۆزى بىلەن ھالاك بولدى . ئەمدى سېنىڭ بېشىڭنىمۇ شامالغا ئۇچۇرمەن . پىران كەيخۇسرەۋنىڭ ئالدىغان كېلىپ زار — زار يىغلىدى .

— ئەي دانىشمەن شاھزادە ، — دېدى پىران يەر سۆيۈپ تۇرۇپ ، — سىزگە قانداق ياخشىلىقلارنى قىلغانلىقىمنى بىلىشىڭىز ئىدى ، مەن سىزنى دەپ ئەفراسىياب بىلەن قانداق ئازارلاشقانلىقىمنىمۇ بىلىشىز . ئەمدى مېنى بۇ ئەجدىھاننىڭ ئاغزىدىن قۇتقۇزۇپ قويۇڭ .

گىۋ بۇ چاغدا نېمىنى پەرمان قىلىدىكىن ، دەپ كەيخۇسرەۋنىڭ چىرايىغا قارىدى . بۇ چاغدا فەرەڭگىس ئەفراسىياپقا لەنەتلەر ئوقۇپ ئولتۇراتتى .

— ئەي جاپا مۇشەققەتلىك ئۇزۇن يوللارنى بېسىپ كەلگەن پالۋان ، — دېدى فەرەڭگىس گىۋگە قاراپ ، — بۇ پالۋان بولسا ياشىنىپ قالغان ئادەم . بۇ ناھايىتى دانىشمەن ، بىلىملىك كىشى . بىزنى خۇدانىڭ مەرھىمىتى بىلەن مۇشۇ پالۋان ئۆلۈمدىن قۇتقۇزۇپ قالغان .

گىۋ فەرەڭگىسكە مۇنداق دېدى :

— ئەي مەزلۇملارنىڭ سەرۋىرى ، — مەن جەڭدە بۇنى يېڭىۋالسام ، ئۇنىڭ قېنىدىن يەر يۈزىنى لالە رەڭگىدە قىلىشقا قەسەم ئىچكەندىم .

— ئەي پالۋان ، — دېدى كەيخۇسرەۋ مەسلىھەت بېرىپ ، — قەسەمنى بۇزۇشقا بولمايدۇ . شۇڭا بۇنىڭ ئىككى قۇلقىنى خەنجەر بىلەن تەشكىن ، ئۇنىڭ قۇلقىدىن چىققان قان يەرنى قىزىل بويسا قەسىمنىڭ ئادا بولغان بولىدۇ .

پالۋان گىۋ خەنجەر بىلەن پىراننىڭ قۇلقىنى تەشتى . پىران كەيخۇسرەۋگە :

— ئەي پادىشاھ ، مېنى قۇتۇلدۇرۇپ قالدىڭىز ، ئەمدى ئېتىمىنىمۇ قايتۇرۇپ بېرىشكە پەرمان بېرىڭ .

— ئەي پالۋان ، — دېدى گىۋ پىرانغا ، — سەن جەڭدە يېڭىلىدىڭ . ئىككى قولۇڭنى ئۆزۈڭنىڭ سالمىسى بىلەن مەھكەم باغلاپ ، ئاندىن ئېتىڭغا مىندۈرۈپ يولغا سېلىپ قويىمەن . لېكىن بىر شەرتىم بار ، يولدا قولۇڭنى ھېچكىمگە يەشتۈرمەيسەن . ئۇدۇل خوتۇنۇڭ گۈلچېرىنىڭ ئالدىغا بارسەن . سېنىڭ قولۇڭنى ئايالىڭ گۈلچېرە يەشسۇن . ئايالىڭ بولسا بارلىق خوتۇنلارنىڭ ئۇلۇغىدۇر . سېنىڭ ئەقىللىق ۋە دانىشمەن بولۇشۇڭ شۇ سەۋەبتىندۇر .

پىران :

— سېنىڭ باغلىغان باغلىقىڭنى يولدا ھېچكىمگە يەشتۈرمەيمەن . ئۇنى پەقەت گۈلچېرەنىڭ ئۆزىگىلا يەشتۈرمەن ، — دەپ قەسەم قىلىپ بەردى .

گىۋ ئۇنىڭ ئېتىنى قايتۇرۇپ بەردى ، ئاندىن ئۇنىڭ ئىككى قولىنى باغلاپ ، ئاتقا مىندۈرۈپ ، قويۇپ بەردى .

ئەفراسىياب ئۆز لەشكەرلىرىنىڭ مەغلۇبىيەت ئەھۋالىدىن خەۋەر تاپتى . ئۇنىڭغا يورۇق جاھان قاراڭغۇ بولدى . ئۇ غەزەپتىن ئوت بولۇپ يانغاندى . دەرھال لەشكەرلەرنى يىغىپ ، ناغرا ، كارنايلارنى چالدۇرغان ھالدا ئوردىدىن چىقتى . ئۇ ئىككى مەنزىلنى بىر مەنزىل ئورنىدا بېسىپ ، يادىن چىققان ئوقتەڭ ئىلگىرىلىدى . ئەفراسىياب لەشكەرلىرىنى ئەنە شۇنداق سۈر-ئەت بىلەن يۈرۈش قىلدۇرۇپ ، گۈلباد لەشكەرلىرى بىلەن جەڭ قىلغان جايغا ئېلىپ كەلدى . قارىسا ، ھەر تەرەپتە ئادەملەرنىڭ ئۆلۈكى دۆۋە - دۆۋە بولۇپ يېتىپتۇ . ئەفراسىياب :

— ئىران تەرەپتىن قايسى پالۋان لەشكەر ئېلىپ كەپتۇ ؟ — دەپ سورىدى .

بىر پالۋان ئەھۋالنى مەلۇم قىلىپ :

— بىزنىڭ لەشكەرلىرىمىز شۇ قەدەر قاتتىق جەڭ قىلغان بولسىمۇ ، لېكىن پالۋان گىۋغا تەڭ كېلەلمىدى ، — دېدى .

سۇھرەم ناملىق پالۋان بارلىق ئىشلارنى بىر - بىرلەپ بايان قىلدى :

— ئىراندىن بىر پالۋان كەپتۇ ، ئۇنىڭ ئىسمى گۈدەرز ئىبنى گىۋ ئىكەن . ئۇ يالغۇز كەپتۇ . ھېچقانداق ياردەمچىسى يوق ئىكەن . بىراق بىزنىڭ لەشكەرلىرىمىز ئۇنىڭ بىلەن جەڭ قىلىشتا ئاجىز كەلدى . گىۋ فەرەڭگىس بىلەن كەيخۇسرەۋنى ئېلىپ كەتتى .

ئەفراسىياب سۇھرەمنىڭ سۆزىنى ئاڭلاپ تۇراتتى . يىراقتىن بىر توپ لەشكەر يېتىپ كەلدى . ئۇ لەشكەرلەرنىڭ ئالدىدا باش كۆزى ، ساقاللىرى ۋە بېلەكلىرى قانغا بۇلغانغان پىران ۋىسە كەلمەكتە ئىدى . ئەفراسىياب كۆڭلىدە : « بۇلار گىۋنى تۇتۇپ ، غالىپلىق بىلەن يېتىپ كەلدى » دەپ ئويلىدى . ئۇلار يېقىنلاپ كەلگەندە قارىسا ، ھەممە لەشكەر پۈتۈنلەي يارىندار بولغان ۋە روھى چۈشكۈن ھالەتتە ئىدى . پىرانغا قارىسا ، ئۇنىڭ قوللىرى ئارقىسىغا باغلانغان ، ئۆزى ئىگەرگە چىرىملاپ تېڭىلغان ، پۈتى ئۈزەڭگىگە باغلانغان ھالدا كەلمەكتە . ئەفراسىياب ئۇنىڭدىن ئەھۋال سوزىدى . ھەممە ئەھۋالنى ئاڭلاپ ، ئەجەبلەندى ۋە ناھايىتى غەمكىن بولدى ، چېچىلدى .

— ئەي پادىشاھىم ، — دېدى پىران ۋىسە ، — ئەركەك شىر ياكى يولۋاسلاردىن تەشكىللەنگەن قوشۇن بولغان تەقدىردىمۇ جەڭ سېپىدە ئۇلار يالغۇز گىۋگە تەڭ كېلەلمەيدىكەن . جەڭ كۈنى گىۋنىڭ ئاچچىقى كەلسە ، سۇدىن چىققان شىر بولغان تەقدىردىمۇ ، ئۇنىڭ غەزەپ ئوتلىرىدا كۆيمەي قالمايدۇ . ئۇ جەڭگە كىرگىنىدە ، ئېغىر گۈرۈشنى كۆتۈرۈپ ، تۆمۈرچى بازغان ئۇرغاندەك سوقۇپ ، بىزنىڭ پالۋانلارنى يەنجىپ ئۆلتۈردى . بىزنىڭ پالۋانلىرىمىزدىن ھېچبىر ئەندىشە قىلمىدى . بىز ئۇنىڭغا بۇلۇتتىن يامغۇر ياغقانداك تىغ ياغدۇردۇق . بىراق ئۇنىڭ تېنى گۈرۈشى بىلەن بىرلىشىپ قالغاندەك ، بىزنىڭ تىغ ۋە ئوقلىرىمىزدىن ئەسلا غەم قىلمىدى . ئاخىر ھەممە لەشكەرلىرىم ياندى . ئۇنىڭ ئالدىدا مەندىن باشقا جەڭ قىلىدىغان كىشى قالمايدى . گىۋ مەندىن قېچىپ يۈرۈپ ، ماڭا سالما تاشلىدى . سالما بويىنۇمغا چۈشتى . مېنىڭ ئەقىل - ھوشۇم قالايمىقانلىشىپ يىقىلدىم گىۋ ئېتىدىن سەكرەپ چۈشۈپ ، مېنىڭ قوللىرىمنى باغلىۋالدى . ئاندىن ئۇ ئېتىغا مىندى . ماڭا سېنىڭ چېنىڭنى ،

قۇياش ۋە ئايىنى ، تاج ۋە تەختنى ياراتقۇچى تەڭرىنىڭ ئىسمىنى تىلغا ئېلىپ قەسەم قىلىشنى شەرت قىلدى . مەن ئۆزۈمنىڭ بەخت - تەلپىم يانغانلىقىنى كۆرۈپ ، بۇ باغلاقتىن ئۆزۈمنى تاكى ئوردىغا بارمىغۇچە يەشتۈرمەسلىكىگە ئانت ئىچتىم . بۇ پەلەكنىڭ گەردىشىدە نېمە ئويۇنلارنىڭ بارلىقىنى بىلمىدىم . ئۇ مېنى بۇنداق تۇتقۇنلۇققا دۇچار قىلغاننى ئاز دەپ ، يەنە ئۇنىڭدىن ئۆزۈمنى يەشتۈرمەسلىكىگە قەسەم ئىچۈردى . يالغۇز بىر ئاتلىق كىشىنىڭ شۇنچە كۆپ ئاتلىق قوشۇنغا تەڭ كېلىشىنىڭ سەۋەبىنى مەن زادىلا ئۇقالمىدىم .

بۇ سۆزلەرنى ئاڭلىغان ئافراسىيابنىڭ غەزەپتىن كۆزلىرىگە ياش يۈگۈردى . پىراننى بىر ۋارقىراپلا ئالدىدىن قوغلىدى . پىران جىمپ قالدى . لېكىن ئىچىدە ئەفراسىيابنى تىللىدى .

ئەفراسىياب : « گىۋ ئىبنى گۈدەرز دېگەن ئەگەر دېۋە ياكى گۈر كىرەيدىغان بوران بولغان تەقدىردىمۇ ، ئاسماندا بولسىمۇ يەردە بولسىمۇ ئۇنىڭ بىلەن تۇتۇشۇپ ، ئۇنىڭ بېشىنى ئىككى شەمشەر بىلەن كېسىپ ، بېلىقلارغا تاشلاپ بېرىمەن » دەپ قەسەم قىلدى .

كەيخۇسرەۋ ، فەرەڭگىس ۋە گىۋ قاتارلىقلار جەيھۇن دەرياسى تەرەپكە قاراپ يۈردى ، دېگەن خەۋەر كەلدى .

ئەفراسىياب ھۇمانغا :  
 سەن ئىلدام يۈرگىن . ئەگەر ئۇلار جەيھۇن دەرياسىدىن ئۆتۈپ كېتىدىغان بولسا ، بىزنىڭ تارتقان بارلىق رىيازەتلىرىمىز بىكار بولىدۇ . ھەممە تىرىشچانلىقىمىز باياۋاندىكى شامالدا سورۇلۇپ تۈگەيدۇ . ئۇ چاغدا مۇنەججىملەرنىڭ : « پادىشاھ كەيقۇباد بىلەن تۇراننىڭ ئۇرۇغىدىن بىر ئېسىلزا دە پادىشاھ تۇغۇلىدۇ . ئۇ پۈتكۈل تۇران زېمىنىدىكى ئۆلكە ۋە شەھەرلەرنى قويماي خاراب قىلىدۇ » دېگەن سۆزلىرى راستقا ئايلىنىدۇ ، — دېدى .

گىۋ پىراننى يولغا سېلىۋەتكەندىن كېيىن ، كەيخۇسرەۋ بىلەن فەرەڭگىسنى ئېلىپ ، جەيھۇن دەرياسىغا يېتىپ كەلدى ئۇلار سۇدىن ئۆتۈشكە تەرەددۇت قىلىۋاتاتتى . ئۇ يەرگە ئەفراسىيابنىڭ دەريادىن ئۆتكەنلەردىن باج ئېلىشقا بەلگىلەنگەن كىشىسى يېتىپ كەلدى . ئۇلار باج ئالدىغان كىشىدىن :

— كېمە قاياقتا ؟ — دەپ سورىدى .  
 — ئاۋۋال باج بېرىڭلار ، ئاندىن كېمىنى ھازىر قىلاي ، — دېدى باج ئالغۇچى .  
 — بىزدىن نېمە ئالساڭ ئال ، — دېدى گىۋ ، — بىراق بىزنى دەريادىن چاپسانراق ئۆتكۈزۈپ قوي . چۈنكى ئارقىمىزدىن لەشكەرلەر قوغلاپ كېلىۋاتىدۇ . ئۇلار يېقىنلىشىپ قالدى .

— ماڭا بۇ تۆت نەرسىدىن خالىغان بىرىنى بەرسەڭلەر بولىدۇ ، — دېدى باج ئالغۇچى ، — يا ماۋۇ ئاتنى ، ياكى ئاۋۇ مەزلۇم كېنىزەكنى ، يا بۇ تاجنى ياكى مۇنۇ ئالتۇن جامنى بېرىڭلار .  
 — ھەي كەم ئەقىل ! — دېدى گىۋ ئۇنىڭغا ، — ھالىڭغا بېقىپراق سۆزلىسەڭچۇ !

ئۆزۈڭگە مۇۋاپىق نەرسىنى تىلىمەي ، پادىشاھنىڭ ئانىسىنى ، بىباھا تاجىنى ، ئۇچقۇر ئېتى شەبىرەڭ بېھزادىنى ۋە ئۇنىڭ دائىم ئىشلىتىدىغان ئالتۇن جېمىنى تىلەۋاتسەن ! بۇ كېمەڭ ھازىرچە ئۆزۈڭدە قالسۇن . بىزمۇ سېنىڭ كېمەڭدە ئولتۇرمايلى !

گىۋ ئاندىن كەيخۇسرەۋگە قاراپ مۇنداق دېدى :

— ئەي شاھزادە ، ئەگەر سىز راست كەيخۇسرەۋ بولىدىغان بولسىڭىز ، بۇ سۇدا سىزگە ياخشىلىقتىن باشقا ئەھۋالغا دۇچ كەلمەيسىز . پەرىدۇن پادىشاھ ئارۇند دەرياسىنىڭ سۈيىدىن ئات چاپتۇرۇپ ئۆتكەن ئىكەن . ھەممە ئالەم ئەھلى ئاشۇ پادىشاھنىڭ چاكىرى بولغان ئىكەن . سىزمۇ ئىران مەملىكىتىگە پادىشاھ بولىدىغان تۇرسىڭىز ، بۇ سۇدىن نېمىشقا قورقسىز ؟ ئەگەر مەن بۇ دەرياغا چۈكۈپ كەتسەم ، سىلەر بۇنىڭدىن پەرىشان بولماڭلار . چۈنكى جاھان ئاتىسىز ئىدى ، مەملىكەت تەختى پادىشاھتىن خالىي ئىدى . مېنى ئانام سىز ئۈچۈن تۇغۇپتۇ . ماڭا شۇنىسى شەكسىز ئايانكى ، ئەفراسىياب كەينىمىزدىن قوغلاپ ، ھازىرلا بۇ يەرگە يېتىپ كېلىدۇ . مېنى تېرىك تۇرغۇزۇپ دارغا ئاسىدۇ . سىزنى ۋە ئانىڭىزنى دەرياغا تاشلاپ ، بېلىقلارغا يەم قىلىدۇ ، ياكى بولمىسا ، ھەممىمىزنى ئات ئايىغىدا يەنجىپ ئۆلتۈرىدۇ .

كەيخۇسرەۋ :

— بۇ گەپ توغرا ، ماڭا يار . يۆلەك بولغۇچى خۇدايى تائالاغا سېغىناي ، — دەپ ئات-تىن چۈشتى . سۇ لېۋىدە يۈزىنى تۇپراققا سۈرتۈپ ، زار - زار يىغلىدى . مۇنداق مۇناجات ئوقۇدى : « ئەي ئىلاھىم ، سەن مېنىڭ پۇشتى - پاناھىمىسەن ! سۇ ئىچىدە كۆڭلۈمنى يورۇت-قۇچىمۇ ، قۇرۇقلۇقتا ماڭا يول كۆرسەتكۈچىمۇ ئۆزۈڭسەن ! »

كەيخۇسرەۋ شۇندىن كېيىن ئورنىدىن تۇرۇپ ، بېھزاد شەبىرەڭگە مىندى . ئاندىن ئۇنى دەرياغا ھەيدىدى . ئات دەرياغا كىرىپ ، كېمىدەك ئۈزۈشكە باشلىدى . ئۇنىڭدىن كېيىن فەرەڭگىس بىلەن پالۋان گىۋمۇ قىلچە ئەندىشە قىلماستىن دەرياغا كىردى . ئۈچەيلەن ساق - سالامەت ھالدا دەريادىن ئۆتتى . ئۇلار دەريانىڭ ئۇ قېتىدىكى بىر قۇمۇشلۇققا چىقىپ ، تەڭرى تائالاغا شۈكرى - سانالار ئېيتىشتى . كېمىچى بۇ ئەھۋالدىن ھەيران قالدى . ئۇ ئۆزىنىڭ يارەنلىرىگە :

— ۋاھ ، ئەجەب ، جەيھۇن دەرياسىدەك تېز ئاقىدىغان دەريادىن تۆمۈر ساۋۇت ، دو-بۇلغا - قۇياقلىق ئۈچ كىشى شۇنچە ئاسان ئۆتۈپ كەتتىيا؟! — دېدى . ئۇ ئىلگىرى قىلغان بىھۇدە گەپلىرىگە خىجىل بولۇپ ، پۇشايماندا قالدى . دەرھال كېمىسىنى تەييار قىلىپ ، ئۆزرە ئېيتىش ئۈچۈن كەيخۇسرەۋنىڭ ئالدىغا كەلدى . ئوق ، ياي ، سۈپەر ۋە تاجلارنى ئېلىپ كېلىپ ، كەيخۇسرەۋگە ھەدىيە قىلماقچى بولدى .

— ئەي كەم ئەقىل ، — دېدى گىۋ ، — سەن « بۇ دەريادىن ھېچ كىشى سالامەت ئۆ-تەلمەيدۇ ، غەرق بولماي قالمايدۇ » دېمىگەنمىدىڭ؟! مۇشۇنداق بىر شاھزادە سەندىن كېمە تېلىسە ، سەن بەرمىدىڭ ، ئەمدى بىزگە سېنىڭ ھەدىيەلىرىڭنىڭ لازىمى يوق . ئۆچ ئالدىغان كۈنى كەلگەندە قىلغان - ئەتكەنلىرىڭ يادىڭغا يېتىدۇ !

كېمىچى خارلىق بىلەن ياندى . شۇ چاغدا تۇران لەشكەرلىرى يېتىپ كەلدى . ئەفراسىياب دەريا ياقىسىغا يېتىپ كەلگەندىن كېيىن ئۇ يەردە يا ئادەم ياكى كېمىنى ئۇچرىتالمدى . ئۇ ھېلىقى باج ئالدىغان كېمىچىگە ۋارقىردى :

— ئۇلار بۇ دەريادىن قانداق ئۆتتى؟!

— ئەي پادىشاھىم ، — دېدى كېمىچى ، — ئاتامۇ مۇشۇ دەريادىن كېمىگە ئولتۇرۇپ ئۆتكەنلەردىن باج ئالاتتى . مەنمۇ ئۇزۇندىن بىرى مۇشۇ ئىش بىلەن مەشغۇل بولۇپ كېلىۋا . تىمەن . بىراق مەن جەيھۇن دەرياسىدەك بۇنداق ئۇلۇغ سۇدىن گويا قۇرۇقلۇقتا ماڭغاندەك ئاسان ئۆتۈپ كەتكەن ئىشنى زادى كۆرۈپ باقمىغان ، ھەتتا ئاڭلايمۇ باقمىغانىدىم . ھازىر با . ھار ۋاقتى ، يامغۇر پەسلى بولغاچقا ، دەريا شىددەت بىلەن ئۆر كەشلەپ تۇرۇپتۇ . بىراق ئۇ ئۈچ ئاتلىق كىشى دەريادىن گويا شامالغا مىنىۋالغاندەك شۇنچە ئوڭايلا ئۆتۈپ كەتتى .

— دەرھال كېمىنى سۇغا سالغىن ! — دېدى ئەفراسىياب ئۇنىڭغا ، — بېرىپ قاراپ باققىن ، ئۆتۈپ كەتكەنلەر ئۆلۈكمۇ ياكى تېرىكمۇ ؟ قەيەردە يېتىپتۇ ؟ بىزگە تېزدىن خەۋەر بەرگىن ! ئاندىن بىز بارايلى !

ھۇمان ئەفراسىيابقا مۇنداق دېدى :

— ئەي پادىشاھىم ، ئېھتىيات قىلغىن ، ئۆزۈڭنى كۆيۈۋاتقان ئوت ئىچىگە تاشلىمىغىن . ئەگەر سەن مۇشۇنچىلىك ئاتلىقلار بىلەنلا ئىران زېمىنىغا ئۆتسەڭ ، ئۆزۈڭنى شىرنىڭ ئاغزىغا سېلىپ بەرگەن بولسەن . چۈنكى بۇ چاغدا پىل تەنلىك رۇستەم ، گۈدەرز ، تۇس ، كەركىن ۋە باشقا پالۋانلارنىڭ ھەممىسى يېتىپ كېلىدۇ . شىرنىڭ ئاغزىغا كىرمەن دەيدىغانغا سەن تېخى تەختتىن چۈشكىنىڭ يوققۇ . چىنى ماچىن سېنىڭ مەملىكىتىڭدۇر . تۇران شەھىرىنى ۋە تەختنى ساقلىغىن . چۈنكى ھازىرچە ساڭا ئىراندىن ھېچقانداق زىيان يەتمەيدۇ .

ئەفراسىياب دەرغەزەب بولغان ھالدا يېنىپ كەتتى .

گىۋ ، كەيخۇسرەۋ ، فەرەڭگىس قاتارلىقلار ئىراننىڭ ئۆلكىسىگە يېتىپ كەلدى . « كەيخۇباد نەسلىدىن بولغان بىر پادىشاھ تۇران دۆلىتىدىن ئىرانغا كەلدى » دېگەن مەزمۇندا بىر پارچە مەكتۇپ يازدى . بۇ ئۆلكىدىن بىر ئەقىللىق پالۋاننى تاللاپ ، ئۇنىڭغا مەكتۇپنى بەردى . ۋەقەلەرنى تولۇق سۆزلەپ بەردى . ئاندىن ئۇ پالۋانغا :

— ئەمدى سەن ئىسفەھان شەھىرىگە بېرىپ ، گۈدەرزگە : « ئەي پالۋان ، كەيخۇسرەۋ كەلدى » دېگىن ! — دېدى .

گىۋ يەنە بىر پارچە مەكتۇپ يېزىپ ، بىر پالۋاندىن كەيكاۋۇس پادىشاھقا ئەۋەتتى . « پادىشاھ كەيخۇسرەۋ كېلىپتۇ » دېگەن خەۋەر ئالەمگە يېيىلدى .

پالۋان گىۋ ئەۋەتكەن كىشى پالۋان گۈدەرنىڭ ئالدىغا يېتىپ كەلدى . گىۋنىڭ خەۋىرىنى ئېيتىپ مەكتۇپنى بەردى . گۈدەرز مەكتۇپنى بېشىغا قويدى . ئۇ سىياۋۇش ئۈچۈن زار — زار يىغلىدى . ئەفراسىيابقا لەنەتلەر ئوقۇدى .

يەنە بىر ئەلچى كەيكاۋۇسنىڭ ئالدىغا كەلدى . شادلىق تۈپەيلىدىن كەيكاۋۇس

پادىشاھنىڭ ئوردىسىدىن شاۋقۇن - سۈرەن چىقىپ كەتتى . كەيكائۇس ئەلچىنى ئالدىغا چا-  
قىرىپ ، ئۇنىڭ ئېلىپ كەلگەن مەكتۇپى ئۈچۈن گۆھەرلەرنى چاچتى . بەزمە - مەجلىسلەرنى  
تۈزۈپ ، تەنتەنە قىلدى .

بۇ تەرەپتىن بارلىق كاتتا - ئۇلۇغ كىشىلەر ئىسپەھان شەھىرىگە كەلدى . گۈدەرز  
يۈكسەك ئوردا ئىچىنى ياساپ ، زىننەتلىدى . گۈدەرز ئۆزى قول سېلىپ ئىشلەپ ، ھەممە  
ئۇلۇغلار بىلەن بىرلىكتە بىر شاھانە تەخت تەييارلىدى . گۆھەردىن كۆز قويۇلغان ئالتۇن  
تاج ، ئالتۇن بىلەيزۈك ، ۋە يىگانە ئالتۇن ھالقىلارنى تەييار قىلدى . ھەممە شەھەرلەرنى  
تازىلاپ ، ئەينەكتەك پاكىز قىلدى ، ھەر بىر شەھەردە ئازادە مەيدانلارنى بەرپا قىلدى ، گۈدەرز  
ئۆزى ئاتلىنىپ ، ھەممە ئۇلۇغلار بىلەن بىرلىكتە كەيكائۇسنىڭ ئالدىغا چىقىش ئۈچۈن يا-  
ساندى .

پۈتكۈل خالايسىق كەيكائۇسنى قارشى ئېلىش ئۈچۈن يەتمەش پەرسەخ يەرگىچە  
ئالدىغا چىقتى . دۆلەت كاتتىلىرى كەيكائۇسنى ، گىۋ ۋە فەرەگىسىنى كۆردى . ھەممە بىلەن  
ئېتىدىن چۈشۈپ پىيادە ھالدا مېڭىشتى . كەيكائۇس بىلەن گىۋنى كۆرگەن گۈدەرزنىڭ  
كۆزلىرىدىن تاراملار ياشلار ئاقتى . ئۇ سىياۋۇشنى ئەسلىدى . كەيكائۇس رەۋدىن زوقلىنىپ ،  
ئۇنى كۆپ ماختىدى .

— ئەي شاھزادە ، — دېدى گۈدەرز ئۇنىڭغا ، — سەندىن يامان كۆزلەر يىراق بول-  
سۇن . ساڭا سىياۋۇشنىڭ روھى مەدەتكار بولسۇن . داۋاملىق بەختىار بولغايىسەن . جاھاننىڭ  
ئىگىسى بولغان خۇدايى تائالا گۇۋاھ بولسۇنكى ، ئەگەر سىياۋۇش تىرىك قايتىپ كەلگەن ھا-  
لەتتىمۇ بونچىۋالا خۇشال بولمىغان بولاتتىم . خۇدا ھەققى ، سېنىڭ يۈزۈڭ مېنىڭ يولۇمنى  
كۆرسەتكۈچى نىجاتكار بولدى .

ئىراننىڭ بارلىق ئۇلۇغ زاتلىرى بىر - بىرلەپ كەيكائۇسنىڭ ئالدىدا يۈزىنى يەرگە  
قويۇپ ، تۇپراققا يۈزىنى سۈرتتى . ئۇلۇغلار شۇ تەرىجدە ھۈرمەت بىلدۈرگەندىن كېيىن ،  
خۇشال - خۇرام ھالدا قايتىشتى . گۈدەرز گىۋنىڭ يۈز - كۆزلىرىگە سۆيىدى . ئۇنى :  
— ئالەمدىكى دۈشمەنلىرىمىز ئۈستىدىن غالىپ كېلىپسەن ، — دەپ ماختىدى .

پالۋانلار گۈدەرزنىڭ ئوردىسىغا كېلىشتى . ھەممىسى خۇشال - خۇرام ئولتۇرۇشتى .  
ئۇلار بىر ھەپتىگىچە مەي ئىچىپ يايىردى . سەككىزىنچى كۈنى كەيكائۇس پادىشاھ تەرەپكە  
راۋان بولدى .

كەيكائۇس پادىشاھنىڭ ئوردىسىغا يېتىپ كەلدى . شەھەرنىڭ پۈتكۈل  
تاملىرى گەج بىلەن يېڭىدىن ئاقارتىلىپ ، ئىشىكلەرمۇ يېڭىدىن سىرلانغانىدى . شەھەر  
پۈتۈنلەي يېپىڭى تۈسكە كىرگەنىدى . ھەممە يەردە سازەندىلەر ئولتۇرۇپ ، ساز چېلىپ غە-  
زەل توۋلىماقتا ، سۈرەن سېلىشماقتا ، سورۇن تۈزۈپ شادلىق شارابلىرىنى ئىچىشكە كەتتى .  
ئۇلار بارلىق ئاتلارنىڭ يايلى ۋە قۇيرۇقلىرىغا ئىپار - زەپەرلەرنى چېچىشتى .  
كەيكائۇس كەيكائۇسنى كۆرۈش بىلەنلا كۆزلىرىدىن مۆلدۈردەك ياش تۆكتى .

تەختىدىن چۈشۈپ ، كەيخۇسرەۋنىڭ يۈزىگە يۈزىنى ، كۆزىگە كۆزلىرىنى ياقتى . كەيخۇسرەۋ بوۋىسىنىڭ ئالدىغا كېلىپ تەزىم بەجا كەلتۈردى . ئاندىن تەختكە چىقىپ ئولتۇردى . كەيكا-  
ۋۇس ئۇنىڭدىن پادىشاھ ئەفراسىيابنى ۋە تۇرانلىقلارنى سورىدى .  
كەيخۇسرەۋ جاۋاب بېرىپ مۇنداق دېدى :

— ئۇ ئەقىلسىز دائىم زالىملىق قىلىدۇ . ئۇ مېنى نەچچە قېتىم سۆزلىتىپ باقتى . مەن ئەقىل ۋە ھۈنۈرىمنى ئۇنىڭدىن يوشۇردۇم . « بوۋامنى ئۆلتۈرگەن كىشى ماڭا قانداق دوست بولار » دەپ ئويلاپ ئۇنىڭدىن ئېھتىيات قىلاتتىم . ئۇنىڭ پەيلىدىن قورقاتتىم . پالۋان مەن بىلەن تۇراندا تۇرغان مەزگىلدە تولا رەنج — ئەلەملەرنى تارتتى . نۇرغۇن تىغ ۋە ئەلەملەرنى تارتىپ ، مېنى تۇراندىن ئېلىپ كەلدى ، تۇراننىڭ ئىككى نەپەر داڭلىق پالۋىنى لەشكەر تارتىپ ، ئارقىمىزدىن قوغلاپ كەلدى . مەن گىۋدىن شۇنداق ئەنسىرىدىمكى ، ھىندىستانلىقلار مەست پىلىدىنمۇ شۇنچىلىك ئەندىشە قىلماس . سۇدىن چىققان شىرمۇ ئۇنىڭچىلىك جەڭ قىلالمايدۇ . ئاخىر پىران خۇددى بىر زەربەردەست شىردەك يېتىپ كەلدى ، گىۋ سالما تاشلاپ ، پىراننىڭ بوينىغا ئىلدۈردى . ئاندىن ئۇنى ئېتىدىن يىقىتىپ ، باغلىۋالدى . مەن ئۇنى تىلىۋالدىم . ئەگەر تىلىمىگەن بولسام ، ئۇنىڭ بېشىنى كەسكەن بولاتتى . پىران ئاتام ئۈچۈن قايغۇراتتى . ئېچىناتتى . مېنىمۇ زىنھار يامان دەپ باقمىغانىدى . شۇڭا ئۇنى ئۆلۈمدىن تىلىۋالدىم . گىۋ شۇ يوسۇندا جەڭ قىلىپ تاكى جەيھۇن دەرياسىغا يېتىپ كەلگۈچە گۇرزا ئۇرۇشتىن توختىمىدى . جەيھۇن دەرياسىدىنمۇ ئات بىلەن ئۈزۈپ ئۆتتى . سۇنىڭ خەتىرىگە قارىماي ، ھەتتا كېمىگىمۇ كۆز قىرىنى سالماي ، سۇ ئىچىگە خۇددى لەھەڭگە ئوخشاش كىردى . ئاخىر دەريادىن ساق — سالامەت ئۆتتى . كىشىنىڭ گىۋدەك پالۋىنى بولىدىغان بولسا ، ئۇنىڭ كۆڭلى ھەمىشە خۇشال ۋە غۇبارسىز بولغۇسىدۇر .

گۈدەرز ئىبنى گەشۋادنىڭ ئىستىخارە شەھىرىدە بىر ئوردىسى بار ئىدى . ھەممە پادىشاھلار ئۇ ئوردىغا ھەۋەس قىلىشاتتى . كەيخۇسرەۋ بىلەن گۈدەرز ، گىۋ قاتارلىقلار كەيكاۋۇسنىڭ ئالدىدىن قوپۇپ ، ئاشۇ ئوردىغا بېرىش ئۈچۈن ياساندى . ئۇلار يولغا چىقىپ ئوردىغا يېتىپ باردى . ئۇلار ئوردا ئىچىدە جايلاشتى . كەيخۇسرەۋ ئالتۇن تەخت ئۈستىدە ئورۇن ئالدى . ھەممە خالايق كەيخۇسرەۋنىڭ پادىشاھلىق تەختىگە ئولتۇرغانلىقىنى ئالغىشىلىدى . بارلىق ئىران پالۋانلىرى كەيخۇسرەۋنىڭ ئالدىدا كەمەر باغلاپ ، خىزمەتتە تۇردى . پەقەت تۇس ئىبنى نەۋدەرلا ئۇنىڭغا خىزمەت قىلىشتىن بويۇن تولغىدى . تۇس ناغرا — كار-نايغا ۋە ئالتۇن كېپىشكە ئىگە پالۋان ئىدى . كاۋەدىن قالغان تەۋەرۈك تۇغ (بايراق) مۇ ئاشۇ پالۋاننىڭ قولىدا ئىدى . گۈدەرز تۇسنىڭ بويۇنتاۋلىق قىلغانلىقىدىن ئاچچىقلاندى . ئۇ ئوغلى گىۋنى تۇسنىڭ ئالدىغا ئەلچى قىلىپ ئەۋەتىش قارارىغا كەلدى .

— سەن بېرىپ تۇسقا ئېيتقىن ، — دېدى گۈدەرز گىۋگە ، — ئۇ مۇنداق خۇشال پەيتتە ئازارلىققا باھانە ئىزدىمىسۇن . ئىراننىڭ بارلىق ئۇلۇغلىرى كەيخۇسرەۋنىڭ پادىشاھ بولۇشىنى قوللاپ قۇۋۋەتلىدى . ئۇ نېمىشقا شەيتاننىڭ پەرمانىغا كىرىپ ، پادىشاھ

كەيخۇسرەۋنىڭ پەرمانىدىن بويۇن تولغايدۇ؟! ئەگەر ئۇ پادىشاھ كەيخۇسرەۋنىڭ ئەمرىدىن تاشقىرىغا چىقىدىغان بولسا، ئۇنىڭ بىلەن ئىككىمىزنىڭ ئوتتۇرىسىغا ئادەۋەت چۈشۈپ، جەڭگى - جېدەل كېلىپ چىقىدۇ.

پالۋان گىۋ ئاتىسىنىڭ پەرمانىنى ئېلىپ، تۇسنىڭ ئالدىغا كەلدى، تۇسقا ئاتىسى ئېيتقان ئاچچىق سۆزلەرنى ئېيتتى. تۇس جاۋاب بېرىپ مۇنداق دېدى.

— مېنى كەمسۈندۈرۈشۈڭلار، مەسخىرە قىلىشىڭلارغا تاقەت قىلالمايمەن. ئىراندا پىل تەنلىك رۇستەمدىن قالسا، مېنىڭدەك پالۋان يوق. مەن بولسام تىخ بىلەن ئالەمنى ئۆزىگە تەۋە قىلغان مەنۇچېرە پادىشاھنىڭ نەۋرىسى بولمەن. جەڭ كۈنى شىر بىلەن ئېلىشىشنى ئىستەيمەن. پىللارنىڭ كۆكرەكلىرىنى يارىمەن. ئەگەر سىلەر مېنىڭ ماقۇللۇقىمنى ئالماسىتىن، باشقىچە يول تۇتۇپ، پادىشاھنى يېڭىۋاشتىن تۇرغۇزىمىز دېسەڭلەر، مەن سىلەر بىلەن ھەرگىز ھەمكارلاشمايمەن. مېنىڭ ئالدىمدا كەيخۇسرەۋ ھەققىدە گەپ قىلماڭلار. ئۇ پادىشاھ بولسا ئەفراسىياپنىڭ نەسلىدىندۇر. ئۇنى پادىشاھلىق ئورنىغا ئولتۇرغۇزساق تەلىيمىز ئۇخلايدۇ. بىز پەشەڭنىڭ ئورۇقىدىن پادىشاھ سايلاشنى ھەرگىز خالىمايمىز. سەن كۆپ رەنجۇ مۇشەققەتلەرنى چېكىپ، كەيخۇسرەۋنى ئېلىپ كەپسەن. ئۇنى پالۋان دەۋاتسەن. ئەمما پادىشاھ بولماقچى بولغان كىشى چوقۇم ئەقىللىق، ھۈنەرۋەن ۋە ئېسىل ئادەم بولۇشى كېرەك. فەرپىز كەيكاۋۇسنىڭ ئوغلى، شاھلىققا كەيخۇسرەۋدىن فەرپىز لايىقراق. چۈنكى ئۇنىڭ نەسلى ھېچبىر تەرەپتىن دۈشمەن تەرەپكە چېتىلمايدۇ.

گىۋ تۇسنىڭ سۆزىنى ئاڭلاپ، پەرىشان ھالەتتە قايتىپ چىقتى. قايتىپ كېلىپ گۈ-

دەرزگە:

— ئەي ئاتا، تۇسنىڭ پەقەت ئەقلى يوقكەن ئۇنىڭ ئىككى كۆزى كور بولۇپ قالغان ئوخشايدۇ. ئۇ پۈتكۈل ئىران زېمىنىدا كەيخۇسرەۋدەك ئېسىل پادىشاھ يوقلۇقىنى بىلمەيدىكەن، ئۇ شاھلىق ئورنىغا فەرپىزنى تاللاپتۇ، — دېدى.

بۇ گەپنى ئاڭلىغان گۈدەرز قاتتىق چېچىلدى. ئوغۇللىرىغا:

— تۇسدەك ئادەم بۇ جاھاندىن قايتىپ كەتسۇن، — دېدى.

گۈدەرزنىڭ يەتمەش سەككىز ئوغلى بار ئىدى. ئۇلارغا پەرمان بېرىپ، دۇمباق چالدۇردى. ئون ئىككى مىڭ پالۋان جەم بولۇپ، جەڭگە ئاتلاندى. ئۇلار تۇسقا قاراپ يۈرۈش قىلدى.

ئۇ تەرەپتىن تۇس بارلىق پىللارنىڭ ئۈستىگە دۇمباقلارنى باغلاپ، ئۆز لەشكەرلىرىنىڭ ئالدىدا كاۋە تۇغىنى كۆتەرگۈزۈپ، سەپ تارتىپ تۇردى. گۈدەرز بۇنچىۋالا كۆپ لەشكەرنى كۆرۈپ، كۆزلىرى خىرەلەشتى.

تۇس قارىسا گۈدەرز تەرەپتە بىر پىلنىڭ ئۈستىگە تەخت قويۇلۇپتۇ. پادىشاھ كەيخۇسرەۋ بېشىغا ئالتۇن تاجنى كېيىپ، ئۇ تەختنىڭ ئۈستىدە ئولتۇرۇپتۇ. ئۇنىڭ ئەتراپىدا يۈز جەڭ پىلى دائىرە ھاسىل قىلىپ تۇرۇپتۇ. كەيخۇسرەۋ ئون تۆت كۈنلۈك تولۇن ئايدەك



جىلۋىلىنىپ تۇرۇپتۇ . تۇس ئۇنى كۆرۈپ غەمگە پاتتى . ئۇ : « ئەگەر مەن بۈگۈن ئۇنىڭ بىلەن ئۇرۇشسام ، ھەر ئىككى تەرەپنىڭ لەشكىرىدىن كۆپ كىشى ئۆلۈپ كېتىدۇ . شۇنىڭ بىلەن ئىران زېمىنىدىن بۇ ئاداۋەت ھەرگىزمۇ كۆتۈرۈلمەيدۇ . بۇ دەل ئەفراسىيابنىڭ ئارزۇسىدىكىدەك ئىش بولىدۇ . پادىشاھلىق تەختى تۇرانلىقلارغا قالىدۇ . شۇنىڭ بىلەن بارلىق ياخشىلىقلارنىڭ ھەممىسى بەرباد بولىدۇ » دېگەنلەرنى كۆڭلىدىن ئۆتكۈزدى . تۇس شۇندىن كېيىن بىر ئەقىللىق كىشىنى كەيكائۇۋىنىڭ ئالدىغا ئەۋەتتى . تۇس ئۇ كىشىگە : « ئەگەر مەن گۈدەرز بىلەن جەڭ قىلىدىغان بولسام ، پۈتكۈل ئىران شەھەرلىرىنى پىتتە - پاشات ۋە گىنە - ئاداۋەت قاپلاپ كېتىدۇ . ئەفراسىيابقا نىسبەتەن بۇ بىر چۈشىدىمۇ كۆرۈش نېسىپ بولمىغان خۇشاللىق بولىدۇ . » دېدى . ئۇ ئەلچى پادىشاھ كەيكائۇۋىنىڭ ھۇزۇرىغا كېلىپ ، تۇسنىڭ سۆزلىرىنى يەتكۈزدى .

كەيكائۇۋىس بۇ ئەھۋالدىن خەۋەر تاپقاندىن كېيىن تۇس بىلەن گۈدەرزنى ئۆزىنىڭ ئالدىغا چاقىرتتى . كەيكائۇۋىنىڭ ئەلچىسى گۈدەرزنىڭ ئالدىغا كېلىپ :  
— ئەي پالۋان ، جاھان ئەھلىنىڭ ئېشىغا زەھەر سالماڭ . تىغىڭزنى غىلاپىغا سېلىڭ ، سىزنى ۋە بارلىق پالۋانلىرىڭىزنى كەيكائۇۋىس پادىشاھ چاقىرىدۇ ، — دېدى .  
تۇس بىلەن گۈدەرز پادىشاھ كەيكائۇۋىنىڭ ئالدىغا كېلىپ ئولتۇردى . تۇس ئىبنى نەۋدەر مۇنداق دېدى :

— ئەي پادىشاھ ، ئەگەر سەن پادىشاھلىق تەختىدىن تويغان بولساڭ ، جاھان شاھلىقىنى ، تاجۇ تەختىڭنى ئۆز پەرزەنتىڭ فەرىزگە بېرىشىڭ كېرەك . ناھايىتى دۆلەتمەن ۋە شىرى غەررانىدەك ئوغلۇڭ فەرىز تۇرغان يەردە ، نېمە دەپ شاھلىق تاجىنى نەۋرەك كىيگۈدەك ؟

— ھەي كەم ئەقىل ، — دېدى گۈدەرز تۇسقا ، — جاھاندا سەندەك تەلۋە ، ئەقىل - سىزدىن يەنە بىرى تېپىلمايدۇ . كەيخۇسرەۋ بولسا سىياۋۇشنىڭ پۇشتى . ئۇ ئانا تەرەپتىنمۇ تۇران شاھىنىڭ نەسلىدىندۇر . تۇراندىمۇ ، ئىراندىمۇ ئۇنىڭدەك ئېسىلزادە پادىشاھ يوق . سەن نېمىشقا بۇنداق خام سۆزلەرنى قىلسەن . كەيخۇسرەۋنىڭ ئايدەك يۈزى ۋە قەددى - قامىتىنى نېمىشقا كۆزۈڭ كۆرمەيدۇ . ئۇ پادىشاھلىق قوۋۋىتى تۈپەيلىدىن جەيھۇن دەرياسىدىن گويا بوۋىسى پەرىدۇن ئارۇن دەرياسىدىن ئۆتكەندەك ئۆتۈپتۇ . بۇ خۇدايى تائالانىڭ ئۇلۇغلىقىدىن ۋە كەيخۇسرەۋنىڭ ئەرەنلىكىدىن بېشارەت ئەمەسمۇ ؟! خۇدا ئۇنى ھەممە يامان كۆزلەردىن يىراق قىلسۇن .  
تۇس غەزەپلىنىپ :

— ھەي بەتەخت ئىت ! نېمىشقا بۇنچىۋالا ئەقىلسىزلەرچە ۋالاقلايسەن . سېنىڭ ئاتا - بوۋاڭ ئىسفەھاننىڭ تۆمۈرچىسى ئىدى . پادىشاھ نەسلىمۇ ، بەگ نەسلىمۇ ئەمەس ئىدى . بىزگە قۇللۇق قىلغاندىن كېيىن سىپاھبەگ بولدى . تۆمۈرچىلىك دوكىنىدىن چىقىپ ، زەردار بولدى . ھالا بۈگۈنكى كۈنگە كەلگەندە سەن مېنىڭ بىلەن تەڭلىك تالىشىۋاتامسەن ؟! ئە -

جبا، ئۆزۈڭنىڭ كىملىكىنى بىلمەسەن؟! — ئەي يېڭىلتەك ئەخمەق! — دېدى گۈدەرز، — مەن تۆمۈر چىلىكتىن نومۇس قىلمايمەن. ئادەمگە ئەقىل، ھۈنەر ۋە ئەرەنلىك كېرەك. مېنىڭ بوۋام كاۋە بىر تۆمۈرچى بولسىمۇ، لېكىن ئەرەنلىكتە ئۇنىڭدەك ئەزىز يۈتكۈل ئىراندا يوق ئىدى. بوۋام نىجس ئەجدىھادىن قورقماستىن، زەھەكنىڭ ئەھدىنامىسىنى يىرتىپ تاشلىدى. كاۋە تۇغىنى كۆ-تۈرۈپ، زەھەك زالىمنى تەختىدىن يىقىتتى. پەرىدۇن پادىشاھنى بوۋام تەختكە ئولتۇرغۇزدى. پەرىدۇن پادىشاھ ئۇنى بەكمۇ قەدىرلەيتتى. بىز پەرىدۇن زامانىدىن باشلاپ تاكى ھازىرغىچە ئاتا تەرەپتىنمۇ، ئانا تەرەپتىنمۇ پالۋان نەسلىدىنمۇ. بوۋام كاۋە، رۇستەم، زال، سام، نەرد-مان، گۇرشاست، ئاتام گەشۋاد، مەن ھەممىمىز پادىشاھنىڭ ئالدىدا پالۋانلىقتا كەمەر باغلاپ كەلگەنمىز. سەن نەۋدەرنىڭ ئوغلى. ئاتاڭ بىر ئاچچىقى يامان كىشى ئىدى. سەنمۇ بىر تەلۋە كىشى. شۇ تاپتا مۇمكىن بولسىدى سېنىڭ قول - يۇتلىرىڭنى قانغا غەرق قىلىپ، بۇ بېھۋەدە سۆزلىرىڭدىن قۇتۇلغان بولاتتىم. سەن مەمەدانلىق قىلىپ، پادىشاھلىقىمىز ئىچىدە دۈشمەن-لىك تېرىماقچى بولۇۋاتسەن. پادىشاھلىقنى كىمگە بېرىشنى پادىشاھ كەيكائۇس ئۆزى بىلىدۇ. سېنىڭ بۇنىڭ بىلەن نېمە كارىڭ!؟

— چوڭ سۆزلەۋاتسەن، — دېدى تۇس، — ئەقىلگە سىغقۇدەك گەپنى قىلغىن. ئە-گەر سېنىڭ تىغىڭ تۆمۈرچىلەرنىڭ سەندىلىنى يارسا، مېنىڭكى كۆھىناقنى يارىدۇ. ئەگەر سېنىڭ گۇرزاڭ بىر تاغدەك بولسا، مېنىڭ تىغىم قۇياشنىڭ يۈرىكىگە قادىلىدۇ. سەن گەشۋادنىڭ نەسلىدىن بولساڭ، مەن پادىشاھ نەۋدەرنىڭ نەسلىدىنمەن! — دېدى تۇس. — تولا سۆزلەۋەرمە، مېنىڭ ئالدىدا مېنىڭ بىلەن تەڭ سۆزلەشكۈدەك ھېچبىر ئىناۋەت - ئابرويۇڭ يوق! بىز نېمىگە جېدەل قىلىمىز؟! كىمنى تەختكە چىقىرىشنى كەيكائۇسقا ۋەس پادىشاھ ئۆزى بىلىدۇ، — گۈدەرز شۇ سۆزلەرنى ئېيتقاندىن كېيىن، كەيكائۇسقا قاراپ، — ئەي پادىشاھىم، سەن توغرا يولدىن، توغرا قائىدە - يوسۇندىن كۆڭلۈڭنى قاي-تۇرمىغىن. ئىككى پەرزەنتىڭنىڭ قايسىسىغا شاھلىق تەختى لايىق ئىكەنلىكىنى بىلەي دېسەڭ، ئۇلارنى ئالدىڭغا چاقىرىپ، سېلىشتۇرۇپ كۆرگىن، — دېدى تۇس. — كەيكائۇس مۇنداق دېدى:

— ئەي پالۋان، بۇ ئېيتقىنىڭ بويىچە قىلسام مۇۋاپىق بولمايدۇ. ئۇلارنىڭ ھەر ئىككىلىسى مېنىڭ پەرزەنتىم. ئەگەر ئۇ ئىككىيلەننى ئالدىمغا چاقىرىپ، بىرىنى تالسام، يەنە بىرىنىڭ كۆڭلىدە ماڭا نىسبەتەن ئاداۋەت پەيدا بولىدۇ. بۇ ئىشتا مەن ئامالسىز قالدىم. ئانداق بولسا ھەر ئىككىيلەن مەندىن ئاغرىنىمىسۇن. بۇ ئىشنىڭ چارىسى شۇكى، مېنىڭ ئىككى پەرزەنتىم ئىككى بۆلەك لەشكەر ئېلىپ يولغا چىقسۇن. بىر ئۆلكىدە دوز بەھمەن ئاتلىق شەھەر بار، ئۇ شەھەرنىڭ ئىچىدە دېۋىلەر ياشايدۇ. يۈتكۈل خالايق ئۇ دېۋىلەردىن رەنج ۋە كۈل-پەتلەرنى كۆرۈۋاتىدۇ. ھېچ كىشى شەھەر ئىچىدە ئولتۇرۇشقا يېتىنالمىدۇ. ئىككى پەرزەنتىمنىڭ قايسىسى ئاشۇ شەھەر قەلئەسىنى تىغ بىلەن ئالسا، پادىشاھلىقنى شۇنىڭغا بې-

رەي . گۈدەرز بىلەن تۇس بۇ سۆزلەرنى ئاڭلاپ ، ھەر ئىككىسى بۇ شەرتكە قايىل بولدى . ئۇلار شۇنداق پۈتۈشۈپ ، شاھنىڭ ھۇزۇرىدىن قايتىپ چىقتى . ئەتىسى قۇياش ئەسەد بۇرجىدىن باش چىقاردى . فەرپىز بىلەن تۇس پادىشاھ كەيكاۋۇسنىڭ ئالدىغا كەلدى . تۇس مۇنداق دېدى :

— ئەي پادىشاھىم ، مەن ئالدى بىلەن لەشكەر باشلاپ ، كاۋە تۇغىنى ئۇ يەرگە ئېلىپ بارىمەن . ئۇ يەردىكى دۈشمەنلەرنىڭ ياقۇتتەك يۈزىنى بىنەپشەدەك كۆكەرتىمەن . فەرپىز مەن بىلەن بىللە بارسۇن . ئۇ مۇشۇنچىۋالا دۆلەتمەن ئوغۇل تۇرۇپ ، نېمىشقا پادىشاھلىق كەمىرىنى باغلىيالمىدىكەن !؟

كەيكاۋۇس ئۇنىڭغا :

— ئەگەر سەن ئىلگىرى لەشكەر تارتىپ بېرىپ ، دۈشمەن ئۈستىدىن غالىپ كەلسەڭ ، قۇياش ۋە ئايىنى ياراتقان خۇدانىڭ رايى بويىچە ، شاھلىق تەختىنى فەرپىزگە بېرىمەن . فەرپىزنىڭ مەسلىھىتى بىلەن بېرىش بولسا ، بېرىڭلار ، — دېدى .

تۇس ناغرا — كارنايلارنى چالدۇرۇپ ، كاۋە تۇغىنى بېشىغا سايىۋەن قىلىپ ، ئايىغىغا ئالتۇن كېپىشنى كىيىپ يولغا چىقتى . ئۇلار كېمە ئارقىلىق دەريا ئىچى بىلەن يۈرۈش قىلدى . تۇس پىل قوشۇنلىرى بىلەن ھەممىنىڭ ئالدىدا ماڭدى .

تۇس دوز بەھمەنگە يەتكەندىن كېيىن ، لەشكەرلەرنى شۇ يەرگە چۈشۈردى . ئۇلار تەييارلانغاندىن كېيىن ، تۇس لەشكەرلەرنى باشلاپ ، جەڭ قىلىش ئۈچۈن سېپىل تەرەپكە ماڭدى . لەشكەرلەر قورغان يېنىغا يەتكەندە ، يەر يۈزى ئوتتەك قىزىپ كەتتى . نەيزىلەرگە ھارارەت ئوتلىرى تۇتاشتى . دېۋىلەرنىڭ ھەممىسى يالقۇنلىغان ئوتتەك بولدى . ھاۋا دېۋىلەرنىڭ يۈزىدەك قارايدى . سېپىلنىڭ قوقتىلىرى پەلەككە يەتكەندى . تۇس فەرپىزگە مۇنداق دېدى :

— پالۋانلار گۈرزا ۋە سالما بىلەن جەڭ قىلىپ ئۇلارغا قانداق زەرەر يەتكۈزەلسۇن . بۇ سېپىلنىڭ ئەتراپىدا ھېچقانداق يول يوق ئىكەن . قەلئەنىڭ ئىسسىقلىقىدىن قۇياق — ساۋۇت ئىچىدە ئادەملەر ۋە يوپۇق — كىستىۋان ئىچىدە ئاتلار كۆيمەكتە . بۇ قەلئەنى ھېچ كىشى ئالالا .

ئۇلار سېپىل ئەتراپىنى بىر ھەپتە ئايلاندى . ئىچىگە كىرىشكە ھېچقانداق يول ياكى يوقۇق تاپالمىدى . ئاخىرى ئۈمىدسىزلىنىپ يېنىپ كەتتى .

گۈدەرز ئىبنى گەشۋاد فەرپىز بىلەن تۇسنىڭ يېنىپ كەلگەنلىكىنى ئاڭلىدى . ئۇ پەيئادە قوشۇنلارنى تەييارلىنىشقا بۇيرۇدى . كەيخۇسرەۋىنىڭ بارلىق لەشكىرىنى يىغدى . پىللارنىڭ ئۈستىگە ئالتۇن زەربەر جەتتىن كۆز قويۇلغان تەختلەرنى ئورۇنلاشتۇردى . كەيخۇسرەۋى ئايىغىغا ئالتۇن كېپىش كىيىپ ، ئالتۇن تەختكە چىقىپ ئولتۇردى . ئۇ كاتىپنى ئالدىغا چاقىرىپ ، قەغەزگە مۇنداق نامە يازدۇردى : « خۇدايى تائالانىڭ بەندىسى پادىشاھ

كەيخۇسرەۋ شۇنداق دەپ جاكارلايدۇكى ، خۇدا ھەمىشە ھازىردۇر ، ياخشىلىق ئاتا قىلغۇچى ۋە توغرا يولغا كىرگۈزگۈچىدۇر . قۇياش ۋە ئايىنى ، يۇلتۇزلارنى ياراتقۇچىدۇر . ئۇ ماڭا ئىز-زەت - ھۆرمەتنى ، پادىشاھلىقنى ، پالۋانلىقنى ئاتا قىلغۇچىدۇر . بۇ قەلئەنىڭ ئىچىدىكى دىۋىلەرنىڭ ھەممىسى خۇدايى تائالانىڭ دۈشمىنىدۇر . مەن خۇدايى تائالانىڭ پەرمانى بويىچە بۇ دىۋىلەرنىڭ بېشىنى گۇرزا بىلەن يەنجىپ ، تۇپراق قىلىۋېتىمەن . ئەگەر سېپىل ئىچىدە جادۇگەرلەر بار بولسا ، ئۇلارنىڭ بېشىنى سالما بىلەن ئۈزۈپ تاشلايمەن . بۇ قەلئە ئىچىدە پە-رىشتىلەر بار بولسا ، خۇدانىڭ ئەمرىنى تۇتۇپ ، قەلئەنى بوش قالدۇرۇپ چىقىپ كېتىڭلار . مەن بۇ شەھەردە دىۋە - شەيتاننىڭ ئۇرۇقىنى قۇرۇتۇۋېتىمەن » بۇ نامنى ئۇزۇن نەيزىنىڭ ئۇچىغا باغلىدى . ئۇنى ئەلەم كۆتۈرگەندەك كۆتۈرۈپ ماڭدى . پالۋان گىۋ ھەممىنىڭ ئالدىدا كېتىۋاتاتتى . كەيخۇسرەۋ ئۇنىڭغا :

— ئەي پالۋان ، مېنىڭ نەسىھەتنامەمنى سېپىل تەرەپكە ئېلىپ بارغىن . ئۇ نەيزىنى شۇ يەردە سانجىپ قويۇپ ، خۇدانىڭ ئىسمىنى ئوقۇغىن ، — دېدى . پالۋان ئۇنىڭ نەسىھەتنامەسىگە نەيزىنى قولىغا ئېلىپ ، خۇدانى ياد قىلغان ھالدا ئالغا ئىلگىرىلىدى . نەسىھەتنامە ئېسىلغان نەيزىنى سېپىلنىڭ تېمىغا يۆلەپ قويدى . ئۆزى ئىسمى ئەزەمنى ئوقۇپ تۇردى . شۇ چاغدا سېپىل ئۈستىدە بىر قۇيۇن پەيدا بولدى . قۇيۇندا كەيخۇسرەۋنىڭ خېتى غايىپ بولدى . سېپىل ئىچىدىن قىقاس - چۇقان ئاۋازلىرى ئاڭلاندى . توپا تۈزۈپ ، تاراق - تۇرۇق ئاۋازلىرى پەلەككە يەتتى . گوپا ھاۋا گۈلدۈرلىگەندەك سادالار چىقتى . سېپىل ئىچى ۋە سىر-تىنى گوپاكى قىشنىڭ زۇلمەتلىك كېچىسىدەك قاپقاراڭغۇلۇق قاپلىدى . كەيخۇسرەۋ لەشكەرلىرىنىڭ تولىقىدىن پۈتكۈل جاھان ئادەم بىلەن تولغانىدى . كەيخۇسرەۋ دەرھال ئات چايتۇرۇپ چىقىپ ، لەشكەرلەرگە :

— ھەممىڭلار سېپىلگە قارىتىپ يامغۇردەك ئوق ياغدۇرۇڭلار ! — دەپ بۇيرۇق

بەردى .

پۈتكۈل لەشكەرلەر سېپىلنى ئوققا تۇتتى . ناھايىتى كۆپ دىۋىلەر ئوق تېگىپ ھالاك بولدى . شۇ چاغدا بىر يورۇقلۇق پەيدا بولۇپ ، ھاۋانىڭ تەلەتى سۈزۈلدى . ھايات قالغان بارلىق دىۋىلەر كەيخۇسرەۋنىڭ پەرمانى بويىچە بۇ شەھەردىن كەتتى . شۇندىن كېيىن دوز بەھمەن شەھىرىنىڭ ئىشىكى تېپىلدى . كەيخۇسرەۋ گۈدەرز ، گىۋ قاتارلىق پالۋانلار بىلەن سېپىل ئۈستىگە چىقتى . بۇ سېپىلنىڭ ئىچى پايانسىز كەڭرى بىر شەھەر ئىدى . ئۇ شەھەردە باغلار ۋە ئوردىلارنى كۆردى . كەيخۇسرەۋ بۇيرۇق چۈشۈرۈپ ، ئۇ يەردە بىر گۈمبەز بىنا قىلدۇردى . ئۇنىڭ ئېگىزلىكى ۋە قۇببىسى ئون گۈمبەز بويى بار ئىدى . ئۇنىڭ ئىچىدە تاق ۋە راۋاقلارنى ياساتقۇزدى . ئۇ گۈمبەزنىڭ ئەتراپىدا مۇنەججىملەر ۋە تەبىرىچىلەر ئورۇنلاشتى .

كەيخۇسرەۋ بۇ شەھەرستاندا بىر يىل تۇردى . ئاندىن لەشكەر تارتىپ ، بارگاھلىرىنى يۈكلەپ يولغا چىقتى . كەيخۇسرەۋنىڭ غالىبىيەت بىلەن كەلگەنلىك خەۋىرى ئىرانغا يېتىپ كەلدى . پۈتكۈل خالايسق ھەيران قالدى . يۇرت كاتتىلىرىنىڭ ھەممىسى چاچقۇ ئېلىپ

چىقىپ ، شاد - خۇراملىق بىلەن كەيخۇسرەۋنىڭ ئالدىغا باردى . فەرىزىمۇ تامام لەشكەرلىرى بىلەن ئىستىقبالغا چىقتى . كەيخۇسرەۋ ئالتۇن تەختتىن سەكرەپ چۈشۈپ ، ئاتىسىنىڭ قېرىندىشى فەرىزىنى قۇچاقلدى . ئۇنى يۈز - كۈزلىرىگە سۆيگەن ھالدا تەختكە ئولتۇر - غۇزدى . تۇس كاۋە تۇغىنى كۆتۈرگەن ھالدا يېتىپ كەلدى . ئۇ كەيخۇسرەۋنىڭ ئالدىدا كاۋە تۇغىغا مەسئۇل تۇغچى بولۇش سۈپىتى بىلەن قۇللۇق بىلدۈرۈپ يەر ئۆپتى . تۇس كەيخۇسرەۋگە :

— بۇ كاۋە تۇغى ۋە ناغرىلارنى قايسى پالۋان مۇۋاپىق بولسا ، شۇنىڭغا بەرگىن ، — دېدى ۋە ئىلگىرىكى قىلغان سۆزلىرى ئۈچۈن ئۈزرە ئېيتتى .  
پادىشاھ كەيخۇسرەۋ پالۋان تۇسنىڭ كۆڭلىنى ياساپ كۈلۈمسىرىدى . ئۇنى تەخت ئۈستىگە ئولتۇرغۇزدى . ئۇنىڭغا :

— كاۋە تۇغىنى تۇتۇشقا سەندىن لايىق كىشى يوق . سەن يات كىشى بولمىساڭ ، نېمىشقا بۇنچە ئۈزرە ئېيتىپ كېتىسەن ؟ — دېدى .  
ئۇلار بىرلىكتە پارس مەملىكىتىگە راۋان بولدى . سىياۋۇش ئوغلى كەيخۇسرەۋنىڭ مۇبارەك قەدەم بىلەن يېتىپ كەلگەنلىك خەۋىرى پادىشاھ كەيكاۋۇسقا يەتتى . كەيكاۋۇس ئۇنىڭ ئالدىغا چىقتى . كەيخۇسرەۋ بوۋىسى كەيكاۋۇسنى يىراقتىن كۆرۈپ شادلىققا چۈمدى . كەيكاۋۇس نەۋرىسىنى قۇچاقلاپ تۇرۇپ مۇنداق دېدى .

— غالبلىق بىلەن قايتىپ كەلدىڭ ، دۈشمەنلەرنىڭ كۆزلىرىنى كور قىلدىڭ .  
ئۇ بۇ يەردىن ئوردا تەرەپكە قاراپ ماڭدى . پادىشاھلار ئاتلىرىدىن چۈشۈپ ، پىيادە ماڭدى . ئۇلارنىڭ ھەممىسى كەيخۇسرەۋگە ئاپىرىن ئېيتىشتى . كەيكاۋۇس تەختكە چىقىپ ئولتۇردى . كەيخۇسرەۋنىمۇ قولىدىن يېتىلەپ ئەكىلىپ ، ئۆز يېنىدا ئولتۇرغۇزدى . خەزىنى - چىنى ئالدىغا چىقىرىپ ، ئالتۇن تاجنى ئاچىقتۇردى . دە ، يەر سۆيگەن ھالدا ئۇنى كەيخۇسرەۋنىڭ بېشىغا كىيگۈزدى . ئاندىن ئۆزىنىڭ ئورنىدا كەيخۇسرەۋنى ئولتۇرغۇزۇپ ، ئۆزى تەختتىن چۈشتى . قىممەت باھالىق خەزىنىلەرنى ئاچىقتۇرۇپ ، كەيخۇسرەۋنىڭ بېشىدىن چاچتى . پادىشاھلار ھەممىسى ئۈنچە - مەرۋايىتلارنى چېچىشتى . كەيكاۋۇس سىيا - ۋۇشنى ناھايىتى كۆپ تەرىپلىدى . ئاندىن مۇنداق خىتاب قىلدى :

— كەيخۇسرەۋ سىياۋۇشقا بەكمۇ ئوخشايدۇ . بۇ جاھاننىڭ رەسىم - قائىدىسى شۇكى ، بىرەۋنىڭ قولىدىن تارتىۋالغاننى يەنە بىرەۋغا بېرىدۇ . ئەي ئەزىزلەر ، كۆڭلۈڭلەرنى خۇشال تۇتقايسىلەر . زىيادە نەرسەڭلەرنى خۇدا يولىدا سەرپ قىلغايسىلەر . خۇدايى تائالا سىلەرگە رىسقى بەردى . پەرزەنتىڭلارغىمۇ ئەلۋەتتە بېرىدۇ . خۇدايى تائالانىڭ رەھىمىتى ، ياخشىلىقى كېمەيمەيدۇ . ئۆزۈڭلەرگە نېسىپ بولغان رىسقتىن زىيادىسىنى ئىزدىمەڭلا ، ئىزدىگىنىڭلار بىلەنمۇ ھەرگىز تاپالمايسىلەر . تەڭرى ئەڭ ياخشى بىلگۈچىدۇر .

(داۋامى كېيىنكى ساندا)

# گۈل ۋە نەۋرۇز

مەۋلانا ئۈبەيدۇللا لۇتفى

نەشرگە تەييارلىغۇچى : ھاجى نۇرھاجى

مۇھەررىردىن : ئۇيغۇر كلاسسىك ئەدەبىياتىدا مۇھىم ئورۇن تۇتقان مەۋلانا ئۈبەيدۇللا لۇتفى مىلادى 1366 - يىلى ھىرات شەھىرى يېقىنىدىكى دېھكەنار دېگەن جايدا تۇغۇلغان ، 1465 - يىلى 99 يېشىدا ئالەمدىن ئۆتكەن . ئۇنىڭ ئەسەرلىرى خۇراسان ۋە شىنجاڭنى ئۆز ئىچىگە ئالغان ئوتتۇرا ئاسىيا خەلقلىرى ئارىسىدا ناھايىتى كەڭ تارقىلىپ ، زور شۆھرەت قازانغان . كېيىنكى دەۋردىكى ئۇيغۇر مۇتەپەككۈرلىرىدىن مۇتلەق كۆپچىلىكى لۇتفىنى ئۆزىگە ئۇستاز ھېسابلىغان ، ئۇنىڭ ئەسەرلىرىدىن ئۈلگە ۋە ئىلھام ئالغان . لۇتفىنىڭ دەۋرىمىزگىچە يېتىپ كەلگەن ئەسەرلىرى ئىچىدە لىرىك شېئىرلاردىن تەركىب تاپقان بىر دىۋانى بىلەن « گۈل ۋە نەۋرۇز » داستانى ئالاھىدە دىققەتكە سازاۋەر بولۇپ كەلمەكتە .

زۇرنىلىمىزنىڭ ئىلگىرىكى سانلىرىدا « گۈل ۋە نەۋرۇز » داستانىدىن ئايرىم پارچىلار بېرىلگەن . ئەمما بۇ داستاننىڭ تولۇق نۇسخىسى تېخى كۆپچىلىك بىلەن يۈز كۆرۈشمىگە نىدى . بۇ سانىمىزدا « گۈل ۋە نەۋرۇز » داستانىنىڭ بىرقەدەر تولۇق دەپ قارالغان تېكىستىنى ئېلان قىلدۇق . بۇ نۇسخا لۇتفى دىۋانىنىڭ بۈيۈك بىرىتانىيە مۇزېيىدا ساقلىنىۋاتقان . Add7914 - نومۇرلۇق قول يازمىسىدىن ئېلىنغان مىكرو فىلىم نۇسخىغا ئاساسەن نەشرگە تەييارلاندى .

Add7914 - نومۇرلۇق قول يازما مىلادى 1557 - يىللاردا ھىراتتا كۆچۈرۈلگەن بولۇپ ، لۇتفى ئەسەرلىرىنىڭ قول يازمىلىرى ئىچىدە بىر قەدەر قەدىمىي نۇسخىلاردىن بىرى بولۇپ ھېسابلىنىدۇ . ئەمما ئۇنىڭ ئىچىدە قىسمەن كەم مىسرالار بايقالدى . بۇ مىسرالار لۇتفىنىڭ 1989 - يىلى تاشكەنتتە نەشر قىلىنغان « سەنسەن سېۋەرىم » ناملىق كىتابىغا ئاساسەن تولۇقلاندى . تولۇقلانغان سۆز ، ياكى مىسرالار ئوتتۇرا تىرناق ([]) ئىچىگە ئېلىندى .

\* \*

تۆرەتتى نىشۇ نۇشۇ زەخمۇ مەرھەم .  
فەلەككە سەير بەردى ، يەرگە ئارام ،  
ئەناسىرنى قىلىپ بىر - بىرىنە رام .  
مۇنىڭتەك تۆرت ئانا ، توققۇز ئاتادىن ،  
چىقاردى ئۈچ مۇلەۋۋۇت ئول ئارادىن .

سىپاس ئول كىردىگارى زۇلمىنەنغە ،  
كى جان ھەمدەملىغىنى بەردى تەنغە .  
كۆڭۈل گەنجىدە قويدى ئىشقى گەنجىن ،  
قىلىپ راھەت مۇھەببەت دەردۇ رەنجىن .  
ياراتتى ئەيشۇ مېھنەت ، شادىيۇ غەم ،

زەمىرى قىلدى مۇشكىللەرگە مېقتاھ ،  
 نۇفۇسىن قىلدى مەئىنلەرگە مېسباھ .  
 ۋۇجۇدى ئىچرە كۆڭلىن قىلدى سۇلتان ،  
 كى بولدىلار ئاگا مەئمۇرى فەرمان .

ياسادى ھېكمەتى بۇ مۇنچە تەركىب ،  
 كى دىننىڭ مەدارى تۇتتى تەرتىب .  
 تىلەدى قىلسە ئۆز سىررىنى ئىزھار ،  
 بەنى ئادەمگە بەردى گەنجى ئەسرار .

نۇبۇۋەت بىلە ۋەلايەت مەرتەبەسى

ھەر ئىشنىڭ خەيرۇ شەررىن تۈزمەك ئۈچۈن .  
 قىلىپ مەجمۇئىنى ھۆرمەت ھەرمى ،  
 تەقەررۇپ مەھرەمى قۇربەت مۇقىمى .  
 بېرىپ ھەر بىرىنە تۈرلۈك مەراتىب ،  
 ئەدەب نىسبەت بىلە مەنسەب - مەناسىب .  
 ئوقۇپ سەنئەت بىلە بىرىن سەفى دەپ ،  
 يەنە بىرىن نىجات ئۈچۈن نەجى دەپ  
 خەلىللاھ تەپ بىرىن تەئزىم بىرلە ،  
 كەلىما تەپ بىرىن تەكلىم بىرلە .  
 بىرىن رۇھۇل - قۇدۇس تەپ ئىززەت ئۈچۈن ،  
 دەمىن جان بەخش ئېتىپ بىر ئىللەت ئۈچۈن .  
 ئاغىرلاپ بارچەسىن ئەئزاز بىرلە ،  
 سورۇپ ھەر بىرىنى بىر راز بىرلە .  
 قىلىپ فەھمۇ خىتابۇ نامۇ ئەئلام ،  
 بېرىپ ئەئجازۇ دىنۇ شەرئۇ ئەھكام .

بۇ مەئىندىن يىبەردى ئەنبىيانى ،  
 كى ئىرشاد ئەتتىلەر دىنى ھۇدانى .  
 يۈرۈتۈپ ئەلگە تەڭرى يارلىغىنى ،  
 تانتىپ بىرلىكىيۇ بارلىغىنى .  
 ئانىڭتەك تىلەسە بىردەمى ئىچرە ،  
 قىلۇر سەير ئون سەكىزىمىڭ ئالەم ئىچرە .  
 زەمانى ئەرشى ئەئلا جىلۋە گاھى ،  
 زەمانى فەرشى ئەدنا خاكى راھى .  
 دەمى سۇبۇھىلەر بىرلە ھەمئاغۇش ،  
 گەھى قۇددۇسىلەر بىرلە قەدەھ نۇش .  
 ئەگەر مەيىل ئەتسە ئەئلا ئەللەينىغە ،  
 كۆز ئۇچى بىرلە باقماس ھۇرى ئەينىغە .  
 ئەگەر نەفسى دەمىغە بولسە ھەمدەم .  
 زەرئەتدىن ئۇرۇر دىننىنى بەرھەم .  
 ھەقىقەت يولىنى كۆر كۈزمەك ئۈچۈن ،

نەئتى مۇھەممەد مۇستەفا سەللەللاھۇ

ئەلەيھى ۋەسەللەم

ئانىڭ ئىشقىندا ئالەم بولدى مەۋجۇد .  
 كۆزى مازاغۇ قاشى قابۇ قەۋسەين ،  
 ساچى ۋەللەيلۇ يۈزى قۇررە تۇل - ئەين .  
 بۇراقى توزى ئادەم تۇتىياسى ،  
 ئاياقى ئىزى ئالەم خۇن بەھاسى .  
 يولىندا بىر قەدەم بۇ يەتتى مەيدان ،  
 قاتىندا بىر تەبەق بۇ توققۇز ئەيۋان .  
 سەۋۈپ ئول مۇستەفاۋۇ مۇجتەبانى ،  
 ياراتتى ئۆز سەۋۋكلۇكىندىن ئانى .  
 مۇھەببەتتىن باشىنە تاج ئوردى ،  
 ھەببۇللا ئېتىپ مېئراج ئوردى .  
 چۇ ئول ئېردى ھەببى ھەببى مەقلۇب ،  
 ئانىڭ ھەببى ئىدى مەقسۇدى مەتلۇب .

ئالار بارچە نىگىن ئېردى مۇسەللەم ،  
 مۇھەممەد ئول نىگىندە خەتمى خاتەم .  
 ئالار جىسىم ئېردىيۇ ئول جانى مۇتلەق ،  
 ئالار جان بولسە ئول جانانى مۇتلەق .  
 ھەقىقەت ئەنبىيانىڭ سەرۋەرى ئول ،  
 نېكىم كەۋنۇ مەكاننىڭ مەھتەرى ئول .  
 چۇ ئوردى ھىممەتى گۈلباغى لەۋلاك ،  
 مۇھەببەت ئۈستىدىن چەرخ ئوردى ئەفلاك .  
 مەسپە ئىچرە فەسپە ئول ئېردى ئەفساھ ،  
 مەلپە ئىچرە ئەزىز ئول ئېردى ئەملاھ .  
 بىشارەت گەنجى ئىبنى ئادەم ئوردى ،  
 نېچۈن « كۈنتۇ نەبىيەت » دىن دەم ئوردى .  
 جەھاننىڭ ئىچىدىن ئول ئېردى مەقسۇد ،

تۈمەن تۈرلۈك تەھىيەت بىرلە رىزۋان ،  
ئايۇرمەن رەۋزەسىنە ئەز دىلۇ جان .  
ئەگەر ئاسىيۇ جافى ئۈممەتسىمەن ،

نې بولسۇن ئەھلى بەيتىنىڭ ئىتىمەن ،  
نې ئىتىكىم ئىتىلارى قەدرىن ئىتتۈردۈم ،  
ئۆزۈمنى ، كۆر ، نې مەنزىلغە يېتتۈردۈم .

مۇناجات

خۇدايا ، لىمەئەللاھ رازى ھەققى ،  
ھەبىبىڭ قۇربىنىڭ ئەئزازى ھەققى .  
نۇبۇۋۋەت نۇرىنىڭ مىسباھى ئۈچۈن ،  
ۋەلايەت گەنجىنىڭ مىفتاھى ئۈچۈن .  
كى شەكىنى بۇ يەقىنىمدىن كۆتۈرگىل ،  
يىراقلىقتىن يەقىنىڭغە يېتتۈرگىل .

يەقىن بىرلە يارۇت جانىمنى ، يا رەب ،  
خەلەلدىن ساقلا ئىمانىمنى ، يا رەب .  
ھەۋا بىرلە ھەۋەس ئوتىنى سۇندۇر ،  
كۆنەندۈرۈپ كۈنى يولۇڭغە كۆندۈر .  
ئوشۇل دەمكىم دەمىمدىن قالسە بىر ئاھ ،  
قىل ئول دەم بىرلە ھەمرەھلىقنى ھەمراھ .

پادىشاھ ئىسكىندەر مەدھى

كەل ، ئەي جان بۇلبۇلى ، پەرۋاز قىلغىن ،  
شەھەنشەھ مەدھىنى ئاغاز قىلغىن .  
ئىسكەندەر دىنىنىڭ پۇشتۇ پەناھى ،  
تېگىشلىك يەر يۈزىنى پادىشاھى .  
ئەسالەت بىرلە سۇلتان ئىبنى سۇلتان ،  
ئاتا - ئانا سەراسەر خانۇبىن خان .  
جەلالى دىنۇ دۇنيا ، بۇلمۇزەففەر ،  
بەھادۇر پادىشاھ سۇلتان سىكەندەر .  
شەھىكىم ، ئەدلىدىن ئىرانۇ تۇران ،  
ئېرۇر فىردەۋسى ئەئلا بىرلە يەكسان .  
شەھىكىم ، جۇددىدىن قىلسام ھىكايەت ،  
ئىشىتكەن جۇنەدىن قىلغاي شىكايەت .  
شەھىكىم بىرىنىڭ ۋەسقىنى قىلسەم ،  
تۈگەنمەگەي تۈمەنىمىڭ يىل تېرىلسەم .  
شەھەنشاهىكى ، قىلسام ئەرلىكىن ياد ،  
ئېرىگەي مۇستەمبەت گەر بولسە پۇلاد .  
شەھەنشاهىكى ، گەر لۇتقۇ ئەتسە ئىزھار ،  
تامۇق سەھنىنى قىلغاي باغۇ گۈلزار .  
ئەگەر قىلسە گۈزەر دەرياغە قەھرى ،  
قۇرۇپ قالغاي نېچۈككىم لۇت شەھرى .  
مەئارىق بىرلە ئىرفان ئىچرە مەئزۇق ،  
ھەقايىق بىرلە بۇرھان ئىچرە مەۋسۇق .  
قامۇق فەنلەرنى ساھىب فەندىن ئارتۇق ،  
بىلىگ بىرلە بىلۇر بىلىگەندىن ئارتۇق .

نې دانىش ، نې ھۈنەر كىم ، دىنىدە بار ،  
ئالۇر ئىلمۇ ئەمەل ئاندىن نەمۇدار .  
ئەگەر زېھنى نېگە يۈزلەنسە بىردەم ،  
ھەم ئول دەم ئەقلى كۈل تاپقاي مۇسەللەم .  
ۋەگەر ئەندىشەسى قىلسە تەخەيبۇل ،  
بەدبەھ زەبىت قىلغاي جۇزۇبىدىن كۈل .  
نېكىم ئىلمۇ ئۇلۇمى ئىچرە ئەئلەم ،  
ئالۇسلاپ ئىلمۇ مەئلۇماتدىن ھەم .  
ۋۇجۇددىدىن مۇزەببەن دىنۇ دەۋلەت ،  
نىگىنۇ تاجۇ تەختۇ مۈلكۇ مىللەت .  
ئىلىگىتەك سەلتەنەتقە قويدى بۇنياد ،  
كى سۇلتانلىق ئەساسى بولدى ئاباد .  
ئانىگىدەك يەرگە يەتكۈردى ھۈنەرنى ،  
كى ئۆتكەردى مەلائىكىدىن بەشەرنى .  
ئانىگىدەك قىلدى يەر يۈزىنى مەئمۇر ،  
كى ئەدلى بولدى يەر ئۈستىدە مەشھۇر .  
تۈشۈپ ئاۋازەسى بارچە جەھانغە ،  
يېتىلدى قىررىۋاندىن قىررىۋانغە .  
قىلىچى ھەيبەتىدىن ئەژدەھا مۇر ،  
ئوقىنىڭ زەخمىدىن بەھرام ئۆيى گور .  
ئىلىندە ھەر قاچانكىم گۈرۈز تىترەر ،  
كۆرۈبان گۈرۈزنى ئەلبۇرۈز تىترەر .  
ئوشۇل دەمكىم ئۇرۇشىدا مەست بولغاي ،  
زەمانە ھەيبەتىدىن پەست بولغاي .



ھۈنەر مەندۇ ھۈنەر پەرۋەر ، ھۈنەر دوست ،  
 ھۈنەر ئىچرە ۋۇجۇدى مەغز دەر پوست .  
 ئىلاھا ، تا فەلەك بۇنيادى بولغاي ،  
 جەھان ئىچرە ھۈنەرنىڭ يادى بولغاي .  
 بۇ دەۋلەت سايەسى بولسۇن مۇخەللەد ،  
 بىلىك بىرلە ھۈنەر ئىچرە مۇئەييەد .  
 بىلىگىلىكلەر كۈنەنسۇن دەۋلەتتىدە ،  
 ھۈنەردىن بەسكى ئۆرسۈنلەر ئاتىدە .  
 بولۇپ سەر خۇش نەۋايى باشلا سۇنلار ،  
 شەھەنشەھغە دۇئايى باشلا سۇنلار .

نېكىم ئالسە قىلىچ زەربى كۈچىدىن ،  
 باغىشلار بارچەنى قامچى ئۈچىدىن .  
 ئاياقدىن باش بويى فەزلۇ كەمالات ،  
 ۋۇجۇدى ھېكمەتى ئەقلۇ مەھالات .  
 زىھى سۇلتان ، زىھى خاقان ، زىھى شاھ ،  
 ھەققەت بىرلە زىللۇللاھى بىللاھ .  
 ئانىگدەك كۆر كەيۈر ئەلقابىدىن سۆز ،  
 كىم ئۆز سۆزلەرنىنە ھەيران بولۇر ئۆز .  
 ئېرۇر ئەۋسافىدىن خۇتبە مۇزەييەن ،  
 ئېرۇر ئەلقابىدىن سىككە مۇئەييەن .

سېرىبى نىزمى كىتاب

مەگەر ئەختەر مۇبارەك ئۇردى فالىم ،  
 كى شاھەنشەھ ئۆگىنە سالدى ھالىم .  
 تەرەھھۇم قىلدى ئۆز ئەسكى قۇلىنە ،  
 نەزەر قىلدى نەۋاسىز بۇلبۇلىنە .  
 بۇيۇردىكىم : «بۇگۈل فەسلىندە دەرھال ،  
 گۈلۈ نەۋرۇزنىڭ ئەفسانەسىن سال .  
 ئايىت ئول قىسسەنى تۈركى تىلىنە ،  
 كى تاپقان تىل تاتىغىدىن تىلىنە .  
 كى گۈل ۋەقتى قەفەسدە بولسە بۇلبۇل ،  
 تەقى كۆپىرەك قىلۇر گۈلباگۇ غۇلغۇل .  
 بۇ ئەفسۇن بىرلە بول بەند ئىچرە خۇرسەند ،  
 كى ئاقىل بەندىدۇر دىۋانەغە بەند . »  
 بۇ فەرماندىن سىنۇق كۆڭلۈم سەۋۋۇندى .  
 بۇ مەئىنىلىق ئاۋۇنچاقدىن ئاۋۇندى .  
 كىۋۇردى فەھفەزىن مەئنى بۇراقى .  
 نەۋا تۈزدۈم ، قەدەھ چەۋۋۇردى ساقى .  
 مەگەر ئول نەغمەدىن بىردەم ئاۋۇنۇپ ،  
 نەۋا تاپقاي كۆڭۈل غەمدىن سەۋۋۇنۇپ .

ئوشۇل كۈنلەركى ۋەقتىم ئېردى ناخەش ،  
 بۇزۇلغان بۇ كۆڭۈلدە مىڭ تۈمەن غەش .  
 پەرىشانلىق بىلە ئەقلىم مۇشەۋۋەش ،  
 تىرىكلىك نامۇلايىم ، ئۆمرى ناخەش .  
 نە بىر ھەمدەمكى ئول ھەمساز بولغاي ،  
 نە بىر مەھرەمكى ئول ھەمراز بولغاي .  
 مۇساھىب نازەنىنلەرنىڭ فىراقى ،  
 مۇئاسىر ھەمىنىشىنلەر ئىشتىياقى .  
 ئاياق تۇتقۇچى بەندۇ ھەمدەمىم ئاھ ،  
 ئاياقلىق قان يۇتار شامۇ سەھەرگاھ .  
 كىناتە ئەختەرى بەخت ئولدى تالپۇ ،  
 سەئادەت شەمى ناگەھ بولدى لامپۇ .  
 تولۇدۇ ئەتتى شەرەق بۇر جىندە ئىقبال ،  
 كۆڭۈل خۇشلۇغىنە يۈزلەندى ئەھۋال .  
 ئۇيۇگان تالىسىم ناگەھ ئوياندى ،  
 يەنە ئۆچكەن مۇرادىم شەمى ياندى .  
 بىشارەتنامە بەردى ھاتىفى غەيب ،  
 ھۈنەر قىلدى ھىدايەت فاتىھى غەيب .

گۈل ۋە نىرۋۇز كىتابىنىڭ نىزمى

ئاتى فەررۇخ ئۆزى فەر خۇندە ئەختەر ،  
 ئانىڭ ھۈكۈمىندە ئول ئىقلىمۇ كىشىۋەر .  
 قامۇق ئالەمدە ئەدلۇ دادى مەشھۇر ،  
 چەرىكى بىنھايەت ، مۈلكى مەئمۇر .

مەسىھيا يەڭلىغ ئول خىزرى سۇخەنساز ،  
 ئانىگدەك كۆر گۈزۈر بۇ پەردەدە راز .  
 كى نەۋشاد ئىلىدە بار ئېردى بىر شاھ ،  
 كېلۇردىن ۋاقفۇ كەچكەندىن ئاگاھ .

جاھاندىن بىر ئوغۇلغە ئارزۇمەند ،  
 مۇڭى يوق ھېچ نېمەدىن غەيرى فەرزەند .  
 تىلەك ئۈستىندە چۈن سىدىقى بار ئەردى ،  
 تىلەگەندەك مۇرادىن تەڭرى بەردى .  
 سېۋەر مەھبۇبى بار ئېردى ھەرەمدە ،  
 كى دائىم كۆڭلى ئېردى ئول سەنەمدە .  
 سەئادەت بىرلە يۈكلەندى ۋۇجۇدى ،  
 يېتىلگەچ ھەددى ھەملىنىڭ ھۇدۇدى .  
 ئوشۇل چاقتەكى ئالەم بولدى خۇررەم ،  
 سەبا ئۇردى دەمى ئىسايۇ مەريەم .  
 چەمەنلەر بولدى جەننەتدىن نەمۇدار ،  
 ئاچىلدى گۈل ، ساچىلدى مۇشكى تاتار .  
 ياڭى يىلنىڭ باشىدا روزى نەۋرۇز ،  
 سەدەفدىن چىقتى بىر دۇررى شەب ئەفرۇز .  
 سەۋىنگەندىن ئاتاسى گەنجىن ئاچتى ،  
 نېكىم قازغانىن ئالەمغە ساچتى .  
 ئۇلۇق تويلار قىلىپ ئىشرەتلەر ئەتتى ،  
 ياراتقان بىرلە كۆپ نىيەتلەر ئەتتى .  
 ئۇلۇستە مۇستەھىقلەرنى قىلىپ شاد ،  
 كىم ئول دەم بەندىلەرنى قىلدى ئازاد .  
 چۈنەۋرۇز بولدى نەۋرۇز ئىچرە پەررۇز ،  
 ئاتادى ئوغلىنىڭ ئاتىنى نەۋرۇز .  
 سۈت ئەمگەندە سەئادەت دايە بولدى ،  
 تىلى چىققاچ ھۈنەر ھەمسايە بولدى .  
 تاپىپ نەشۋۇ نەما دەۋلەت ئىچىندە ،  
 يەگانە بولدى ئاز مۇددەت ئىچىندە .  
 كىچىك ياشىدىن قامۇق فەنلەرنى بىلدى ،

كۆپىن ئۆز ئەقلى بىرلە فەھىم قىلدى .  
 نى تۇردى بىر نەفەس ، نى ئۇردى بىردەم ،  
 تەمام ئۆگرەندى بىلدى بارچە ئەردەم .  
 گەھى قۇش قۇشلاماق ، گەھ ئاۋلاماقدە ،  
 كىيىك نىملاماق ، ئارسىلان قاۋلاماقدە .  
 كېچە بولسە تەنەئۇم بىرلە مەشغۇل ،  
 مۇساھىبلار بارى مەۋزۇنۇ مەقبۇل .  
 يارۇلار سافۇ ساقىيلار گۈل ئەندام ،  
 تابۇقچىلار سەبۇك روھۇ دىلئارام .  
 مۇنىڭدەك خۇش كەچۈرۈپ ئۇمرىنى شاد ،  
 چىقىپ كېزەر ئىدى ئول سەرۋى ئازاد .  
 خۇش ئېردى بىر كېچە ۋەقتى بەغايەت ،  
 كېچىپ سۇھبەتدە ھەم تۈرلۈك ھېكايەت .  
 گەھ ئۆگىدىلەر خوتەن زىبىلارىنى ،  
 زەمانى رۇمنىڭ رەئىنلارىنى .  
 گەھى چىن خۇبىلارىدىن سۆزلەدىلەر ،  
 گەھى ئۈزبەك پەرىتلەر كۆزلەدىلەر .  
 ئېتىپ ھەربىرى بىر كىشۋەرنى تەھسىن ،  
 قىلا بىلمەدىلەر بىر - بىرنى تەئىين .  
 مەلىكزادە بولۇپ خۇشۋەقتۇ خۇررەم ،  
 لەبى خەندىن ، مۇسەلسەل زۇلفى دەرھەم .  
 دىماغى ھۇسن ئەۋسافى بىلە تەر ،  
 يىگىتلىك جۇشى بىرلە بادە دەر سەر .  
 مۇغەننى دەردمەندانە غەزەلخان .  
 تۈزۈپ بۇلبۇل نەۋاۋۇ قۇمرى ئەلھان .  
 بۇ ھالەتدە خىرامان بولدى ساقى ،  
 مەلىكزادەغە يەتتى دەۋر ئاياقى .

نەۋرۇز ئۆز ئۆزىگە ئاشىق بولغانى

ئاياق ئالىپ ئىچەر - ئىچمەسدە ئول شاھ ،  
 چاغىردا كۆردى ئۆز ئەكسىنى ناگاھ .  
 ئانىڭدەك بولدى ئۆز كۆر كىنە ھەيران ،  
 كى چاك ئەتتى ياقاسىن سەرۋى كەيۋان .  
 ئۆز ئۆزى بولدى كۆڭلى بىرلە مايىل ،  
 ۋەلې ئول دەم ئۇياتىدىن بولدى ھايىل .  
 ئىجازەت بېرىپ ئەلگە ئۆز قولى ،

تۈشەك سالدىلار ئۇيقۇ ۋەقتى بولدى .  
 تىلەدى كۆز گۈۋۇ كۆردى يۈزىنى ،  
 ئۆزىدىن باردىيۇ سەۋدى ئۆزىنى .  
 سېۋەر ئېردى لەبىن يۈز ناز بىرلە ،  
 قۇچار ئەردى بىلىن مىڭ راز بىرلە .  
 گەھى ئىلىتىپ ئاياغىنى يۈزىنە ،  
 گەھى سۈرتۈپ ئىلىكىنى كۆزىنە .

[نۆرۈز گۈلى تۈشىدە كۆرۈپ ئاشىق بولگانى]

مۇنىڭدەك كەلدى ئول گۈل بەرگى سىراپ .  
 شەھەنشەھە ئاياق تۇتتى : « كەل ، ئىچكىل ،  
 مېنى دەپ ئۆزگەدىن بىر يولى كەچكىل . »  
 چۈنەۋرۈز ئول قەدەھنى نۇش قىلدى ،  
 ئىچى قاينار قازاندەك جۇش قىلدى .  
 ئاياغىن ئۆپتىيۇ دېدىكى : « ئەي ماھ ،  
 نې يەردىنەنكى تۈشتۈك مۇندا ناگاھ .  
 تىلەرسەم مەن سېنى ، قايدىن تىلەين ،  
 سوراغىڭنى سورۇپ كىمدىن تىلەين .  
 ئەگەر جانسەن نېچۈك تەندىن يىراقسان ،  
 ۋەگەر خۇد ھۇرسەنۇ تاپخايمۇ رىزۋان .

مۇنىڭدەكتە چاغىر زور ئەتتى ناگاھ ،  
 ئۇيۇدى نې كۆرەر ئۇيقۇسىدە شاھ :  
 بۇتى نې بۇت ، مەگەر ھۇرۇ پەرىزاد ،  
 لەبى نازۇك بويى چۈن سەرۋى ئازاد .  
 پەرىشان ساچلارى گۈل ياپراغىندە ،  
 تۈمەن مىڭ شىۋەلەر ھەر باقماغىندە .  
 كۆزى قاشى قىلىپ مىڭ فېتنە ئەنگىز ،  
 لەبى پۇر شىۋەۋۇ زۇلفى دىلئاۋىز .  
 قومۇنغان ئارەزى جانلارغە لايىق ،  
 ئاياقدىن باش بويى خانلارغە لايىق .  
 ئېلىندە بىر فىيالە بادەئى ناب ،

گۈل ئۆز بەلگۈسىنى نۆرۈزغە تۈشىدە ئايىمىشى

[ پەرىدۇرمەن ۋەلې ئەفسۇن سېۋۇمەن ،  
 پەرىتەك تەگمە ئەفسۇن بىرلەيۇمەن . ]  
 قەدىمنىڭ سەرۋىدىن تاپماس كىشى بەر ،  
 مېنى تاپماس پەرىتەك ئادەمىلەر .  
 ئاتىم گۈلدۈر ۋەلې فەر خاردىنمەن ،  
 نې ئول گۈلكىم ، دېگەيسەن خاردىنمەن .  
 چۈ سۆزلەدى بۇ سۆزنى ئول گۈلئەندام ،  
 شەھەنشەھەنىڭ ئېلىندىن ئالدى ئول جام .

قىيا باقتى تەبەسسۇم بىرلە ئول ھۇر ،  
 دېدىكىم : « ئەي ئۆزى ئۆزىنە مەغرۇر ،  
 مەن ئول سەرفېتنەئى ئاخىر زەمانمەن ،  
 كى ھۇسن ئىقلىمىدە ساھىبقرانمەن .  
 كۆزۈم جادۇسىدىن كەشمىر پۇرشور ،  
 ساچمىدىن چىن ئىچىندە غارەتى غور .  
 لەبىم نۇقلى شەكەرتەك ئاتەشئەنگىز ،  
 سالۇر يۈز مىڭ كۆگۈلدە ئاتەشى تىز .

نۆرۈز ئۇيقۇسىدىن ئويغانىپ بېرۇش بولمىشى

ئۆزىن يەرگە ئۇرۇپ ، كۆپ يىغلادى زار ،  
 يىغىدىن ئۆزگە خۇد نې چارەسى بار .  
 تۈگەندى سەبىر ئارامۇ قەرارى ،  
 يىغى كۆپ بولدى ، ھەددىن ئاشتى زارى .  
 چۈ پەيدا بولدى مىڭ تۈرلۈك ئەلامەت ،  
 ئېتىپ « لاھەۋل » ئۆزىن قىلدى سەلامەت .

كەينىتە سەسكەنىپ ئويغاندى نۆرۈز ،  
 ئانىڭدەك ئۇردى بىر ئاھى جىگەر سوز .  
 كىم ئۆرتەي يازدى ئالەمنى سەراسەر ،  
 تىلەدى ، كۆرمەدى گۈلنى بەرابەر .  
 ياقاسىن چاك ئېتىپ فەرياد قىلدى ،  
 كۆيۈكلۈك نەۋھەلەر بۇنياد قىلدى .

نۆرۈز تۈشىنىڭ تەبىرىنى ئىلدىن تىلەگىنى

ۋەلې ئەرتە - كېچە ئولتۇرسە - تۇرسە ،  
 بۇ غەمدىن خالىي ئېرمەس بىر دەم ئۇرسە .

يەنە ئەل تىلىدىن ئەندىشە قىلدى ،  
 زەرۋرەتتىن تەھەممۇل پىشە قىلدى .

جەھانكەشتە مۇسافرلارنى ئىندەر ،  
 سورار بۇ تۇشنىڭ ئەھۋالىن سەراسەر .  
 تىلەپ ، ئىستەپ نىشان تاپماس كىشىدىن ،  
 تاقى دەرماندەراق بولدى ئىشىدىن .  
 ئۆزىن ھەردەم بىر ئىش بىرلە ئاۋۇتۇر ،  
 تەسەللىلەر بېرىپ كۆڭلىن ساۋۇتۇر .  
 چۇ ناگەھ ئىشقى ئوتى بىر شۇئە ئۇرسە ،  
 يەقىندۇر كىم كۈلىن كۆككە ساۋۇرسە .  
 تەھەممۇلسىز بولۇپ ئاتلاندى ئول دەم ،  
 چىقىپ سەيران بىلە دەفئە ئېتەر ئول غەم .  
 گەھ ئايتۇر بىنەۋا يانە سۇرۇدى ،  
 گەھ ئاقىزۇر سىرىشكى بىرلە رۇدى .  
 گەھى لالە بىلە باشلار ھىكايەت ،  
 گەھى گۈلىنى كۆرۈپ سۆزلەر شىكايەت .  
 گەھى سەرۋىنى ئوخشاتۇر قەدىنە ،  
 سەمەننى مەڭزەتۇر گاھى خەدىنە .  
 كى بۇ دەردىنە بىر كۈن ئاتلانپ ئول ،  
 يۈرۈر ئىردى يولۇقتى بىر ئۇلۇق يول .  
 يۈرۈر ئېردى رەۋان ئول يول بىلە زاست ،  
 يولۇقۇشتى شەھەنشەھ بىرلە بىخاست .  
 يىغىلىپ كارۋانىلار سەراسەر ،  
 قىلىپ شەھزادەغە تۈرلۈك دۇئالەر .  
 نىسار ئەفشان قىلىپ دۇررۇ جەۋاھىر ،  
 تاپۇقدا قىلدىلار ئىخلاس زاھىر .  
 يۈرۈپ نەۋرۇز ئالارنى گەرم سۇردى ،  
 تۈشۈپ بىردەم ئالار بىرلە ئوتۇردى .

سوراردە ھەربىرىنىڭ زادۇ بۇدىن ،  
 كەيىنتە كۆردى بىر ساھىب ۋۇجۇدىن .  
 يۈرەكى قوپتى ، كۆڭلى بولدى خۇررەم ،  
 ئانى ئىندەپ دېدى : « ئەي يارى ھەمدەم .  
 بەغايەت كۆڭلۈم ئىچرە ئاشناسەن ،  
 دېگىل ، قايدىن كېلۈرسەن ھالىيا سەن ؟ »  
 يەر ئۆپتىيۇ دېدى : « ئەي خۇسرەۋى دەھر ،  
 كى فەرخار ئاتلۇ باردۇر بىر ئۇلۇق شەھەر .  
 مەن ئول يەردىنمەنۇ ئاندىن كېلۈرمەن ،  
 ئول ئەلدىن ھەر نې سورساڭىز بىلۈرمەن .  
 ئېرۇر ئاتىم ئول ئەلدە بۇلبۇلى مەست ،  
 بىلۈرمەنكىم تۈمەن دەستان بىلەن دەست .  
 زەبۇر ئەلھانىلىق يەرلەر بىلۈرمەن ،  
 نەدىملىق ئىچرە تەدبىرلەر بىلۈمەن .  
 بۇ سوز ئەنگىز مەنى ئەفسانە فەرداز ،  
 نەۋادا زۇھزەئى زۇھراغا دەمساز .  
 مەسھاتەك دەمىدىن جان تاپار ئەل ،  
 ئۈنۈمنىڭ دەردىدىن دەرمان تاپار ئەل »  
 چۇ فەرخار ئاتىنى شەھ گۈش قىلدى ،  
 ئۆزىدىن باردىيۇ بىھۇش بولدى .  
 تۇتۇپ بويىنىن قۇچۇپ ، ئۆپتى يۈزىدىن ،  
 ئايرىماس بولدى بىر سائەت ئۆزىدىن .  
 ئالىپ كەلدى ئانى ئۆز مەسنەدىنە ،  
 ئىسىرغاندۇردى لۇتقى بىھەدىنە .  
 ئانى چۇن شاھ نەدىمى خاس قىلدى ،  
 ئىنايەت بىرلە خاسۇل - خاس قىلدى .

نورۇز گۈل خىيالى بىلە بۇلبۇل بىرلە ھىكايەت قىلغانى

چۇ بۇلبۇل بولدى نەۋرۇز ئاشناسى ،  
 ئاچىلدى مىڭدىن ئارتۇق پۇر نەۋاسى .  
 بەھەر مەجلىسكى قىلسە نەقىش پەرداز ،  
 قىلۇر نەۋرۇز جان ئەفشانلىق ئاغاز .  
 قاچانكىم قىلسە بىر ئاھەڭگى تەركىب ،  
 تۈشەر شەھزادەغە ئارتۇقى تەرغىب .

قىلۇر شەھ ئول نەۋالار بىرلە ئىشرەت ،  
 ئايۇر گۈل ئاتىنى سائەت بەسائەت .  
 ئىشىنتۇر بۇلسە گۈل ئاتىنى بۇلبۇل ،  
 ئوڭىنە تۈشتى فەرخار ئىچرەكى گۈل .  
 قىلىپ ۋەسقىن تەرانە بىرلە تەقىر ،  
 قىلىنى نەقىش باغلاپ قىلدى تەھرىر .

نورۇز بۇلبول ئۆيىندە گۈل نىشانى تاپقانى

تەڭى يوقتۇر زەمىنۇ ھەم زەماندا .  
 ئوغۇل قىزدىن گۈل ئاتلىق بىر قىزى بار ،  
 كىم ئەسرار خۇلقىدىن پىنھان پەرىۋار .  
 جەمالىدىن ھېكايەت قىلسە بولماس .  
 كەمالاتى ھەقىقەت بىلسە بولماس .  
 تۇزارىن ئەكسىدىن كۈن خىيرە بولۇر .  
 يۈزى ئۇترۇسىدا ئاي تىيرە بولۇر .  
 سېۋەر ئول گۈل بۇ بۇلبولنىڭ نەۋاسى ،  
 كى بار بۇ بىنەۋا بىرلە ھەۋاسى .  
 چۈشەھ ئۆز تۇشىنە تەئىبىر تاپتى ،  
 تىلەگەن ئىشىنە تەدبىر تاپتى .

چۈشەھ بۇلبۇلدا تاپنى گۈل نىشانى ،  
 بۇكەز بۇلبۇلدىن ئارتۇردى فىغانى .  
 دېدىكىم : « قىل بۇ تەھرىرىگى تەكرار ،  
 ئەت ئۆزۈنۈ گۈلى تەقىرىگى ئىزھار . »  
 ئايىتتى بۇلبۇلى شورىدە : « كەي شاھ .  
 كى شەرھىن سوردۇڭ ئېرسە بولغىن ئاكا .  
 كى فەرخار ئېلىدە بىر خانىمىز بار ،  
 شەھى مۇشكىن دېگەن سۇلتانىمىز بار .  
 ئېرۇر جەمشىد ئۇرۇغىدىن نىژادى ،  
 فەرىدۇندىن ھەم ئارتۇق ئەدلۇ دادى .  
 ئەدىمۇل - مىسل ئېرۇر ئىككى جەھاندا ،

نورۇز ئۆز سىرىنى بۇلبۇلغا ئايمىشى

چىقاردى جانىدىن ئاھى جىگەر سوز .  
 ئۆپۈپ بۇلبۇل ئاياقنى يىغلادى زار ،  
 دېدى : « ئەي يارى ھەمدەردۇ ۋەفادار .  
 بېلىڭ باغلاپ ئاياق باسقىن كۆزۈمگە ،  
 رەۋان بولغىن ، قەدەم قويغىن يۈزۈمگە .  
 بۇ يول ئەمگە كىدىن فىكر ئەتمەگىن ھەچ ،  
 مۇرادىڭ تەڭرى بەرسە قالماغىن كەچ .  
 بۇ توسقۇدىن ئاڭما ھەم بىر ئاق تۇت ،  
 بۇساغاسىن ئۆپۈپ ، مەندىن قولاق تۇت .  
 مېنىڭ ھالىمنى بىر ياخشى مەھەلدە ،  
 تاپۇغىندا ئەدا قىل بىر غەزەلدە .

قىلىپ بۇلبۇلنى ئۆز ھالىدىن ئاگاھ ،  
 ئايىتتى جۈملەئى ئەھۋالنى شاھ .  
 كۆيۈپ بۇلبۇل ئىچى نەۋرۇز ئۈچۈن زار ،  
 دېدىكىم : « ئەي شەھەنشاھى جەھاندار .  
 ئاياقدىن بىر زەمان ئولتۇرمايىن خۇش ،  
 تىرىك بارىنچە بىردەم ئۇرمايىن خۇش .  
 چىداغانچە قىلىپ ئەفسۇنۇ نەيرەڭ ،  
 بارىپ ئەفزۇن ئېتەيىن مىڭ تۈمەن فەڭ .  
 مەگەر كىم ئول پەرى تەسخىر بولغاي ،  
 زىلەيخا بىرلە يۇسۇف بىر بولغاي . »  
 چۈ بۇلبۇلدىن ئىشىتتى ۋەئدە نەۋرۇز ،

نورۇز بۇلبۇلنى گۈل تايۇغىدا يىبەرگىنى

كى گۈل ئىشرەتدە مەشغۇل ئېردى پەيۋەست .  
 بولۇپ پەرخار جەننەتدىن نەمۇدار ،  
 بېھىشتى ئەدنتتەك سەھراۋۇ گۈلزار .  
 ھەۋا ئىيسا دەمىتتەك رۇھپەرۋەر ،  
 يىغاچلار تۇبىيۇ ئاقار سۇ كەۋسەر .

يەر ئوپتى بۇلبۇلى شورىدە دەرھال ،  
 قىلىبان زەرقۇ كۇشىشتىن پەرۇ بال .  
 كۈنىن بولجاپ ھەم ئول كۈن يولغە تۇشتى ،  
 يۈرۈپ پەرخار مۈلكىنە ياۋۇشتى .  
 ئانىگتەك چاغدا يەتتى بۇلبۇلى مەست ،

① قول يازما نۇسخىدا بۇ سۆز « قىلدى » دېيىلگەن . مەنە ھەم قاپىيە ئېتىبارى بىلەن « تاپتى » دەپ ئېلىندى .

تەلەدى خاتىرى بۇلبۇل نەۋاسىن .  
 تەلەبان تاپمادى ئۆز بۇلبۇلىن گۈل ،  
 پىسەند ئەتمەدى كۆڭلى ئۆزگە بۇلبۇل .  
 بۇ كۈن ئىشرەتنى مەۋقۇق ئەتتى ئول ماھ ،  
 كى ناگەھ يەتتى بۇلبۇل ئول سەھەر گاھ .

چەمەنلەر ئىچرە قۇشلارنىڭ سەفرى .  
 يىغاچلار ئەۋجى گۈللارنىڭ سەربىرى .  
 يەنە دىۋانەلىق باشلاپ خىرەدەمەند ،  
 بولۇپ دىۋانەلەرغە مەۋسۇمى بەند .  
 بۇ كۈنلەر گۈل قىلىپ گۈلشەن ھەۋاسىن ،

بۇلبۇل گۈل ھۇجرەسى تېگرەسىندە نەۋرۇز

يادى بىلە سۇرۇد ئايغانى

كى سۇبھ ئول نالەئىدىن ئوردى دەم سەرد .  
 چۇ گۈل ناز ئۇيقۇسىدىن بولدى بىدار ،  
 كۆرەر بۇلبۇل قىلادۇر نالەئى زار .  
 نې ئاھەڭگىدۇرۇر نەۋرۇز بىرلە ،  
 نەۋاسى بار چە دەردۇ سوز بىرلە .

قىلىپ گۈل چېرەسى گەردىندە جەۋلان ،  
 نەۋايى باشلادى گىريانوۋ نالان .  
 رەۋان نەۋرۇز ئاھەڭگىنە تۈزدى ،  
 ئىشتىكەن خەلقنىڭ باغرىنى بۈزدى .  
 ئانىڭتەك نالەلەر باشلادى پۇر دەرد ،

گۈل بۇلبۇل ئۇنى بىرلە نەۋرۇز سىقاتىنى

ئىشتىپ ئاشىق بولغانى

تىلى گەھ خەنجەر ئېردى ، گاھى سوزەن .  
 ئانىڭ تۇققان ، تۆرەگەن يېرى كەشمىر ،  
 ئول ئەلدە كەسب قىلغان مەكرۇ تەزۋىر .  
 ھىيەل ئىچرە كىچىك شاگىردى ئىبلىس ،  
 ئاياقدىن باش ۋۇجۇدى مەكرۇ تەلبىس .  
 نىچۈك ئۇيقۇسىدىن ئويغاندى ناگاھ ،  
 كۆرەر گۈل زار - زار يىغلاپ ئۇرار ئاھ .

بۇيۇردى گۈلكى ساقىيلار ئويانسۇن ،  
 قەدەھ گەردان بولۇپ ، ئىشرەت ئولانسۇن .  
 گۈلى مىسكىن يانا ئوت ئۈستۈنىدە ،  
 كۆزى ئەلدە ، ئوڭى بۇلبۇل ئۇنىدە .  
 يۈرەكى ئۆر تەنۈر ، كۆزدىن تۆكەر ياش ،  
 ئاياغ ئىچكەنسايۇ ھەردەم قويار باش .  
 ئىنەكەسى بار ئېردى ئاتى سەۋسەن ،

سەۋسەن گۈلى بۇ ئىشرەتتىن تىيغانى

ئۆپۈپ بويىنىن قۇچۇپ باشلادى زارى :  
 « كىم ئەي ئارقام ، ئۇمىدىم ، مېھرىبانىم ،  
 يۈرەكىم قۇتتۇ جانۇ جەھانىم .  
 تۆرە بىرلە ئانام دېسەم ، ئانامسەن ،  
 ئانادىن مېھرىبانراق دېسەم ھەمسەن . »

ئۇرۇنۇپ سەسكەنىپ قوپتى يېرىدىن ،  
 ئاچىقدىن ئوت ياقىلىپ كۆزلەردىن .  
 ھەم ئول دەم فىتنەئى ئاخىر زەمانتەك ،  
 مۇنەققەش قىلدى گۈل ۋەقتىن خەزانتەك .  
 چۇ ھېچ قالمايدۇر ئېردى ئىختىيارى ،

گۈل ئۆز سۆزىنى سەۋسەنغە ئايتقانى

نې كۆردۈم ، بىلمەدىم بۇلبۇل ئۇنىدە ،  
 كى تۇشتۇم بۇ ئۇلۇق مېھنەت كۈنىدە .  
 قوپۇپ سەۋسەن چىقىپ بۇلبۇلنى كۆردى ،  
 شىكايەت بىرلە ئەھۋالنى سوردى :

« نې ئوت تۇشتى ئىچمىگە بىلمان ئاخىر ،  
 خەلاسىمنى تەسەۋۋۇر قىلمان ئاخىر .  
 كۆيەر جانىم ، يۈرەكىم ئۆر تەنۈر زار ،  
 نې سەبىر ئەتسەم بولۇر ، نې تاقەتم بار . »

« كى ئەي پۇر گويۇ بىمە غزۇ پەرىشان ،  
 يەنە قايدىن كەتۈر دۈك ئۇشبۇ دەستان ؟  
 بۇ نې ئاۋازەۋۇ نەۋرۇز كىمدۇر ،

بۇ خۇر شىدى جەھان ئەفرۇز كىمدۇر ؟  
 بۇ ئاھۇ نالەدىن نېدۇر مۇرادىڭ ،  
 ياشۇر ماغىن نېكىمدۇر ئېتتىقادىڭ ؟ »

بۇلبۇل نرۇرۇز ھىكايەتتىن سەۋسەنغە ئايىتقانى

تەبەسسۇم قىلدىيۇ يەر ئۆپتى بۇلبۇل :  
 « كى مەن بىھۇدە قىلماسمەن بۇ غۇلغۇل .  
 ھەۋەس قىلدىمكى سەير ئەتتىم جەھاننى ،  
 تاپىنسىم دىنىدە ياخشى - ياماننى .  
 تۈشۈپ نەۋشاد شەھرىنە گۇزارىم ،  
 پىسەند ئەتتى ئول ئەلنى ئىختىيارىم .  
 ئول ئەلدە بىر ئەجەب شەھزادەئى بار ،

سەئادەت بىر لە دەۋلەتقە سەزاۋار .  
 بەغايەت كۆڭلۈم ئىچرە نازەننىدۇر ،  
 لەتافەت ئىچرە چۈن دۇررى سەمىندۇر .  
 بۇيى باشتىن ئاياق رۇھى مۇجەسسەم ،  
 دەمى جان بەخش چۈن ئىيسايۇ مەريەم .  
 ئۆزى نەۋرۇز ئاتاسى ئاتى فەررۇخ ،  
 ئانىڭ گۇفتارىدۇر بۇ شېئىرى تاڭسۇخ . »

سەۋسەن بۇلبۇلدىن نرۇرۇز سىفاتىن ئىشتىپ ، گۈلگە ئايىمىشى

يانىپ گۈل ھەزرەتىدە باردى سەۋسەن ،  
 ئىشتىكەننى سۆزلەدى مۇئەييەن .  
 ئىشتىتى ئېرسە گۈل سەۋسەن سۆزىنى ،  
 ئېسى ئازدى تىبە بىلمەي ئۆزىنى .

ئانىڭتەك سۇستايىپ تۈشتى ئاياقدىن ،  
 كى ياش ئورنىدا قان ساچتى قاراقدىن .  
 كۆرۈپ سەۋسەن بۇ ئىشنى ھەيرەت ئالدى ،  
 تەفەككۈردىن باشىن تۇتتىيۇ قالدى .

سەۋسەن گۈلگە مەلامەت قىلغانى

مەلامەت باشلادىيۇ گۈلگە : « ئەي ماھ ،  
 ئاتاقلىقنىڭ تۇرۇر خاقان كەبى شاھ .  
 گەر ئاندىن فىكىر قىلماسسەن سەن ئاخىر ،  
 ئاتاڭ بىر لە ئاناڭدىن ئايىمەن ئاخىر .  
 ئەگەر ئەندىشە قىلماسسەن ئۆزۈڭدەن ،

يازۇقسىز بىزنى ئۆلتۈر تۇرمۇ سەن سەن ؟  
 مەلامەت بىر لە ئارتار ئىشقى پۇر شور ،  
 نەچە تىيغانسايۇ ئانچە قىلۇر زور .  
 سەۋۈك سەۋگەن ئۆلۈمدىن فىكىر قىلمەس ،  
 ئەتىن قانچى بىلە توغراسە بىلمەس .

گۈل سەۋسەنغە ئايىغىلانىپ ناز قىلغانى

چۇ گۈل مۇنداق قاتتىق سۆزلەر ئىشتىتى ،  
 تەۋازۇد بىر لە سەۋسەنغە ئايىتتى :  
 « مېنى دەردىم بىلە قوي يىغلايىن زار ،  
 جەراھەت بىر لە قىلماس مەرھەم ئازار .  
 چۇ مەرھەم بەرمەسەڭ نىش ئۇر ماغىڭ نې ،  
 نەمەك بەرسىنەنى رىش ئۇر ماغىڭ نې ؟  
 مېنىڭ ئۇچۇن نې ئەمگەندىڭ نې كۆرۈڭ ،

نې بىتمەي قالغان ئىشىمنى بىتۈرۈڭ ؟  
 مېنى قويغىل تۈگەنمەس ئۇشبۇ غەمغە ،  
 بارىپ ئايغىل ئاتام بىر لە ئانامغە .  
 ساڭا نېچە يالىنىپ يالبەرەيىن ،  
 نېكىم كەلسە ئاياغىمنى كۆرەيىن . »  
 چۇ سەۋسەن كۆردى گۈل ۋەقتى پەرىشان ،  
 ئايىتغان پەندىدىن بولدى پۇشەيمان .

گۈل سەۋسەن نەسەپتىن كۆڭلى قالغانى

نېچە كىم ئالدىدى ، گۈل ناز قىلدى ،  
 بۇرۇنقى ئىلتىفاتتىن ئاز قىلدى .  
 ئۆزى بىرلە تەفەككۈر قىلدى سەۋسەن :  
 « كى سەن كىمىسەنكى بولساڭ گۈلگە دۈشمەن .  
 بۇ دۇنيادا كىمىڭ بار ئاندىن ئۆزگە ،  
 يەنە بىر ياشقە يەتكەن جاندىن ئۆزگە .  
 جەھاندا مۇنچە يىللار ئۇمر سۈردۈڭ .  
 نېچۈ ككىم بولسە دىننىي كە چۈردۈڭ .  
 يەنە بىر نە چچە يىلنى كە چتى تۇتقىن ،  
 تىكەنلىكىنى قويۇپ ، گۈلنى ئاۋۇتقىن . »

سەۋسەن گۈلنى ئاۋۇنسۇن تەب بۇلبۇلنى شەفەت كەلتۈرگەنى

ئىنايەت قىلدى ناگەھ باقتى سەۋسەن ،  
 كى بۇلبۇلنى شەفەتى قىلدى سەۋسەن :  
 « قىلىپ گۈستاخلىق گۈل ھەزرەتىندە ،  
 قاتتىق سۆزلەر دەيەم بىلمەي قاتتىندە .  
 كېلىپ گۈلدىن مېنى دەر خاست قىلغىن ،  
 مېنىڭ بىرلە مەزاجىن راست قىلغىن .  
 تاپۇغىندە مۇلازىم بول نىھانى ،  
 ئاۋۇتقىن ھەرنېچۈ ككىم بولسە ئانى . »  
 كېلىپ بۇلبۇل يەر ئۆپتى گۈل قاتتىندە ،  
 دۇئالار ئەرز قىلدى ھەزرەتىندە .  
 كۆرۈپ بۇلبۇلنى گۈل قىلدى تەبەسسۇم ،  
 چىرايىن ئاچتى ، باشلادى تەكەللۇم .

بۇلبۇل سەۋسەننى گۈلدىن شەفەت قىلغانى

چۇ بۇلبۇل گۈل بىلە ھەمراز بولدى ،  
 رەۋان سەۋسەن تىلىندىن ئۆز قولىدى .  
 كى سەۋسەندىن ئېرۇر گۈلشەن رەۋاجى ،  
 نېچۈ ككىم گۈل ئېرۇر سەۋسەن رەۋاجى .  
 گۈلى خەندىن بولۇپ سەۋسەن بىلە خۇش ،  
 ياراشتى بۇلبۇل ئول گۈلشەن بىلە خۇش .  
 كۈدۈرەت ئورتادا قالمادى باقى ،  
 بۇ كەز ساقى يۈرۈتتى دەۋر ئاياقى .

بۇلبۇل گۈل قاتتىدا نەۋرۇز سىفاتىن قىلغانى

سورار گۈل ھەر زەمان نەۋرۇزدىن راز ،  
 قىلۇر ھەرلەھزە بۇلبۇل بىر نەۋاساز .  
 نېچۈك نەۋرۇز گۈلنى تۈشتە كۆردى ،  
 نې تۈرلۈك سىررىنى ئەلدىن ياشۇردى .  
 نې قىلغانىن نې دېگەننىن سەراستەر ،  
 ئايىتتى بار چەسنى گۈلگە بەراپەر .  
 ئىشتىكەنسايبۇ گۈلنىڭ دەردى ئارتار ،  
 سىرىشكى گەرمۇ ئاھى سەردى ئارتار .  
 ياقا يىرتىپ قاچانكىم ئۇرسە بىر ئاھ ،  
 دەرىندۈر كىم جەھان ئۆرتۈنسە ناگاھ .  
 كۈنچە كەلتۈرۈپ بۇلبۇلنى خىلوۋەت ،  
 تۇتار نەۋرۇز ۋەسفى بىرلە سۇھبەت .  
 نەدىمى ھەمدەمى نەۋرۇز ئادى ،  
 كېچە - كۈندۈز غەمى نەۋرۇز يادى .  
 نېكىم سۆزلەر ، سۆزى نەۋرۇزۇ نەۋرۇز ،  
 بىلىڭلا سە سۆزى نەۋرۇزۇ بۇرۇز .  
 گۈلى مۇشكىن بۇ دەرد ئىچرە گىرىفتار ،  
 كۈنچە سەبىر ئېتەر ناكامۇ ناچار .

بۇلبۇلنى نەۋرۇز فەرخارغا يىبەرگەندىن سوڭرا ،

نەۋرۇز ھالى گۈل چاغدا

نېچۈك بۇلبۇلنى پەدرۇد ئەتتى نەۋرۇز ،  
 بۇ كەز ھەددىن ئاشۇردى ئاھى دىلسوز .



ئوڭىندا گۈل ۋە لېكىن كۆڭلىدە خار .  
 بۇلۇپ ئېردى بۇ سۆزدىن فەررۇخ ئاگاھ ،  
 ھەمىشە فىكىر ئېتەر ئېردىكى ناگاھ .  
 كېرەكمە گەيكى نەۋرۇزى پەرى روي ،  
 ئەزىمەت ساز ئېتىپ كەتكەي پەرى جوي .  
 ئانىڭ فىكىرىندە كەچكەندەك زەمانە ،  
 كەيىنتە ئاتتى ئوقىن بىر نىشانە .

ئويۇماس بولدى ، ئىشرەت خودى بولۇر ،  
 جانىدىن تويىدى ، سۇھبەت خۇدنى بولۇر .  
 قۇلاغىنە سۇرۇدۇرۇدۇ ياقماس ،  
 ئويۇنچىدىن كىشى يۈزىنە باقماس .  
 يېمەك - ئىچمە كىدىن ئاچۇ ئۇمدىن سەر ،  
 باغرىدىن قان ئىچەر كۆڭلىدە غەم يەر .  
 ئۆزى خىلۋەتتە يالغۇز ئولتۇرۇر زار ،

نەۋرۇز ھەرقا قىلىپ كەتكەندە ، فەررۇخ بارىپ ياندۇرغانى

ياسىن تاشلادىيۇ ئوقىنى سالىدى ،  
 ئاتىدىن ساچراغاچ بور كىنى ئالدى ،  
 يەر ئۈستىن ئاغنادى تونىن قىلىپ چاك ،  
 قىزىل قانغە بويىپ يۈزىن - باشىن پاك .  
 ئاتاسى تاشلاغاچ ئاتتىن ئۆزىنى ،  
 ئاياغى ئىزىنە سۈرتتى يۈزىنى  
 ئانىڭدەك تولغاشىپ يىغلاشتىلار زار ،  
 كى قان يىغلاماغان قالمادىيۇ يار .  
 بۇ ئىش بىرلە ئالىپ ياندۇردى ئوغلىن ،  
 يانار ئوتقە سالىپ ياندۇردى ئوغلىن .

تىك ئولتۇرغاچ ھەۋايى قىلدى نەۋرۇز ،  
 ئايرىلاتتى ئاتىن با دەردى پۇرسوز .  
 مۇنىڭدەك يالغۇزۇن ئاتلاندى - چىقتى ،  
 ئىشىتىپ چەرخ بۇ غەمدىن تازىقتى .  
 نې تون كىيىدىيۇ نې باغلادى بېلىن ،  
 رەۋان ئاتلانغاچ ئاتلاندى ئېلىن .  
 چاپىشتى ھەر كىشى بىر سارى ، تۇرماي ،  
 يارىم سائەت تۇرۇپ بىردەم ئوتۇرماي .  
 سوۋۇردى كەيپۇرىن قاۋمادى ياسىن ،  
 كەيىن باقتى ئىسە كۆردى ئاتاسىن .

فەررۇخ نەۋرۇز ئىشى ئۈچۈن بەگلىرى بىلە كەتكەننى

نېكىم فىكىرىنى بىر تەدبىر گە ۋەردى .  
 ئېلىنىڭ كۈشلۈكىن فاخىرنى سۈزدى ،  
 نېكىم يولغە كېرەك بارىنى تۈزدى .  
 ياسادى ھەر نېمەدىن بىر خەزىنە ،  
 ئالىپ قالمادى بىر ئالتۇن ئۆزىنە .  
 بار ئېردى بەگلىرىندە بەھمەن ئاتلىق ،  
 چىرايى ساپساۋۇق بەھمەن سىفەتلىق .  
 ئانى سالغادى ھەم نەۋرۇز بىرلە ،  
 كۆچۈردى تالىنى بىرۈز بىرلە .

كەڭەشتى بەگ - بىگات بىرلە فەراۋان ،  
 ھېچ ئىش بىرلە تىلەپ تاپمادى دەرمان .  
 ئانىڭدەك كۆردى ئوغلىنىڭ مەزاجىن ،  
 كى گۈل ۋەسلىنىدىن ئىستەر ئۆز ئىلاجىن .  
 تىلەر فەر خار ئىقلىمىنە كەتسە ،  
 بارىپ كۆڭلى تىلەگەنىگە يەتسە .  
 ھېچ ئىش بىرلە تەسەللى تاپقۇسى يوق ،  
 مامۇق بىرلە يالىنىنى ياپقۇسى يوق .  
 بۇ كەز پەررۇخ كۆڭۈلىن بىرگە بەردى ،

فەررۇخ نەۋرۇزنى فەر خارغە ئۇزاتقانى

ئوغۇل ئويناى - كۈلەي يولغە ئۇزاندى .  
 مۇنىڭتەك ئۆر كەمەي كۈندە كۆچەرلەر ،  
 نۇكەر سەۋدەر بىرىن - ئىككى قاچارلەر .

ئۇزاتتى ئوغلىنى بىر نەچچە مەنزىل ،  
 قالبان كۆز ياشىدىن پايى دەرگىل .  
 ئاتاسى يىغە - يىغلاي ئەۋگە ياندى .

بەھمەن نەۋرۇزنى يولدىن ياندۇرا سۆزلەنگەنى

نې قۇلكىم، بوينى باغلىق بىر ئىتتىمىسەن . ساڭا تەگمەس فۇزۇللۇق بىرلە كىمىسەن . ئەگەر سەندىن يانا بىر ئىش تاپايىن ، ئۆز ئىلكىم بىرلە ئورتاڭدىسىن چاپايىن . »  
 پۇشەيمان بولدى بەھمەن ئۆز سۆزىدىن ، قاتتىق ۋەھم ئىچرە قالدى ئۆز - ئۆزىدىن . يامانلىق خەنجەرىنى تىز قىلدى ، يامان كۆڭلىنىدە ئۆزى ئەنگىز قىلدى .  
 چۈ بەھمەن چىقتى ، بولدى خىلۋەتى خاس ، ئايىتتى ئىچكىدىن بىر ساھىب ئىخلاص :  
 « كى ئەي شاھى جەۋانبەختۇ جەھانگىر ، ھەراسان بولدى سەندىن بەھمەنى پىر . قاتىڭدا كەلتۈرۈپ كۆڭلىنى ئالغىن ، ۋەيا خۇد ھالى - ئوق بوينىنى چالغىن . يوق ئېرسە بىزگە ئانداق ھىيلە ئەتكەي ، كى بار - يوقنى ئالىپ يولىنى كەتكەي . »  
 مەلە كزادە بۇ سۆزنى ئەسلەمەدى ، رەۋان ئىشرەت ئۇچۇن مەجلىس تىلەدى . قەدەھ گەردان قىلىپ ساقىنى مەھۋەش ، غەزەلخان بولدى مۇترىب خۇبۇ دىلكەش . كېچەگە تەگرۇ ئانداق ئىچتىلەر مەي ، كى ياتتىلار ئاياقدىن باش بىلمەي .

تەفەككۇر قىلدى بىر كۈن بەھمەنى پىر ، كى فىكر ئەتمەك كېرەك بىر ئۆزگە تەدبىر . مەگەر بولغايمۇ بۇ ئوغلان پۇشەيمان ، قويۇپ يانغاي بۇ سەۋدايى پەرىشان . كېلىپ نەۋرۇز بىلە يانداشتى گۇستاخ ، كۆزىن يۇمدىيۇ ئاغزىن ئاچتى گۇستاخ . « كى بىر مۇنداق يۈرۈپ قايدا بارۇرسىز ؟ ئۇلۇسنى كۆچ بىلە ئوتقە سالۇرسىز . غەربىلىقتە بۇ ئەل - كۈن نېتىكۈسىدۇر ، نېتەك فەر خار ئېلىنە يەتكۈسىدۇر ؟ يانىڭ بۇ مەئنىسىز تەلبە يۈرۈشى ، كېلىڭ لاھەۋل ئېتىڭ بۇ يولسۇز ئىشنى . ئېرۇر نەۋشاد مۈلكى ھۇسن كانى ، ئىرەم ياڭلىق مەلاھەت بوستانى . پەرىلەر يۇرتى بۇتلار كىشۋەرىدۇر ، لەتافەت شەھرى ، نازۇكلار يەرىدۇر ... »  
 بۇ سۆزلەرنى ئىشيتتى ئېرسە نەۋرۇز ، ئاچىغاندىكى : « ئەي پىرى بەد ئامۇز ، ئېسىڭ ئازىپتۇرۇر ساقال ئاقارپ ، مۇنىڭدەك ئەقلىڭ ئازلاپ ، جەھلىڭ ئارتىپ . باشىڭدىن بۇ تەمەننانى چىقارغىن ، قۇلۇمسەن ، قايدا بار سام ئاندا بارغىن .

بەھمەن نەۋرۇزغا يولدا غەدر قىلغانى

چۇ ئۆتتى بىر زەمان تۈن يارىمىندىن ، ياسانىپ چىقتىلار يەرلىك پېرىندىن . مۇكەممەل جىبەلىك ئاتلار كەجىم پۇش ، جەھان تۈبسىز تېڭىز تەك باشلادى جۇش . سەراسەر يۈكلەتىپ گەنجۇ خەزانە ، رەۋان ئۆز ئېلىنە بولدى رەۋانە .

يىغىپ بەھمەن نەكىم سەردارلارنى ، ئۆزىگە يار ئېتىپ غەددارلارنى . ھەمىنىكىم گۆكرەدى تۈن ئەژدەھاسى ، تۈتۈن بىرلە يايىلدى تۈن لەقاسى . قۇيۇن قوپتى ، ئۆچۈردى كۈن چىراغىن ، تۇمان تۈتتى جەھان باشدىن ئاياغىن .

نەۋرۇزنىڭ ھالى بەھمەن كەتكەندىن سوڭرا

كۆرەر دۇشمەن قىلىپ دۇشمەنلىغىنى ، ساۋۇق بەھمەن ئېتىپ بەھمەنلىغىنى . نې ئەل باردۇر نې ئولۇس نې خەزىنە ، تەھەببۇر قىلدى دۇنيانىڭ ئىشىنە .

چۇ يۈنۈس چىقتى بالق قورساغىندىن ، خوتەن تىندى ھەبەشنىڭ بولغاغىندىن . چۇ تالپ بولدى مېھرى ئالەم ئەفرۇز ، خۇمار ئۇيقۇسىدىن ئويغاندى نەۋرۇز .

ئاياغىن تۇردىلار بارچە سەراسەر :  
 « كىم ئەي شاھى جەھاندارايى داۋەر .  
 كۆتەرسەڭ خاكى پايىڭدىن باشمىز ،  
 جەھاننىڭ فەرشى بولسۇن مەفرەشمىز .  
 تېرىك بىز بەندە بىز ھەرنەتسەڭ ئەتكىن ،  
 نېچۈككىم بولسە مەقسۇدۇڭغە يەتكىن .  
 ياراماساق ساڭا كىمگە يارالى ،  
 سېنى مۇنداق سالپ قايدا بارالى .  
 [ قۇل ئۆلدۈر ئەمگەك ئىچرە قىلسە خىزمەت ،  
 يوق ئېرسە قۇلمۇ كىمدۇر ۋەقتى دەۋلەت .  
 ئاجۇن ئەيشىنى قىلدۇق دەۋلەتتىڭدە ،  
 رەۋا بولغايۇ قاچساق مېھنەتتىڭدە ؟ »

تەھەممۇل قىلدى سالمادى ئۆزىنى ،  
 ھەم ئول يولدىن ئەۋۈرمەدى يۈزىنى .  
 كىشىكىم ئىشقى بىرلە ئاشنادۇر ،  
 ئاڭا ھەردەم فەلەكدىن يۈز جەفادۇر .  
 بەلادۇر سەربەسەر ئىشقى جەھان سوز ،  
 كىم ئۆرتەر مۇبتەلالارنى شەبۇ روز .  
 ئەر ئوغلىكىم قەدەم قويسە بۇ يولدا ،  
 قەدەم باشدىن كېرەكدۇر جانى قولدا .  
 ئېرۇر ئاشقى ئىشى خۇنابە ئىچمەك ،  
 جەھانۇ جانىدىن بىر يولى كەچمەك .  
 پۇشۇرغانماي سالپ بارغانلارنى ،  
 ئىجازەت بەردى ھەم قالغانلارنى .

نەۋرۇز خىرقىيۇش بولۇپ ، فرخارغە يۈزلەنگەنى

تۆكەر - سەۋدەر بىلەن بىر تالىب ئەبدال ،  
 كىيىپ ھەر بىرى بىر ئەسكى قارا شال .  
 تەۋەككۈل بىرلە يولغە تۈشتىلەر خوش ،  
 بۇرۇنغىدىن داغى ھەم ئېردىلەر خوش .

چۇ ئاڭلادى ئالار سىدىقنى نەۋرۇز ،  
 بېلىن باغلادى ، تۇرمادى شەبۇ روز .  
 قەلەندەرۋار كىيىدى كىسۋەتى فەقر ،  
 ئاۋۋۋۋۋ كۆڭلىنى دەر مېھنەتى فەقر .

نەۋرۇز فرخارغە يېتىپ ، بۇلبۇلنى كۆرگەنى

كى ھەددىن ئاشتى دەردى ئىنتىزارىم .  
 نېچەدۇر كىم سالپ كەلدىڭ مېنى سەن ،  
 ئوشول ۋەقتتىن بېرى نېتتىڭ ، قانى سەن ؟  
 مەھەل تاپتىڭمۇ ھېچ كۆردۈڭمۇ گۈلنى ،  
 ساغىندۇردۇڭمۇ بۇ بىچارە قۇلنى ؟  
 سېنىڭ ئۈمىدىڭگە كەلدىم بۇ ئەلگە ،  
 ئەر ئېرسەڭ بەرمەگىل سەئىمىنى يەلگە .  
 ئايىتتى بۇلبۇلى بىچارە : « ئەي شاھ ،  
 قاچانكىم گۈلنى كۆردۈم گاھۇ بىگاھ .  
 تىلەمەدى سېنىڭ ۋەسفىڭدىن ئۆزگە ،  
 چۇ رەغبەت قىلماس ئېردى ئۆزگە سۆزگە .  
 بۇ كۈن ئانداق مۇھىبۇ ئاشقىڭدۇر ،  
 كى سەز ئەزرا بولۇپ ، ئول ۋامقىڭدۇر .  
 قىلۇر ئاتىڭنى دائىم نەقلى مەجلىس ،  
 بولۇپتۇر سەندىن ئارتۇقراق مۇھەۋۋىس .

نېچۈك فەر خار ئېلىنە يەتتى نەۋرۇز ،  
 غەربىلەردەك بولۇپ پۇر دەردۇ پۇرسوز .  
 سورادى . سوردى بۇلبۇلنىڭ نىشانىن ،  
 نېچۈك بولسە تىلەپ تاپتى مەكانىن .  
 كۆرۈپ شاھنى بۇ سۈرەت بىرلە بۇلبۇل ،  
 تەئەججۇبدا قالپ باشلادى غۇلغۇل .  
 ئىلىن ئۆپتى ، ئاياغىن قۇچتى دەرھال ،  
 دۇئادىن سوڭرە سوردى شەرھى ئەھۋال .  
 كىم « ئەي سۇلتانى ئالەم ، قاندا ئېردىڭ ،  
 ئىلىڭ - كۈنۈڭ قانى ، قاندا يىبەردىڭ ؟ »  
 ئايىتتى قىسسەنى نەۋرۇزى بىدىل ،  
 كى بەھمەندىن نې ئىشلار تۈشتى مۇشكىل .  
 كېچە بىرلە نې تۇرلۇك غەدر قىلدى .  
 ئارا يەردە نېچۈك سالىدىۇ باردى .  
 شاھ ئايىتتى : « ئەي مېنىڭ دەمساز يارىم ،

نورۇز بۇلبۇل بىلە گۈل قاتنىدا بىرغانلارى

قەدەم ئورنىدا شەھزادە قويۇپ باش ،  
 مۇھەببەت بىرلە ئويىناپ جانىدىن فاش .  
 بۇلار يەتكەندە گۈل سەۋسەن قاتنىدا ،  
 قەدەھ گەردان قىلىپ نەۋرۇز ئاتنىدا .  
 تاپۇقچىسى بار ئېردى زۇھرە ئاتلىق ،  
 نەۋادە زۇھرەئى زەھرا سىفەتلىق .  
 سۇرۇد ئايتىپ قاتنىدە چەڭگى بىرلە ،  
 مۇلايىم دىلپەزىر ئاھەڭگى بىرلە .  
 كى ناگەھ بۇلبۇلى شورىدەئى مەست ،  
 سوردى ساز قىلدى ئەز سەرى دەست ،  
 مەھەل ساقلاپ مۇبارەك فال بىرلە ،  
 غەزەل باشلادى ئۇشبۇ ھال بىرلە .

ئىشىتكەچ بۇ بەشارەتنى شەھەنشاھ ،  
 سەۋەنگەندىن ئۇلۇسلاي يازدى ناگاھ .  
 كۆرۈپ بۇلبۇلنى ئۆپتىيۇ قۇچۇشتى ،  
 ئانىگدەك بولدىكىم گۈلغە ياۋۇشتى .  
 ئۇنۇتتى بارچە يول ئەمگەكلەرنى ،  
 چىقاردى كۆڭلىدىن مېھنەتلەرنى .  
 كىيىپ بىر قىسقاراق تون شەب رەۋانە ،  
 يەرىندىن ساچرادى شاھى زەمانە .  
 قۇلاۋۇز بۇلبۇلۇ نەۋرۇز پەيرەۋ ،  
 قىلىپ ئەييارلىق بىرلە تەكۈ دەۋ .  
 مۇنىگدەك يەتتىلەر گۈل مەھفلىنە ،  
 نەچۈككىم يەتسە كۈن ئاي مەنزىلەنە .

بۇلبۇل نورۇز تىلىدىن غەزەل ئوقۇغانى

ئايا ئەي كۈن مەڭزىلىك مۇشتەرى خال ،  
 كۆز ئۇچى بىرلە باققىنىكىم نېدۇر ھال .  
 كىم ئايغاي شەرىھى ھالىمنى قاتنىگدە ،  
 چۇ بادى سۇبھى يەتمەس ھەزرەتىگدە .  
 يۈزۈم كۆرسەڭ مەگەر بىلگەيسەن ، ئەي يار ،  
 كى ھەجرىگدە نېچۇ كدۇرمەن گىرىفتار .  
 سەن ئانداق مەسنەد ئۇستىنىدە قەدەھ نۇش ،  
 مەن ئۇشمۇنداق ئەسىرۇ زارۇ مەدھۇش .  
 سەن ئانداق نازۇ ئىشرەت بىرلە ئەنگىز ،  
 مەن ئۇشمۇنداق سىرىشىكىم بىرلە خۇنرىز .  
 سەن ئانداق تەختۇ بەختى پادىشاھى ،  
 مەنۇ فەريادۇ ئاھى سۇبھىگاھى .  
 ئىرۇر ھەجرىڭ ئوتىنىدە تاقەتم تاق ،  
 بولۇپتۇرمەن بۇ كۈن رەسۋايى ئافاق .  
 يۈزۈڭ كۆرمەي غەمىڭدىن چىقتى جانىم ،  
 فەلەكدىن ئاشتى فەريادۇ فىغانىم .  
 تەرەھھۇم ۋەقتىدۇر ، ئەي يارۇ ئەي يار ،  
 غەربقە رەھىم قىل زىنھارۇ زىنھار .

« كىم ، ئەي گۈل ، گۈلشەن ئىچرە تازە بولغىن ،  
 جەھان ئىچرە بەلەند ئاۋازە بولغىن .  
 سېنى سەۋگەن ھەمىشە شاد بولسۇن ،  
 سېنىگدەك قايغۇدىن ئازاد بولسۇن .  
 سېنى ئىستەگەن ئول مىسكىن غەمخار ،  
 ۋىسالىڭدىن يېسۇن بىر ئاخىرى كار .  
 نىگارنە مەن ئول بىچارەدۇرمەن ،  
 كى ھەجرىڭ جەۋرىدىن ئەۋۋارەدۇرمەن .  
 يانار ئوت ئىچرە ئۆرتەپ خانلىغىمنى ،  
 قۇلۇڭ بولدۇم قويۇپ سۇلتانلىغىمنى ،  
 ئەگەرچە شاھ ئىدىم ئەمدى گەدامەن ،  
 غەربىلىق دەردى بىرلە مۇبتەلامەن .  
 غەربۇ بىكەسۇ مىسكىنمەن ، ئەي جان ،  
 غەربۇ ئاشقۇ غەمكىنمەن ، ئەي جان .  
 سېنىڭ ئۇممىدىڭگە كەچتىم جەھاندىن ،  
 كېچىپ ئاۋارە بولدۇم خانۇماندىن .  
 غەربىلەر نالەسىندىن بولغىن ناگاھ ،  
 كى خىرمەنسوز ئېرۇر ئاھى سەھەرگاھ .

بۇلبۇل سۇرۇدىدىن گۈل نورۇز كىلگەننى سېزىپ سىرۋىسىن مەنى ئىتكىنى

« كى بۇ ھەر كۈندەكى ئەشئار ئەمەستۇر ،  
 ئانىڭ تەۋرى بىلە گۇفتار ئەمەستۇر .

چۇگۈل بۇ شەرھ بۇلبۇلدىن ئىشىتتى ،  
 تەھەممۇلسىز بولۇپ فەرياد ئەتتى :

بۇ كۈنكىسى تۈنە كۈنكىسى بىردۈر .  
ئىنانماساڭ بۇيۇر كىم زۇھرە دەرھال ،  
سۇئال ئەتسۈن ئاڭاكىم ، نېدۇر ئەھۋال .  
ئىشارەت بىرلە زۇھرە باشلادى چەك ،  
تۈزۈپ بۇلبۇل نەۋاسى بىرلە ئاھەڭ .

بۇ سۆزدە ئاشنالىقنىڭ يىدى بار ،  
ئاڭا ئىرشاد قىلغان مۇرشىدى بار .  
ئايىتتى سەۋسەن : « ئەي گۈل ، قوي بۇ سۆزنى ،  
بۇ مۇھەمل سۆزگە مەشغۇل ئەتمە ئۆزنى .  
ھەم ئول ھەم بۇلبۇل ئول كۈندەكى بىردۈر ،

زۇھرە گۈل تىلىدىن سۇرۇد ئايىتقانى

چۆلۈگەن سۇۋنى كۆرمەيىن ئىنانماس ،  
نېچە سۇۋ دېسەلەر سۇۋساغى قانماس .  
گۈلى بىخار ئىدىم فەر خار ئىچىندە ،  
جەھەندا خار بولدۇم خار ئىچىندە .  
مەمالىكلەرگە لازىم بولدى مەشھۇر ،  
ھەياتىمنىڭ چەراغى قالدى بىنۇر .  
ئەگەرچە مۇختىلىق ئەھۋال ئېرۇرسەن ،  
بىھەمدىللاھ ، مۇبارەك فال ئېرۇرسەن .  
تۈشۈڭدە كىردىمۇ ئول بەختى بىدار ،  
كى تۈش كۆرگەندەك ئايدىڭ سۆزنى تەكرار ؟  
ئىسنىنۇرمۇ كىشى ئوتقە يىراقدىن ،  
مېنى سەۋگەن نېتەر نەۋشاد تەختىن .  
نېچە يالغان ئېسە تىنماي ئايىتقىن ،  
بۇ خۇش ئەلھانى تارتىنماي ئايىتقىن .

« كىم ، ئەي كۆپ شىۋەلىك مۇرغى سۇخەن ساز ،  
مۇكەررەر نېچە قىلغايىسەنەن ئاۋاز .  
مۇخالىق سۆز بىلە ، ئەي قەۋلى ناراست ،  
مېنى سالىدىڭ بۇ سەۋدا ئىچرە بىخاست .  
قىلۇر نەۋرۇز ئۆز ئەۋجىندە فەرۋاز ،  
ئانىڭ يادىندا سەن مۇنداق نەۋاساز .  
يېتەر بۇ ئىشۋەلەرنى ئاز قىلغىن ،  
ھەم ئول بۇلتۇرغى نەقىشك ساز قىلغىن .  
گۈلى پەردەنىشىنى زار ئەتمە ،  
بۇزۇرگۇ كۈجەك ئىچرە خار ئەتمە .  
ئەگەرچە رەھم گەردىڭدە ياۋۇماس ،  
مېنى مۇنداق كۆرۈپ كۆڭلۈڭ ساۋۇماس .  
ياش ئېرمەسمەنكى سۆز بىرلە ئاۋۇتساڭ ،  
مېنى ھەردەم بىر ئىشكە سۆزگە تۇتساڭ .

نەۋرۇز گۈل سۆزلىرىنى زۇھرەدىن

ئاڭلاپ بېھۇش بولغانى

ئىنانمان تالىتىمدىن بۇ نەزەرنى ،  
كى بەرمەدى مۇنەججىم بۇ خەبەرنى .  
يەنە بۇلبۇلغە بىر دەرخاست قىلدى ،  
كىم ئول سۆزنىڭ جەۋابىن راست قىلدى .

بۇ ئەفسانە ئىشىنتتى ئېرسە نەۋرۇز ،  
يالىنتەك ئۇردى بىر ئاھى جىگەرسوز .  
دېدى : « يا رەب ، بۇ نې رەھمەت تۈنىدۇر ،  
نې تۈن دەرمەن ، بۇ تۈن رەھمەت كۈنىدۇر .

بۇلبۇل نەۋرۇز تىلىدىن جەۋاب ئايىتقانى

ھەم ئول دەم ئوتقە ياقىتىم تەختى نەۋشاد .  
سېنىڭ ئىشقىڭ بارىندا تەخت كىمدۇر ،  
بۇساڭاڭ ساپەسىندە بەخت كىمدۇر ؟  
ئاياغىڭ تۇپراقى تاجىم نې يەتمەس ،  
ئۇرامىڭ كىشتى مېئراجىم نې يەتمەس ؟

« ئەلا ئەي ھۇسن ئىچىندە ماھى فەر خار ،  
لەتافەت ئورداسىندا شاھى فەر خار .  
ئىشكىڭ تۈزى جانلار تۇتىياسى ،  
بۇساڭاڭ گەردى خانلار خۇن بەھاسى .  
غەمىڭ چۈن قىلدى كۆڭلۈم ئىچرە بۇنياد ،

غەملىك شەرى بىلە مەھبۇب ئېرۇر جان ،  
 ۋەگەر بولماسە نامەتلۇب ئېرۇر جان .  
 خەيالىڭنى كۆرۈپ بۇ بولدى ھالىم ،  
 ۋىسالىڭغە قاچان بولسۇن مەجالىم ؟  
 ئۈمىدىم يوق ئىدى كۆرسەم يۈزۈڭنى ،  
 سوراپ تاپماس ئىدىم ئەلدىن سۆزۈڭنى .  
 ۋىسال ئۈچۈن ئەمەس ئېردى بۇ كەلمەك ،  
 ھەۋەس قىلدىم تەلەب ئوتىنىدە ئۆلمەك .  
 ئىنانا بىلمەسەم بەختىمدىن ، ئەي ماھ ،

مېنى مۇنداق نېچۈك يەتكۈزدى ناگاھ .  
 دېيە بىلمەنكى ، نې دەۋلەتغە يەتتىم ،  
 تۈشۈمۈدۈركى بۇ ئىشرەتقە يەتتىم .  
 نې تىل بىرلە مۇنىڭ شۇكرىن قىلايىن ،  
 ئوغاندىن مۇندىن ئۆزگە نې تىلەيىن .  
 ئەگەر بىردەم ساڭا نەززارە قىلسەم ،  
 ئۆكۈنچۈم قالماغاي ئۆلسەم - تىرىلسەم .  
 تىلەكم دۇنيىدىن بۇ - ئوقتۇر ئاخىر ،  
 مۇرادىم مۇندىن ئۆزگە يوقتۇر ئاخىر .

**گۈلگە نىرۈز كىلگىنى تەھقىق بولۇپ ، سەۋسەنغە زارى قىلغانى**

گۈلى فەرخار ئىشتىكەچ ئۇشبۇ ئەشتار ،  
 قۇچۇپ سەۋسەن ئاياغىن يىغلادى زار :  
 « كى ھەمدەملىق كۈنىدۇر ناز قىلمە ،  
 بۇرۇنقى شىۋەنى ئاغاز قىلمە .  
 نېچە بىر يولى غافىل قىلماق ئۆزنى ،

بەجۈز نەۋرۇز كىم سۆزلەر بۇ سۆزنى .  
 ئانىڭ ئىدىن تاپادۇرمەن سەبادىن ،  
 خەبەر بەرگىن ماڭا ئول ئاشنادىن .  
 ئەگەر مۇشقىقلىغىڭ كۆرگۈز ئەمدى ،  
 بۇزۇق كۆڭلۈم تۈزۈكلۈكىن تۈز ئەمدى . »

**گۈلگە كىرەيىن تەب ، سەۋسەنغە ئايتغانى ①**

ئايتتى گۈلكىم : « ئەي سەۋسەن ، خۇدارا ،  
 دەمى قىلغىن مېنىڭ بىرلە مۇدارا .  
 كى بۇدەم كۈندەكىدىن ئۆزگە چەمەن ،  
 بەسى ئاشۇفتە دىلمەن بۇ كېچە مەن .

ھۇزۇرۇم يوق ئېرۇر ۋەقتىم مۇشەۋۋەش ،  
 بۇ ئەمىسز دەرد ئېتەر ۋەقتىمنى ناخەش .  
 ئەرىكتىم بۇ سەفاسىز مەسكەن ئىچرە ،  
 تىلەرمەن سەير قىلسام گۈلشەن ئىچرە . »

**سەۋسەن بەسەنە قىلىپ ، گۈلنى تىيغانى**

يانا سەۋسەن يىراق سالدىكىم : « ئەي ماھ ،  
 قاچان كەلسۇن بۇ غۇربەت ئىچرە ئول شاھ .  
 ئول ئەلدىن كەلسە ناگاھ كارۋانى ،  
 ئۇلۇسىدىن ياشۇرۇن قالماي زەمانى .  
 ئانى بىر تەخت ئىيەسى خان ئاتارلار ،

بىر ئىقلىم ئۈستىدە سۇلتان ئاتارلار .  
 نېچۈك كەلدىكى ، تۇيمادى خەلايىق ،  
 ئانىڭدەك سۆزلەكىم ، بولسۇن مۇۋافىق .  
 ھەراسان ئېردى گۈل سەۋسەن تىلىندىن ،  
 قاتتىق ئاجىز بولۇپ ئېردى ئېلىندىن .

**سەۋسەن رۇخسەت بېرىپ ، گۈل تەغە چىققانى**

ئايتتى سەۋسەن : « ئەي ھۇرۇ پەرىزاد ،

قەدىڭ سەر سەبىز بولسۇن ، خاتىرىڭ شاد .

ئەسلى قول يازمىدا بۇ بابنىڭ ماۋزۇسى كېيىنكى بابنىڭ ماۋزۇسى بىلەن ئالماشتۇرۇپ قويۇلغان .

مۇنىڭدەك ئاھ چېقىپ كەزمەك نې لايىق ،  
 ئىشىتسە ، كۆرسە نې دېگەي خەلايىق .  
 تىلەر بولساڭ تەفەررۇج ، ئەي دىلئارام ،  
 تەفەررۇجنىڭ يېرىدۇر گۈشەئى بام .»

خەزان يەلىنى كۆرمەسۇن نىھالىڭ ،  
 يامان كۆزدىن يىراق بولسۇن جەمالىڭ .  
 كېچە گۈلشەن پەرىلەر مەنزىلىدۇر ،  
 نېكىم رۇھانىلەرنىڭ مەھفلىدۇر .

نورۇز بىلە گۈل بىر - بىرىدىن كۆرۈپ ، بېھۇش بولغانى

ھەم ئول يەردە يىقىلدى زارۇ مەدھۇش ،  
 يانا ئاندىن بەتەر ماھى قەسەب پۇش .  
 بويى تۇپراق ئىچىندە بۇلغاشىپ زار ،  
 نە ئاغزىندە نې كۆكسىندە دەمى بار .  
 كۆرۈپ قىزلار بۇ ئىشىدىن بولدىلار مات ،  
 گۇلابۇ رايىھە كەلتۈردىلەر بات .  
 بىرى نەۋھە قىلىپ ، باشقە ساچىپ خاك ،  
 بىرى فەرياد ئېتىپ ، كۆكسىن قىلىپ چاك .  
 بىرى قانلار يۇتۇپ ، يىرتىپ يۈزىنى ،  
 بىرى يەرگە ئۇرۇپ ھەردەم ئۆزىنى .  
 ساۋۇق سۇۋلار سېپىپ گۈلنىڭ يۈزىنە ،  
 كى ناگەھ سەسكەنىپ كەلدى ئۆزىنە .  
 يۈزىدىن گەردۇ تۇپراغىن كېتەرىپ ،  
 رەۋان ئۆيگە كەتۈردىلەر كۆتەرىپ .

بۇ سۆز بىرلە گۈلى خۇدرويو خۇدراي ،  
 بۇيۇردى ، سالدىلار تام ئۈستىدە جاي .  
 نەچە مەھرەملەرى بىرلە خىرامان ،  
 يۇقارى چىقتى ئول خۇرشىدى تابان .  
 كۆرەر كىم بۇلبۇلى شورىدەئى مەست ،  
 سۇرۇد ئايتىپ ، بولۇپ تۇپراق بىلە پەست .  
 يىراقراقدىن تۇرۇپ نەۋرۇزى نەۋشاد ،  
 قىلۇر ھەر نەقىشنىڭ تەھرىرىن ئىرشاد .  
 بۇ ھال ئىچرە كۆزىكىم گۈلگە تۈشتى ،  
 يۈرەكى سوستايىپ ، قانى قۇرۇشتى .  
 تۈشىنىدەكى ئوڭىندە كۆرگەچ ئول شاھ .  
 ئانىڭدەك نالە بىرلە ئۇردى بىر ئاھ .  
 كى ئالەم ئۆر تەنە يازدى دەمىدىن ،  
 فەلەك ماتەم تونىن كىيدى غەمىدىن .

بۇلبۇل نورۇزنى كۆتۈرىپ ، ئوڭى ئېلتكىنى

چۈتۈش ۋەقتىدە كۈننىڭ پەرتەۋىنە ،  
 ئالىپ يەتتى شەھەنشەھنى ئەۋىنە .  
 نۇكەر سەۋدەر ئانى ئانداق كۆرۈپ زار ،  
 قىيامەتنىڭ تاڭىن قىلدىلار ئىزھار .  
 يانا ئاشتى كۆزىن نەۋرۇزى بىكەس ،  
 ئاشۇردى نالەسىن ئەز چەرخى ئەتلەس .  
 قوپۇپ ئولتۇردى چۈن بۇلبۇلنى كۆردى ،  
 كېچەكى كەچكەن ئىش شەرھىنى سوردى .  
 ھىكايەت قىلۇر ئېردى بۇلبۇلى زار ،  
 قانىن يىغلار ئىدى نەۋرۇزى ئەفكار .  
 گۈلى بىچارە ھەم سەۋدا ئىچىندە ،  
 مەلامەتدىن قالىپ غەۋغا ئىچىندە ،  
 نېچە كىم دېسەلەر غەۋغاسى ئارتار ،  
 يۈرەكى سەئۇ ئېتىپ سەۋداسى ئارتار .  
 قۇلاغىنە كىشىنىڭ سۆزى ياقماس ،  
 كۆزى ھەيران بولۇپ ھېچكىمگە باقماس .

ۋەلى نەۋرۇز ئانىڭدەك ئېردى بەدھال ،  
 كۆز ئاچمادى تاڭ ئاتقۇنچە قالىپ لال .  
 باشنىڭ ئۈستىدە بىچارە بۇلبۇل ،  
 قىلىپ نالەش بىلە فەريادۇ غۇلغۇل .  
 گۇلابۇ سۇۋ ساچىپ ھەردەم باشىدىن ،  
 كى يىغلاپ چەۋرۇلۇر ئېردى قاشىدىن .  
 دەخى چۈن شەمئى رەۋشەنتەك بولۇپ زار ،  
 گەھى پەرۋانەتەك ئۆرتەپ ئۆزىن خار .  
 تاڭ ئاتقۇنچە مۇنىڭتەك پاس تۇتتى ،  
 بەسى غەم يېدىيۇ خۇنابە يۇتتى .  
 كۆز ئاچتى سۇبھىدەم كەلدى ئۆزىنە ،  
 يۇقارتىن گۈل كۆرۈنمەدى كۆزىنە .  
 يەنە بىر ئاھ ئېتىپ مەدھۇش بولدى ،  
 دەمى سۇندى نەفەس ھەم بوش بولدى .  
 بۇ كەز بۇلبۇل بېلىنى باغلادى رۇست ،  
 كۆتۈردى بويىنىنە تەۋرۇزنى چۈست .

بىرەر يىغلاپ ئولۇق تىنسى كۈچىنىپ ،  
دىماغىدىن كېلۈر قان بىرلە ئېنىپ .

بىرەر ئاھ ئۇرسە تۇلغانىپ ئىچىندىن ،  
چىقار ئوت تولغانىپ ئىچىندىن .

سەۋسەن گۈل قاتىندە زارى قىلىپ ، گۈلنى ئاۋۋەتە سۆزلەگىنى

تەھەممۇل قىل . تەھەممۇل قىل . تەھەممۇل .  
ۋۇجۇدۇم كىشۋەرىندە جان سېنىڭدۇر .  
نې خىدمەتكىم دېسەڭ فەرمان سېنىڭدۇر .  
كۆيۈكۈڭنى كۆرۈپ بىر يولى كۆيدۈم .  
ھەياتىمنى سېنىڭ يولىڭغا قويدۇم .  
سېنىڭ ئۈچۈن نېكىم كۆرسەم كۆرەيىن .  
ئەگەر دېسەڭ ئۆزۈمنى ئۆلتۈرەيىن .  
كۆرە بىلمەن سېنىڭ دەردىڭنى ، ئەي ماھ ،  
چىن ئايتۇرمەن مۇنى ، ۋەللاھۇ بىللاھ .

كېلىپ سەۋسەن يۈزىن يىرتىپ پەرىشان ،  
يۈرەكى پارە - پارە باغرى بىريان .  
ئاياغىن ئۆپتىيۇ كۆپ قىلدى زارى ،  
ساچىپ قان - ياشى چۈن ئەبرى بەھارى :  
« كىم ، ئەي گۈل ، نېچە ياندۇردىڭ مېنى سەن ،  
قارا قان بىرلە قاندۇردىڭ مېنى سەن .  
ئۆزۈڭنى كۈچ بىلە ئۆلتۈرمەكىڭ نې ،  
باشىمىزغا بەلا كەلتۈرمەكىڭ نې .  
تىلەر بولساڭ كۆڭۈل مەقسۇدىنى ، گۈل ،

گۈل خۇش ۋەقت بولۇپ ، سەۋسەننى نىۋرۇزگە يىبەرگىنى

بۇ ئەمسىز ئىشقى بېھاسىل ئەلىندىن .  
بۇ مېھنەتلەر بىلە جانىڭ نېچۈ كدۇر ،  
ئەۋ ، ئەلدىن باشقە ئەھۋالىڭ نېچۈ كدۇر .  
ئەلا ئەي نازەنىنى ناز پەرۋەرد ،  
بۇ كۈندىن سوڭرا ، يارەب ، كۆرمەگىن دەرد .  
ئەگەرچە رەنجۇ مېھنەتدىن يۇدادىڭ ،  
ياراتقان ئاقىبەت بەرگەي مۇرادىڭ .  
نې مېھنەت بار ئانىڭكىم راھەتى يوق ،  
نې نەكبەتكىم سوڭىندا دەۋلەتى يوق .  
ئالاركىم قىلدىلار مەقسۇد ھاسىل ،  
بېرىپ جان بولدىلار جانانغە ۋاسىل .  
نې فىكىرىڭ بار چۇ بىلدىڭ مەن سېنىڭمەن ،  
نې غەم يەرمەن چۇ بىلدىم سەن مېنىڭسەن .  
قەبۇل ئەتسەڭ تاپۇقچى مەن كەمىنە ،  
تەرەھھۇم قىل تاپۇقچىلار كەمىنە .  
مۇنىڭدەك كۆپ ئۇمىدلىك ۋەئدە بەردى ،  
بۇ سۆزلەر بىرلە سەۋسەننى يىبەردى .

ئىشتىپ گۈل سۆزلەرنى نەھۇفتە ،  
ھەم ئول دەم غۇنچەسى بولدى شۇگۇفتە .  
چىرايىن ئاشتىيۇ قىلدى تەبەسسۇم ،  
كۈلۈمسەپ باشلادى بىر - بىر تەكەللۇم .  
ئۆزىرلەر قولدى سەۋسەندىن فەراۋان :  
« كىم ، ئەي دايا ، مېنىڭ دەردىمغە دەرمان .  
جەراھەتلىق كۆڭۈلىڭ مەرھەمسەن ،  
بۇ ھەسرەت ئىچرە جانىم ھەمدەمسەن .  
بارىپ كۆرگىل غەربى بىنەۋانى ،  
تەكەللۇق بىرلە مەندىن سورغىل ئانى .  
ئايتقىل « ئەي ۋەفالىق مېھرىبانىم ،  
يۈرەكىم قۇتتىيۇ جانۇ جەھانىم .  
مېنىڭ ئۈچۈن مۇنىڭدەك زار بولغان ،  
غەربۇ بىكەسۇ غەمخار بولغان .  
كۆرۈپ مىڭ نىشى خۇن ئالۇد ھەردەم ،  
كىشىدىن كۆرمەگەن بىر لەھزە مەرھەم .  
نېچۈ كسەن بۇ ئۇزۇن يول ئەمگەكىندىن ،

سەۋسەن نىۋرۇزنىڭ قاشىغە بىلغانى

كىيىپ ئەسكى چاپان باشدىن ئاياق كىر .

رەۋان سەۋسەن قىلىپ ۋەزنىنى تەغىير ،



سېفەتلەر قىلدى بۇلبۇل نەچچە مىقدار ،  
 كى كۆرمەي بولدى سەۋسەن ئاشقى زار .  
 باشىنە تۇشكەن ئەمگەكلەرنى بىلدى ،  
 ياشارتىپ كۆزلەرنى كۆپ رەھم قىلدى .  
 فىراق ئوتى بىلە نەۋرۇزى بىدىل ،  
 بولۇپ كۆز ياشى ئىچرە پايى دەرگىل .

كۆز ئالدۇردەك بىلە بىر ئەسكى چادىر ،  
 تىلەگەچ قىلدىلار فىلھال ھازىر .  
 ياسانىپ گۈل قاتىندىن چىقتى دەرھال ،  
 قىلىپ ئىبلىس تەلبىسنى ئەفئال .  
 يېتىپ بۇلبۇلنى يالغۇز كۆردى ئەۋۋەل ،  
 نېكىم نەۋرۇز ھالىن سوردى ئەۋۋەل .

سەۋسەن نەۋرۇزىنى كۆرۈپ ، گۈل سەلامىن يەتكۈزگەنى

ئاۋۇلچاغاچ ئاياغىن ئۆپتى نەۋرۇز .  
 ئىلىن تۇتقاچ تەۋازىپ قىلدى سەۋسەن :  
 « كى شاھا ، كەمتەرىن خىدمەتچىگىزمەن . »  
 ئەدەب شەرتى بىلە شاھى سەر ئەفراز ،  
 ئاشۇردى ھەددىدىن ئىكرامۇ ئەئزاز .  
 تۆگۈل يەتكۈزدى سەۋسەن گۈل سەلامىن ،  
 ئايىتتى شىۋەلىق خەيرۇل - كەلامىن .  
 قاچان سەۋسەن گۈل ئاتىن ياد قىلسە ،  
 تىلەر نەۋرۇز كىم فەرياد قىلسە .  
 يانا ساقلار ئۆزىن تەدبىر بىرلە ،  
 ئاراڭ توقتار تۈمەن تەغىير بىرلە .  
 نې ئاڭلار ، نې بىلۇر سەۋسەن سۆزىنى ،  
 قىلۇر تەسلىم ھەر سۆزدە ئۆزىنى .

يۈرۈپ بۇلبۇلى خەبەر قىلدىكىم : « ئەي شاھ ،  
 بىشارەت بەركى ، دەۋلەت كەلدى ناگەھ .  
 سەئادەت يۈزلەنىپ ، مېنەت تۈگەندى ،  
 قىلىپ تالىئ نەزەر نەكبەت تۈگەندى .  
 كېلىپ سەۋسەن يىگانە گۈل قاتىندىن ،  
 سەلامى كەلتۈرۈپ گۈل ھەزرەتىندىن .  
 دۇئالار بىرلە پەيخامىن تېگۈرسۈن ،  
 ئىجازەت بولسە دىيدارىڭنى كۆرسۈن . »  
 ئىشتىكەچ ئۇشۇ سۆز نەۋرۇزى فەررۇخ ،  
 ئايىتتىكىم : « زىھى خۇش يۈزى فەررۇخ .  
 ئىجازەتتۇر قەدەم قويسە يۈزۈمگە ،  
 كەرەم قىلغاي ئاياق باسسا كۆزۈمگە . »  
 كۆرۈپ سەۋسەننى ساچراپ قوپتى نەۋرۇز ،

سەۋسەن نەۋرۇزنىڭ ئەفئالنى بېسىد ئەتتىكىنى

تاپۇقچى بىر نەچە مەھرەم قاشىندا .  
 كېلىپ سەۋسەن ھەم ئول ۋەسفى بىلە شاد ،  
 ئىشتىكەن سۆزلەرنى قىلدى بۇنياد .  
 ئۆكە باشلادى شاھەنشەھنى سەۋسەن ،  
 گۈلى مۇشكىن بارۇر ئېردى ئۆزىندەن .  
 تۈگەنگەچ سۆزىنى تەكرار ئايتۇرۇر باز ،  
 كى « مەن فەھم ئەتمەدىم باشىدىن قىل ئاغاز . »  
 سورار بىر - بىر ھىكايەتنى مۇكەررەر ،  
 ئەرىكمەي ئول تەقى ئايتۇر سەرا سەر .  
 كى ئوخشاتىپ ئۇ بار سەۋسەن كۆزىنى ،  
 « كى بۇ كۆز بىرلەمۇ كۆردۈڭ يۈزىنى ؟ »  
 گەھى ئىلكىدىن قۇچار گاھى ئاياغىن ،  
 كى ئاغزىدىن سورار كۆڭلى سوراغىن .

ھەر ئىشىدا سەۋسەننى پۇر فەنۇ ئەببىيار ،  
 شەھەنشەھنىڭ قىلىغىن قىلدى بۇنياد .  
 تىلەگەندىن تۆكۈز تاپتى ھەر ئىشىدا ،  
 چىنىنى ئاڭلادى بىر ئولتۇرۇشتا .  
 بار ئېردى بويدا قالغان سەڭگى پارە ،  
 كەمەر تاجۇ نىڭنى گۇشۇارە .  
 نېكىم مۇنداق نېمەدىن ھازىر ئېردى ،  
 بارىن كەلتۈرۈبان سەۋسەنغە بەردى .  
 يانا ھەم ئۇزۇر قولى ئول فەراۋان ،  
 كى سەۋسەن ئول كەرەمدىن قالدى ھەيران .  
 دۇئالار قىلدى ھەدىسىز شادۇ خۇشئۇد ،  
 نېچۈك كەلگەننىتەك ياندى يانا زۇد .  
 گۈل ئېردى مۇنتەزىر مەنزەر باشىندا ،

سەۋسەن نەۋرۇز سىفاتىن گۈل قاتىندە ئايتقانى

نېچە دېسەم سىفەت قىلغاندىن ئارتۇق ،  
 سەن ئاندىن ياخشىسەن ، ئول سەندىن ئارتۇق .  
 ئىلاھا ، تەڭرى قىلغاي بىر لەتفە ،  
 كى تاپقاي بۇ شەرەفنى ئول شەرىفە .  
 گۈل ئانداق قالدى بۇ ئەۋسافدىن لال ،  
 كى بىردەم ئۆزگە بولدى ھالدىن ھال .  
 ئانىڭدەك قىلدى شاھەنشەھنى تەھسەن ،  
 كى قىزلار قىلدىلار مېھرىنى تەيىن .  
 يۈزى كۆرمەي كۆڭۈل ئالدۇردىلار پاك ،  
 بارى گۈلتەك ياقاسىن قىلدىلار چاك .  
 ئانىڭدەك ئايتتىلار بارچەسى تەدبىر ،  
 كى بىر يەرگە قاۋۇشقاي شەھد باشىير .  
 زەمانى تالپى بىرۇز بىرلە ،  
 قاۋۇشقاي گۈل مەگەر نەۋرۇز بىرلە .  
 ئالار بۇ فىكر ئىچىندە گاھۇ بىگاھ ،  
 كى كەيۋان بىر ئۇيۇن كۆرگۈزدى ناگاھ .

ئايتتى سەۋسەن : « ئەي ھۇرى پەرىزاد ،  
 ئەگەر سەن گۈلشەن ، ئولدۇر سەرۋى ئازاد .  
 ئەگەر سەن گۈلشەن ، ئول ئايدىن ئارىدۇر ،  
 ۋەگەر سەن ھۇرسەنۇ ئول خۇد پەرىدۇر .  
 تۆكۈز تاپتىم كەمال ئىچرە جەمالىن ،  
 مۇكەممەل بارچە ئىشلاردە كەمالىن .  
 سەلاتىنزا دەدۇر خانلىققە لايىق ،  
 يەتى ئىقىلىمدە سۇلتانلىققە لايىق .  
 كەرەم ئىچرە ئېرۇر ھاتەم گەدايى ،  
 بېرۇر بىر دەمدە مىڭ جەۋنە بەھايى .  
 ئەگەر مىڭ جان يولىندا قويسام ئازدۇر ،  
 ئانىڭ ئۈچۈن جەھاندىن توپسام ئازدۇر .  
 ار ئىشىدە ئۈيلەدۇر كىم مەن تىلەرمەن ،  
 ەيە بىلمەن نېچە كىم ياخشىلارمەن .  
 ەچە ئۆكسەم ئايتىمان مىڭدە بىردىن ،  
 ئۆزۈڭگە باق تىلەر بولساڭ نىشاتىن .

گۈلى كۆچۈرمەك ئۈچۈن خاقان ئەلچىلىرى كەلگەنى

پەرى ياڭلىق سىلىق بويلۇق بىدەۋلەر .  
 نې يالغۇز چىنۇ ماچىن تاڭسۇقىدىن ،  
 كى بارچە دۇنيىنىڭ تاڭسۇقلىغىدىن .  
 يىغىپ يۈكلەپ تۇرۇپ يىبەردى بارىن ،  
 ئايىپ بىر نەچچە ساھىب ئىختىيارىن .  
 ئىشىتكەچ بۇ خەبەرنى شاھى مۇشكىن ،  
 قىلىپ ئۇترۇ يىبەردى ئەلنى تەئىين .  
 ئۇلۇق تويلار ياراغىن قىلدى دەرھال ،  
 ياساتىپ ساپسارىغ تۆكتۈردى كۆپ مال .

زەمانە قەسەد بىرلە باغلادى بەل ،  
 تەرەب شەمىن ئۆچۈردى فىتنەلىك يەل .  
 مەگەر خاقان ئېتىپ گۈلنىڭ خەيالىن ،  
 تىلەدى سەيئە ئېتىپ تاپسە ۋىسالىن .  
 نەچە يىلدىن بېرۇ يىققان خەزىنە ،  
 نېكىم فەغفۇردىن قالغان دەفىنە .  
 يىپار بىرلە يىپەك ئەنبارۇ ئەنبار ،  
 نېكىم تۈرلۈك گۆھەر خەرۋارۇ خەرۋار .  
 مۇرەسسە قىلغان ئەتلەس ئۇلۇق ئەۋلەر ،

ئەلچىلەر شاھ مۇشكىن بىلە كۆرۈشكەنى

ھەقىقەت تەختى ئۆزرە شاھى فەر خارە ،  
 تۆرە بىرلە قامۇق ئەلگە بېرىپ بار .  
 يانا خاقانى چىن ئەلچىلەرى ھەم ،  
 ئوماقدىن ھەر بىرى خاقانى ئەئزەم .  
 كېلىپ بەگلەر بىلە ئۇترۇ تۇرۇشۇپ ،  
 تۆرە بىرلە ئاۋۇلجاشىپ ، كۆرۈشۈپ .

تەھەممۇللار بىلە بارىن تۈزەتتى ،  
 ياساقىن توڭقالىن يەرىن تۈز ئەتتى .  
 گۈلى بىچارە غاقىل بۇ خەزاندىن ،  
 ئارىق كۆڭلىدە كەچمەس بۇ گۇماندىن .  
 كى ناگەھ يەتتىلەر ئول كەلگۈچىلەر ،  
 قىزىلگۈلىنى تىكەندەك ئىلگۈچىلەر .

جەھانغە ئېتىئىمادى قىلسە بولماس .  
 قامۇقنىڭ ئۈستىدە ئولدۇر دىيانەت ،  
 كىم ئۆز ھەقدارىنە يەتسە ئەمانەت .  
 تۈگەنگەچ سۆز ، چېكىلدى پىشكەشلەر ،  
 نېكىم كىرمەس ئىچى تولدى سەراسەر .  
 ئاغىرلار ئەلچىلەرنى شاھى مۇشكىن ،  
 قونالغا يەزلەرنى قىلدى تەئىين ،  
 شىغاۋۇللار قويۇپ ئەئزاز بىرلە ،  
 ئاغىرىسى قىلدى ئىززۇ ناز بىرلە .  
 ھەرەمغە كىردى مەسنەددىن قويۇپ شاھ ،  
 رەۋان سەۋسەننى ئىندەپ قىلدى ئاگاھ .

بۇرۇن سۆزلەپ سۆزىن خان ھەزرەتىندە ،  
 كۆرۈپ كۆرگۈزدىلەر سۇلتان قاتىندە .  
 ئاۋۇلجاپ ، يەر ئۆيۈپ ، قۇللۇق قىلىپ ئەرز ،  
 دېدىلەر : « ئەي تاپۇغنىڭ دۇنيەگە فەرز .  
 نې خاقانكىم ، سىز بىر كەمتەرىن قۇل ،  
 قىلىپ ئىقبالىڭىز بىرلە تەفەئۇل .  
 تىلەر كىم بولسا بۇ ئىككى ئۇلۇس بىر ،  
 قىلۇر ئول چەرگەدىن ھەزرەتتە تەقىرىر .  
 كىم ئاي بولسە مۇقارتىن مۇشتەرىگە ،  
 ئەزىمەت قىلسە چولپان ئۆز يەرىگە .  
 فەلەكنىڭ دەستى بەردىن بىلسە بولماس ،

سۆزىن خاقانى جىن ئەلچىلەرنىڭ خەبىرىن گۈلگە ئايتقانى

يىتتە يازدى تونى ئۇپراغى بىرلە .  
 ئايتتى سەۋسەن : « ئەي جانۇ جەھانم ،  
 سىنىڭ ئۈچۈن فىدا بولسۇن بۇ جانىم .  
 تىلىم كەسكىن ، چىقارغىن كۆزلەرنىمى ،  
 ئىشىتمەگىن پەرىشان سۆزلەرنىمى .  
 نې ئايتايىن ، نې دەيىن ، نې سورارسەن ،  
 بۇ سىر يالغۇز يۈزۈمنى نې كۆرەرسەن ؟  
 نې ئاغزىمغە سىغار بۇ سۆز ، نې تىلگە ،  
 كى بەھد ئوت تۈشۈپتۈر جانۇ دىلگە .  
 سېنى خاقانكى تەختى توڭتارىلسۇن ،  
 تىلەيدۇر كىم تىرىكلىكى تۈرىلسۇن . »

بولۇپ سەۋسەن بۇ سۆزدىن لالۇ خامۇش ،  
 كېلىپ گۈل ھەزرەتىندە زارۇ مەدھۇش .  
 دەمى چىقماي مەلامەتتىن پەرىشان ،  
 ئايا بىلمەي ھەياتىدىن پۇشەيمان .  
 كۆزى تۈشمەسكى باقسە گۈل يۈزىنە ،  
 دەرىندۈر كىم پىچاق ئۇرسە ئۆزىنە .  
 چۇ ئول ھالەت بىلە كۆردى ئانى گۈل ،  
 يەرىندىن قوپتى بىسەبرۇ تەھەممۇل .  
 ئانىڭدەك چىرقىراپ سەسكەندى ناگاھ ،  
 كىم ئول تەگرەدەكى ئەل بولدى ئاگاھ .  
 تۇتۇپ ئول دەم تىشى تىرناغى بىرلە ،

گۈل خاقان ئەلچىلەرنىڭ سۆزىن ئىشىتىپ ، پىرىشلىن بولغانى

زەمانى سوستايىپ مەسرۇئەرتەك ،  
 دەمى يىغلار گەدايى دەر بەدەرتەك .  
 يۈزى گۈل بەرگىدەك سۇلدى غەم ئىچرە ،  
 يىل ئاغرىغانچە بولدى بىردەم ئىچرە .

ئىشىتكەچ گۈل ياقاسىن چاك قىلدى ،  
 ئايتقان ئاغزىنى بەر خاك قىلدى .  
 باشىن يەرگە ئۇرۇپ ، ئانچە چالىندى ،  
 كى بوينىدىن سىۋەكلەرى كۆرۈندى .

بۇلبۇل ئەلچىلەر كىلگەننى ئىشىتكەنى

ھەياتىدىن بەكۈللى ئۇزدى پەيۋەند .  
 فەلەك دەۋرىنە لەئىنەت قىلدى بىسىار ،  
 جەھاندىن كەستى ئۇممىدىن بەيەكبىار .

ئىشىتىپ بۇلبۇلى مىسكىن بۇ ئىشىنى ،  
 ئۈنۈتتى ھەم تۇرۇش ھەم ئولتۇرۇشنى .  
 بۇكەز بولدى ئۆلۈمگە ئارزۇمەند ،

تەۋە ججۇھ ئەتتى گۈلنىڭ ھەزرەتىنە ،

يۈرۈپ يەتتى رەۋان سەۋسەن قاتىنە .

بۇلبۇل سەۋسەندىن كىيىمىتى ھال سورغانى

كۆرۈشكەچ بىر بىرىن ئول ئىككى ھەمدەرد ،  
فغانلار بىرلە ئوردىلار دەمى سەرد .  
خەبەر سورماغە بۇلبۇل ئاغزى بارماس ،  
تەھەببۇر بىرلە سەۋسەن خۇد دەم ئۇرماس .  
بىرى بىرىن كۆرۈپ قان - ياش ساچارلار ،

بىرەر لەھزە كۆڭۈل رازىن ئاچارلار .  
بۇ ھالەتدە گۈلى پەژمۇردە ئەھۋال ،  
قوپۇپ سەۋسەن ئەۋىنە كەلدى دەرھال .  
كۆرۈپ سەۋسەن يەنە بۇلبۇلنى ئانداغ ،  
يانا بولدى بۇكەز داغ ئۈستىدە داغ .

گۈل بۇلبۇل [ دىن ] نەۋرۇز ھالىن سورغانى

ئاگا سوردى : « نېچۈ كدۇر ئول غەربىم ،  
مۇھىبىدىن ياد ئېتەرمۇ ئول ھەبىبىم ؟  
يېزىپمۇدۇر بۇ دەرمانسىز بالانى ،  
ساغىنۇرمۇ بۇ مىسكىن مۇبتەلانى .  
فەلەكنىڭ جەۋرىدىن ھالى نېچۈ كدۇر ،  
بۇ ماتەم ئىچرە ئەھۋالى نېچۈ كدۇر .

رەفئىقى بارمۇدۇر مېھنەتدىن ئۆزگە ،  
كۆرەرمۇ ھېچ نېمە رەھمەتدىن ئۆزگە .  
قوپ ، ئەي بۇلبۇل ، ھىكايەت ۋەقتى ئېرمەس ،  
مەھەل يوقتۇر شىكايەت ۋەقتى ئېرمەس .  
زەمان نازۇكتۇرۇر ، فۇرسەت غەنىمەت .  
بۇ بىر سائەت ئېرۇر مۇھلەت غەنىمەت . »

گۈل بۇلبۇلنى نەۋرۇزنى ئىندەگىلى بېيىرگىنى

« بارىپ كەلتۈرگىن ئول سەرۋى رەۋاننى ،  
رەۋاننىم راھەتتى جانۇ جەھاننى .  
بىرەر دەم سۆزلەشەلى دەردۇ غەمنى ،  
يەڭگىلەلى بۇ دەرمانسىز ئەلەمنى . »

قوپۇپ بۇلبۇل پەرشانۇ مۇشەۋۋەش .  
كۆزى بىر ئاب ئولۇر ، جانى بىر ئاتەش .  
ئاياقىدىن باش قىلىپ ئەفتانو خىران .  
بارۇر ئېردى ئۆز - ئۆزىدىن گۇرىزان .

نەۋرۇز خاقانى چىن ئىلچىلەرنىڭ كىلگىنىنى ئىشتىپ نالاش قىلغانى

بۇ يەتمەسدىن نەۋرۇزى مىسكىن ،  
ئەرىكىپ ھۇجرەسىدىن چىقتى غەمكىن ،  
كۆرەر كىم سۆزلەشۈر بىر نەچچە بەدبەخت .  
كى گۈل باغلادى فەر خار ئېلىدىن رەخت .  
فەراۋان رەخت ئېتىپدۇر خۇسرەۋى چىن .  
« يىبەرسۇن قىزىنى » دەپ شاھى مۇشكىن .  
بۇ ھالەتنى ئىشتىتى ئېرسە نەۋرۇز ،  
چىقاردى جانىدىن ئاھى جىگەر سوز .  
يانىپ ئۆيگە تۇن ئۇپراغىن قىلىپ چاك .

ئۆزىن يەرگە ئۇرۇپ ، باشقە ساچىپ خاك .  
قىلىپ كۆكسىن ئانىگدەك پارە - پارە ،  
كى ئوخشاتىپ ئىدى بەرگى چىنارە .  
زەمانى قىلدى ئۆز دەردىن ھېكايەت ،  
دەمى ئۆز بەختىدىن قىلدى شىكايەت .  
گەھى قىلدى فەلەك جەۋرىنى تەقىر ،  
گەھى ئەتتى بەھانە دەستى تەقدىر .  
بۇ دەرد ئۈستىدە دەرماندىن تۆگەلدى .  
جەھاندىن توپىدىيۇ جاندىن تۆگەلدى .

دەرىن ئېردىكى باغرىن چاك قىلسە ،  
يۈرەكنى چىقارپ پاك قىلسە .

ئۆلۈمنى خۇش قىلىپ ھىجران ئېلىندىن ،  
سۇۋۇردى خەنجەرى بۇرران بېلىندىن .

بۇلبۇل نەۋرۇزنى بىر سې گۈل سۈھبەتىدە ئىندەگىنى

جەھان بىر ئىشنى دەست ئاۋىز قىلغاي .  
تەھەممۇل قىل ، ئىشىت مەندىن نەسبەت ،  
قوپ ئاخىر تۇت بۇ فۇرسەتنى غەنىمەت .  
ئېرۇر گۈل سۈھبەتىگە ئارزۇمەند ،  
بۇخارى ھەجر ئىچىدە سەبىر تا چەند .  
چۈبۇ خۇش مۇژدەنى نەۋرۇز ئىشىتتى ،  
قەدەم باشدىن قىلىپ ، باش بىرلە يەتتى .

كى ناگەھ تەلبەلەردەك يەتتى بۇلبۇل ،  
ئىلىن تۇتقاچ خۇرۇش ئەتتىۈ غۇلغۇل .  
« كى ئەي زالىم ، بۇ نائىنساڧلىكتۇر ،  
ياراتقانغە تەۋەككۈل قىل ، تىك ئولتۇر .  
تۆڭۈلمە تەڭرىنىڭ تەقدىرىنە شاھ ،  
كۆز ئاچقىنچە نې بىلگەيسەنكى ناگاھ .  
فەلەك بىر شۇئەدە ئەنگىز قىلغاي ،

گۈل سەۋسەن نەۋرۇز بىرلە كۆرۈشكىنى

ئارادە غەمزەلەر غەممازلىققا ،  
كەرەشمە شىيۋە دەست ئەندازلىققا .  
دەمى نەۋرۇز ئېلى گۈلگە ھەمايىل ،  
زەمانى گۈل تاغى نەۋرۇزغە مايىل .  
مۇساھىب ئىككى دىلدارى مۇۋاپىق ،  
نې ئەغىيار ئاندا ھازىر نې مۇنافىق .  
مۇنىڭدەك بىر زەمان ھەمرازلىققا ،  
كەچۈردىلەر دەمى دەمسازلىققا .  
كۆتەرمەي كۆز بىرى بىرنىڭ يۈزىدىن ،  
قۇرۇماس ياش ئىككىسىنىڭ كۆزىدىن .  
ئارادە بۇلبۇلۇ سەۋسەن جىگەر خۇن .  
ئاقزىپ كۆزلەرىدىن رۇدى جەيھۇن .

كېرىپ سەۋسەن قاشىندا شاھى نەۋشاد ،  
يەر ئۆپتى بەندەتەك ئول سەۋۋى ئازاد .  
كىناتە پەردەدىن يۈز كۆرگۈزۈپ گۈل ،  
ئەسۈردى كۆرگەچ ئول نەۋرۇز بىمۇل .  
ئول ئاندىن نالەلەر بىرلە خىرامان ،  
بۇ ھەم مۇندىن فىراق ئۇتىندا بىر يان .  
ياۋۇقلاشىپ قۇچۇشتى ئىككى دىلدار ،  
تاپشىپ بىر زەمان ۋەسل ئىچرە دىلدار .  
فەلەك ، يارەب ، نېچۈكدىن بولدى غافىل ،  
كى تۇشتى ئىككى يار ئاندا تەقابىل .  
بولۇپ بىر لەھزە ھەمزانۇۋۇ ھەمدۇش ،  
رەفىقۇ ھەمبىشىن ، ھەمدەم ، ھەمئاغۇش .

[سەۋسەن نەۋرۇز مىراجىن ئاڭلاۋلارنى ئارادا سۆز سالغانى]

نې ئەۋىن ئەنگىز قىلدى غايىبانە .  
نېچۈك ئۆرتەدى گۈلنىڭ خىرمەنىنى ،  
نې تۈرلۈك پەست قىلدى گۈلشەنىنى .  
بۇدەمكى قوپتى فىتىنە تۇند بادى ،  
« نېدۇر بىلسەك شەھەنشەھنىڭ مۇرادى ؟ »

ئايىتتى سەۋسەن : « ئەي شاھى جەۋان بەخت ،  
كۇلاھىڭ تاج بولسۇن ، مەسنەدىڭ تەخت .  
مۇرادىڭنىڭ گۈلى ئاشىفتە بولسۇن ،  
ھۇسۇدىڭ بەختى دائىم خىفتە بولسۇن .  
ئىشتىڭ بولغاي ئاخىر كىم زەمانە ،

نەۋرۇز سەۋسەنگە جەۋاب ئەتكىنى

سەباتەك بۇ چەمەن فەرراشيدۇرمەن ،  
نې يەرگە بارسە گۈل يولداشيدۇرمەن .

دېدى نەۋرۇزكى : « ئەي سەۋسەن ، تىك ئولتۇر ،  
ماڭا بۇ سۆزنى سۆزلەگىنچە ئولتۇر .

تېلەسۇن گەر تېلەمەسۇن مېنى گۈل مېنى  
 قۇلىدۇر بۇلايىنچە تۇپراغىم كۈل .  
 مەن ئولمەنكىم ئاياغىنىڭ ئىزمەن ،  
 ئەگەر ئۆلسەم بۇساغاسى تۈزىمەن .  
 ئىلىك مەندىن يۇۋىڭ ، ئەي مېھرىبانلار ،  
 جانىمدىن نې تېلەرسىز ، ئەي فىلانلار ؟

قىلىپ يەكروپە دۇنيادىن ئاشىمنى ،  
 قويۇپدۇرمەن ئاياغىنە باشىمنى .  
 مېنى مەن ئەتمەڭىز ، كىرمەڭ قانىمغە ،  
 كى ئۆلسەم يولىدا مىننەت جانىمغە .  
 ئۈنۈتساڭىز مېنى بولماسمۇ ئاخىر ،  
 غەربقا رەھمىڭىز كەلمەسمۇ ئاخىر .

**گۈل نەۋرۇزنىڭ چىن ئېتىقادىنى ئاڭلاپ شىرت قىلغانى**

مېنىڭ يانىمدا سەن بولساڭ نې غەم بەر .  
 سېنىڭ بىرلە تامۇغ خۇلدى بەرىندۇر ،  
 بەھىشتىم سەنسىزىن تەھتەس - سەرادۇر .  
 ئوشۇل تەڭرى ھەقىكىم ، جان ياراتتى ،  
 ھەم ئول ۋەسلۇ ھەم ئول ھىجران ياراتتى .  
 رىزا بەردىم نېكىم بولسە ياراغىڭ ،  
 باشىمدۇر ئانداكىم بولسە ئاياغىڭ .  
 بېرىپ ئۆز ئىختىيارىمنى قولۇڭغە ،  
 باشىمنى مەن قىلىپدۇرمەن يولۇڭغە .  
 بۇ سۆز ئۈستىندە كۆپ ئانت ئىچتى ئول ماھ ،  
 كۆڭۈل تىندۇردىيۇ قوپتى شەھەنشاھ .  
 تاپىپ بىر - بىرىنىڭ كۆڭلىن مۇۋافىق ،  
 تەسەللى تاپتىلار ئول ئىككى ئاشىق .

ئىشتىپ گۈل بۇ سۆزنى شاد بولدى ،  
 بەكۈللى قايغۇدىن ئازاد بولدى .  
 تۇتۇپ نەۋرۇز يۈزىن ئۆپتىكىم : « ئەي شاھ ،  
 مېنىڭ سىرىمىدىن ئەمدى بولغىن ئاگاھ .  
 ئەگەر سەن قىلماس ئېرسەڭ مەندىن ئۆزگە ،  
 مېنىڭ بارى كىمىم بار سەندىن ئۆزگە .  
 يۈز ئەۋۋرسەڭ تاغى مەن يۈز چەۋۈرمەن ،  
 غەمىڭدىن باشقە ، بىللاھكىم ، دەم ئۇرمەن .  
 گەر ئەر بولساڭ مېنى بۇ غەمدە قويما ،  
 قەدەم تارتىپ مېنى ماتەمدە قويما .  
 چۈ سەيد ئەتتىڭ كىپىكى بىلگىل ، ئەي دوست ،  
 بۇغۇلۇپ ئۆلمەسۇن ، بىسىمىل قىل ، ئەي دوست .  
 ئەگەر ئۆرتەسەلەر دۇنيانى يەكسەر ،

**شاھ مۇشكىن خاقانى چىن ئىلچىلەرنى ئىجازەت**

**بېرىپ ، گۈلنى كۆچۈرگەنى**

ئىجازەت بەردى چىن ئىلچىلەرنە .  
 بۇيۇردى يىلقىچى يىلقى كەۋۋوردى ،  
 تەكەللۇفلار بىلە گۈلنى كۆچۈردى .  
 گۈلى ھۇجرە نىشىن باغلادى مەھمىل ،  
 ئۇزاتىپ ياندى مۇشكىن نەچچە مەنزىل .

چۈ بادى سۇبە بۇنياد ئەتتى پەرۋاز ،  
 قارا قۇزغۇن ھەزىمەت قىلدى ئاغاز .  
 فەلەكدىن مېھرى ئەنۋەر بولدى تالىپ ،  
 قارانغۇلۇقنى كۆزدىن قىلدى راجىپ .  
 ئەزىمەت قىلدى مۇشكىن ئۆز يەرنە ،

**گۈل كۆچكەندىن سولڭ ، نەۋرۇز كۆچىنى ئىرەشكەنى**

نې يەرگە كىم قونۇپ گۈل كۆچە ئاندىن ،  
 يۇۋار ئېردى سىرىشكى بىرلە قاندىن .  
 نې يولدىنكىم گۈزەر قېلسە بۇراقى ،  
 تىرەر ئېردى ئىزى تۈزىن قاراقى .

قىلىپ نەۋرۇز ھەم ئەزمى مۇسەممەم ،  
 رەۋان چىن مۈلكىنە يۈز قويدى ئول ھەم .  
 جەھاندىن مۇتلەق ئازاد ئېردى كۆڭلى ،  
 كۆچ ئەرەشمەك بىلە شاد ئېردى كۆڭلى .

كېچە - كۈندۈز خەيالى بىرلە ھەمراھ ،

ئىشى كۆچى بۇ ئېردى گاهۇ بىگاھ .

نەۋرۇز بىلە گۈل كېچە قاچغانى

چۇ يەتتىلەر ياۋۇق چىن سەرھەدىنە ،  
شەھەنشەھ كەلدى گۈلنىڭ مەسنەدىنە ،  
جەھان ئېردى ئانىڭتەك تىبىرەۋۇ تار ،  
كى نې يۇلدۇز نې ئاي ئېردى پەدىدار .  
بۇلۇت گۆكرەپ ، ياشىن ياشاپ ، ئېسىپ يەل ،  
پۇراتىپ قار ياغىپ يامغۇر ئېتىپ سەل .  
تۈشۈپ بىر - بىر كىشى باشلىق باشىنە ،  
قارىنداش باقماس ئېردى قارداشنىە .  
« ياراغ ئۆلدۈر كى ئاتلاناساق بۇ شەبگىر ،

قىلىپ باشدىن ئاياغ تۈنلەرنى تەغىير .  
قاچىپ فەر خار ئىقلىمىدىن ئاشساق ،  
بارىپ نەۋشاد مۈلكىنى تالاشساق . »  
رىزا بەردى گۈلى مۇشكىن بۇ سۆزگە ،  
بۇرۇنقى ئەھدىنى قىلمادى ئۆزگە .  
ئۇياتۇ نامۇ نەڭگىن كۆزگە ئىلمەي ،  
ئاتاسى تاجۇ تەختىن جەۋچە بىلمەي .  
كۆتەرىپ كۆڭلىنى بارچە جەھاندىن ،  
يۇۋۇپ مۇتلەق ئىلىكلەرنى جاندىن .

نەۋرۇز بىرلە گۈل ئەھۋالى غەربىلىقە

يۈرەك بەركىتتى دەردۇ سوز بىرلە ،  
ياسانىپ تەبىرەدى نەۋرۇز بىرلە .  
ئۇلۇق يولدىن چىقىپ ئىككى ۋەفادار ،  
قويۇپ تاغلارغا يۈز ناكامۇ ناچار .  
نې يۇلدۇز بار كى بىر يەرىن جۇرۇسە ،  
نې ئاي باردۇر كى ئايدىندا يۈرۈسە .  
ئەگەر دەريا يولۇقسە يۈزدۈرۈرلەر ،  
ۋەگەر ئوت ئەۋرۈلسە يانماي يۈرۈرلەر .  
يولۇقۇر ناگەھان ئانداق دابانلار ،

كىم ئۈستىندە تايىنۇر ئاسمانلار .  
نېچۈك بولسە چىقىپ ئول ئىككى دىلخاھ ،  
ياپۇشۇپ يارمانۇر بەرراھۇ بىراھ .  
گەھ ئۆرلەپ چەرخ سەققىنەمىنەرلەر ،  
گەھ ئىنىشلەپ يەتى يەردىن ئىنەرلەر .  
بۇ ھالەت بىرلە ئىككى - ئۈچ شەبۇ روز ،  
سۇ ئىچىپ سوردىلار گۈل بىرلە نەۋرۇز .  
نې ئاچماقدىن نې ئارماقدىن خەبەردار ،  
نې ياتماق ، نې ئۇيۇماق نې تەلەبكار ؟

نەۋرۇز بىلە گۈلنىڭ ئاتلارى ئارىپ تۈشكەنلىرى

ئىكەۋ بىر - بىرىنىڭ ۋەسلىن قىلىپ قۇت ،  
ياراشا يانداشىپ چۈن دۇررۇ ياقۇت .  
ياداغاندىن كۈلۈكلەر قالدى ئەسدىن ،  
تالىپ بىكار بولدىلار يۈرۈشىدىن .  
تۈشۈبان بىر قىيا باغرىندا بىر دەم ،  
تىنالى دېدىلەر ئول ئىككى ھەمدەم .

بىرى بىرىنىڭ تىزىنە باش قويۇشۇپ ،  
ئۇيىدىلەر ئاياقلارى ئۇيۇشۇپ .  
بۇ ھالەتدە ئالارنى ئۇيقۇ باستى ،  
فەلەك سەپپايە تاپتى سۇفرە ئاستى .  
كەيىننە قىلدى بىر بازىچە ئەنگىز ،  
ياڭى باشدىن يانا باشلادى خۇنرىز .

نەۋرۇز بىلە گۈل يىلدايى زەڭگى ئېلىندە گىرىفتار بولغانى

بار ئېردى ئاندا بىر زەڭگى خۇنخار ،  
زۇھەلدىن نەھسراق مىررىخ كىردار .

سۇ ئورنىندە ئىچىپ قان قانماغۇچى ،  
يانار ئوتتىن يۈز ئۆرۈپ يانماغۇچى .

ياتۇر يەردە تۇتۇپ باغلادى مەھكەم .  
 يۇقارى باقسەلەر يەلدايى خۇنخار ،  
 تۇرۇپتۇر ھەمچۇ تەيرى ئادەمىخار .  
 سەلام ئەتتى زەۋان نەۋرۇزى نەۋشاد ،  
 تەۋازىپ بىرلە قىلدى ئافەرىن باد .  
 تۇتۇپ يەلدا ئۆزىن خاقانى چىنتەك ،  
 نې خاقانكىم ، شەھى رويى زەمىنتەك .  
 بۇلار ئۇترۇ يۈكۈنۈپ خەستەۋۇ زار ،  
 يازۇقلۇ قالار كەبى ئىككى گىرىفتار .  
 سەلابەت بىرلە ئول بىرەم كافر ،  
 ئالارنىڭ شەرىھى ھالنى سوردى بىر - بىر .

ئاتى يەلدا يۈزى يەلدا تۈنىدەك ،  
 كۆزى دەۋزەخ ، بويى مەھشەر كۈنىتەك .  
 ئانى قويىشى بۇ سەرھەدلەردە خاقان ،  
 « كى سورماسەن ئەگەر قىلساڭ تۈمەن قان . »  
 ئۆزىتەك بىر نەچە زەڭگى بىلە ئول ،  
 قاراۋۇللاپ يۈرۈپ ساقلار ئىدى يول .  
 كۆرۈپ ناگەھ گۈلۈ نەۋرۇز ئىزىنى ،  
 ياسانىپ ئىزدەدى يازى يۈزىنى .  
 كۆز ئاشتى ئېرسە ئول ئىككى دىلئارام ،  
 كۆرۈپ ئۆزلەرنى بىدانە دەردام .  
 يەتسپ ياتقانلارنى كۆرگەچ ئول دەم ،

نەۋرۇز بىلە گۈل ئەھۋالىنى يەلداغا ئايتقانى

قۇلۇڭ بىز نې ئوقۇبەتكىم قىلۇرسەن ،  
 ۋەگەر قىلساڭ مۇرۇۋۋەت سەن بىلۇرسەن .  
 ئالارنى بەند ئېتىپ بىرەم يەلدا ،  
 يىبەردى «بەندە» دەپ خاقان قاتىندا .  
 كۆڭۈلۈڭدە ... قىلىپ نەۋرۇز ئۆزىنى ،  
 كى ياندۇردىلار ئول سائەت ئۇلارنى .

دۇئالار قىلدىيۇ ، يەر ئۆپتى نەۋرۇز :  
 « كى بولغىن دائىما مەنسۇرۇ بىرۇز .  
 بولۇنلۇق بىر ئەسىر تۈشكەن كىچىكىدىن ،  
 كۆتەرىپ ساتتىلار ئۈچ - تۆرت ئىشىكىدىن .  
 بېگىمىزنىڭ مەھالنى تارتا بىلمەي ،  
 قاچىپ كەلدۈك جافاغە سەبىر قىلماي .

نەۋرۇز بىلە گۈلنى يەلدا خاقانى جىنغا يىبەرگىنى

ۋەلې خانلارنىڭ ئايىنى ئول ئېردى ،  
 نې ئايىن ، بەلكى خۇد دىنى ئول ئېردى .  
 نىكىم نەھشى تابۇقچى تۈشسە ناگاھ ،  
 ئايار ئېردى بۇرۇن بۇتخانەغە شاھ .  
 نەچە مۇددەت قىلۇر بۇتلار تابۇغىن ،  
 تابىنۇرلار ئىدى خانلار تابۇغىن .

گۈل ئۈچۈن مۇنتەزىر خاقان شەبۇرۇز ،  
 كى يەتتى ناگەھال گۈل بىرلە نەۋرۇز .  
 پەرىلەرنىڭ ئىلىكى ، بويىندۇر بەند ،  
 نېچۈكىم ئول تەڭ ئىچرە باغلانۇر قەند .  
 كۆرۈپ خاقان ئانىڭدەك بولدى خۇررەم ،  
 كىم ئۆرتەنگەي ئىدى كۆرمەسە بىردەم .

خاقان نەۋرۇز بىلە گۈلنى بۇتخانەغە يىبەرگىنى

كۆرۈپ ئۆز بۇتلارنى باز گۈنە ،  
 ئالارنىڭ كۆر كىدىن ئالدى نەمۇنە .  
 بۇتۇ تەڭرى نېدۇر ، بۇتخانە كىمدۇر ،  
 ئەگەر بۇت ئول مېنىڭ سەۋگەن يەتمىدۇر .  
 تابىنۇر جانسىزىن بۇتلارغە كافەر ،  
 ئەگەر جانلىق سەنەم سەۋسە يەرى بەر .

بىلىپ كەلتۈر گۈچىدىن بارچە ئەھۋال ،  
 يېشىپ بۇتخانەغە يىبەردى دەرھال .  
 كۆرۈپ رەھبان ئوشۇل ئىككى سەنەمنى ،  
 نېكىم بۇتخانەغە ئۇردى رەقەمنى .  
 يۈز ئەۋىرگەچ قامۇق بۇتلاردىن ئول بىر ،  
 ھەم ئول دەم قىبلەسىنى قىلدى تەغىير .



نەۋرۇز بىلە گۈل قاچقاندىن سوڭرا خاقان ئىشىتىپ ئۆلگەنى

ئوشۇل ئاخشامدىكى گۈل نەۋرۇز بىرلە ،  
 قاچىپ تەبىرىدىلەر مىڭ سوز بىرلە .  
 تاڭ ئاتقاندا قىيامەتنىڭ تاڭىتەك ،  
 كېلىپ كۆرمەدىلەر گۈلنى پەرىتەك .  
 تىلەپ تاپمادىلار ئون كۈنچە ئۆركەپ ،  
 ھەلاھىل ئاغۇنى كاغەدكە چۆركەپ .  
 يىبەردىلەر بىتىك خاقان قاتىندا ،  
 ۋىسال ئۈمىدىنى جانان قاتىندا .  
 ئوقۇتۇرغاچ ئوشۇل بىتىكنى خاقان ،  
 بىتىكىدەك تولغانىپ بۈتكەردى فەرمان .

خاقان ئۆلگەندىن سوڭرا نەۋرۇز بىلە گۈل قاچقانى

بۈكەز چىن زۇلقى چىنىدەك تاپىپ چىن ،  
 ياشلىدى ھەلقەسى ساچرادى بىر چىن .  
 نېكىم تۇشلۇق تۇشىندە تۇشتى ئاشۇب ،  
 سەرى شەمشىر بولدى بىر سەرى چۇب .  
 كىشىنىڭ قالمادى پەرۋا كىشىدىن ،  
 بولۇپ بارچە پۇشەيمان ئۆز ئىشىدىن .  
 گۈلى فەر خارىيۇ نەۋرۇزى نەۋشاد ،  
 ئىشىتىپ بولدىلار بىچارەلەر شاد .  
 سۇجۇد ئېتىپ دېدىلەر : «ئەي ياراتقان ،  
 يامانلارنى كەرەم بىرلە يار ئەتكەن .  
 خەتامىز يوق . گۈنەھ ھەم مۇندىن ئۆزگە ،  
 كى بىلمەس بىز ياراتقان سەندىن ئۆزگە .»  
 قاچىپ چىقماغە قىلدىلار ئەزىمەت ،  
 يىلىپ بۇتلار بۇ فۇرسەتنى غەنىمەت .  
 تىنىپ تۇرماي ئاياغى بارغانچە ،  
 باش ئالىپ كەتتىلەر بارغانلارچە .

نەۋرۇز بىلە گۈل دىۋلەر مەنزىلىغە يەتكەنى

يول ئۈستىدە يولۇقتى بىر قۇلا تۇز ،  
 تامۇقنىڭ ھاۋىيە تۈزىنچە توقتۇز .  
 ئىچىدە بىر قارانغۇ قىردىن ئېۋ ،  
 ياساپ سەنئەت بىلە تەزۋىردىن دىۋ .  
 چۈيۈك ئېردى رەمىقدىن ئۆزگە تەندە .  
 يېتىپ شەھزادەلەر تىندىلار ئاندە .  
 كېچەگە بارچە دىۋلەر كەلدىلەر پاك ،  
 قاتتىق بەد مەنزىرۇ بارچەسى بىباك .  
 تاڭ ئاتقىنچە قىلۇرلار ئېردى جەۋلان ،  
 تاڭ ئاتقاچ چۈن مۇئەزرىن تۇردى ئەلھان .  
 قاچىپ تەڭرى ئاتىنىڭ ئىززەتىدىن ،  
 كېتەرلەر ئېردى قورقۇپ ھەيىبەتىدىن .

نەۋرۇز بىلە گۈل شەيخ نەجدى لەڭگىرىگە يەتكەنى

يانا شاھزادەلەر توقتاماي ئاندا ،  
 قاچىپ كەتتىلەر ئاندىن بىر زەماندا .  
 نەسەتگوي زاھىدلار يەرىنە ،  
 يىگانە شەيخ نەجدى لەڭگىرىنە .  
 ئىشىكىدىن ئۇتۇرۇ چىقتى بىر ئەزازىل ،  
 مۇھەققەق لايىقى تەيرەن ئەبابىل .  
 ئىلىكلەر بىر تۇتۇپ ئەۋگە كىۋوردى ،  
 بارىپ مېھمان ئۈچۈن سۇفرە كېتۈردى .  
 نې سۇفرە ، ئارپە ئەتمەكى بىلە سۇ ،  
 دېگەيسەنكىم ، ئېرۇر ئاغرىقغە دارۇ .  
 ئاراڭ قويدى ئىسسە تاتماغە فۇرسەت ،  
 تاتار - تاتماسدا يىغدى سۇفرەنى پەت .  
 سورۇپ ئاڭلاپ ئالار ھالىنى بىر - بىر ،  
 بۇرۇن زاھىد قاتىندا قىلدى تەقىرىر .  
 غەربىلەر چۈن يىدىلەر ماھەزەرنى ،  
 چۇ شەيخ ئاڭلاپ ئىدى بارچە خەبەرنى .

بەنى ئادەم بىلە لاھەۋلدىن دىئۇ .  
 يۈرۈتتى دىئۇ ئۈزە ھۈكىمىن سۈلەيمان .  
 مۇنىڭدەكلەرنى قىلمادى مۇسۇلمان .  
 بۇ يول ئازغۇرغۇچى كۆرگۈزسە تەلبىس ،  
 ئەجەب يوقتۇر كى يولدىن ئازسە ئىبلىس «  
 قىلىپ پەرھىز ئالارنىڭ سۈھبەتىدىن ،  
 پەرىلەر كەتتىلەر شەيتان قاتىندىن .

قىياس ئۈستىدە باشلادى كەرامات ،  
 قىياسى يوق ئايىتتى زۇھدۇ تاممات .  
 چۇ كۆردى خىلۋەتىدە شەمئۇ شاھىد ،  
 تەمەئۇ بازارىنى تىز ئەتتى زاھىد .  
 گۈلۈ نەۋرۇز ئالار فېئىلىنى تاڭلاپ ،  
 فۇسۇنۇ سېھرۇ تەزۋىرىنى تاڭلاپ .  
 دېدىلەر : «قاچتى بىر لاھەۋلدىن دىئۇ ،

گۈل بىلە نەۋرۇز كېمەگە كىرگەنلىرى

بىرەر تە مەۋج ئۇرۇپ دەريايى پۇرشور ،  
 قىلۇر ئېردى جەھەننەم قەئىرنە زور .  
 بىرەر تە كېمەلەرنى چايقايان يەل ،  
 يۇۋار ئېردى زۇھەل ئۆز يۇرتىدىن ئەل .

كېمەگە كىردىلەر ئىككى دىلئارام ،  
 بولۇپ دەريانىشىن ناچارۇ ناكام .  
 چۇ نەۋرۇزۇ گۈلى مۇشكىنى فەرخار ،  
 تەڭىزگە كىردىلەر چۇن دۇررى شەھۋار .

نەۋرۇز بىلە گۈل ئەھۋالى تەڭىز ئىچىدە

نې بولدىكىم مۇھەببەتدۇر قۇلاۋۇز ،  
 نې مېھنەت كۆرۈنۈر ، نې غەم قويار يۈز .  
 ئەگەر تاپسە فەرىدۇن دەۋلەتنى ،  
 ئۇنۇتماس ئول بەلانىڭ لەززەتنى ،  
 بۇ دەۋلەتتىن ھەسەد ئېتىپ زەمانە ،  
 يانا ئەنگىز قىلدى مىڭ بەھانە .  
 فەلەك جەۋرى دۇ ئەسبە قىلدى تەئجىل ،  
 كۆز ئاچقىنچە سېنى ھەم قىلدى تەبدىل .

مۇنىڭدە كەدە ئول ئىككى يارۇ ھەمدەم ،  
 كۈنىنچە رو بەرۇ با ھەسرەتۇ غەم .  
 قانىن قاينار تەڭىزدىن فىكر قىلماي ،  
 ئەزىزجان خەۋفىنى بىر جەۋچە بىلمەي .  
 بىلە بولسە ئىكى يارۇ ۋەفادار ،  
 سۇ ئالسە دۇنيانى نې قايغۇسى بار ؟  
 نې مەنزىلدەكى بولسە ئىشىق ھەمراھ ،  
 ھەققەت مىسر تەختىنچە ئېرۇر چاھ .

تەڭىز مەۋج ئۇرۇپ ، گۈل بىلە نەۋرۇز تەختە پارەدە قالغانى

بار ئېردى ئول تەڭىزدە بىر ئۇلۇغ تاغ ،  
 كۆرەرگە قاق تاغىندىن ئۇلۇغراغ .  
 كېمەلەرنى ئىگىرىپ دەۋرى پۇرتاب ،  
 ئۇرۇندۇردى قىيا باغرىندا گىرداب .  
 قاداقلار ساچرادى يەرلىك يېرىندىن ،  
 ئۈزۈلدى تەختەلەر بىرى بىرىندىن .

مۇخالق يەل قويۇپ چايقالدى دەريا ،  
 قىيامەتتىن قاتىق كۈن بولدى پەيدا .  
 بۇلۇت گۆكرەپ ياشىن ئانداق چاقىلدى ،  
 كى دەريا نەفىتتەك ئوتقە ياقىلدى .  
 دېگەيسەن چالدى ئىسرافىل سۇرىن ،  
 ۋەيا خۇد ئاشتىلار توفان تانۇرىن .

نەۋرۇز بىلە گۈل بىر - بىرىندىن باشقا تۈشكىنى

تۈتۈپ ھەر بىرىسى بىر تەختە پارە .  
 بۈكەز ھەر بىرى تۈشتى بىر كەنارە .

ئايىردى بىر - بىرىندىن ئول ئىكى يارى، ئاممەتتە  
 ئانىگتە كىلىك بىلە ئول مەۋجى خۇنخار، ئاممەتتە  
 فەلە كىنىڭ مۇندىن ئۆزگە نە ئىشى بار؟ ئاممەتتە  
 كى بىر نۇش ئورنىدا يۈزىڭ نىشى بار، ئاممەتتە  
 فەلە كىنى ئىختىيارى، ئانداق ئېردى، ئاممەتتە  
 كى ھەر بىرىنى بىر سارى يىبەردى، ئاممەتتە  
 [قەزادىن] تەڭرى تەقدىرى بىلە گۈل،

بارۇر ئېردى قىلىپ سەبرۇ تەۋەككۈل،  
 نې گۈل نەۋرۇز ئەھۋالىندىن ئاگاھ،  
 نې نەۋرۇز ئېردى گۈل ھالىندىن ئاگاھ،  
 مەدەد قىلدى ئىنايەت بادىبانى،  
 يىراق تاشلادى ئول ئەگرىمدىن ئانى،  
 سۈرۈپ تەختەنى ئول مەۋجى پەيا پەي،  
 قىراققە سالدى سۇنى سانسى ھەي.

**گۈل تەڭرىدىن چىققانى**

بۇ كۈنلەر غەۋس ۋەقتى يەتمىش ئېردى،  
 ئەدەن سۇلتانى سەيتىن ئەتمىش ئېردى،  
 ئايىپ جەۋھەر دېگەن خاچە سەرايىن،  
 ئاگا سالدى نېكىم تەدبىر ۋەرەيىن،  
 ئۇغان تەقدىردىن بۇ سۆزنى غەۋۋاس،  
 تەڭرىدە تاپتىلار بىر گەۋھەرى خاس،  
 ھەم ئول سائەتكى جەۋھەر گۈلىنى كۆردى،  
 تەمەللۇقلار بىلە ھالىنى سوردى،  
 [ئايىتتى گۈلكى: «چىن شەھزادەسىمەن،  
 ۋە لېكىن بارچەنىڭ ئەفتادەسىمەن،  
 تۇتار ئېردىم يىگىتلەر بىلە سۇھبەت،  
 قىلىپ دەريا يۈزىدە ئەيشۇ ئىشرەت،  
 كېچە بىرلە كېنەتە قوپتى بىر يەل،  
 كى يۇدۇق بارچەمىز بۇ دۇنيادىن ئەل،  
 ئۈزۈلدى يەلكەنۇ قالمادى لەڭگەر،  
 بۇدۇر كىم سۆزلەدىم ھالىم سەراسەر،  
 سىز ئايىتنىڭ ئەمدىكىم، بۇ يەر نې يەردۇر؟

تاپىپ ئايىتەك يۈزى كۈن تابدىن تاب،  
 تۇتۇپ كۆزلەرى ياش ئورنىدا خۇناب،  
 پاراكەندە بولۇپ گېسويى مۇشكىن،  
 نىھالى ئەرغەۋانتەك سەرۋى سىيىمىن،  
 كۆرۈپ جەۋھەر بۇ قىيمەتلىق گۈھەرنى،  
 كۆزىندىن سالدى بارچە ئىنچۈنلەرنى،  
 ئايىتتى جەۋھەر: «ئەي فەغفورزادە،  
 ئەدەن دەرلەر مۇنى، بىلگىن كۈشەدە،  
 بۇ يەردىن چىنگە، ئەي مەخدۇمى ئافاق،  
 يۈرۈشۈر كارۋان بىر يىلدا ئانچاق،  
 ھەمۇل دەم كەلتۈرۈپ شاھانە خىلئەت،  
 مۇلۇكانە فەراۋان زىبۇ زىننەت،  
 نىسار ئەفشان ئېتىپ كۆپ دۇررۇ گەۋھەر،  
 ئاغىرلادى فەراۋان گۈلىنى جەۋھەر،  
 بەش - ئالتە كۈن قىلىپ ئەيشۇ تەنەئۇم،  
 ئارادە كەچتى كۆپ تۈرلۈك تەكەللۇم.

**گۈل ئۆز ھالىن جەۋھەرغە ئايىتقانى**

گېچە بولغاچ گۈلى مۇشكىنى غەمناك،  
 قىلۇر ھىجران ئېلىندىن پىرەھەن چاك،  
 تاپىر چىلار چۇ مۇرغى نىم بىنىمىل،  
 ئۆزى ئۆزى بىرلە سۆزلەشۈر غەمى دىل،  
 بىرەر تەكىم قىلۇر نەۋرۇزنى گۈل ياد،

بۇ يەرنىڭ پادىشاھى قايسى ئەردۇر؟  
 ئايىتتى جەۋھەر: «ئەي فەغفورزادە،  
 ئەدەن دەرلەر مۇنى، بىلگىن كۈشەدە،  
 بۇ يەردىن چىنگە، ئەي مەخدۇمى ئافاق،  
 يۈرۈشۈر كارۋان بىر يىلدا ئانچاق،  
 ھەمۇل دەم كەلتۈرۈپ شاھانە خىلئەت،  
 مۇلۇكانە فەراۋان زىبۇ زىننەت،  
 نىسار ئەفشان ئېتىپ كۆپ دۇررۇ گەۋھەر،  
 ئاغىرلادى فەراۋان گۈلىنى جەۋھەر،  
 بەش - ئالتە كۈن قىلىپ ئەيشۇ تەنەئۇم،  
 ئارادە كەچتى كۆپ تۈرلۈك تەكەللۇم.

**گۈل نەۋرۇز ئۈچۈن قايغۇرغانى**

يۈرەكىدىن چىقارۇر ئاھى فەرياد،  
 يۈزىنى يەرگە سۈرتۈپ يىغلاسا زار،  
 نېكىم ئۇچقان، يۈگۈرگەن بارچە يىغلار،  
 چۇ جەۋھەر قىلدى ئىشلارنى سەر ئەنجام،  
 ئەدەنغە يۈزلەنىپ باغلادى ئەھرام.

يۈرەكىدىن چىقارۇر ئاھى فەرياد،  
 يۈزىنى يەرگە سۈرتۈپ يىغلاسا زار،  
 نېكىم ئۇچقان، يۈگۈرگەن بارچە يىغلار،  
 چۇ جەۋھەر قىلدى ئىشلارنى سەر ئەنجام،  
 ئەدەنغە يۈزلەنىپ باغلادى ئەھرام.

مۇكەممەل پۇش ئېتىپ جەۋھەر ئېلىنى ،  
 يىراقىدىن تولغانا سالدى يولىنى .  
 غەجەرىچى باشلار ئېركەن سەھۋ ئەتمىش ،  
 يۈرۈپ ئارسلاننى بار يولغە قاتلىمىش .  
 تاڭ ئاتقاچ كۆردى جەۋھەر قالدى ھەيران ،  
 نې ئۆتمەككەۋۇ نې يانماقغە ئىمكان .

بار ئېردى ئىككى يول ئاندىن ئەدەنگە ،  
 كى مۇشكىل ئېردى تاپماق باشلەنگە ،  
 بىرىندە ئارسلانلار ئاشيانى ،  
 يەنە بىرىندە ئەجدەرھا مەكانى ،  
 قاتتىق بەدۋەھىم يوللار بۇ سىفەتلىق ،  
 كېچە بىلمەس ئىدى ئاندىن مىڭ ئاتلىق .

گۈل ئارسلان ئۆلتۈرگىنى

كۆرۈپ ئارسلانلار ئول باقارەست ،  
 بارى بولدى قارا تۇپراق بىلە پەست .  
 يىراقىدىن كۆرسەلەر ئاتلىق كىشىنى ،  
 سالۇر جان ھەۋلىدىن ئەركەك - تىشىنى .  
 كۆرۈپ جەۋھەر ئانىڭ شەستۇ كەمانى ،  
 تىلەر ئېردىكى قۇربان ئەتسە جانىن .  
 ئەدەندە يوق ئىدى بۇ شىركۇش شەست ،  
 نې بۇ مەردانەلىق بۇ شەستۇ بۇ دەست .  
 ئەجەب كەلدى ئەدەن مۈلكىنە بۇ ئىش ،  
 بارى بارماقلارغە باستىلار تىش .

كېلۈر تۇش - تۇشىدىن ئارسلانلار خورۇشى ،  
 مۇشۇكەدەك بولدى بارچە جەيپەپۇشى .  
 تىلەدى تەگرەگە قازدۇرسا خەنداق ،  
 گۈلى مۇشكىن ئالارنى كۆرگەچ ئانداق .  
 ئايىتتى : «تەبرەمەي مەھكەم تۇرۇڭۇز ،  
 ياراتقان تەڭرى سۈننىنى كۆرۈڭۇز .»  
 كى ناگەھ بىر بۆلۈك ئارسلان قەزادىن ،  
 بۆلۈتتەك گۆكرەشىپ چىقتى ئارادىن .  
 گۈل ئول دەم قامچىلاپ ئىلگەرى چىقتى ،  
 ئىكى - ئۈچىن بىرەر ئوق بىرلە يىقتى .

جەۋھەر ئەدەنگە بۇرۇنلاپ ، ئۇرۇقنى گۈلگە باشلاتقانى

يېتىپ جەۋھەر شەھەنشەھ ھەزرەتىندە ،  
 نېچۈك يەتكەن بىلە باردى قاتىندە .  
 شەھ ئاندىن سوردى دەريا باردىن راز ،  
 ئول ئەۋۋەل قىلدى گۈل ۋەسفىنى ئاغاز .

ياۋۇقراق يەتتىلەر ئېرسە ئەدەنگە ،  
 ئايىتتى جەۋھەر ئول ماھى خوتەنگە .  
 «بۇرۇنلاغۇمدۇرۇر ئانداق بىلىڭىز ،  
 سىز ئۇرۇق بىرلە ساكىنرەك كېلىڭىز .»

جەۋھەر گۈل ۋەسفىنى ئەدەن پادىشاھى قاتىندا ئايىتقانى

بەغايەت ۋەسفىنى تەرغىبىنى ئارتىپ ،  
 سەلاتىن رەسمىچە قىلدۇردى تەرتىب .  
 ئۆزى ئۆيىندە قىلدى ئۆزگە تەئىبن ،  
 كى كەلسە ئاندا تۈشكەي خۇسرەۋۇ چىن .  
 قارىپ ئېردى ئۆزى ، ئوغلى ، قىزى يوق ،  
 قارادا بويىيۇ قاردا ئىزى يوق .  
 چۇ تاپنى ناگەھان گۈلتەك « ئوغۇل » نى ،  
 ئۆز ئوغلىدىن ئەزىزراق سەۋدى ئولنى .

«بۇچىن شەھزادەئى فەغفور نەسلى ،  
 كى زاھىردۇر قىلىقلارنىدىن ئەسلى .  
 نېدىنكىم ئۆكسەم ئارتۇقتۇر جەمالى ،  
 ھەر ئىشكىم دېسەڭىز باردۇر كەمالى »  
 شەھ ئول ئەۋسافلاردىن قالدى ھەيران ،  
 سەۋۋاپ كۆرمەيۇ ئول خۇد ئەزدىلۇ جان .  
 يىبەرىپ خاسسەلەرنى پىشەۋارىن ،  
 مۇھەببىيا قىلدى خانلار ئەيشۇ بارىن .

پادىشاھ بەدپە گۈلگە ئۇترۇ چىققانى

رەۋانراق سۈردى خىڭكى فىل تەننى ،  
ياۋۇق يەتكەچ يايقلاندى يىراقتىن ،  
بويىن كۆرگەن كىشى تۇشتى ئاياقتىن ،  
ئىلىكلەرىن سالا سەرۋى خىرامان ،  
سەلام ئەتكەچ يەر ئۆپتى شاھى خۇبان .

تۈزەتتى گۈل ئۈچۈن بەرگۈ نەۋالار ،  
بىساتى رەۋزەتەك باغۇ سەرالار ،  
چىقاردى پىشكەشلەر ھۈرمەت ئۈچۈن ،  
ئۆزى ھەم ئۇترۇ چىقتى ئىززەت ئۈچۈن ،  
يىراقدىن گۈل كۆرۈپ شاھى ئەدەننى ،

ئەدەن سۇلتانى گۈل بىلە كۆرۈشكەنى

كەرەشمە بىرلە مەجلىس تۈزدى ساقى ،  
ئارادە قىلدى گەردىش دەۋر ئاياقى ،  
رۇبابۇ ئۇدۇ مۇسقىارۇ تەنبۇر ،  
كۆڭۈللەردىن قىلىپ ئەندىشەنى دۇر .

ئەدەن سۇلتانى ھەم تۇشتى ئاتىندىن ،  
تەۋازىپ قىلدى ياخشى نىيەتىدىن .  
ئاۋۇلجاشىپ كۆرۈشتى ئول ئىكى شاھ ،  
يانىپ تۇشتىلەر ئەيۋان ئىچرە ھەمراھ .

گۈل سۈھبەتنىڭ سىفەتى

كېتەر بارچەسىنىڭ بىلگەنى ئەز ياد ،  
ھېكايەت باشلاسه شەھ ھەزرەتىندە ،  
مۇھەندىسلەر دەم ئۇرماسلار قاتىندە ،  
شەھەنشەھ ھەرنى ئول مەجلىسدە ئېردى ،  
دەرى بەستە بارىنى گۈلگە بەردى .  
نۇكەر ، سەۋدەر ، ئەۋئەل ، گەنجۇ خەزىنە ،  
مۇرەسسەدۇ تاجۇ ، قۇر ، تەختۇ نىگىنە .

خۇش ئەلھانلىق مۇغەننىيلەر نەۋاساز ،  
تەكەللۇق بىرلە ئۆسۈكلەر سەرئەنداز .  
قاچانكىم گۈل بولۇر بولسە قەدەھ نۇش .  
چاغىر ئەلنىڭ دىپاغىندا قىلۇر جۇش .  
كېچەر مەجلىسدە ھەر تۈرلۈك لەتايىق ،  
كى بولماس شاھ ئانىڭ گەردىنە تايىق .  
ھەمىنكىم گۈل قىلۇر تەھرىر بۇنىياد ،

نەۋرۇز فىراقىدا گۈل نالسى

گەھى باغرىنە كۈچ بىرلە ئۇرار تاش .  
زەمانى كۆكسىنى تىرناپ قىلۇر رىش ،  
گەھى قوللارغا تىش بىرلە ئۇرار نىش .  
تەھەممۇلسىزلىغىندىن قىلسە بىر ئاھ ،  
كۆيەر ئول شۇئەلەدىن بۇ يەتتى خىرگاھ .  
يانا قاقشاسە تولغانىپ بىرەرتە ،  
بالتىق بىريان بولۇر يەتتىنچى يەردە .  
زەمانى تالىتى بىرلە ئۇرۇشۇپ ،  
دەمى بەخت ئېلىدىن ئاغزى قۇرۇشۇپ .  
جەھاندىن ئەل يۇۋۇپ ، جاندىن بولۇپ سەر ،  
تىلەي تاپماي قاتتىق چىرلاغۇتەك يەر .

كېچە كەچ بولدىيۇ قوپتى شەھەنشاه ،  
سەئادەت بىرلە گۈل كەلدى سەھەرگاھ .  
نېكىم بىگانە بىرلە ئاشنادىن ،  
قوپۇپ نا مەھرەمۇ مەھرەم ئارادىن .  
گۈلى مۇشكىن يەرىندىن ساچرادى چۈست ،  
ئىشكىنى ئىچكەرىدىن باغلادى رۇست .  
ئاياقدىن باش تونى ئوبراقىنى پاك ،  
ھەم ئۆلدەم قىلدى ھىجران ئىككىدىن چاك .  
ئاچتىق ئۇن بىرلە يىغلاي باشلادى زار ،  
شەھى نەۋشاد ئۈچۈن ئول ماھى پەر خار .  
زەمانى تۇپراق ئۈستىدە قويار باش ،

پۇشۇرغانلىپ چىقاردى خەنجەرى تىز ، تىلەدى قىلسە بىرەھمانە خۇنرىز .

### گۈل ئۆزىگە تىزىللى بىرگىنى

خەيالى خەيلى بىرلە شادۇ خۇش ۋاقت ،  
 غەمىدىن تاج ئېتەين ، دەردىدىن تەخت .  
 قىلىپ ھەجرۇ فىراقىن ھەمنەفەسلەر ،  
 ھەۋاسى بىرلە ئوينايىن ھەۋەسلەر .  
 ئانى دەپ ھالى بارى ئولتۇرايىن ،  
 نېچۈك بولسە بۇ غەم بىرلە تۇرايىن .  
 تېرىك بولسا تىلەي كەلگەي قۇلىنى ،  
 تىرىكلا يەلگە بەرمەگەي گۈلىنى .  
 سىگرەين ئىچىمدە مۇشكىلىمنى ،  
 كىشى ئاڭلامسۇن دەردى دىلىمنى .  
 ئۆزى بىرلە چۇ بۇ ئەندىشە قىلدى ،  
 ئەرنەلەرتەك تەھەممۇل پىشە قىلدى .  
 ئەرىكسە ئاۋۇقۇش بىرلە ئاۋۇنۇر ،  
 تۈگۈنمەس غەمدە كۈچ بىرلە سەۋۋنۇر .

يانا فىكر ئەتتىكىم : « شايدەكى نەۋرۇز ،  
 چىقىپ ئېركىن سۇدىن با بەختى پىرۇز .  
 كۆپ ئىستەپ تاپماسە ناگەھ نىشانىم ،  
 نېچۈك بولغاي مېنىڭ ئول مېھرىبانىم .  
 ئۆلۈپ گەرچە ئۆزۈمنى تىندۇرۇرمەن ،  
 ۋەلى نەۋرۇز ئەھدىن سىندۇرۇرمەن .  
 مەن ئۆلسەم ئىشتىياقم بىرلە نېتكەي ،  
 مېنى كۆرمەي فىراقىم بىرلە نېتكەي .  
 ئەدەن دۇنيادە بىر مەشھۇر يەردۇر ،  
 ئۇلۇس ئورتاسىدا مەئمۇر يەردۇر .  
 قۇرۇقلۇق سەرھەدى ، دەريا كەنارى ،  
 كېلۇر - بارۇر مۇسافىرلار گۇزارى .  
 رەۋا كۆرسەم ئانىڭ رەنجۇ ئەزابىن ،  
 نې دېگەيمەن قىيامەت كۈن جەۋابىن .

### نەۋرۇزنىڭ ھالى دەريادا

ئىشى بالقچىلىق ئېردى ھەمىشە ،  
 تىرىك بارىنچە بىلمەس ئۆزگە پىشە .  
 يېتىپ كەلگەچ قوناق كۆردى ئۆيىندە ،  
 مومۇلۇپ كۈن يۈزى نۇرى بويىندە .  
 ئىلكىدىن ئەپچىقىپ بالقنى سالدى ،  
 تاڭىرغاپ بارماغىن تىشلەدى قالدى .  
 قاۋۇردى بىر بالقنى ئوتقە ئول پىر ،  
 كى ئىيدىندىن شەھەنشەھ تاپتى تەغىير .  
 دىماغى كۇشلانىپ كەلدى ئۆزىنە ،  
 كۆرۈندى بىر قارى كىشى كۆزىنە .  
 شۇكىرلەر قىلدى تەڭرىگە فەراۋان ،  
 كى ئىنئام ئەتتى لۇتقىندىن ياڭى جان .

چۇ ئول تۇفان ئانىڭتە قوپتى ناگاھ ،  
 يىراق تۇشتى ياۋۇق خۇرشىدىن ماھ ،  
 گەھى قەئىر ئىچرە بالق بىرلە ھەمساز ،  
 گەھى مەۋج ئۈستىدە كۈن بىرلە ئەبناز .  
 مەزاجى زەئۇق ئولۇپ ناخۇش ھەۋادىن ،  
 چىقىپ ئول رەھىمى يوق تىلسىز بەلادىن .  
 ۋۇجۇدىن شۇست ئېتىپ دەريا ھەۋاسى ،  
 يۈرەكىن قان ئېتىپ ھىجران بەلاسى .  
 چىقىپ سۇدىن قىراق ، يۈرۈردە ئول شاھ ،  
 يىراقىدىن بىر ئالاچۇق كۆردى ناگاھ .  
 ئالاچۇقنىڭ ئىگەسى ئېردى بىر پىر ،  
 كى دەريادىن چىقارۇر ئېردى تەۋفىر .

### يالقىچى نەۋرۇز بىلە كۆرۈشكىنى

جاۋابىن بەرگەچ - ئوق شەھزادە نەۋرۇز ،  
 رەۋان باشلادى تەقدىرى دىل ئەفرۇز .

سەلام ئەتتى بارىپ پىرى سەبۇك رۇھ ،  
 نانىڭدە ككىم نىجات ئەسەبىنە نۇھ .

قارى ھەم بىۋۇجۇد ئېردىيۇ مۇھتاج ،  
 توي ئاش كۆرمەگەن ، ئاچۇ يالاڭغاچ ،  
 تونىندە بىر خەراب ئەسكى چاپانى ،  
 بويىندا چىقماغان بىر قىلچە جانى .  
 كۆرۈپ نەۋرۇز ئانىڭ ۋەزىنى ناخەش ،  
 كېلىپ رەھىمى ، بولۇپ ۋەقتى مۇشەۋۋەش .

تەكەللۇمدىن ئېتىپ تۈرلۈك شەكەر رىز ،  
 كۆڭۈل دىلدار ھىكايەت قىلدى ئەنگىز .  
 ياش ئوغلاننىڭ مۇتەبە ئەتتى قارىنى ،  
 ئىگىلەدى ئۆيىن بەرقىن بارىنى .  
 ياتۇر يېرى ، تۆشەكى بىر ئىدى پەس ،  
 كۈنىچە بالىق ئېتى يەر ئىدى بەس .

**نەۋرۇز بالىقىغى تەدبىر ئۆگرەتكىنى**

مەگەر بۇ ئىش بىلە بىر ئىش ئاچىلغاي ،  
 ئۈمىدىم باركى تەڭرى لۇتق قىلغاي .  
 قارى بىر ئۆزگە ئىش فىكىر ئەتتى دەرھال ،  
 بارىپ سالدى ئۇلۇقراق يەرگە چاڭگال .

مۇڭۇر غاپ لۇتق بىرلە دېدى : «ئەي پىر ،  
 ساڭا ئۆگرەتەيىن بىر ياخشى تەدبىر .  
 بارىپ شەھەر ئىچرە بىر مەھرەمنى كۆزلە ،  
 ئاڭا بىر - بىر مېنىڭ ھالىمنى سۆزلە .

**بالىقى نەۋرۇزنى غايىبانە ۋەزىرغا ساتقانى**

ئانىڭ مىسلىنى كۆرمەيدۇر زەمانە .  
 ۋەزىر ئاندىن ئىشىتىپ سوردى دەرھال ،  
 يىبەردى بىر كىشىنى كۆرگەي ئەھۋال .  
 بارىپ كۆرگەن كىشىنىڭ سەبرى قالماي ،  
 ئاشۇغۇپ يەتتى يولدا بىر دەم ئۇرماي .

ئۆز ئەنگىزى ئۈچۈن ئول ھىيلەلىق پىر ،  
 ۋەزىر ئالىندە مۇنداق قىلدى تەقىرر :  
 «كى باردۇر بىر قولۇم يۇسۇق سىغەتلىق ،  
 ئەزىز جانىمدىن ئارتۇق يوسۇق ئاتلىق .  
 ئېرۇر بارچە ھۈنەرلەردە يىگانە ،

**ۋەزىر نەۋرۇزنى كۆرۈپ ، مۇتەھەپپىر قالغانى**

ۋەزىر ئول قەدىنى كۆرگەچ لال بولدى ،  
 ئاياقدىن تۈشتىيۇ بەدھال بولدى .  
 چىقارپ مەسنەد ئۆزى پادىشەھۋار ،  
 ئۆزى خىزمەتتە تۇردى بەندەتەل زار .  
 ھەم ئول دەم كەلتۈرۈپ شاھەنە خىلئەت ،  
 مۇرەتتەب قىلدى بارچە زىبۇ زىننەت .  
 ۋەلې فىكىر ئەتتى ئول دانايى ھۇشيار :  
 «كى سۇلتان لايىقىدۇر ئۇشبۇ دىلدار .  
 كېرەككىم جان بىلە بولسە مۇساھىب ،  
 ماڭا بۇ گەنجۇ گەۋھەر نې مۇناسىب .»

نېچۈككىم ۋەسقى قىلدى ئول پەرىنى ،  
 ۋەزىر ساچراپ ياۋۇتكەدى يېرىنى .  
 ھەم ئول دەم قىلدى بالىقىنى خۇشئۇد ،  
 «بارىپ يۇسۇقنى كەلتۈر» دېدى ئول زۇد .  
 چۇ كەلتۈردىلەر ئول سەرۋى رەۋانىنى ،  
 جەھاننىڭ جانىدەك جانۇ جەھاننى .  
 يۈزىندە بەلگۈلۈك فەررى فەرىدۇن ،  
 جەمالىندىن قامۇلۇر سۈننى بىچۇن .  
 ۋەزىر ئاللىندا كەلگەچ شاھزادە ،  
 تەۋازىپ قىلدى چۇن سەرۋى پىيادە .

**ۋەزىر پادىشاھنى ئۇنىدە ئىندەگىنى**

ئۆيىنە ئىندەدى سۇلتاننى بىخاست .

ھەم ئول دەم توي تەرتىپىن قىلىپ راست ،

قەبۇل ئەتتى ئانىڭ دەرخاستىن شاھ ،  
 كېلىپ تۇشتى سەئادەت بىرلە ناگاھ .  
 گۇھەر ئەفشان قىلىپ دەستۇرى ھۇشيار ،  
 تاپۇقلار يەرگە يەتكۈزدى سەزاۋار .  
 تۈزۈلدى مەجلىسۇ ئەۋرۇلدى بادە ،

تەنەئۇم شىيۋەسى كەلدى زىيادە .  
 نەدىملەر لۇتقى بىرلە شېئىر پەرداز ،  
 سۇخەنۋەرلەر ھۇنەردىن مۇئەججىزە ساز ،  
 نېكىم مۇترىب دېسە ئاۋاز ئىچىندە ،  
 مۇغەننى نەقىش باغلار ساز ئىچىندە .

نەۋرۇز قىسسەسىن پادىشاھ ئايتقانى

چۇ ھەدىسىز گەرم بولدى سۇھبەتى خاس ،  
 ئەدا قىلدى ۋەزىر ساھىبى ئىخلاىس .  
 «كى ئەي خانلار خانىيۇ سۇلتانى ئالەم ،  
 ياراتقان ساپەسى خاقانى ئەئزەم .  
 جەھان بارىنچە زاتىڭ يار بولسۇن ،  
 ھەمىشە دەۋلەتلىك بىدار بولسۇن .  
 ئېۋىمگە قۇندى بىر دەۋلەت ھۇمايى ،

تولۇدۇ ئەتتى سەئادەت تولۇن ئايى .  
 ئاچوق قويدى مەگەر جەننەتنى رىزۋان ،  
 كى كەلدى دۇنياگە ھۇرى خىرامان .  
 فەساھەت ئىچرە ئەلفازى گۇھەر رىز .  
 لەتافەت ئىچرە ئەلقابى دىل ئاۋىز .  
 ئاياقدىن باش بويى خانلارغە لايىق ،  
 ئەجايىب بەندە سۇلتانلارغە لايىق .»

نەۋرۇزنى پادىشاھ كۆرۈپ ، پىسىندى ئەتكىنى

شەھى ئالەم ھەم ئول دەم قىلدى فەرمان ،  
 كى كەلدى ئول شەھى سەرۋى خىرامان .  
 يەر ئۆپتى شەھ قاتىنىدا بەندەلەرتەك ،  
 ئەدەبىدىن يەر باقىپ شەرمەندەلەرتەك .  
 يەمەن سۇلتانى چۇن كۆردى جەمالىن ،

بەسارەت بىرلە بىلدى بارچە ھالىن .  
 يۈزىنىدە كۆردى قەررى كەيقۇبادى ،  
 دېدىكىم : «چىن ئېرۇر خانلار نىژادى»  
 تەۋازۇد بىرلە ساچرادى يەرىنىدىن ،  
 يۇقارى ئالدى بارچە بەگلەرىنىدىن .

پىسىن پادىشاھى نەۋرۇزنىڭ ھالىن سورغانى

چۇ ھەددىدە ئەدەب نۇرىنى كۆردى ،  
 ئەدەب بىرلە بۇرۇن ھالىنى سوردى .  
 كۆتەردى شاھزادە پەردە ئەز راز ،  
 سەراسەر سەرگۈزەشتىن قىلدى ئاغاز .  
 ئايتتى بارچە كۆڭلىنىدەكى رازى ،  
 كەچۈرگەن قىسسەنىڭ دۇررۇ دەرازى .

ئوشۇل مەجلىسدەكى ئەلكۈن بەيەكبىر ،  
 كۆتەردىلەر بۇ سۆزدىن نالەئى زار .  
 يەمەن سۇلتانى ئانداق بولدى مەد ھۇش ،  
 كى قاينانغان قازاندەك باشلادى جۇش .  
 سەراپەت قىلدى بارچە ئەلگە بۇ غەم ،  
 تېشىلمەگەن باغىر قالمادى ئول دەم .

پادىشاھ نەۋرۇزغە نىسبەت قالغانى

بۇكەز سۇلتان نەسبەت قىلدى ئاغاز :  
 «كى ئەي خۇش جىلۋەلىق سەرۋى سەر ئەفراز .  
 قاۋۇشۇپ ئول گۈلى فەرخار بىرلە ،

كۈنەنغىل ئول ۋەفالىق يار بىرلە .  
 فەلەكنىڭ گەردىشىدىن يېمەگىل غەم ،  
 جەھاننى خۇش كەچۈرگىل شادۇ خۇررەم .



سايغا بويداش بەش - ئالتى بەندە زادە ،  
 تاپۇقچىلار ساغشىندىن زييادە .  
 بارى بولسۇن تاپۇغىڭدە كەمەر بەند ،  
 تەنەئۇم بىرلە بول مەشغۇلى يەك چەند .  
 ئاتاڭدۇرمەن ، ئىشىت مەندىن نەسبەت ،  
 كى بۇ دۇنيا ئېرۇر بەش كۈن غەنىمەت .  
 بۇ كۈنكىم فۇرسەتنىڭ بار ، خۇش كەچۈرگىل ،  
 يانا تاڭ بىرلە نېكىم كەلسە ، كۆرگىل .  
 ۋەفاسىزدۇر بۇ بىئىنساڧ غەددار ،  
 قىلۇر ئۆز شەرتىن ئۆزگە ئاخىرى كار .

ياراتقان قىلماڭاي رەنجىڭنى زايىد ،  
 نەزەر ئەتكەي سەئادەت بىرلە تالىد .  
 يەمەن مەجمۇئە يوللارنىڭ باشدۇر ،  
 نېكىم ئىقلىملارنىڭ دىلكەشىدۇر .  
 يېرى خۇررەم ، ئۆزىدۇر رۇھپەرۋەر ،  
 سۈيى جانبەخشۇ تۇپراغى مۇئەتتەر .  
 كۆڭۈل تابلاغۇتەك يايلاقلارى بار ،  
 بەغايەت نازەننىن ئاۋلاقلىرى بار .  
 ئۇچار قۇشتىن تېڭىز يۈزى ياپىلۇر ،  
 نەچە قۇش سالىسە ئىلباسۇن تاپىلۇر .

نورۇز پادىشاھىدىن ئۆز قولىغا

ئېرۇر ، ئەي پادىشەھ ، ئەرتەكى ئادەت ،  
 سەئادەت ئېلىدىن يۇقماق سەئادەت ،  
 چۇ تۇشتۇم دەۋلەتنىڭ سايەسىندە ،  
 نېتەيىن بەندەلەر ھەم بايەسىندە .  
 تاپۇقچىتەك تاپۇغدا باغلايىن بەل ،  
 كى ئۆگرەنسۇن تاپۇقنىڭ شىۋەسىن ئەل .  
 مەن ئەۋۋەلمەنكى قۇللارنىڭ كەمبەن ،  
 نې قۇلكىم ، ئىتلارنىڭ ھەمدەمبەن .

قوپۇپ خان ئاللىدە يەر ئۆپتى نەۋرۇز :  
 «كى ئاي - كۈن پەرتەۋىتەك ئالەم ئەفرۇز .  
 غەربلەر قىبلەگاھى خاكى پايىڭ ،  
 ئۇلۇس سۇلتانلارنى كەمتەر گەدايىڭ .  
 بۇ نې لۇتفۇ بۇ نې ھەدىسىز كەرەمدۇر ،  
 چۇسىز غەمخارسىز ، ئۆز نې غەمدۇر .  
 چۇ لۇتفىڭىز بۇ قۇلغە بولسە ھەمراھ ،  
 ئەجەب يوقتۇر تىلەكىم تاپسام ، ئەي شاھ .

يەمەن پادىشاھى نورۇزغا تىرىبىرت قىلغانى

كى قىلغايىلار ئاڭا ئەئزازۇ ئىكرام ،  
 سۆزىندىن چىقماسۇنلار خاسدىن ئام ،  
 ئاۋۇلچادى دۇئالار قىلدى نەۋرۇز ،  
 ئارا يەردە چۇ شەمى ئالەم ئەفرۇز .  
 چۇ بىر ئايچە يەمەندە چىرغادى شاد ،  
 كۆڭۈل باغلاپ ئول ئەلگە سالىدى بۇنياد .  
 ئاۋ ئاۋلاپ ، قۇش سالىپ ، چىرغاپ ھەمىشە ،  
 كېچە - كۈندۈز تەنەئۇم قىلدى پىشە .

يەمەن سۇلتانى ھەم تەئزىم بىرلە ،  
 سەۋرغادى تۈمەن تەكلىم بىرلە .  
 ئايرىدى نەۋكەر ئىش تۇغۇنەقارە ،  
 ۋىلايەت گەنجۇ مالۇ بىشۇمارە .  
 سىقىرلات ئەۋ ، سەرا پەردە بىلە تەخت ،  
 ئاڭا لايىق بۇزۇرگانە ئارىغ رەخت .  
 ھۆكۈم قىلدى جەمىئى بەگلەرىنە ،  
 نېكىم ئەركانى دەۋلەتنىڭ بارىنە .

يەمەن پادىشاھى نورۇزغا چىرىك باشلاپ ، ئەدەنغە ئۆتۈرۈپ بېرىگەنى

ئانىڭ كەلگەندىن كۈچلەندى ئول شاھ .  
 يەمەن سەرھەدىنە چاپقۇن يىبەردى ،  
 ئوماقسىپ ئەلگە كۆپ تەشۋىش بەردى .

ئەدەن خانى يەمەن سۇلتانى بىرلە ،  
 بەغايەت دۇشمەن ئېردى جانى بىرلە .  
 چۇ كەلدى گۈل ئەدەن مۈلكىنە ناگاھ ،

ھەم ئول سائەت ئەۋ ئوغلى بىرلە نەۋرۇز ،  
 كېۋەرگە ئوردى چاپتى شاھى بىرۇز .  
 ئۆزىنى ياخشى چەرچىملاپ يۈرۈپ تىز ،  
 كەمىنلەر باغلادى بەر ئەزمى خۇنرىز .  
 يەمەننىڭ بار ئىدى بىر ئەسكى سەردار ،  
 بەسى مەشھۇر ئاتى «بەھرامى خۇنخار» .  
 ھەسەد ئىلتۇر ئىدى نەۋرۇزدىن ئول ،  
 كۆيۈپ ناگەھ ھەسەدنىڭ سوزىدىن ئول .

بۇ ھالەتدە قىلىپ خەبىسنى ئىزھار ،  
 خۇسۇمەت باشلادى خۇنرىزۇ خۇنخار :

**نەۋرۇز چېرىك ئىختىيارىن بەھرامغە بىرگىنى**

«فۇزۇل تەپ سەرزەنىش قىلمە بۇ قۇلنى ،  
 ياراتقان تەڭرى يوق قىلسۇن فۇزۇلنى .  
 مۇنا ئەلكۈن تىلەر بولساڭ ئۆزۈڭ بىل ،  
 يامان - ياخشىنىكىم قىلساڭ ، ئۆزۈڭ قىل .  
 قويا بەردۈك ساڭا سانجىش ياراغىن ،  
 نې سانجىش ، بەلكى بارچە ئىش ياراغىن .  
 نې بىلسۇن گۈل يۈرۈشىن تەلبە بەھرام ،  
 يۈرۈدى ھەر نېچۈكىم بولسە ناكام .»

بۇ ھالەتدە قىلىپ خەبىسنى ئىزھار ،  
 خۇسۇمەت باشلادى خۇنرىزۇ خۇنخار :

**گۈل قاراۋۇلغە يەردىن چېرىكىنى جىيىنىگىنى**

تۇمان تولتۇردىيۇ بولدى ھەۋا ساق ،  
 چېرىك تۇتتى جەھاننى قافۇتا قاق .  
 خۇرۇس ئەتتى كېۋەرگە ، گۆكرەدى كۇس ،  
 ئۇرۇپ چەۋگان زۇھەلنىڭ يۈزىنە بۇس .  
 نەفىرۇ بۇرغۇۋۇ تەۋقۇنەقارە ،  
 دىلاۋەرلەر يۈرەكىن قىلدى پارە .  
 بەھادۇرلار ئۇنى ، ئاتلار خۇرۇشى ،  
 سەدەقتەك كەز قىلىپ مىزىخ گۇشى .

بۇ ھالەتدە قىلىپ خەبىسنى ئىزھار ،  
 خۇسۇمەت باشلادى خۇنرىزۇ خۇنخار :

**بەھرام گۈل ياسالنى كۆرۈپ ، ئىلدارغانى**

كىيىن تارتە جىلاۋ ياندۇرسە بولماس ،  
 يۈرەك ئىچقىندىيۇ كۆڭلى تارىقتى .  
 ئۆز ئىچكىسى بىلە ئىلگەرۈ چىقتى .

بۇ ھالەتدە قىلىپ خەبىسنى ئىزھار ،  
 خۇسۇمەت باشلادى خۇنرىزۇ خۇنخار :

**نەۋرۇز ئاچىغىلانىپ ، چېرىكىنى توقتاتقانى**

ئاچىغىلانغان بىلە بولدى زەرە پۇش .

چېرىكلەمەك بولپ جىيىبە كۆرۈپ ئول ،  
 يۈرۈدى تۇتتۇرۇپ ھەر سارىدىن يول .  
 يەمەن سۇلتانى تاڭ قالدى بۇ ئىشىدىن ،  
 بەغايەت قورقتى ئول ئاڭسىز يۈرىشىدىن .  
 پۇسۇغانىپ تۈمەننىڭ سۆز بىرلە ،  
 كەڭەشتى ئولتۇرۇپ نەۋرۇز بىرلە .  
 ياراغ ئول كۆردى نەۋرۇزى جەھانگىر ،  
 كى خان قىلغاي چېرىك يىغماغە تەدبىر .

بۇ ھالەتدە قىلىپ خەبىسنى ئىزھار ،  
 خۇسۇمەت باشلادى خۇنرىزۇ خۇنخار :

«كى سەن كىسەن ، بار ، ئولتۇر ، ئۆز ئىشىڭ قىل ،  
 ئەگەر جەۋچىن ئېسەڭ جەۋچىنلىغىڭ بىل ،  
 ساڭا تەگمەسكى مەڭگىر سەڭ يەمەننى ،  
 چېرىك تارتىپ تەمەدۇ قىلساڭ ئەدەننى .  
 بۇ ئىككى مەملەكەت بىردۇر ئەزەلدە ،  
 مۇنىڭدەكلەر تۈشەر ھەر نەچچە يەلدە .»

بۇ ھالەتدە قىلىپ خەبىسنى ئىزھار ،  
 خۇسۇمەت باشلادى خۇنرىزۇ خۇنخار :

قاراۋۇلغە كېلىپ ئېردى گۈل ئۆزى ،

ھەمىنكى بۇ چېرىككە تۇشتى كۆزى .  
 چىنەپ تاپتىكى سەردارى زەبۇندۇر ،

ھېچ ئىش بىلمەس ، ياراغسىز رەھنەمۇندۇر .  
 كۆرۈپ ، ئاڭلاپ ، بىلىپ ، ياندى ھەم ئول دەم ،

ياسادى ئۆز چېرىكىن شادۇ خۇررەم .  
 تاڭ ئاتقاچكىم زەمانى بولدى خۇررەم ،

ئارتىلدى فەلەك كۆزگۈسىدىن زەڭ .

بۇ ھالەتدە قىلىپ خەبىسنى ئىزھار ،  
 خۇسۇمەت باشلادى خۇنرىزۇ خۇنخار :

كى ناگەھ بۇ ياسالنى كۆردى بەھرام ،

قىلا بىلمەدى ئەلكۈننى سەرەنجام .  
 ماچىملاپ ئەلكۈن ئاتلاندىرسە بولماس ،

بۇ ھالەتدە قىلىپ خەبىسنى ئىزھار ،  
 خۇسۇمەت باشلادى خۇنرىزۇ خۇنخار :

بۇ كەز نەۋرۇز غەيرەتدىن ئۇرۇپ جۇش .

چېرىك ئالدىن-توسۇبان تۇتتى يولنى ، سىم پەلەنگە  
 ھىراۋۇل تۇرغۇزۇپ ، توقتاتتى غولنى .  
 جىلاۋ قويدىيۇ ئەۋجىدىن ئەۋجگە باردى ،

ئاياقدىن باش قويۇپ تۇپراق قوپاردى .  
 مۇجىلەر تۇرغۇزۇپ ، بەركىتتى قامبىل ،  
 قارا تاقدەك ياساپ تۇردى مۇقابىل .

بۇ ئىككى تەرىپتىكى مۇجىلەر ئۆز-ئارا تۇتاشتى .

**بەھرام ئاۋاتانىپ ، مەيدانغا كىرىپ ، مۇبىرىز تىلگىنى**

كېدىن باقتى ئېسە بەھرامى خۇنرىز ، لىناھا ساپا  
 خىجىل قالدىيۇ ئۆزگە قىلدى ئەنگىز بەھرامى  
 يۈرۈپ مەيدان ئىچىندە قىلدى جەۋلان ، بەھرامى  
 غەنىملەر تىلەدىيۇ مەردى مەيدان . بەھرامى  
 ئەدەنلىقدىن كىشى تەبرەمەدى ھېچ ، بەھرامى  
 نېچە كىم تۇردى مەيدان ئۈستىدە كەچ . بەھرامى  
 گۈلى فەرخار ئاچىغىلانىدى بولۇپ تۇند ، بەھرامى  
 «كى نېچۈن بولدى مۇنداق تىغىڭىز كۈند ؟» بەھرامى  
 بىر ئەر يوقمۇ بارىپ بەرسە جەۋابىن ، بەھرامى  
 ئۇرۇندۇسە ئۇرۇپ ئۇمرى تەناپىن ؟» بەھرامى  
 ئەدەن بەگلەرى تىترەرلەر سەرا سەر :

«كىم ئېرمەس بىز ئانىڭ بىرلە بەراپەر . بەھرامى  
 بۇدۇر ئول نامۇەر بەھرامى خۇنخار ، بەھرامى  
 كى يوقتۇر يەر يۈزىندە مۇنچە سەردار . بەھرامى  
 تۈپىنگەندە مىڭ ئاتلىق ئۇترۇ تۇرماس ، بەھرامى  
 ئاچىغىلانسە تۈمەندىن يۈز چەۋۋرمەس » بەھرامى  
 ئايىتتى گۈل : «قويۇڭ ھەرزە سۆزنى ، بەھرامى  
 زەبۇن ئەتمەك نېدۇر ياغىغە ئۆزنى . بەھرامى  
 مۇنى تۇتۇمكى خۇد بىر ئەژدەھادۇر ، بەھرامى  
 بىزىڭتەك ئادەمى ئېرمەس بەلادۇر . بەھرامى  
 نېدۇر ، ئەي بىھەممىيەتلەر بۇ ھەيرەت ، بەھرامى  
 ئەر ئوغلغە كېرەكتۇر بولسە غەيرەت .» بەھرامى

**گۈل ئاچىغىلانىپ ، بەھرامغا ئۇترۇ تېپىنگىنى**

ئاچىقدىن ئۇردى گۈل قامچى ئاتىنە ، بەھرامى  
 تەۋەككۈل قىلدى تەڭرى ھەزرەتىنە . بەھرامى  
 تەرىد ئەتكەچ قويۇنتەك ھەملە قىلدى ، بەھرامى  
 بۇلۇتتەك گۆكرەدى ، ئوتتەك چاقىلدى . بەھرامى  
 ئىزانگۇ قامچىلاپ ، دۇب قىلدى بەھرام ، بەھرامى  
 ئايىتتى : «كىمەن ، ئەي سەردارى ئەيىپام ؟» بەھرامى  
 ئەدەنلىقلارغە ئوخشاماس يۈرۈشۈك ، بەھرامى  
 ئېرۇر تۇرگانە ئاتقە ئولتۇرۇشۈك . بەھرامى

ئۆزۈڭگە رەھم قىل ، قانىڭنى تۆككە ، بەھرامى  
 تېپىڭدىن كۈچ بىلە جانىڭنى سۆككە . بەھرامى  
 ئاتىڭدىن تۇش ، ئاتىم تۇيىناغىنى ئۆپ ، بەھرامى  
 ئۆزۈڭنى بىل ، فۇزۇللۇق قىلماغىل كۆپ . بەھرامى  
 ئايىتتى گۈلكىم : «ئەي جاھىل تىك ئولتۇر ، بەھرامى  
 ئىلكىدە ئەردەمنىڭ بار ئېرسە كەلتۇر ، بەھرامى  
 بۇ مەيداندا ھۈنەر كۆر كۈز ئەر ئېرسەك ، بەھرامى  
 ئۇزالۇر سۆز ئەگەر مۇھەمەل دەر ئېرسەك .» بەھرامى

**بەھرام گۈلگە قىلچ تەگۈرگىنى**

بۇ كەز بەھرام ئاچىغىدىن چەكتى بىر تىغ ،  
 ياپىپ قالغانى كىردى ماھى دەرمىغ .  
 ئانىڭتەك چاپتى قالغانى ھەمايىل ،  
 گەھى ئات ئارقاسىدىن بولدى مايىل .  
 سەراسەر بولدى قالغان ئىككى پارە ،  
 دۇۋۇلغادىن تاغى بولدى گۈزارە .  
 ئۆتۈشۈردە گۈلى فەرخار ھەم تىز ،

ھەمايىلدىن چىقاردى تىغى خۇنرىز .  
 ئانىڭدەك چالدى غەيرەتدىن بېلىنە ،  
 كى مىررىخ ئافەرىن قىلدى ئېلىنە .  
 بۆلۈندى ئورتادىن بەھرامى خۇنخار ،  
 ئانى ساغرىسىدىن تۇشتى نىگۇنسىار .  
 چۇ بولدى تۇغماغانتەك بىر زەماندا ،  
 غەربۇۋ زىلزىلە تۇشتى جەھاندا .

«مۇبارىز يىبەرنىڭ» تەپ قىلدى فەرياد.

تەپ قىلدى فەرياد مۇبارىز يىبەرنىڭ،  
تەپ قىلدى فەرياد مۇبارىز يىبەرنىڭ،  
تەپ قىلدى فەرياد مۇبارىز يىبەرنىڭ،

نەۋرۇز بىلە گۈل مەيدانلىق قىلىپ تانىشقانى

كۆرەرلەر تۇپراق ئۈزرە زارۇ ئەفكار ،  
ياتۇرلار بىخەبەر ئىككى ۋەفادار .

گۈلاب ئەفشان چۇ بولدى يۈزلەرنى ،  
پەرىلەر كەلدى ناگەھ ئۆزلەرنى ،  
گەھى نەۋرۇز گۈل ئىدى بىلە سۈست ،  
دەمى گۈل بولدى نەۋرۇز ئىدىدە سۈست .  
قۇچاقلاشقاچ ئول ئىككى سەرۋى ئازاد ،  
مۇبارەكلىك بىلە ئاتلاندىلار شاد ،  
ئۇرۇش ، سانجىش كۆتەرلىدى ئارادىن ،  
خۇسۇمەت كەتتى ئىككى پادىشاھدىن .  
بۇ خۇشلۇقدىن بىرىكتى ئىككى ئىقلىم ،  
ئارادىن قوپتى خەۋفۇ قالمادى بىيىم .

ئەدەن پادىشاھى يەمەن پادىشاھى بىلە ياراشقانى

بۇ خۇش كۈنلەر كى تەڭرى بەردى مەقسۇد ،  
تىلەگەنتەك تىلەكلەر بولدى مەۋجۇد ،  
شەرق بۇرجىندا ئېردى كۈن ھەمەلدە ،  
قۇۋارغان بارچە كۆك ياشلار ئەمەلدە .  
جەھان خۇررەم بولۇپ خۇلدى بەزىندەك ،  
سۈزۈلۈپ چەشمەلەر مايبى مەئىنتەك ،  
ھەۋا ئىيسا دەمىتەك رۇھپەرۋەر ،  
قىلىپ ئالەمنى جەننەتتەك مۇئەتتەر .  
چەمەندە بۇلبۇلۇ قۇمرى غەزەلخان ،  
تۈزۈپ دۇرراجۇ كەكلىك تۈرلۈك ئەلھان ،  
يېتىپ ھەج مەۋسۇمى ناگەھ بۇ كۈنلەر ،  
يۈز ئۇرۇپ كەئبەغە ئالەم سەراسەر .

نەۋرۇز بىلە گۈل مەيدانلىق قىلىپ تانىشقانى

يەمەن خانى ئەدەن سۇلتانى بىرلە ،  
سېۋىپ ئېردى ئالارنى جانى بىرلە ،  
بۇلار بىرلە ئالارھەم ھەجغە كەلدى ،  
سەئادەت ئەھلى بىر يەرگە يىغىلدى .

ئۇماق بىرلە گۈلى فەر خار چۇن باد ،

ئۇماق بىرلە گۈلى فەر خار چۇن باد ،  
ئۇماق بىرلە گۈلى فەر خار چۇن باد ،  
ئۇماق بىرلە گۈلى فەر خار چۇن باد ،

يەمەنلىقلەر ئول ئىشىدىن قالدىلار لال ،  
ئاتىن قامچىلادى نەۋرۇز دەرھال .

تەرىد ئەتكەچ بىلە كۆرگۈزدى جەۋلان ،  
تابىندى ھۇي ئېتىپ چۇن شىررى غەرران ،  
تاندى گۈل دىلئارامىن ئۈنىدىن ،  
ئۆزىنى تاشلادى ئات ئۈستىنىدىن .  
بۇ ھالەتنى كۆرۈپ نەۋرۇزى نەۋشاد ،  
ئاتىدىن ساچراپ ئانداق قىلدى فەرياد ،  
كى قالدى بارچە ئەل ھەيرەت ئىچىندە ،  
كى نې بولدى بۇ بىر سائەت ئىچىندە ،  
چاپىشتىلار كېلىپ تۇسلۇق تۇشىدىن ،  
ئۇلۇس فارىغ بولۇپ سانجىش ئىشىدىن .

يەمەن خانى بەدىنى فەررۇخ ئەختەر ،  
ئەدەن خانى رەفىقى خۇب مەنزەر ،  
كۆرۈشتىلەر سەفا بىرلە ھەم ئول دەم ،  
يارىشىپ تويلايدىلار شادۇ خۇررەم .  
تىكىلدى ئىككى ياندىن بارگەھلەر ،  
مۇۋافىق بولدى ئىككى پادىشەھلەر ،  
كېچىپ ھىجران كېچەسى ئۇشتى زۇلمەت ،  
يارۇدى سۇبھى ۋەسلۇ كەشتى غۇربەت .  
سەئادەت يۈزلەنىپ نەكبەت تۈگەندى ،  
يېتىلدى دەۋلەتۇ مەنەت تۈگەندى .  
جەفاسىدىن فەلەك بولدى پۇشەيمان ،  
فەرھ كەلدىيۇ غەم بولدى پەرىشان ،

گۈلۈ نەۋرۇز چۇن تاپتى مۇرادىن ،  
كۆرۈپ ئول پادىشەھلەرنىڭ كەسادىن .  
قىلىپ ھەج نىيەتنى تاڭدىلار ئەھرام ،  
سەفەر قىلدىلار ئول ئىككى دىلئارام ،

ئوشۇل كۈنكىم گۈلۈ نەۋرۇزى نەۋشاد ،  
 خەبەر كەلدى ئېسە مۇشكىنى فەر خار ،  
 بېلىپ كەيفىيەتىنى ئاخىرى كار ،  
 قاراۋۇللار قويۇپ قاچغان يولىنە ،  
 يىبەردى ئەلچىلەر نەۋشاد ئېلىنە ،  
 ئىشتىتى ئېرسە فەررۇخ بۇ خەبەرنى ،  
 بويىنىدىن تاشلادى تاجۇ كەمەرنى ،  
 ساچىن بىر - بىر تىتىپ ، تونىن قىلىپ چاك ،  
 باشىنە ساچتى بۇ ئەندىشەدىن خاك ،  
 جەھاندا پۇتراتىپ سەيباھلارنى ،  
 تېڭىزەرگە ئايىپ مەللاھلارنى ،  
 سوراتىپ يەر يۈزىندە قاق تاقاق ،  
 مەشەققەت بىرلە ئىزدەپ دۇنيانى ساق ،  
 نې بۇ تاپتى خەبەرنى شاھ مۇشكىن ،  
 توڭالدى ئاقبەت ئول ئىككى مىسكىن ،

پادىشاھ مۇشكىن ھالى گۈل فراتىدا

ئىكەۋلەن قاچتىلار چىن يولىدىن شاد ،  
 كېسىپ جاندىن ئۈمىد ئول ئىككى شەھشاھ ،  
 بۇ يىل كەلدىلەر ئېردى ھەجغە ناگاھ ،  
 يانا نەۋرۇزنىڭ نەۋكەرلەرى ھەم ،  
 كۈنىنچە يەپ گۈلۈ نەۋرۇز ئۈچۈن غەم ،  
 كېزىپ سەيباھلار تەك ئەلدىن ئەلگە ،  
 تاڭىپ ھىمەت قۇرىن مەردانە بەلگە ،  
 كېزىپ پەيۋەستە بەھرۇ بەر ئىچىندە ،  
 يۈرۈپ مەجمۇئى كوهۇ دەر ئىچىندە ،  
 كېلۈرلەر ئېردى مۇنداق ھەجغە ھەر يىل ،  
 قىلىپ ھەج تارقاشۇرلار ئېردى بىدىل ،  
 قەزادىن بۇيىل ئول بىچارەلەر ھەم ،  
 مەگەر ھەج ئەزىمىنە كەلدىلەر ئول دەم ،  
 گۈلۈ نەۋرۇز شادۇ خۇررەمۇ خەش ،  
 يېتىشتىلەر ھەرەمغە بىغەمۇ غەش ،

گۈل ۋە نەۋرۇز تەۋافدا ئاتلارنى تانىغانى

تەۋاف ئىچرە ئول ئىككى سەرۋى ئازاد ،  
 سەۋىنگەندىن ئۇرۇپ تەكبىرۇ فەياد ،  
 كۆرەرلەر كىم مەلەك سىيرەت ئىكى پىر ،  
 ئايۇرلار ئاھۇ نالەش بىرلە تەكبىر ،  
 بىرى ئايتۇر كى : « ئەي ھەيبى تەۋانا ،  
 ئېرۇرسەن بارچە ئەھۋالىمغە دانا ،  
 خەزاندىن ئاسراغىل ئول تازە قۇلىنى ،  
 كەرەم بىرلە ئاڭا يەتكۈر بۇ قۇلىنى »  
 بىرى ئايتۇر كىم : « ئەي دانەندەئى راز ،  
 ساڭا رەۋشەندۇرۇر ئەنجامۇ ئاغاز ،  
 چۇ سەن سالىدىڭ مېنى نەۋرۇزدىن دۇر ،  
 ئانى ماڭا مېنى ئاڭا قاۋۇشتۇر ، »  
 كۆرۈپ نەۋرۇزۇ گۈل بۇ دەردى دىلىنى ،  
 يۈرۈتتىلەر ئوغان شۇ كىرنە تىلىنى .

ئاتلارنى تانىپ ئول ئىككى غەمخار ،  
 سەۋىنگەندىن بەسى يىغلادىلار زار ،  
 [ ياۋۇق قىلغان كىشىدەك ئەز سەرى سوز ،  
 كېلىپ مۇشكىن ئاياغىن ئۆپتى نەۋرۇز ،  
 يەنە فەررۇخ ئاياغىنە تۇشۇپ گۈل ،  
 تەۋاپ ئەتكۈچىلەرغە تۇشتى غۇلغۇل ،  
 نېخۇش بولغاىكى بەئد ئەز سەبرى بىسىيار ،  
 كۆرۈشۈلغەي سەئادەت بىرلە دىيدار ،  
 كۆرۈپ ئول ئىشتىياقۇ دەردى ھىجران ،  
 كېنەتە ۋەسل تاپقاي جانۇ جانان ،  
 خۇش ئول دەمكىم ، بولۇپ دەۋلەت مۇۋافىق ،  
 تىلەپ تاپقاي مۇرادىن ئىككى ئاشىق ،  
 خۇش ئول سائەتكى ئەمگەكلەر تۈگەنىپ ،  
 ئىكى دىلدار يانداشقاي قۇۋانىپ ] .

گۈلنى نەۋرۇزغە قاۋۇشتۇرغانلارنى

مۇقارىن قىلدىلار تەن بىرلە جاننى ،  
 قاۋۇشتۇرۇپ ئول ئىككى مېھرىباننى ،

بىرى دەم - دەم شورۇپ مەستانە شەككەر .  
 بىر مىڭ شىۋەلەر بىرلە قىلىپ ناز ،  
 بىرىسى ھەم بولۇپ ئول دەمغە دەمساز ،  
 ئىنانىشماي بىزنى بىرنىڭ ۋىسالىن ،  
 تۇش ئېرمىش تەپ ، ساغىنىپ ئىتتىسالىن .  
 ئاغىزلىرى شەكەر بىرلە شەكەر پاش ،  
 سەۋىگەندىن ساچار نەرگىسلەرى ياش .  
 قىلىپ كەچكەن قىراق ئەيىمىنى ياد ،  
 تاغى ئارتۇق بولۇر ئول ۋەسلىدىن شاد .  
 چۇ جان بېرىپ تاپار گەۋھەرتى غەۋۋاس ،  
 ئەزىز جانىدىن ئارتۇقراق تۇتار خاس .  
 ھەمىنكى ئۇردى دەم سۇبىي سەئادەت ،  
 قويۇپ قىلدىلار ئاھەڭگى ئىبادەت .

ئاچ ئاسلان كۈچ بىلە جەيرەننى ئىلدى ،  
 سەبا گۈل غۇنچەسىن يەل بىرلە تىلدى .  
 كۆرۈپ تۇرغانچە سەنئەت بىرلە ھەككاك ،  
 ئىلىكلەگەچ گۇھەرنى تەشتى بىباك .  
 كۈمىش ، ئىنجۇ قىلىپ گۈل ياپراغىن رىش ،  
 ئەسەل ئۈستىدە ئارى چايقادى نىش .  
 چۇ سىيمىن ھۇققەنىڭ ئاغزى ئاچىلدى ،  
 تۆكۈلدى لەئلى ئىنجۇلار ساچىلدى .  
 بالىق بوغزىدىن ئاقتى دۇررۇ مەر جان ،  
 سەدەق قورساغىدىن ساچارادىلار قان .  
 تاڭ ئاتقۇنچە ئاياق تۇتماق ، باش ئۇرماق ،  
 يۈزۈك ئويناماقۇ بارماق ياشۇرماق .  
 بىرى بىر - بىر تىرىپ شەپتالۇنى تەر ،

تۆرت پادىشاھ ، گۈل ۋە نەۋرۇز بەھس قىلغانى

ماڭا ئانىسىز تەن ئىچرە جان كېرەكمەس ،  
 بۇ تاجۇ تەختۇ ئول ئەيۋان كېرەكمەس .  
 ئايىتتى شاھ مۇشكىن : «ئەي سەلاتىن ،  
 كېچىڭ بۇ ھاسىلى يوق مەجەرادىن .  
 نە مەن گۈلسىز نە گۈل نەۋرۇزسىز خۇش ،  
 كى يوقتۇر جامى جان ئەفرۇزسىز خۇش .

قويۇپ ھەر قاقىلە ئۆز مۈلكىنە يۈز ،  
 دو ئەسپە ئىلگەرۈ تۈشتى قۇلاۋۇز .  
 رەفئە ئايىتۇر : «گۈلى رەئنا مېنىڭدۇر ،  
 ئەدەن يوقكىم ، ئەزىز جانىم ئانىڭدۇر .  
 بەدبۇ ئايىتۇر كى : «مەن نەۋرۇزنىڭمەن ،  
 بۇ زىبىيا ماھى مېھر ئەفرۇزنىڭمەن .

پادىشاھ فررۇخ سىلاھ ئەندىشە قىلىپ سۆزلەگەنى

ئېرۇر فىلجۇملە جەننەتدىن نەمۇدار .  
 يەمەن مۈلكى قاچانكىم بولسە يابىز ،  
 بولۇر ئەئرافتەك دۇنيادا تەڭسىز .  
 يېتىلۇر بەس لەتىق ئەنۋائى نېمەت ،  
 كېلىپ تىلىسە بولۇر تۈرلۈك مەئىشەت .  
 ئەدەن خۇد قىش كۈنى ئىشرەت يېرىدۇر ،  
 ئىرەم ياڭلىغ پەرىلەر كىشىۋەرىدۇر .  
 قىش ئورتاسىندا سەھراسى چەمەنتەك ،  
 جەھاندا بولماغاي خۇشلۇق ئەدەنتەك .  
 مۇخالىفلىق ئەگەر قوپسە ئارادىن ،  
 قۇتۇلۇرسىز تۈگەنمەس ماجەرادىن .

دېدى فەررۇخكى : «بىر تەدبىر ئېتەلى ،  
 تەئەسسۇب تونىنى تەغىير ئېتەلى .  
 ئىشتۇر بولساڭىزلار بىر سۆزۈم بار ،  
 ئىشتىپ بولساڭىز سۆزگە خەرىدار .  
 تاڭالى ئىتتىپاق ئۈستىدە ئەلنى ،  
 قىلالى ئورتادا تەئىبىن بىر ئەلنى .  
 ھەمان خۇشدۇر كى جان ئورتادا بولسە ،  
 نەكىم ئەئزا ئىچىندە بارسە - كەلسە .  
 ئېرۇر نەۋشاد ياز فەسلى بەسى خۇش ،  
 ھەۋاسى خۇررەمۇ ئاۋلاغى دىلكۇش .  
 يانا ياي مەۋسۈمدە مۈلكى فەر خار ،

تۆرت پادىشاھ بىر - بىرىدىن ۋىداق قىلىپ ئايرىلىشقا

كەڭەشلەر بارچە بۇ سۆزگە تۈگۈلدى ،  
 ئۇلۇس بىھۇدە زەھمەتدىن قۇتۇلدى .  
 سەفەر قىلدى يەمەنلىقلەر يەمەنغە ،  
 يۈزىن قويدى ئەدەنلىقلەر ئەدەنغە ،  
 گۈلۈ نەۋرۇزۇ مۇشكىن بىرلە فەررۇخ ،  
 مەدىنە خەتتەسنە قويدىلار رۇخ .  
 بارىبان مۇستەفانىڭ ھەزرەتىنە ،  
 ئەبىر ئەفشان قىلىبان تۈربەتىنە .

گۈل ۋە نەۋرۇز نەۋشاد مۈلكىنە بىرغانى

قىلىپ ھەججۇ زىيارەت رەسىمىنى تۈز ،  
 كۆچۈپ نەۋشاد ئېلىنە قويدىلار يۈز .  
 تۈرۈپ ، توپلاپ ئول ئەلدە بىر - ئىكى ئاي ،  
 كېتۈردىلەر تەرەب شەرتىنى بەر جاي .  
 نەچە ۋەيرانەلەر ئىچرە قىلىپ سەير ،  
 جەمئىي مۇستەھىقلەرغە قىلىپ خەير .  
 سەئادەت بىرلە ياي فەسلى يېتىلدى ،  
 پەرىلەرغە ئەزىمەت ۋەقتى بولدى .  
 گۈلۈ نەۋرۇزۇ مۇشكىن شاھ بىرلە ،  
 كۆچۈپ يۈزلەندىلەر دىلخاھ بىرلە .  
 نېكىم نەۋشاددىن تا مۈلكى فەر خار ،  
 قىلىپ ئېردىلەر ئاراپىش چۇ بازار .  
 بۇلۇبان يول قاتا بۇلبۇل غەزەلخان ،  
 تۈزۈپ زۇھرە ئانىڭ سەۋتىنە ئەلخان .  
 قامۇق مېھمەت قويۇپ ، خۇشلۇق تۇتۇپ يۈز ،  
 قىلەك يارى قىلىپ ، ئىشلار بولۇپ تۈز .  
 جەھاندا كىمىنىكىم كۆرسەك تەرەب ساز ،  
 ئۇلۇس خۇش ۋەقتۇ ئالەم ئەيش پەرداز .  
 يەتى ئىقلىمدا سانجىش ئۇرۇش يوق ،  
 كۈنىنچە چىرغالاڭدىن ئۆزگە ئىش يوق .  
 قىلىپ نەۋرۇز گۈل ئاللىندا جەۋلان ،  
 كېزىپ بۇ تۆرت ئىقلىم ئىچرە يەكسان .  
 قەدەھ گەردان قىلىبان ساقىنى ئۇمىر ،  
 كەچۈردىلەر مۇنىڭدەك باقىنى ئۇمىر .  
 فەلەك دەۋرى زەمانە ئىقتىزاسى ،  
 بۇ ئەيشۇ بۇ تەماشالار ئاراسى .  
 قەدەر قىلدى قەزانىڭ خەنجەرىن تىز ،  
 ھەمان ئادەت بىلە باشلادى خۇنزىر .  
 ئارادىن كۆچكۈ تۇردى تۆرت سۇلتان ،  
 سەراسەر رۇبىنى مەسكۈن بولدى يەكسان .

تۆرت پادىشاھنىڭ پادىشاھلىقى نەۋرۇزغە قالغانى

بارىنىڭ ئورنىگە نەۋرۇز بولدى ،  
 مۇرادۇ بەختىنە فەرۇز بولدى .  
 ئەجەب مۇشقىق مۇرەببىدۇر مۇھەببەت ،  
 كىم ئەر ئوغلىن قىلۇر مەغرۇر دەۋلەت .  
 ئەر ئوغلىنە نې باردۇر غەمدىن ئارتۇق ،  
 ئېرۇر بىر نىشى يۈز مەرھەمدىن ئارتۇق .  
 ئوشۇل غەمكىنكى ئېرمەس غەم بىلە شاد .  
 ئىلاھا ، بولماسۇن ئول غەمدىن ئازاد .  
 رەفىقى مۇشقىقۇ سادىق ئېرۇر غەم ،  
 تەبىبى ھازىقۇ ئالىم ئېرۇر غەم .  
 بىشارەت بەرگىل ، ئەي دىل ، ئەھلى غەمغە ،  
 كىم ئەرتەك سەبىر قىلسۇنلار ئەلەمغە ،  
 ماڭا ئول دەمكى غەم بۇمۇژدە بەردى ،  
 جىگەر خۇنۇ دىلۇ نۇتقۇم غەم ئېردى .  
 نې بىر غەمكىم ، كېچە - كۈن يەپ تۈگەنمەس ،  
 نې ئول مېھنەتكى ، ئايتىپ ، دەپ تۈگەنمەس .

نورۇزنىڭ پادشاھلىغىنىڭ سىرتى

فەرەڭگۇ رۇم ئېتىپ كىيگەن تونىن راست ،  
 توشۇرۇپ رەي ئۆزى مالنى بىخاست .  
 چۇ ئېردى بۇ سەئادەتقە سەزاۋار ،  
 تىلەپ تاپتى مۇرادىن ئاخىرى كار .  
 بۇ دەۋلەت بىرلە چۇن شايىستە ئېردى ،  
 ياراتقان دەۋلەتنى شايىستە بەردى .  
 نېچە كىم كۆرسە دەردۇ جەۋرۇ مېھنەت ،  
 قاچان زايىپ بولۇر ئەربابى دەۋلەت .  
 نەچە كۈن گەر فەلەك قىلماسە يارى ،  
 مۇرادىنى بېرۇر پەرۋەردىگارى .

مەئەلقىسسە ، چۇ نەۋرۇزى جەھانگىر ،  
 جەھاننى ئەزم بىرلە قىلدى تەسخىر .  
 جەھاندا قويدى ياخشى رەسمۇ ئايىن ،  
 تۈز ئەتتى دۇنيانى سەرتا بەپايىن .  
 ئاچىبان قىرۋاندىن باختەرغە ،  
 يۈرۈتتى يارلىغىنى بەھرۇ بەرغە .  
 گەھى خاقانى چىن بەردى خىراجىن ،  
 گەھى خاقان خوتەن تاپشۇردى باجىن .  
 تۈزۈپ ئۆزبەك شىلاننىڭ قوينى ،  
 سۈپۈرۈپ يۈز بىلە قەيسەر ئوينى .

پادشاھ مەدھى بىلە كىتاب خاتىمىسى

كى قىلغاي ئېردى يىللار سەرفى بىرەنج .  
 نې مەئىنغە مۇكەررەر سۆزگە فىكرى ،  
 نې مەئىندىن نې سۆزدىن ئۆزگە فىكرى .  
 بولۇپ مەغرۇر ئۆز گەنجىنەسىنە ،  
 نې مۇھتاج ئۆز گەلەر گەنجىنەسىنە .  
 ۋەلى چۇن ھۇكەم ئول شاھى جەھاندىن :  
 « كى قىلغىل تەر جۇمان ئول تەر جۇماندىن . »  
 بەتۈركى رەسمى بىرلە بىتتە كەللۇق ،  
 زەرۋرەت مۇنچەلىق قىلدىم تەسەررۇق .  
 تەۋەققۇد ئولدۇر ئەسبابى ھۇنەردىن ،  
 كى چۇن فەيز ئالسەلەر بۇ مۇختەسەردىن .  
 ساغىنغايىلار مۇھىبىيى بىنەۋانى ،  
 دۇئا بىرلە سەۋىندۇر گەيلەر ئانى .  
 يانا دەر خاستەم بار باخشىلاردىن ،  
 مۇغۇل سەۋىبىنى بىلگەن باخشىلاردىن .  
 گەر ئەلفازىمنى تەغىير ئەتمەگەيلەر ،  
 تەسەررۇق بىرلە بىر - بىر ئەتمەگەيلەر .  
 تارىخ سەككىز يۈز ئون ئۆرت ئېردى ھىجرەت ،  
 كى نەقىش ئەتتىم بۇ مەنزۇرى مۇھەببەت .  
 ئوغۇغانغە بىتىگەنگە ، ئىلاھى ،  
 مۇبارەك قىل بۇ گەنجى پادشاھى .

نېچۈ ككىم تاپتى مەقسۇدىنى نەۋرۇز ،  
 ئانىڭتەك بولسۇن ئۇشبۇ شاھى فىرۇز .  
 نېچۈ ككىم ئول مۇرادىدىن يېدى بەر ،  
 ئانىڭتەك بەر يېسۇن سۇلتان سىكەندەر .  
 نېچۈ ككىم تاپتى ئول خانلار يېرىنى ،  
 بۇ ھەم تاپسۇن سەلاتىن كىشۋەرىنى .  
 جەھان بارىنچە دائىم شاد بولسۇن ،  
 غەمۇ ئەندىشەدىن ئازاد بولسۇن .  
 ئانىڭدەك يەرگە قويسۇن دەۋلەتى يۈز ،  
 كى تاپسۇن جۇملەئى مەقسۇدىنى تۈز .  
 ئۇلۇس بولسۇن ئانىڭكى ھۇكىمىدىن ساق ،  
 كى فەرمانىنى تۇتسۇن قاق تا قاق .  
 ياشاسۇن نۇھ پەيغەمبەر ياشىنى ،  
 قىلىپ مەسنەد مەسئەلە مەفرەشىنى .  
 تىلەكلەرى تىلەگەنگە لايىق ،  
 تىلەك بەرگۈچى كەلتۈرسۇن مۇۋافىق .  
 ھەمىشە بەختۇ دەۋلەت بىرلە يەئنى ،  
 مۇبارەك بولسۇن ئۇشبۇ فىكرۇ مەئنى .  
 ئۇشۇل كۈنكىم سەۋاد ئەتتىم بۇ تەقىرى ،  
 خەيالىم نەقىشى باغلادىۇ تەھرىرى .  
 كۆڭۈل گەنجىدە ئانچە بار ئىدى گەنج ،

(تۈگەندى كىتابى « گۈل ۋە نەۋرۇز » تەئرىخ توققۇز يۈز ئون تۆرتدە ھەجرىيە بەنەبەۋىيە ) .



# مۇخەممەد سالىھ

## قۇلئەلىم ئامى زدئىقى

نەشىرگە تەييارلىغۇچى : مۇھەممەد سالىھ ھاجى

مۇھەررىردىن : ژۇرنىلىمىزنىڭ ئومۇمىي 21 - ، 36 - سانلىرىدا قۇلئەلىم ئامى زەئىفنىڭ بىر قىسمى شېئىرلىرى ئىلان قىلىنغان . بۇ ئىككى ساندا قۇلئەلىمنىڭ تەرجىمىھالىغا ئائىت ئاز بىر قىسىم مەلۇماتلار بېرىلگەن . ئۇنىڭ يېڭىدىن بايقالغان دىۋانى قىسقىچە تونۇشتۇرۇلغان . بۇ سانىمىزدا قۇلئەلىمنىڭ ئاشۇ دىۋانىغا كىرگۈزۈلگەن مۇخەممەسلىرىنى بەردۇق . شائىرنىڭ بۇ مۇخەممەسلىرىدە ئىشقى - مۇھەببەت تېمىسى ئاساسىي ئورۇننى ئىگىلەيدۇ . شۇنداقلا يەنە شائىرنىڭ ئۆز دەۋرىدىكى ئىجتىمائىي ، ئەخلاقىي مەسىلىلەرگە ئائىت ئىلغار قاراشلىرىمۇ بۇ مۇخەممەسلىرىدىن خېلى روشەن نامايەن بولۇپ تۇرىدۇ . بۇ مۇخەممەسلىرىدە يەنە ئۆز دەۋرىنىڭ بەزى ئىدىيىۋىي چەكلىنىشلىرى ، دىنىي مىستىك تىنىدىتىسىيەلەرمۇ مەلۇم دەرىجىدە ئۆز ئىپادىسىنى تاپقان ، بۇنداق تەرەپلىرىگە تەنقىدى مۇئامىلىدە بولۇشىمىز

زۆرۈر .

\* \* \*

ئىشقى ئوتى جانغا تۇشۇپ سەرسائە بولساڭ يادىدا ،  
 ۋەسلىنى ئىزلەپ يۈگۈرغىل قالماغىل بىر دالدىدا ،  
 ئاقىبەت بار غۇڭ قاشىغە ھېچ ۋەفا يوق قالدىدا ،  
 سەن ئەگەر بولساڭكى دەردمەند ، يىغلاغىل يار ئالدىدا ،  
 ئەرزۇ ھالىڭنى بەيان قىلغىلكى دىلدار ئالدىدا ،  
 ئىگەسى يوق ئىت كەبى ئىگراپ يۈرۈسەڭ يىغلابان ،  
 چۈنكى بىتاقەت بولۇپ كويىدا يۈرسەڭ ئىزلەبان ،  
 باش قويۇپ ئاستا نەسىغە ئەيلەسەڭ ياشىڭ رەۋان ،  
 گەرچە رەھمەت ئەيلەبان ھالىڭنى سورسا ناگەھان ،  
 يالبارىپ سەجدە قىلىپ تورغىلكى غەفكار ئالدىدا .

جانى بارمۇ يوقمۇ دەپ باشنىڭ ئۈزۈم قىلسا گۈزەر ،  
 مۇرغى بىسىملىدەك ساڭا قالماي ھەياتلىقتىن ئەسەر ،  
 زۇلفىنىڭ بويى كېلىپ تەگسە دىماغىڭغە ئەگەر ،  
 كۆز ئۇچى بىرلە ئەگەر دىلبەر ساڭا قىلسا نەزەر ،  
 باش قويۇپ ئاستاغە تۇرغىلى غەمخار ئالدىدا .

ئۆزىدىن ئۆزگە كىشى بىلمەس غەرىبىنىڭ دەردىنى ،  
 يۈرەكى زەرداب بولۇپ ئىچىگە تولغان زەردىنى ،  
 تۇتيا قىلسام كۆزۈمگە ئىزى باسقان گەردىنى ،  
 ئەي فەقىر ئامى زەئىفى ، تاپقاندا مەردنىڭ مەردىنى ،  
 ئەمدى بىلگىل قەدرىنى بولغىل خەرىدار ئالدىدا .

بۇ قىسىمدا رىئازىيەت پەيلاسەپىسىنىڭ ئاساسىي قانۇنلىرىنى ئىزاھ قىلىشقا كىرىشەلەيمەن .



دىنىمنىڭ سەھنەسىدە زىكرۇ فىكرىم مۇددەئامە ھېيۇب ،  
 كۆڭۈلنىڭ قۇشلارغە بولدى سەييا دىلرەبا مەھبۇب ،  
 غەرىبۇ ناتەۋان بىچارەغە پۇشتۇ پەناھ مەھبۇب ،  
 زەھى دۇنيادە ھەجر ئەتتىڭ مېنى ، ئەي پادىشاھ ، مەھبۇب ،  
 ماڭا رەھم ئەيلەبان يولۇڭغە سال ئەي رەھنەما مەھبۇب .

ھەمە ئىشقى ئەھلىنىڭ جانىن ئالۇرغە مۇھتەزەر قىلساڭ ،  
 يولۇڭدا قەتئ ئېتەرگە مۇرغى بىسىملىدىن بەتەر قىلساڭ ،  
 ئۆزۈڭنىڭ شەۋقى بىرلەن داغۇ ھەسرەتتە كېتەر قىلساڭ ،  
 كۆزۈڭنىڭ ئۇچى بىرلە رەھىم ئەيلەپ بىر نەزەر قىلساڭ ،  
 سېنىڭ بۇ ئىلتىفاتىڭغە ئېرۇر مىڭ جان فىدا مەھبۇب .

قەدى شەمشادىڭغە گۈلگۈن قەبالارنى كىيىپ تۇرساڭ ،  
 باشىڭدا تاجى زەررىن ، تەخت ئۆزۈرە ۋاقدا ئولتۇرساڭ ،  
 ئىكى شەھلا كۆزۈڭ كىر فىكىلەرنى ئوق قىلىپ تۇرساڭ ،  
 بەناگاھ رەھم ئەيلەپ مەن غەرىبىدىن بىر سۇئال سورساڭ ،  
 ھەمە دەردىم بەيان ئەيلەپ قىلۇرمەن سۆز ساڭا مەھبۇب .

ھەمىشە فۇرقەتتىڭدە تولغانىپ ھەرگىز ياتالماسمەن ،  
 كۆيۈپ ھەجر ئوتىدا ئەخكەر بولۇپ ھېچ ئولتۇرماسمەن ،  
 كېچەلەر ئۇيقۇسىز كۈندۈزدە بىئارام تۇرماسمەن ،  
 سېنىڭدەك ئىككى ئالەم پادىشاھىنى تاپالماسمەن ،

سوراپ كەلسەم سېنىڭ يوق ھالىڭىز ئەي پادىشا مەھبۇب .  
 ساڭا ئاشىق كىشىگە تەخت بىرلەن تاج باغىشلاپسەن ،  
 ۋە لەيكىن ھاجەت ئېرمەس تەختۇ تاج غۇربەتغە تاشلاپسەن ،  
 گەدايىنىڭ گادايسى ئەيلەبان كۆزىنى ياشلاپسەن ،  
 بۇ ئىشقۇ دەرد - ئەلەمنى رەھم ئەيلەپ ماڭا تاشلاپسەن ،  
 بۇ يەڭلىغ ئىلتىفاتىڭغا ساڭا مەن ئاشنا مەھبۇب .

سېنىڭ ھۇسنۇڭ زۇھۇرىدىن تۇشۇپ ھەر كىمگە سەۋداسى ،  
 بۇ سەۋدالار بىلەن كەۋنەين بازارىدا غەۋغاسى ،  
 بىرىسى ھور ، بىرى جەننەت ، بىرى دىدار دە ئىۋاسى ،  
 جەمالىڭنى تەلەپ قىلدىم فەقىر ئامى زەئىنى ئاسى ،  
 گۇناھىم ئەفۋ ئېتىپ قىلغىل تىلە كىمنى ئەتە مەھبۇب ،

\* \* \*

داغى فۇرقەت ئىچرە قالغان بارمۇ دەپ قىلساڭ خىتاب ،  
 ئاتەشى ھىجران ئازا كۆيۈپ قەنى بولغان كەباب ،  
 تاقەتى يوق ئىشقى ئوتىدا بەرگەلى كىمدۇر جەۋاب ،  
 گەر بۇلۇتدىن سەن زۇھۇر ئەيلەپكى چىقساڭ ماھىتاب ،  
 بۇ جەھاندا بولماغاي سەندەك مۇزەييەن ئاقتاب ،  
 باغ ئارا گۈللەر ئاچىلدى رەڭ بەرەڭ ھەر نەچچە خىل ،  
 ھۇسنۇڭ ئالدىدا ئۇيانۇر بولماساڭ ئاندىن بېھىل ،

سۇرخ گۈل بوي ئالدى سەندىن ئىزنى بەردىڭ « خۇب ئاچىل »  
 ئايۇ كۈن جۈملە كەۋاكىب نۇرلارى بولغاي خىجىل ،  
 زەررە چە قالماس سېنىڭ ئالدىڭدا ، ئەي گۈل ماھىتاب .  
 ئاشىقى بىچارە مەن مەدھۇش ئولۇپ ئۆزدىن كېتىپ ،  
 ئۆزلۈكۈمنى بىلمەيىن ھۇشۇمنى سەۋداغە سېتىپ ،  
 ئەل ئاراسىدىن چىقىپ ئۆزۈمنى مەردلەرگە قاتىپ ،  
 سەن ئەگەر قىلساڭ تۇلۇدۇ ھۇسنۇڭنى ئەلگە كۆرسەتىپ ،  
 چەرخ ئۇرۇپ سەپكۈم ياشىمنى راھىگە ئەيلەپ گۇلاب .

ئىشقى ئۈتى تۈشكەن كىشى مەئشۇقىغە مايىل بولۇر ،  
 ئۆزگە بىرلەن ئىشى بولماس ئەمىرىغە قايىل بولۇر ،  
 دىلبەرنىڭ ئاي يۈزىنى كۆرگەلى سايىل بولۇر ،

بۇ ئايو كۈن جۈملە كەۋاكىب نۇرلارى زايىل بولۇر ،  
 ھېچ زەمان زايىل ئەمەس نۇرۇڭ سېنىڭ ، ئەي ماھتاب .  
 ئەھلى ئاشىق كۆڭلىنى ھەردەم مۇجەللى ئەيلەسەڭ ،  
 ھەرگەدايىڭنىڭ گەدايى كەمبەغەللى ئەيلەسەڭ ،  
 ئەھلى تەختۇ تاج ئېتىپ ساھىب سەجەللى ئەيلەسەڭ ،  
 ئۇشبۇ ئالەم پۇر بولۇر گەر سەن تەجەللى ئەيلەسەڭ ،  
 جۈملە ئاشىقلارغە سەن قىلغىل جەمالىڭ بېھىجاب .

\* \* \*

ئىشقىدىن باشىڭدا سەۋدا بولسا سەردارىڭغە ئايت ،  
 غايىبۇ ھازىردا ياد ئەتكەن خەبەردارىڭغە ئايت ،  
 مىڭ بەلا باشىڭغە سالغان چەرغ رەفتارىڭغە ئايت ،  
 ئەي خىرەدمەند ، بولسا دەردىڭ سەن بارىپ يارىڭغا ئايت ،  
 ساڭا بۇدەردۇ ئەلەم سالغۇچى جەببارىڭغە ئايت .

ھەجرىنىڭ سەھراسىدا ئۈزۈڭنى يالغۇز تىغلاساڭ ،  
 ۋادىنى فۇرقەت ئارا مېھنەتلەرنىڭ قاتتىقلاساڭ ،  
 ھەر بەلا كۈلفەتنى سالىسا ھىممەتنىڭ پىششىغلاساڭ ،  
 ھېچ كىشى يەتمەس سېنىڭ فەريادىڭگە كۆپ يىغلاساڭ ،  
 كۆز ياشىڭنى تۆھفە ئەيلەپ ئۇشبۇ دىلدارىڭغە ئايت .  
 ھەجرۇ فۇرقەت دەشتىدە يۈرگەن كىشىنىڭ باغرى خۇن ،  
 ئۆرتەنىپ فۇرقەت ئوتىدا ھەر زەمان ھالى زەبۇن ،  
 يار ۋەسلىغە يېتەلمەي ئەل ئارا يۈرگەي جۈنۇن ،  
 بۇ ياشىل ئەيۋاننى ئەيلەپ مۇئەللەق بسۇتۇن ،  
 جۈملەنى خەلق ئەيلەگەن رەھمانۇ سەتتارىڭغە ئايت .

ۋەھ سېنى قەتل ئەيلەگۈم دەپ ، يول ئۈزە تورغان ئېرۇر ،  
 ئۆزىنى زەھزەن قىلىپ پايلاقدا ئولتۇرغان ئېرۇر ،  
 قىن ئىچىدىن قىلىچىن قان رەڭلى سۇغۇرغان ئېرۇر .  
 ئىشقىنىڭ خەنجەرلەرىن باغرىڭغە ئولتۇرغان ئېرۇر ،  
 بى جەراھەت كۆپ زەئىف قىلغۇچى خۇنخارىڭغە ئايت .  
 ئاغزىدۇر غۇنچە مەسەللىك لەئىل يەڭلىغىدۇر لەبى ،  
 زۇلقى مۇشكىنىغە چۈن بەردى خىراج يەلدا شەبى ،

شەككەر ئەفشاندۇر سۆزى جەمشىدى مەجلىس مەشرەبى ،  
 ھۇسنى باغدا تۇرۇپدۇر سۇرخ گۈل غۇنچە كەبى ،  
 سايرابان بۇلبۇل كەبى سولتانى گۈلزارىڭغە ئايت .

سەمەن ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق  
 سەمەن ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق \* \* \*  
 سەمەن ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق

ساڭا يەتمەك ئەمەس مۇمكىن كېچە كۈندۈز قىلىپ تائەت ،  
 ۋە لېكىن تاپماق ئامال قىلسا ياد ھەر لەھزە ھەر سائەت ،  
 تەشەككۈر ئەيلەبان مېھنەت بەلاغە ئەيلەسە تاقت ،  
 سېنىڭ لەئلى لەبىڭدىن ئالسا ئاشىق زەررە چە راھەت ،  
 سەمەرقەندۇ بۇ خارادا بۇ ئاشىقغە نېمە ھاجەت .

كىشىنى ئىنقىياد ئەتتىڭ سېنىڭ ھەردەم خۇزۇئىڭغە ،  
 دىلىنى ئېرتىبات ئەتتىڭ ئۈزۈڭ سارى خۇشۇئىڭغە ،  
 ئەجەل سەيدىنى دام ئەتتىڭ ساڭا يانماق رۇجۇئىڭغە ،  
 ئىكى زۇلفىڭنى شام ئەتتىڭ سېنىڭ سۇبھى تۇلۇ ئىڭغە ،  
 سېنىڭ بۇ سۇبھى شامىڭغە نە شەمسۇ نە قەمەر ھاجەت .

سېنىڭ ھەر لەھزە زىكرىڭ بار چە ئاشىقنىڭ ياراغىدۇر ،  
 ۋەلى ھۇسنى جەمالىڭ بار چەنىڭ كۆزى قاراغىدۇر ،  
 نەزەر رەھمەت بىلەن باقساڭ تەمام دەردنىڭ فەراغىدۇر ،  
 سېنىڭ ئىككى كۆزۈڭ ئىككى جەھاننىڭكى چەراغىدۇر ،  
 بۇ يەڭلىغ كۆزلەرىڭغە ئەي ھەبىب ، نە سۇرمەلەر ھاجەت .

سېنىڭ ھەجرىڭ ئوتى تەگكەچ ماڭا قىلدى ئەجەب تەئسىر ،  
 فىراقىدىن ئۆزگە يوق دەردىم ۋۇقۇئىغە كەلمەدى تەدبىر ،  
 يۈرۈپمەن چارە تاپماي بار چە كارىم ئەجز ئىلە تەقسىر ،  
 ئىكى قاشىڭنى قەۋس ئەتتىڭ ھەمە ناۋەكلەرىڭنى تىير ،  
 ماڭا گەر بىر نەزەر ئەتسەڭ نە ئوقۇ نە كەمان ھاجەت .

ئۆزۈڭنى خالى تۈتكىم بىمۇ ھەببەتلەردىن ئايرىلغىل ،  
 يۈمۈپ زاھىر كۆزۈڭنى زىندە دىلغە ھەمىنىشىن بولغىل ،  
 بارىپ ئەھلى قەنائەت كۈلبەسىدە چىللە ئولتۇرغىل ،  
 ئايا ئامى زەئىقى ، يارىڭ ۋىسالىن كۆپ تەلەپ قىلغىل ،  
 كى يارغە ۋەسل گەر بولساڭ نە بۇ ھاجەت ، نە ئۇ ھاجەت .

سەمەن ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق ئايمىق

بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق  
 بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق  
 بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق

قىلما ھەر گىز كىزىگويۇ نان جۇيان بىرلەن بەھس ،  
 زاھىرى ئىنسان ، ئىچى جىن ، قەۋمى شەيتان بىرلە بەھس ،  
 ئۆزى ھاسىد ، خۇيى فاسىد ، زىشتە خۇبان بىرلە بەھس ،  
 ئەي بەرادەر ، ئاقىل ئېرسەڭ قىلما نادان بىرلە بەھس ،

بىھۇدە زىھنىڭنى بۇزما ، قىلما نادان بىرلە بەھس .

ياخشى دانانىڭ سۆزى كەلگەن بەلانى ياندۇرا ،  
 جىن شەياتىن قەۋمنىڭ تەدبىرلەرنى سىندۇرا ،  
 كىم سەئادەت ئەھلىدۇر دانا قاشىدا ئولتۇرا ،

ھەر نەچە مۇشكىل سۇئالىڭ بولسا دانادىن سورا ،  
 مەقسەدىڭغە يەتمەگەيسىلەن قىلما نادان بىرلە بەھس .

ئاقىلۇ دانا قاشىغە كىمكى ناداندۇر كېلۇر ،

كۆڭلىدە مەقسەد مەرامى ھەرنە بولسا دېيىلۇر ،  
 ھاجەتنى ئەيلەپ رەۋا ھەرنە مۇرادىن بېرىلۇر ،

ئەقلۇ فەھمۇ دانىشىڭنى ئاقىلۇ دانا بىلۇر ،  
 بىلمەگەي قەدرىڭنى ھەر گىز قىلما نادان بىرلە بەھس .

تاپماغاي كۆڭلۈك ئاسايىش ئۆيدە بەد گۇيان بىلەن ،  
 سۈرەتى ئىنسان ، خۇيى بەد ، زەھەرلىك چايان بىلەن ،

تەڭ بەراپەر سۇھبەتى دوۋزە خدە ئولتۇرغان بىلەن ،  
 قىلماغىل ھەر گىز ئارايىش جاھىلۇ نادان بىلەن ،

جاھىلان مىسلى قارا تاش ، قىلما نادان بىرلە بەھس .

سەن ئۆزۈڭنى تازا تۇتغىل پاكىزە بول ، ئەي يىگىت ،  
 ماۋۇ مەن بىرلە ھەسەد شەھرىنى بۇزغىلۇ يىقىت ،

بولسا جاھىللىق دىلىڭنىڭ مەر كەزىدە ئانى تىت ،  
 سەن ئەگەر بولساڭكى ئاقىل بۇ نەسەتنى ئىشت ،

ئەي فەقىر ئامى زەئىف ، ھېچ قىلما نادان بىرلە بەھس .

بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق  
 بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق  
 بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق بۇلاق

كۆزۈمدىن ياش رەۋان بولماق جىگەر خۇنبارىدىن بائىس ،

باشىم سەۋداسىنى سورساڭ كۆزى خۇماردىن بائىس ،  
 ماڭا فۇرقەت ئوتىن سالغان پەرى ئەيياردىن بائىس ،  
 مېنىڭ بۇ ئىشقى سەۋدايىم ئېرۇر كىم ياردىن بائىس ،  
 ۋەلى شاھىدكى بولغاي بۇ ماڭا جەيباردىن بائىس .

كۆگۈل تەختىنى پاك ئەيلەپ غۇباردىن قىلمادىم فەرھىز ،  
 جىھاد ئەيلەپ رىيازەت سەھنەسىنى قىلمادىم خۇنرىز ،  
 ۋىسالغە يېتەلمەي يولدا قالدىم ، بولمادىم شەبخىز ،  
 مېنىڭ مەجنۇنلۇغۇمنى ، ئاھ ، نېتەي بىلمەس كىشى ھەرگىز ،  
 بەسى بىمارلىقىم بولغاي پەرى رۇخساردىن بائىس .

ماڭا فەزلى كەرەم ئەيلەپ دۇرى رەھمەتنى ئىبەر سەڭ ،  
 باشىم ياستۇقى غەفلەتدە ئىنايەت بىرلە كۆتەر سەڭ ،  
 يامانلاردىن مېنى ئايرىپ نىكۇكارلار سارى تەز سەڭ ،  
 مېنىڭدەك ئاسى قۇلغە ، ساقىيا ، بىر جۇرئە مەي بەر سەڭ ،  
 بولۇر مەنسۇر ھەللاجدەك مەجالىس دارىدىن بائىس .

كىشى چىن بولسە ئاشىق خاكپايىن كۆزگە سۈرتۈرلەر ،  
 يولىدا خەس - تىكەن بولسە ساقالۇ يۈزدە تۈرتۈرلەر ،  
 لىباسىغە قاراپ ئىشان - خۇجام دەرىياتىنى كۈرلەر ،  
 ۋەلى تەلبە جۇنۇنۇمغە خەلايىق تەئىنە ئايتۇرلەر ،  
 مېنىڭ سەۋدايى مەجنۇنۇم ئېرۇر دىلداردىن بائىس .

ئايا ئاسى يىراق بولما ھەمىشە ياخشى رەھبەردىن ،  
 قولۇڭغە كەلتۈرۈر بىر كۈن بەھاسىز دۇررۇ گەۋھەردىن ،  
 سېنى نۇر بىرلە تولدۇرغاي قىلىپ قەلبىڭنى جەۋھەردىن ،  
 ئايا ئامى زەئىف ، يىغلاپ ئۈمىدىڭ ئۈز مە دىلبەردىن ،  
 ئەگەر بولساڭ كېچە بىنداز ئېرور دىداردىن بائىس .

\* \* \*

كىشىنىڭ بولسا ئىشقى ھەر زەمان دەردى ئۇنىڭ ئارتتى ،  
 فراقۇ ھەجر ئوتىنىڭ شۇئەلسىن ھەرلەھزە ئۇلغارىتتى ،  
 مۇھەببەت تونۇرىدا نان كەبى يۈزىنى سارغارىتتى ،  
 زىلەيخا يۇسۇفۇم دەپ يىغلابان كۆپ ئىشقلار تارتتى ،  
 يۇسۇف بولدى زىلەيخاغە يەنە ئىشقى ئوتىدا ۋارىس .

ھەممە ئەھلى مۇھەببەتنىڭ ھەمىشە باغرى سەدىپارە ،  
قاچىپ ئالەم ئېلىدىن تاغۇ چۆللەر ئىچرە بىچارە ،  
دەۋام مەئشۇقنىڭ زىكرى بىلەن قەلبى بولۇپ يارە ،  
چۈلەيلى ئىشتىياقى ئىچرە مەجنۇن بولدى ئەۋۋارە ،  
يەنە فەرھاد ئىلە شېرىن بولارغە مۇددەئا ۋارىس .

يۈرەكتىڭ داغىنى ئاشىق چۇ داغى لالەلەر قىلدى ،  
كى ئىستەپ مەئشۇقنى كۆز ياشىنى ژالەلەر قىلدى ،  
بەياباننى كېزىپ چۆللەر ئىچىدە ۋالەلەر قىلدى ،  
كى گۈلنىڭ ئىشقىدە بۇلبۇل سەھەردە نالەلەر قىلدى ،  
كى ۋامىق بىرلە ئۇزرا ھەم ئىدى ئىشقى ئوتىدا ۋارىس .

ئەگەر سەن مەرد ئاشىقسەن مۇھەببەتتە سەبەب قىلغىل ،  
مۇھەببەت ئەھلىنى كۆرسەڭ ئىزىنى بۇسە لەب قىلغىل  
ئۇلارنىڭ خىزمەتنى جانۇ دىلدىن روزى - شەب قىلغىل ،  
ئەگەر سەن ئاقىلى بولساڭ بۇ ئىشقى ئۇتىن تەلەپ قىلغىل ،  
ئۇلارنىڭ خاكىيىن كۆزىڭگە قىل تۇتتيا ۋارىس .

ئاياتالىب ، دىلىڭدە بولسە مەتلۇب ۋەسلىنىڭ شەۋقى ،  
زىيادە ئەيلەگىل شامۇ سەھەردە زىكرىنىڭ زەۋقى ،  
يىراق تۇتقىل باشىڭدىن بۇ رەبات غەفلەتلى ياستۇقى ،  
ئايا ئامى زەئىف ، گەر سەندە بولسا زەررە چە ئىشقى ،  
ئۆزۈڭگە بىل غەنىمەت ئىشقى ئوتى دەردگە دەۋا ۋارىس .

\* \* \*

يېتەر مەن دەپ ۋىسالىڭغە كىشىكىم بولسا جۇيانە ،  
ئېچىپ جامى مۇھەببەتتىن ئۆزىنى قىلسا مەستانە ،  
يولۇڭدا جان فىدا ئەيلەپ كۆزىنىڭ ياشى دۇزدانە ،  
سېنى ئىزلەپ ئەگەر بولسا كىشى كويۇڭدا دىۋانە ،  
غەرب قىلغىل بۇ مەجنۇننىيۇ قىلما غەيرىگە مۇھتاج .

بەلالار تاشلارى ياغسە باشىغە بولسا بول قايىل ،  
قەزاغە رازى سەبىر ئەتسە بەلاغە بولماسا زايىل ،  
مۇشەققەت رەنجۇ مېھنەتتىن جانىنى ئالسا ئەرزائىل ،  
سېنىڭ ھەجرۇ فىراقىڭدا كى جاننى بەرسە ئول سائىل ،



جەمالىڭنى نەسىب قىلغىلۇ قىلما غەيرىڭگە مۇھتاج .  
 سېنىڭ شەۋقىڭ ئوتى ئۆرتەب كۆيەر بۇ ئوستىخان تىرناق ،  
 خەلايىقلار مەلامەتتىن ساچار باشىم ئۆزە تۇغراق ،  
 ئەزەل كۈتدە يازىلمىش ئىشقى ئېلىنىڭ يۈزى سارغارماق ،  
 ئۆزۈڭ مەئشۇق ، مەن ئاشىق ، سېنى كۆرمەككە مەن مۇشتاق ،  
 ۋىسالىڭنى تەلەب قىلدىمۇ قىلما غەيرىڭگە مۇھتاج .  
 ئەزەلدە تالىم شۇممۇ ، دىلىمدە غەيرىدىن زەڭدۈر ،  
 ئېرۇرسەن سەن ئۆزۈڭ غەمخار كەرەملىك رەھمەتلىك كەڭدۈر ،  
 نە قىلسام سەندە قۇدرەت بار ئۆزۈڭنىڭ خاھىش ئەركىڭدۈر ،  
 مېنىڭ ئەسلىم سىياھ سەڭدۈر رىيا قانى بىلە رەڭدۈر ،  
 كى ھەجرىڭدە بۇ ھال تەڭدۈرۈ قىلما غەيرىڭگە مۇھتاج .  
 ھەقىر ئاسى قۇلۇڭدۇرمەن كۆرمەنمۇ جەمالىڭنى ،  
 قىلۇرلەر ئارزۇ شەھلەر بۇ ھۇسنى با كەمالىڭنى ،  
 كىشى كۆرگەن ئەمەستۇر ھېچ قاچان ھەرگىز ۋىسالىڭنى ،  
 فەقىر ئامى زەئىق ئاسى تەلەب قىلدىم ۋىسالىڭنى ،  
 كى دىيدارنىڭ نەسىب قىلغىلۇ قىلما غەيرىڭگە مۇھتاج .



ئايا رەھبەر ، يولۇڭغا سال مېنى ، سالما جەفانى ھېچ ،  
 كىشىگە قىلغانى يوقتۇر بۇ زال غەددار ۋەفانى ھېچ ،  
 جەفاسى كۆپ ئېرۇر ئەمما ۋەفا قىلماس بۇ فانى ھېچ ،  
 ئايا دىلبەر ، بۇ دەردىمغە تاپالمادىم دەۋانى ھېچ ،  
 كى بىمارۇ زەئىق بولدۇم ، تاپالمادىم تەۋانى ھېچ .  
 خەيالى ئۆزگە بولغاچ ماڭا ئۆزگە كويى كەلتۈردى ،  
 مېنى تاشلاپ نەزەر قىلماي بۆلەككە رويى كەلتۈردى ،  
 ھەمە ئاشىقلەرغە رەھم ئېتىپ خۇش خۇيى كەلتۈردى ،  
 سەھەر ۋەقتى شەمالى زۇلفىڭىزدىن بۇيى كەلتۈردى ،  
 مۇئەتتەر بولدى ئالەم بولمادى ماڭا نشانى ھېچ .  
 ئەجەب قالدىم بىزا ئەتسىز قولۇمدا قالمادى رەختىم ،  
 ئەمەل قىلماقغە پۇل تاپماسقە بەرزەخ بولدى دىل سەختىم ،  
 قېرىلىق كەلدى قىستاپ ، كەتتى ياشلىق ، كەتتى ئۆز ۋەقتىم ،

چۈ. دەرگاھىڭدا ئاسمەن ۋە ياقارامدۇر بەختىم ئەھمەت  
 ۋە ياكى تالئىم چەپمۇ بىلەلمەي بۇ بەلانى ھېچ  
 ھەرامۇ شۈبھەنى ئىزلەپ ھەلال ئەمۋالىمە قاتتىم ،  
 غەزىب ، ئاجىز ، يەتتىلەرنى ھەمىشە زار يىغلايتتىم ،  
 ئالىپ پۇل - مالنى ناھەق ، خەلايىقلارنى قاخشاتتىم ،  
 سېنىڭ ھەجرۇ فېراقىڭدا بەنى غەم لايىغە پاتتىم ،  
 ساڭا بىر ۋەسل بولماقغە تاپالمادىم زەمانى ھېچ .  
 شېنىڭ ھەجرىڭ ئوتىدا باغزىنى داغ ئەيلەدى لالە ،  
 قىزىلگۈل ئىشقىدە بۇلۇپ چەمەندە ئەيلەدى نالە ،  
 يۈرۈدى لەيلى دەپ مەجنۇن بەياباندا قىلىپ ۋالە ،  
 سەھەردە نالەلەر ئەيلەپ كۆزۈمنىڭ ياشىنى ژالە ،  
 كى دىيدارىڭنى كۆرمەككە تاپالمادىم مەكانى ھېچ .  
 سەفەرگە كارۋان يۈرسە قاراقچى توسماقيدۇر رەسم ،  
 نۇقۇدىنى ئېلىپ تاراج قىلماقغە قىلۇرلەر ئەزم ،  
 بىلۇرلەر كارۋانلار ۋە سىلىغە يەتمەسلىكىنى جەزم ،  
 سېنى ئىزلەپ يولۇڭ چىقسام مېنى قەسد ئەيلەگەيلەر خەسم ،  
 بۇ دۈشمەندىن خەلاس قىل دەپ قىلالمادىم دۇئانى ھېچ .



زاھىدا ، گۈشەنىشىن بول ، قىل تەلەب مەي بىر قەدەھ ،  
 تەشەنلەرغە ھەمىنىشىن بول سۇنسۇ دەپ مەي بىر قەدەھ ،  
 بولۇبان ساقى ماڭا سۇن ، تاتسۇ دەپ مەي بىر قەدەھ ،  
 ساقىيا دەۋر ئەيلەبان بەرگىل ماڭا مەي بىر قەدەھ ،  
 يۈز تۈمەن ناز ئەيلەبان بەرگىل ماڭا مەي بىر قەدەھ .  
 مەي ئىچەرگە لايىق ئولماس كەچمە گۈنچە جانىدىن ،  
 تاپماسا ۋەھدەت مەيىنىڭ جامىنى دۇر كانىدىن ،  
 قاتماغۇنچە باقى قىللاھغە ئۆزىنى قانىدىن ،  
 ھېچ زەمان مەھجور ئەمەس مەي يارنىڭ مەيخانىدىن ،  
 ئاقىلى بولساڭ تىلەگىل ياردىن مەي بىر قەدەھ .

ناگەھان مەيخانە ئىچرە كىرسە ئىشقى جۇش ئېتىپ ،  
 يارنىڭ ئەكسىنى مەيدە كۆرسە كۆڭلىن خۇش ئېتىپ ،

رەقس ئورۇپ قىلسا سەمائىنى ئۆزىنى مەدھۇش ئېتىپ ،  
 ھەر كىشى قەترە سۈمۈرسە ئۇشبۇ مەيدىن نۇش ئېتىپ ،  
 جامى جەمشىددەك بولۇر ، ئالدىدا ئالەم بىر قەدەھ .

ئەي ھەقىر ئاسى ، ئۆزۈڭنى پەست توتقىلۇ ئېگىل ،  
 ھەم ئەزەلدە قىسمەت ئولغان رىزقۇ روزىڭنى يېگىل ،  
 سەرنەۋىشت قەلەم يازىلمىش رازى بول ، شۇكرى دېگىل ،  
 ئەي فەقىر ئامى زەئىفى ، سەن يارىدىن مەي تىلەگىل ،  
 ناگاھان رەھىم ئەيلەبان بەرگەي ساڭا مەي بىر قەدەھ .



رەۋاق ئۈستىدە خوبىلار تىزغان ئالما ئوخشا فىلئەلۋاھ ،  
 تۇرۇر ھۇسنۇ جەمالىڭ تەخت ئۆزە مەغزى قىزىل تۇففاھ ،  
 خۇن ئالۇدە يۈرەكىم نەشتەرىن ئۇرغان كەبى جەرراھ ،  
 مېنىڭدەك ئامى قۇلىنىڭ قەلبىنى گەشت ئەيلە ، يا فەتتاھ ،  
 ئەگەر سەن فەتھ قىلساڭ ھاجەت ئېرمەستۇر ئاڭا مېفتاھ .

مۇھەببەتلىك كىشىنىڭ چەرەسى گۈلفام يەڭلىغدۇر ،  
 تاپىپ ۋەھدەت مەيدىن قول سۇنۇپ ئاشام يەڭلىغدۇر ،  
 شەبى قەدرى بىلىپ ھەر كېچەنى ئەييام يەڭلىغدۇر ،  
 مېنىڭدەك ئاسىغە دائىم بۇ ئالەم شام يەڭلىغدۇر ،  
 بۇ شام ۋەقتىنى تەبدىل ئەيلەبان قىلغىل ماڭا ئىسباھ .

ئايا تامى ، تەمەد بىرلەن نىياز ئىزلەپ مۇرىد ئالدىڭ ،  
 بېرىپ ئېرشاد تەزۋىر زەنجىرىنى بوينىغە سالىدىڭ ،  
 دىلىڭدە فىكرۇ دۇنيا شەيخلىقنىڭ كۈسىنى چالىدىڭ ،  
 ئايا ئامى زەئىفى ، زۇلمەت ئىچىندە زەڭ ئولۇپ قالىدىڭ ،  
 كى ئىسباھدا قىيام ئەيلەپ مۇھەببەت ئەيلەگىل مېسباھ .



ھېچ مەھەلدە قىلمادىم بىر ياخشىلىق ئىشنى سەرپ ،  
 ھەرنە ئىش قىلسام رىيالغ بولدى ، بولماسدىن سەھىپ ،  
 ھەر كىشى ماڭا يولۇقسا كۆڭلىنى قىلدىم جەرب ،  
 ھېچ ئەمەلدە بولماغاي دۇنيادا مەن يەڭلىغ قەبىپ ،

ھەرنە سۆز قىلسام ئانىڭدا بولماغاي زەررە مەلىھ،  
 ناگەھان ئالساڭ مۇھەببەت جامىدىن بىر زەررە بۇي،  
 ئۇچراسە ئەھلى مۇھەببەت قىل ئۇلارغە ياخشى خۇي،  
 زار يىغلاپ ھەر سەھەر ئاستانەغە باشىڭنى قوي،  
 ھەر جامالىنى نەسب قىلسا ماڭا ئول ماھرووي،  
 بىر نەزەر قىلساڭ ئاڭا باتىن كۆزۈڭ بولغاي سەربە.

ئەي ھەقىر ئاسى، بىلۈرسەن ئىشلارنىڭ رەسۋا تۇرۇر،  
 بىئەمەل يۈرۈپ تەھى دەست شەيخلىق دەئۋا تۇرۇر،  
 خانىقاھ ئىچرە رىيا ھۇ - ھۇ دەبان غەۋغا تۇرۇر،  
 ئەي فەقىر ئامى زەئىف، باتىن كۆزۈڭ ئەئما تۇرۇر،  
 قالماغىل بۇ يولدا يىغلاپ، تىلەگىل ھەقدىن سەبەھ.

\* \*

غەنى فاسىقنى كۆرسە تەئزىم ئەيلەپ،  
 ھەرام مالنى ئالىپ قىلۇر دۇئا شەيخ.  
 مۇھەببەت ئەھلى كەلسە يۈز ئۆگۈرگەي،  
 زەھەرلىك نەشتەرىن ھەردەم تۈگۈرگەي،  
 زىيافەتخانىدىن تاشقارى سۈرگەي،  
 تېخى سائىل كەبى سەھرادا يۈرگەي،  
 فەقىرنى تونۇماس يۈزى قارا شەيخ.  
 قىلىپ ئادەت ئۆزىگە جۇرم پىشە،  
 ئۇرۇپ تەقۋا دەرەخت شاخىغە تىشە،  
 يېمەك - ئىچمەك بىلەن ھەر يازۇقىشە،  
 غەنى مۇرىدىنى ئىستەر ھەمىشە،  
 تەمەد ئەيلەپ نىياز نەفىسى بەلا شەيخ.  
 ئاڭا ھەمراھ ئېرۇر دىۋ بىرلە شەيتان،  
 قىلور كۆز ياشىنى خەلق ئىچرە سەيلان،  
 بۇ قىلغان شەيخلىق دەئۋاسى يالغان،  
 قويۇپ سەھرا ئۆزە خەلىفە ئەئۋان،  
 دەلالەت نەزىر قىلماقغە گەدا شەيخ.

كېزىپ سەھرايى - سەھرايى ھەيا شەيخ،  
 ھەمىشە نەفس ئىشىغە موبتەلا شەيخ،  
 دېگەي جاھىل ئاۋامغە « مەرھەبا » شەيخ،  
 بولۇپ پەيدا بۇ ئان بىر خۇدنىما شەيخ،  
 تىلىدا زىكرى ئايتۇر، دىل رىيا شەيخ.  
 مۇھەببەت ئەھلىغە ھەر گىز قاتىلماس،  
 تەرىقەت ئەھلىنىڭ فېئىلىنى قىلماس،  
 رىيا تەلقىن ئوقۇب ئاغزى باسلىماس،  
 فەقىر دەرۋىشىنى كۆرسە كۆزگە ئىلماس،  
 بولۇپ جاھىل غەنىغە ئاشنا شەيخ.  
 بەسى رەۋشەن تۇتار كۆپ زۇلەمانى،  
 ئۆزىگە رام قىلىپ توپ جۇھەلانى،  
 خەلىفە ئات قويۇپ ئەھلى ھەۋانى،  
 بەسى دۈشمەن تۇتار خۇپ ئۇلەمانى  
 يېقىن بىلگىل ئېرۇر ئەھلى ھەۋا شەيخ.  
 ھەرام مەنئى قىلىقنى ئەجرىم ئەيلەپ،  
 بۇ دۇنيالىق ئىشنى سەرجىم ئەيلەپ،  
 سۇفىلىقنىڭ يولىنى بەرھەم ئەيلەپ،

زەنۇ فەرزەندىغە رىغبەت قىلىبان ،  
 غەنىلەرغە دەۋام ئىززەت قىلىبان ،  
 مۇھەببەت ئەھلىدىن نەفرەت قىلىبان ،  
 سۇفى جاھىل بىلەن سۇھبەت قىلىبان ،  
 قىلۇر ئوتراسىدا رەقسۇ سەما شەيخ .

شەرىئەتنىڭ يولىغە قىل ئىتائەت ،  
 تەرىقەتنىڭ يولىدا قىل رىيازەت ،  
 ھەقىقەت مەئرىفەتنى قىل ئىجابەت ،  
 ئەگەر سەن شەيخ بولساڭ قىل قەنائەت ،  
 بارىپ بىر گۇشەدە قىلغىل دۇئا شەيخ .

كېچە - سەھەر تەرەفتە بولسا قايىم ،  
 بىلىپ ماھى شەرەفدە بولسا سايىم ،  
 دېسە ئەھلى سۇلۇكنى : ئاشنا ئىم ،  
 كىشى خالىس ئىبادەت قىلسا دائىم ،  
 بولۇر ئول ئادەمى ھەم بىرىيا شەيخ .

ھەمىشە ئىشقى ئوتىدىن سەن قۇتۇلما ،  
 ھاۋاۋۇ نەفس دامىغە تۇتۇلما ،  
 ۋەلىكىن نامۇراد بولغىلۇ تولما ،  
 ئايا ئامى زەئىقى ، سەن شەيخ بولما ،  
 ئوقۇپ دەرسگاھدا بولغىل پارسا شەيخ .

\* \* \*

يۈرەك باغرىمنى ئۆرتەپ ئىشقىڭ ئوتى ئەيلەدى مەتبۇخ ،  
 نېتەيكىم ئەقلۇ ھۇشۇم قالمادى ، زېھنىم بولۇپ مەنسۇخ ،  
 چەمەندە نالە قىلسام ھالىمە ھېچ باقمادى گۈلرۇخ ،  
 ئەجەب مەن تۇلنى ھەيران ئەيلەدى ئول ماھىتابان رۇخ ،  
 نەزەر قىلماي ماڭا بىر قىلدى دائىم ئۆزگە گە دىل شوخ .

چەمەنلەر ئىچرە كۆردۈم ھەر بەھاردا بىر ئەجىب گۈلنى ،  
 چۇ گۈلنىڭ ئىشقىدا زار ئەيلەبان سايراتتى بۇلبۇلنى ،  
 لەبى غۇنچە مەسەللىك ئاغزىغە ئەيلەڭ مىسال نۆلنى ،  
 زېھى دەرماندا قىلدى ھەجر ئوتى مەندەك غەرىپ قۇلنى ،  
 كى يۈزىڭ ناز بىرلە يۈز ئۆگۈردى نازەننى گۈلرۇخ .

جەمالىن ئەلگە كۆرسەتكەچ يول ئۈستىدىن گۈزەر قىلسە ،  
 ھەمە ئاشىقلىرىنىڭ باغرىنى خۇنى جىگەر قىلسە ،  
 ياپىپ ئاي يۈزىنى كاكۇللارى بەدرى قەمەر قىلسە ،  
 يۈزىدىن پەردەنى گەر رەفئ ئېتىپ ماڭا نەزەر قىلسە ،  
 بولۇپ بىھۇش قالدۇر مەن ئەزجەللىۇ ھۇسنى ئان گۈلرۇخ .

چۇ باغرىم داغلارنى ھەمچۇ داغۇلالەلەر قىلسام ،  
 كۆزۈمنىڭ ياشلارنى ھەر سەھەردە ژالەلەر قىلسام ،  
 بولۇپ مەجنۇن كەبى چۆللەر ئىچىندە ۋالەلەر قىلسام ،

سەھەر بۇلبۇل كەبى سايراپ چەمەندە نالەلەر قىلسام ،  
 بۇ فەريادۇ فىغانىمغە ھەنۇز رەھم ئەتمەدى گۈلرۇخ .  
 ئايا ئامى ، خەتالىق ئىشلارم يادىڭغە كەلتۈر گىل ،  
 قىلىپ تەۋبە نەدامەت بۇ يامان نەفسىڭنى ئۆلتۈر گىل ،  
 ئۈمىد ئۈزۈمە ۋەلى خەۋفۇ رىجا ئوتراسىدا تورغىل ،

ئايا ئامى زەئىف ، بولبۇل كەبى نالان قىلىپ يۈر گىل ،  
 ساڭا شايبەدىكى رەھم ئەيلەپ نەزەر قىلغاي ئوشۇل گۈلرۇخ .



قاچان بولغاي ۋىسالىڭ ، خەستە كۆڭلۈم غەم بىلەن ناشاد ،  
 سەھەرلەر نالە ئەلەپ ھەر كېچە ھالىمنى قىلدىم داد ،  
 بەناگاھ رەھم ئېتەرمۇ ساچى سۇنبۇل قەدى شەمشاد ،  
 كېچە - كۈندۈز سېنىڭ ئىشقىڭ ئوتىدا ئەيلەدىم فەرياد ،  
 ھەمە ئىسيان ئىلە ئەخلاقى بەددىن قىل مېنى ئازاد .

ئىشتۇر جۇملە جانلار ھەر زەمان قىلغان فىغانىمنى ،  
 قۇرۇتۇپ قىلدى قاخشال ھەر ئوتى بۇ ئوستىخانىمنى ،  
 ئەجەب مەجرۇھلار قىلدى بۇ جىسمى ناتەۋانىمنى ،  
 زىھى ھۇسنۇڭ سېنىڭ كۆپ ئۆرتەدى بۇ خەستە جانىمنى .  
 تەئەججۇب ئەيلەبان ھۇسنۇڭغە قىلغايلا ھەمە فەرياد .

ئانىڭ لەئلى لەبىنىڭ ھەر ئوتى باغرىمنى قىلدى خۇن ،  
 ۋە لېكىن ئاي يۈزىدە خالۇخەت قىلدى مېنى مەجنۇن ،  
 تېگىپ ناۋەك ئوقى مېھراب قاشى قەددىمنى قىلدى نۇن ،  
 كىشى گەر بولسا ئاشىق ئەيلەسۇن كۆز ياشىنى جەيھۇن ،  
 ئوشۇل تاش لەئلى ئاتاندى كۆز ياشىن قان ئاقىزىپ فەرھاد .

يېتەرمەنمۇ ۋىسالىڭغە بۇ نەفسىمنىڭ كۆزىن ئويسام ،  
 مەيۇ جامۇ مۇھەببەت بادەسىدىن نۇش ئېتىپ تويسام ،  
 رىيازەت خەنجەرىدە نەفس ئىلە شەيتاننى ھەم سويسام ،  
 سېنى تاپماق ئۈچۈن ئىزلەپ يولۇڭغە مەن قەدەم قويسام ،  
 يولۇمغە دام قويۇپتۇر نەفسۇ شەيتان بۇ ئىكى سەيباد .

سېنىڭ ئىشقىڭ ئوتى تۈشكەن كىشىنىڭ كۆڭلى نالاندۇر ،  
 سۆزى شىرىن ، ئۆزى مۇڭلۇغ ھەمىشە كۆزى گىرياندۇر ،  
 ۋە لېكىن دىلبەرنىڭ زىكرى بىرلە باغرى بىرياندۇر ،  
 سېنىڭ ھەجرۇ فراقىڭدا مېنىڭ كۆڭلۈم بەياباندۇر ،  
 ۋىسالىڭ چەشمىدىن غەرقاب ئېتىپ كۆڭلۈمنى قىل ئاباد .

دىلىڭدە ھەر مۇرادىڭ ، ھەرنە مەقسەد بولسا ئەسرارىڭ ،  
 بىلۇر ئەلبەتتە زاھىردە كۆڭۈلدە ئويلىغان كارىڭ ،  
 ئۆزىدۇر غايىبۇ ھازىردا ياد ئەتسەڭ خەبەردارىڭ ،  
 ئۆزى ۋەئىدە قىلىپتۇر « مېنى ياد ئەت مەن سېنىڭ يارىڭ » ،  
 ۋەفا ئەلبەتتە قىلغاي ۋەئىدىغە ، ھەر لەھزە قىلساڭ ياد .

ئۆزۈڭنىڭ ۋەسلىغە يەتكۈر ، ۋەلى ھىجران فراق ئەتمە ،  
 ئۆزۈڭنىڭ ئىشقى ئوتىن سالغىل ، بۆلەككە ئىشتىياق ئەتمە ،  
 بەسى ئىشقىڭدا كۆيدۈرگىل ، تامۇغدا ئىھتىراق ئەتمە ،  
 فەقىرئامى زەئىفىنى رەھمەتتىڭدىن سەن يىراق ئەتمە ،  
 جەمئىي ياخشى ئەئمالىن قەبۇل قىل ، قىلماغىل بەرباد .

\* \* \*

كۆڭۈلدە ھەر مۇددەئە دىلدار كەبى ئېرمەس لەزىز ،  
 ھاسىل ئولسا مەقسەدى دىدار كەبى ئېرمەس لەزىز ،  
 ئۆزگە تەقۋا كېچەدە بىدار كەبى ئېرمەس لەزىز ،  
 ھېچ نېمە كەۋنەين ئىچرە يار كەبى ئېرمەس لەزىز ،  
 لېك ئانىڭ لەئلى لەبىدەك ھېچ لەبى ئېرمەس لەزىز .

ھەجر دەشتىدە يۈرۈپمەن ھېچ ئىشم تاپماي رىۋاج ،  
 قايدا بارغۇم قايدا كەلگۈم ، ۋەسل ئولۇرغە يوق ئىلاج ،  
 ئۇرغان ئاھىمدىن يۈزۈمگە يۈردى ھەردەم دۇدى كاج ،  
 مىسرنىڭ قەندى ئانىڭ لەبىغە بەردىكىم خىراج ،  
 گۈلدەك ئاغزىنىڭ سۈيىدەك ھېچ سۈيى ئېرمەس لەزىز .

ئۇدۇ ئەنبەر ، ئەترۇ زەئفەرلەرنى تەۋسىق ئەيلەمە ،  
 يارنىڭ ۋەسلىنى قىلغىل ، ئۆزگە تەسنىق ئەيلەمە ،  
 ئىشقى ئوتىنى كۆرمە ئاسان بەلكى تەخفىق ئەيلەمە ،  
 سەن تاتار بىرلە خوتەن مۇشكىنى تەئرىق ئەيلەمە ،

يارنىڭ زۇلفى بۇيىدەك ھېچ بۇيى ئېرمەس لەزىز .

كۆڭلى ئىچرە ئىشقى يوقلار ئۇرسە تەپسە يىغلاماس ،  
نام دىلبەر زىكرىنى تەلقىن قىلسە ئاڭلاماس ،

كىم مۇھەببەت ئەھلىدۇر غەفلەتلى جايدا ئۇخلاماس ،  
ئۆز گەدىن شۇنى سۇخەن قىلسە قۇلاقنىڭ تىڭلاماس ،  
يارنىڭ قىلغان سۆزىدەك ھېچ سۆزى ئېرمەس لەزىز .

لەيلەتۇل - قەدرى بىلىپ ئىڭراپ يۈرۈسەم ھەر شەبى ،  
يوق ئەجەب تاپسام كۆڭۈلدە ھەر مەرام ھەر مەتلەبى ،  
ئادەتۇللاھ بارئىمىش ھەر كارىنىڭ بىر سەبەبى ،  
ھەر بەلا كۈلفەت باشىڭغا ياغسا يامغۇرلار كەبى ،  
يارغە ئەر ز ئەيلەگەندىن ئۆز گەسى ئېرمەس لەزىز .

تاشلاما ھەر گىز كۆڭۈلدىن دىلبەرنىڭ فىكرىنى سەن ،  
لەھزە غافىلسەن دىلىڭغا سانجىلۇر ئوغرى تىكەن ،  
ھەر نەفەستە ئايغاسەن نىئەتلەرنى شۇكرىنى سەن ،  
ھېچ زەمان قىلما فەرامۇش يارنىڭ زىكرىنى سەن ،  
يارنى ياد ئەيلەگەندىن ئۆز گەسى ئېرمەس لەزىز ،

ئەي ھەقىر ئامى ، دىلىڭدە ھەر زەمان فىكر ئەيلەگىل ،  
زاھىرۇ باتىن بېرىپدۇر نىئەتتىن شۇكر ئەيلەگىل ،  
سەن ئۆزۈڭنى جامى ۋەھدەت نۇش ئېتىپ شۇكر ئەيلەگىل ،  
ئەي ھەقىر ئامى زەئىف ، يارىڭنى سەن زىكر ئەيلەگىل ،  
يارنىڭ زىكرى لەزىزدۇر ، ئۆز گەسى ئېرمەس لەزىز .

\* \* \*

تېگىپ تىپىرى خەدەڭنىڭ جىسمى ئۇر يانمىغەدۇر نافەز ،  
قىلىپ چۈن مۇرغى بىسىمىل قەتىل ئېتىپ قانمىغەدۇر نافەز ،  
بولۇپ ئاغۇشتە تۇفراق بىرلە ۋەيرانمىغەدۇر نافەز ،  
سېنىڭ لەئلى لەبىڭنىڭ ھەجر ئوتى جانمىغەدۇر نافەز ،  
تىغى جاندىن ئۆتۈپ ، زىرە ئولۇپ قانمىغەدۇر نافەز .

ۋىسالىڭغا يېتەرمەنمۇ رىيازەتتىن بېلىم بۈكسەم ،  
ھەۋا بىرلە ھەۋەسنى نەفس سەگىنى زەرب ئېتىپ سۆكسەم ،  
تەكەببۇر ماۋۇمەنلىك خولقىدىن نەفرەت قىلىپ بۈكسەم .



ئەگەر شامۇ سەھەر ئىشقىڭدا مەن كۆز ياشىمە تۆكسەم ،  
كۆزۈمدىن سەل قىلىنغان ئەشكەلەر قانىمغەدۇر نافەز .

ئۆزۈڭ سۆيگەن قولۇڭنى ياخشىلار قاتارىغا قاتتىڭ ،  
سالىپ ئىشقىڭ ئوتىنى ھەجرنىڭ بازارىغا ساتتىڭ ،  
بېرىپ ھىممەت ئەساسىن رەنج ئىلە مېھنەتتە پايلاشتىڭ ،  
ماڭا رەھم ئەيلەبان رەنجۇر تەنىمغە تىپىرلەر ئاتتىڭ ،  
بۇ جۈملە ئوقلارنىڭ بۇ جىسمى ئۇرپانمغەدۇر نافەز .

كۆڭۈلگە جارى قىلدىم ھەرزەمان فىكرۇ خەيالىڭنى ،  
مۇيەسسەر بولسە كۆرسەم ئېردى ھۇسنى با كەمالىڭنى ،  
ياپىدۇر ئاي يۈزۈڭنى كاكۈلۈڭ كۆرسەم ھىلالىڭنى ،  
جەمالىڭنى ھەمىشە ياد ئېتەرمەن ھەم ۋىسالىڭنى ،  
كى دىيدارىڭ تەلەب قىلسام بۇ ھىجرانمغەدۇر نافەز .

\* \* \*

ئايا سەرۋەر ، رەھا دەپ يازمادىڭ بىردەفئەئى كاغەز ،  
ئەجەب دەرماندە قالدۇم بەرمەدىڭ بىر نەفئەئى كاغەز ،  
مېنىڭدىن ئۆزگەگە يازدىڭ بەرائەت سەفەئى كاغەز ،  
ئايا دىلبەر ، تىلىڭدىن بەرمەدىڭ بىر رۇقئەئى كاغەز ،  
مېنى بىر نامە بىرلە ياد ئېتىپ ھېچ بەرمەدىڭ كاغەز .

ۋەلى نامە يازارغە مەن ئۈچۈن قىلماس قەبۇل خامە ،  
يۈرەك باغرىم بولۇپ پارە قەلەم ئاندىن خۇن ئاشامە ،  
قەلەم ئايتۇر ، دىلىم چاك سەرنىگۈن مەن سۇبھى ھەرشامە ،  
ۋەلى روزى جەزادا ئىلىتگۈڭ ھەر كىمگە بىرنامە ،  
قولۇڭنى قىلماغىل رەسۋا سىياھى قىلماغىل كاغەز

فراقنىڭ ئوتى ئۆرتەپ مەن غەرىبىنى قىلدى سەرگەردان ،  
تاپالماي ئاڭدا دەرماننى يۈرۈپ مەجنۇن كەبى ھەيران ،  
ئىلاجىنى تاپارمەنمۇ بۇ جاننى ئەيلەسەم قۇربان ،  
كى مۇندا سەندىن ھەجر ئولدۇم كى ئاندا قىلماغىل ھىجران ،  
مېنىڭ نامەم سىياھ قىلمە ، مۇنەۋۋەر ئەيلەگىل كاغەز .

\* \*

زېھى شەۋقىڭ ئوتى دېۋانە قىلدى ، ئەي پەرى پەيكەر ،  
يۈرەك باغرىمنى ئۆرتەپ ئوستىخانمىنى قىلىپ ئەخكەر ،  
ھەمە ساھىب جەماللار ساڭا مۇھتاجدۇر ، ئۆزۈڭ سەرۋەر ،  
جەمالىڭدىن قىراق ئولغاچ كى ھەيران بولدۇم ، ئەي دىلبەر ،  
ساڭا بىر ۋەسل قىلماقغە تاپالمادىمكى خۇپ رەھبەر .

ۋىسالىڭغە يېتەرمەن دەپ فەراغەت تاپمادىم بىردەم ،  
بولۇپ كۈندۈزدە بىئارام كېچەلەر ئويقۇسىز ھەردەم ،  
ھەمە بىغەم بولۇرلار ئاھكىم كۆڭلۈمدە يۈزىڭ غەم ،  
سېنىڭ ھەجرۇ فىراقىڭدا كى تاقەت قالمايىن يەك دەم ،  
جۈنۈن سائىل بولۇپ يۈردۈم مەزارۇ خانىقاھ لەنگەر .

رىيازەت نەشتەرىدە نەفسى سەگىنىڭ كۆزىنى ئويسام ،  
مەزەللەت خەنجەرىدە نەفس بەدىنى بىر يولى سويسام ،  
قىلىپ ھاسىل مۇھەببەت جامىدىن نۇش ئەيلەبان تويسام ،  
سېنى ئىزلەپ ، خەيال ئەيلەپ يولۇڭغە بىر قەدەم قويسام ،  
كۆزۈمگە قۇم قويۇپدۇر نەفسۇ شەيتان مىسلى رىھ سەرسەر .

سالىپ بوينۇمغە زەنجىر دام تەزۋىرى بىلەن غولنى ،  
ئەسىرۋار كەزدۈرۈپ يۈردى ھەلا كەت دەشتىدە چۆلى ،  
قايان بارغۇم ، قايان كەتكۈم ئازىقتىم تاپمايىن يولنى ،  
ئايا دىلبەر ، بۇ ئىككى دۈشمەنىمدىن ساقلا مەن قۇلنى ،  
ئەگەر قەسد ئەيلەسە مەن ئاسىنى بەرگىل ماڭا شەمشەر .

فىراقىڭ دەردى ئىچرە سارغارىپ ھەردەم ئۇرارمەن ئاھ ،  
قالپ غوربەت ئىچىدە تاپمادىم ھېچ دەمدە بىر دىلخاھ ،  
كۆرەرمەنمۇ جەمالىڭنىكى بولسام بىر سەگى دەرگاھ ،  
كى سەندىن ئايرىلىپ ھۇسنۇ جەمالىڭ كۆرەمسەم ناگاھ ،  
ھەلا كەت ئەتكۈم ئۆزۈمنى بۇ يۈرەكىمگە ئۇرۇپ خەنجەر .

ئايا ئاسى ، سېنى ئازغۇرسە شەيتان نەفس ۋەسۋاسى ،  
قەبول قىلمە ئەگەر چە كۆڭلۈڭ ئىچرە تۈشسە ئىلئاسى ،  
ئاتا بىرلەن ئانانى قىلدىمۇ مەغرۇر تەقازاسى ،  
ئايا ئامى زەئىقى ، سەن نەفس ئىلە شەيتانغە بول ئاسى ،

قاين ئەمەر ئەتسە زىددىن ئەيلەبان كۆزىگە ئۇر نەشتەر .

ساقچى رەزىم . پەنجان رەزىم . پەنجان رەزىم . پەنجان رەزىم .  
ساقچى رەزىم . پەنجان رەزىم . پەنجان رەزىم . پەنجان رەزىم .  
ساقچى رەزىم . پەنجان رەزىم . پەنجان رەزىم . پەنجان رەزىم .

\* \* \*

ئاي يۈزۈڭنىڭ شۇئەسىدىن دىلدە زۇلمەت بولدى نۇر ،  
بىقەرارمەن قاش ھىلالنىڭ كۆڭلۈمە قىلدى خۇتۇر ،  
ئىزلەسەم ئىگراپ يۈرۈپ گەر ۋەسلىڭ ئۇلغايىمۇ ئۇتۇر ،  
مەن سېنى تاپغۇممىكىن زىكرىڭنى ئايتسام ھەر سۇھۇر ،  
دائىما ئەيلەپ رىيازەت سەجدە قىلسام با ھۇزۇر .

ھۈرمەتىڭدىن يۈر گۇناھ جىسمىمنى خۇش تەن ئەيلەگىل ،  
كۆيدۈرۈپ ئىشقىڭ ئوتىدا جاننى تەفسەن ئەيلەگىل ،  
شەۋق ئوتى بىرلە يۈرەكنى دەردكە مەخزەن ئەيلەگىل ،  
رەھمەتىڭدىن بۇ سىياھ قەلبىمنى رەۋشەن ئەيلەگىل ،  
ھەم ئۆلۈپ بارسام لەھەدگە ئەيلە قەبرىم ئىچرە نۇر .

ئەي ھەقىر ئاسى يۈرۈگىل دىلنى خەستە ئەيلەبان ،  
باشىڭە تاش بىرلە ئورسا ساڭا جۇستە ئەيلەبان ،  
كۈلۈبان باقىل يۈزىگە ھەمچۇ پىستە ئەيلەبان ،  
ئەي فەقىر ئامى زەئىفى ، نەفسىڭ شىكەستە ئەيلەبان ،  
كىمنى كۆرسەڭ ئىزىنى بوسە قىلىپتۇر ھەمچۇ مۇر .

\* \* \*

ئاڭلايلىق بولساڭىز شامۇ سەھەردە يىغلاڭىز ،  
ئىڭسى يوق ئىت كەبى كېچە ئۇيۇماي ئىگراڭىز ،  
يانىپ ئۆز فەزلىغە تائەتتە مەغرۇر بولماڭىز ،  
يارغە ئاشىق بولساڭىز ئول يارنى دائىم ئىستەڭىز ،  
دائىما ھازىر تۇرۇر ھەر يەردە ئول يارى ئەزىز .  
ئەي خەرىدار ، سودا قىلساڭ سودا قىلغىل رەستىدىن ،  
ئولچە ئالۇ مېۋەسىن ، قىلما تەمەدۇ جىنەستەدىن ،  
ياخشى گۈلنى كۆر چەمەندە يوق ھۇزۇر گۈلدەستەدىن ،  
گەر ئەزىزنىڭ مەئىنەسىنى سورساڭىز مەن خەستەدىن ،  
دەيدۇرۇر ئەھلى لۇغەت مەئىنىدە كامىاب ، ئەي ئەزىز .

كۆرسەتپ ھۇسننى ئەلگە سەرۋى رەفتار سالسا يول ،  
 قەددى شەمشاد ، زۇلفى سۇنبۇل ، بۇيى ئەنبەر ، يۈزى گۈل ،  
 ئاشىقى بىچارەلەر پەرۋانە يەڭلىغ ئوڭۇ سول ،  
 ناگەھان قىلسە تۇلۇد نازۇ كەرەشمە بىرلە ئول ،  
 ھۇسن ئىچىدە مىسلى يوقدۇر لال بولادۇر ئەقلىڭىز .

ۋەسلىغە پەرۋاز ئېتىپ يەتسەم ماڭا بولسا جەناھ ،  
 زۇلق مۇشكىنى دىماغىم سارى يەتكۈرسە رەياھ ،  
 ئاي يۈزىنى كۆرسەتۈرنى ئەيلەسە ئەلگە مۇباھ ،  
 زۇلفىنىڭ تارىن پەرىشان ئەيلەسە بادى سەباھ ،  
 گەر ئانىڭ زۇلفى ساچىلسە شەمۇ بولغاي كۆڭلىڭىز ،

ھۇسنىغە ئاشىقلار شەيدا بولۇپ تۇرغۇچىدا ،  
 بولۇبان تاۋۇس كەبى تەخت ئۆزرە ئولتۇرغۇچىدا ،  
 ھەد بولۇرمۇ ھالنى ئايتىپ نۇكتە سۆز سورغۇچىدا ،  
 گەر رەۋاق ئۆزرە تۇرۇپ قىلسا نەزەر كۆز ئۇچىدا ،  
 مەن ھۇشۇمدىن كېتىبان ئۆلسەمكى ھالىم سورماڭىز .

ھەر كىشىنىڭ مەتلەبىغە كۆڭلى ئىچرە راھىدۇر ،  
 ئىشقى ئوتىنىڭ سوزىشى دەرد بىرلە ئۇرغان ئاھىدۇر ،  
 ئاشىقى بىچارەلەرنىڭ مەئشۇقى دىلخاھىدۇر ،  
 ئەي فەقىر ئامى زەئىف ، يارىڭ پەرىزاد شاھىدۇر ،  
 تاپماقنىڭ مۇشكىلدۇرۇر بىلسەڭ خۇداغە يىغلاڭىز .

\* \* \*

كۆڭلىدىن غەم كەتكۈسىدۇر كىم ئىشىتسە ياخشى سۆز ،  
 بىمۇھەببەت ئادەمى بولسە پەرى كۆڭلۈڭنى ئۈز ،  
 دىلبەرىڭنىڭ ۋەسقىنى قىلماق ئۈچۈن زېھنىڭنى تۈز ،  
 كەلمەگەي دۇنياغا ھەرگىز سەن كەبى بىر قارا كۆز ،  
 ھۇسن ئىچىدە پادىشاھسەن ، زۇلفى سۇنبۇل قارا كۆز .

قاشلارنىڭ ياسىنى رەڭگىن قىلدى ئوسما بىرلە نىل ،  
 ئاي يۈزۈڭنى باسنى زۇلفۇڭ بولدى كۆڭلۈڭ نەچچە خىل ،  
 ھەسرەتتىڭدە قان يۇتارمەن بولمادىڭ مەندىن بېھىل ،  
 زۇلفىڭنىڭ ئالدىدا يەلدا كېچە بولغاي خىجىل ،

ھەم كۆزۈ زۇلفۇڭ كۆرۈپ بولغاي زەۋال ، ئەي قارا كۆز .

ھەر قاچان باردۇر غەربىغە مېھرى ئىلە لۇتفۇڭ سېنىڭ ،  
يەككە - تەنھا بىمەكانسەن يوقتۇرۇر جۇفتۇڭ سېنىڭ ،  
ئۇيقۇ - غەفلەت سەندە يوق يوقدۇر رەۋا خۇفتۇڭ سېنىڭ ،  
ھېچ زەمان زايىل ئەمەستۇر كۆز ئىلە زۇلفۇڭ سېنىڭ ،  
دۇ كۆزۈڭ كەۋنەينغەدۇر شەمئۇ چىراغ ، ئەي قارا كۆز .

ھەر زەمان قىلساڭ تەكەللۇم سۆزلەرنىڭ گەۋھەرىدىن ،  
ئۇدۇ ئەنبەر ، شەھدۇ شەككەر ساچىلۇر جەۋھەرىدىن ،  
غۇنچە لەب ، ھۇسنۇ جەمالۇ گۈل يۈزۈڭ ئەھمەرىدىن ،  
ناگەھان قىلساڭ تەبەسسۇم تىشلەرنىڭ نۇرىدىن ،  
ئايۇ كۈننىڭ نۇرلارى بولغاي خىجىل ، ئەي قارا كۆز .

ئەي ھەقىر ئاسى ، ئەجەب كارىڭنى تەسنىق ئەيلەدىڭ ،  
سەن ئېرۇرسەن بىر غەرىب ، يارىڭنى تەئىرق ئەيلەدىڭ ،  
ياخشى ئىشنى كەم قىلىپ ، يامانىنى تەزئىق ئەيلەدىڭ ،  
ئەي فەقىر ئامى زەئىق ، يارىڭنى تەۋسىق ئەيلەدىڭ ،  
گەر نەسب قىلسە كۆرەرسەن ئول جەمالى قارا كۆز .

\* \* \*

جەھاندا تاپمادىم ئىستەپ ئىسەن بولغاننى بەرھەمسىز ،  
جەراھەت دەردى بار دىلنىڭ سېھەت بولغاننى مەرھەمسىز ،  
قېنى قايسى گىياھ قالدى سەھەر ۋەقتىدە شەبنەمسىز ،  
فېغان ، دەردۇ ئەلەمدىن خەستە كۆڭلۈم بولمادى غەمسىز ،  
كىشىنىڭ بولسا ئىشقى كۆزلەرى بولماس ئانىڭ نەمسىز ،

دىلىمنىڭ سەھنەسىغە تۈشتى ھىجران كارۋانى غەم ،  
فەراغەت ئەيشۇ ئىشرەت بوستانىن ئۇرغالى بەرھەم ،  
مېنى قەست ئەيلەدى بولسۇن دەبان گوياكى چۈن ئەدھەم ،  
ئەگەر سەندىن جۇدا بولسامكى يوقتۇر ماڭا بىر ھەمدەم ،  
مېنىڭدىن ئۆزگە ھېچكىم بولمادى دۇنيادە ھەمدەمسىز .

كەل ئەي ئازادە جوي ، سىررىنى نائەھلىغە بەرمەسدۇر ،  
كۆڭۈل تەختىنى پاكلاپ يەر تۇتۇپ ھەريان ئىبەر مەسدۇر ،  
ئۆزىنى پەست تۇتۇپ كىبرۇ ھەۋا كۆكسىن كۆتەرمەسدۇر ،

بىل ، ئەي فەر خۇندە خۇي ، دىلبەرنى تاپماق ئاسان ئېرمەسدۇر ،  
 ھەمبە ئۇششاقلار تاپقان ئەمەسدۇر دەرد ئىلە غەمسىز .

يامان نەفسىم يولۇمدا بۆرى بولدى مەن ئۆزۈم بەررە ،  
 ھەلاك قىلماق ئۈچۈن توستى يولۇمنى بولدى دىۋ نەررە ،  
 مۇھەببەت دەشتىغە تۈشتۈم باشىغە قويسىمۇ ئەررە ،  
 كىشىنىڭ كۆڭلىدە ئىشقى مۇھەببەت بولماسا زەررە ،  
 تېرەك يەڭلىغ سەمەرسىز مىسلى خەشخاش گەردەنى خەمسىز .

ئايا ئاشىق ، مۇھەببەت يولىدا جانىڭنى قىل قۇربان ،  
 مۇھەببەت ئەھلىدىن تۇتما دەرىغ ھېچ خەير ئىلە ئىھسان ،  
 ھەمىشە گىرىيە بىرلەن بول ئۆزۈڭنى ئەيلەمە خەندان ،  
 ئايا ئامى زەئىف ، ئىشقىۋ فىراقنى كۆرمەگىل ئاسان ،  
 ئاڭا سەن ۋەسل بولماسسەن كۆزۈڭنى ئەيلەسەڭ نەمسىز .

\* \* \*

كىمكى ئاشىقدۇر دىلىنى ئۆزگەدىن شاد ئەيلەمەس ،  
 ئەررە قويسا باشىغە بىر زەررە فەرياد ئەيلەمەس ،  
 ئۆزىنى ئۆزىگە تاشلاپ ئۆزگە بۇنياد ئەيلەمەس ،  
 ئەھلى ئاشىق مەئشۇقىدىن ئۆزگەنى ياد ئەيلەمەس ،  
 دەردۇ غەم كەلسە باشىغە ئۆزگە گە داد ئەيلەمەس .

ھەجر ئوتىدا ئۆرتەنىپ ئۆزۈڭنى سوزان ئەيلەسەڭ ،  
 تاغۇ چۆللەرنى كېزىپ كۆزۈڭنى گىريان ئەيلەسەڭ ،  
 باغ ئارا بۇلبۇل كەبى باغرىڭنى بىريان ئەيلەسەڭ ،  
 سەن ئەگەر جاندىن كېچىپ جانانغا قۇربان ئەيلەسەڭ ،  
 ۋەسل قىلغاي ئول سېنى ئۆزگە گە سەييا ئەيلەمەس .

\* \* \*

ئەي شەھى سەرۋەر كويۇڭغە ئۆزگە يوللار ئوخشاماس ،  
 ھەجرۇ دەشتىڭ بىر بەيابان ئۆزگە چۆللەر ئوخشاماس ،  
 فۇرقەتىڭ سەھراسىدا غۇل ئۆزگە غۇللار ئوخشاماس ،  
 ۋەھ ، زېھى غۇنچە كەبى ھۇسنۇڭغە گۇللار ئوخشاماس ،  
 ۋەھ يەنە لەئلى لەبىڭغە غۇنچە گۇللار ئوخشاماس ،

ھەرزەمان ئاشىقلارنىڭ مەجلىس ئەفرۇز ئەيلەسەڭ ،  
 مۇسقىيلىق لەئب ئىلە بار چەنى دىلسوز ئەيلەسەڭ ،  
 ھۇسنى ئىلە جەمالىگە مۇشتاق شەب - رۇز ئەيلەسەڭ  
 ناگەھان نازۇ كەرەشمە بىرلە سەن سۆز ئەيلەسەڭ ،  
 بۇلئە جەب ئاۋازىگە ئاۋازى بولبۇل ئوخشاماس .

يېڭى ئاي چىققان كەبى قاشىڭنى كۆرەيمۇ سېنىڭ ،  
 ئەرگەشىپ رەفتارىگە ھەر لەھزە يۈرەيمۇ سېنىڭ ،  
 تەلمۈرۈپ جەمالىگە دەرلەردە تۇرايمۇ سېنىڭ ،  
 قاشلارنىڭ دەيمۇ سېنىڭ ، ناۋەكلەرنىڭ دەيمۇ سېنىڭ ،  
 قۇللارنىڭدۇر ئاج يەڭلىغ ئۆزگە قۇللار ئوخشاماس .

ياخشى سالىھ قۇللارنىڭنى رەفىق ئەيلەپ قوش ماڭا ،  
 خىرقەئى پەشمىنەنى ھەر لەھزە قىل بەردۇش ماڭا ،  
 نامۇرادلىق شەربەتنى ھەر زەمان قىل نۇش ماڭا ،  
 ئاي يۈزۈڭ خالۇ خەتن ياد ئەيلەسەڭ يوق ھۇش ماڭا ،  
 باشىڭگە گۈللەر قىسىپسەن ئۆزگە گۈللەر ئوخشاماس .

ئەي فەقىر ئاسى ، سەھەر ۋەقتىدە بۇلبۇل بولغاسەن ،  
 دىلبەرنىڭنىڭ نۇرى گۈلدا ئاشىقى گۈل بولغاسەن ،  
 يادىدا سايراپ سەھەر ئىشقى ئوتىدا كۈل بولغاسەن ،  
 ئەي فەقىر ئامى زەئىف ، دىلبەرغە سەن قول بولغاسەن ،  
 يولىدا بولساڭ جىلاۋدار ئۆزگە يوللار ئوخشاماس

\* \* \*

ئەي نىگەھبانىم جەفالار سالساڭ ئازارىم ئەمەس ،  
 خارۇ زار يوللاردا قويساڭ بۇ مېنىڭ خارىم ئەمەس ،  
 دەرد ئارا ئەۋۋارە قىلساڭ ئەسلى ئەۋۋارىم ئەمەس ،  
 ئەي شەھى شاھىم ، سېنىڭدىن ئۆزگەسى يارىم ئەمەش ،  
 سەندىن باشقا ھېچ كىشى دۇنيادا غەمخارىم ئەمەس .

قايدا بولسام سەن ئېرۇرسەن غەمگۈزارىم رەھبەرىم ،  
 ھەر ئىشىمنى ساڭا تاپشۇردۇم ئېرۇرسەن سەرۋەرىم ،  
 ساڭا ئەئىياندۇر نىھانۇ ئاشكارا ئىشلەرىم ،  
 غايىبۇ ھازىردا ياد ئەتسەم سېنى ، ئەي دىلبەرىم ،

سەن خەبەردار سەن ماڭا ، ئۆزگە خەبەردارم ئەمەس .  
 ھېچ كىشىگە ھاجەتنىڭ يوق ئەغنىيا زەردار سەن ،  
 ھەر خەتالىق يولىدىن ساقلارغە نىگاھدار سەن ،  
 ناتەۋان ئاجىز غەربىگە رەھبەرۇ ھەم يارسەن ،  
 خاھى مۇندا خاھى ئاندا سەن ماڭا سەردار سەن ،  
 سەندىن ئۆزگە ھېچ كىشى ھېچ يەردە سەردارم ئەمەس .

يولۇڭ ئەيلەي تەسەددۇق بۇ ئەزىز تەن بىرلە جان ،  
 مەن يەتم ئاسى قۇلۇڭمەن سەن ئېرۇر سەن مېھرىبان ،  
 تاپمادىم ئىزلەپ كۆڭلۈنى قايدا بولغاندۇر رەۋان ،  
 خەستە كۆڭلۈمنى ئەگەر سەن ئىلتىسەڭ رەھم ئەيلەبان ،  
 سەن ئېرۇر سەن دىلبەرىم ئۆزگەسى دىلدارم ئەمەس .  
 ئەي ھەقىر ئاسى بۇ سۆزنى جانو دىل سەم ئەيلەگىل ،  
 جۇرمدىن زۇلمەتدە قالغان دىل ئارا شەم ئەيلەگىل ،  
 ئەيلەبان ئاھۇ نەدامەت كۆزنى قان دەم ئەيلەگىل ،  
 ئەي فەقىر ئامى زەئىف ، كۆڭلۈڭنى سەن جەم ئەيلەگىل ،  
 كۆڭلۈنى ھەريان ئىبەرمەك ياخشىلىق كارم ئەمەس .

\* \* \*

مەھۋەشم قاشنى ئوسما بىرلە رەڭگىن ئەيلەمش ،  
 يېڭى ئاي چىققان مەسەللىك خەتتى سەبىزىن ئەيلەمش ،  
 كۆزى بىر جەللاد قىلىچىغە ياشىل قىن ئەيلەمش  
 ئەي سېنىڭ ھەجرىڭ مېنىڭ كۆڭلۈمنى غەمكىن ئەيلەمش ،  
 سۇرخگۈل يەڭلىغ چىرايىم كاھ رەڭگىن ئەيلەمش .

زۇلفى سۇنبۇل يۈزى گۈل سەرۋى خىرامانىم مېنىڭ ،  
 كېچە زۇلمەتنى يارۇتغان ماھى تابانىم مېنىڭ ،  
 قەددى شەمشاد سەرۋى رەفتار شاھى خۇبانىم مېنىڭ  
 غەمزەڭنى ياد قىلسام ئۆرتەنۈر جانىم مېنىڭ ،  
 ھەم جەمالىڭ كۆرمەگەچ كۆزۈمدە ئەشكىن ئەيلەمش .

كىمكى بىمار شەھدۇ شەككەر بولماس ئاغزىدا لەزىز ،  
 ھەر كىشى ھەر مۇددەئاسى بولسا باغرىدا لەزىز ،  
 كۆرمەگەي دىيدار تەلەب جەننەتنى نەزدىدە لەزىز ،



يارنىڭ ئىسمىنى ھەر كىم بىلسە كۆڭلىدە لەزىز ،  
 زاھىرۇ باتىندە دائىم زىكرۇ تەلقىن ئەيلەمىش .  
 ئەيلەسەم ھەردەم تەسەددۇق كۆزلەرنىڭ گەۋھەرى ،  
 يۈزلەرىڭدە خالۇ خەتلەر بار چە نۇرنىڭ جەۋھەرى ،  
 يوقتۇرۇر ھەر گىز مىسالنىڭ قايدا سەندەك دىلبەرى ،  
 گەر سېنى بىر كۆرسە ئېردى ئىسمىنى چىنۇ پەرى ،  
 ئەقلى ھوشىدىن كېتىپ ھۇسنۇڭغە تەھسىن ئەيلەمىش .  
 ئەي فەقىر ئاسى ، تەرىقەت ئىچرە خوشە تەرگەسەن ،  
 ھەرقاچان تاپساڭ مۇھەببەت ئەھلىنى جان بەرگەسەن ،  
 خاڭپايىن تۇتيا ئەيلەپ كۆزۈڭگە سۈرگەسەن ،  
 ئەي فەقىر ئامى زەئىق يارىڭ ئۈچۈن جان بەرگەسەن ،  
 ئول ئۈچۈن ئۆلسەڭ تىرىك ۋەسلىنى تەكفىن ئەيلەمىش .

\* \* \*

غەربىنىڭ كۆڭلى بەيتۇللاھ ، ئەزەل مۇنداغ بەنا قىلمىش ،  
 غەربىنىڭ كۆڭلىنى ئالغا كىشىنى ھەق رەھا قىلمىش ،  
 ئۆزىگە قىلسا لايىق ئاشىقىنى بىننەۋا قىلمىش ،  
 ئايا ئاشىق ، ۋەفا قىل ۋەئىدەغە ئول ھەم ۋەفا قىلمىش ،  
 ئەگەر قىلسا ۋەفا ئاشىقىگە كىم ئەۋۋەل جەفا قىلمىش .  
 سالىپ زىندانغە نەفسىنى رىيازەت بىرلە قىستايدۇر ،  
 ئاياغ ئاستىغە تاشلاپ پايىمانلىق بىرلە دەسسەيدۇر ،  
 ۋە لېكىن مەئشۇقىنى ياد ئېتىپ دائىم گىرىستەيدۇر ،  
 كىشىكىم جانۇدىلدە ئول ۋەفادار يارنى ئىستەيدۇر ،  
 ۋەفا قىلماق ئۈچۈن ئول بەندەغە بوستان بىنا قىلمىش .  
 ئاڭا لايىق بولاي دېسەڭ دەۋام تەنزىفى ھەلقىن قىل ،  
 دىلىڭدىن زالى دۇنيا شەۋقىنىڭ ھىرسىنى سالقىن قىل ،  
 شەياتىن خۇيىنى تاشلاپ ئۆزۈڭ نەفسىغە دەلقىن قىل ،  
 ئەگەر سەن ئىستەسەڭ تىنماي ئانىڭ زىكرىنى تەلقىن قىل ،  
 كىشى چىن بولسا ئاشىق جانىنى ئاڭا فىدا قىلمىش .  
 ئانىڭ كويىدا ھەر كىم ئۆزىنى قىلسا رىيازەتمەند ،  
 يولىدا ئىنتىزار ئەيلەپ ھەمىشە ئىستىقامەتمەند ،

دېگىل مۇندا كىشىنى ئەھلى تاجۇ ئەھلى دەۋلەتمەند،  
 ئەزەلدە ھەر كىشىنى روھم ئېتىپ قىلسا سەئادەتمەند،  
 ئۆزى مەتلۇپ ئولۇپ تالىب قىلىپ يولدا گەدا قىلمىش .  
 ئانىڭ شەۋقىدە ھەردەم كېچە - كۈندۈز ئەيلەسەڭ گىريان ،  
 فراقۇ ھەجر دەردىدىكى باغرىڭ ئەيلەسەڭ بىريان ،  
 بەلا دەشتىدە قاخشالدىك تەنىڭنى ئەيلەسەڭ سوزان ،  
 ئانى تاپماق ئۈچۈن بۇ خەستە جانىڭ ئەيلەسەڭ قۇربان ،  
 ئۇمىددۇر ۋەسل ئېتەرگە دەردۇ غەمگە مۇبتەلا قىلمىش .  
 ئايا تالىب ، ئۆزۈڭنى نەفسى بەردىن ئەيلەگىل فەرھىز ،  
 جىھاد ئەيلەپ يامان نەفسىڭ بىلەن مەيداننى قىل خۇنرىز ،  
 كېرەك بولسا ۋىسالى ئەيلەگىل ئۆزۈڭنى سەھەر خىز  
 ئايا ئامى زەئىفى ، يارنىڭ جەمالىن كۆرمەدىڭ ھەرگىز ،  
 تەلەب قىلساڭ كۆرەرسەن ھاجەتنىڭنى ئول رەۋا قىلمىش .

\*

\*

غەمۇ ھىجران ئوتى ئۆرتەپ نېتەيكىم بولدى سىررىم پاش ،  
 يۈرۈپ كويۇڭدا سەرگەردان ئۆزۈمنى ئەيلەدىم فەرراش ،  
 غەرب بىچارە مەن ھەيران ماڭا كىم بولغۇسى يولداش ،  
 سېنىڭ دەردۇ فراقىڭدا ھەلا كەتتە يېتەر بۇ باش ،  
 خۇدا ھەرگىز ياراتماس سەن كەبى بىر شوخ باغرى تاش .  
 ئەجەب بەختىم قارادۇر كىم بىلەلمەيمەن بولۇرمۇ ئاق ،  
 جىگەر باغرىم كۆيەردائىم باشىم سەۋداسى بولماي ساق ،  
 خەلايىق تەئىنە ئايتۇرلار باشىم ئۆزرە ساچىپ تۇپراق ،  
 بۇ ھۇسن ئىلە جەمالىڭغە ھەمە شەھزادەلەر مۇشتاق ،  
 سېنى ھەر كىم كۆرەي دېسە ئاقىتسۇن كۆزىدىن قان ياش .  
 جۈنۈن سەھراسىدا يۈردۈم كۆڭۈلنى غەيرىدىن تىغلاپ ،  
 بەلا كۈلفەت ، مۇشەققەتنى ئۆزۈمگە تازە قاتتىغلاپ ،  
 كۆزۈمنىڭ ياشى قان بولدى فراقىڭ دەردى سانجىغلاپ ،  
 كى شىرىن ئىشقىدا فەرھاد بەسى نالە قىلىپ يىغلاپ ،  
 ئوشۇل تاش لەئىل ئاتاندىكىم كۆزىدىن ئاقىزىپ قان ياش .  
 جەمالىڭ ئەلگە كۆرسەتكەچ يول ئۈستىدىن گۈزەر قىلساڭ ،

ساچى سۇنبۇل ، قەدى شەمشاد رەفتارلىق سەفەر قىلساڭ ،  
 كىيىپ گۈلگۈن قەباۋۇ ئەتلەسىدىن لاجىۋەر قىلساڭ ،  
 ئەگەر سەن رەھم ئەيلەپ مەن غەربىغە بىر نەزەر قىلساڭ ،  
 سېنىڭ گەۋھەر كۆزۈڭغە دىلبەرىم تەسەددۇق ئولسۇن باش .

كۆڭۈلنى غەيرىدىن ئۈز دىلبەرىڭغە ئاشنا قىلغىل ،  
 كۆڭۈل تەختىنى پاك ئەيلەپ ئۆزۈڭنى پارسا قىلغىل ،  
 ئانى ھەرلەھزە ياد ئەت ئۆزگەنى دىلدىن جۇدا قىلغىل ،  
 ئايا ئامى زەئىفى ، جانان ئۈچۈن جاننىڭ فىدا قىلغىل ،  
 كى جاندىن كەچمەيىن ۋەسل ئولماغۇڭ ئول شۇخ قۇندۇز قاش .

\* \* \*

يەنە شەھتۇتى سۆزىن قىلسە تەۋسىق ،  
 بۇ ھەم بېھودە ، ھۇسن سۆزۈڭگە مەخسۇس .  
 ساچىڭنىڭ زۇلمەتى گويىكى شەبداچ ،  
 فىراقىڭدا نەۋا ئەيلەدى دۇرراج ،  
 قايۇ ئىنساندا بار زۇلفىڭ كەبى ساچ ،  
 ھەمە ساجىبجەمال ھۇسنۇڭگە مۇھتاج ،  
 ھەمە ھۇسنۇ جەمال ئۆزۈڭگە مەخسۇس .  
 ھەمىشە ئەيلەگىل نەفسىڭ شىكەستە ،  
 كىشى تاش ئۇرسە باشىڭ ، ئەي خۇجەستە ،  
 كۈلۈپ باقىغىل يۈزىڭگە ھەمچۇ پىستە ،  
 ئايا ئامى زەئىفى ، دىلبەرنى ئىستە ،  
 ئانىڭ زىكرىن قىلىپ كۆڭلۈڭگە مەخسۇس .

فەساھەتلەر كى بار سۆزۈڭگە مەخسۇس ،  
 مەلاھەتلەر كى بار ئۆزۈڭگە مەخسۇس ،  
 سەباھەتلەر كى بار يۈزۈڭگە مەخسۇس ،  
 مېنىڭ دەردۇ غەمىم ئۆزۈڭگە مەخسۇس ،  
 ھەمە نۇرى خۇدا يۈزۈڭگە مەخسۇس .  
 ھەمە خۇبان ئۆزىنى تەۋسىق ئەتسە ،  
 ھەمە ھەر رەڭدە ھەر رەڭ تەسنىق ئەتسە ،  
 ۋەلى ھۇسنۇ جەمالىن تەزىيىق ئەتسە ،  
 كىيىكلەر ھەم كۆزۈڭنى تەئرىق ئەتسە ،  
 كى دەپتۇر لەغۋى ھۇسن كۆزۈڭگە مەخسۇس .  
 كىشى شىرىن سۆز ئايتىپ قىلسە تەئرىق ،  
 فەساھەت ھەم بەلاغەت بىرلە تەسنىق ،  
 مەئانى بولسە كۆپ لەفزىدە تەخفىق ،

\* \* \*

مۇھەببەت ئەھلىنىڭ ئاستا نەسىغە باشىمە ئۇرسام ،  
 بارىپ پىرى مۇغاننىڭ دەرگەھىغە تەلمۈرۈپ تۇرسام ،  
 كىرىپ مەيخانە ئىچىرە كۈلبەئى ئەھزانىدە ئولتۇرسام ،  
 ئەگەر بىر ھادىنى تاپسام قولۇمنى ئاڭا تاپشۇرسام ،

ئانىڭ ھەلقىن ئۆزۈم ئۇر سام مېنى سەن قىلماغىل رەققاس .

ئىچىمنى ئۆرتەدى شامۇ سەھەردە دىلبەرىم يارى ،  
غەربلەرنىڭ يېتەرمۇ ھەقغە ئۇرغان ئاھۇ فەريادى ،  
ئەجەب يوق دەردمەندنىڭ ھەقغە يەتسە ئەيلەگەن دادى ،  
مېنىڭدەك سەڭ سىياھ دىلغە نەزەر قىلسە ئوشۇل ھادى ،  
ئېرىپ كەتسەم ئۆزۈمدىنكىم گۇداز ئولغان كەبى رەسساس .

ئۈمىدىم كۆپ ئېرۇر كىم ئۇرغان ئاھىم ئەيلەسە مەقبۇل ،  
ئۆزىنىڭ فەزلى بىرلەن ھەر نەكارىم ئەيلەسە مەھسۇل ،  
يامان نەفسىمنى مېنەت تىغى بىرلەن ئەيلەسە مەقتۇل ،  
ئوشۇل ھادى تۇتۇپ ئىلكىم ئەگەر قىلسە ساڭا مەۋسۇل ،  
مېنى بەندە ئېتىپ ئۆز دەرگە ھىڭدە ئەيلەگىل سەن خاس .



ئىشقى سەۋداسى تېگىپ قىلدى زەبانىمنى مەرەز ،

سۆزلەسەم ھېچكىمگە ياقماس قىلدى كامىنى مەرەز ،

زاھىرىم ۋەيرىن قىلىپ ، قىلدى نېھانىمنى مەرەز ،

ھەجر ئوتى قىلدى مېنىڭ بۇ ئۇستىخانىمنى مەرەز ،

ئۇستىخانىمدىن ئۆتۈپ قىلدى بۇ جانىمنى مەرەز .

باشىغە مۇشكىل تۈشۈپ خەير ئىستە شافىئ بولغۇسى ،

رەنج ئىلە كۈلفەت بەلالار دەردى رافىئ بولغۇسى ،

خەيرۇ ئىھسان سەدقەدىن بەلايى دافىئ بولغۇسى ،

ھەر مەرەزغە بىر سەبەبىدىن دارۇ نافىئ بولغۇسى ،

ماڭا قىلغان دارۇلار قىلدى تەۋانىمنى مەرەز .

ۋەسلىنى ئىزلەپ بەيابان كوھۇ چۆللەردە يۈرۈپ ،

ئىزىنى كۆرسەم كۆزۈمگە تۇتيا ئەيلەپ سۈرۈپ ،

ئىسمىنى زىكر ئەتكۈچىلەر سۇھبەتىغە ئۈلگۈرۈپ ،

كېچەلەردە ئۇيقۇلاپ تۈشۈمدە دىلبەرنى كۆرۈپ ،

غەمزەسى قىلدى مېنىڭ رۇھى رەۋانىمنى مەرەز ،

پادشاھى بىنەزىر ، بىچۇنۇ بىھەمتا ئېرۇر ،  
 بىمەلالۇ بىۋەزىرۇ بىمەكان يەكتا ئېرۇر ،  
 شەرىكى يوقتۇر ، يىگانە يەككەۋۇ تەنھا ئېرۇر ،  
 ئانى ئىزدەپ مەن تاپالماي قامەتىم دۇتا ئېرۇر ،  
 ئىشق ئوتىنىڭ داغى قىلدى نەۋجەۋانىمنى مەرەز .  
 خاتىرىمغە يەتكۈزۈرمەن ھەرزەمان خەيالىنى ،  
 كۆزلەرىم مەردۇمەكى دەپ ئاي يۈزىدە خالىنى ،  
 كىمگە ئايتىپ ، كىمگە يىغلاي مەن غەربىنىڭ ھالىنى ،  
 ھەرزە مانكىم زىكر قىلسام گەر ئانىڭ جەمالىنى ،  
 يۈرەكىم خۇن ئۆيۈرۈلۈپ قىلدى بۇ جانىمنى مەرەز .

ئەي ھەقىر ئاسى ، كۆزۈڭدىن ئەيلە قان ياشنى رەۋان ،  
 ئىشق ئوتى بولسا يۈرەكدە رەڭگى بولغاي زەئفەران ،  
 ئىشق ئوتى جانغا تۈشەر دەۋزەخ ئوتىدىن ھەم يامان ،  
 ئەي فەقىر ئامى زەئىف ، بولدۇڭ ئەجەب بىر ناتەۋان ،  
 كىم ئانىڭ فىراق ئوتى قىلدى بۇ جانىمنى مەرەز .

\* \* \*

ھەر نەچە مۇشكىل ئىشنىڭ بار قىل جەھانباڭىغە ئەرەز ،  
 ئاجىزۇ غەربلىقنىڭ قىل نىگە ھىبانىڭغە ئەرەز ،  
 ئۈزگەگە داد ئەپلەمەستىن ئەيلە خۇبانىڭغە ئەرەز ،  
 بۇ سېپىنىڭ دەردۇ غەمىڭنى ئەيلە جانانىڭغە ئەرەز ،  
 ئۆزگەنى ياد ئەتمە ھەر گىز ئەيلە سۇلتانىڭغە ئەرەز .  
 باشىڭە كەلسە بەلالار ھەرنە بالا - پەستىدىن ،  
 خارۇ زارلىق ئۆتسە ھەردەم سەن غەربىنىڭ ئۈستىدىن ،  
 ھەرزەمان يەتسە ئەلەملەر بارچە دۇشمەن - دوستىدىن ،  
 جانىڭىز تەندىن جۇدا بولسا بەلالار دەستىدىن ،  
 ئايماغىل ھەر گىز كىشىغە ئەيلە جەببارىڭغە ئەرەز .  
 داغۇ فۇرقەت تاشى ياغسە باشىڭ ئۈزرە دەم بەدەم ،  
 شەۋق ئوتىغە تاقەت ئەتمەي ئەيلەسە قەددىڭنى خەم ،

ئاي جەمالىن ياشۇرۇپ كىرسە ھىجاب ئىچرە سەنەم ،  
 ھەجرىنىڭ سەھراسىدا كەلسە باشىڭغە نەچچە غەم ،  
 كۆز ياشىڭنى ئاقىزىپ قان ئەيلە غەمخارىڭغە ئەرزىش  
 نەفسىنىڭ ئەمرىنى تۇتتۇڭ باسمىدىڭ راست - رۇستىغە ،  
 نەفس ئىلە شەيتان كىرىپ ۋەسۋاس قىلدى پوستىغە ،  
 بۇ ئىكى دۇشمەن قويارمۇ يەتكەلى چىن دوستىغە ،  
 تا ئاياغىڭدىن باشىڭغە ئەيب ئېرۇر ئەيب ئۇستىغە  
 جۈملە ئەيىلەر دەستىن سەن ئەيلە سەتتارىڭغە ئەرزىش .



مەھۋەشىمنىڭ دەردىدىن سەرسانە بولدۇم مەن پەقەت ،  
 ئاي يۈزىنىڭ خالىدۇر خەت ئۈستىدە دانە نۇقەت ،  
 ۋىردۇ ئەھۋالىمنى قىلدىم ئاڭغا تەھرىرى سەمەت ،  
 فۇتۇدۇم دىلبەرغە يىغلاپ بىئەدەبلىغدىن بۇ خەت ،  
 گەرچە مەن بولساممۇ مەجنۇن دېمەڭىز بۇ سۆز غەلەت .

دانە - دانە خاللارى يۈزىدە بەھراق ئولغۇسى ،  
 كۆزلەرىم مەردۇمەكى دەردىغە تەرياق ئولغۇسى ،  
 كاكۈلى مىشكىن بويىدىن دەردلەرىم ساق ئولغۇسى ،  
 ئاي يۈزىنى كۆرسە ھەر كىم ئاڭغا مۇشتاق ئولغۇسى ،  
 ھېچ بەھاغە كەلمەگەي ئول ئاي يۈزىدە خالۇ خەت .

سايىراسام دۇرراچ يەڭلىغ ئۆزىنى شەھباز ئەيلەگەي ،  
 مۇرغى بىسىمىلدەك مېنى نىمجان ئېتىپ باز ئەيلەگەي ،  
 مەن سارى باقماي ۋەلى ئۆزگەنى ھەمراز ئەيلەگەي ،  
 بۇ مېنىڭ رۇھۇم ئانىڭ ئىشىقىدا پەرۋاز ئەيلەگەي ،  
 قۇشبارى ئىلىكىدە ئۇچالماغاندەك غازۇ بەت .

كىمكى ئاشىقدۇر دىلىنى مۇئەتەمىد قىلماق كېرەك ،  
 خانىماندىن كېچىپ ئۆزىن تەھىد قىلماق كېرەك ،  
 يەككە دىل ئائىنەسىغە نۇر پەدىد قىلماق كېرەك ،  
 كىم ئانىڭ يولىغە كىرسە جەھدۇ جىد قىلماق كېرەك ،  
 ھېچ كىشى قىلماي رىيازەت تاپماغاي ھازەننەمەت .

ئەڭلىگە ئەدھەم سىفەت كىيىگىل قارا فەلاسىج گىلەم ،  
 قولۇڭغا ئەسائالىپ چورۇق كىيىپ تارتغىل ئەلەم ،  
 خۇشلابان ۋەيرانەنى ئوتۇنچىلىق قىلغىل بۇ دەم ،  
 ئەي فەقىر ئامى زەئىق ، قولۇڭغا ئال دۇۋات - قەلەم ،  
 دىلبەرنىڭ تەۋسىفنى سەھفە يۈزىگە ئەيلە خەت .

ئىشقى ئوتىدا ئۆرتەنىپ ئۆزۈڭنى قىل خەسدەك ئەدەم ،  
 قىلماغىل ھەرگىز ئۆزۈڭنى ، بىمۇھەببەتلەرغە زەم ،  
 ئىستەگىل ئەھلى مۇھەببەتلەرنى دائىم دەم بەدەم ،  
 سەن ئەگەر مەردانە بولساڭ راھى راستغە قوي قەدەم ،  
 ھېچ كىشى مەردانە بولماي كىرمەدى ئۇشبۇ سىرات .

\* \* \*

خەمۇشۇ مەستۇ لايەئقىل بولۇبان قىلماغۇم بىر لەفز ،  
 فىراقنىڭ دەردىدىن غەمگە تولۇبان قىلماغۇم بىر لەفز ،  
 ۋۇجۇدۇم ئۆرتەنىپ ئوتتا كۆيۈبان قىلماغۇم بىر لەفز ،  
 سېنىڭ دەردۇ غەمىڭ ئىچرە يۈرۈبان قىلماغۇم بىر لەفز ،  
 سېنىڭ ئالدىڭدا ھۇشۇم يوق تۇرۇبان قىلماغۇم بىر لەفز .

ئۆزۈڭنىڭ رەھىمى كەلگەچ يوقلاساڭ « سەن قايدا كەتتىڭ » دەپ ،  
 ئۆزۈڭچە بول يۈرۈپ ئىستەپ مېنى « نە يەرگە يەتتىڭ » دەپ ،  
 « تاپالماي راھى راستتى تەقدى ئۇمرۇڭنى تۈگەتتىڭ » دەپ ،  
 ئەگەر سەن بىر سۇئال سورىساڭ « نە قىلدىڭۇ نە ئەتتىڭ » دەپ ،  
 يۈزۈڭنىڭ نۇرىدىن بىھۇش بولۇبان قىلماغۇم بىر لەفز .

ئېرۇر جۇرمىم ئاغىر تاغدىن سەۋابىم ئازۇ ھەم تەخمىق ،  
 زەلالەت يولىدا يۈرگەچ ئەمەل بەد ئەيلەدىم تەسنىق ،  
 بەيابان قۇملارىدىن كۆپ قايۇ بىرنى قىلاي تەئرىق ،  
 بەناگاھ رەھم ئېتىپ بوستان سارى قىلساڭ مېنى تەكلىق ،  
 ئەجەب يوق ۋەئىدە قىلدىڭ ئەفۇ قىلسام قىلماغۇم بىر لەفز .

ئۆزىگە قىلسالايتىق قايسى قۇلنى ئول تەۋانا ھەي ،  
 نەسب ئەيلەر مۇھەببەت جامىدىن نۇش ئەيلەمەككە مەي ،  
 تۇتار ئوقبا يولىن مەنزىل مەراھىللەرنى ئەيلەپ تەي ،  
 ئەگەر كۆرسەم جەمالىڭنى ماڭا لازىم ئەمەسى ھېچ شەي ،

جەمالىڭنى نەسب قىلغىل كۈلۈبان قىلماغۇم نىر لەفز .  
 ھەمە ئەرزىمنى ئايتۇرغە بۆلەك ھېچ ھاكىمىم يوقتۇر ،  
 غەرب يالغۇز يەتمدۇرمەن شەرىك ھېچ خادىمىم يوقتۇر ،  
 مېنىڭ كۆڭلۈمدە ئىستەر كىشىغە ھېچ لازىمىم يوقتۇر ،  
 ئۆزۈڭ رەھم ئەتمەسەڭ سەندىن بۆلەك ھېچ راھىمىم يوقتۇر ،  
 قولۇم دەپ مەغپىرەت قىلساڭ ، نە ئۇبدان ، قىلماغۇم بىر لەفز .



يارنىڭ ئىسمىنى مەرھەم دەردىڭ ئىچرە ئەيلە ھىفز ،  
 كۆزلەرىڭ ئەشكىنى شەبنەم ھەجرىڭ ئىچرە ئەيلە ھىفز ،  
 داغى فۇرقەت ئاتەشنى شەۋقىڭ ئىچرە ئەيلە ھىفز ،  
 يارنىڭ زىكرىنى ھەردەم كۆڭلۈڭ ئەچرە ئەيلە ھىفز ،  
 قىلماغىل لەھزە فەرامۇش فىكرىڭ ئىچرە ئەيلە ھىفز .  
 ھەرقاچان ئەيلەپ تەسەۋۋۇر دىلبەرىڭ ھەيئەتلەرىن ،  
 چارى قىلغىل كۆڭلۈڭ ئىچرە زەۋق ئىلە رىغبەتلەرىن ،  
 چارە تاپماي ئاھ ئۇرار سەن ھەجر ئىلە فۇرقەتلەرىن ،  
 ھەرزەمان ئەيلەپ تەفەككۇر يارنىڭ سەنئەتلەرىن ،  
 بارچە ئىشىغە سانئۇ قادىرلىق ئىچرە ئەيلە ھىفز .  
 مېھرىبان شەققەت يۈزىدىن سەير ئېتىپ قىلسا گۈزەر ،  
 ئەنبەر ئەفشانلىق بۇيى قىلسا دېھانلىغە ئەسەر ،  
 جەزب ئۇرۇپ شەۋقى كېلىپ سەندىن ھەۋەس باتىل كېتەر ،  
 ناگەھان رەھمەت كۆزى بىرلەن ساڭا قىلسا نەزەر ،  
 تۆكۈلۈر ئەشكىڭ يۈزۈڭگە كۆڭلۈڭ ئىچرە ئەيلە ھىفز .



ماھى تابانىم چىقار دەپ كۈندە بولدۇم تامىد ،  
 ئاي يۈزىن ياشۇرغانى ئالەمغە بولدى شايد ،  
 زۇلفىنىڭ قاراڭغۇسى بولماي يۈزىدىن رافىد ،  
 بۇجەھانغە بولمادى ئول ماھتابان ئالىد ،  
 بولغۇسى تۇلۇتىغە قارا بۇلۇتلار مانىد .



كاكۇلى مشكىندىن بادى سەبا كەلتۈرسە بۇي ،  
 ئوت چاقىنغاندەك فەلەك ئۆزۈرە خىرامان تۇندى خۇي ،  
 قاشى ياسى تىپىر ناۋەك قەتل ئېتەرگە جۇستىنجۇي ،  
 گەربۇلۇت زايىل ئولۇپ قىلسا تۇلۇد ئول ماھىروي ،  
 نۇرىدىن بىھوش ئولۇپ كۆزۈمدىن ئوتلار ساتىدۇ .

شامى زۇلفىدىن يۈزى ئايدەك دۈرەفشان ئەيلەسە ،  
 نۇرىنىڭ ئابى يۈرەك باغرىمدە جۇشان ئەيلەسە ،  
 باغى ئىشرەت كاسەسىدە مەينى نۇشان ئەيلەسە ،  
 ئىككى زۇلفىنى شامال ناگاھ پەرىشان ئەيلەسە ،  
 تارىنىڭ ئاۋازىنى قۇلاقىم ئولغاى سامىدۇ .

قەددى شەمشاد سەرۋى رەفتار يول ئۈزە قىلسا گۈزەر ،  
 ھەم كىيىپ گۈلگۈن قەباۋۇ ئەتلەسىدىن لاجوۋەر ،  
 باشىدا تاجى مۇرەسسەدۇ ھۇسنى چۈن بەدرى قەمەر ،  
 گەر زەۋان ئۆزۈرە چىقىپ ھالىمغە ئەيلەپ بىر نەزەر ،  
 رەھم ئېتىپ قىلسا تەبەسسۇم ھۇشۇم ئولسە راجىدۇ ،  
 گەر بىشارەت بەرسە ۋەسلىن رەھم ئەيلەپ ناگەھان ،  
 ئەرزۇ ئەھۋالىمنى يىغلاپ ئالدىدا قىلسام بەيان ،  
 ۋەئدە ئەيلەپ ۋەسل ئولۇرغە ماڭا بەرسە بىر نىشان ،  
 گەر ئىشارەت ئەيلەسە ئەي بىئەدەپ ، كەتكىل ، دەبان ،  
 مۇندا سەن تۇرساڭ بولۇر ماڭا مەلالەت ۋاقىدۇ ،

زار ئېتىپ ئاستانەغە باشىمنى قويسام يالبارىپ ،  
 ئاتەشى ھىجران ئارا گۈلدەك چىرايىم سارغارىپ ،  
 تىلەسەم تاپغۇممىكىن مەزار - مەزارلارغە بارىپ ،  
 ۋەئدە قىلسا تاڭلا كەلگىل بوستانغە ، ئەي غەرىب ،  
 مەن سېنى مېھمان قىلاي ئەجرىڭنى قىلماي زايىدۇ .

ئەي ھەقىر ئاسى سىيەھ دىل ئەمدى قىلغىل نۇر پەدىد ،  
 ئەزەلى ئېرىمش كىشكىم يا شەقىدۇر يا سەئىد ،  
 ياخشى ئىشنى ئادەت ئەيلەپ ، ياخشى سۆزنى قىل شۇنىد ،  
 ئەي فەقىر ئەمى زەئىف ، سەن دىلبەرىڭدىن تۇت ئۇمىد ،  
 بۇئەجەب ئېرمەس سېنى بوستانغە قىلسە تابىدۇ .

(داۋامى كېيىنكى ساندا)

# غزەلەر

مىرزا كامران

نەشرگە تەييارلىغۇچىلار : ئابدۇرەھىم ئېلىھاجى

مۇھەررىردىن : مىرزا كامران بۈيۈك شائىر زۇھۇرىدىن مۇھەممەد بابۇرنىڭ ئوغلى بو-  
 لۇپ ، XVI ئەسىرنىڭ باشلىرىدا ياشىغان . ئۇ ئاتىسىنىڭ شېئىرىيەت جەھەتتىكى تالانتىغا  
 ۋارىسلىق قىلىپ كۆپلىگەن شېئىرلارنى يازغان . تۈرلۈك تارىخىي مەنبەلەردە كامران مىرزا  
 نىڭ دىۋانى ھەققىدە مەلۇماتلار ساقلانغان بولسىمۇ ، لېكىن ئۇنىڭدىن دەۋرىمىزگىچە يېتىپ  
 كەلگەنلىرى ناھايىتى . كامران مىرزا ئەسەرلىرىنىڭ قول يازمىلىرى ھازىر ھىندىستاننىڭ پەتنە  
 شەھىرى خۇدا بەخشى كۈتۈبخانىسىدا ، كالكۇتتا ئاسىيا جەمئىيىتى قول يازمىلار فوندىدا ،  
 رامپۇر شەھىرىنىڭ رىزا كۈتۈبخانىسىدا ساقلانماقتا .

كامران مىرزا ئەسەرلىرىمۇ بابۇر ئەسەرلىرىگە ئوخشاشلا ئۇيغۇر كلاسسىك ئەدەبىياتىدا  
 خېلى زور تەسىرگە ئىگە بولغان . سەئىدىيە خانلىقى بىلەن ھىندىستان مۇغۇل خانلىقى  
 ئوتتۇرىسىدىكى مەدەنىي ۋە ئىجتىمائىي ئالاقىلەر قويۇق بولغانلىقتىن ، بۇ ئىككى ئەل مەدەنىيى-  
 تىدە بارلىققا كەلگەن مۇۋەپپەقىيەت ۋە نامايەندىلەرمۇ ئۆزئارا ئالماشتۇرۇلغان ، بىر - بىرىگە  
 تەسىر كۆرسەتكەن . كامران مىرزا ئەسەرلىرىنى ئۆز ئانا تىلى بولغان تۈركىي تىلدا يازغانلىقى  
 ئۈچۈن ، ئۇنىڭ ئەسەرلىرى ئۇيغۇر خەلقى ئارىسىدا بىۋاسىتە ۋە خېلى كەڭ دائىرىدە تارقال-  
 غان ، ئەمما دەۋرلەرنىڭ ئۆتۈشى بىلەن ئۇنىڭ قول يازمىلىرى بىزدە ئازلاپ كەتكەن ، ھەتتا  
 يوقىلىپ كەتكەن . مىرزا كامراننىڭ بۇ غەزەللىرى سەئىدىيە ھەسەن تەرىپىدىن نەشرگە  
 تەييارلىنىپ ، تاشكەنت «يازغۇچى» نەشرىياتى تەرىپىدىن 1993 - يىلى نەشر قىلغان  
 «دىۋان» ناملىق كىتابچىدىن ئېلىندى .

\* \* \*

زېھى ھەرزەرەدىن ھۇسنۇڭ ھۇۋەيدا ،  
 جەمالىڭ ئاقتابى ئالەمئارا .  
 ئەگەر زاھىر ، ئەگەر باتىندا سەنسەن ،  
 كۆزۈ كۆڭلۈم ئارا پىنھانۇ پەيدا .

ئەگەر يۇمىسام كۆز ، ئەز ھەرسارى ئاچسام ،  
 سېتىڭ ھۇسنۇڭنى ئەيلەرمەن تەماشام .  
 گەھى ئاشىق ، گەھى مەئشۇق ئېتەرسەن ،  
 بولۇپ ھەر سۇۋرەت ئىچرە ئاشكارا .

ئېرۇر لەيلا بىلە شىرىن بەھانە ، قانچىنكىم خاتىرىمغە كەلسە لەيلا .  
 جەھاندە سەن سالىپسەن شورۇ غەۋغا ، يېتىشتى كامران ئول تۈركى سەرمەست ،  
 قىلۇرمەن نەۋھەلەر مەجنۇن غەمىدىن ، خىرەد مۈلكىن قىلۇر يەغما ھەمانا .

بىر كىشىنىڭ قەلبىدە ،  
 رەھىم قىلىپ بىر كىشىنى ،  
 « بىر قۇر قىلغۇن » \* \* \*  
 بىر كىشىنىڭ قەلبىدە ،

ياردىن كەلدى خەتۇ تەئۇزى جان بولدى ماڭا ،  
 قاتلى ھەجر ئىلكىدىن خەتتى ئەمان بولدى ماڭا .  
 ۋەھ ، بۇ نې مەكتۇبدۇر كىم نامەئى ئەئمالدەك ،  
 يەتكەچ ئىلكىمغە سەئادەتقە نشان بولدى ماڭا .  
 مەھربان ساغىنغانىم جەۋرۇ جەفارەسمىن تۇتۇپ ،  
 مەھ تەركىن قىلدىيۇ ، نامەھربان بولدى ماڭا .  
 دائىما يانىمدا سەن باردۇر بۇ مەئناغە گۇۋاھ ،  
 ئولكى دائىم ۋاقىقى سىررى نىھان بولدى ماڭا .  
 گۈلئۇزارا ، زىكرۇ فىكرىڭدىن دەمى خالىي ئەمەن ،  
 تا ۋەتەن بۇلبۇل كەبى بۇ گۈلىستان بولدى ماڭا .  
 ئىشىكىڭدە يۈز كەتۈرسەم كامراندەك ئەيب ئەمەس ،  
 كەئبەئى مەقسۇد ئۈچۈن ئول ئاستان بولدى ماڭا .

بىر كىشىنىڭ قەلبىدە ، \* \* \*  
 بىر كىشىنىڭ قەلبىدە ،

ئول قۇياش ئارەزىدىن پەردە ئالىپ ، كىرىپكىدىن يەنە ئوقلار قادالىپ .  
 شۇئەئى خاشاك ۋۇجۇدۇمغە سالىپ . ھادىسە تاشلار بىدىن شىشە كەبى ،  
 گەرچە سۈرەتدە قىلىپ جىلۋەئى ھۇسنى ، بۇ كۈھەن دەيردە كۆڭلۈم ئۇشالىپ .  
 ھۇسنى يۈز ۋە جەئىلە كۆڭلۈمنى ئالىپ . ئەمدى مەن ئەزىمى خەرابات ئەتسەم ،  
 ھەرلىباس ئىچرە ئۇرار ئىشق يولىن ، بارۇرەم كويىندە كۆڭلۈمنى سالىپ .  
 گاھ شىرىن ، گاھى لەيلا ئاتالىپ . كامران ئىشىكىدىن بارغۇمدۇر ،  
 قىلچى چاك قىلىپ كۆكلۈمنى ، دەر بەدەر كۆڭلۈم ئىشىكىدە قالىپ .

بىر كىشىنىڭ قەلبىدە ، \* \* \*  
 بىر كىشىنىڭ قەلبىدە ،

ئۇشبۇ تۈن كۆڭلۈمدە يارۇ كۆزۈم ئېردى مەستى خاب ،  
 كىم يېتىشتى قايلىم يۈز ناز ئىلە ئەيلەپ ئىتاب .

خەستە كۆكلۈم مۇز تەربىدۇر زۇلفى تابىغە تۇشۇپ ،  
 شەشت ئارا تۈشكەچ بالىغ يەڭلىغكى ئەيلەپ ئىز تىراب .  
 خاكى راھ بولدۇم ، گۈزەر گەر قىلماسا ، ئېرمەس ئەجەب ،  
 مەن گەدائى بىنەۋا ، ئول خۇسرەۋى ئالىيجەناب .

كىمكى جانان چىھرەسىدە ئىشقى سىررىن بىلمەگەي ،  
 نە ئەجەب ، ئاندىن دېسە : «يالەيتەنى كۈنتۈ تۇراب » .  
 كامران ، جانان تەمەنناسى مېنى پىر ئەيلەدى ،  
 ئەي دەرىغا ، ئانسىز ئۆتتى ئەھلى ئەييامى شەباب .

\* \* \*

ئىشقى ئارا دىۋانە بولسام ، نە ئەجەب ،  
 ئەقلىدىن بىگانە بولسام ، نە ئەجەب .  
 خالى ئولمىش خىلوەتم ئەغياردىن ،  
 يار ئىلە ھەمخانە بولسام ، نە ئەجەب .  
 يارۇتۇر كۈلبەمنى ئول شەمئى جەمال ،  
 باشىغە پەرۋانە بولسام ، نە ئەجەب .  
 زاھىر ئولدى كويىدە رەسۋالىغىم ،  
 شەھر ئارا ئەفسانە بولسام ، نە ئەجەب .  
 ئول پەرىۋەشقە بولۇپمەن ، ئاشنا ،  
 كامران ، دىۋانە بولسام ، نە ئەجەب .

\* \* \*

بەرقدەك ئەنۋارى ھۇسنۇڭ كۆزلەرىمگە چاقىلىپ ،  
 كۆزدىن ئاقىزدىڭ كۆڭۈلنى قەترە - قەترە قان قىلىپ .  
 شەمئى ھۇسنۇڭنى كۆرۈپ بىلدىمكى ، ئالەمسوزدۇر ،  
 سالدىم ئۆزنى شوئىلەغە پەرزۋانەدەك كۆرۈپ بىلىپ .  
 جان بىلە كوڭلۈمدىن ئايرىلدىم ساڭا يەتكە زەمان ،  
 ئەمدى ، ئەي جانۇ جەھان سەندىن بولۇرمۇ ئايرىلىپ .  
 جان يېتىپدۇر ئاغزىمە ، بولغايۇمۇ ، ئەي ئىسا نەفەس ،  
 بىرنەفەس ئاللىمدە ئولتۇرساڭ ئىيادەتقە كېلىپ .

\* \* \*

خۇب ئېردى مەڭا بولسە ئېدى يار مۇساھىب ،  
 يا بولماسە ئېردى ئاڭا ئەغيار مۇساھىب .  
 بىمار مەنۇ بار كۆزى يادى كۆڭۈل ئىچرە ،  
 بىمارغە ئول نەۋىكى بىمار مۇساھىب ،

ھەر نېچە قاچاي دەپ قىلىبان قەسىد قۇتۇلماي ،  
بولدۇم غەمۇ مېنەت بىلە ناچار مۇساھىب .

\* \*

ئۆتتى ھىجران كېچەسى رەنجىدە ئۇمرۇم ، يا رەب ،  
يەتكۈزۈپ ۋەسل كۈنىن ئەيلە تەرەھھۇم ، يا رەب .  
تيرەھىجران كېچەسى ھېچ يارۇغ بولغايىمۇ ،  
گەر قۇياش بولسە بۇ تۈن ئىچرە ھەر ئەنجۇم ، يا رەب .  
ئاغزىدىن نۇكتە ئىشتىمە كنى ھەۋەس ئەيلەرمەن ،  
ھېچ قىلغايىمۇ مېنىڭ بىرلە تە كەللۇم ، يا رەب .

\* \*

يېتىشتى قاسىدى جانان ماڭا دەمى سە كەرات ،  
بۇ چىن ئېمىشكى ، تىرىك جانغە بار ئۇمىدى نىجات .  
لەبىڭ تە كەللۇم ئېتىپ جان بىرۈر تەئالەللاھ ،  
زىھى تە كەللۇمى شىرىن سەڭا ، زىھى كەلىمات .  
ئىتنىڭ شۇمارىدە ئەتكىل ھىساب ، كەھق ئىتىدەك ،  
كىشىكى مېھرۇ ۋەفا شىۋەسىدە قىلدى سەبات .  
كۆڭۈل قۇشى تىلەبان سېنى تەلپۈنۈر ، نە ئاسىغ ،  
كى ، ئەشك جالەسىدىن سىندى ئاڭا بالۇ قانات .  
غەرىقى بەھرى سىرىشك ئولمىشەم ئەمەس ئەجەبى ،  
بۇ مەۋىج ئىچرە ئەگەر يوقتۇرۇر ئۇمىدى نىجات .  
چۇ كامران ساڭا قۇلدۇر ياراتما ئۆزلۈكىدىن ،  
كى ھەجرئارا ئاڭا ئىمكان ئەمەس قەرارۇ سەبات .

\* \*

تا قارا تۇپراققە قىلدىم مەن بۇدەير ئىچرە نىشەست ،  
مەسنەدى جەم قەدرىنە بىلىمىش مېنىڭ يەر بىرلە پەست .  
ھەر زەمان ئول تۇررەنى يۈزگە پەرىشان ئەتمەكىم ،  
تۈشمەسۈن ئالەم ئارا ئول زۇلفى پۇر خەمدىن شىكەست .  
دەم بەدەم سەيلى سىرىشكىمكىم ، كېلۈر بىئىختىيار ،  
قىلدى ئۇمرۇمنىڭ ئۆيى ئول سەيلى سەدرىدىن نىشەست ،

كامران ئاندىن نېتىپ جان ئېلتە ئالغايمنكى ، يار ،  
كۆزلەرى قاتىل ، سۆزى مۇھلىك ، ئۆزى بىباكو مەست .

\* \* \*

سېنىڭ يادىڭ بىلە ھىجران غەمىدىن ،  
بار ئېردىم دەھر ئىچىندە شادۇ ناشاد .  
ھەياتىم ھاسىلىن بەرباد بەردى ،  
قىراقىڭ ئىلگىدىن ئەفغانۇ فەرياد .  
دەرىغا ، كامران نەۋمىد ئۆلدۈڭ ،  
بېرىپ جانۇ جەھان نەقدىنى بەرباد .

قەدىڭدىندۇر خىجىل باغ ئىچرە شەمشاد ،  
بېرىپ قوللۇق خەتنى سەرۋى ئازاد .  
لەبىڭ جان بەخشۇ ئەسرۇ تۇر فەدۇر بۇ ،  
ئىكى كافر كۆزۈڭ قەتئالۇ جەللاد .  
تەئالەللاھ ، زېھى ھۇسنۇ لەتافەت ،  
پەرسەن ، يا مەلەك ، يا ئادەمىزاد .

\* \* \*

سېكەندەر بىرلە قەيسەر چاكەرىڭدۇر ،  
قۇلۇڭدۇر ، گەر ئېرۇر خاقانۇ فەغفور .  
ئاتىپ غەمزە ئوقىن كۆڭلۈمنى ئاۋلا ،  
بېرىپ بىر بۇسە بىزنى ئەيلە مەسرۇر .  
قايانكىم ئەزم ئېتەر ، بولسۇن مۇزەففەر ،  
ئەبۇلغازى ھۇمايۇن شاھى مەنسۇر .

قىلىپ چىەرەڭدە ۋە جھۇللانى مەنزۇر ،  
ئەيان بولدى مەڭىڭ نۇرۇن ئەلا نۇر .  
يۈزۈڭ كۆزگۈسىدە تەڭرىنى كۆرگىل ،  
كۆرۈپ كۆزگۈدە ئۆزنى بولما مەغرۇر .  
ئەگەر مېھراپ ئارا ۋەر بۇت قاشىندە ،  
بارى ھالەتدە سەنسەن بىزگە مەنزۇر .

\* \* \*

ناتەۋانىكىم ، نىگارى ھەمدەمى ئەغيار ئېرۇر ،  
چارە قىلماق بۇ قاتتىق ھالەتقە بەس دۇشۋار ئېرۇر .  
سەرۋىنى سالىدى ئاياقتىن قامەتنىڭ رەفتار ئىلە ،  
ئەھمەدۇللاھ ، نە قىيامەت قامەتۇ رەفتار ئېرۇر .  
ھەر تەرەق قىلسام گۈزەر كۆڭلۈمدە ئول رەفتاردۇر ،  
ھەر سارى سالىسام نەزەر مەنزۇر ئوشول روخسار ئېرۇر .  
ئەيلەگەن مەندەك بەسى زاھىدىنى كافر ئىشقى ئەرا ،  
ھەلقەئى زۇلفى دېمەڭكىم ، رىشتەئى زۇننار ئېرۇر .  
يۈز مۇسۇلمان قانىنى تۆكتى كۆزۈڭنىڭ غەمزەسى ،  
ئەللاھ - ئەللاھ ، نە ئاجايىب كافرى خۇنخار ئېرۇر .  
شەھكى ، چەكىش شەۋكەت ئىستەب سايەبانى زەرنىگار ،

سايەبان ئېرمەسكىم ، ئول بېرىپەردەئى پىندار ئېرۇر .  
 تا كۆرۈپمەن كامران پىرى مۇغاندىن ئىلتىفات ،

دەير كويىدە مەقامىم كولىبەئى خەممار ئېرۇر .  
 \* \* \* \* \*

ئىتىڭ تا ماڭا يارۇ ھەمدەم بولۇپتۇر ،  
 جەھان ئەھلىدىن ئولفەتىم كەم بولۇپتۇر .

تىشىڭمۇ لەبىڭدىن نەمۇدار ئولۇپتۇر ،  
 كى گۈل غۇنچەسى غەرقى شەبنەم بولۇپتۇر .

كۆڭۈل ئۈزمەكىم ساچىدىن مۇمكىن ئېرمەس ،  
 كى ، جان رىشتەسى ئاندە مەھكەم بولۇپتۇر .

ئىكى زۇلفۇ خەتتۇ يۈزىنى كۆرۈڭكىم ،  
 ئەجەب دىلكەشۇ سەبزۇ خۇررەم بولۇپتۇر .

ئول شوخ ئەگەر باشتىن ئاياغى كانى نەمەكتۇر ،  
 بۇ قاتلە ئىشىم فۇرقەتىدىن ئۆزگە چەرەكتۇر .

دىۋانە بولۇر ئەھلى خىرەد ، جىلۋەگەر ئولسە ،  
 ئول شەكلۇ شەمايىل بىلەكىم ھورۇ مەلەكتۇر .

قۇللابى مۇھەببەتمۇ ئىكىن خەستە كۆڭۈلگە ،  
 يا باشىدە سەنچىلگەن ئەگرى كەجەكتۇر .

ئۆزلۈك يۈكۈنى تاشلاماغۇنچە يەتەئالماڭ ،  
 تا سۇرئەت ئىلە گەردىشىدە چەرخى فەلەكتۇر .

خۇشۋەقت ئوشۇل رىندكى دەير ئىچىدە مەندەك ،  
 ئىگىدىكى خىلئەت ئاڭا ئەسكى كەپەنەكتۇر .

سەندىن ئايرۇ تۇشكەلى كۆڭلۈم ئەسىرى غەمدۇرۇر ،  
 جانىغە ھىجران غەمىدىن يۈز تۈمەن ماتەمدۇرۇر .  
 ۋەسلىڭ ئولسە نەيلەيىن نەۋرۇزۇ بەيرەمكىم ،  
 ھەر زەمان نەۋرۇزدۇر ، ھەر لەھزەئى بەيرەمدۇرۇر .

ئالەمۇ ئالەم ئېلى دۇشمەن ئېسە ، سەن يار ئېسەڭ ،  
 ئالەم ئەھلى بىرلە ئالەمدىن ماڭا نە غەمدۇرۇر .  
 سەندىن ئايرۇ نە ئاسىخ ئەمدى رەفقۇ ياردىن ،  
 فىكرىڭ ئولمىش مەھرەمىم ، زىكرىڭ ماڭا ھەمدەمدۇرۇر .  
 غۇنچە يەڭلىغ لەئلىدىن گاھى كۆڭۈلدۇر غەرقى خۇن ،  
 گەھ پەرىشان زۇلفى يەڭلىغ خاتىرىم دەرھەمدۇرۇر .  
 ئولكى ئۆزى جاندىرۇ شىرىن لەبى ئابى ھەيات ،  
 ھېچ بىلمەنكىم مەلەكتۇر يا بەنى ئادەمدۇرۇر .  
 كامران دېدىمكى ئالەم ئىچرە يوق رەسمى ۋەفا ،  
 يانە ئايتۇرمەنكى شايدە بار ئىكەن ئالەمدۇرۇر .

\* \* \*

سەنسىزىن سەبرۇ قەرارىم يوقتۇر ، سەرۋ قەد لالە ئۇزارىم يوقتۇر .  
 سەندىن ئۆزگە يانە يارىم يوقتۇر . تىرەدۇر كۆزۈمە ئالەم گویا ،  
 زۇلفۇ يۈزىنى كۆرەي دەپ تۇنۇ - كۈن ، يولىدىن كۆزدە غۇبارىم يوقتۇر ،  
 ۋەھكى ، ھەرلەھزە قەرارىم يوقتۇر . كامران بارغالى ئول لالە ئۇزار ،  
 سەرۋ ئىلە لالەنى نەيلەي مەنكىم ، ئۇمىر باغىنىدە بەھارىم يوقتۇر .

\* \* \*

نەزەردە سەنمۇ مېنىڭ ، خاب يا خەيالدۇرۇر ،  
 ۋىسال ئەگەر دېسەم ئەندىشەئى مۇھالدۇرۇر .  
 نە ئەيشلەر كى تەخەييۇل ئارا كۆڭۈل قىلماس ،  
 مەگەر كى پادىشەھى ئالەمى خەيالدۇرۇر .  
 ئول ئەسىرۇ سەر كەشۇ مەن ھەم سەنەۋبەر قەددىن ،  
 كۆڭۈلنى ھېچ ئۈزەلمەن غەرب ھالدۇرۇر .  
 چىقىپ ئۇلۇس ئاراسىدىن كەنارە تۇتايىن ،  
 كى ، كۆڭلۈم ئىچرە ئۇلۇسىدىن بەسى مەلالدۇرۇر .  
 مەگەر كى بېلىڭۇ ئاغزىڭ ھەدىسىن ئايتۇرلار ،  
 كى خوردەدانلار ئارا ئەسىرۇ قىيلۇ قالدۇرۇر .  
 سارىغ يۈزۈمگە قىزىل ئەشكىدىنكى خەت يازدىم ،  
 بەھارى ئۇمىر خەزان بولغانغە دالدۇرۇر .



يۈزۈڭۈ شاھىدى مەئنانى جىلۋە گەر كۆردۈم ،  
 ئەجەب ئەمەس دېسە ئول مېھرى بىزەۋالدۇرۇر .  
 كەمال شېئىرۇ سۇخەنۋەرلىغىمغە تۇتتى قۇلاق ،  
 خوجەند مۈلكىدە كىم ساھىبى كەمالدۇرۇر .  
 گەھىكى خالۇ خەتىن كامران ئانىڭ كۆرسە ،  
 كۆڭۈلنى باي بېرۇر ، كۆزلەرنى ئالدۇرۇر .

\* \* \*

فۇرۇغى چىھرەڭ ئېرۇر سۇبھەدەك جەھان ئەفرۇز ،  
 تۇلۇتى ھۇسنۇك ئېرۇر ئافتابى ئالەمسوز ،  
 جەمال كۆز گۈسىنى مەتلەئى زۇھۇر قىلىپ ،  
 جەھان مەزاھىرنى ئەيلەدىڭ جەھان ئەفرۇز .  
 رۇمۇزى ئىشقى بىلىپمەن يۈزىن نەزارە قىلىپ ،  
 بىرەۋكى ئاشىق ئەمەس ئول نە بىلسۇن ئۇشبۇ رۇمۇز .  
 يۈزىن جەھاندىن ئۆگۈرگەي ، سېنىڭ سارى قىلغاي ،  
 كىشىكى ، ئاڭا مەدەد قىلسە تالىئى فرۇز .

تىكە قىيا باقىشىدىن كۆڭۈلنى چاك قىلىپ ،

ھەبىب غەمزەسىدىن ، ۋەھكى ، ناۋەكى دىلدۇز .

يۈزى گۈلىغە ئانىڭ كامران ئېرۇر بۇلبۇل ،

نە گۈلشەن ئىچرە كىم ئول گۈلنى كۆرسە چىھر ئەفرۇز .

\* \* \*

ئالدى كۆڭلۈمنى ، ئاچىپ ساچىنى ئول رەئنا قىز ،

سالدى سەۋدايى باشىمغە ساچىدىن سەۋدا قىز .

ئوت قويار ئەقل ئىلە دىن خىرمەنىغە شەيخ ئىلە شاب ،

چۇن تەرەب بەلگە بېرۇر تۇررەسىن ئول تەرسا قىز .

ئولكى گۈلنار كىنىپ دېڭلەپىن ئەتتى كاھى ،

دەھر باغىندە يوق ئانداق يانە بىر رەئنا قىز .

ۋەھكى ، مەجنۇنلىغ ئىلە شۇھرەئى شەھر ئەتتى مېنى ،

ئاتىن ئايتۇردە ھىجاب ئولدى ، دەيىن لەيلا قىز .

\* \* \*  
 \* \* \*

لالەۋۇ گۈل رەۋنەقى ھۇستۇ جەمالىگچە يوق ،  
 سەرۋۇ سەنەۋبەر تەقى تازە نىھالىگچە يوق .  
 گۈلشەن ئارا گەر ھەزار بولسە مەنۇ كۈنجى غەم ،  
 گۈلشەنۇ باغۇ بەھار ماڭا خەيالىگچە يوق .  
 سەرۋ قەددىگچە ئەمەس ، لالە خەدىگچە ئەمەس ،  
 سەبزە خەتتىگچە ئەمەس ، ۋەردى جەمالىگچە يوق .  
 ئەيكى كۆزۈم ئۆيىدە مەردۈمەكى دىيدە سەن ،  
 مەردۈمەكى دىيدە لېك ھىندۇيى خالىگچە يوق .  
 مالۇ مەنال ، ئەي كۆڭۈل ، يار غەمۇ دەردىدۇر ،  
 ئىككى جەھان ھاسىلى مالۇ مەنالىگچە يوق .  
 گۈلنى بەسى كامران كۆردىيۇ ئەي گۈل ، سەنى ،  
 ئابىيو تابى ئانىڭ چىھرەئى ئالىگچە يوق .

\* \* \*

ئەي يېتىشمەي كەمالىگە ئىدراك ،  
 پەس ئولۇپ قەدرىڭ ئاللىدە ئەفلاك .  
 قابە قەۋسەيىندىن نەمۇنە قاشىڭ ،  
 قەددىگە چۈست خىلىئەتى «لەۋلاك» .  
 سەندىن ئادەم ئەزىز ئېرۇر ، يوق ئېسە ،  
 زاھىر ئېرۇر مەقامى زەررەئى خاك .  
 ياغماسە گەر شەفائەتلىك ياغىنى ،  
 بەرقى ئىسياندىن ئۆرتەنۈر خاشاك .  
 شوكرى لىلاھكى ئاقبەت ئىشقىڭ ،  
 غەير نەقىشنى كۆڭۈلدىن ئەيلەدى پاك .  
 ساڭادۇر نەفسۇ دېۋدىن پەنەھىم ،  
 كامران ئاجزۇ ئۆلەر بىباك .

\* \* \*

ئاتەشى مۇسا دېگەن ئەنۋارى رۇخسارىڭ سېنىڭ ،  
 شەربەتى ئىسا ئېمىش لەئلى شەكەر بارىڭ سېنىڭ .  
 ئەي بەسا مۇسا سىنغەتلەر كىم ، كۆرۈپ ، ئوزدىن بارىپ ،  
 مەتلەئى نۇرى تەجەللى كەلدى روخسارىڭ سېنىڭ .  
 قىلمايىن تۇغىيان قىلىپ مەقسەتنى مەنزۇرى نەزەر ،  
 سۈرمەئى «مازاغ» چەكىمىش چەشمى بىدارىڭ سېنىڭ .  
 جەننەتۈل مەئۋادە تۇبىي جىلۋەسىن قىلماس ھەۋەس ،

كىمكى ، كۆردى كويۇڭ ئىچرە قەددۇ رەفتارىڭ سېنىڭ .  
 ئەي كۆڭۈل ، ئىشقا ئوتتۇر كىم ، باردۇرۇر نارى خەلىل ،  
 بۇ سەبەبىدىن ئوت ئىچىدە كەلدى گۈلزارىڭ سېنىڭ ..  
 ئىستەسەڭكىم ، يەتمەسۇن دەۋراندىن ئازارى ساڭا ،  
 سەئىي قىلدىم ، تەگمەسۇن ھېچ كىمگە ئازارىڭ سېنىڭ .  
 كامران سەئىي ئەتكى ، فانىي بولغاسەن ئۆزىدىن تەمام ،  
 ئىستەرەمكىم ، بولمەغاي ئالەمدە ئاسارىڭ سېنىڭ .

\* \* \*

ئىشتىپ ھۇسنۇڭ سىفاتىن بولمىشەم زارىڭ سېنىڭ ،  
 يارەب ، ئولغايۇمۇ مۇيەسسەر بىزگە دىدارىڭ سېنىڭ .  
 ئەي مەسھادەم ، يەتۈرگىل مۇجدەئى ۋەسلىڭنىكىم ،  
 ئۆلگەلى يەتمىش فىراقىڭ ئىچرە بىمارىڭ سېنىڭ ،  
 كۆزلەرىم گەۋھەر فىشان بولدى ئانىڭدە كىم ، سەھاب ،  
 شەككەر ئەفىشان بولغالى لەئلى شەكەر بارىڭ سېنىڭ .  
 گەرچە كويۇڭدە بەسى ئەل ئىشقا لافىنى ئۇرار ،  
 بارمۇ ئېرىكىن مەن كەبى بىر ئاشقى زارىڭ سېنىڭ .  
 شەۋقتىن پەرۋانەدەك باشىڭدىن ئەۋرۈلسەم نېتاڭ ،  
 تىپرە كۈلبەمنى يارۇتسە شەمئى رۇخسارىڭ سېنىڭ .  
 ھەر شىكەستىكىم ، يېتەر دەۋراندىن ، ئولغاي مۇرتەفىد ،  
 بىر نەزەر قىلسە سۇنۇق كۆڭلۈمگە دىدارىڭ سېنىڭ .  
 كامران خۇسرەۋ كەبى شېئىرىڭ تاپار ھۇسنى قەبۇل ،  
 بۈيلە بولسە ھۇسنى ئېلى ۋەسفىدە گۇفتارىڭ سېنىڭ .

\* \* \*

ئىشكىگە گۈزەرى چۈنكى ، ئەي سەبا ، قىلساڭ ،  
 قاشدە يەر ئۆپۈبان قۇللۇغۇم ئەدا قالساڭ .  
 دېگىل خەيالىڭ ئىلە خۇشتۇرۇر فىراق ئىچرە ،  
 ئانىكى مېنەتى ھىجرانغە مۇبتەلا قىلساڭ .  
 دەۋائى ۋىسالىڭ ئېرۈر كۆڭلۈمە تەرەھھۇم ئېتىپ ،  
 نې بولدى دەردىمە ، ئەي بىۋاڧا ، دەۋا قىلساڭ .  
 ۋىسال مۇجدەسنى يەتكۈزۈپ ، كەرەم ئەيلەپ ،  
 «ۋەفاغە ۋەئدە قىلىپ ، ۋەئدەغە ۋەفا قىلساڭ .

لەبى خەيالىدە قان باغلادى كۆڭۈل ، يارەب ،  
 نې بولدى كۆڭلۈمە زۇلفىن گىرىپ كۇشا قىلساڭ .  
 يىغىدىن ئۆزگە ساڭا كامران دەۋايى يوق ،  
 فىراق ئوتىغە سەن ھەر نىچەكى ياقىلساڭ .

\* \* \*

سەندىن ئايرۇ ھەر زەمان كۆڭلۈم مېنىڭ غەمناكرەك ،  
 كۆكرەگىم ھەر جىر ئىلكىدىن پىراھەنىمدىن چاكرەك .  
 تىغى مۇزگان تىز ئېتىپ مەستانە باقساڭ ، ئەي قۇياش ،  
 خەنجەرىڭ بىباكو ئاندىن كۆزلەرىڭ بىباكرەك .  
 بىر نەزەر بىرلە بىلىپ دەردىم مۇداۋا ئەيلەدىڭ ،  
 يوقتۇرۇر ھۇسن ئەھلىدە سەندىن كىشى دەرراكرەك .  
 پاكلار كۆڭلى مەقامىڭدۇر مەگەر نەققاشى سۇنئە  
 چەكمەدى سۈرەت بۇ سەفەھە ئۆزرە سەندىن پاكرەك .  
 كامران قۇلدۇر قەدۇر رەفتارىڭگە كىم ، يوقتۇرۇر ،  
 قامەتىڭدىن باغ ئارا سەرۋى سەھى چالاكرەك .

\* \* \*

قىيامەتى قۇپارىپتۇر جەھاندا رەفتارىڭ  
 كۆڭۈلگە ئوت سالادۇر ، ۋەھكى ، يانە رۇخسارىڭ .  
 ئۆلۈكنى تىرگۈزەدۇر ھەر نەفەس مەسھادەك .  
 تەكەللۇم ئەيلەسە ، جانا ، لەبى شەكەر بارىڭ .  
 نە يەردە ساكىن ئېسەڭ تەڭرىنىڭ پەناھىدە بول ،  
 قايانكى ئەزم قىلۇرسەن خودا نىگەھدارىڭ .  
 كۆزۈمدە سۇۋدۇرۇ كۆڭلۈمدە ئوتدۇرۇر دائىم ،  
 كۆڭۈل كۆزۈم يولىدىن بولغالى گىرىفتارىڭ .  
 جەفا تەرىقىن ئۇنۇتقىل ، ۋەفا تەرىقىنى تۇت  
 كى ، كۆپ يېتىشتى بۇجانى ھەزىنغە ئازارىڭ .  
 رەفىقەلەر قاشىدە ھالىمنى ئەرز قىلىپ ،  
 ھەبىب فۇرقەتىدىن ئەمدى مېنى قۇتقارىڭ .  
 جەھاندا ياخشى - يامان ھەر نېگىم باشىڭغە كېلۈر ،  
 جۇ ياخشى باقسەڭ ئېرۇر خوبۇ زىشت كىردارىڭ .  
 تەلەب يولىدە قەدەم قويغاج - ئوق باشىنى قويار ،

بىراۋكى ، بولسە فەنا كويىدە تەلەبكارنىڭ .  
 چۇكامران سېنى كۆرسە ، ئۆزىنى كۆرمەس ھېچ ،  
 جەمال كۆزگۈسىدە جىلۋە قىلسە دىيدارىڭ .

\* \* \*

چەرخدىن جانىمە بار ئانچە مەلال ،  
 كى ، دېمەن ئاتىنى ھەم ئاغزىڭە ئال .  
 گەر مېنىڭدەك ئايىدىن ئايرۇ ئەمەس ،  
 نېگە ھەم بولدى بۇ تۈن كۆكتە ھىلال .  
 بولدى ھىجران مەيىرىن كامىم تەلخ ،  
 ساقى ، ئەمدى ماڭا تۇت جامى ۋىسال .  
 ساقىيا ، چۈن مېنى سەرمەسنت ئەتتىڭ ،  
 تۇت پەياپەي قەدەھى مالا مال .  
 ھەر كىشىكىم ، دېسە ئول مەيىنى ھەرام ،  
 رىندلەر مەزھەبىدە قانى ھەلال .  
 كۆرىنۈر ئەخگەر ئۆزى ئەنبەردەك ،  
 زىب ئۈچۈن لەئلىك ئۆزە قويغان خال .  
 كامران ئول گۈلى رەئنا غەمىدىن ،  
 ئارەزىم يولدى سارىغ ، ئەشكىم ئال .

\* \* \*

گۈلشەندە سەھەر ۋەقتى مەن ئېردىمۇ جانانم ،  
 گۈلدەك يۈزى شەۋقىدىن بۇلبۇل كەبى ئەفغانىم .  
 ئەي سۇبھ ، نەفەس ئۇرما دەمى ، مېھر تۇلۇد ئەتمە ،  
 كىم ، بۇ كېچە مېھماندۇر ئول شەمئى شەبىستانىم .  
 ھۇشۇ خىرەدىم كەتتى بىلمەنكى ماڭا نېتتى ،  
 گويا باشمە يىتتى سەر فىتنەئى دەۋرانىم .  
 ئۈلكىم ، قاشىدە چىندۇر ، تاراجگەرى دىندۇر ،  
 قان تۈكەمكى ئايىندۇر ، ۋەھ ئانغەفدا جانىم .  
 تۈركىيىدە نەۋائىغە يەتسەم ، نې ئەجەب ، غازىي ،  
 شېئىرىمغە قۇلاق سالىسە مەھبۇبى سۇخەندانىم .

\* \* \*

ئەغيارغە كۆپ ۋەفا قىلۇرسەن ،  
 جانىمغە بەسى جەفا قىلۇرسەن .  
 ئوق ئەل سارى بېخەتاتتار سەن ،  
 جۈنكى بىزگە يېتەر خەتاقىلۇرسەن .  
 تۈن ئۆتمەكى ، گەردى مەر كەبىگىنى ،  
 ئەل كۆزىگە تۇتيا قىلۇرسەن .  
 رەفتارىڭ ئولۇپ رەۋان بەلاسى ،  
 بالا بىلە يۈز بەلا قىلۇرسەن .  
 جان رىشتەسىغە سالىپ گىرىھلەر ،  
 زۇلفىڭنى گىرىھ كۇشا قىلۇرسەن .  
 رايىڭە قەزا مۇۋافىق ئولسۇن ،  
 ھەرنەۋىكى مۇددەئاقىلۇرسەن .

ھۇسن ئايىنەسىدە جىلۋە ئەيلەپ ،  
 مەرئاتى خودا نەما قىلۇرسەن .  
 ھۇسن ئەھلىغە سەن سەفا باغشىلاپ ،  
 ئىشقى ئەھلىنى مۇبتەلا قىلۇرسەن .  
 ئەل سانىغە كامران كىرەرسەن ،  
 گەر ئىتلەرى ئىچرە جا قىلۇرسەن .  
 ئۇل ھېچ جەفانى تەرىك قىلماس  
 ھەر نېچەكى سەن ۋەفا قىلۇرسەن .  
 ئۇل ئوتتۇرۇر سەن نېچو ككى خاشاك ،  
 قۇرب ئىستەسەڭ ئوتقە ياقىلۇرسەن .

\* \* \*

ئاھكىم ، ئاگەھ ئەمەس داغى نىھاندىن ئۇل ماھ ،  
 يا رەب ، ئۇل داغ ئوتىدىن ئەيلەگىل ئانى ئاگاھ .  
 ئەل ئاچىپ تەلئەتنى جانىم ئارا ئوت سالىدى .  
 رۇزگارنى قارا قىلدى ئوشۇل زۇلفى سپياھ .  
 سەنسىزىن جانۇ جەھاننى نېتەي ، ئەي ئۇمى ئەزىز ،  
 غەرەزىم سەنسىزىن بەس ئىككى جەھاندىن ۋەللاھ .  
 كوھى ئەلبۇرز چە بولدى گۈنەھىم تاغى ئۇلۇق ،  
 گەر ئېسەر لۇتقى نەسىمى ، يوق ئېرۇر بىر پەرىگاھ ،  
 غەيرە خەيلۇ سپياھ ئولسە ماڭا لۇتفۇڭ بەس .  
 لۇتفۇڭ ئەر بولماسە نېتكەي ، يىغىلىپ خەيلۇ سپياھ .  
 كامران تاپتى يولۇڭ تۇپراغىدە سەلتەنەتى ،  
 كىم ، تىلەب يەر يۈزىنىڭ شاھلىغىدە تاپماس شاھ .

\* \* \*

ئەيكى ، تالىقلىدى چىھرەڭ ئافتابى خاۋەرى ،  
 تەرگە پاتتى ئارەزىڭ ئاللىدە گۈل بەرگى تەرى .  
 گۈل يۈزۈڭ نەم بولماسۇن ھەرگىز ئەجەل باراندىن ،  
 ئەسمەسۇن سەرۋى رەۋاننىڭ فەنانىڭ سەر سەرى .  
 نىلۇفەردىن شاخى گۈلدە كۆرمەدۈك ئۇل لۇتفكم ،  
 قامەتىڭدىن زاھىر ئەتمىش خىلئەتى نىلۇفەرى .  
 كۇفر ئېلىنىك مەقسەدى ، دىن ئەھلىنىڭ مەقسۇدىسەن ،  
 تالىبى ۋەسلىك ئېرۇر ئىزىدىي ھەم ئازەرى .  
 كامران گەر بىستەرى راھەت ساڭا يوقتۇر ، نې باك  
 بەس ئەمەسمۇ گۈلخەن ئىچرە بىستەرى خاكىستەرى .

\* \*

ۋەھكى ، جانىم دەردىنى ئۇل ماھى سىيما بىلمەدى ،  
 ھەرنېچە جانىم دېدىم ، جانىمغە رەھمى قىلمادى .  
 يۈز جەفا بىرلە مەنى دىلداردىن ئايردى چەرخ ،  
 يوقسە ھېچكىم كۆڭلى بىرلە جانىدىن ئايرىلمادى .  
 گۈل بىلە سۇنبۇل تىلەپ بۇباغ ئارا كەزدىم بەسى ،  
 ئارەزىڭدەك گۈل ، ساچىڭدەك سۇنبۇلى تاپىلمادى .  
 يۈز گۈل ئاچتى گۈل يۈزۈڭ مەي تابىدىن ، ئەي مۇغبەچە ،  
 تۇرغۇراق بۇكىم ، يۈزۈڭدەك بىر گۈلى ئاچىلمادى .  
 يەتكەچ ئۆزلۈكىدىن بە جان ، لەئلىڭ مەيىدىن كامران ،  
 مەستۇ بىخود بولدى ئانداقكىم يەنە ئايىلمادى .

\* \*

گەھى ، ئەي دىلرەبا ، بىمارلارنى .  
 سېنىڭدەك دىلبەرى تەنناز بىلمەن ،  
 كۆرۈپمەن گەرچە كۆپ دىلدارلارنى .  
 خۇش ئۆلكىم جەمئىدى بارى يارانلار ،  
 فەلەكتىن كۆرمەيىن ئازارلارنى .  
 دەرغا ، كامران ، فىتنەئى دەۋران ،  
 فەرىشان قىلدى جەمئى يارانلارنى .

نە بولدى سورساڭ ، ئەي ئاي ، زارلاردىن ،  
 بۇغەمدە قويماساڭ ئەفگارلارنى ،  
 ماڭا يول [باشلاساڭ] خۇررەم ھەرەمدە ،  
 قاۋۇب ئەتراپىدىن ئەغيارلارنى .  
 ئەزىزم ، گەر ئەزىز ئولماق تىلەرسەن ،  
 قارا تۇپراققە قويمە خارلارنى .  
 كۆزۈڭ بىمارمەن ، سورغىل ، نە بۇلدى ،

\* \*

كۆردىلەر كۆكسۈم شىكافىنى كۆرۈپ ،  
 غۇنچەدەك كۆڭلۈمدە تۈشكەن چاكنى .  
 مەندە بىر ئوتتۇركى ، ئاھ ئۇرسام بەلەند ،  
 بىر نەفەستە ئۆرتەگەي ئەفلاكنى .  
 كامران ساق ئەت كۆڭۈل كۆزگۈسىنى ،  
 ئاندە كۆرمەك ئىستەسەڭ ئول پاكنى .

ئاچىبان رۇخسارى ئاتەشناكنى ،  
 ئۆرتەدىڭ مۇشتى خەسۇ خاشاكنى .  
 لام ئەلىفتەك زۇلفۇ قەددىڭنى كۆرۈپ ،  
 نەفى قىلدىم بىر يولى ئىدراكنى .  
 مەي ئىچىپ بۇت قاشىدە قىلدى سۇجۇد ،  
 كىمكى ، كۆردى ئۇل بۇتى بىباكنى .

# تەسۋۇۋىنىڭ ئىدىيەسى تەرەققىيات جەريانىلىرى

## ھۈرمەتجان ئابدۇراخمان

زاھىدلىق يولىغا مېڭىپ خىلۋەتتە يىگانە ھالدا قەلبىنى ماسىۋادىن تازىلاپ ، ھەممىنى ئۇنتۇغان ھالدا ئىبادەتكە مەشغۇل بولغان زاھىدلارنىڭ ئىچىدىكى بىر قىسىم زاھىد - سوپىلاردا ئۆزلىرىنىڭ بۇ ساداقىنى ئارقىلىق ئاللانى تونۇش ، ئۇنىڭغا يېتىش ئىستىكى ئويغىنىشقا باشلىدى . مانا شۇنداق خاھىشلارنىڭ ئىپادىسى سۈپىتىدە VIII ئەسىرنىڭ ئوتتۇرىلىرىدا بەسرەلىك تۇنجى ئايال سوپى رەبئەتۇل ئادەۋىييە ( 717 — 801 ) نىڭ « ئىلاھى ئىشقى » قا-رىشى ئوتتۇرىغا چىقتى .

### (I) ئىلاھى ئىشقى

پەرىدىدىن ئەتتارنىڭ « تەزكىرە تۇل ئەۋلىيا » دىكى بايانىغا قارىغاندا ، رەبئە ئەسلىدە ئائىلىسىدىكى قىزلارنىڭ تۆتىنچىسى بولغىنى ئۈچۈن ئۇنىڭ ئىسمى رەبئە ( يەنى تۆرتىنچى دېگەن مەنىدە ) دەپ ئاتالغانىكەن . ئۇلار ئاتا - ئانىسىدىن يېتىم قالغاندىن كېيىن ، باشقا ئاچا - سىڭىللىرى تىرىكچىلىك ئېھتىياجى بىلەن تەرەپ - تەرەپكە چېچىلىپ كەتكەن . شۇ مەزگىللەردە بەسرە شەھرىدە قىسچىلىق يۈز بەرگەن بولۇپ ، بىر زالىم كىشى رەبئەنى ئالتە تەڭگىگە قۇللۇققا سېتىۋەتكەن . ئۇ خوجايىنىنىڭ تاپشۇرغان ئىشلىرىنى ئورۇنلاپ بولغاندىن كېيىن ، ۋاقتىنى ئىبادەت بىلەن ئۆتكۈزگەن . ئۇنىڭ ئېتىقاد جەھەتتىكى ساداقىتىگە قايىل بولغان خوجايىنى ئۇنى قۇللۇقتىن ئازاد قىلىۋەتكەن . ئۇ ئۆمۈر بويى ياتلىق بولماي ئۆمرىنى تائەت - ئىبادەت بىلەن ئۆتكۈزۈپ ، ئاللاغا بولغان ساداقىتىنى ئىپادىلىگەن . ئۇنىڭ قارىشىچە ئاللا مەڭگۈلۈك گۈزەللىك بولۇپ ، بۇ گۈزەللىككە يېتىشنىڭ يولى ئۆزىنى ئۇنتۇغان ھالدىكى چەكسىز ئىشقتىن ئىبارەت . كىشىلەر ئۇنىڭدىن ، « ھەقىقىي سۆيەمسەن ؟ » دەپ سوراشقاندا ، « شۇنداق » دەپ جاۋاب بەرگەندىن كېيىن ، كىشىلەر يەنە « ئىبلىسنى ( شەي-تاننى ) ئۆچ كۆرەمسەن ؟ » دەپ سورىغان ، ئۇ « ياق » دەپ جاۋاب بەرگەن . كىشىلەرنىڭ نېمە ئۈچۈن دېگەن سۇئالىغا ، ئۇ ، « شۇنىڭ ئۈچۈنكى ، رەھىملى ( ئاللا ) سۆيگۈسى ئىچىمگە شۇنچىلىك توشۇپ كەتتىكى ، ئىبلىسقا ئۆچمەنلىك قىلىش ئۇنىڭغا سىغمايدۇ . » دەپ جاۋاب بەرگەن . ئۇ يەنە كىشىلەرگە شۇنداق دېگەن : « بىر كۈنى چۈشۈمدە پەيغەمبىرىمىزنى كۆر-دۈم . ئۇ مەندىن :

— ئەي ، رەبئە ! مېنى سۆيەمسەن ؟ — دەپ سورىدى . مەن ئۇنىڭغا :

— يارەسۈلۈللاھ ! سېنى كىممۇ سۆيىمىسۇن . لېكىن ھەق سۆيگۈسى ۋۇجۇدۇمنى

شۇنچىلىك قاپلاپ كەتتىكى ، باشقا دوستلۇق ياكى ئۆچمەنلىككە ھېچ ئورۇن قالمىدى ، دەپ

جاۋاب بەردىم . ①



رەبئەنىڭ نەزەرىدىكى ئىشقا « ھۈسنى مۇتلەق » ( مۇتلەق گۈزەللىك ) كە بولغان چەكسىز ئىشقا بولۇپ ، ئىنساننى ھۈسنى مۇتلەققە يەتكۈزىدىغان يول پەقەت بىر ، ئۇ بولسىمۇ ئەنە شۇ چەكسىز ئىشقتىن ئىبارەت . بۇ يەردىكى چەكسىز ھەم ساپ ئىشقا خۇددى ياپونىيەلىك ئالىم ئىزۇتسۇ توشىھىكو ( Izutsu Toshihiko ) ئۆز تەتقىقاتىدا چۈشەندۈرگىنىدەك ، ھېچقانداق ھەق ( بەدەل ) تەلەپ قىلمايدىغان ، سۆيگۈچىنىڭ ئۆز ئويىپىكىتىغا بولغان ساپ بىر خىل مۇھەببەتتىن ئىبارەت بولۇپ ② ، بۇنداق ئىشقا سويۇلگۈچىدىن مەنپەئەت ، ھەق تەلەپ قىلمايدۇ ، بۇ پەقەت ئۆزىنى ئۇنتۇغان ھالدا يارنى سۆيۈشتىن ئىبارەت .

ئۇلارنىڭ نەزەرىدە ، بۇ خىل ئىشقا پەقەت ئاللانىڭ لۇتقىدىن يەنى ھىممىتىدىن ئىبارەت . ۋۇجۇدىغا بۇنداق ئىلاھىي ئىشقا چىرماسقان ئاشىقتا يارغا ( ئاللاغا ) ئىنتىلىشتىن ئۆزگە مەقسەد - مۇددىئا بولمايدۇ . جانانىغا يېتەلمىسە ، ئۇنىڭدىن زارلاپ ئىشقىدىن يالتايمايدۇ . بۇ يولدا ئۆلۈپ كېتىشنىڭ ئۆزى بىر بەخت . يەنى ئۇنىڭغا يەتكەن بىلەن ئوخشاش .

تەسەۋۋۇپتا ئىشقا تەلىماتى ئوتتۇرىغا چىققاندىن كېيىن ، بارا - بارا دەسلەپكى باسقۇچتىكى زاھىدلىقنى بىر خىل رىياكارلىق دەپ تونۇش ۋە ئۇنى ئىنكار قىلىش خاھىشى ئىپادىلىنىشكە باشلىغانىدى . چۈنكى ئەمدىلىكتە ئۇلارنىڭ قارىشىدا زاھىدنىڭ تەقۋاگەرلىكى پەقەت ئاخىرەتتىكى دوزاق ئازاۋىدىن قورقۇش ، جەننەتكە كىرىشنى ئازرۇ قىلىش ئۈچۈن دەپ ھېسابلاندى . ئۇلار بۇنداق تەقۋاگەرلىكنى ئۆزىنىڭ ئىبادەتلىرى ئۈچۈن ھەقتىن مەلۇم بەدەل تەلەپ قىلغانلىق ، مەنپەئەت ئۈچۈنلا ئىبادەت قىلغانلىق ، چىن دىلدىن ئاللاغا سادىق بولغانلىق ئەمەس دەپ قاراشقانىدى . شۇڭا ئۇلارنىڭ پىكىرىچە ، ۋۇجۇدى ئاللاغا بولغان ئىشقا بىلەن تولغان ئىشقا بولسا پەقەت ھۈسنى مۇتلەقنىڭ ئۆزىدىن باشقا ھېچنەرسىنى خىيال قىلمايدۇ ، ئۇلاردا جەننەت تاماسمۇ ، دوزاخ قورقۇنچىمۇ يوق . پەقەت ئاللاغا بولغان چەكسىز ئىشقا بار ، يەنى چەكسىز سادىقلىققا بار . رەئبەتۇل ئاداۋىيە دائىم ئۆز ئىبادىتىدە شۇنداق مۇناجات ئېيتىدىكەن : « خۇدايا پەرۋەردىگارا ! ئەگەر مەن ساڭا دوزاختىن قورقۇپ ئىبادەت قىلسام ، مېنى دوزاخقا تاشلاپ كويدۇرگىن ؛ ئەگەر جەننەت ئۈمىدى بىلەن ئىبادەت قىلسام ، جەننەتنى ماڭا ھارام قىل ، ... ئەگەر سېنى دەپ ئىبادەت قىلسام ماڭا دىدارىڭنى نېسىپ قىل . » ③ يەنە پەرىدىدىن ئەتتارنىڭ نەقىل قىلىشىچە ، بىر كۈنى رەبئە قاتتىق ئاغرىپ قاپتۇ . يوقلاپ كەلگەنلەر ، « بۇ نېمە ھال ؟ ساڭا نېمە بولدى ؟ » دەپ سوراشقانىكەن . رەبئە ئۇلارغا ، « جەننەتكە قارىغان ئىدىم ، ئىگەم مېنى ئەدەبلىدى » دەپ جاۋاب بېرىپتۇ ④ .

بۇ خىل قاراشنىڭ تەسەۋۋۇپتا ئىزچىل داۋاملاشقانلىقىنى ، ھەتتا كېيىنچە تېخىمۇ يۇقىرى پەللىگە چىققانلىقىنى كۆرىمىز . ئەھمەد يەسەۋى « دىۋانى ھىكمەت » تە :

ئىشقىڭ قىلدى شەيدا مېنى جۇملە ئالەم بىلدى مېنى ،

قايغۇم سەنسەن تۈنى - كۈنى ، ماڭا سەن - ئوق كېرەكسەن .

تەئالەللاھ زەھى مەنى سەن ياراتتىڭ جىسمۇ جاننى ،

قۇللۇق قىلسام تۈنى - كۈنى ، ماڭا سەن - ئوق كېرەكسەن .

دېسە ، يۇنۇس ئەمرە ( مىلادى 1320 - يىلى ۋاپات بولغان ) مۇ :

ئىشقىڭ ئالدى بەندەن بەنى بانا سېنى گەرەك سېنى ،

بەن يانارەم دۇنى گۈنى بانا سېنى گەرەك سېنى ،  
 ( ئىشقىڭ ئالدى مەندىن مېنى ماڭا سەن كېرەكسەن ،  
 مەن كۆيىمەن تۇنى كۈنى ماڭا سەن كېرەكسەن . )  
 دەيدۇ . ئەلىشىر نەۋائىي :  
 زاھىد ساڭا ھۇرۇ ماڭا جانانە كېرەك ،  
 جەننەت ساڭا بولسۇن ، ماڭا مەيخانە كېرەك .  
 مەيخانە ئارا ساقىيۇ پەيمانە كېرەك ،  
 پەيمانە نېچە بولسە تولا يانە كېرەك .  
 دېسە ، ھۇۋەيدا مۇنداق دەيدۇ :  
 نە قىلاي جەننەتنى مەن ئاندا يۈزىنى كۆرمەسەم ،  
 يارسىز جەننەت كۆرىنۈر كۆزىمە جايى خەراب .  
 بۇل ھۇۋەيدا يارنىڭ دەۋزەخ ئارا كۆرسە يۈزىن ،  
 ماڭا ئول جەننەت ئېرۇر ، كەلسە رىزامەن ھەر ئەزاب .

تەسەۋۋۇپ رەبئەتۇل ئادەۋىيەنىڭ « ئىشق » تەلىماتى بىلەن ئۆزىگە خاس بولغان دەسلەپكى نەزەرىيىۋى ئاساسنى ھازىرلىغاندىن كېيىن ، مۇشۇ ئاساس ئۈستىگە بارا - بارا تولۇقلىنىپ ، تېخىمۇ مۇرەككەپلىشىپ باردى . لېكىن تەسەۋۋۇپنىڭ ئىدىيىۋى تەرەققىياتى جەريانىدا « ئىشق » قارىشىدىن كېيىن ئوتتۇرىغا چىققان بارلىق چۈشەنچە ، كۆز قاراشلار مانا شۇ « ئىشق » كۆز قارىشىنى مەركەز قىلغان ھالدا قانات يايدىغان ۋە راۋاجلىنىپ بارغانىدى . شۇڭا « ئىشق » قارىشى تەسەۋۋۇپنىڭ دەسلەپكى ئىدىيىۋى ئاساسى بولۇپلا قالماستىن ، يەنە پۈتۈن تەسەۋۋۇپ چۈشەنچىلىرىنىڭ مەيدانغا كېلىشىدىكى ئىدىيىۋى تۈرتكە ئىدى . ئۇندىن كېيىن ئوتتۇرىغا چىققان تەلىماتلار ئاساسەن مۇشۇ قاراشنىڭ رىۋاجى ئىدى . ئىشق تەلىماتى بارغانسېرى كېڭىيىپ ، بەدىئىي تەپەككۈر ئۈچۈنمۇ ئىلھام مەنبەسى بولغانىدى . ئىشق كۆز قارىشى رىۋاجلىنىپ بېرىپ « مەجازى ئىشق » ( يەنى ئىنسانىي ئىشق ، ئىنسانلار ئارىسىدىكى مۇھەببەت ) ۋە « ھەقىقىي ئىشق » ( ئىلاھىي ئىشق ) دەپ ئىككىگە ئايرىلدى . بۇ خىل ساپ ئىشقىنى يەنى ئىلاھىي ئىشقىنى مەزمۇن قىلغان تەسەۋۋۇپ شېئىرىيىتىنىڭ سېھرى كۈچى شۇنچىلىك ئېشىپ باردىكى ، پۈتۈن ئوتتۇرا ئەسىرلەر مۇسۇلمان شەرقىنىڭ بەدىئىي تەپەككۈرىدا ئاساسەن دېگۈدەك يېتەكچى ئورۇندا تۇرۇپ كەلدى .

ئىشق تەلىماتىنىڭ رىۋاجلىنىشى بىلەن ھەتتا ئىلاھىي ئىشقتىن بەھۇش بولغان سوپىلا ئۆزلىرىنى سوپى دەپ ئەمەس ، بەلكى ئاشق دەپ ئاتاشقانىدى . جالالىددىن رۇمى بىر رۇبائىسىدا ، ئىشقىنى تېخىمۇ يۇقىرى پەللىگە كۆتىرىپ ، بىزنى ئانا ئەمەس ئىشق تۇغقان دەيدۇ :

ئىشق بىزگە رەھنەما راۋانىمىزدۇر ،  
 بىزنى ئىشق تۇغقاندىۇر ، ئىشق ئانىمىزدۇر .

رەبۇتۇل ئادەۋىيەنىڭ ئىشقا قارىشىدا ئاللاھ « ھۇسنى مۇتلەق » ( مۇتلەق گۈزەللىك ) سۈپىتىدە تەسەۋۋۇر قىلىنىپ ، ئۇنىڭغا ئىنتىلىش ، يېتىش ئارزۇسى ئاساسىي مەزمۇن قىلىنغانىدى . بۇ قاراش تەرەققى قىلىپ ، « ھۇسنى مۇتلەق » كە يېتىش ئۈچۈن ئۇنى بىلىش ، تونۇشتىن ئىبارەت مەنتىقىي ھالدىكى يېڭى تەرەققىيات باسقۇچىغا كۆتىرىلدى . بۇ زۇننۇن مىسىرى ( مىلادى 860 - يىلى ۋاپات بولغان ) نىڭ « مەرىفەت » قارشى ئىدى .

« مەرىفەت » نىڭ سۆز مەنىسى « ئىلىم ، بىلىم » دېگەندىن ئىبارەت . بىراق زۇننۇن مىسىرى ئۆزىنىڭ قاراشلىرىنى ئادەتتىكى بىلىم ( 知识 ) لەردىن پەرقلەندۈرۈش ئۈچۈن « مەرىفەت » ( 智慧 ) يەنى ئاللانى تونۇش ھەققىدىكى ئىلىم دەپ ئاتىغانىدى . شۇڭا تەسەۋۋۇپ ئىستىلاھىدا مەرىفەت ھەقىقىي بىلىمكە ، ھەقىقىي تونۇماق دېگەن مەنىنى بىلدۈرىدۇ .

« مەرىفەت » قارىشىنى زۇننۇن مىسىرىدىن ئىلگىرى گەرچە بۇ نام بىلەن ئاتىمىسىمۇ بەزى سوپىلار ئىپادىلىگەنىدى . مەرۇف كەرھىنىڭ ( مىلادى 815 - يىلى ۋاپات بولغان ) « ئاللاغا بولغان ئىشقىنى ئۆگىنىۋالغىلى بولمايدۇ ، ئۇ خۇدانىڭ لۇتقىدۇر » ⑤ دېگەن سۆزىمۇ بۇنىڭ ئىپادىلىرىدىن بىرى ئىدى . چۈنكى ، ئىشقىنى كىتابتىن ياكى باشقا بىلىملەر ئارقىلىق ئۆگەنگىلى بولمايدۇ ، ئۇ ئەسلىدىنلا ئاللانىڭ ئىلتىپاتى ، دەپ قاراشنىڭ ئۆزىدە بۇ ئىشقىنىڭ ئوبىيكتىغا بولغان تونۇش قىسمەن ئەكس ئەتكەنىدى .

ئەمما ، ھەقىقىي بىلىش ، تونۇش ھەققىدىكى بۇ چۈشەنچىلەرنى رەسمىي يوسۇندا كۆتىرىپ چىققان ۋە شەرھىلىگەن كىشى زۇننۇن مىسىرى بولدى . ئۇنىڭ قارىشىچە ، ھەقىقىي بىلىش ئۈچۈن ئۆزلۈكتىن كېچىش كېرەك . ئاللانى تونۇش ئەقىلىنىڭ ياردىمى بىلەن ئەمەس ، بەلكى ئىشقىنىڭ ياردىمى بىلەن ئىشقا ئاشىدۇ . بۇنىڭ ئۈچۈن ۋۇجۇدى ئىلاھىي ئىشقا بىلەن تولغان ئاشىق ، مانا شۇ ئىشقا قاينىمدا ئۆزلۈكىنى يوقىتىپ مەشۇقى بىلەن بىرلىشىپ كېتىدۇ . ئۇ بۇ ئىشقىنى كىشىنى مەستخۇش قىلىدىغان شىرىن مەيگە تەمىسىل قىلغان . ياپونىيەلىك ئالىم ئىزۇتسو توشىھىكونىڭ ئېنىقلىشىچە ، تەسەۋۋۇپتا ئىشقىنى مەيگە سىموۋول قىلغان تۇنجى سوپىي زۇننۇن مىسىرى بولغان ⑥ . بىزگە مەلۇم ، تەسەۋۋۇپتىكى ئىشقىنىڭ سىموۋولى بولغان مەي ( بادە ) پارس ۋە تۈركىي كلاسسىك شېئىرىيىتىنىڭ پۈتۈن مەزمۇنىنى قاپلىغان ۋە جەلىپكارلىقىنى ئاشۇرغان مەزمۇنلاردىن بىرى . پىكىرىمىزنىڭ بۆلۈنمەسلىكى ئۈچۈن بۇ ھەقتىكى مۇلاھىزىلىرىمىزنى كېيىنگە قالدۇرىمىز .

زۇننۇن مىسىرىنىڭ مەرىفەت قارىشىدىكى ئاللانى تونۇشنىڭ بىلىشنىڭ ۋاستىسى بولغان ئىشقىنىڭ كېلىش مەنبەسى خۇددى مەرۇف كەرھى ئېيتقاندەك ئاللانىڭ ئۆزىدىن ئىبارەت . شۇنداق ئىكەن ئۇنىڭ قارىشىچە ، ھەقىقىي بىلىش ئۈچۈن مەنىۋى جەھەتتىن يۈكسىلىش ، قەلبىنى يورۇتۇش كېرەك . مەنىۋى يۈكسىلىش بىر قانچە باسقۇچلار ( مەقام ) ئارقىلىق ئەمەلگە ئاشىدۇ . ھەر بىر مەقامدا قوپىلىدىغان قاتتىق ئۆلچەملەر يەنى روھىي جەھەتتىن تاۋلىنىش ، چىنىقىش جەريانلىرى بولىدۇ . بۇ جەريانلار ھال ( كۆپلۈكى : ئەھۋال ) دېيىلىدۇ . « نەفە- ھاتۇل ئۇنس » دا بايان قىلىنىشىچە ، زۇننۇن مىسىرى ئۈچ ئىلىم كەلتۈرگەن ( يەنى ئۈچ باسقۇچنى ئوتتۇرىغا قويغان ) . بۇلارنىڭ بىرىنچىسى ئاۋامۇ ، خاسمۇ قوبۇل قىلغان .

ئىككىنچىسى خاس قوبۇل قىلىپ ، ئاۋام قوبۇل قىلمىغان . ئۈچىنچىسى بولسا ھەر ئىككىسى قوبۇل قىلمىغان . بۇ ئۈچ ئىلىم — تەۋەبە - تەۋەككۈل ، مۇھەببەت ، ھەقىقەتتۇر ⑦ . بۇ ئۈچ ئىلىم ( ئۈچ باسقۇچ ) زۇنۇن مىسىرنىڭ مەرىفەت قارىشىنىڭ ئومۇمىي مەزمۇنى بولۇپ ، ھەقىقىي بىلىشنىڭ ئۈچ باسقۇچىدىن ئىبارەت ئىدى . زۇنۇن مىسىرنىڭ قاراشلىرىدا ئۇ - نىڭدىن كېيىن ئوتتۇرىغا چىققان بايەزىد بەستامى ، مەنسۇر ھەللاجىنىڭ سۆزلىرىنىڭ دەسلەپكى بىخلىرى ئېنىق ئىپادىلەنگەنىدى . شۇڭا ئۇ بىدئەت دەپ ئەيىبلەنىپ باغداتتا تەقى ئاستىغا ئېلىنغانىدى .

(3) تەۋھىد

زۇنۇن مىسىرنىڭ مەرىفەت قارىشىغا ۋارىسلىق قىلىپ ئۇنى راۋاجلاندۇرغان ، ئۇنىڭ قاراشلىرىدىكى مەقامەت ( يۇقىرىدا بىز كۆرۈپ ئۆتكەن ئۈچ مەقام ) ۋە ھال ھەققىدىكى پىكىرلەرنى تېخىمۇ كېڭەيتىپ شەرھىلىگەن سوپى سەرىيى سەكاتى ( مىلادى 867 - يىلى ۋاپات بولغان ) بولدى .

سەرىيى سەكاتى گەرچە ئالاھىدە يېڭى بىر كۆز قاراشنى ۋۇجۇدقا چىقارمىغان بولسىمۇ ، مىسىرنىڭ قاراشلىرىنى كېڭەيتىپ شەرھىلەپ ، ئىنسان مەنىۋى جەھەتتىن يۈكسىلىش جەريانى ( مەقامەت ) ئارقىلىق ئاخىرقى مەنزىلگە يېتىپ ھەق بىلەن بىرلىشىپ كېتىدۇ ، دەپ قارىغانىدى . بۇ ئەمەلىيەتتە زۇنۇن مىسىرى ئوتتۇرىغا قويغان ، ئاۋاممۇ ، خاسمۇ قوبۇل قىلمىغان ئۈچىنچى باسقۇچ — ھەقىقەت مەقامى ئىدى .

سەكاتى بۇنى شەرھىلەش ئۈچۈن « تەۋھىد » سۆزىنى ئىشلەتكەن بولۇپ ، بۇ سۆز - نىڭ ئەسلىدىكى مەنىسى بولغان « بىرلىك ، ئاللانىڭ يىگانىلىقى » مەنىسىدە ئەمەس ، بەلكى ئىنساننىڭ مەنىۋى جەھەتتىن يۈكسىلىپ ھەقىقە قوشۇلۇپ كېتىشىنى ئىپادىلەش ئۈچۈن قوللانغانىدى . شۇندىن باشلاپ « تەۋھىد » سۆزى تەسەۋۋۇپتىكى ئاساسىي ئاتالغۇلاردىن بىرى سۈپىتىدە ئىشقا مەيدىن مەست بولغان ئاشىق سوپىلارنىڭ ئاخىرقى مەنزىلىنى ئىپادىلەيدىغان ئۇقۇملاردىن بىرى بولۇپ قالغانىدى .

(4) مۇھاسىبە ( ئۆزىنى كۈزەتمەك ، تەكشۈرمەك )

زۇنۇن مىسىرى بىلەن زامانداش بولغان خارىس مۇھاسىبى تەسەۋۋۇپنىڭ پېسخولوگىيىلىك ئاساسىنى بېيىتىپ ، ئۇنىڭغا يېڭى بىر ئاتالغۇ ئېلىپ كېرگەنىدى . خارىس مۇھاسىبى ( مىلادى 857 - يىلى ۋاپات بولغان ) نىڭ ئاساسىي قارىشى « ئۆز - زىنى كۈزىتىش ، ئۆزىنى تەكشۈرۈش ... » تىن ئىبارەت بولۇپ ، مۇشۇ مەنادىكى « مۇھاسىبە » سۆزى ئۇنىڭ لەقىمى سۈپىتىدە ئىسمى بىلەن قوشۇپ ئاتالغانىدى . ئىزوتسۇ توشىھىكو ئۆزى - نىڭ « ئىسلام دىنىنىڭ ئىدىيىۋى مۇساپىسى » ناملىق ئەسىرىدە مۇھاسىبى ھەققىدە ، « مۇھاسىبىنى ئىلگىرىكى سوپىلاردىن روشەن پەرقلەندۈرۈپ تۇرغان ئالاھىدىلىكى شۇكى ، مۇھاسىبىنىڭ ئىنسانىيەت پىسخىكىسىغا قارىتا ئىنچىكە تەھلىل ئېلىپ بارغان مۇتەخەسسس ئىكەنلىكىنى ئېتىراپ قىلىش كېرەك . » دەپ يازىدۇ ⑧ . مۇھاسىبى ئۆز كۆز قاراشلىرىنى شەرھىلەپ « ئەر - رىئايە لى ھۇقۇق ئەللاھ » ( « ئاللانىڭ ھەق ئىكەنلىكىگە ئىشىنىش » ) ناملىق 61 بابتىن تەشكىل تاپقان بىر ئەسەر يازغان بولۇپ ، ئۇنىڭدا ئاساسەن مۇھاسىبە ( ئۆ -

زىنى كۈزەتمەك) نىڭ ئۇسۇللىرى سۆزلەنگەن ، ئىنساننىڭ سىرتقى پائالىيىتى بىلەن قەلبىنىڭ خاھىشى ئوتتۇرىسىدىكى ماناسىۋەتلەر بايان قىلىنغان . مۇھاسىبىنىڭ بۇ كىتابى تەسەۋۋۇپنىڭ ئەخلاقىي تەلىماتلىرىدىكى قەلبىنى تازىلاش چۈشەنچىلىرىنىڭ راۋاجلىنىشىدا ئالاھىدە رول ئوينىغان بولۇپ . يى . ئى . بېرتىلىس بۇ ھەقتە ، « ئۇنىڭ تەسەۋۋۇپ تارىخىدىكى ئەھمىيىتى ناھايىتىمۇ زور ، چۈنكى كېيىنكى ۋاقىتلاردا ( X - XII ئەسىرلەر ) سوپىلىق تەرىقەتلىرى ھەققىدە بىر نەرسە يازغان ئاپتورلارنىڭ ھەممىسى دېگۈدەك ئۇنىڭدىن ناھىيىتىمۇ كۆپ پايدىلانغان » دەپ يازىدۇ ⑨ .

خارىس مۇھاسىبى ئۆزىنىڭ « مۇھاسىبە » كۆز قارىشىغا ئاساسەن روھنىڭ ئىككى قىسمىغا بۆلىنىدىغانلىقىنى كۆرسىتىدۇ . ئۇنىڭ قارىشىچە ، ئۈستۈن قىسمىدىكى روھ تەن بىلەن بىرلىشىشتىن ئىلگىرىلا مەۋجۇد بولۇپ ، بۇ ھەقىقىي يوسۇندىكى روھ ھېسابلىنىدۇ . بۇ روھتا ياراتقۇچى ئاللا ئۆزلىرىنىڭ سىرلىرىنى مۇجەسسەملەشتۈرگەن بولىدۇ . ئاستىنقى قىسمىدىكى روھ بولسام تەننى ئاساس قىلغان ، بارلىق بالايى - ئايەتلەرنىڭ مەنبەسى بولغان « نەفس » تىن ئىبارەت . ئىنسانلار ئارىسىدىكى بارلىق قەبىھلىكلەر مانا شۇ نەفستىن كېلىپ چىقىدۇ . شۇڭا سوپىلىق يولىنى تۇتقان كىشى ئۈچۈن ئەڭ مۇھىم نىشان - نەفسنى يېڭىپ ، ئۇنى روھىي كىشلەنلەرنىڭ ئىسكەنجىسىدىن قۇتۇلدۇرۇپ ، ئەسلىدىكى ئەركىن ساپ ھالىتىگە كەلتۈرۈشتىن ئىبارەت بولۇشى كېرەك . ئىنساندىكى نەفستە زور بىر ئالۋاستى يوشۇرۇنغان ، ئىنسان ئۇنى ئۆز ئەركىگە قويۇۋېتىدىكەن ، ئۇ ئىنساننى گۇناھ پاتقىغا چۆكۈرۈۋېتىدۇ . شۇڭا ئىنسان ھەر دەقىقىدە ئۆزىنى تەكشۈرۈپ ، كۈزۈتۈپ تۇرۇشى ( يەنى مۇھاسىبە ئىچىدە بو-لۇشى ) ۋە بۇ ئارقىلىق نەپسنى يېڭىشى كېرەك .

شۇندىن تارتىپ « مۇھاسىبە » مۇ تەسەۋۋۇپنىڭ مۇھىم ئىستىلاھلىرىدىن بىرى بولۇپ قالدى .

### (5) فەنا

تەسەۋۋۇپتا « فەنا » ( يوق بولۇش ) ئاتالغۇسىنى دەسلەپ بولۇپ ئىشلەتكەن كىشى « سۇلتانۇل ئارىفىن » دەپ شۆھرەت قازانغان ، ئۆزىگە خاس قاراشلارغا ئىگە بولغان مۇتەپەككۈر ئەبۇ بەزىد بەستامى ياكى بايەزىد بەستامى ( مىلادى 875 - يىلى ، ھىجرىيە 262 - يىلى ۋاپات بولغان ) ئىدى .

ئۇ ئۆزىنىڭ « فەنا » قارىشىدا رەبئەتۇل ئاداۋىيەنىڭ « ئىشق » تەلىماتىنى تېخىمۇ راۋاجلاندۇرغان بولۇپ ، ئۇنىڭ قارىشىچە ، ۋۇجۇدى ئىشق بىلەن تولغان ئاشىق ئۈچۈن ئا-خىرقى مەنزىل - فەنا ، يەنى يوق بولۇشتىن ئىبارەت . بۇ يوق بولۇش ئاشىقنىڭ ئۆز مەشۇقى ئىچىدە يوق بولۇپ كېتىشى ، يەنى ئۆزلۈكىنى يوقىتىپ ئۇنىڭغا قوشۇلۇپ كېتىشىدىن ئىبارەت . بۇ يەردە دېيىلىۋاتقان يوق بولۇش جىسمانىي جەھەتتىكى ئۆلۈش يەنى يوق بولۇشنى ئەمەس بەلكى ئاشىقنىڭ مەنئى جەھەتتىن يۈكسىلىپ ، ئۆزلۈكىنى پۈتۈنلەي ئۇنتۇغان ھال-تىگە قارىتا ئېيتىلغان .

بەزى غەرب ئالىملىرى بايەزىد بەستامىنىڭ بىر ھىندىستانلىقتىن تەلىم ئالغانلىقى ۋە شۇنىڭ تەسىرىدە بۇ قاراشلارنى ئوتتۇرىغا چىقارغانلىقىنى ئېيتىپ ، ئۇنىڭ سۆزلىرىدىكى

بەزى مەزمۇنلارنىڭ ھىندىستاننىڭ دىنىي پەلسەپىسىنىڭ مۇھىم مەنبەلىرى ھېسابلانغان « ئۇ پانىشاد » (Upanisad) ۋە « بخاگاۋادگىتا » (Bhagavadgita) دىكى مەزمۇنلارغا بەكمۇ يېقىن كېلىدىغانلىقىنى كۆرسىتىدۇ . يەنە بىر قىسىم ئالىملار بولسا بۇ پىكىرلەرنىڭ ئانچە مۇۋاپىق ئەمەسلىكىنى ئېيتىشىدۇ .

فرانسىيە ئالىمى كاررادې ۋائۇكس (Carra de vaux) غەز زالىي ھەققىدە يازغان كىتابىدا « ئىسلام تەسەۋۋۇپىدىكى « فەنا » نىڭ ھىندىلارنىڭ « نىروانا » سى بىلەن ھېچبىر باغلىنىشى يوق ئىكەنلىكىنى ئۇزۇندىن - ئۇزۇن چۈشەندۈرىدۇ ⑩ . ئاتاقلىق ئىران شۇناس ، تەسەۋۋۇپ تەتقىقاتىدىكى نوپۇزلۇق ئالىملاردىن بىرى يى . ئى . بېرتېلىس ئۆزىنىڭ « سۇفىزىم ۋە سۇفىستىك ئەدەبىيات » دېگەن ئەمگىكىدە ، تەسەۋۋۇپتىكى « فەنا » چۈشەنچىسى بىر قىسىم غەرب ئالىملىرى كۆرسەتكەندەك ھىندىلارنىڭ بۇددا دىنىدىكى « نىروانا » (Nirvana) دىن كېلىپ چىققان دېيىشنىڭ توغرا ئەمەسلىكىنى ، بۇ ئىككى چۈشەنچە ئارىسىدا ھېچقانداق مۇناسىۋەت يوق ئىكەنلىكىنى قەيد قىلىدۇ . ھەم تەسەۋۋۇپتىكى « فەنا » كۆز قارىشىنىڭ تەرەققى قىلىپ « بەقا » ( مەڭگۈلۈك ، ئەبەدىيلىك ) كۆز قارىشىغا راۋاجلانغانلىقىنىڭ ئۆزىمۇ ئۇنىڭ بۇددىزىمىدىكى ئەڭ يۇقىرى پەلە بولغان « نىروانا » دىن روشەن پەرقلىق ئىكەنلىكىنى چۈشەندۈرۈپ بېرىدىغانلىقىنى تەكىتلەيدۇ ⑪ .

« فەنا » — تەسەۋۋۇپتىكى ناھايىتىمۇ چىڭىش ، مۇرەككەپ مەسىلىلەردىن بىرى بو- لۇپ ، ئۇنى سۆز مەنىسى بويىچە بىر ئېغىز سۆز بىلەنلا « ئۆلمەك ، يوق بولماق دېيىش » مۇمكىن . بىراق ئۇنىڭ تەسەۋۋۇپتىكى مەنىسىنى ئىزاھلاش ، شەرھىلەشكە توغرا كەلسە ، بۇ- نىڭغا يۈز رسالىمۇ ئازلىق قىلىدۇ . ئەلشىر نەۋائى شۇنداق يازىدۇ :

دېدىڭ : « فەنا نېدۇر ؟ » مۇختەسەر دېيىن : « ئۆلمەك ! »  
كى شەرھىن تىلەسەڭ ، يۈز رسالە بولغۇسىدۇر .

( « فەنا دېگەن نېمە ؟ دەپ سورىدىڭ ، قىسقىلا دېسەم ، « ئۆلمەك ! » ،

ئەمما شەرھىسىنى تەلەپ قىلساڭ ، يۈز رسالە بولىدۇ . )

تەسەۋۋۇپ ئەدەبىياتىنىڭ يىرىك ۋە كىلى ھەمزە پانسۇرى ئۆزىنىڭ « ئەسرارەل - ئارىفىن » ( ئارىفلارنىڭ سىرلىرى ) ناملىق ئەسىرىدە « فەنا » نى شۇنداق شەرھىلەيدۇ : « فەنا - يەنى ئۆلمەك ، بۇ خۇدادىن باشقا ھەممە نەرسىنى يوق ئېتىشىنى ئىپادىلەيدۇ . ئەگەر ئادەم ئۆلۈم ئىچىدە ئۆزىنىڭ پۈتۈنلەي ئۆلۈۋاتقانلىقىنى چۈشەنسە ، ئۇنى فەنا بولدى ( ئۆلدى ، يوق بولدى ) دېيىش مۇمكىن ئەمەس . چۈنكى ئۇنىڭدىن خۇدادىن ئۆزگىنىڭ ھەممىسى تېخى تو- لۇق يوقالمىغان بولىدۇ . بۇ فەنا دېيىلمەيدۇ . قاچانكى خۇدادىن باشقا ھەممە نەرسە يوق قىلىنسا ، شۇبھىسىز ئىنسان ئۆزىنىمۇ ، كىمگە سېغىنىۋاتقانلىقىنىمۇ ئۇنۇتۇپ بىرلىككە ئېرىشىپ فەنا بولىدۇ ... » ⑫ .

بايەزىد بەستامىنىڭ فەنا قارىشى — مەنئى جەھەتتىن كامىللىققا ئېرىشىپ ھەق ۋۇجۇددا ئۆز ۋۇجۇدىنى يوق ئېتىش ، ئۆزلۈكتىن قىلچىمۇ ئەسەر قالماسلىق بولۇپ ، بۇ باسقۇچتا ئاشىق ئۆز مەشۇقى بىلەن قوشۇلۇپ بىرلىشىپ كېتىدۇ . ئۇ ئۆزىنىڭ بۇ كۆز قاراش- لىرى ئاساسىدا ، « يىلان پوستىنى تاشلىغىنىدەك مەن ئۆزۈمنى ئۆزۈم تەرك ئەتتىم . بىر

چاغدا ئۆز ماھىيىتىمگە قارىسام ... ئاھ، مەن ئۇنىڭغا ئايلىنىپتىمەن . « دەيدۇ<sup>(13)</sup> . ئۇ يەنە « سۇبھانى سۇبھانى مائەئزەمە شانى » ( ئۇلۇغمەن ، ئۇلۇغمەن ، شانۇ شەرەپكە تولۇقمەن ) دەپ ئىسلام دىنىدا پەقەت ئاللاغا ھەمدۇ سانا ئېيتقاندا قوللىنىلىدىغان « سۇبھان » سۆزىنى ئۆزىنىڭ فەنالىق ئىچىدىكى روھىيىتىنى ئىپادىلەش ئۈچۈن ئىشلەتكەنىدى . ئۇ بۇ سۆزلىرىنى تېخىمۇ كېڭەيتىپ ، « مەن ئۆزۈمدىكى ھەر قانداق قۇسۇرلاردىن قۇتۇلدۇم . جىسمىمدا خۇدادىن بۆلەك ھېچنەرسە قالمىدى . ئۇلۇغمەن ، ئۇلۇغمەن ، شانۇ شەرەپكە تولۇقمەن . » دەيدۇ<sup>(14)</sup> .

بەستامىنىڭ بۇ سۆزلىرى ئۇنىڭدىن كېيىنكى مەنسۇر ھەللاجىنىڭ سۆزلىرىنىڭ ئاساسى ئىدى . ئۇ بۇ سۆزلىرى ئۈچۈن كاپىر دەپ ئەيىبلەنپ ، ئۆز شەھىرىدىن قوغلاپ چىقىرىلدى . لېكىن سوپىلار ئارىسىدا بولسا « سۇلتانۇل - ئارىفىن » دەپ شۆھرەت قازاندى . ئەھلى سۈننەت ئارىسىدىمۇ چوڭ ھۈرمەتكە سازاۋەر بولغان ، مۆتىدىك يول تۇتقان مۇتەسەۋۋىپ ۋەپ جۇنەيد باغدادى ( مىلادى 911 - يىلى ۋاپات بولغان ) بولسا ، بايەزىدنىڭ بۇ سۆزلىرىدە « ئىسلامغا مۇخالىپ كېلىدىغان ھېچ نەرسە يوقلۇقى » نى<sup>(15)</sup> كۆرۈپ يەتكەنىدى . جۇنەيد بايەزىدنىڭ سۆزلىرىنى پەقەت خۇدا بىلەن بىرلىشىش خىيالىنىڭ چوڭقۇر قاينىمىغا چۆككەنلىكتىن ئىبارەت دەپ ئىزاھلايدۇ . ئۇنىڭ قارىشىچە ، بايەزىد ئۆزىنىڭ مەۋجۇدلۇقىنى پۈتۈنلەي ئۇنتۇغان بولۇپ ، ئۇنىڭ « سۇبھانى » دەپ خىتاپ قىلىپ ئاڭسىز ھالدا تەكرار - تەكرار ئېيتقان سۆزلىرى ئۇنىڭ ئۆزىگە ئەمەس ، بەلكى خۇداغا قارىتا ئېيتىلغان<sup>(16)</sup> .

جۇنەيدنىڭ تەسەۋۋۇپتىكى قاراشلىرىمۇ ئاساسەن بەستامىنىڭ فەنا قارىشىدىن ئىبارەت بولۇپ ، بۇ ھەقتە « كىتاب ئەل - فەنا » ناملىق رسالىمۇ يازغان . جۇنەيد سەرىيى سەكاتى بىلەن مۇھاسىبىنىڭ مۇرىدى بولۇپ ، ئۇ ئۇستازلىرىنىڭ تەلىماتىغا ۋارىسلىق قىلىپ ، ئۆزىدىن ئىلگىرىكى سوپىلارنىڭ قاراشلىرى ئۈستىدە تەھلىل ئېلىپ بېرىپ ، ئەھلى سۈننەت چەكتىن ئېشىپ كەتتى دەپ قارىغان يەرلىرىنى تۈزىتىپ ، تەسەۋۋۇپ ئىدىيىلىرىنى ئەھلى سۈننەت يول قويغان دائىرە ئىچىدە راۋاجلاندۇرغانىدى . شۇڭا ئادەتتە تەسەۋۋۇپقا ئۆچمەنلىك كۆزلىرى بىلەن قارايدىغان ئەھلى سۈننەت ئىچىدىكى فىقھىلار ( قانۇنچىلار ) ، ئۆلىمالارمۇ جۇنەيدگە ھۈرمەت قىلاتتى . چۈنكى ئۇ مۆتىدىل يول تۇتقانىدى . شۇڭا ئۇ كىشىلەر تەرىپىدىن « تاۋۇسەل - ئۇلەما » ( « ئۆلىمالار ئىچىدىكى تۈز » ) دەپ ئاتالغان . ئەتتارمۇ ، « ئۇنى باغداد ئىچىدە ( سەيىدۇت - تائىفە ) ( سوپىلار ئائىپىنىڭ ھۆكۈمرانى ) ، ( سۇلتانۇل مۇھەققىن ) ( ھەقىقەتچىلەر سۇلتانى ) دەپ ئاتىشاتتى » دەپ قەيد قىلغان .

ئەبۇ يەزىد بەستامى ئوتتۇرىغا قويغان فەنا كۆز قارىشى شۇندىن تارتىپ تەسەۋۋۇپتىكى ئۆزلۈكنى پۈتۈنلەي يوقىتىش مەنزىلىنىڭ نامى بولدى . فەنا قارىشى ئۆزىنىڭ بارلىققا كېلىشىگە زېمىن ھازىرلىغان ئىشقا تەلىماتىنى تېخىمۇ تولۇقلاپ ، ئاشىقنىڭ ئۆز مەشۇقىغا يېتىشىدىكى ئالدىنقى شەرت - ئۆزلۈكتىن كېچىش ، ئۆزلۈكنى يوقىتىش ، يەنى فەنا بولۇش بولدى . تەسەۋۋۇپتىكى بۇ ئىدىيە مەزمۇن ئىشقا كۆز قارىشى بىلەن بىرلىكتە شېئىرىيەتنىڭ سېھرى كۈچىنى ئاشۇرىدىغان تېمىلارغا ئايلىنىپ قالغانىدى . نەۋائىي غەزەللىرىدە شۇنداق يازغانىدى :

دېمە جامى فەنا ئىچرە ئېزىلمىشتۇر ئەجەل زەھرى ،

نەۋائى جان بېرىپ ئول جامنى چەكمەكتۇر ئەرمانىم .  
 ئۆز ئىدىيىۋى تەرەققىياتىدا يېڭى قاراشلارنى ئۆزلۈكسىز ۋۇجۇدقا چىقىرىپ ، تېخىمۇ  
 تولۇقلىنىپ مۇكەممەللىشىپ ھەم مۇرەككەپلىشىپ بېرىۋاتقان تەسەۋۋۇپ پەلسەپىسىنىڭ  
 «ھۇسنى مۇتلەق» كە يېتىش يولىدىكى پىكىر تەرەققىياتى «فەنا» بىلەن تۈگەللىنىدى .  
 تەسەۋۋۇپتىكى مەنىۋى يۈكسىلىش جەريانلىرىنى ئىپادىلەيدىغان چۈشەنچىلەرنىڭ مەنتىقىلىق  
 تەرەققىياتىغا نىسبەتەن ئېيتقاندا ، ئۇنىڭغا يەنە بىر قاراش قوشۇلۇشى كېرەك بولاتتى . بۇ  
 نۇقتىنى مۇتەسەۋۋۇپلار تونۇپ يېتىشكەنىدى . ئۇلارنىڭ قارىشى بويىچە ، مۇرەككەپ بىر رو-  
 ھىي ھالەت جەريانلىرىنى باشتىن ئۆتكۈزۈپ ، ئۆزلۈكنى يوق قىلىپ ھەق بىلەن بىرلىشىپ  
 كەتكەندىن كېيىنكى ھالەتنى يەنە «فەنا» دەپ ئاتاش توغرا بولمايتتى . چۈنكى ، فەنا - يوق  
 بولۇش دېمەك ، بۇ ئۆزلۈكنىڭ يوق بولۇپ ھەق بىلەن قوشۇلۇپ كېتىشىنى بىلدۈرىدۇ . ھەق  
 بىلەن قوشۇلۇپ كېتىش بولسا ئەبەدىلىككە ئېرىشىش دېگەن گەپ ، شۇڭا ئۆزلۈك يوقىلىپ  
 ھەق بىلەن بىرلىشىپ كەتكەن ھالەت «فەنا» ئەمەس ، بەلكى «بەقا» دېيىلىشى كېرەك  
 ئىدى . شۇنىڭ بىلەن «فەنا» دىن «بەقا» چۈشەنچىسى ئوتتۇرىغا چىقىپ ، بۇ ئىككىسى  
 ئايرىلماس بىر جۈپ ئاتالغۇ بولۇپ قالدى . ئەبەدىلىككە ئېرىش ئۈچۈن ( بەقا بولماق  
 ئۈچۈن ) ئالدىنقى شەرت - ئۆزلۈكنى يوقىتىش ، يەنى فەنا نەۋائىنىڭ سۆزى بىلەن  
 ئېيتقاندا :

ئەي نەۋائىي دەۋلەتى باقى تىلەرسەن ۋەسلىدىن ،

ئانى كەسب ئەتمەك فەنا بولماي نى ئىمكان ئاقبەت .

«فەنا» ۋە «بەقا» — ھەق ۋۇجۇددا ئۆزلۈكنى يوقىتىش ۋە ھەق بىلەن بىرلىشىپ  
 ئەبەدىلىككە ئېرىشىش مەنىسىنى بىلدۈرگەنلىكى ئۈچۈن يەنە «فەنا فىللاھ» ، «بەقا بىللاھ»  
 شەكلىدە قوللىنىلغان . يەسەۋى ئۆز ھىكمەتلىرىدە شۇنداق ئىشلىتىدۇ :

لى مەئەللاھى مەقامغا بارماغۇنچە ،

ئەنتەمۇتۇ سەرايىغە كىرمەگۈنچە ،

فەنا فىللاھ دەرياسىغا چۆممەگۈنچە ،

بەقا بىللاھ گەۋھەرىدىن ئالسا بولماس .

مانا شۇ فەنا قارشىنى يۇقىرى پەللىگە كۆتىرىپ ئۆزىنىڭ يوق بولغانلىقىنى ئېيتقان  
 سوپى — مەنسۇر ھەللاجى ئىدى .

(6) «ئەنەل ھەق»

«ئەنەل ھەق» تەسەۋۋۇپتىكى مەلۇم بىر كۆز قاراش ياكى چۈشەنچىنىڭ نامى  
 ئەمەس . ئۇ پەقەت مەنسۇر ھەللاجىنى دار ئالدىغا ئېلىپ بېرىپ ، ئۇنىڭ نامىنى پۈتۈن ئىسلام  
 دۇنياسىغا تاراتقان بىر ئېغىز سۆزدىنلا ئىبارەت . بۇ سۆز ئەھلى سۈننەت بىلەن تەسەۋۋۇپ  
 ئوتتۇرىسىدىكى توقۇنۇشنىڭ ئەڭ كەسكىن باسقۇچقا كىرگەنلىكىنىڭ بەلگىسى بولدى . ياپو-  
 نىيەلىك ئىسلامشۇناس ئىزۇتسۇ توشىھىكو «ئىسلام دىنىنىڭ ئىدىيىۋى مۇساپىسى» ناملىق  
 ئەسىرىنىڭ تەسەۋۋۇپ قىسمىدا ، «دەسلەپكى باسقۇچتىكى تەسەۋۋۇپنىڭ ئەڭ يۇقىرى پەل-  
 لىسىدە ئۈچ مەشھۇر شەخس بار . ئۇلار جۈنەيد باغدادى ، ئەبۇ يەزىد بەستامى ۋە ھۈسەيىن



مەنسۇر ھەللاجدىن ئىبارەت » دەپ يازغانىدى ⑰

بۇ ئۈچ چوقنىڭ بىرى بولغان مەنسۇر ھەللاجى ( تولۇق ئىسمى : ئەبۇل مۇغىس ئەل - ھۈسەيىن ئىبنى مەنسۇر ئەل بەيزەۋى بولۇپ ، ھۈسەيىن ئۆزىنىڭ ئىسمى ، ھەللاج بولسا لەقىمى . ) ھىجرى 244 - يىلى ( مىلادى 857 - يىلى ) فارس ۋىلايىتىنىڭ بەيزا شەھىرى ئەتراپىدىكى تۇردا دۇنياغا كەلگەن . ئۇ ياشلىقىدىنلا تەسەۋۋۇپقا بېرىلگەن بولۇپ ، شۇ دەۋر - دىكى ئاتاقلىق سوپىلاردىن ، جۇملىدىن جۇنەيد باغدادىدىن تەلىم ئالغان . لېكىن تەسەۋۋۇپتا مۇتەدەل يول تۇتۇپ ، ئۇنى ئەھلى سۈننەت بىلەن بىرلەشتۈرۈش خاھىشىدىكى جۇنەيد ھەللاجىنىڭ تەسەۋۋۇپ ھەققىدىكى دەسلەپكى پىكىرلىرىنىمۇ قوبۇل قىلالىغانىدى . شۇنىڭ بىلەن ھەللاجى جۇنەيدنىڭ يېنىدىن ئايرىلىپ جاھان كەزدىلىككە ئاتلىنىدۇ . ئۈچ قېتىم مەككىگە بېرىپ ھەج قىلىدۇ . ماۋەرائۇننەھر ۋە ھىندىستانلارغا بارىدۇ . ئەتتارنىڭ « تەزكىرە تۇل ئەۋلىيا » دىكى مەلۇماتىغا قارىغاندا ، چىن ( خوتەن ) غىمۇ كەلگەن . مەنسۇر ھەللاجى مانا شۇ جاھان كەزدىلىك ھاياتى ئىچىدە ئۆزىنىڭ تەسەۋۋۇپ قاراشلىرىنى سۆزلەپ تارقاتقاندى . ئۇ ئۈچىنچى قېتىملىق ھەجدىن كېيىن ( مىلادى 900 ، ھىجرى 268 - يىلى ) باغدادقا قايتىدۇ . ئۇنىڭ ئەتراپىغا نۇرغۇن مۇرىدلار توپلانغانىدى . ئۇنىڭ تەسەۋۋۇپقا دائىر سۆزلىرى ناھايىتى قىسقا ۋاقىت ئىچىدىلا ئۆلىما - موللىلارنىڭ ئەيىبلىشىگە ئۇچرىدى . ئەسلىدىنلا تەسەۋۋۇپنى ئىسلامدىن چەتنەپ كەتتى دەپ ئۆچمەنلىك بىلەن قاراپ كېلىۋاتقان ئەھلى سۈننەت ئۆلىمالىرى مەنسۇر ھەللاجقا قارشى چىققانىدى . ھەللاجىنىڭ « ئەنەل ھەق » ( مەن ھەقىمەت ، مەن خۇدامەن ) دېگەن سۆزى ئەھلى سۈننەت ئۆلىمالىرى تەرىپىدىن قاتتىق ئەيىبلىنىپ ، ئۇ زىندانغا تاشلانغان . دوكتور كەمال ئەراسلانىڭ پىكىرىگە قارىغاندا ، ھەللاجى ئۆزىنىڭ دىۋانى - « تەۋاسىن » نى زىنداندا يازغان ⑱

مەنسۇر ھەللاجىنىڭ كۆز قاراشلىرى ئەمەلىيەتتە بايەزىد بەستامىنىڭ فەنا قارىشىنىڭ راۋاجى بولۇپ ، ھەللاجى ئۇنى يۇقىرى پەللىگە كۆتۈرگەنىدى . ئۇ بىرىنچى قېتىم زىنداندىن ئازاد قىلىنغاندىن كېيىنمۇ يەنىلا ئۆز ئېتىقادىدىن ، كۆز قاراشلىرىدىن يالتايىمىغان . ئەكسىچە داۋاملىق « ئەنەل ھەق » دەپ خىتاب قىلغان . شۇنىڭ بىلەن يەنە زىندانغا تاشلىنىپ سەككىز يىل قامالغان . پەرىدىدىن ئەتتارنىڭ بايانىغا قارىغاندا ، كىشىلەر زىندانغا كېلىپ ئۇنىڭغا نەسىھەت قىلىپ :

« ئەي ، ھۈسەيىن ! دېگەن سۆزۈڭ ئۈچۈن ئەپۇ سورىغىن ، زىنداندىن قۇتۇلسەن » دېگىنىدە ، ھۈسەيىن شۇنداق جاۋاب بەرگەن :

« مەن ئۆزىم سورىغىدەك نېمە دەپتىمەن . مەن خالىقنى قويۇپ خەلققە يالۋۇرمايمەن »

( ياراتقۇچىدىن كېچىپ ، يارالغۇچىغا يەنى ئىنسانغا يالۋۇرمايمەن ) ⑲

مەنسۇر ھەللاجى زىنداندىكى قىيىناشلار ئالدىدىمۇ ئۆز ئېتىقادىدىن يانمىغانلىقى ئۈچۈن شۇ چاغدىكى باغدادنىڭ قازىسى ئۆمەر ھەمەدنىڭ پەتۋا بېرىشى بىلەن خەلىپىدىن مەنسۇر ھەللاجىنى دارغا ئېسىشىنى تەلەپ قىلغان . بەزى مەلۇماتلاردا مەنسۇرنىڭ مۇرشىدى جۇنەيدنىڭمۇ پەتۋا بېرىشى تەلەپ قىلىنغان دەپ قەيد قىلىنىدۇ . « تەزكىرە تۇل ئەۋلىيا » دا بايان قىلىنىشىچە ، جۇنەيددىن مەنسۇرغا پەتۋا بېرىش تەلەپ قىلىنغان . شۇنىڭ بىلەن

جۇنەيد « ئۇچىسىدىكى سوپىلارنىڭ تونىنى سېلىپ ، ئۆلما قىياپىتىگە كىرىپ » شۇنداق پەتۋا چىقارغان : « بىز ئۇنىڭ زاھىرىغا ھۆكۈم قىلىمىزكى ئۆلۈمگە لايىقتۇر ، باتىنىنى ئاللاھ بىلىدۇ » ⑳

قازىنىڭ ھۆكۈمىگە خەلىپىنىڭ تەسدىق سېلىشى بىلەن ھىجرىنىڭ 309 - يىلى ( مىلادى 922 - يىلى ) ئەتىيازدا مەنسۇر ھەللاجى دارغا ئېسىلغان ، بېشى نەچچە كۈنگىچە دار ياغىچىغا ئېسىپ قويۇلغان . تېنى نەچچە پارچە قىلىنىپ كۆيدۈرۈلۈپ كۈلى دەجلە دەرياسىغا سورۇلغان . مەنسۇر ھەللاجى دار ئالدىغا كەلگەندە دۇئا ئوقۇپ خۇداغا شۇنداق ئىلتىجا قىلغان . نىكەن : « ... سېنىڭ قۇللىرىڭ ساڭا بولغان يېقىنلىقلىرى ۋە دىنغا بولغان سادىقلىقلىرى سەۋەبىدىن مېنى ئۆلتۈرۈش ئۈچۈن بۇ يەرگە جەم بولدى . ئۇلارنى ئەيۈ قىلغىن . چۈنكى سەن ماڭا كۆرسەتكەن سىرلارنى ئۇلارغىمۇ كۆرسەتكەن بولساڭ ، مېنى بۇنداق چۈشەنمىگەن بولاتتى . ئەگەر ئۇلاردىن يوشۇرغان سىرلارنى مەندىنمۇ يوشۇرغان بولساڭ ، بۇنداق سۆزلەرنى سۆزلىمەس ئىدىم » ㉑

مەنسۇر ھەللاجىنىڭ ئىچىنىشلىق ئاقىۋىتى سوپىلارنى بىرئاز چۆچىتكەندى . ئۇلار رىئاللىققا يۈزلەنمىسە بولمايدىغانلىقىنى تونۇپ يەتتى . تەسەۋۋۇپ بىلەن ئەھلى سۈننەت ئوتتۇرىسىدىكى ئىختىلاپ خېلى بۇرۇنلا باشلانغانىدى . تەسەۋۋۇپقا ئۆچمەنلىك بىلەن قاراپ ، قارشى چىققانلار ئەھلى سۈننەت ئىچىدىكى ئۆلىمالارلا ئەمەس ، يەنە مۇتەزىلىيلەرمۇ بار ئىدى . چۈنكى تەسەۋۋۇپ بولسا « ۋۇجۇدى مۇتلەق » نى تۇيغۇ يەنى ئىشقا ئارقىلىق بىلگىلى بولىدۇ دەپ قارايتتى . مۇتەزىلىيلەر بولسا ئىسلام پەلسەپىسىدىكى ئەقىلچىلىك ئېقىمى بولۇپ ، بىلىشتە ئەقىلنىڭ رولىنى ئۈستۈن قويايتتى . تەسەۋۋۇپنىڭ بىلىش نەزەرىيىسىدە ئەقىلنىڭ ئورنىنىڭ ئىككىنچى ئورۇنغا قويىلىشى ئەمەلىيەتتە ئۇلارنىڭ قاراشلىرىنىڭ ئىنكار قىلىنىشى ئىدى . كۆرۈنۈپ تۇرۇپتۇكى ، تەسەۋۋۇپ ئىسلام پەلسەپىسىدىكى تەسىرى چوڭراق بىر پەلسەپىۋى ئېقىم بولۇش سۈپىتى بىلەن ئۆز تەرەققىياتى جەريانىدا باشقا پىكىر ئېقىمى ۋە خا-ھىشتىكىلەر بىلەن ئىختىلاپ ، توقونۇش ئىچىدە مەۋجۇد بولۇپ تۇرغان . تەسەۋۋۇپنىڭ راۋاجلىنىشىغا ئەگىشىپ ، ئۇنىڭغا قارشى چىققۇچىلارمۇ كۆپىيىپ تۈرلۈك ۋاسىتىلەر بىلەن ئۆچمەنلىكلىرىنى ئىپادىلىگەن . XI ئەسىرنىڭ ئاخىرلىرىدا تۈرلۈك ئىجتىمائىي زىددىيەتلەرنىڭ ئۆتكۈزۈلۈشى بېرىشى ، تەسەۋۋۇپتىكى يېڭى - يېڭى قاراشلارنىڭ ئوتتۇرىغا چىقىشى ھەر قايسى ئېقىملار ، مەزھەپلەر ئوتتۇرىسىدىكى قارمۇ - قارشىلىقلارنى تېخىمۇ كەسكىنلەشتۈرۈۋەتكەندى . بۇ قارشىلىقلار ئىچىدە ئەھلى سۈننەت بىلەن تەسەۋۋۇپ ئوتتۇرىسىدىكى توقونۇش بارغانسېرى ئۆتكۈرلەشكەن بولۇپ ، ئۇلار سوپىلارنى تەقىپ ئاستىغا ئېلىشنى تەلەپ قىلىشتى . بۇ ھەقتە گۈلدۈزىر شۇنداق يازغانىدى : « XI ئەسىرنىڭ ئاخىرلىرىدا باغداتتا ئورتودوكوسلارنىڭ زۇلمەتلىك دەۋرى ھۆكۈمرانلىق قىلىۋاتقان بولۇپ ، نامى چىققان سوپىلاردىن قىيىن قىستاققا ئېلىنمىغان بىرەر سىمۇ قالمىغان » ㉒

بۇ قارمۇ - قارشىلىقنىڭ يۇقىرى چېكى مەنسۇر ھەللاجى بولدى . ھەللاجىنىڭ ساۋىقىدىن كېيىن سوپىلار سۆز - ھەرىكەتلىرىنى ئاۋام خەلق چۈشەنەلەيدىغان ۋە قوبۇل قىلالايدىغان دائىرە ئىچىدە قىلمىسا بولمايدىغانلىقىنى ھېس قىلىشقانىدى . تەسەۋۋۇپ ئۆز

تەرەققىياتىنىڭ قىيىن بىر دەۋرىگە كېلىپ قالغانىدى . تەسەۋۋۇپنىڭ ئالدىدا پەقەت بىرلا يول — ئەھلى سۈننەت بىلەن بىرلىشىش . ئۇلار يول قويغان دائىرىدە پىكىر قىلىش يولى بار ئىدى . چۈنكى ئۇلار ئۆز ئىدىيىلىرىنى داۋاملىق تەرغىپ قىلىش ، راۋاجلاندۇرۇش ئۈچۈن ئالدى بىلەن مەۋجۇد بولۇپ تۇرۇش ئىمكانىيىتىگە ئىرىشىشى كېرەك ئىدى . تەسەۋۋۇپنىڭ ئۆز تەرەققىياتىدا بۇ قىيىن باسقۇچقا دۇچ كېلىشى ، تەسەۋۋۇپ بىلەن تۈرلۈك پىكىر ئېقىملىرى ئوتتۇرىسىدىكى زىددىيەتنىڭ ، قارمۇ — قارشىلىقنىڭ نەتىجىسى ئىدى . شۇنىڭ ئۈچۈن « تەسەۋۋۇپ ئاشۇ قىيىن باسقۇچنى ئۆتكۈزۈپ بولغاندىن كېيىن ، زاۋاللىققا يۈزلەنەنەن ئۇياقتا تۇرسۇن ، ئەكسىچە ، تەرەققى قىلىپ ئورتودوكسىلارمۇ ئىنتىبارسىز قارىيالايدىغان بىر كۈچكە ئايلاندى . ھەم ھەر خىل راتسىئوناللىق ( ئەقىلچىلىك ) ، مىسسىيىزىملىق ۋە ترادىسىيوناللىق ئامىللارنى بىرلەشتۈرۈپ ، بىر قىسىم تەسەۋۋۇپ ئىدىيىلىرىنى ئورتودوكسىل ئېتىقادقا ئېلىپ كىرگەن غەززالىدەك « ھۇججەتۇل ئىسلام » مەيدانغا كەلدى »<sup>23</sup>

تەسەۋۋۇپ بىلەن ئەھلى سۈننەت ئوتتۇرىسىدىكى ئىختىلاپلارنى تۈگىتىپ ، ئۇلارنى بىرلەشتۈرۈش خاھىشى دەسلەپكى سوپىلاردىن خارىس مۇھاسىبى ۋە جۇنەيد باغدادىلاردا خېلى كۈچلۈك ئىپادىلەنگەنىدى . ئەمما ، بۇ مۇشكۈل ۋەزىپىنى ۋايىغا يەتكۈزۈپ ئورۇنلاپ ، ئەھلى سۈننەت بىلەن تەسەۋۋۇپ ئوتتۇرىسىدىكى قارمۇ قارشىلىق ۋەزىيىتىگە ھەققىي يۈسۈندە خاتىمە بەرگەن كىشى — مەشھۇر ئىلاھىيەتچى شۇناس ، پەيلاسوپ ھەم سوپى ئىمام غەززالى بولدى . بۇ باسقۇچ تەسەۋۋۇپنىڭ ئىدىيىۋى تەرەققىياتىدىكى بۇرۇلۇش باسقۇچى بولغانىدى .

### (7) غەززالىنىڭ تۆھپىسى

ئەبۇ ھامىد مۇھەممەد ئىبن مۇھەممەد ئەل غەززالى ھىجرى 450 — يىلى ( مىلادى 1058 — يىلى ) خۇراساننىڭ تۇس شەھىرىدە دۇنياغا كېلىپ ، 505 — يىلى ( مىلادى 1111 — يىلى ) ئالەمدىن ئۆتكەن . ئۇ ئۆز زامانىسىنىڭ مەشھۇر ئۆلىما — ئالىملىرىدىن جۇۋەينى ، ئىمام ئەل ھەرە مەيىنلەردىن ئىلىم تەھسىل قىلغان . ئىلىم جەھەتتىكى پەۋقۇلئاددە تالانتى ئۇنىڭ نامىنى تىزلا تاراتقاندى . بۇ ھەقتە ياپونىيەلىك ئالىم ئىزۇتسۇ توشىھىكو : « ئىدىئولوگىيە ساھەسىدە ئۆز ۋۇجۇدى بىلەن دەۋر قەھرىمانىنى يارىتىدۇ . شۇنداقلا قەھرىمانمۇ دەۋرىنى يارىتىدۇ دېگەن قاراشنى ئىسپاتلىغان زات — غەززالى ئىسلام مەدەنىيىتىنىڭ تەرەققىيات تارىخىدا ئالاھىدە ئورۇن تۇتىدۇ . ئىسلام مەدەنىيىتىنىڭ مەركىزى بولغان باغداتتىكى نىزامىيە مەدرىسىنىڭ مۇدەررىسى بولۇش سۈپىتى بىلەن غەززالىنىڭ شۆھرىتى ئالەمگە تارالغان ، ئۇنىڭ بىلەن كۆرۈشۈش كىشىلەرنىڭ ئارزۇسى بولۇپ قالغانىدى » دەپ يازىدۇ<sup>24</sup>

دەرۋەقە ، غەززالىنىڭ ئىسلام دىنى تارىخىدىكى ئورنى ناھايىتىمۇ يۇقىرى بولۇپ ، « ھۇججەتۇل ئىسلام » ، « زەينۇددىن » ( دىننىڭ زىننىتى ) دېگەنگە ئوخشاش ھۆرمەت ناملىرىغا سازاۋەر بولغان . ھەتتا ئۇنىڭدىن ئىككى ئەسىر كېيىن ئۆتكەن تەرىققەتچى پەيلاسوپ سەبۇكى ئۇنىڭغا ، « ئەگەر مۇھەممەددىن كېيىنمۇ پەيغەمبەرلىك ۋاجىپ بولغاندا ، بۇ ئۇلۇغ مەرتىۋىگە ئەل — غەززالى مۇناسىپ ئىدى » دەپ تەرىپ بەرگەن<sup>25</sup> . ئۇنىڭ ئەسەرلىرى شۇ دەۋرلەردىن تارتىپلا لاتىن تىلىغا تەرجىمە قىلىنىشقا باشلىغان . گېگېل ئۇنىڭ

ئەسەرلىرى بىلەن تونۇشقان بولۇپ ، ئەسەرلىرىدە ئۇنىڭ نامىنى تىلغا ئېلىش بىلەن بىرگە ، ئۇنىڭغا ، « شەرقنىڭ بۈيۈك ئەقىل - پاراسىتىنى ئىگىلىگەن دانا سىكپىتىك » دەپ يۇقىرى باھا بەرگەن (27).

غەززالىنىڭ ئىدىيىسى تولىمۇ مۇرەككەپ جەريانلار ئىچىدە تەرەققى قىلغان . ئۇ شۇ دەۋردە مەۋجۇد بولۇپ تۇرىۋاتقان تۈرلۈك ئىدىيىۋى ئېقىملارنىڭ ھەممىسى بىلەن دېگۈدەك ئۇچراشقان . نىزامۇل مۈلك تەسىس قىلغان نىزامىيە مەدرىسىنىڭ مۇدەررىسلىكىگە تەيىنلەنگەندىن كېيىن ، ئۇنىڭ ئاساسىي دىققەت ئىتتىبارى پەلسەپىگە قارىتىلغانىدى . ئۇنىڭ ئەڭ كۆپ تەتقىق قىلغىنى ئىسلام پەلسەپىسىدىكى ئارىستوتېل ئېقىمىنىڭ يىرىك ۋەكىللىرىدىن بولغان فارابى (873 - 950) بىلەن ئىبن سىنا (980 - 1037) لارنىڭ پەلسەپىسى ئىدى . دەسلەپتە غەززالى بۇلارنىڭ بەلگىلىك تەسىرىگە ئۇچرىغان . لېكىن ، ئۇزاق ئۆتمەي ئۇنىڭ ئىدىيىسىدە بارا - بارا زىددىيەت تۇغۇلۇشقا باشلايدۇ . ئۇ فارابى بىلەن ئىبن سىنالارنىڭ پەلسەپىسىنى تېخىمۇ ئىچكىرىلەپ چۈشىنىشكە كىرىشكەن ۋاقىتتا بولسا ، ئۆز ئىدىيىسىدە ئىلگىرىكىدىنمۇ كۈچلۈكرەك بىر شۈبھىلىنىشنىڭ باش كۆتىرىۋاتقانلىقىنى ھېس قىلىدۇ .

غەززالىنىڭ ئىدىيىسىدىكى بۇ توقۇنۇشلارنىڭ ئاساسى سەۋەبى ئەقىل بىلەن ئېتىقادنىڭ كۆرىشى ئىدى . ئۇ ئەقىلنىڭ ھەقىقەتنى بىلەلىشىگە گۇمان بىلەن قاراشقا باشلايدۇ . بۇ گۇمان ئاخىرى ئۇنىڭغا پەلسەپىنىڭ ئۇ بىلمە كىچى بولغان ھەقىقەتنى بىلىشتىكى مەسلىھەتنى ھەل قىلالمايدىغانلىقىنى ھېس قىلدۇرۇپ ، ئۇنىڭ ئىدىيىسىدە قاتتىق بىر داۋالغۇش پەيدا قىلغانىدى . شۇنىڭ بىلەن ئۇ فارابى ، ئىبن سىنالارنىڭ قاراشلىرىنى تەنقىد قىلىشقا ئۆتىدۇ . چۈنكى ، ئۇلارنىڭ ئىدىيىۋى سىستېمىسىدا راتىئونالىستىك خاھىش كۈچلۈك بولۇپ ، بىلىشتە ئەقىلنىڭ رولى ئالدىنقى ئورۇنغا قويۇلاتتى . غەززالىنىڭ ئىدىيىسىدە ئىزچىل يوسۇندا زىددىيەت ئىچىدە تۇرۇپ كېلىۋاتقان مەسلىھەت دەل مانا شۇ ئەقىلنىڭ بىلىشتىكى رولى مەسلىسى ئىدى . ئۇ ئەقىلنىڭ دۇنيانى بىلىشتىكى رولىنى ئىناكار قىلمىسىمۇ ، لېكىن مۇتلەق ھەقىقەتنى ئەقىل ئارقىلىق بىلىش مۇمكىنلىكىدىن گۇمانلىناتتى . بۇ گۇمان ، شۈبھىلىنىشنىڭ كۈچىيىپ بېرىشى غەززالىنىڭ ئىدىيىسىدە زور بىر يىمىرىلىش پەيدا قىلدى . ئۇ ئىدىيىسىدىكى بۇ مەسلىھەتلەرنى پەلسەپىگە تايىنىپ ھەل قىلىش مۇمكىن ئەمەسلىكىنى چۈشىنىۋاتاتتى . شۇنىڭ بىلەن ئۇ نىزامىيە مەدرىسىدىكى مۇدەررىسلىك ئورنىدىن ئىستىپا بېرىپ ، نام - ئابرويىغىمۇ پەرۋا قىلماستىن جاھان كىزىشكە ئاتلىنىدۇ . بۇ جەرياندا ئۇ سوپىلارنىڭ پائالىيەت سورۇنلىرىغىمۇ بارىدۇ . ئۇلارنىڭ ئۆزىنى ئۇنتۇغان ھالدا پۈتۈن ئىشقى بىلەن ھەقىقىي زىكرى قىلىپ ساماغا چۈشۈشلىرى ئۇنىڭ روھىدىكى داۋالغۇشلارغا يول كۆرسەتكەندەك بولىدۇ . چۈنكى سوپىلارنىڭ قارىشىدا مۇتلەق ھەقىقەتنى بىلىشنىڭ ۋاستىسى ئەقىل ئەمەس بەلكى تۇيغۇ ئىدى . غەززالىنىڭ بىلىش ھەققىدە گۇمان بىلەن قاراپ كېلىۋاتقان مەسلىسىنىڭ تۈگىنىمۇ دەل شۇ يەردە ئىدى .

غەززالىنىڭ ئىدىيىسىدىكى بۇنداق داۋالغۇش ، زىددىيەتلەرنىڭ مەلۇم ئىجتىمائىي ئاساسىمۇ بار ئىدى . كىشىلەرنىڭ ئېتىقاد جەھەتتىكى قىزغىنلىقىنىڭ ئاجىزلىشىپ كېتىشى ، شەكىل ئۈچۈنلا دىنىي رەسمىيەتلەرنى ئادا قىلىپ ، چىن دىلىدىن ئىخلاص بىلەن دىنغا

بېرىلمەسلىكى ، ئۇنىڭ ئۈستىگە مۇئەزىلىيلەرنىڭ راتسۇنالستىك ( ئەقىلچىلىك ) قاراشلىرىنىڭ ھۆكۈمران ئورۇنغا ئۆتۈپ قىلىشى ، كىشىلەرنىڭ دۇنياۋى مەئشەتكە بەك بېرىلىپ كېتىشى قاتارلىقلار ئەنە شۇ ئىجتىمائىي ئاساس ئىدى . غەززالىنىڭ ئۆزىنىڭ سۆزى بىلەن ئىپتىقاددا « دەۋر ھەقىقەتەنمۇ ئېغىر كېسەلگە » مۇپتىلا بولغانىدى » ②۸

چۈنكى ، ئەشئەرىيلەرنىڭ كالام پەلسەپىسىمۇ ، مۇئەزىلىيلەرنىڭ راتسۇنالستىكىمۇ قاتمال ، دوگمىچىلىق ئاساسىدىكى شەكىلۋازلىققا ( فورمالىزم ) غا تايانغان بولۇپ ، كىشىلەرنىڭ ئىپتىقاد قىزغىنلىقىنى قوزغاشقا ئاجىزلىق قىلغانىدى . غەززالى دەۋرنىڭ بۇ « ئېغىر كېسەل » نى داۋالاشنىڭ بىردىنبىر يولى قۇرۇق شەكىلۋازلىققا ئايلىنىپ قالغان ئىپتىقادنى قايتىدىن كىشىلەرنىڭ قەلبىگە ئېلىپ كىرىپ ، « مەۋج ئۇرۇپ تۇرغان ئابى ھايات بىلەن ئۇنى تىرىلدۈرۈش » ②۹ دەپ ھېسابلايدۇ . چۈنكى ، ئۇ جاھانكەزدىلىك ھاياتى ئىچىدە سوپىلارنىڭ پائالىيەتلىرىگە قاتنىشىپ ، ئۇلارنىڭ پۈتۈن ۋۇجۇدى بىلەن ئاللانى ياد ئېتىش ، ئۆزىنى ئۇنتۇغان ھالدا ساماغا چۈشۈش ئارقىلىق قەلبىنى « خۇدانىڭ نۇرى » ( « نۇرى ئىلاھىيە » ) بىلەن پارلىتىشىدىن ئىبارەت « تەجرىبە » سىنى كۆرگەن ئۇنى كىشىلەرنىڭ ئىپتىقاد قىزغىنلىقىنى جاتلاندىرۇشتىكى ئۈنۈملۈك ئۇسۇل دەپ قارىغان .

غەززالى سوپىلاردىكى مانا شۇ ئىچكى قىزغىنلىق ئارقىلىق دەۋرنىڭ « ئېغىر كېسەلى » نى داۋالاش مۇمكىنلىكىنى چۈشىنىپ يېتىدۇ . شۇنىڭ بىلەن ئۇ تەسەۋۋۇپتا قىسمەن ئىسلاھات ئېلىپ بېرىپ ، ئۇنىڭ ئەھلى سۈننەت ئەقىدىلىرىگە زىت ئەمەسلىكىنى دەلىللەپ ، بۇ ئارقىلىق دىننى گۈللەندۈرۈش يولىنى تۇتۇشقا كىرىشتى . ئۇنىڭ بۈگۈنكى كۈندىمۇ ئىسلام ئەللىرىدە قايتا - قايتا نەشر قىلىنىپ قەدىرلىنىپ كېلىۋاتقان نوپۇزلۇق ئەسىرى « ئىھيا ئۇل - ئۇلۇمەددىن » ( « دىننى ئىلىملەرنى تىرىلدۈرۈش » ) ناملىق تۆت جىلدلىق ئەسىرى مانا شۇ مەقسەتتە يېزىلغانىدى . غەززالى بۇ ئەسىرىدە ۋە باشقا ئەسىرلىرىدە تەسەۋۋۇپنىڭ نەزەرىيە ۋە ئەمەلىيىتىگە دائىر مەسىلىلەر ھەققىدە ئەتراپلىق توختالغان .

غەززالى تەسەۋۋۇپ بىلەن ئەھلى سۈننەتنى بىرلەشتۈرۈشتە ، ئالدى بىلەن تەسەۋۋۇپتىكى بەزى ئىلمىنىتلارنى ، مۇقەددەس زات ، مۇقەددەس قەبرىلەرگە تاۋاپ قىلىش خاھىشلىرىنى چىقىرىپ تاشلىدى . ئۇ ئەھلى سۈننەت چەكتىن ئىشىپ كەتتى دەپ قارىغان بەستامى ، ھەللاجىنىڭ سۆزلىرىگە ئوخشاش پىكىر چۈشەنچىلەرگە قارىتا بىر ئاز سىلىقلاپ چۈشەندۈرۈش ، ئىزاھلاشلارنى ئېلىپ بارغاندىن كېيىن ، « ئىنسانلار بىلەن ئۇلارنىڭ ئەقلى قوبۇل قىلالغۇدەك دەرىجىدە سۆزلىشىڭلار . » دەپ كۆرسەتتى ③۰ ئۇ يەنە ، « ئۆزىنى بىلگەن رەببىنى بىلىدۇ » ③۱ دېگەن ھەدىسكە تايىنىپ سوپىلارنىڭ سۆز - ھەرىكەتلىرىنى دەلىللىدى . بۇ ئەمەلىيەتتە ، غەززالىنىڭ تەسەۋۋۇپ بىلەن ئەھلى سۈننەتنى بىرلەشتۈرۈشتە تايانغان ئۇسۇللىرى ئىدى . ئۇ مانا شۇ ئاساستا ھەقىقىي بىلىش ئۈچۈن ئالدى بىلەن ئۆزىنىڭ ماھىيەتتىن تونۇش كېرەك ، بارلىق بىلىملەر ئۆزىنى بىلىشتىن باشلىنىدۇ ، دېيىش ئارقىلىق سوقىراتنىڭ ئىنساننىڭ ئۆز - ئۆزىنى تونۇشى ھەققىدىكى تەلىماتىنى قايتا گەۋدىلەندۈرگەندى .

غەززالى تەسەۋۋۇپنىڭ ھەقىقىي بىلىش توغرىسىدىكى تەلىماتى ۋە ئەمەلىيىتىنىڭ توغرا

ئىكەنلىكىنى ، ئۇنىڭ سۈننەتكىمۇ مۇخالپ ئەمەسلىكىنى چۈشەندۈرۈپ شۇنداق دەيدۇ :  
 « ئەڭ ئالدى بىلەن ئاللا يولىدا ماڭغانلارنىڭ سوپىلار ئىكەنلىكى ماڭا ئايان . ئۇلارنىڭ تۈر-  
 مۇشى ئەڭ گۈزەل تۇرمۇش ، ئۇلارنىڭ ئۇسۇلى ئەڭ توغرا ئۇسۇل ، ئۇلارنىڭ پەزىلىتى ئەڭ  
 ساپ پەزىلەت ..... ئۇنداق بولسا تەسەۋۋۇپنىڭ يولىنى ( تەرىقەتنى ) ئادەتتىكىچە قىلىپ يەنە  
 قانداق تەرىپلەش مۇمكىن ؟ ساپلىق ئۇنىڭ ئالدىنقى شەرتى ، بۇ قەلبىنى ئۇلۇغ ئاللادىن ئۆزگە  
 ھەممىدىن پاك - پاكىز تازىلاش دېگەنلىك . بۇ ئۇسۇل ئىبادەت قىلغاندىكى نامازنىڭ ئاشكارە  
 ھەرىكەتلىرى بىلەن بىردەك بولۇپ ، ئۇنىڭ ئاچقۇچلۇق يېرى ، قەلب پۈتۈنلەي ئاللانى خىيال  
 قىلىش ئىچىگە غەرق بولغان بولىدۇ . ئۇنىڭ ئاخىرقى نەتىجىسى بولسا ئاللاھتا فەنا بولۇشتىن  
 ( يوق بولۇشتىن ) ئىبارەتتۇر » ③۲

غەززالى تەرىپىدىن ئىسلاھ قىلىنىپ ئەھلى سۈننەت بىلەن بىرلەشتۈرۈلگەن تەسەۋ-  
 ۋۇپ ھاكىمىيەت تەرەپتىكىلەرنىڭمۇ ، ئاۋام خەلقىنىڭمۇ ئالقىشىغا ئېرىشكەندى . ئىلگىرى  
 تەسەۋۋۇپقا ئۆچمەنلىك نەزەرى بىلەن قاراپ كېلىۋاتقان سۈننى مەزھىبىدىكى « ئىبن ئەل  
 جەۋزى ۋە ئىبن قايمىلارغا ئوخشاش ئالىملار غەززالىنىڭ بۈيۈك مەنىۋى سالاھىيىتى ئالدىدا  
 باش ئەگدى » ③۳ شۇنىڭ بىلەن « سوفىزىم ئىسلامدا ھۈكۈمران ئورۇنغا ئىگە بولدى ۋە بۇ  
 ئورۇننى ۷ ، ۷ ئەسىردىن ئۇزۇنراق ، يەنى ئىبن ئەبدولۋەھھابنىڭ ۋاھابلىق تەشەببۇسى  
 ئوتتۇرىغا چىقىپ ، سوفىزىمغا قارشى ھەرىكەت قوزغالغان قەدەر ساقلىدى » ③۴

دېمەك ، غەززالى تەسەۋۋۇپ تەرەققىياتىنىڭ تەقەززاسىغا ئاساسەن ، تەسەۋۋۇپ بىلەن  
 ئەھلى سۈننەتنى بىرلەشتۈرۈپ ، تەسەۋۋۇپ تەرەققىياتىدا بۇرۇلۇش ياساپ ، ئۇنىڭ مەۋجۇد  
 بولۇپ تۇرۇشى ۋە راۋاجلىنىشى ئۈچۈن ئىمكانىيەت ياراتتى . تېخىمۇ ئېنىقراق قىلىپ  
 ئېيتساق ، تەسەۋۋۇپنى « قانۇنى » ئورۇنغا ئىگە قىلغاندى . سابىق سوۋېت ئىتتىپاقىنىڭ  
 شەرقشۇناس ئالىمى غەززالى شۇناس ۋ . ۋ . نائۇمكىن ( B. B. HAYMKNH ) غەززالى تەرىپىدىن  
 ئىسلاھ قىلىنغان تەسەۋۋۇپنى « مۇنىستىك سوفىزىم » ( بىر مەنبەلىك سوفىزىم ) دەپ ئاتاش  
 بىلەن بىرگە « غەززالى مۇنىستىك سوفىزىم سىستېمىسىنى ياراتتى » دەپ كۆرسىتىدۇ ③۵

مېنىڭچە ، غەززالى تەسەۋۋۇپقا ئالاھىدە بىر يىڭى تالىمات ، ياكى كۆز قاراشلارنى  
 ئېلىپ كىرمىدى . لېكىن ئۇنى ئەھلى سۈننەت بىلەن بىرلەشتۈرۈپ « قانۇنى » ئورۇنغا ئىگە  
 قىلدى . ئەلۋەتتە ، بۇ غەززالىنىڭ تۆھپىسىنى ئىنكار قىلغانلىق ئەمەس .

### (8) ئىشراق

ئىشراق سۆزىنىڭ مەنىسى نۇرلىنىش ، پارلاش دېگەنلىك بولۇپ ، تەسەۋۋۇپنىڭ  
 دەسلەپكى پىكىر تەرەققىياتىدا ئىپادىلەنگەن قەلبىنى ماسئادىن تازىلاش ، ئۇنى پەقەت ئاللا-  
 غىلا قارىتىش ئۈچۈن مەشغۇل بولغان پائالىيەتلەر نەتىجىسىدە مەيدانغا كەلگەن . ئۇلارنىڭ  
 قارىشىچە ، قەلبىنى تازىلاپ ، پەقەت ئاللانىلا خىيال قىلىش بىلەنلا بەند بولۇش ، ھەممىنى ئۇ-  
 نۇتۇپ ئاللانىڭ خىيالى قاينىمىغا چۆكۈش ئارقىلىق قەلبىنى ئىلاھىي نۇر (« نۇرى ئىلاھىيە »)  
 بىلەن يەنى ئاللانىڭ نۇرى بىلەن نۇرلاندۇرۇش ، يورۇتۇش مۇمكىن . ئۇلار بۇنى « تەجرىبە »  
 دەپ ئاتاشقان . ياپونىيەلىك ئىسلامشۇناس ئىزۇتسۇ توشىھىكونىڭ ئېنىقلىشىغا قارىغاندا ، بۇ  
 « تەجرىبە » نىڭ ئەڭ دەسلەپكى كەشپىياتچىسى جۇنەيد باغدادى ئىكەن ③۶

تەسەۋۋۇپتىكى ئىشراق چۈشەنچىسىنىڭ نەزەرىيەسىگە قارىغاندا، ئەمەلىيىتى يەنى «تەجرىبە» سى بۇرۇنراق ئوتتۇرىغا چىققان. غەززالىمۇ سوپىلارنىڭ پائالىيەتلىرىگە قاتنىشىش جەريانىدا، ئۇلارنىڭ قەلبىنى تازىلاش ئۇسۇللىرى بىلەن تاۋلىنىپ، قەلبىنى ما-سىۋادىن پۈتۈنلەي تازىلاپ، «ئىشراق» (قەلبىنى نۇرلاندۇرۇشقا) قا مۇيەسسەر بولغان. ئۇ ئۆزى ھېس قىلغان «تەجرىبە» گە ئاساسەن، قەلبىنىڭ ئاللانىڭ نۇرى بىلەن يورۇپ پار-لىشى ھەققىدە «مىشكاتۇل - ئەنۋار» ناملىق رسالىمۇ يازغان. ئۇنىڭ بۇ كىتابى كېيىنكىلەرگە بولۇپمۇ سۇھرەۋەردىنىڭ ئىشراق پەلسەپىسىگە زور تەسىر كۆرسەتكەن.

تەسەۋۋۇپتا ئىشراق چۈشەنچىسى ئوتتۇرىغا چىققاندىن كېيىن، «قۇرئان» دىكى نۇر سۈرىسى ۋە باشقا سۈرىلەردىكى نۇرغا ئائىت مەزمۇنلار، ھەدىسلەردىكى بۇنىڭغا مۇناسىۋەتلىك سۆزلەر بىلەن ئۇنىڭ نەزەرىيەسى قىسمەن ئىزاھلانغان. «قۇرئان» دىكى نۇر سۈرىسىدە: «ئاللا ئاسمانلارنىڭ ۋە زېمىننىڭ نۇرىدۇر... ئۇ خالىغان كىشىنى ئۇنىڭ نۇرىغا مۇۋەپپەقىيەت قىلىدۇ.» (سۈرە نۇر، 35 - ئايەت) دېيىلگەن بولۇپ، ئاللانىڭ 99 نامىنىڭ بىرىمۇ نۇر ئىدى. ئۇلار شۇلارغا ئاساسلانغان ھالدا قەلب ماسىۋادىن تازىلانغاندىن كېيىن، قەلب ئاللانىڭ نۇرى بىلەن يورۇپ دەپ قارىغان، ۋە بۇنى بىۋاسىتە سېزىشكە، ھېس قىلىشقا ئىنتىلگەن بولۇپ، قەلبىنىڭ پارلىشىنى «تەجرىبە» دەپ ئاتىغان. شۇندىن باشلاپ تەسەۋۋۇپتىكى ئىشراق چۈشەنچىسىگە ماس ھالدا «نۇرى ئىلاھىيە»، «نۇرى مۇھەممەد-دىيە» ياكى ھەقىقەتى مۇھەممەدىيە «دېگەنگە ئوخشاش چۈشەنچىلەرمۇ پەيدا بولغان. ھەتتا ئىبن سىننامۇ ئىنساننىڭ بىلىمى ئەسلى نۇرىنىڭ پارلىشى ئارقىلىق ھاسىل بولىدۇ دەپ قارىغان ئىدى.

تەتقىقاتچىلارنىڭ قارىشىچە، ئىشراق چۈشەنچىسى ئەرەبلەرنىڭ قەدىمكى ئەقىل - پاراسەت، بىلىم قاراشلىرى بىلەن باغلىنىشلىق بولۇپ، تەسەۋۋۇپ نەزەرىيە ۋە ئەمەلىيەت جەھەتتىكى تەرەققىياتىدا قەدىمكى ئاشۇ قاراشلاردىنمۇ قىسمەن ئوزۇقلانغان. ئۇلارنىڭ قارىشىچە، «قەدىمكى ئەرەبلەر خۇددى باشقا شەرق خەلقلەرگە ئوخشاش ئەقىل - پاراسەت، بىلىمى نۇر بىلەن باغلاپ، بىلىمى بار، ئەقىل - پاراسەتلىك ياكى ئاقىل كىشىنىڭ قەلبىدە چوقۇم نۇر بولىدۇ، دەپ قارىغان. ئوخشاشلا، ئەرەبلەر قۇياش چىققان شەرقى نۇرىنىڭ ما-كانى، قۇياش پاتىدىغان غەربى بولسا قاراڭغۇلۇقنىڭ ماكانى دەپ ھېسابلىغان. ئەرەبلەر شەرقى نۇرى بىلەن باغلاپ، تېخىمۇ ئىلگىرىلىگەن ھالدا ئىشراقنى (جىلۋىلىنىش، پارلاشنى) ئوبرازلىق ھالدا قۇياشنىڭ شەرقتىن كۆتىرىلىشىگە سېمىۋول قىلغان. ناھايىتىمۇ ئېنىقكى، بۇ بىۋاسىتە سېزىش تەجرىبىسىنىڭ نەتىجىسى ئىدى. ھەتتا ئەرەبچىدە ئىشراق بىلەن شەرق دېگەن ئىككى سۆزنىڭ يىلتىزىنىڭ ئوخشاش (sharg، شەرق) بولۇشىمۇ بۇ نۇقتىنى چۈشەندۈرىدۇ. كېيىن سوپىلار ئەرەبلەرنىڭ بۇ قارىشىنى قوبۇل قىلغان»<sup>37</sup>

بۇلاردىن سىرت تەتقىقاتلاردا يەنە ئىشراق قارىشىنىڭ پەيدا بولۇشىدا زەردۇشت دىنىنىڭ يورۇقلۇق بىلەن قاراڭغۇلۇقنىڭ كۆرىنىشىدىن ئىبارەت ئىككى مەنبەچىلىك (دۇئالىستىك تەلىماتنىڭ قالدۇقلىرىنىڭمۇ بەلگىلىك تەسىرى بارلىقى، شۇنداقلا ئىشراق چۈشەنچىسىنىڭ نەزەرىيەسى ئاساسلىرىدا يېڭى پىلاتونىزىمچىلارنىڭ «نۇرلىنىش» (流溢说) تەلىماتىنىڭ

تەسىرىمۇ كۈچلۈك ئىكەنلىكى تىلغا ئېلىنىدۇ .

ئىشراق قارىشىنى نەزەرىيەۋى جەھەتتىن رەسمى يوسۇندا شەرھىلەپ ، ئايرىم بىر تەلىماتقا ئايلاندۇرغان كىشى - شەھابىدىن سۇھرىۋەردى (1151 - 1191) بولۇپ ، ئۇنىڭ بۇ ھەقتىكى تەلىماتى « ئىشراق پەلسەپىسى » دەپ ئاتالغان . سۇھرىۋەردى ئاساس سالغان بۇ تەلىمات ئۇنىڭ مۇرىدىلىرى تەرىپىدىن تېخىمۇ راۋاجلاندۇرۇلۇپ ، ئايرىم بىر ئېقىم بولۇپ شەكىللىنىپ ، بۇ تەلىمات تەرەپدارلىرى « ئىشراقىيۇن » (نۇرچىلار) دەپ ئاتالغان .

### (9) ۋەھدەتى ۋۇجۇد ( بارلىقنىڭ بىرلىكى )

تەسەۋۋۇپ دەسلەپكى ئىدىيەۋى تەرەققىياتىنىڭ « ئالتۇن دەۋرى » دەپ جۈنەيد باغدادى ، بايەزىد بەستامى ، مەنسۇر ھەللاجىدەك ئۈچ چوڭ چوقنى بارلىققا كەلتۈرگەن بولسا ، كېيىنكى دەۋرلەردىكى تەرەققىياتىدا ئىبن ئەربىگە ئوخشاش « ئىسلام مىستىسىزىمىنىڭ ئاتىسى »<sup>38</sup> نى ، جالالىددىن رۇمغا ئوخشاش « سۇفىزىم تەرەققىياتىنىڭ » ( ئالتۇن دەۋرى ) نى ھەقىقىي پايانغا يەتكۈزگەن<sup>39</sup> مۇتەپەككۈرنى مەيدانغا چىقارغانىدى .

« ۋەھدەتى ۋۇجۇد دېگەن بۇ سۆز بىرىكمىسىنى تۇنجى بولۇپ كىم ، قاچان ئىشلەتكەنلىكى تا ھازىرغا قەدەر ئېنىق ئەمەس »<sup>40</sup> بولسىمۇ ، ئەمما بۇ سۆز بىرىكمىسى ئۆز ئىچىگە ئالغان چۈشەنچە ، قاراشلارنى رەسمى يوسۇندا شەرھىلەپ ، پەلسەپەۋى تەلىماتقا ئايلاندۇرغان كىشىنىڭ ئىبن ئەربى ئىكەنلىكى ھەممىگە مەلۇم .

مۇسۇلمانلار دۇنياسىدا شەيخۇل ئەم ( ئەش - شەيخ ئەل - ئەكبەر ) دەپ داڭ قازانغان ئەبۇ بەكر مۇھىددىن ئىبن ئەل - ئەربى مىلادى 1165 - يىلى ( ھىجرى 560 - يىلى ) 7 - ئاۋغۇستتا ، ئەندەلۇسىيە ( ئىسپانىيە ) نىڭ مۇرسىيە شەھىرىدە دۇنياغا كەلگەن . كېيىن ئۇنىڭ ئائىلىسىدىكىلەر ئەندەلۇسىيەدىكى مۇسۇلمان مەدەنىيىتىنىڭ مەركىزى بولغان سېۋىلگە كۆچۈپ كەلگەن . ئۇ ئۆزىنىڭ باشلانغۇچ مەلۇماتىنى مۇشۇ يەردە ئالغان . ئۇ ئۆسمۈرلۈك ۋاقتىدىلا ئەھمەد ئىبنۇل ئەسرى دېگەن بىر ياش سۈپى بىلەن دوستلاشقان بولۇپ ، تەسەۋۋۇپقا زور قىزىقىش بىلەن قارىغان . ئىبن ئەربى زېھنى قۇۋۋىتى جەھەتتىكى پەۋقۇلئاددە ئۆتكۈرلىكى بىلەن باتىنى ئىلىملەرنى ياخشى ئىگىلىگەن ھەم مەلۇم نەتىجىگە ئېرىشكەن بولۇپ ، تېخى ياش بولۇشىغا قارىماستىن ئەندەلۇسىيەدىكى ئىلاھىيەتشۇناسلار ئارىسىدا بەلگىلىك تەسىرگە ئىگە بولغان . ئۇنىڭ نامى شۇ ۋاقىتتىكى مەشھۇر پەيلاسوپ ئىبن رۇشىد ( 1126 - 1198 ) نىڭ قۇلقىغىمۇ يەتكەن ، ئىبن رۇشىددا بۇ ياش سۈپى بىلەن كۆرۈشىش ئىستىكى تۇغۇلۇپ قالغانىدى .

بۇ ئۇچرىشىش ئىبن رۇشىدنىڭ ئۆيىدە بولغان . ئىبن رۇشىد ئۆز زامانىسىنىڭ ئاتاقلىق پەيلاسوپى بولۇش سۈپىتى بىلەن ، ئۆزىنىڭ « ئىككى ھەقىقەت » تەلىماتىغا ئاساسلانغان ھالدا ھەقىقىي بىلىمگە پەقەت ئەقىل بىلەنلا ئېرىشكىلى بولىدۇ دەپ قارايتتى . ئىبن ئەربى بولسا تېخى ئەمدىلا 17 ياشقا كىرگەن ( بۇ ئۇچرىشىش 1182 - يىلى بولغان ) ياش يىگىت بولۇشىغا قارىماستىن ، ئۆزىنىڭ تەسەۋۋۇپقا دائىر دەسلەپكى بىلىملىرى ئاساسىدا ھەقىقىي بىلىمگە نوقۇل ئەقىل بىلەنلا ئېرىشكىلى بولمايدۇ ، بەلكى تەسەۋۋۇپتىكى « كەشقى » يولى بىلەن ئېرىشكىلى بولىدۇ ( يەنى ئەقىل ئارقىلىق تەپەككۈر قىلىپ ئەمەس ، بىۋاسىتە



سېزىم ئارقىلىق ھېس قىلىش بىلەن ئېرىشكىلى بولىدۇ ) دەپ قارايتتى . ئۇلار پەلسەپە ۋە تەسەۋۋۇپقا دائىر مەسىلىلەر ئۈستىدە پاراڭلاشقان . ئىبن رۇشىدنىڭ بىلىش ھەققىدىكى سۆز-ئاللىرىغا ، ئىبن ئەرەبى ئۆزىنىڭ قارىشى بويىچە ئادەتتىكى بىلىملەر بىلەن بىلگىلى بولمايدىغان مۇتلەق ھەقىقەتنى تەسەۋۋۇپتىكى مېستىكىلىق يول ئارقىلىق بىلىش مۇمكىنلىكىنى چۈشەندۈرۈپ جاۋاب بەرگەن . « ئىبن رۇشىد سوپىنىڭ ئالدىدا يىڭىلگەنلىكىنى تەن ئالغان » ④۱

ئىبن ئەرەبىمۇ ئىلگىرىكى سوپىلارغا ئوخشاش ، تەسەۋۋۇپ ھەققىدىكى بىلىمنى چۇڭقۇرلاشتۇرۇش ئۈچۈن شەھەر كېزىشكە ئاتلانغان . تۇنىس ، قاھىرە ، ئىرۇسالىملارنى ئايلانغاندىن كېيىن ، 1201 - يىلى دەسلەپكى قېتىم مەككىگە ھەجگە بارغان ھەم ئىككى يىلغا يېقىن مەككىدە تۇرۇپ قالغان . بۇ ئارىلىقتا ئۇ « تاجۇل - رەسائىل » ، « روھۇل - قۇدس » قا-تارلىق ھەجىمى كىچىكرەك ئەسەرلىرىنى يېزىپ پۈتتۈرگەن . ئۇنىڭ ئەڭ چوڭ ئەسىرى « فوتۇھاتى مەككىيە » مۇ مۇشۇ ۋاقىتلاردا يېزىلىشقا باشلىغان . ئۇ يەنە مۇشۇ ۋاقىتلاردا مەككىدە گۈزەل بىر ساھىبجامالغا ئۆيلەنگەن ھەم ئۇنىڭغا بېغىشلاپ « تەر جۇمەنەل - ئەشۋاق » ناملىق شېئىرى ئەسىرىنى يازغان . ئۇ باغداد قاتارلىق بىر قانچە شەھەرلەرنى ئايلانغاندىن كېيىن كونيياغا كەلگەن . ئۇنىڭ كونيياغا كېلىشىنىڭ تارىخى ئەھمىيىتى ھەققىدە ئامېرىكىلىق ئالىم ر . ج . ئاۋستىن ( R. J. Austin ) « ئەندەلەسۇيەلىك سوفى » ( Sufiof Andalusia ) ناملىق ئەسىرىدە شۇنداق يازىدۇ : « ئىبن ئەرەبىنىڭ كونيياغا كېلىشى شەرقىدىكى سۇفىزىمنىڭ كەلگۈسى ئۈچۈن زور ئەھمىيەتكە ئىگە بولغانىدى . سەدرەددىن كونيەۋى ئۇنىڭ يېقىن مۇرىدى بولۇپ ، ئۆز ئۇستازىنىڭ تەلىماتلىرىنى تارقاتقۇچى ئىدى . تېخىمۇ مۇھىمى بۇ ئۇلۇغ ئەندەلۇسىيەلىك بىلەن پارس سۇفىزىمىنىڭ كۆپلىگەن نامايەندىلىرى ، بولۇپمۇ جالالىددىن رۇمى ئارىسىدىكى زەنجىرنى ( ھالقىنى ) ئۆزئارا تۇتاشتۇرغۇچى بولغانىدى » ④۲

ئىبن ئەرەبى بۇ سەپەرلىرىدە يەنە كۆپلىگەن شەھەرلەرگە بارغان بولۇشى مۇمكىن . ئۇ دەمەشىققە كەلگەندىن كېيىن ، بۇ يەردە ماكانلىشىپ ، ئۆمرىنىڭ ئاخىرىغىچە شۇ يەردە تۇرغان ، ئۇنىڭ دەمەشىقتىكى ھاياتى پۈتۈن ۋۇجۇدى بىلەن ئىجادىيەتكە كىرىشكەن ، ئۆزىنىڭ تەسەۋۋۇپقا دائىر يىرىك ئەسەرلىرىنى تاماملىغان بىر دەۋر بولغانىدى . مانا شۇ دەۋردە ئۇ « فوتۇھاتى مەككىيە » ( مەككە فەتھلىرى ) ناملىق تۆت توملۇق 560 باپتىن تۈزۈلگەن چوڭ ھەجىملىك ، تەسەۋۋۇپ پەلسەپىسىنىڭ ئاساسى قاراشلىرى مۇپەسەل بايان قىلىنغان يىرىك ئەسىرىنى يېزىپ تاماملىدى . تېخى 1964 - يىلىلا بۇ ئەسەرنىڭ يېڭى نەشرىنى يورۇققا چىقارغان ئۇ . يەھيا شۇنداق يازىدۇ : « بۇ كىتاب ، باتىنى ئىلىمىلەر ئۈچۈن ئېيتقاندا ئاز ئۇچرايدىغان نادىر ئەسەر بولۇپ ، ئۇنى پەلسەپە ، تارىخ ، جەمئىيەتشۇناسلىق قاتارلىق تەرەپ-لەردە ئىبن خەلدۇننىڭ « مۇقەددىمە » سى بىلەن ، ھوقۇقشۇناسلىق بويىچە شانبىنىڭ « مۇۋەفەقەت » سى بىلەن ، رىتورىكا ساھەسىدە جۇرجانىنىڭ « ئەسرارەل - بەلەغە » سى بىلەن گىرامماتىكىدا سىباۋەيھىنىڭ « كىتاب » سى بىلەن سېلىشتۇرۇشقا بولىدۇ » ④۳ . بۇ ئەسەرنى ئۆگىنىپ تەتقىق قىلغانلاردىن كوربىن ( H. Corbin ) ئۇنى ئىبن ئەرەبىنىڭ « روھىي خاتىرىسى » دەپ ئاتىسا ، ئا . د . كىنىش « تەسەۋۋۇپ ئېنىسكلوپېدىيىسى » دەپ ئاتىغانىدى ④۴ .

ئىبن ئەرەبى ئۆمرىنىڭ ئاخىرىدا تەسەۋۋۇپقا دائىر ئىككىنچى يىرىك ئەسىرى « فۇسۇسۇل ھىكەم » ( ھىكەت گۆھەرلىرى ) نى يازدى . بۇ ئەسەرگە كېيىنكىلەر تەرىپىدىن يېزىلغان شەرھىلەرمۇ كۆپ بولۇپ ، ئا . د . كىنىشنىڭ ئېنىقلىشىچە ، « فۇسۇسۇل ھىكەم » گە يېزىلغان شەرھىلەر بىر يۈز ئەللىكتىن ئاشىدىكەن . بۇ ئەسەر يېقىنقى ۋاقىتلاردا دىمۇ قايتا - قايتا نەشر قىلىنغان . ( 1946 - يىلى بىروتتا بىرىنچى قېتىم نەشر قىلىنغان . 1985 - يىلى ئىككىنچى قېتىم ، نەشر قىلىنغان )

ئىبن ئەرەبى 1240 - يىلى ( ھىجرى 638 - يىلى ) 22 - ئايرىلدا دەمەشققە يېقىن بىر كىچىك شەھەردە ئالەمدىن ئۆتكەن ئوسمانلار ئىمپېرىيىسىنىڭ ( 1299 - 1922 ) سۇلتانلىرىدىن ياۋۇز سۇلتان سەلىم ( ھاكىمىيەت دەۋرى : 1512 - 1520 ) شامنى ( سۈرىيە ) ئىشغال قىلغاندا ، شەيخ ئەكبەر ئىبن ئەرەبىگە ئالاھىدە مەقبەرە ياسىتىپ ، مەقبەرىنىڭ يېنىغا بىر مەسچىد ۋە مەدرىس سالدۇرغان . بۇ جاي بۈگۈنكى كۈندىمۇ زىيارەتچىلەرنىڭ ئايىغى ئۈزۈلمەيدىغان زىيارەتگاھ بولۇپ تۇرماقتا .

ئىبن ئەرەبى ئۆزىگە قەدەر بەش ئەسىر ئىچىدە تەسەۋۋۇپتا ئوتتۇرىغا چىققان بارلىق ئىدىيە ، چۈشەنچىلەرنى ، سوپىلارنىڭ سۆزلىرىنى جەملەپ يۇغۇرۇپ ، ئۇنى نەزەرىيەۋى يۈكسەكلىككە كۆتىرىپ ، تەسەۋۋۇپنىڭ پەلسەپىۋى تەلىماتى - « ۋەھدەتۇل ۋۇجۇد » ( بار - لىقنىڭ بىرلىكى ) تەلىماتىنى ياراتتى . شۇڭا بەزى تەتقىقاتچىلار ئىبن ئەرەبىگە تەسەۋۋۇپنىڭ بەش ئەسىرلىك تەرەققىياتىنى خۇلاسەلەپ ، ئۇنى « سىستېمىلاشتۇرغان تالانت ئىگىسى » دەپ باھا بېرىدۇ .

تەسەۋۋۇپنىڭ ئىبن ئەرەبىگە قەدەر بولغان تەرەققىياتى جەريانىدا قەدەم باسقۇچلۇق ھالدا يېڭى كۆز قاراش ، چۈشەنچىلەر ئوتتۇرىغا چىقىپ ، ئىدىيەۋى جەھەتتىن تولۇقلىنىپ بارغان بولسىمۇ ، ئۇلار ئاساسەن ھەقىقەتنى قەلب ئارقىلىق ھېس قىلىپ بىلىشتىن ئىبارەت « تەجرىبە » نەتىجىسىدە ئوتتۇرىغا قويۇلغان قاراشلار بولۇپ ، نەزەرىيەۋىلىكى ئانچە كۈچلۈك ئەمەس ئىدى . ئىبن ئەرەبى ئەنە شۇ چاچما ھالدىكى كۆز قاراش ، چۈشەنچىلەرنى نەزەرىيەۋى جەھەتتىن دەلىللەپ چىقتى . « ۋەھدەتۇل ۋۇجۇد » تەلىماتى ئەمەلىيەتتە ، تەسەۋۋۇپنىڭ بەش ئەسىرلىك ئىدىيەۋى جۇغلانمىنىڭ يۇغۇرۇلمىسى ئىدى . بەستامىنىڭ سۆزلىرى ، مەنسۇر ھەللاجىنىڭ ئەھلى سۈننەت تەرىپىدىن شەرئەتتىن چەتنەپ « ھۇ - لۇل » ( سېڭىپ كېتىش ) ئىدىيىسىنى ئوتتۇرىغا چىقاردى دەپ ئەيىبلەنگەن « ئەنەل ھەق » سۆزىدە بىز « ۋەھدەتۇل ۋۇجۇد » قارىشىنىڭ دەسلەپكى ئىپادىلىرىنى روشەن كۆرەلەيمىز . شۇنىڭ ئۈچۈنمۇ بەزى تەتقىقات ئەسەرلىرىدە مەنسۇر ھەللاجى « ۋەھدەتۇل ۋۇجۇد » تەلىماتىنىڭ دەسلەپكى ۋەكىلى سۈپىتىدە تىلغا ئېلىنغان<sup>④۵</sup>

« ۋەھدەتۇل ۋۇجۇد » تەسەۋۋۇپنى پەلسەپىۋى ئېقىم سۈپىتىدە دىققەتكە سازاۋەر قىلىپ تۇرغان تەلىمات بولۇپ ، تەسەۋۋۇپنىڭ پەلسەپىۋى تەلىماتلىرى ياكى تەسەۋۋۇپ پەلسەپىسى دېيىلگەندە ئاساسەن مۇشۇ تەلىمات نەزەردە تۇتۇلغان . بۇ تەلىماتتىن كېيىن تەسەۋۋۇپقا بېرىلگەن تەرىپلەرمۇ ئاساسەن مۇشۇ تەلىماتقا مەركەزلەشكەن . ۋەھدەتۇل ۋۇجۇد تەلىماتى تەسەۋۋۇپنىڭ پەلسەپىۋى تەلىماتى سۈپىتىدە ئوتتۇرا ئەسىرلەردىكى كۆپلىگەن مۇتەپەككۈر

شائىرلارنىڭ دۇنيا قارىشىدىن ، پەلسەپىۋى ئىدىيىسىدىن چۇڭقۇر ئورۇن ئىگىلىگەن بولۇپ ، ئۇلارنىڭ بەدىئىي تەپەككۈرىنى پەلسەپىۋى زېمىنغا ئىگە قىلغان . بىز كېيىنكى ماقالىمىزدىكى تەسەۋۋۇپ پەلسەپىسىنىڭ ئاساسى قاراشلىرى ئۈستىدە ئېلىپ بارىدىغان تەھلىل ، مۇلاھىزىلىرىمىزدە ئاساسەن مۇشۇ تەلىماتنى چۆرىدىگەن ھالدا پىكىر يۈرگۈزىدىغان بولغىنىمىز ئۈچۈن ، بۇ يەردە « ۋەھدەتى ۋۇجۇد » تەلىماتى ھەققىدە ئايرىم چۈشەنچە بەرمىدۇ .

### (10) « ۋەھدەتى شۇھۇد » ( گۇۋاھلىقنىڭ بىرلىكى )

ئىبن ئەرەبىنىڭ تەلىماتلىرى تەسەۋۋۇپ تەرەپدارلىرى ، پەيلاسوپ ، مۇتەپەككۈر شا-ئىرلارنىڭ ئالقىشىغا ئېرىشىپ ، تېخىمۇ چۇڭقۇر يىلتىز تارتىش بىلەن بىرگە ، ئۇ ھايات ۋاقتىدىن باشلاپلا خۇددى ئىلگىرىكى تەسەۋۋۇپ چۈشەنچىلىرىگە ئوخشاشلا مەلۇم توسقۇن-لۇق ، قارشىلىقلار غىمۇ ئۇچراشقا باشلىغان . لېكىن « ۋەھدەتى ۋۇجۇد » تەلىماتىغا قارشى تۇرغۇچىلارنىڭ ئىلگىرىكى باسقۇچلاردىكى تەسەۋۋۇپقا ئۆچمەنلىك تۈسىنى ئالغا قاراش-لىقلاردىن پەرقلىق يېرى شۇكى — ئۇلار « ۋەھدەتى ۋۇجۇد » تەلىماتىغا ئاساسلانغان ھالدا بۇ تەلىماتقا قارشى يېڭى بىر قاراشنى تەسەۋۋۇپقا ئېلىپ كىرگەندى . « ۋەھدەتى ۋۇجۇد » تەلىماتىدىن كېيىن ئوتتۇرىغا چىققان « ۋەھدەتى شۇھۇد » ( شاھىدلىقنىڭ ياكى گۇۋاھلىقنىڭ بىرلىكى ) تەلىماتى ئەمەلىيەتتە ئىبن ئەرەبىنىڭ تەلىماتىغا قارشى خاھىشلارنىڭ ئىپادىسى سۈپىتىدە مەيدانغا كەلگەندى .

« ۋەھدەتى شۇھۇد » قارىشىنى دەسلەپ بولۇپ XIV . ئەسىردە كۇبرەۋىيە تەرىقىتىنىڭ مۇرىدىلىرىدىن بىرى بولغان ئىرانلىق ئەلەد — دەۋلە ئەس — سىمىنانى ( 1261 — 1336 ) ئوتتۇرىغا قويغان . ئەمما ئۇنى تېخىمۇ تەرەققى قىلدۇرۇپ رەسمى تەلىماتقا ئايلاندۇرغان كىشى بولسا بىزگە ئىمام رەببىنى نامى بىلەن تونۇشلۇق بولغان ئەھمەد فارۇق سىرھىندى ( 1564 — 1624 ) ئىدى .

ئىمام رەببىنى ھىندىستاننىڭ سىرھىندى شەھىرىدە دۇنياغا كەلگەن . ئۇ خۇددى غەززالىغا ئوخشاش دىننىڭ ھاياتى كۈچىنى ئۆستۈرۈشكە تىرىشقان بولۇپ ، « ۋەھدەتى شۇ-ھۇد » تەلىماتىنى راۋاجلاندۇرۇپ « ۋەھدەتى ۋۇجۇد » قا قارشى ئايرىم تەلىماتقا ئايلاندۇرۇشمۇ ، ئەنە شۇ مەقسەت يولىدىكى ئورۇنۇش ئىدى . ئۇ دىندا ئېلىپ بارغان ئىسلا-ھاتى ، دىننىڭ ھاياتى كۈچىنى ئاشۇرۇش يولىدىكى ئورۇنۇشلىرى بىلەن « مۇجەددىدى ئەلفى سانى » دەپ ئاتالغان . چۈنكى ، ھەدىسلەردىن بىرىدە ، ھەر ئەسىردە بىر مۇجەددىد ( يېڭىلىغۇچى ، ئىسلاھاتچى ) مەيدانغا كېلىدىغانلىقى سۆزلەنگەن بولۇپ ، ئىمام رەببىنى ئەنە شۇ مۇجەددىدلەردىن بىرى دەپ قارالغان . ئۇنىڭ ئىسلام دىنىدا يېڭىلاش ، ئىسلاھات ئېلىپ بارغان ۋاقتى ھىجرىيە ھېسابى بويىچە بىرىنچى مىڭ يىل ئاخىرلىشىپ ، ئىككىنچى مىڭ يىل-نىڭ باشلىنىشىغا توغرا كەلگەنلىكى ئۈچۈن « مىڭ يىلدىكى مۇجەددىد » دېگەن مەنىدە « مۇجەددىدى ئەلفى سانى » دېگەن نام بىلەن ئاتالغان . ئىمام رەببىنىنىڭ « مەكتۇبات » ناملىق مەكتۇب شەكلىدە يېزىلغان ئەسىرى بار بولۇپ ، ئۇنىڭدا ئاساسەن رەببىنىنىڭ تەسەۋۋۇپقا دائىر قاراشلىرى بايان قىلىنغان .

« ۋەھدەتى شۇھۇد » تەلىماتىنىڭ قارشىچە ، سوپى قەلبىنى ماسىۋادىن تازىلاپ ، پاكلانغاندىن كېيىن ، ئۇ پەقەت ۋەھدەتنىلا ( يەنى پەقەت بىرلىكنىلا ، يىگانىلىقنىلا ) كۆرىدۇ . بۇنىڭ بىلەن كۆپلۈك شەكلىدە كۆرۈنگەنلەرنىڭ ھەممىسى ئاللاننىڭ سۈپەتلىرىنىڭ تەجەللىسى ( كۆرۈنۈشى ) ئىكەنلىكىنى چۈشىنىپ ، ۋۇجۇدى مۇتلەقنىڭ بىرلىكىگە يەنى يىگانە ئىكەنلىكىگە شاھىد ( گۇۋاھ ) بولىدۇ .

« ۋەھدەتى شۇھۇد » تەرەپدارلىرىنىڭ قارشىچە ، سوپىنىڭ قەلبىنى ھەقتىن باشقا ھەممىدىن تازىلاپ ، ھەقنى بىلىش يولىغا مېڭىشتىكى مەقسىتى ھەق بىلەن قوشۇلۇپ ، بىرلىشىپ كېتىش ئەمەس ، بەلكى ھەقكە ھەقىقىي قۇللۇق قىلىشنى ( ئۇبۇدىيەت ) چۈشۈنۈش ئۈچۈندۇر . شۇڭا ، ئەس - سىمىنى تەرىقەتلەردىكى ھەقنى بىلىشنىڭ قەدەم باسقۇچلىرى بولغان « شەرىئەت - تەرىقەت - ھەقىقەت » تىن ئىبارەت ئۈچ باسقۇچنىڭ رەت تەرتىپىنى ئۆزگەرتىپ « ھەقىقەت - تەرىقەت - شەرىئەت » قىلىپ ئۆزگەرتكەندى (46) چۈنكى ئۇنىڭ نەزەرىدە ، ھەقىقىي بىلىم ئاللاھ كۆرسەتكەن توغرا يولغا باشلايدىغان شەرىئەتنى ياخشى چۈشىنىش ، ئەمەل قىلىش ئارقىلىق ھاسىل بولىدۇ ، شۇڭا ھەقنى بىلىشتىكى يۇقىرى باسقۇچ شەرىئەت بولۇشى كېرەك . شەرىئەت تولۇق ئورۇنلانسا سوپى ئاخىرقى مەقسىتىگە - ئۇبۇدىيەتكە يېتىدۇ . ئۇنىڭ قەلبى « شۇھۇدى تەۋھىد » ( بىر ئىكەنلىكىگە گۇۋاھلىق ) گە ئېرىشىدۇ ، دەپ قارالغان .

بۇ ئىككى تەلىماتنى ئاددىراق قىلىپ چۈشەنسەك ، « ۋەھدەتى ۋۇجۇد » تەلىماتى ۋۇجۇد ( بارلىق ) بىر ، ئۇ بولسىمۇ ئاللا ، ئۇندىن باشقا كۆرۈنگەن مەۋجۇداتلارنىڭ ھەممىسى ئاللاننىڭ سۈپەتلىرىنىڭ تەجەللىسى ، شۇڭا ئىنسان قەلبىنى پاكلاپ ، مەنىۋى كامىللىققا يەتكەندە ئۆزلۈكنى يوقىتىپ ، ئەسلى ۋۇجۇدقا قوشۇلۇپ كېتىدۇ ، دەپ قارايدۇ .

« ۋەھدەتى شۇھۇد » تەلىماتى بولسا ، ئىنسان قەلبىنى ماسىۋادىن تازىلاپ ، روھىي كامىللىققا ئېرىشكەندە ، ئۇ كۆرۈنگەنلەرنىڭ ھەممىسى ئاللاننىڭ سۈپەتلىرىنىڭ كۆرۈنۈشى ( تەجەللىسى ) ئىكەنلىكىنى چۈشىنىدۇ ، بۇنىڭ بىلەن يارلىقنىڭ بىر يەنى يىگانە ئاللا ئىكەنلىكىگە شاھىد بولىدۇ . كۆرۈنگەنلەرنىڭ ئاللاننىڭ سۈپەتلىرىنىڭ ھەر خىل شەكىللەر - دىكى تەجەللىسى ئىكەنلىكىنى كۆرۈش ئارقىلىق ۋۇجۇدنىڭ ( بارلىقنىڭ ) پەقەت بىر ئىكەنلىكىگە شاھىد بولىدۇ ، ئۇنىڭغا قوشۇلۇپ ، بىرلىشىپ كەتمەيدۇ ، دەپ قارايدۇ .

« ۋەھدەتى شۇھۇد » تەلىماتى ئىمام رەببىنى تەرىپىدىن بىر قەدەر تەرەققى قىلدۇرۇلۇپ راۋاجلاندىرۇلغاندىن كېيىن ، بۇ تەسەۋۋۇپتىكى بىر تەلىمات سۈپىتىدە بەلگىلىك تارقىلىش دائىرىسىگە ئىگە بولدى . لېكىن بۇ تەلىمات « ۋەھدەتى ۋۇجۇد » تەلىماتىدەك مۇسۇلمان شەرقىنىڭ پەلسەپىۋى ۋە بەدىئىي تەپەككۈر تەرەققىياتىغا زور تەسىر كۆرسىتەلمىگەندى . شۇڭا تەسەۋۋۇپ پەلسەپىسى دېيىلگەندە ئاساسلىق قىلىپ « ۋەھدەتى ۋۇجۇد » تەلىماتى نەزەردە تۇتىلىدۇ . ئەمەلىيەتتە « ۋەھدەتى ۋۇجۇد » تەلىماتى تەسەۋۋۇپ ئىدىيىۋى تەرەققىياتىنىڭ يۇقىرى پەللىسى بولۇپلا قالماستىن ، تەسەۋۋۇپ پەلسەپىسىنىڭمۇ ئۇمۇرتقىسى بولۇپ قالغانىدى .

يۇقىرىدا تەسەۋۋۇپنىڭ ئىدىيىۋى تەرەققىياتىدا ئوتتۇرىغا چىققان بىر قەدەر گەۋدە -

لىكرەك بولغان قاراشلارنى كۆرۈپ ئۆتتۇق . ئەگەر رەبئەتۇل ئاداۋىيە بىلەن زۇنۇن مىسىرنىڭ قاراشلىرىنى تەسەۋۋۇپنىڭ ئۆزىگە خاس ئىدىيەسى مەزمۇنىغا ئىگە بولۇشى ۋە دەس-لەپكى تەرەققىياتى دېسەك ، ئۇ ھالدا خارىس مۇھاسىبىدىن باشلاپ تەسەۋۋۇپ ئۆز ئىدىيەسى تەرەققىياتىنىڭ « ئالتۇن دەۋرى » گە كىرگەنىدى . بۇ « ئالتۇن دەۋر » دىكى گۈللىنىش نە-تىجىسىدە قاتتىق زەربىگە دۇچ كەلدى بۇ ۋەزىيەتتە گەرچە ئىمام غەززالى بۇرۇلۇش ياساپ ، ۋ . نائۇمكىنىڭ سۆزى بىلەن ئېيتقاندا « مۇنىستىك سۇفىزىم » نى مەيدانغا كەلتۈرگەن بول-سىمۇ ، بىزنىڭ قارىشىمىزچە ، بۇ بىر ئەسىردىن ئارتۇقراق ۋاقىت ئىچىدە تەسەۋۋۇپتا ئالاھىدە يېڭى كۆز قاراش كۆزگە چىلىقمايدۇ . بەلكىم ، تەسەۋۋۇپ تەرەققىياتىدىكى بۇ بىر ئەسىر ( XI ئەسىر ) ئۇنىڭ ئالدى - كەينىدىكى تەرەققىيات باسقۇچلىرىغا نىسبەتەن ئېيتقاندا بىر قەدەر ئاز تەتقىق قىلىنغىنى ئۈچۈن ④7 شۇنداقتۇر . لېكىن بۇ بىر ئەسىر تەسەۋۋۇپنىڭ تارقىلىش سۈر-ئىتى ناھايىتىمۇ تېز ، تارقىلىش دائىرىسىمۇ ناھايىتى كەڭ بولغان بىر دەۋر بولغانىدى .

تەسەۋۋۇپنىڭ ئومۇمىي تەرەققىيات جەريانىنى بەزى تەتقىقاتچى ئالىملار ئومۇمىيلىق جەھەتتىن ئاسكىتىزىم ( زاھىدلىق ) ، مىستىسىزىم ، پانتىپىزىم دەپلا ئۈچكە بۆلدى . بۇنىڭدا ئا-ساسەن تەسەۋۋۇپنىڭ تېخى نەزەرىيە ئاساسقا ئىگە بولمىغان ، پەقەت ئايرىم شەخسلەرنىڭ تەركى دۇنيا بولۇپ زاھىدلىق يولىغا مېڭىشىدىنلا ئىبارەت بولغان زاھىدلىق باسقۇچى بىرىنچى باسقۇچ دەپ قارالسا ، تەسەۋۋۇپنىڭ بەلگىلىك نەزەرىيە ئاساسقا ئىگە بولۇپ ، مۇرەككەپلىشىپ تەرەققى قىلىش جەريانى مىستىسىزىم دەپ ھېساپلانغان . ۋەھدەتى ۋۇجۇد كۆز قارىشىنىڭ ۋۇجۇدقا چىقىشى بىلەن بۇ تەلىمات پانتىپىزىم دەپ ئاتىلىپ ئۈچىنچى باسقۇچ دەپ قارالغان . تەسەۋۋۇپ تەتقىقاتچىسى ، ئەدەبىياتشۇناس ئالىم ئىبراھىم ھەققولوۋمۇ بۇنى « تەسەۋۋۇپنىڭ بىر قانچى مىستىسىزىم بولسا ، يەنە بىر قانچى ئاسكىتىزىم . بىراق ئۇنىڭ مەركىزىدە پانتىپىزىم — ۋەھدەتى ۋۇجۇد غايىسى تۇرىدۇ . » دەپ يازىدۇ ④8 .

دەرۋەقە ، تەسەۋۋۇپنىڭ دەسلەپكى باسقۇچى زاھىدلىقتىنلا ( ئاسكىتىزىم ) ئىبارەت ئىكەنلىكى بىزگە مەلۇم . ئىنسان بىلەن خۇدانىڭ مۇناسىۋىتى ئىنساننىڭ خۇدانى تونۇشى ھەققىدە ئوتتۇرىغا چىققان قاراش ، چۈشەنچىلەرنىڭ مۇرەككەپلىشىپ ، سىرلىق تۇس ئېلىپ بېرىشىغا نىسبەتەن مىستىسىزىم ( ئەمەلىيەتتە بۇ بىر ئېقىمنىڭ نامىنى بىلدۈرىدىغان ئومۇمىي ئاتالغۇ بولسىمۇ ) دەپ ئاتاشنىڭمۇ ھېچبىر خاتاسى يوق . لېكىن ۋەھدەتى ۋۇجۇد تەلىماتىنى پانتىپىزىم دېگەن نام ئاستىغا يىغىنچاقلىنىۋېتىش ، ۋەھدەتى ۋۇجۇد تەلىماتىنىڭ تۈپ ماھىيىتىگە ئۇيغۇن كېلەمدۇ - يوق ؟ بۇ ئويلىنىپ كۆرۈشكە ئەرزىيدىغان مەسىلە . خېلى بۇرۇنلا بەزى ئالىملار ۋەھدەتى ۋۇجۇد تەلىماتىنى پانتىپىزىم دەپ قاراشنىڭ ئانچە توغرا بولمايدىغانلىقىنى كۆرسىتىپ ئۆتكەن . بىزنىڭ قارىشىمىزدىمۇ ، ۋەھدەتى ۋۇجۇد بىلەن پانتىپىزىم ئوتتۇرىسىدا ماھىيەتلىك پەرق بار . شۇڭا ئۇنىڭ پانتىپىزىم دەپ ئاتاش ھەم شۇنداق ھېسابلاش ۋەھدەتى ۋۇجۇد تەلىماتىنىڭ تۈپ ماھىيىتىنى كۆرسىتىپ ، ئىپادىلەپ بېرەلمەيدۇ .

بۇ ئىككى خىل قاراش سېلىشتۇرۇش ئاساسىدا تەھلىل ئېلىپ بېرىشنى تەلەپ قىلىدۇ . غان ئالاھىدە تېما بولغاچقا بىز بۇ ھەقتىكى پىكىر - مۇلاھىزىلىرىمىزنى كېيىن ئايرىم ئوتتۇرىغا قويۇشقا قالدۇرۇپ ، ماقالىنى تاماملىدۇق .

### ئىزاھاتلار

- ① پەرىدىدىن ئەتتار ، « تەزكىرە تۇل ئەۋلىيا » ، ئىستانبۇل ، 1983 - يىل ، ( ھازىرقى زامان تۈرك تىلىدىكى يېڭى نەشرى ) ، 222 - بەت .
- ② ئىزۇتسۇ توشىھىكو ، « ئىسلام دىنىنىڭ ئىدىيىۋى مۇساپىسى » ، بېيجىڭ ، 1992 - يىل ، خەنزۇچە نەشرى ، 121 - 122 - بەتلەر .
- ③ پەرىدىدىن ئەتتار ، 233 - 234 - بەتلەر ؛ ئىزۇتسۇ توشىھىكو يۇقىرىقى كىتاب 153 - بەت .
- ④ پەرىدىدىن يۇقىرىقى كىتاب ئەتتار ، 231 - بەت .
- ⑤ ۋ . ۋ . نا ئۇمكىن ، « غەززالى ۋە ئۇنىڭ ( ئىھيا ئۇل - ئۇلۇمەددىن ) ناملىق رىسالسى » - غەززالىنىڭ مەزكۇر ئەسىرىنىڭ رۇسچە تەرجىمىسىگە كىرىش سۆز ئورنىدا ئىلاۋە قىلىنغان ماقەلە . « ئىھيا - ئۇل - ئۇلۇمەددىن » ، موسكۋا ، 1980 - يىل ، رۇسچە نەشرى ، 73 - بەت .
- ⑥ ئىزۇتسۇ توشىھىكو ، يۇقىرىقى كىتاب ، 122 - بەت .
- ⑦ سەلچۇك ئەرايدىن « تەسەۋۋۇپ ۋە تەرىقەتلەر » ، ئىستانبۇل 1981 - يىل ، تۈركچە نەشرى ، 31 - بەت .
- ⑧ ئىزۇتسۇ توشىھىكو ، يۇقىرىقى كىتاب 125 - 126 بەتلەر .
- ⑨ ى . ئى . بېرتېلىس 29 - 30 بەتلەر .
- ⑩ كار را دې ۋا ئۇكىس ، « غەززالى » ، پارىژ ، 1902 - يىل ، 287 - بەت ( فۇئاد كۆپرۈلۈ ، 16 - بەت - تىكى ⑧ ئىزاھقا قارالسۇن )
- ⑪ ى . ئى . بېرتېلىس « سوفىزم ۋە سوفىستىك ئەدەبىيات » 1965 - يىل ، موسكۋا ، رۇسچە نەشرى ، 32 - ۋە 38 - بەتكە قاراڭ .
- ⑫ ھەمزە پانسۇرى ، « ئەسرارەل ئارىفىن » - م . ت . ستىپانىيانس « سۇفىزىمنىڭ پەلسەپىۋى قاراشلىرى » ناملىك كىتاپچىنىڭ ئاخىرىغا ئىلاۋە قىلىنغان ، ۋ . ئى . براگىنسكى تەرىپىدىن قىلىنغان رۇسچە تەرجىمىسى ؛ شۇ كىتاب ، موسكۋا ، 1987 - يىل ، 147 - بەت .
- ⑬ ⑭ رادى فىش ، « جالالىددىن رۇمى » ( ئۇيغۇرچە تەرجىمىسى ) ، 280 - 281 - بەتلەر .
- ⑮ ⑯ ى . بېرتېلىس يۇقىرىقى كىتاب ، 33 - بەت .
- ⑰ ئىزۇتسۇ توشىھىكو ، يۇقىرىقى كىتاب 127 - بەت .
- ⑱ كەمال ئاراسلان تەييارلىغان « دىۋانى ھىكەمە . سەچمەلەر » نىڭ ئاخىرىدىكى ھەللاجى ئۈچۈن يېزىلغان ئىزاھقا قارالسۇن ؛ شۇ كىتاب ، 371 - بەت .
- ⑲ ⑳ پەرىدىدىن ئەتتار ، يۇقىرىقى كىتاب ، 205 - 203 - بەتلەر .
- ㉑ سەلچۇك ئەرايدىن ، « تەسەۋۋۇپ ۋە تەرىقەتلەر » ، 118 - ۋە 138 - بەتلەر . ( س . ئەرايدىن بۇ مەلۇماتىنى ل . ماسگنوننىڭ كىتابىدىن ئالغان )
- ㉒ س . ن . گىرگورىيان ، « ئوتتورا ئاسىيا ۋە ئىران پەلسەپە تارىخى . VII - XII . ئەسىرلەر گىچە » ، موسكۋا ، 1960 - يىل ، رۇسچە نەشرى ، 49 - بەت .
- ㉓ « جۇڭگو بۈيۈك ئېنىسكلوپېدىيىسى ، دىن قىسمى » ، 379 - بەت .
- ㉔ ئىزۇتسۇ توشىھىكو ، يۇقىرىقى كىتاب 88 - بەت .
- ㉕ غەززالى ، « كىمىيى سائەدەت تۈركى » - « شەرق يۇلتۇزى » ، 1992 - يىل ، 7 - سان ، 133 - بەت .
- ㉖ سىكېپتىسىزم ( 怀疑论 skepticism ) - ئوبىيكتىپ دۇنيانىڭ ھەقىقىي مەۋجۇت ياكى ئەمەسلىكىگە قارىتا گۇمان بىلەن قارايدىغان خاھىشنى كۆرسىتىدۇ . « گۇمانخورلۇق » دەپ ئاتالغان بۇ ئېقىم ئەڭ

دەسلەپتە قەدىمكى يۇنان پەلسەپىسىدە بارلىققا كەلگەن . كېيىنچە پەلسەپىدىكى مۇشۇ خىل خاھىشتىكىلەرگە ئورتاق قوللىنىلىدىغان بىر ئاتالغۇ بولۇپ قالغان . بۇ يەردە گېگېل گۇمانخور دېگەن مەنىدە قوللانغان .

- 27) گېگېل ، « ئەسەرلەر » ، I توم ، موسكۋا - لېنىنگراد ، 1935 - يىل ، رۇسچە نەشرى ، 105 - بەت . ( ۋ . ۋ . نائۇمكىن ، 10 - بەت )
- 28) 29) ئىزۇتسۇ توشېھكو ، يۇقىرىقى كىتاب 197 - بەت
- 30) 31) ئەھمەد ھىلمى ، I - جىلد ، 390 - بەت .
- 32) جافېرى پالىندىر ، « دۇنيا دىنلىرىدىكى مستىسىزم » ، 160 - 161 - بەتلەر .
- 33) « ئىسلام ئېنىسكلوپېدىيىسى » ( تۈركچە ) ، 12 - جىلد ، 1 - كىتاب ، 28 - بەت .
- 34) « ئىسلام دىنى تارىخى » ، بېيجىڭ ، جۇڭگو ئىجتىمائى پەنلەر نەشرىياتى ، 1990 - يىل نەشرى ، 248 - بەت .
- 35) ۋ . ۋ . نائۇمكىن ، « ئېھياۋۇل - ئۇلۇمەددىن » ، ( رۇسچە تەرجىمىسى ) ، موسكۋا ، 1980 - يىل نەشرى ، 85 - بەت .
- 36) ئىزۇتسۇ توشېھكو ، يۇقىرىقى كىتاب 128 - بەت .
- 37) « ئىسلام مەدەنىيىتىنىڭ ئومۇمىي كۆرۈنۈشى » ، ( جۇڭگو ئىجتىمائى پەنلەر ئاكادېمىيىسى دىن تەتقىقات ئىنستىتوتى ئىسلام دىنى تەتقىقات بۆلۈمى تۈزگەن ) شەندۇڭ ، 1991 - يىل نەشرى ، 124 - بەت .
- 38) بۇ نىكولسوننىڭ سۆزى . م . ت . ستېپانىانس « سۇفىزىمنىڭ پەلسەپىۋى قاراشلىرى » ، موسكۋا ، 1987 - يىل ، 78 - بەت ، 2 - بايقا بېرىلگەن ئىزاھلارنىڭ ① گە قارالسۇن .
- 39) ئى . د . جاۋەلىدىزى . « تۈرك ئەدەبىياتىنىڭ باشلانغۇچ دەۋرى . I . جالالىددىن رۇمى ( دۇنيا قاراش مەسىلىلىرى ) » ( رۇسچە ) تېبلىس ، 1979 - يىل نەشرى ، 16 - بەت .
- 40) ئا . د . كىنىش ، « كېيىنكى مۇسۇلمان ئەنئەنىلىرىدە ئىبن ئەرەبىنىڭ تەلىماتى » - « مۇسۇلمان مەدەنىيىتىدە سۇفىزىم » ( ماقالىلار توپلىمى ) ، 1989 - يىل ، موسكۋا ، رۇسچە ، 8 - بەت .
- 41) 42) ئا . د . كىنىش ، « ئىبن ئەرەبىنىڭ دۇنيا قارىشى توغرىسىدا » - « دۇنيادىكى دىنلار » ( 1984 - يىللىق توپلام ) ، موسكۋا ، 1984 - يىل نەشرى ، 82 - 83 - بەتلەر .
- 43) 44) ئا . د . كىنىش ، « ئىبن ئەرەبىنىڭ دۇنيا قارىشى توغرىسىدا » ، يۇقىرىدىكى توپلام ، 84 - بەت .
- 45) سەلچۇك ئەرايدىن ، يۇقىرىقى كىتاب 135 - 140 - بەتكىچە قارالسۇن .
- 46) ئو . ف . ئاكىمۇشكىن ، « سويىلىق تەرىقەتلىرى : مەسىلىنىڭ مۇرەككەپ تۈگۈنى » ، بۇ ماقالە ئىنگلىز ئالىمى ج . س . تىرىمىنگامنىڭ « ئىسلامدىكى سويىلىق تەرىقەتلىرى » ناملىق كىتابىنىڭ رۇسچە تەرجىمىسىگە سۆز بېشى ئورنىدا بېرىلگەن . شۇ كىتاب ، موسكۋا ، 1989 - يىل رۇسچە نەشرى ، 6 - بەت .
- 47) ئى . پ . پىترۇشۋسكىينىڭ قارىشىچە ، تەسەۋۋۇپنىڭ باشقا دەۋرلەردىكى تەرەققىياتىنىڭ تەتقىق قىلىنىشىغا سېلىشتۇرۇغاندا XI ئەسىردىكى تەرەققىيات ئەھۋالى تېخى ياخشى ئۆگىنىلمىگەن . ئى . پ . پىترۇشۋسكى ، « VII - XI ئەسىرگىچە ئىراندا ئىسلام دىنى » ، لېنىنگراد ، 1960 - يىل نەشرى ، 311 - بەت .
- 48) ئى . ھەققۇلوۋ ، « تەسەۋۋۇپ ۋە شېئىرىيەت » ، تاشكەنت ، 1991 - يىل نەشرى ، 3 - بەت .

# ھىكايە ئىلىمى لىزىرىيە شەكەرستان

نەشرگە تەييارلىغۇچى : بازات رەجەپ

نەشرگە تەييارلىغۇچىدىن : يېمەكلىكلەرنىڭ ئۆز - ئارا مۇنازىرىسىنى ئاساسىي تېمى قىلغان بۇ قىزىقارلىق ئەسەر « بۇلاق » مەجمۇئەسى 1982 - يىلى 1 - ساندا « شەكەرستان » ( داستان ) نامى بىلەن ئېلان قىلىنغان . مەن بۇ ئەسەرنى ئوقۇۋېتىپ ، قولۇمدىكى تاشكەنتنىڭ غۇلامىيە مەتبەئەسىدە بېسىلغان چاپ نۇسخىغا سېلىشتۇرۇپ چىقتىم . ئەسەرنىڭ نامى ھەم بۇ ئەسەردە ئالغا سۈرۈلگەن ئاساسىي تېمى - يېمەكلىكلەرنىڭ بەس مۇنازىرىسى « بۇلاق » تا ئېلان قىلىنغان ئەسەرگە قىسمەن ئوخشىغاندىن سىرت ، شېئىر ھەم نەسرى قىسمى ئوخشاش چىقىمىدى . ئۇنىڭ ئۈستىگە ئەسلى ئېلان قىلىنغان ئەسەرنىڭ بەزى شېئىرلىرى ئەرۈز ۋەزىنىگە چۈشمەيدۇ . بىز بۇ نەشرگە تەييارلىغان نۇسخىدىكى شېئىرلارنىڭ ھەممىسى ئەرۈز ۋەزىنىدە يېزىلغان ھەم شېئىر ئۇسلۇبى جەھەتتىن خېلىلا مۇكەممەللىككە ئىگە . ئەسەرنىڭ ئارقىسىدىن بىر نەچچە بەت يوق بولغان . بۇ ئەسەرنى كىم تەرىپتىن قەلەمگە ئېلىنغانلىقى ، نامەلۇم . بۇ ئەسەرنىڭ تىلى ، شېئىر ئۇسلۇبى ۋە قۇرۇلما جەھەتتىكى مۇكەممەللىككىگە قاراپ ، بۇ ئەسەر پىشقان بىرەر كلاسسىكىلىرىمىز تەرىپىدىن رەتلەپ ، پىششىقلاپ يېزىلغان بولۇشى مۇمكىن دېگەن قاراشنى ئوتتۇرىغا قويۇشقا بولىدۇ . كەسىپداشلارنىڭ تەتقىق قىلىپ كۆرۈشىنى سورايمەن .

\* \*

كەلىماتى ئىنساننىڭ ئەفزەل ۋە مۇئەززەمراقى خالىقۇل ئەشيات ھەمدىدۇر كىم ، تۈرلۈك - تۈرلۈك مېۋىلەرنىڭ خەلق ئېتىپ بەنى نەۋۋى ئىنسانغە ئالارنىڭ نەسىب رۇزى ئەتەش ۋە ئانىڭ ئەتاۋە ئېھسانىدىن جەمئە مەخلۇقات مەمنۇن ۋە سىراپ ئولمىشدۇرلار .

ئەي بەھارى سەنئەتتىڭدىن دەر ئولۇپ گۈلشەن سەرا ،

ئىككى ئالەم گۈلشەنى ئاندىن تاپىپ نەشئۇ نەما .

ۋە مەقۇلات بەشەرنىڭ شىرىن ۋە لەزىزىراغى بەھتەرىن مەخلۇقاتدۇر كىم ، گۈرۈھى ئاسىلار ئول زاتى ئالى شەفائەتتىن كامىياب بولمىشلار . بېيىت :

ئەي ۋۇجۇدىڭ يائىسى ئارايىشى ئەررۇ سەما ،

گۈل يۈزىڭدىن تاپتى ئالەم گۈلشەنى رەڭگۈ سەفا .

× × × ×

ئەمدى تۇتنى بەيانى :

كەل ئەي راۋىكى قىل تۇتدىن ھىكايەت ،

ھەر گىياھىكى يەردىن ئۈنسە ئەگەر ،

« ۋەھدە ھۇلاشەرىكە لەھ » ئايتەر .



خۇدا بەرگەن ئىدى ئاڭا بەراكت .  
 كى مېۋەسى ھەمە جانغا بەراپەر ،  
 كۆرۈپدۇرسەن ، بۇ سۆزگە ئەيلە باۋەر .  
 يەنە تەۋسىنى قىلساڭ تۇت سەۋابىن ،  
 كى ئەككەن كۆرمىگەي دەۋزەخ ئەزاپىن .  
 كى مىڭ تەنگە خۇدايى قىلغانىڭدىن ،  
 زىياد ئولغۇسى ئىنسا فىلىك ئوغۇلدىن .  
 كى ئىھسان قىلساڭىز ئەندەك غەرەز بار ،  
 تۇت ئەككەندە غەرەز يوقتۇر ، ئايا يار .  
 كىشى ئەكسە ئۆتەر يول ئۈستىدە تۇت ،  
 يۈزىن ئۆپۈپ ، قولۇن ئۇشلاپ خىزىر تۇت .  
 كى تۇت ئايدى : كۆرۈپسەن ئۇشبۇ ئەسرار ،  
 قۇرۇق بەرگۈ تېنىمدىن مېۋىلەر بار ،  
 دەرەختلەر ئىچرە مەنىكىم پادىشاھمەن ،  
 كى مېۋە بارچەسىگە باش بولۇرمەن .

دەپ ئايدىكى : « مەن مېۋىلەرنىڭ سەردارىدۇر مەنىكى يۈزۈم قاق ۋەدىلىم توقتۇر ، ۋە ھەر كىم مېنى ئىشتىھاسى بارىچە تەناۋۇل قىلسە زەرەر كۆرمەس » دەپ ئۆزىگە فەخر قىلغاندە ئارقەسىدىن نەئىرە تارتىپ گىلاس ئاچچىغانىپ قىزىل ۋە سارىغ بولۇپ كېلىپ بۇ غەزەلنى ئوقۇدى :

گىلاس ئايدى زەبانى ھال بىرلەن ،  
 مېنى خەلق ئەيلەدىڭ ئەي ھەققى غۇفرەن .  
 مېنىڭ شەربەتلەرىم ھېچكىمدە بولمەس ،  
 ھەۋەس قىلغان كىشى ماڭا يېتەلمەس .  
 مېنى دانەلەرىم ياقۇتقە ئوخشار ،  
 ماڭا يەتمەي نېچەلەر زار يىغلار .  
 مېنى خەلق ئەيلەگەن كىمدۇر قىل ئىدراك ،  
 مېنى ھەر كىم يېسە بولغاي تېنى پاك .

ئەلقىسسە ، گىلاسار بىر - بىرى بىلەن ھال سوراشىپ ، ھېچ مېۋەنى ئۆزلەرگە بەراپەر كۆرمەي ، مەن - مەنىلىك قىلىپ سۆزلەر ئېردى . بىناگاھ باغنى بىر تەرەفدىن ئۈرۈك باش كۆتەرىپ سۆزگە كىردى . ئايدىكى : « ھاي - ھاي ! ئەي گىلاس ، سەن ئۆز ھالىڭغە قاراپ سۆيىلە ، مېنى تانۇرمۇسەن ، مەن كىمدۇرمەن ؟ بىلگىل ۋە ئاگاھ بولغىلىكى ئوشۇل ئۈرۈك دېگەن مەن بولۇرمەن ، ھەر كىم مېنى دانەمنى يېسە ئول ئادەمنى ئىچىغە سۈر كىرىپ ماما قالدىراق پەيدا بولۇر » دەپ ئۆزىنى تەئىرىقىنى قىلىپ بۇل غەزەل (نى) ئوقۇدى :

ئۆرۈك ئايدى زەبانى مال بىلان :  
 گۇناھىمنى كەچۈر ، ئەي پاك يەزدان .  
 ئۆرۈك ئاتىم ئېرۇر ئەزىز ھەمىشە ،  
 تەمە ئۇ قىلغايلا ئەمما يازۇ قىشە .  
 مېنى بىلسەڭ ھەمەيەردە بىتەر مەن ،  
 كى تاغلار تېپەسىدە كۆكەرەرمەن .  
 مېنى يېسە كىشى بولغاي قوۋەتلىك ،  
 يەنە ئەل ئىچىدە ھاتەم سىنغەتلىك .  
 ئۆرۈك ئاتىمنى ھەر كىمكى ئىشتىسە ،  
 بولۇر خۇرسەند كىشى نامم ئىشتىسە .  
 كى ھەرياندىن ماڭا تاشلار ئاتارلار ،  
 كى باغبانلار مېنى ھەريان ساتارلار .  
 دانىمنى ئالماق ئۈچۈن ماڭا ، ئەي يار ،  
 تاياقنى باشىمە كۆپىدىن ئۇرارلار ،

ئۆرۈك ئايدىكى : مەن رەئناسىدۇرمەن ، ھەممە مېۋىلەرنىڭ ئەئلاسىدۇرمەن .

دەپ لاق ئۇرۇپ تۇرۇپ ئېردى ، باغنى بىر تەرەپىدىن نەئره ئاۋازى كەلدى ، كۆردىكى ئال خورى كېلەدۇر ، دەرھال ساچراپ تۇرۇپ قول قاۋۇشتۇرۇپ سەلام بەردى . جەۋاپ سەلام ئالىپ ئايدىكى : « ئەي ئۆرۈك ، نېمە دەرسەن ، مېنى تانۇرمۇسەن ؟ مەن ئوشۇل ئالخورىدۇر . مەن ، بەھادۇرلۇقتە يەككە ۋە تەنھادۇرمەن ، ئەگەر بىر زەرب ئۇرسام ھالىڭ ئۆزگە بولۇر ، ئەگەر يەرگە ئۇرسام رىزە - رىزە قىلۇرمەن » دەپ سەياسەتلەر قىلىپ سۆزگە كىردى ۋە ئايدى :

ئالخورى دېدى : مەن كۆپ غەيۇرمەن ، تەمامى مېۋەنى باسىپ كېلۇرمەن . مېنى قىلسە مەراباغ نان خۇرىشى ، ماڭا كىم تەڭ كېلۇر قىلسەم ئۇرۇشى . مۇھەببەت بىرلە ئەكسەكىم بىر ئادەم ، يەنە سۇ بەرسەلەر ئاندە دە مادەم . كۆكەرىپ مېۋە ئەيلەرمەن ئوشۇل ھال ، مېنى سۆزۈمگە ئەندە ككىم قولاق سال .

دەپ ئۇيان - بۇيان قاراماي بەھادىرلىقىدىن ئۆزىگە فەخىر قىلىپ : « مەن بىمار ئادەملەرگە دارۇدۇرمەن » دەپ لافلار ئۇرۇپ تۇرۇپ ئېردى . ئارقە تەرەپىدىن فەرياد ئۇرۇپ ئاۋاز كېلەدۇر ، ساچراپ قاراسەكىم شاققالۇ نەئىرلەر ئۇرۇپ كېلەدۇر ، دەرھال سەلام بەردى . جەۋاپ سەلامدىن سوڭرە شاققالۇ ئايدى : « ئەي ئالخورى ، مېنى تانۇرمۇسەن ؟ ھەزىمى تەئام شاف-تالۇ دېگەن مەن بولۇرمەن » دەپ سۆزگە كىردى . غەزەل :

ھەممە شاققالۇكىم دەردنى دەۋاسى ، شىفانى بېرەدۇرغان مۈلك ئىگەسى . دېدى شاققالۇ زەبانى ھال بىرلان ، مېنى ھەر كىم يېسە ، ئەي پاك يەزدان . غۇبارىن مەھۋ ئەيلەگىل بەدەندىن ، مېنى مەۋجۇد قىلدىڭ يوق ئەدەمدىن . مېنى كىمكى ئېكىپدۇر باغ ئىچىندە ، قىزىل يۈزلىك قىل ئانى ئەل ئىچىندە . ھەممە دەردىگە دەۋا قىلغىل ئۇرۇغۇم ، سەبەپ قىلغىل ھۆلۈم بىرلە قۇرۇغۇم . كىشى شاققالۇ دەپ ئاتىم ئىشتىسە ، مېنى باغچە ئىچىدە خوپ پىشۇرسە . سەرەتەننى تابىدە قىلسە قاقى ، مۇھەببەت بىرلە گەر يېسەلەر ئانى . كى ھەر تۈرلۈك كەسەلگە دارۇدۇرمەن ، مۇھەببەتلىك كىشىگە ياردۇرمەن . مېنى شەربەتلەرىم ھەزىمى تەئامدۇر ، دەۋانى بەرگۈچى شافى خۇدادۇر .

ئەلقىسسە ، شاققالۇ ئەندەك ئۆزىگە فەخىر قىلىپ ئايدىكى : « ھەم قىشە ۋە ھەم ياز دە

ئادەملەرگە تەنسۇختۇرمەن » دەپ گاھى بەلەند ۋە گاھى بەست بولۇپ تۇرۇپ ئېردى :  
 « ھاي ، ھاي ھازىر باش ، مەن يەتتىم » دەپ ئۈزۈم باش كۆتەرۈپ كېلەدۇر ، دەرھال ئادا پ  
 بىلەن تۇرۇپ سەلام بەردى ، ئۈزۈم جەۋاپ سەلام ئالىپ ئايدىكى : « ئەي شافتالۇ ، مېنى  
 تانۇرمۇسەن ؟ مېنى ئاتىمنى تەك دەرلار ، ئەگەر قويۇپ يىبار سەلەر ، مەغرىبىدىن تامە شىرق  
 غىچە بارۇرمەن » دەپ سۆزگە كىردى :  
 كەل ئەي راۋى ، ئۈزۈمدىن سۆزلە بارى ، مېنى ئېكىپ ئاتىمنى قويسە باغچە ،  
 زەبانىڭگە خۇدايىم بولسە يارى .  
 ئەرەبلەرنى زەبانىدە ئىنەبدۇر ، ئاگا سەن تۆرت كەرامەتنى نەسب ئەت ،  
 تەك ئەككەننى سەخىلەردىن ساناپدۇر .  
 ئۈزۈم ئەئلاسىنى سورساڭ ، ئايا يار ،  
 چىلەگىدۇر سۆزۈمگە ئەيلە باۋەر .  
 ھەمە ئۈزۈمدىن ئەۋۋەل پىشغاي ئەي جان ،  
 خۇدا فەزلى بىلەن يەردە كۆكەرغان .  
 ھەمەل كەلسە يازىلۇر بەرگى ئۆلدەم ،  
 خۇدانى سۇنىڭگە ھېچ ئۇرماغىل دەم .  
 ئۈزۈم ئايدى زەبانى ھال بىرلان :  
 مېنى خەلق ئەيلەدىڭ ، ئەي پاك يەزدان .  
 ياراتتىڭ سەن ئۈزۈڭنى خاھىشىڭچە ،

ئەلقىسسە ، ئۈزۈم ئۆزىگە فەخر قىلىپ : « مەن ئەزىز ، ئادەملەرگە خورەك بولۇرمەن » دەپ ھېچ  
 مېۋەنى ئۆزىگە بەرابەر كۆرمەي : « مەن قىش كۈنىدە پادىشاھلارگە ئەزىزدۇرمەن » دەپ تۇ-  
 رۇپ ئېردى ، باغنى بىر تەرەپىدىن ئالمە باش كۆتەرىپ : « ئەي ئۈزۈم ، ھالىڭگە قاراپ سۆزلە ،  
 مېنى تانۇرمۇسەن ؟ مېنى ئالمە دەرلار ، مەن قايرەدە ياخشى باي بەچچەلەرنى قولىدە  
 بولۇرمەن ، جەمئى مېۋەلەرنىڭ ئىچىدە يۈزۈم قىزىل ۋە سۆزۈم ئۆتكۈردۈر ، مەن ھەر كىمنى  
 قولىدە بولسەم بارچە ئادەملەر كۆزى مەندە بولۇر » دەپ سۆزگە كىردى . نەزم :  
 ھەمەدەردۇ ئەلەملەر كېتىغۇسى تىز .  
 كى ئەي دانا ئۆزۈڭنى ئەيلە ئاگاھ ،  
 خۇدانىڭ ئىشلارنى كۆرسەڭ تەماشاشا .  
 قۇرۇپ تۇرغان يىغاچدىن گۈل چىقارپ ،  
 قىلىپ مېۋە ئانى مۇنداغ قىزارتىپ .  
 بەھىشتە بولماغاي مەندەك سەرەفراز ،  
 كىشى ئىلكىدە دايم ئايتا مەن راز .  
 ماڭا رەھىم ئەيلە گىل پەرۋەردىگارا ،  
 مېنى ئىسيانلارم قىلغىل مۇسەققا .

ئەلقىسسە ، ئالمە ئايدىكى : « مەن باي بەچچەلەرنى قوللارىدە يۈرسەم ، پادىشاھلارغە تەنسۇخ بولسەم » دەپ ئۆزىنى بەھادۇرلار قاتارىدە ساناپ گۇياكى ئۆزىنى رۇستەم ئالۇپ تۈ- رۇپ ئېردى ، بىر تەرەفدىن : « ھاي ، ھاي » ئاۋازى كېلەدۇر ، رەڭگى ئۆچۈپ كۆرسەكى قولىدە گۈرزىسىن كۆتارىپ : « ھازىر باش » دەپ ناك يېتىپ كەلدى . ئالمە قورققانىدىن سەلام قىلدى ، جەۋاپ سەلامدىن سوڭرە ئايدى : « ئەي ئالمە ، مېنى تانۇرمۇسەن ؟ مېنى ئاتىمنى ناك دەرلار ، ئەگەر بىر زەرب ئۇرسەم تاكى قىيامەتغىچە زەربىمنى ئاچچىغى بەدەنىڭدىن كەت- مەس » دەپ خۇداگە نالە ئەيلەپ سۆزگە كىردى :

يەنە ئاتىڭ ئېرۇر كىم قۇلھۇۋەللاھ .  
 مېنى يېگەن سىھەت تاپسۇن ئوشۇل ھال ،  
 غۇبارىن مەھۇ قىلغىل بى قىلۇقال .  
 كى ئاتىمنى ئىشىتىسە ھەر كىمەرسە ،  
 ھەۋەس بىرلە قۇلغە ئۆلدەم ئالسە .  
 كى يېسەلەر ھەۋەس بىرلە بىئىخلاس ،  
 ئاڭا كۈللى كەسەللەردىن بەر خەلاس .  
 ئوشۇل فازىل كىشى قىلسە خورەكى ،  
 زىيادە بولغۇسىدۇر ئەقلى پاكى .  
 قولغە كەتقان ئالىپ ئەكسە ھەر كىم ،  
 گۇناھىنى كېچۈرگەيسەن ئىلاھىم .

ئايا ئەي قادىرى داناۋۇ ھەم خەير ،  
 سېنىڭ ھۇكۈمۈڭدەدۇر ۋۇھۇش ئىلە تەير .  
 مېنى قاقى بولۇرغە يوق مەجالىم ،  
 مېنى ئىززەتلىك ئەتگىل يا ئىلاھىم .  
 مېنى ئاتىمنى خار ئەتمە ئىلاھىم ،  
 ئىكى ئالەمدە سەندۇرسەن پەناھىم .  
 خۇدا ئەمر ئەيلەدى ناكىگە ئوشۇلدەم ،  
 سېنى سۆيسۈن كەسەل بولغان ھەر ئادەم .  
 دەۋاسىنى ھەمىشە مەن بېرۇرمەن ،  
 سىھەتلىككە سېنى سەبەپ قىلۇرمەن .  
 دېدىلەر ناك بىلە ناشۋاتى ئەللاھ ،

ئەمدى ئىككى كەلىمە سۆزنى ئاناردىن ئىشتىڭ . بىچارە ناك بىرلەن نەشۋاتى ئۆز - ئۆزلەرى بىرلەن پادىشاھانە سۆزلەپ بەھادۇرلىكتە ھېچكىمنى ئۆز - ئۆزلەرغە بەراپەر كۆرمەسىدىن تۇرۇپ ئېردىلەر . باغنى بىر تەرەفدىن : « ئاگاھ بول ، دانا بۇل ، مانا مەن يەتتىم ! » دەپ ئاچچىغلانىپ ئايدىكى : « ئەي مۇشتى زورلار » دەپ ياقاسىدىن ئۇشلاپ بىر مۇشت ئۇردىكى گۇياكى چاقماقدەك ئالاۋلار ھەر تەرەفغە ساچراپ كەتتى . چۇنان ئۇرۇشلار بولدىكى ، قىيامەتلەر بولدى . ئايتىپدۇرلار كى : « ناكى قاراسان بولماقنى ئانارنى زەربى » دەرلەرغە غەزەل :

ئانار ئاتىم كىشى قىلسە سەرەفراز ،  
 يەنە ئىززەت تاپار كىم قىش ئىلە يازغە .  
 يەنە شەربەتلەرىم جەننەت سۈيىدۇر ،  
 كى ئەھلى ئىلىمغە ھەم بەلگۈلۈ كدۇر .  
 ھەمە دانەلەرىم جەۋھەرغە ئوخشار ،  
 يەنە بۇ گۈللارم لالەغە ئوخشار .  
 ھەمە مېۋەلەرى سۇلتانىدۇرمەن ،  
 ھەكىملەر ئاراسىدە باردۇرمەن .

ئانار ئايدى : مەنەم جەننەت مېۋەسى ،  
 ئەمەل ئالغۇم كۈندۈز بىرلە كېچەسى .  
 گۈلبۇمنى كۆرسەڭىز ئوتدەك يانادۇر ،  
 ئانى كۆرگەن كىشى ھەيران قالدۇر .  
 مېنى نەۋتالارىم تاسمەگە ئوخشار ،  
 مېنى زەربەمنى كۆرگەن زار قاقشار .  
 ئانار ئاتىم ئەرەبىدە دېدى رۇمان ،  
 كەسەل يېسە تۈزالۇر ، قىلمە گۇمان .

ئەلقىسسە ، ئانار سۆزنى : « گەپۇرسەم ئەر زىر » دەپ ئۆزىگە فەخر قىلىپ ، ماڭا بەراپەر كەل  
 گۈدەك مېۋە يوقتۇر دەپ تۇرۇپ ئېردى ، بىر تەرەقدىن ئەنجىر جەرتەكلەر چالىپ يېتىپ  
 كەلدى ۋە ئايدىكى : « مۇنچە ئەفسانە سۆزلەردىن نېمە ھاسىل بولۇر ، مۇشتۇم زور بولسەڭ  
 بىرى كەل ، بولماسە مېنى ئالدىمدە دارۇدىن سۆزلەمە . مەن ھەزرەت ئادەم ئاتامغە پۇششىش  
 بولۇپ كۆپ خىزمەت قىلغانىدىم » دېدى . ئەمدى ئەندەك سۆزنى ئەنجىردىن ئىشتىنىڭ :

ھۇسۇلى ياخشىلارنى يېمىشىدۇر .  
 يەنە شەربەتلەرىم كەۋسەر سۈيىدۇر ،  
 كى ئالەم ئەھلىگە ھەم بەلگۈلۈكدر .  
 كى مەن ساقلاپ سېنى ئول ھۇرمەتىڭنى ،  
 كى ئادەمغە قىلان كەيفىيەتىڭنى .  
 كى زايىپۇ قىلماغايسەن دەپ ئوشۇل ھال ،  
 سېنى بەندەڭ ھەمە ۋەقتىدۇر خەتاكار .  
 كى مىڭ تۈرلۈك كەسەللەرغە دەۋامەن ،  
 سېھەتلىك ھالىگە خۇپ يەتكۈرۈرمەن .

دېدى ئەنجىر زەبانى ھال بىرلان :  
 ياراتقان سېن مېنى ئەي پاك يەزدان .  
 مېنى ئەكسە كىشى باغىن ئىچىدە ،  
 قىزىل يۈزلۈك قىل ئانى ئەل ئىچىدە .  
 كىشى ئەنجىر يېمەكنى ئادەت ئەيلەر ،  
 ھەمەغەمدىن ئۆزىن ئازاد ئەيلەر .  
 كى ئەنجىر بولسە ھەر كىمنى خورەكى ،  
 زىيادە بولغۇسىدۇر ئەقلى پاكى .  
 كى يافراغى ئاتامىز پۇششىدۇر ،

دەپ لاق ئۇرۇپ گامى بەھادىرلىكىدىن ۋە گامى دارۇلىكىدىن دەئوى قىلىپ تۇرغاندە :  
 « مەن يەتتىم » دەپ ئاۋاز كەلدى ، دەرھال بىر تەرەفغە چىقىپ : « مەرھەبا ، خۇش كەلدىڭىز »  
 دەپ تەۋازىئىلار قىلىپ ئايدى : « ئەي بەھى ، مەن سېنىڭ كۆپ پەھلەۋان دەپ ئىشتىتىپ ئىر-  
 دىم » دېدىم . ئەمدى بەھدىن غەزەل :

بۇ سۆزنى بارىپ ئايتغىل ئول ياڭاقغە ،  
 ئوشۇل دىيىدەسى قاتتىغ زەن تەلاقغە .  
 بەھى ئايدى زەبانى ھال بىرلەن ،  
 خۇداغە نالە قىلدى زار بىرلەن .  
 مېنى ھەر كىشى يېسە خەستە قىلمە ،  
 قىيامەت كۈنىدە شەرمەندە قىلمە .  
 كىشى بىمار بولسە مېنى يېسۇن ،  
 كى ھەر قانداغ كەسەلدىن زۇد تۇرسۇن .

بەھى بەھراق دېمىشىدۇر ھەيى سۇبھان ،  
 ئانىڭ ئۈچۈن تەلاشۇر بەگ ئىلەخان !  
 بەھىشتە بولماغاي مەندەك سەرەفراز ،  
 كىشى ئىلكىدە دائىم ئايتا مەن راز .  
 تولۇپتۇر مەۋسۇفوم يەر - كۆك ئاراسى ،  
 مېنىڭدەك بارمۇكىن نىئەت سەراسى .  
 يەنە نەچچە دەلىللەر كۆپ بىلۇرمەن ،  
 خۇدا ئۈچۈن تەۋازىئىلك بولۇرمەن .

ئەلقىسسە ، ئەمدى ئىككى كەلىمە سۆزنى يەڭقادىن ئىشتىنىڭ . چۇنانچە بەھى ئۆزىگە فەخر  
 قىلىپ پادىشاھلار دەك سۆزلەپ تۇرۇپ ئېردى ، يەڭقاق كېلىپ ئايدىكى : « ئەي بەھى ،  
 مۇنچە فەخر قىلماقدىن ھېچ فائىدە يوقدۇر ، ھەر كىمنى خۇدا ياخشى قىلسە بەندەسىگە ھەم  
 ياخشى بولۇر » دەپ يەڭقاق سۆزگە كىردى :

ياڭاق ئۆلدەم بەھى سۆزىنى ئاڭلاپ ، قىيامەتدە بۇ يەڭلىغ يىغلار ئېرىشىش ،  
 غەزەپلىك ئاتەش دەك شەقىرلاپ . ئىشتىكەنلەرنى باغرىن داغلار ئېرىشىش .  
 تەكەللۇم قىلماڭىل كۆپ بىمەزە سەن ، يەڭاق مېنى دانەم سەمىزدۇر ،  
 بولۇپ ئاسى ئۇلۇغ يولدىن ئازار سەن . دەرىختلەرىم ھەممەدىن خۇپ ئىگىزدۇر .  
 ئەگەر ھەر كىم ئۆزىن بالا تۇتۇپدۇر ، مېنى مېۋەلەرىم چۈن ئوققە ئوخشار ،  
 يەقىن بىلگىل خۇدانى ئۇنۇتۇپدۇر . كى ياش بالە كۆزىغە چوققە ئوخشار .  
 پۇشەيمان قىلدى شەيتان ھەم ئىشگە ، مېنى كۆرگەن كىشىنى كۆڭلىدە داغ ،  
 ۋەلىكىن ئايتمادى سىررىن كىشىگە . مېنى ئاتىم قويۇپدۇر بارچە يەڭاغ .

ئەلقىسسە ، ئاندە ياڭاغ ئايدىكى : « مەن ھەمە مېۋەلەردىن ئۆزۈمنى پەست ئالدىم ، زىراكى  
 ئەللاھ مەن - مەنلىكىنى دوست تۇتماس ، ئەمما مېنى كۆرگەن ئادەملەر پوستى تاش دەرلەر ،  
 بىلماسلەر كى ئىچىم ياغدۇر » دەپ ئايتىپ تۇرۇپ ئېردى ، ئېرسە كۆردىكى ئارقە تەرەفدىن  
 جىدە چىرلاپ كېلەدۇر : « ئەي ياڭاق ، بىھۇدە سۆزلەمە » دەپ قىزارىپ تۇرۇپ ئېردى ،  
 دەرھال چىلان جىدە يېتىپ كېلىپ ئىككىلەرى بىر - بىرلەرىن ماقتاشىپ بۇ غەزەلنى ئوقۇدى :

دېدى : جىدە مېنى رەڭگىم قىزىلدۇر ،  
 كى دارۇ بولماقنىم روزى ئەزەلدۇر .  
 مېنى پوسلاقلارم چايلارغە مانەند ،  
 ھەم ئانى قايناتىپ ئىچكاي دەۋامەت .  
 بىلىڭ نامىنى ھەر كىمكى ئۇتۇتماس ،  
 ھەكىم ھازىقغە ھەر گىز ئىشى تۈشمەس .  
 ئايا ئادەم نەزەر قىلغىل ئۆزىڭگە ،  
 قولاق سالغىل مېنى بىر دەم سۆزۈمگە .  
 تەئام قىلسە مېنى دانەلەرىمدىن ،  
 غۇبارلار مەھۋ بولغايلار بەدەندىن .  
 زىيادە بولغۇسى ئىدراكلارى ھەم ،  
 كى غالىپ بولغۇسىدۇر سۆرلەرى ھەم .

دەپ ئەلقىسسە ، چىلان جىدە ، نان جىدە بىر - بىرلەرى بىرلەن سۆزلاشۇپ تۇرۇپ ئېر -  
 دىلەر ، دەرھال پىستە ئاغزى ئاچىلىپ كەلدى ، ئايدىكى : « ئەي جىدە ، مېنى تانۇرمۇسەن ؟  
 مېنى پىستە دەرلەر » دەپ سۆزلەدى :

بىلىڭ مېنى مەقامىم كۆپ بەلەندۇر ،  
 يەنە پىستە يېگەن تېنى سەھەتتۇر .  
 كى ھەر كىمنى خورەكى بولسە پىستە ،  
 ھەمىشە سەھەتۇ بولماسدۇر خەستە .  
 مېنى مەغزىم يەنە ياخشى لەزىزدۇر ،  
 مېنى دېگەن خەلايىقلار ئەزىزدۇر .  
 مۇھەببەتلىك كەسەلغە ياردۇرمەن .  
 خۇسۇسەن بىر چىچەك دېگەن كەسەل بار ،  
 ئاڭا دارۇ ئېرۇرمەن ، ئەي نىكۇ يار .  
 مېنى يېسە كىشى ئول خەستە بولمەس ،  
 خەلايىقلار ئىچىدە رەنج كۆرمەس .

مېنى ئاتىمنى دەرلەر پىستە خەندان ،  
 بىلىڭ ، دارۇ قاتارىدە سانالغان .  
 كى ھەر تۈرلۈك كەسەلغە دارۇدۇرمەن ،

ئەلقىسسە ، پىستە ئۆزىنى ماقتاپ تۇرۇپ ئېردى ، ئېرسە بىر تەرەفدىن بادام يېتىپ كەلدى ،

ئايىدىكى : « ئەي پىستە ، مەن ھەممە دەردلەرگە دەۋادۇرمەن » دەپ ئۆزىنى تەئرىق قىلىپ سۆزگە كىردى :

مېنى كىم ئەكسەلەر باغدە بىر ئادەم ،  
ماڭا سۇ بەرسەلەر ئاندە دەمادەم .  
كى مېھمانغە ئالىپ چىقسە لىگەندە ،  
سەۋابلا بولغۇسىدۇر ئۇشبۇئىشە .  
بىراۋ ھىممەت قىلىپ ئەكسە بادامنى ،  
ئانى بىتتاق ئۈچۈن ئالسە قەلەمنى .  
سەۋاب ھەر ھەرفىغە بۇنياد بولغاي ،  
قىيامەت كۈن ئوشۇل ئىرشاد بولغاي .

ئەلقىسسە ، بادام ئۆزىغە فەخر ئەيلەپ ئېردى ، چىرقىلاپ ئاۋازى كەلدى ، ئېرسە كۆردىكى ئالۇچە كېلادۇر . ئايىدىكى : « ئەي بادام ، مېنى تونۇرمۇسەنكى ، مەن پادىشاھزادەمەن » دەپ بۇ غەزەلنى ئوقۇدى :

ئالۇچە ئايدى : كۆپ ئېرۇرمەن ئازادە ،  
مېۋەلەرنىڭ ئاراسىدە خانزادە .  
مېنى ئاتىم قويۇپدۇرلار ئالۇچە ،  
مېنى بىلكىم ھەق ياراتتى خاھىشىچە .  
كەسەللىكلەر ئىزىپ ئىچسە شىفادۇر ،  
كى مىڭ تۈرلۈك كەسەللەرگە دەۋادۇر .  
يائىلاھا ، جۇرمۇ ئىسيانىم تەمام ،  
دىدارىڭنى نەسب قىلغىل ۋەسسەلام .

دەپ سۆزىنى تامام قىلدى ، ئەمدى ئىككى كەلىمە سۆزىنى بادىرەڭدىن ئىشتىمەك كېرەك :

كەل ، ئەي راۋى ، مېۋەدىن قىل رىۋايەت ،  
بادىرەڭ سۆزىدىن قىلغىل ھېكايەت .  
بادىرەڭ دەر مېنى پوستىم كەبۇددۇر ،  
ياراتكەن بارچەنى يەكتا ئىگەمدۇر .  
مېنى سەپسە كىشى پوستىم ئورۇغىم ،  
رەۋادۇر كۈللى دەردىڭغە ئورۇغىم .  
بىلىڭ ئەكسە ئوشۇل دېھقاننى ئەشرەق ،  
خۇدا دىدارىغە بولغاي مۇشەررەق .  
قولىغە كەتمەن ئالىپ ئەكسە ئول ماش ،  
سەخىلەرغە بولۇر ئەلبەتتە ئول باش .  
كىشى ئەكسە مەدەد ئىستەپ خۇدادىن ،  
ئۆزىنى قۇتقارۇر ئول ماجەرادىن .  
دېدى بادىرەڭ مېنى ئەكسە بىر ئادەم ،  
ماڭا سۇ بەرسەلەر ئاڭا دەمادەم .  
چىقارپ گۈل قىلۇرمەن دانەلەرنى ،  
كى ھەر دەردىغە بەرگەي ئول دەۋانى .  
مېنى يېسە كىشى بولۇر تەنى پاك ،  
كى دەرد بەرگەن كىمىدۇر قىلغىل ئىدراك .

ئەلقىسسە ، بادىرنى مەن - مەنلىك قىلىپ : « بەد ئۇستىخان بولغان كىشىغە خوب دارۇ دۇرمەن » دەپ ، لاق ئۇرۇپ تۇرۇپ ئېردى ، ئېرسە كۆردىكى ئارقە تەرەفدىن ھەندەلەك فەرياد ئۇرۇپ كېلەدۇر ، دەرھال ئورنىدىن تۇرۇپ سەلام قىلدى . جەۋاب سەلامدىن سوڭرە ھەندەلەك ئايدى : « ئەي بادىرەڭ مېنى ئالدىمدە دارۇدىن سۆزلەدىڭ » دەپ سۆزگە كىردى :

دېدىكىم ھەندەلەك رەڭگىم سارىغىدۇر ،  
مېنى ئەككەن كىشى كۆڭلى يارۇقدۇر .  
كىشىكىم ھەندەلەك ئەكسە تاپادۇر ،  
ئانى يارى ھەمىشە مۇستەفادۇر .

مېنى خەلق ئەيلەدىڭ بەندەلەر ئىگىغە ،  
 يېسۇنلەر دەپ مۇھەممەد ئۇممەتنىغە ،  
 سېنى خەزلىڭ بىلە مەۋجۇد بولدىم ،  
 ئەدەمنىڭ مۈلكىدىن فانىغە كەلدىم .  
 مېنى ھەر كىم يېسە تاپار سەۋابى ،  
 مەلائىكىلەر كېلىپ ئەتكەي تەۋافى .  
 مېنى شەربەتلەرىم جەننەت سۈيىدۇر ،  
 ھەممەنىڭ خالىقى قادىر خۇدادۇر .

ئەلغەرمەز ، ھەندەلەك : « مېن جەننەت سۈيىدۇرمەن » دەپ تۇرۇپ ئېردى ، ئارقا تەرەفدىن نەئىرە تارتىپ قاۋۇننى ئاۋازى كەلدى . دەرھال تۇرۇپ سەلام بەردى . جەۋاب سەلامدىن سوڭرە قاۋۇن ئايدى : « ئەي ھەندەلەك ، مېنى ھەر ۋاھىدىم سېنى ئون ئەدەدىڭدىن زىيادەدۇر » دەپ سۆزگە كىردى . غەزەل ئوقۇدى :

مېنى ئەككەن كىشى ئويىناپ ساتارلار .  
 ئۆزىدىن بولماسە ھەر گىز كۆكەرمەس ،  
 ئۇرۇغىم تۇرغانىچە بەلكى ئۈنمەس .  
 فىلەك بولسە قاۋۇن قىلماق نە ھەددۇر ،  
 خۇدانى بەرگەنى بىلسەك سەبەبدۇر .  
 كى ئەسلىمنى سوراسەڭ بىر ئەلەبدۇر ،  
 ئۆزى بەرمەسە ئاندە نە سەبەبدۇر .  
 بەرادەرلەر بۇ سۆزلەر كۆپ ئۇلۇغدۇر ،  
 ئەمەل بەرمەسە ئاندە ھۆل قۇرۇغدۇر .  
 قاۋۇن ئايدى زەبانى ھال بىرلەن ،  
 تىلىدە نالە قىلدى زار بىرلەن .  
 ئەدا قىلسەڭ مېنى شەربەتلەرىمنى ،  
 غۇبارسىز قىل ، ئەگەر يېسەڭ تېنىمنى .  
 كۆرۈپسىزلەر قاۋۇننى شەربەتنى ،  
 تويۇپ يەرسىز ئانى نىئەتلەرنى .  
 كى شۇكرىنى يەنە كەلتۈرمىگەيسىز ،  
 كى شۇكرىنى تىلىڭدىن ئۈزۈمگەيسىز .  
 مۇھەممەد ھۇرمەتى مەھمۇدى مۇختار ،  
 تىلىمغە جارى قىل سۇلتانى ئەبرار .  
 مۇھەممەد ئۇممەتى بولساڭ ئوقۇڭلار ،  
 كۆرۈپ كۆز ياشىڭىزنى تۆكۈڭىزلار .

كى بۇيى دۇر ئانىڭ جەننەت نىشانى ،  
 كى سۆيىدىلەر كەمىنەنى ئىشانى .  
 ئاچىپ ئىبرەت كۆزىڭ قىلغىل تەماشى ،  
 تىلىمىگە نەزەر قىلغىل ، ئايا شاھ .  
 نىشانلەر قىلىپدۇر ساڭا ئىبرەت ،  
 كىم ئۈچۈن خەلق ئېتىپدۇر بىلگىل ، ئەي مەرد .  
 دېدىكىم ، ھەندەلەك ، ئەي سەرۋەرى شاھ .  
 يەراتكەن سەن مېنى ئەي قادىر ئەللاھ .

قاۋۇن ئايدى : مەنھەم جەننەت ئىچىدىن ،  
 چىقىپدۇرمەنكى جەبرىئىل كۆچىدىن ،  
 دېدى : قاۋۇن ، ئايا ئەي سەرۋى ئازاد ،  
 كىم ئۈچۈن ئايتىپدۇر ئەيلەگىل ياد .  
 مېنى شەربەتلەرىم رەھمەت سۈيىدۇر ،  
 كى ئەھلى ئىلىمغە خۇب بەلگۈلۈكدۇر .  
 قىلىپ ھىممەت مېنى ئىچسە ئوشۇل مەرد ،  
 بىلىڭ ئاتىم قاۋۇن قويدى ئوشۇل فەرد .  
 قولغە كۆرەن ئالىپ ھەيدەسە قوش ،  
 كى قىلماسە بۇ سۆزلەرنى فەرامۇش ،  
 ياراتقاندىن تەلەپ قىلسە ئوشۇل ھال ،  
 مۇرادىن يەتكۈزۈر ، ئەي نىك ئەفئال .  
 كىشى غەيرەت قىلىپ ئەكسە قاۋۇننى ،  
 يۈزى يارۇق بولۇر ئول زوفنۇننى .  
 توخۇمنى يەرگە سالپ كۆمسەڭ ئولھال ،  
 كى يەردىنكىم چىقارۇر بىر قۇلاق سال .  
 ئەمەل بەرسە ئاڭا ئول ھەيىي ئەكبەر ،  
 ئانىڭ ھۈكمىدەدۇر پىشماق ۋە ھەم تەر .  
 بىلىڭ يەردىن چىقىپ قىلغاي سەرەفراز ،  
 كى ئىززەت تابغوسىدۇر قىش ئىلە ياز .  
 ئەرەبلەر نامىمى بەتىخ ئاتارلار ،



بولۇر كۆز ياشىڭىز ئاندى گۇۋاھى ، گۇناھىڭى كەچۈرگەي ئاندى قازى .  
 ئەلغەرمەز ، قاۋۇن شەربەتلەرنى ماقتاپ دارۇدۇرمەن ، مېنى ھەزرەت جىبرىئىل ئالىپ چىققان  
 دۇرلار دەپ لاق ئۇرۇپ تۇرۇپ ئېردى ، ئارقە تەرەفدىن نەئىرە تارتىپ تاربۇز قارنى بىر  
 قوچاق بولۇپ كېلەردى ، دەرھال سەلام بەردى ، جەۋاپ سەلامدىن كېيىن ئايدى : « ئەي  
 قاۋۇن ھالىڭغە قاراپ سۆزلەگىل » دەپ سۆزگە كىردى . غەزەل :

دېدى : تاربۇز زەبانى ھال بىرلەن ، بىلىڭ تاربۇز ھەممە دەردنى دەۋاسى .  
 تىلىدە نالە قىلدى زار بىرلەن . قەنى مەردانە مەردى ئەيلەسە گۇش ،  
 بەرادەرلەر بۇ يەردە بولىڭ ئاگاھ ، كى قىلماسە بۇ سۆزلەرنى فەرامۇش .  
 دەۋا بەرگۈچى بىردۇر قادىر ئەللاھ . ئەنە مەردۇ ئەنە دېھقان ئەنە شىر ،  
 ئوشۇل مەردىكى دېھقان ئەكسە تاربۇز ، يەنە ئاچ بولسەلەر قىلسە ئانى سىر .  
 سەخى بولغۇسىدۇر بىشۇبھە بۇ سۆز . يەنە ئۇريان كىشىگە بەرسە جامە ،  
 بۇ تاربۇزدىن بەرادەر قىلسىڭىز نوش ، سەۋابىنى كۆرۈپ ئەرماندە قالمە .  
 زىيادە بولغۇسى ئىدراك ئىلە ھۇش ، كى تاربۇزنى فىلەكى بىر ئەلەفدۇر .  
 كىشى بولسە كەسەللىك مۇبتەلاسى ، ئانىڭ ئەكسە سەخلىككە سانەبدۇر .

ئەلغەرمەز ، تار بۇز قارىنى بىر قوچاق قىلىپ : « ھەر قانداق كەسەلغە دەۋادۇرمەن » دەپ لاق  
 ئۇرۇپ تۇرۇپ ئېردى ، ئارقە تەرەفدىن گاھى قارا بولۇپ ، گاھى ئالا بولۇپ ئاشقا باق فەرياد  
 ئۇرۇپ كېلەدۇر ، دەرھال تاربۇز بەندى قۇرۇدى . ئاشقا باق سۆزگە كىردى :

بىلىڭكى ئاشقابات ئەسلى قارادۇر ، يەنە ئوتنى قويۇپ پىشۇرسەلار خۇب ،  
 تەئاملار ئىچرە ئانداغكى سەرادۇر . يېسەلەر ئول ئەزىزلەر خوب ساۋۇتۇپ .  
 يەنە بەئىزلەرى پوستى ئالادۇر ، كۆزى رەۋشەن بولۇر ئول بەندەلەرنى ،  
 بىلىڭ سۈتكە سالىپ يەڭلەر مەزەدۇر . مۇرادىغە يېتتۇر جويەندەلەرنى .  
 بىلىڭ بەئىزلەرى ..... زىياد بولغۇسىدۇر ئەقىلەرى ھەم ،  
 كىشىگە ئاشقابات ئەكسە سەخىدۇر . كى غالىب بولغۇسى فەھمىلەرى ھەم .  
 بىرەۋ ئەۋۋەل فىلەكدە خوب پىشۇرسە ، يەنە بۇ قوۋۋەتى باھ بولغۇسىدۇر ،  
 ئۈزۈپ ئالىپ يەنە كىم سۈتكە سالسە . كى تالىب بولسە ھەر كىم يىگۇسىدۇر .

ئەلغەرمەز ، ئاشقابات ئۆزىنى تەئىرىپ قىلىپ تۇرۇپ ئېردى ، ھەر تەرەفدىكى سەبىزە باش  
 كۆتەرىپ كېلىپ بۇ غەزەلنى ئوقۇدى :  
 بىلىڭ سەبىزى مېنى ئەسلىم كەۋكەبدۇر ، بەرادەرلەر مېنى قوشسە بىرىنجىگە ،  
 تومۇرىم بارچە ئەلغە مۇئتە بەردۇر . ئەزىزدۇرمەن بۇ سۆزغە بولغىل ئاگاھ .

يەنە گوشت ، ياغۇ مۇرچنى ھەم قوشادۇر ، ئانى نامى فەلاۋ ئاشلار بولادۇر .

بىلىڭ سەبزی سۈيى ھەزمى تەئامدۇر ، بىلىڭ سەبزی ھەمە دەردكە دەۋادۇر . دېدى : سەبزی مېنى ئەكسە ئوشۇل ناس ،

كېشى يېسە مېنى ئول دەم بېئىخلاىس . ئوشۇل ئەر تاپقۇسى بېھەد سەۋابى ،

ئوشۇل دەم يوق بولۇر ئاندە جەۋابى . كېشى دېھقان بولسە سەبزی ئەكسۇن ، بەھاسىز گەنجە ئول دەم يولۇقسۇن .

ئەلقىسسە ، سەبزی ئۆزىغە فەخر قىلىپ سۆزلەپ تۇرۇپ ئېردى ، بىر تەرەق شەلغەم باش كۆتەرىپ كېلىپ ئايدى : « سەبزی ، ھەددىڭدىن ئاشىپ سۆز ئايتماغىلكىم ، خەتاكار بولۇرسەن . » دەپ سۆزغە مەشغۇل بولدى :

بىلىڭ ، دېھقان ئېكىپدۇر ھەر ئومۇلدىن ، كى ئەشرفى بولغۇسىدۇر ئوڭۇ سولدىن ، ئوشۇل دېھقان ئېكىپدۇر يازدە شەلغەم ، ئاڭا سۇ بەرسەلەر ھەردەم دەما دەم . كۆكەرپ سۇ بىلە ئالغاي ئەمەلنى ، غۇبارىن مەھۇ قىلغاي بۇ بەدەننى .

كېشى يېسە ئوشۇل شەلغەم پىشۇرۇپ ، پىچاق بىرلە يەنە فوستىن تۇشۇرۇپ ، ئوشول بەندە تاپار بېھەد سەۋابى ، قىيامەت كۈن سورالمايدۇ ھىسابى . دېدى : جەننەت ئىگەسى ئۇشبۇ ئادەم ،

قىيامەت بولسە ھەم تۇشمەس ئاڭا غەم . خۇدا كەچكەي ئاڭا پارچە گۇناھىن ، سەخىلىككە سەبەب بولغاي بۇ كارىن . دېدى شەلغەم : مېنى ئەسلىم بولۇر شاھ ، يەنە غەم كۆرگەنىم يوق ، بولغىل ئاڭاھ . مېنى ئىلەن بولۇر گەر شاد دىلدە ، گى غەمدىن بولغۇسى ئازاد بەندە .

مېنى گوشتقا قوشۇپ قايناتسە قابىل ، بىلىڭ سىز ، بولغۇسى شورپايى كامىل . دېدى شەلغەم : مېنى پوستۇم قىزىلدۇر ، مېنى دارۇلىقىم روزى ئەزەلدۇر .

ھىكايەت

ھىكايەت ئايتايىن سىزلەرگە ، ئەي يار ، تەبەسسۇمۇ تەكەللۇم قىلمە زىنھار . ئەگەر قىلساڭ تەبەسسۇم ئايتكەنىمگە ، پۇشەيمان بولاردۇرمەن بىتكەنىمگە . بىرىنج ، بۇغداي ، تارىق ، ئارفە ، قۇناقلار ، نۇخۇد ، ياسمۇق بىلەن ماش زەن تەلاقلار . يىغىلىپ بارچەسى قىلدى ھىكايەت . بىرىنج ئوردى ئۆزىدىن لاق غايەت . مېنىڭ ئاشمىنى خوشلارلار خەلايىق ، مېنىڭ ئاشم ئېرۇر خانلارغە لايىق . قىلۇر مېنى ھەقى مەستابە دەپ ئاش ، ئىچىپ ، يەپ ، ئەيش ئېتەر ئانچە ئەزىز باش . بېھەمدۇللاھكى ، مەن بۇغداي ئەمەسمەن ،

تېگۈرمەنۇ پىچاق زەخمىن يېمەسمەن . بىرىنج سۆزىن ئىشتىپ ئاندە بۇغداي ، كېلىپ قەھرى ئوشۇل دەم ، دېدى : ئەي ۋاي . نە دەپ ئايتتىڭ بۇ سۆزنى كۆرمەك ئەھمەق ، باشىڭدە ئويناماسۇ ئىككى توخمەق . پاتاس كۆرمەك ئارالەب كەم بولۇرسەن ، قاچان مېنىڭ بىلە سەن تەڭ بولۇرسەن . سېنى ئىلتىپ قۇيادۇر ئاب جۇۋازغە ، بەرابەردۇر ئوشۇل ھەم كۆپۇ ئازغە . بىرى چىقسە ، بىرى تۇشكەي باشىڭغە ، تەرەھھۇم ئەتمەگەيلەر كۆز ياشىڭغە . ماڭا ئول ئاقلاغاندە تەڭ بولۇرسەن ، يوق ئېرسە ئات - ئېشەككە يەم بولۇرسەن .

مېنى تاشۇ كېسەككەم كەم قىلادۇر ،  
 تىگۈرمەنغە تۇشۇرۇپ ئۇن قىلادۇر .  
 سەمۈرۈپ بېبىيۇ بەگلەر بېلەكنى ،  
 كېتۈرۈپ ئۈستۈمە تۆرت باغ ئىلەكنى .  
 قىلۇر مېنى تەقى كولىچە ، بوغۇرساق ،  
 مېنى ئۈچۈن ئەرۇ خاتۇن يورۇمساق .  
 ئېرۇرمەن تىشكە يۇمشاق ، تىلگە تاتلىغ ،  
 مېنى ئالدىمدە ئارفە ئانچە قاتتىغ .  
 ئىشتىپ ئارفە بۇغداينى سۆزىنى ،  
 كى قىلتاناقغە باسبان يۈز - كۆزىنى .  
 دېدى بۇغدايغە : مۇنچە ماختا نۇرسەن ،  
 ئەگەر مەن سۆزلەسەم سەن توختا يۇرسەن .  
 سېنى دېدى بېھىشتىن چىقتى ئادەم ،  
 مېنى يەپ قىلدى تائەت ئۇشبۇ ھاتەم .  
 جەھان ئىچرە كىشى ئاچغە ئىلىنسە ،  
 سۆيۈنۈرلەر مېنى باشم كۆرۈنسە ،  
 دەيۈرلەر كىم چىقارمىش ئارفە باشنى ،  
 ئىچەرمىز قارنىمىز توپغۇنچە ئاشنى .  
 بېھەمدۇللاھكى مەن ئەرزان ئەمەسمەن ،  
 سېنى ئالداغۇدەك غەددار ئەمەسمەن .  
 تارىق قازانغا سالپ قايناتادۇر ،  
 قاۋۇرۇپ كۆزگىنەسەن ئوينا تادۇر .  
 ئىشتىپ ئارفە سۆزىن ئاندا تارىق ،  
 كېلىپ قەھرى چەراكى بولدى سارىق .  
 سېنى ماڭا ئاللىشقان زەن تەلاقلار .  
 سېنى يېسە تەمامى قىلتاناقلار .  
 سېنى بوغۇن بوغۇنىڭدە بىلىڭ بار ،  
 كىشىگە ياقماغان ساۋۇق يەلىڭ بار .  
 مېنى بىمار كىشىگە ئەم قىلادۇر ،  
 سېنى ئاتۇ ئېشەككە يەم قىلادۇر .  
 مېنى قىلۇر خەلايىق بوزە - بوزە ،  
 ئالىپ يۈزگەيلەر ئانى كوزە - كوزە .  
 مېنى ئىچكەن يىگىتلەر گۈلگۈن ئاچىلۇر ،  
 ئاغزىدىن مۇشتى كۆپۈكلەر ساچىلۇر .  
 بۇ سۆزۈڭنى بارىپ ئايت ئول قۇناقغە ،  
 ئوشۇل دانىيۇ باشى يۇمۇلاققە .  
 قۇناقنىڭ ئاشى ئېرۇر كۆپ مۇلايىم ،  
 ئانى ئىچكەن كىشى بولغاي شەلايىم .  
 مۇنى ئىشتىپ قۇناقنى قەھرى كەلدى ،  
 ئاچىغلاىپ ئانى ھەم زەھرى كەلدى .

نە دەپ ئايتتىڭ بۇ سۆزنى پىتنە تارىق ،  
 ئىچىپ بولماس ئاشىڭنى سۈيى سارىق .  
 تەڭ ئالماسمەن ئۆزۈمنى ئول ئەسەلغە ،  
 دەۋادۇرمەن نەچە ياتقان كېسەلغە .  
 مېنى بىمار كىشىلەر ئىچسە ئۈچ كۈن ،  
 ئايتار دەردىغە : سەن ئەمدى كۆچكۈن .  
 مېنى ئاشم تەقى بىمارنى ياققان ،  
 نۇخۇتنىڭ تۇمشۇغىدۇر يەرغە ياتقان ،  
 ئىچىڭدە بولماسە بىزدىن بىر - ئىكۈ ،  
 تارىغ بىرلە ئىكاۋىڭ ساپسارىغ سۇ .  
 پەزەندەلەر قىلۇر ئاش باقايلى .  
 سېنى بىر سۆز بىلە ئالىپ ياقايلى .  
 قاشۇقتىن سىلكىبان تاشلار تەبەققە ،  
 زەرۈرەتدىن سېنى تاشلار تاماققە .  
 يەنە نەچچە تەكەللۇم ئايدى بىسىيار ،  
 كى تۇمشۇغىن كۆتەرىپ يىغلادى زار .  
 دېدى : ئەي قادىرا ، دانا ئېرۇرسەن ،  
 كى بەئزى بەندەگە تومشۇق بىرۇرسەن .  
 نېچۈك ئەيلەي ئەزەل كۈندە بىتتىتى ،  
 ماڭا ئۇشبۇ كۈنى تۇمشۇقنى بىتتى .  
 بۇ سۆزۈڭنى بارىپ ئايت جەۋھەرغە ،  
 ئىچىپ خاتۇن يۈرۈمەس شەۋھەرغە .  
 ئېرى ئانچە خاتۇنىغە ياۋۇماس ،  
 بىرەر ئەت يېمەيىن ھەرگىز بۇيراماس .  
 قىلىپ تەڭرىم ئەجايىب ئانى ئەھمەق ،  
 باشىدە بەلگۈسىدۇر ئەگرى توقماق .  
 ئوشۇل دەم جەۋھەرى بوينىن ئۇزاتىپ ،  
 نۇخۇتقە سۆزلەر ئايتتى مىسكىن ئېتىپ :  
 نە دەپ ئايتتىڭ بۇ سۆزنى تاشباقاسەن ،  
 قىلىپ فىتنە جەھانغە ئوت ياقاسەن .  
 بېرىپ تەڭرى ماڭا خوب قەددى بالا ،  
 ئېتەرمەن تەڭرىغە تەسبىھ ھالا .  
 يىبەرىپ ھەق مېنى شامى شەرىفدىن ،  
 كېلىپدۇرمەن تەقى مەككە شەرىفدىن .  
 بېلىمنى باغلادىم مەن بەندەلىككە ،  
 سېنىڭدەك ياتمادىم شەرمەندەلىككە ،  
 بۇ سۆزۈڭنى بارىپ سەن ماشغە ئايتغىل ،  
 ئوشۇل كىم رەڭگى - رويى تاشغە ئايتغىل .  
 كى ماش ئىشتىپ بۇ جەۋھەرنىڭ سۆزىنى ،  
 نېگە مۇنچە بەلەند تۇتتۇڭ ئۆزۈڭنى .....

# كەشمىر سۇلتانىنىڭ قىزى

(چۆچەك)

رىۋايەتچىلەر شۇنداق رىۋايەت قىلىپتۇكى ، كەشمىر ۋىلايىتىدە بىر پادىشاھ ئۆتكەن ئىكەن . ئۇنىڭ بىر مۇ پەرزەنتى يوق ئىكەن . كۈنلەردىن بىر كۈنى پادىشاھ



خوتۇنى بىلەن بىللە تەختىگاھدا ئولتۇرغىنىدا ئۇلارنىڭ ئالدىغا بىر دەرۋىش كىرىپ كەپتۇ . ئۇ :

— تەڭرى رىزاسى ئۈچۈن سەدىقە بېرىڭلار ، — دەپتۇ .  
 — ئەي دەرۋىش ، سەن زادى نېمە تەلەپ قىلسەن ؟ — دەپ سوراپتۇ مەلىكە .  
 دەرۋىش ئېيتىپتۇ :

— مېنىڭ مۇرادىم يۈز ئالتۇندۇر .  
 پادىشاھ بىلەن خوتۇنى دەرھال يۈز سەر ئالتۇننى ئەكەلدۈرۈپ دەرۋىشكە بېرىپتۇ . بۇ چاغدا دەرۋىش مەلىكىگە قاراپ :

— ئەي خانىم ، سېنىڭ بىرەر ئارزۇ - تەلپىڭ يوقمۇ ؟ — دەپ سوراپتۇ .  
 — مېنىڭ بىر ئارزۇ - ئارمىنىم بار ئىدى ، لېكىن دېيىشكە خىجالەت بولۇۋاتىمەن ، — دەپتۇ مەلىكە .

— ئۇيالماي ئېيتقىن ، — دەپتۇ دەرۋىش .  
 — ئەي دەرۋىش ، — دەپتۇ مەلىكە ، — ماڭا بىر دۇئا قىلساڭ ، تەڭرىم ماڭا بىر پەرزەنت ئاتا قىلسا .

— مەن دۇئا قىلسام ، سەن « ئامىن » دېگەيسەن ، — دەپتۇ دەرۋىش .  
 دەرۋىش دۇئا قىپتۇ ، مەلىكە « ئامىن » دەپ قول كۆتۈرۈپتۇ . تەڭرىتائالا ئۇلارنىڭ دۇئاسىنى قوبۇل قىپتۇ . شۇ كېچىدىن باشلاپ مەلىكە ھامىلدار بوپتۇ . ئاي - كۈنى توشقاندىن كېيىن ، بىر قىز بالا دۇنياغا كەپتۇ . پادىشاھ بارلىق پۇخرانى يىغىپ شۇنداق چوڭ توي - تالماشا قىپتۇكى ، ھەتتا جەمئىي ھايۋاناتلارمۇ يېمەك - ئىچمەككە غەرق بوپتۇ . ئۈچ كېچە -

كۈندۈز توي قىلىپ تۆتىنچى كۈنى بۇ قىزغا « گۈلچېھرە » دەپ ئىسىم قويۇپتۇ . ئاندىن پۈ-  
تۈن شەھەر خەلقىگە ئالتۇن تەڭگىلەرنى ئۈلەشتۈرۈپتۇ ، ھەممە ئادەم خۇشال بولۇپ ، قىزنىڭ  
ھەققىدە نۇرغۇن دۇئالارنى قىلىپ ئۆيلىرىگە قايتىشىپتۇ .  
ئايىلار ئۆتۈپتۇ ، يىللار ئۆتۈپتۇ . قىز ئۈچ ياشقا كىرگەندە ئۇنى مۇئەللىمگە تاپشۇرۇپ-  
تۇ . بۇ قىز شۇنداق ئالىم بولۇپ يېتىشىپتۇكى ، ھېچكىم ئۇنىڭ ئىلىمىگە جاۋاب قايتۇرۇشقا  
قادىر ئەمەسكەن . بۇ قىز ئىلىمدىلا ئەمەس ، ھۆسنى - جامالدىمۇ تەڭداشسىز گۈزەل ئىكەن .  
پۈتۈن شەھەر خەلقنىڭ پىكرى - زىكرى بۇ قىزنى بىر كۆرمەكتە ئىكەن ، بارلىق پادىشاھلار  
ۋە شاھزادىلەر بۇ قىزنىڭ تەرىپىنى ئاڭلاپ ھەيران بولۇشۇدىكەن . بۇ قىز ھۆسنى - جامالدا ،  
ئىلىمدە ، ئەقىل - پاراسەتتە ، نەزاكەتتە ۋە پالۋانلىقتا ھەم تەڭداشسىز ئىكەن . ئۇ قىزىل  
ياقۇتتەك لەۋلىرىنى تەۋرىتىپ بىر ئېغىز سۆزلىسە ، كۆرگەنلەر بىھۇش بولۇپ يىقىلىدىكەن .  
گۈلچېھرە ئون ئىككى ياشقا كىرىپتۇ . بۇ چاغدا بىر قانچە شاھلىقلاردىن ئەلچىلەر  
كەپتۇ . لېكىن پادىشاھ قىزنىڭ رازىلىقىسىز ئۇلارغا جاۋاب بېرەلمەيدىغانلىقىنى بىلدۈرۈپتۇ .  
گۈلچېھرە بولسا :

— ماڭا ئەلچى ئىۋەتكەنلەرنىڭ ئىچىدە كىم ئىلىمدە ، ھۆسنى - جامالدا ، باتۇرلۇقتا  
مېنىڭدىن ئۈستۈن بولسا ، مەن شۇنىڭغا تېگىمەن ، — دېگەن جاۋابنى بېرىپتۇ .  
شۇندىن كېيىن نەچچىلىگەن ئالىملار كېلىپ قىز بىلەن بەس - مۇنازىرە قىلىشىپتۇ .  
بىر مۇنچە شاھزادىلەر كېلىپ قىزنىڭ جامالىغا ھەيران بولۇشۇپتۇ . قانچىلىغان پالۋانلار كې-  
لىپ ، قىزنىڭ كۈچ - قۇۋۋىتىگە تەڭ كېلەلمەي بىچارە بولۇپ قايتىشىپتۇ . بەزى پادىشاھلار  
ئەسكەر ئەۋەتىپ سوقۇشۇپمۇ قىزنى ئالماپتۇ . شۇنداق قىلىپ بىر قانچە ۋاقىتلار ئۆتۈپتۇ .  
بىر كۈنى باغدات پادىشاھىنىڭ ئوغلى يۈز تۆگىگە ئالتۇن - كۈمۈش ، ئۈنچە - مەرۋا-  
يىتلارنى ، يىپەك ۋە ئەتلەسلەرنى يۈكلەپ ، بىر قانچىلىغان خىزمەتكار - قۇللار بىلەن يېتىپ  
كەپتۇ . شاھزادە ھەرتۈرلۈك ياقۇت - جاۋاھىرلار بىلەن بېزەلگەن تاج ۋە ئالتۇن - كۈمۈشكە  
غەرق بولغان لىباسلارنى كىيىپ ، يېشىل ، قىزىل ، ئاق ئەتلەسلەردىن ياسالغان چىدىرنىڭ  
ئىچىدىكى تەختىراۋاندا ئولتۇرغان ئىكەن . ئۇنىڭغا قارىغان ئادەمنىڭ كۆزلىرى قامشىپ  
كېتىدىكەن . بۇ شاھزادىنىڭ يۈزى يۈسۈپ ئەلەيھىسسالامنىڭ يۈزىدەك نۇرلۇق ، سۆزى  
ھەزرىتى زۇلەيخاننىڭكىدەك شىرىن ئىكەن . ئۇ گۈلچېھرەنىڭ بۇلبۇلغا ئوخشاش سۆزىگە تەشنا  
بولۇپ ، نۇرلۇق جامالىغا ئاشىق بولۇپ ، مىڭبىر مۇشەققەتلەرنى چېكىپ كەشمىر ۋىلايىتىگە  
يېتىپ كەپتۇ . ئۇ شەھەرگە كىرىپ شەھەرنىڭ ئەھۋالىنى كۈزىتىپتۇ . كىشىلەرنىڭ سۆزلىرىنى  
ئاڭلاپتۇ . قارىغۇدەك بولسا ھەممە ئادەمنىڭ ئاغزىدا گۈلچېھرەنىڭ گېپى ئىمىش . شۇنىڭ بى-  
لەن بۇ بىچارىمۇ بۇ ئىشقا مۇبتىلا بوپتۇ . ئۇ گۈلچېھرە ھەققىدىكى گەپ - سۆزلەرنى ئاڭلاپ  
ئەقلىدىن ئازغىلى تاس قايتۇ . ئۇ يەنە ھۇشنى يىغىپ ئۆزى چۈشكەن ھوجرىغا قايتىپتۇ .  
شاھزادىنىڭ بىر ئەقىللىق مەسلىھەتچىسى بار ئىكەن . ئۆز ھالىدىن ئۇنى خەۋەردار  
قىلىپ :

— ئەي ۋەزىر ، بۇدەردنىڭ دەرىمانىغا قانداق يەتمەك كېرەك ؟ — دەپتۇ .  
ۋەزىر باش قاتۇرۇپ راسا ئويلىغاندىن كېيىن :

ئەي شاھزادە ، بىر ئاز سەۋر قىلايلى . شەھەردىكى بۇ ئەھۋالدىن خەۋەردار كىشىلەردىن سۈرۈشتۈرۈپ بىلىپ باقايلى . شۇ چاغدا ئىنشائاللاھ بىر ئىشنى ۋۇجۇدقا چىقىرىش مۇمكىن . ھازىرچە ئالدىراپ ھېچقانداق ئىشقا قەدەم باسمايلى ، — دەپتۇ . شاھزادە ۋە باشقىلار بۇ سۆزنى مۇۋاپىق كۆرۈپتۇ . بۇلار مەسلىھەت قىلىشىپ تۇرسۇن ، بىز گەپنى گۈلچىپەرنىڭ ئاڭلايلى : بۇ گۈلچىپەرگە شۇنداق خەۋەر يېتىپتۇكى : بۇ شەھەرگە بىر شاھزادە كەپتۇ . مال — دۇنيا ۋە ھۈسنى — جامالىنى تىل بىلەن تەرىپلەش مۇمكىن ئەمەس . ئۇنى بىر كۆرگەنلەر ماڭالماي ، قەدەم باسقان جايدا تۇرۇپلا قېتىپ قالىدىكەن . ئەمما ئۇ دائىم تىلىدا « گۈلچىپەر » دېگەن نامنى زىكرى قىلىدىكەن . مىڭ جېنى بولسىمۇ سىزنىڭ ئىشقىڭىزدا قۇربان قىلارمىش ...

گۈلچىپەرە بۇ سۆزلەرنى ئاڭلاپ بىرھازا ئويلىنىپ قاپتۇ . ئىشقى — مۇھەببەت تومۇرلىرى شىددەت بىلەن سوقۇپتۇ .

— ئۇنى بىر كۆرۈپ بېقىش كېرەك ، — دەپتۇ قىز .

شاھزادە بولسا كېچىلىرى ئۇيان — بۇيان ئۆرۈلۈپ ، بۇلبۇل گۈل دەپ زىكرى قىلغىنىدەك ، ئۇمۇ گۈلچىپەرە دېگىنىچە تۈنلەرنى ئويغاق ئۆتكۈزۈشكە باشلاپتۇ .

بىر كۈنى ۋەزىر گۈلچىپەرگە تونۇش بىر موماينى تېپىپ ، ئۇنىڭغا :  
 — ئانا ، بۇ ئىشقا بىر ئامال تېپىڭ . قانداق قىلىپ بولمىسۇن شاھزادە بىلەن گۈلچىپەرنى ئۇچراشتۇرايلى . قانچىلىك ئالتۇن — كۈمۈش دېسىڭىزمۇ بېرىيلى ، — دەپ ، ئەھۋالنى ئېيتىپ يالۋۇرۇپتۇ .

موماي ئالتۇن — كۈمۈشنىڭ ئېتىنى ئاڭلىغان ھامان پەيدەك يۇمشاپ ، تۈلكىدەك ھىلىگە كىرىپتۇ . موماي :  
 — ئەي ۋەزىر ، مېنىڭمۇ كۆڭلۈمگە بىر ئوي كېلىۋاتىدۇ . مەن گۈلچىپەرنىڭ قېشىغا بېرىپ ، شاھزادىنى راسا ماختاي . ئۇنىڭ گەپ — سۆزلىرىدىن كۆڭلىدىكىنى بىلىۋالغىلى بولىدۇ . مېنىڭ سۆزلىرىم ئۇنىڭ قولىغا يېقىپ ، شاھزادىگە نىسبەتەن قىزىقىش قوزغىلامدۇ ياكى تەكەببۇرلۇق ئىزھار قىلامدۇ ، قانداق . شۇنىڭغا قاراپ بىر تەدبىر قوللىنارمىز ، — دېگەنچە ھىيلە كىيىمنى كىيىپ ، يالغانچىلىق چاپىنىغا ئورۇنۇپ ، ئىغىۋا ھاسسىغا تايىنىپ يولغا چىقىپتۇ .

موماي شۇ ماڭغىنىچە بىر دەمدىلا گۈلچىپەرنىڭ دەرۋازىسىغا يېتىپ بېرىپتۇ . قىزلار :  
 — قىزىقىچى موماي كەلدى ، — دەپ خەۋەر قىپتۇ .

— كىرگۈزۈپتىڭلار ، — دەپ بۇيرۇق قىپتۇ گۈلچىپەرە . دەرۋازىنى ئاچقاندا موماي « بەلكىم بىر ھىيلە قىلۇرمەن » دېگىنىچە كىرىپ كەپتۇ . ئۇ گۈلچىپەرە بىلەن كۆرۈشۈپ ئۇنىڭ قوللىرىنى تۇتقاچ :  
 — ئاھ ، بۇ قولىنى قانداق قىلىپ شاھزادىنىڭ قولى بىلەن كۆرۈشتۈرەرمەن ، — دەپتىكەن ، گۈلچىپەرە كۈلۈپ كېتىپ :  
 — قانداقلارچە شاھزادىنىڭ قولىغا مېنىڭ قولۇم لايىق كېلىدۇ ؟ — دەپتۇ .

موماي دەرھال ئەقلى - ھوشىنى يىغىپ ، مىكر خالتىسىنى ئالدىغا يېيىپ شاھزادىنى ماختاشقا باشلاپتۇ :

— ئەي قىزلارنىڭ سۇلتانى ، يىگىتلەرنىڭ تاجى ، نەچچە مەملىكەت پادىشاھلىرىنىڭ كۆزگۈ ئەينىگى ۋە نەچچە يىگىتلەرنىڭ كۆزىنىڭ سۈرمىسى ، نەچچە شاھزادىلەرنىڭ كۆڭۈل زىكرىنىڭ كەبىسى ! يۈزۈڭ ۋە سۆزۈڭ بىلەن نەچچە مەملىكەت خەلقىنى مۇسەخخەر ئەيلەدىڭ ، سېنىڭ ئىشقىڭدا كەسىپ ئىگىلىرى ئىشىنى تاشلاپ ، قوللىرىغا تەسبىھ ئېلىپ سېنى زىكرى قىلىشماقتا ... ھەسەل ھەرىسى بال ئىزلەپ خۇش پۇراق چېچەكلەرنى ئايلانغىنىغا ئوخشاش سېنىڭ گۈلدەك يۈزۈڭگە ئاشىق بولۇپ بىر شاھزادە كەپتۇ . ئەگەر سىزمۇۋاپىق كۆرسەك ، سىنى ئەمرىگە ئېلىشنى ئويلايدىكەن .

— ئۇ شاھزادىنى كۆرۈپ بېقىش كېرەك ، — دەپتۇ قىز .

— پالانى سودىگەرنىڭ قىزىنىڭ تويى بولىدىكەن . ئۇ سېنىمۇ قىز ئولتۇرۇشىغا چاقدىرىدىكەن . ئەگەر قوبۇل كۆرسەڭ ئەشۇ سودىگەرنىڭ قىزىنىڭ تويىغا بارساڭ ، شاھزادىمۇ شۇ ئەتراپتا ئىكەن ، شۇ چاغدا كۆرۈپ قېلىشىڭ مۇمكىن ، ئىنشائاللاھ ، — دەپتۇ موماي .



— چاقىرسا نېمىشقا بارمىغۇدەكمەن ، — دەپتۇ قىز .

موماي ئىچىدە يەنە بىر قايقانى قۇرۇپتۇ . گۈلچېھرىدىن رۇخسەت سوراپ تېزدىن ۋەزىرنىڭ ئالدىغا يېتىپ بېرىپتۇ . ۋەقەنى بىرمۇ بىر بايان قىپتۇ ۋە :

— مەن سودىگەرنىڭ قېشىغا بېرىپ دېدىمكى ، سەن كاتتا بىر توي قىلغىن ، تارتقان زىيىنىڭنى شاھزادە تۆلەپ بېرىدۇ . ئۇ ماقۇل

بولدى . شۇڭا قانچىلىك مال - پۇل كېرەك بولسا شاھزادىگە ئېيتايلى . خىراجەتكە ئۇ رازى بولسۇن . ئۇ سودىگەرگە تارتقان جاپاسىنىڭ ئەجرىنىمۇ بېرىشىمىز كېرەك . سودىگەرنى تولۇق رازى قىلىپ ، چوڭ توي - تاماشا قىلىپ ، شۇ باھانە بىلەن گۈلچېھرىنى شاھزادىگە كۆرسىتىش كېرەك . بۇنىڭ نەتىجىسىدە ئەگەر مەقسەتكە مۇۋاپىق كەلسە گۈلچېھرىنى شاھزادىگە ئېلىپ بېرىشىنىڭ قەستىدە بولىمىز ، — دەپتۇ موماي .

ۋەزىر بۇ سۆزلەرنى ئىشتىپ خۇشال بولۇپ شاھزادىنىڭ يېنىغا كىرىپتۇ ۋە ئەھۋالدىن خەۋەردار قىپتۇ . شاھزادە بۇ خەۋەرنى ئاڭلاپ مىڭ چېنى بىلەن شادلىنىپ ، ئىككى قولىنى قوشتۇرۇپتۇ . ئۇ :

— قانچىلىك مال - دۇنيايىم سەرپ بولسىمۇ مىڭ چېنىم بىلەن رازىمەن ، — دەپتۇ . ۋەزىر شاھزادىدىن بۇ سۆزنى ئاڭلاپ خوشلۇقىدىن مۇمىننىڭ ئالدىغا چىقىپ ئۇنىڭدىن سۆيۈنچە ئاپتۇ .

موماي دەرھال سودىگەرنىڭ ئالدىغا يۈگۈرۈپ بېرىپتۇ . ۋە بارلىق ۋەقەنى باشتىن - ئاخىر ئۇنىڭغا دەپتۇ . سودىگەرمۇ گۈلچېھرىنىڭ ئۆز ئۆيىگە قەدەم باسىدىغانلىقىغا خۇش بو-

لۇپ، ھەممە ئىشقا رازى بوپتۇ. موماي سودىگەرنى ئەگەشتۈرۈپ شاھزادە بىلەن ۋەزىرنىڭ ئالدىغا باشلاپ بېرىپتۇ. ئۇلار كۆرۈشۈپ ئۆز ئارا ھال - ئەھۋال سورىشىپتۇ. قايتىش ۋاقتىدا ئۇلار پادىشاھنىڭ قىزىنى قولغا چۈشۈرۈشنىڭ مەسلىھىتىنى پىشۇرۇپتۇ.

شۇنداق قىلىپ، سودىگەر بىلەن موماي ئۈچ - تۆت كۈنگىچە توي تەييارلىقى بىلەن پۇت - قولى يەرگە تەگمەي ھەر تەرەپكە چېپىشىپتۇ. نېمە كېرەك بولسا ئەپكىلىپ، نۇرغۇنلىغان نازۇ - نېمەتلەرنى ھازىرلاپتۇ. نەچچىلىگەن قۇل - كېنىزەكلەر، ھۈرلەر كەبى قىزلار ۋە غۇلمانلار كەبى يىگىتلەر ئالتۇن - ياقۇتلاردىن ياسالغان ئاياقلاردا شاراپ تۇتۇش ئۈچۈن تەييارلاپتۇ. بەشىنچى كۈنى توي - تاماشا باشلىنىپ، شەھەردىكى گۈزەل قىزلار كېلىشكە باشلاپتۇ. ئۇلارنىڭ ھەربىرىنى ئۈنچە - مارجانلار بىلەن بېزەلگەن كۇرسىلارغا ئولتۇرغۇزۇپتۇ. گۈلچېرە ئۈچۈن بىر ئالتۇن كۇرسى ھازىرلانغان بولۇپ، تۆت نەپەر خادىم ئالتۇن پەتنۇسلارغا تىللالارنى تولدۇرۇپ قوللىرىدا كۆتۈرگەن پېتى ئۇنىڭ يولىغا ئىنتىزار بولۇپ تۇرۇپتۇ. قىزىل - يېشىل ئەتلەسلەردە سايىۋەن قىلغان، تەختىراۋانغا ئوخشاش، ئالتە ئات قوشۇلغان بىر ھارۋا گۈلچېرە ئۈچۈن مەخسۇس تەييارلانغان بولۇپ، بىر قانچە مۇلازىملار گۈلچېرەگە خەۋەر بېرىپ، ئۇنىڭ ئىشىكىدە ئىنتىزار بولۇپ كۈتۈشۈپتۇ. گۈلچېرە بۇ خەۋەر ۋەرنى ئاڭلىغاندىن كېيىن سۇمبۇل چاچلىرىنى تاراپ، ئايدەك يۈزىنى تۈرلۈك - تۈمەن زىننەتلەر بىلەن بېزەپ، بېشىغا ياقۇت - جاۋاھىرلار قويۇلغان بىر تاجنى كىيىپتۇ. ئۇنىڭ نۇرى شەھەرنى چاقنىتىۋېتىپتۇ. ئالتۇن - كۈمۈش بىلەن زىننەتلەنگەن لېباسلار، ئۈنچە - ياقۇتتىن تىزىلغان مارجانلىرى ئۇنى خۇددى زىبا بىر تۇتى قۇشقا ئوخشىتىپ قويۇپتۇ. ئۇنىڭ شولىسى پۈتۈن ئەتراپقا يېيىلىپتۇ. كۆرگەنلەرنىڭ كۆزلىرى قامشىپ كېتىپتۇ. ئۇنىڭ ئىنىك ئانىلىرى ئوڭ ۋە سول تەرەپلىرىدىن يۆلەپ، قوللىرىدىن يېتىلەپ، ئىپەك - ئەتلەسلەردىن سېلىنغان پاياندازلارنى دەسسەتىپ، ئۇنى ھارۋىنىڭ ئىچىگە كۆتۈرۈپ ئېلىپ ئولتۇرغۇزۇپ قويۇپتۇ. سودىگەرنىڭ مەھەللىسىگە يېتىپ بارغاندىمۇ پاياندازلار سېلىنىپ، ئاياغ ئاستىغا ئۈنچە - مارجانلارنى چېچىپتۇ. ھۈر - پەرىلەردەك قىزلار ئۇنىڭ ئالدىغا چىقىپ، قوللىرىدىن تۇتقىنچە بېشىدىن ئالتۇن تاۋاقلاردا ئۈنچە - مارجانلارنى چېچىپتۇ. «قەدىمىڭىزگە مۇبارەك بولسۇن! مەرھابا، خۇش كەلدىڭىز...» دېيىشىپ، چۇقۇرشىپتۇ. يەنە تويغا تەكلىپ قىلىنغان قىزلارنىڭ ھەممىسى ئۇنىڭ ئالدىغا كېلىپ، يۈزلىرىدىن سۆيۈپ، «مەرھەبا، خۇش كەلدىڭىز خانىمىز، سۇلتانىمىز» دېيىشىپتۇ. گۈلچېرىمۇ ئەتراپتىكى ھەممەيلەنگە تەكشى قاراپ، بارلىق قىزلاردىن ئەھۋال سوراپتۇ. بۇلار بۇيەردە بۇلبۇلدەك سايىراپ سۆزلىشىپ تۇرسۇن. بىز شاھزادە بىلەن ۋەزىرنىڭ يېنىغا بېرىپ باقايلى:

موماي، سودىگەر ۋە ۋەزىر بىلەن مەسلىھەتلىشىپ شاھزادىنى بىر ھوجرىغا ئولتۇرغۇزۇپ، گۈلچېرىنى كۈزىتىش ئۈچۈن كىچىككىنە بىر دېرىزىنى ئوچۇق قويۇپ ئىشىكىنى ئېتىپ قويۇپتۇ. چۈنكى قىزلار شوخ كېلىدۇ، ئىشىكىنى ئېچىپ كىرىپ قالمىسۇن، دېيىشىپتۇ ئۇلار.

شاھزادە «كۆزلىرىمگە قۇياش نۇرى قاچان چۈشەر كىن» دەپ ئىنتىزار بولۇپ ئولتۇرغىنىدا، تويۇقسىزلا گۈلچېرىگە كۆزى چۈشۈپتۇ. خوشاللىقىدىن ئۇ جان تەسلىم قىلىپ





ئەتسى ئۆز خانىسىغا قايتىپتۇ ، سۇلتاننىڭ كەيپى چاغ پەيتىنى كۈتۈپ تۇرۇپ ، بۇ سۆزلەرنى ئۇنىڭغا ئېيتىپتۇ . سۇلتانمۇ مەلىكىنىڭ بۇ سۆزىگە جان - تېنى بىلەن قوشۇلۇپتۇ . ئۇ دەرھال مېھمان چاقىرىش ئۈچۈن تەييارلىق قىلىشقا بۇيرۇق چۈشۈرۈپتۇ . بىر كۈن ئاۋۋال شەھەرنىڭ ئۆلىما - پازىللىرىنى ، بايلارنى مېھماندارچىلىققا تەكلىپ قىپتۇ .

ئەتسى قىز شاختىكى كۈن نۇرى چۈشكەن ئالمىدەك قىزىرىپ ، تۈرلۈك - تۈمەن ياقۇت جاۋاھىرلار بىلەن بېزىنىپ يىراقتىن ماراپ تۇرۇپتۇ . ئۆلىمالار ، بايلار ، شەھەر خەلقى ھەممىسى يېتىپ كەپتۇ . بۇ چاغدا شاھزادىنىڭ ئالدىغا يەنە ئادەم ئەۋەتىپتۇ . شاھزادە بولسا ئۈنچە - مەرۋايىتلار ئورنىتىلغان تاجنى كىيىپ ، ئالتۇن ئۆزەڭگە ، يىپەك چۈلۈۋرلۈك ھەيۋەتلىك بىر ئاتقا مىنىپ ، ۋەزىرىنى يەنە بىر ئاتقا مىندۈرۈپ ، پادىشاھلار كەبى يېتىپ كەپتۇ . ئۇنى كۆرگەنلەر :

— بۇ پەرىشتە سۈپەت ئادەم كىمدۇ ؟ — دېيىشىپ ھەيران بولۇپ سۆزلىشىۋاتىشى . گۈلچېھرە شاھزادىنى كۆرگەن ھامان بېھۇش بولۇپ يىقىلىپتۇ ، يۈرىكىگە ئىشقى ئوتى تۇتشىپتۇ .

شاھزادىنى سۇلتان بىلەن ۋەزىرلەر قارشى ئېلىپ ، ئۇنىڭغا مۇۋاپىق ئورۇن كۆرسەتتى . دۇئادىن كېيىن ھال - ئەھۋال سورىشىپتۇ . گۈلچېھرە شاھزادىنى كۆرىدىغانغا بىر كىچىككىنە يوقۇق ئېچىلغان خانىغا يوشۇرۇنۇۋالغانىكەن . ئۇ شۇ يەردىن شاھزادىگە قاراپ قانغۇدەك كۆرۈۋاپتۇ . ئۇنىڭ ئىشقى مۇھەببىتى ئەسلىدە بىر ھەسسە بولسا ، ئەمدى مىڭ ھەسسە بوپتۇ .

سورۇن ئەھلى ئۆلىمالار ۋە بايلار ئۆز ئارا سۆزلىشىپ ئولتۇرۇپ ، شاھزادىدىنمۇ بىر سوئال سوراشقا توغرى كېلىپ قېلىپ ، ئۇنىڭدىن سوراپتۇ . شاھزادە تەبەسسۇم قىلغان ھالدا مەجلىس ئەھلىگە ناھايىتى مۇۋاپىق جاۋاب قايتۇرۇپتۇ . ئۇلار قايىل بولۇشۇپ ھەممىسى « بارىكالا » دەپ ئايرىن ئوقۇشۇپتۇ . بۇ چاغدا گۈلچېھرە يوقۇقتىن قاراپ تۇرغان ئىكەن ، ئۇ مەغۇرۇلۇق بىلەن :

— تازىمۇ ئەخمەق نېمىكىنە ، سۆزلىمەي تۇرۇپلا كۈلۈۋاتىدۇ ، دەپتۇ مەسخىرە قىلىپ ۋە ، — مەن قانداقمۇ بۇنداق شاھزادىگە لايىق بولاي ، — دەپ تەكەببۇرلۇق قىلىپتۇ . زىياپەت ئاخىرلىشىپ ، كۆپچىلىك تارقىلىپتۇ . شاھزادىمۇ ئۆز تۇرالغۇسىغا قايتىپ كەپتۇ . ئۇ « گۈلچېھرنىڭ خەۋىرىنى قانداق ئالارمەن » دەپ بىقارار بولۇپ ئولتۇرۇپتۇ . بۇ چاغدا ۋەزىر يېتىپ كەپتۇ . ئۇ :

— ئەي شاھزادە ، ئەمدى نېمە ئامال قىلماق كېرەك ؟ گۈلچېھرنى سىزگە سورتىش ئۈچۈن قانداق قىلىش كېرەكلىكىنى كىمدىنمۇ بىلگىلى بولار ؟ — دەپتۇ . شاھزادە : — سەن بىلىسەن ، ھەر نېمە قىلساڭ بىر چارە تېپىپ مېنى ئائۇمد قويمىغىن ، — دەپ ئۈنچىدەك كۆز ياشلىرىنى تۆكۈپتۇ . ۋەزىر ئۇنىڭ بۇ تۇرقىنى كۆرۈپ ئۇنىڭغا ئىچى ئاغرىپتۇ . ئۇ « ھېلىقى موماينى تېپىش كېرەك . چوقۇم ئۇ بۇ ئىشنىڭ ئامالىنى بىلىدۇ » دەپ ئويلاپتۇ . ئۇ دەرھال ئاتلىنىپ موماينى تېپىپتۇ ۋە :

— ئەھۋال قانداق ؟ سەن ئەمدى ماڭا ئىشنىڭ ھەقىقىتىنى قىلچە يالغان قوشماي بايان

قىلغىن . مەن سېنىڭ گېپىڭگە قاراپ شاھزادىگە مۇۋاپىق بىر جاۋاب بېرى ، — دەپتۇ ۋەزىر .  
 — ئەي ۋەزىر ، مەن ساڭا ھەقىقى ئەھۋالنى سۆزلەپ بېرى . گۈلچېھرە ئالدىنقى قېتىم  
 شاھزادىنى كۆرگەندىلا ئۇنىڭغا ئاشىق بولغانىدى . ھەتتا ئاشىق بىقارار بولغانىدى . ئەمما بۇ  
 قېتىملىق زىياپەتتە شاھزادىنىڭ سۆزلەشتىن بۇرۇن تەبەسسۇم قىلغىنىنى كۆرۈپ ، « بۇ  
 يىگىت سۆز قىلماي تۇرۇپ ئاۋۋال كۈلىۋاتىدۇ ، خۇددى ئەخمەقلەردەك » دەپ تەكەببۇرلۇق  
 قىلىۋاتىدۇ . ھەتتا « بۇنداق شاھزادىگە مەن قانداقمۇ لايىق بولاي » دەۋاتىدۇ . ئەمدى ئۇنىڭ  
 ئىچكى سىرىنى بىلمەكچى بولساڭلار بىر ئەلچى تېپىپ سۇلتانغا ماڭدۇرۇپ بېقىڭلار . سۇلتان  
 قىزنىڭ ئەھۋالىغا قاراپ سىلەرگە ئېنىق جاۋاب بېرىدۇ ، — دەپتۇ موماي .  
 ۋەزىر موماينىڭ سۆزى بويىچە بىر چوڭ بايغا يالۋۇرۇرۇپ ئۆزىغاھلىق ئېيتىپ يۈرۈپ  
 ئۇنى سۇلتاننىڭ ئالدىغا ئەلچىلىككە ماڭدۇرۇپتۇ . شاھزادىگە بۇ خەۋەرنى ناھايىتى دەككە —  
 دۈككىدە مەلۇم قىپتۇ .

— ئەي شاھزادە ، — دەپتۇ ۋەزىر ، — مەن سىزدىن بىر گەپنى سورىماقچىمەن .  
 سۆزۈمنى سەۋرى قىلىپ ئاڭلىغايسىز . سىز بۇ قىزدىن باشقا بىرەر گۈزەل قىزنى كۆرمىگەن  
 ئوخشىماسىز ؟  
 بۇ سۆزنى ئاڭلىغان شاھزادە بىر ھازا ئويلىنىپ كېتىپتۇ . ئاخىر ئۇ « بۇ قىزدىن ماڭا  
 تۈزۈك جاۋاب بولمىغان ئوخشايدۇ . شۇڭا ۋەزىر مەندىن مۇشۇنداق گەپ سوراۋاتىدۇ » دەپ  
 ئويلاپتۇ . ئۇ ۋەزىرگە قاراپ :

— سەن مەندىن بىر نامۇۋاپىق سۆز سورىدىڭ . خۇددى گۈلچېھرە مېنى ياراتمايدى .  
 خاندەك ، — دەپتۇ . ۋەزىر :  
 — ياقەي ، ئۇ ياقىتىن ھېچبىر خەۋەر ئىشتمىدىم . ئۆزۈمچە گۈلچېھرە سىزگە  
 تەكەببۇرلۇك قىلىپ قالارمىكىن ، دەپ بۇ گەپنى دەۋاتىمەن ، مەن سۇلتاندىن قىزنى سىزگە  
 سورتىپ ئەلچى ماڭدۇردۇم ، ئەمدى ئۇنىڭ ئېلىپ كېلىدىغان جاۋابىغا قاراپ باقايلى ، —  
 دەپتۇ .  
 — ئەي ۋەزىر ، — دەپتۇ شاھزادە كۆز ياشلىرىنى ئېقىتىپ ، — ماڭا بۇ قىزدىن باشقا  
 ھېچقانداق قىز گۈزەل كۆرۈنمىدى .

ئەلچى سۇلتاننىڭ ئالدىغا بېرىپ ، خىلۋەت ھۇجرىدا سۇلتان بىلەن كۆرۈشۈپتۇ .  
 — ئەي خانلارنىڭ ۋە سۇلتانلارنىڭ پادىشاھى ، مەن بىر ئۆزرە بىلەن ئالدىڭىزغا  
 كەلگەندىم . كەرەم قىلىپ ئىجازەت قىلسىلا سۆزۈمنى دەپ باقسام ... ، — دەپتۇ ئەلچى .  
 — ئېيتىڭ ، ئاڭلاپ باقايلى ، — دەپتۇ پادىشاھ ، — مۇۋاپىق مەسلىھەت بولسا قوبۇل  
 قىلاي .

— مەن سېلىڭگە بىر سۆزنى دېمەك ئۈچۈن كەلگەندىم . قىزلىرى گۈلچېھرەنى ھېلىقى  
 شاھزادىگە بېرىشكە مەسلىھەتلىشىپ باقسىلا قانداق بۇلار ؟ — دەپتۇ ئەلچى . پادىشاھ دەپتۇكى  
 :  
 — مەن ئۇ شاھزادىنى كۆرۈپلا گۈلچېھرەگە لايىق تاپقاندىم . مېنىڭ كۆڭلۈم شۇ يىد .  
 گىتتە تارتىۋاتىدۇ . ئەمما قىزىم نېمە دەركىن ؟ ئەتە ئىچكىرىدىكىلەر بىلەن مەسلىھەتلىشىپ

ئاندىن جاۋاب بېرى .

كەچقۇرۇن پادىشاھ گۈلچېھرىنى چاقىرىپ ئۇنىڭدىن :

— مەن سىزنى ئەشۇ شاھزادىگە بەرسەم ماقۇل بولامسىز قىزىم ؟ — دەپ سورايتۇ .

— ئەي ئاتا ، مېنى نېمىشقا ئۆزۈم خالىمىغان كىشىگە لايىق كۆرۈپ قالدىڭىز ؟ —

دەپتۇ گۈلچېھرە ، — مەن ئۇنى كۆردۈم . سۆزىنى باشلىماي تۇرۇپلا ئەخمەقلەردەك ھىجىيۋاتىدۇ .

پادىشاھ قىزىغا نېمە دېيىشنى بىلمەي قاپتۇ . ئاخىر :

— ئۆزۈڭ بىلگىن ، — دەپتۇ . ئەتسى ئەلچى يېتىپ كەپتۇ . ئۇ شاھىتىن خەۋەر كۈ-

تۈپ ئولتۇرۇپتۇ . پادىشاھ ئۇنىڭغا :

— ئۆزۈمدىن كېتىپ قالدى ، گۈلچېھرە بۇ ئىشقا قوشۇلمىدى ، — دېگەن جاۋابىنى

بېرىپتۇ . بۇنى ئاڭلىغان ئەلچى قاتتىق ئۈمىتسىزلىنىپتۇ . قايتىدىن بىر نېمە دېيىشكىمۇ ئامال

بولماپتۇ . ئاخىر ئۇ ۋەزىرگە بولغان گەپ — سۆزلەرنى بايان قىپتۇ . ۋەزىر بۇ سۆزنى ئاڭلاپ :

— ئەمدى بۇ جاۋابىنى شاھزادىگە قانداقمۇ دېگۈلۈك ، — دەپ ئاھ ئۇرۇپتۇ . ئەلچى

كەتكەندىن كېيىن ۋەزىر ئۆز — ئۆزىگە « ھەرقانچە يوشۇرغىنىم بىلەنمۇ بەربىر ئاشكارە

بولدۇ . شۇڭا قالغان ئىشنى ئاللاغا تاپشۇرۇپ راست گەپنى ئېيتاي » دەپ ئويلاپتۇ .

ئەتسى ۋەزىر شاھزادىنىڭ قېشىغا كىرىپ سالام — سائەت قىلغاندىن كېيىن ئولتۇ-

رۇپتۇ . شاھزادە ئۇنىڭدىن :

— ئەلچى قايتىپ كەلمىدىمۇ ؟ — دەپ سورايتۇ . ۋەزىر :

ئەي شاھزادىلەرنىڭ شاھى ، ۋاي يىگىتلەرنىڭ ماھى ، ئەلچى قايتىپ كەلدى . ئەمما

قىز تەكەببۇرلۇك قىلىپ قوبۇل كۆرمەپتۇ ، — دەپتۇ . شاھزادە بۇ گەپنى ئاڭلاپ جان بەر-

گىلى تاس قاپتۇ .

— ئاھ ، بۇ ئىش ئەمدى قانداق بولۇر ؟ بۇ قىزنى جېنىمدىنمۇ ئارتۇق كۆرەتتىم ، —

دەپ زارلىنىپتۇ ئۇ ، — قولىمىزدىكى بارلىق پۇل — مېلىمىز كەتسىمۇ ئەمدى سەن بۇ ئىشقا تى-

رىشچانلىق كۆرسەتكىن ، — دەپتۇ ۋەزىرگە .

ۋەزىر ماقۇل بولۇپ :

— ئەي شاھزادە ، جېنىم سىزگە پىدا بولسۇن ، — دەپتۇ .

ۋەزىر بۇ ئىشقا نەچچىلىگەن ئادەملەرنى قويۇپتۇ ، ھېسابسىز مال — دۇنيانى سەرپ

قىپتۇ . ئەمما ھېچ نەتىجە چىقماپتۇ ، شۇ ئەھۋالدا بىر يىل ئۆتۈپتۇ . شاھزادە تولا قايغۇرۇپ

ھالى قالماپتۇ . قوللىرىدىكى مال — مۈلۈكىمۇ تۈگەپتۇ . ئامالسىزلىقتىن ئاخىر ئۆز يۇرتلىرىغا

قايتماقچى بولۇشۇپتۇ . بىرنەچچە كۈندىن كېيىن ئۇلار شەھەر خەلقى بىلەن خوشلىشىپ يولغا

چىقىپتۇ . شەھەر خەلقى شاھزادىنى يىغلاپ ئۈزىتىپتۇ ، ئۇلار : « بۇقىز تەكەببۇرلۇقىدىن

شاھزادىنى قوبۇل قىلمىدى » دېيىشىپتۇ .

شاھزادىنىڭ قىياپىتى مەلىكىنىڭ كۆز ئالدىدىن زادىلا كەتمەپتۇ . بىرقانچە كېچە —

كۈندۈزنى شۇ تەرىقىدە ئۆتكۈزۈپتۇ . بىر كېچىسى شاھزادە ئۇنىڭ چۈشىگە كىرىپتۇ . تۈر-

لۈك — تۈمەن گۈل — چېچەكلەر بىلەن بېزەلگەن بىر كۆكلەمزارلىقنىڭ ئوتتۇرىسىدا بىر

چاھارباغ بارئىمىش . چاھارباغنىڭ ئىچىدە يېشىل ئەتلەسلەر بىلەن يېپىلغان تەختتە ، يىپەك يېپىنچىلار بىلەن پۈر كەنگەن بىر ئادەم ياتارئىمىش ، قىز يېقىن بېرىپ تەختكە قارىسا ئۇ يەردە ياتقان شاھزادە ئىمىش . شاھزادە قىزغا قاراپ :

— ئەي ئەسكى قىز ، — دەپ كەينىگە ئورۇلۇپ يېتىۋالغانىمىش .

قىز چۈچۈپ ئويغىنىپ كېتىپتۇ ۋە ئىشقى ئوتىغا تاقەت قىلالماي بۇقۇلداپ يىغلاپ كېتىپتۇ . ئەمما بۇ ئەھۋالنى باشقىلارغا ئېيتىشنى بىئەپ كۆرۈپ ئۆز — ئۆزىگە « ھەي ، مەن ئۆزۈمنىڭ ئەخمەقلىقىمدىن شاھزادىگە ماقۇل بولىمىدىم . ئەمدى ئۇنىڭغا يېتىدىغان باشقا بىر رىنى ھەرگىزمۇ تاپالمايمەن ... ئەمدى ھېچ كىشىگە تىنماي شاھزادىنىڭ كەينىدىن مېڭىشىم كېرەك . ماڭا شۇنىڭدىن باشقا ئامال يوق ... بۇ دەردىمگە باشقا دەرمان تېپىلمايدۇ » دەپتۇ . بىر كىچىسى ئۇ ئاللا تائالاغا تەۋەككۈل قىلىپ ، بىر يۈگرۈك ياخشى ئاتنى ئالتۇن ئىگەرلەر بىلەن توقۇپ ، ئۆزى پالۋانلارنىڭ سىياقىدا ياسىنىپ نۇرغۇن مال — دۇنيانى ئاتقا ئارتىپ ، يېرىم كېچىدە ئورنىدىن تۇرۇپ شاھزادىنىڭ شەھرىگە قاراپ يولغا چىقىپتۇ .

شاھزادە بۇ چاغدا ئۆز شەھرىگە يېتىپ بارغان بولۇپ ، ئاتا — ئانىسى ۋە پۈتۈن شەھەر خەلقى ئۇنىڭ ئالدىغا چىقىپ قارشى ئاپتۇ . شاھزادىنىڭ مىسكىن ھالىنى كۆرۈپ پۈتۈن شەھەر ھەر خەلقى يىغىلىشىپتۇ . ئاتا — ئانىسى تولىمۇ قايغۇرۇپتۇ . ئۇستا تېۋىپلارنى چاقىرىپ شاھزادىنى داۋالىتىپتۇ . ئەمما شۇنچە قىلغان داۋا ۋە دارىلار شاھزادىگە قىلچىمۇ مەنپەت قىلماپتۇ .

بىر كۈنى ئەتىگىنى شاھزادىنىڭ ئاتا — ئانىسى ئۇنىڭ ھالىنى سوراپ شاھزادىنىڭ قېشىغا كىرىپتۇ . شاھزادە ئۇلارنىڭ قوللىرىغا سۆيۈپتۇ . ئۇلار قارىغۇدەك بولسا شاھزادىنىڭ ئەھۋالى باشقىچە . ئۇ « ئاھ ، بۇ نېمە ئىش » دېگىنىچە جان تەسلىم قىپتۇ . ئاتا — ئانىسى زار — زار يىغىلىشىپتۇ ، ۋەزىر ۋۇزىرالار ، ئورۇغ — تۇغقانلار ھەممىسى يىغىلىپتۇ ، « شاھزادە ۋاپات بوپتۇ » دېگەن خەۋەر بىردەمدە شەھەر ئىچىگە تارقىلىپتۇ ، بۇنى ئاڭلىغان پۈتۈن شەھەر خەلقى يىغا — زارە قىلىشىپتۇ . بىر كېچە — كۈندۈز ھېچكىم ھېچنەمە يېمەي يىغلاپتۇ ، بىر قانچە كۈن شۇنداق ئۆتۈپتۇ . شەھەر خەلقىنىڭ بەزىلىرى ئۆيلىرىدە ، بەزىلىرى يوللاردا ، بىرسى ئۇياقتا ، بىرى بۇ ياقتا بىقارار بولۇپ يىغلاپ ياتقانمىش . بۇ چاغدا قىزمۇ بۇ شەھەرگە يېتىپ كەپتۇ . قارىسا يىغلىمىغان بىر مۇ ئادەم يوق ، ھەممەيلەن يىغلىماقتا ئىكەن ، « بۇ نېمە ئىشتۇ » دەپ ئەجەبلەنگەن قىز بىر ئادەمدىن سورايتۇ .

— بۇ شەھەر خەلقىگە نېمە ئىش بولدى ؟

ئۇ ئادەم جاۋاب بېرىشكە ئاجىزلىق قىپتۇ . ئاخىر قىز يەنە بىر ئادەمدىن سورايتۇ .

— ئەي يىگىت ، نېمىشقا يىغلىمايلى ، سۇلتانىمىزنىڭ بىر ئوغلى بار ئىدى . ئۇ گۈزەل — لىكتە تەڭداشسىز بولۇپ ، كەشمىر سۇلتانىنىڭ قىزىغا ئاشىق بولۇپ ، ئۇ يەرگە كەتكىلى بىر يىل بولغانىدى . ئۇ قىز ئۇنى قوبۇل كۆرمىگەن ئىكەن . ئۇ شۇ قىزنىڭ ئىشىقىدا كېسەل بولۇپ قالغان ئىدى . بۈگۈن ئۇ ۋاپات بولدى ، — دەپ جاۋاب بېرىپتۇ ھېلىقى ئادەم . قىز بۇ خەۋەرنى ئاڭلاپ بىھۇش بولۇپ يىقىلىپتۇ . قىز بىر ئازدىن كېيىن ئورنىدىن تۇرۇپتۇ . ئۇ بىر كېچە — كۈندۈزنى يىغا بىلەن ئۆتكۈزۈپتۇ .

ئەتىسى تاڭ ئېتىش بىلەن سۇلتان مېيتىنى كۆمۈشكە تەييارلىنىشقا بۇيرۇق قىپتۇ .  
 ھەممە تەييارلىقلار پۈتكەندىن كېيىن ناماز بامداتتىن يېنىپ شاھزادىنىڭ نامىزىنى چۈشۈرۈپ  
 كۆمگىلى ئېلىپ مېڭىپتۇ . بارلىق شەھەر خەلقى تاۋۇتنىڭ كەينىدىن يىغلاپ مېڭىپتۇ . قىزمۇ  
 ئۇلارنىڭ ئارقىدىن ئامالسىزلىقتىن يىغلىغىنىچە ئەگشىپتۇ . شەھەر خەلقى كەچكىچە يىغلاپ ،  
 قاراڭغۇ چۈشكەندە قايتىشىپتۇ .

ئۇ زامانلاردا پادىشاھلار يەرلىك قازدۇر سا ئايرىم بىر ئۆي قازدۇرۇپ ئادەمنى تاۋۇت  
 بىلەنلا شۇ ئۆيگە ئەپكىرىپ قويىدىكەن ، شاھزادىنى ئالتۇن - كۈمۈش بىلەن بىزەلگەن تاۋۇتقا  
 سېلىپ يەرلىككە قويۇپتۇ ۋە ئالتۇن - كۈمۈشلەرنى ئوغرى ئېلىپ كەتمسۇن دەپ تۆت نەپەر  
 قاراۋۇلنى قويۇپتۇ . قىز : « كىشىلەرنى قايتىپ كەتسۇن ، سەۋر قىلاي . ئەمدى ئۇنىڭ  
 جامالىنى بىر كۆرۈۋالسام بولمايدۇ » دەپ يېرىم كېچىگىچە ساقلاپتۇ . تۇن نىسپى بولغاندا  
 قاراۋۇللار ئۇخلاپ قاپتۇ . قىز قاراۋۇللارنىڭ ئۇخلاغانلىقىنى كۆرۈپ تاۋۇتنىڭ قاپقىنى  
 ئېچىش ئۈچۈن ئاستا يېقىن بېرىپتۇ . ئۇ ئەمدىلا قاپقانى كۆتۈرەي دېگەندە بىر قاراۋۇل ئوي-  
 غىنىپ قاپتۇ . قارىسا بىرىسى تاۋۇتنى ئاچقىلىۋاتقان ، تېزدىن باشقا قاراۋۇللارنىمۇ ئويغىتىپتۇ .  
 ئۇلار « ئوغرى كەپتۇ » دېيىشىپ سەكرەپ ئورۇنلىرىدىن تۇرۇپ ، يۈگۈرۈپ بېرىپ قىزنى  
 تۇتۇپ ، پۈت - قولىنى باغلاپتۇ . تاڭ ئاتسا سۇلتانغا ئەرز قىلىمىز دەپ زىندان بېشىغا ئاپىرىپ  
 تاپشۇرۇپتۇ .

قىز « ئىشىم ئەمدى نەگە بارار ؟ » دەپ زارلىنىپ كۈتۈپتۇ .

ئەتىسى ۋەزىرلەر يىغىلىپ سۇلتانغا ئەھۋالنى مەلۇم قىپتۇ ، سۇلتان بۇ خەۋەرنى ئاڭلاپ  
 قاتتىق غەزەپلىنىپتۇ .

— ئەي ۋەزىرلەر ، — دەپتۇ سۇلتان ، — بۇ كىشىنى قانداق جازا بىلەن ئولتۇرۇش

كېرەك ؟

— بۇنى دارغا ئاسماق كېرەك . ئۇ شۇ ئېسىلغىنىچە تۇرسۇنكى ، سۈڭەكلىرى ئۇ-

زۈلۈپ - ئۈزۈلۈپ چۈشسۇن ، بارچە ئالەم خەلقىگە ئىبرەت بولسۇن . ئۇلار سۇلتانلارغا

خىيانەت قىلغان كىشىگە قانداق جازا بېرىلىدىغانلىقىنى بىلسۇن ، — دېيىشىپتۇ ۋەزىرلەر .

سۇلتان بۇ ھۆكۈمگە رازى بويۇپتۇ ۋە قىزنى دارغا ئېسىشقا بۇيرۇق چۈشۈرۈپتۇ . ئەتىسى

خەلقلىرىنى يىغىپ ، چارچىلارنى چار سالدۇرۇپتۇ . قىزنى دارنىڭ تۈۋىگە ئېلىپ كەپتۇ .

چارچىلار :

— بىلىمگەنلەر بىلىۋالسۇن ! بۇ كىشى شاھزادىنىڭ تاۋۇتىنى بۇلاشقا كەلگەندە

تۇتۇلۇپ قالغان ! ... — دەپ ۋارقىرىشىپتۇ . سۇلتاننىڭ ئەمرى بىلەن قىزنى دارغا ئېسىپتۇ ۋە

يېنىغا بىر قاراۋۇلنى قويۇپ قويۇپتۇ . كەچ بولۇپ يېرىم كېچە ئۆتۈپتۇ . قاراۋۇل « ئۆلگەن

ئادەمنى تاڭ ئاتقىچە ساقلىغاندىن نېمە پايدا » دەپ ئويلاپتۇ ۋە نېرراق بېرىپ ئۇخلاشقا

باشلاپتۇ .

دارغا يېقىنراق يەردە بىر كۆل بار ئىكەن . كۈندۈزى قويلارنى كۆل بويىغا يېقىن

ئەپكەلسە ئادەملەردىن ئۈر كۈپ كېتىدۇ ، دەپ قويىچى ھەر كۈنى كېچىسى قويلارنى بۇ كۆلگە

ئەپكىلىپ سۇغۇرىدىكەن . بۇ كېچىسىمۇ قويىچى قويلارنى ھەيدەپ كۆلنىڭ بويىغا ئېلىپ

كەپتۇ . قويلار سۇ ئىچىشكە باشلاپتۇ . قويچى بىر چەتتە ئارام ئېلىپ ئولتۇرماقچى بولۇپ كېپ-  
تىۋىتىپ ، دارغا كۆزى چۈشۈپتۇ . قارىسا بىر كىشى ئېسىغلىق تۇرغان .



— ئەي بىچارە ، نېمە گۇناھ ئۆتكۈزگەنسە ؟ —  
دەپ ئىچ ئاغرىتقىنىچە دار ياغىچىغا يۆلىنىپ تۇ-  
رۇپ ئويلىنىپ قاپتۇ . ئۇ يۆلىنىپ تۇرغاندا  
دارياغىچى ئازراق تىترىگەندەك بىلىنىپتۇ . «بۇ  
نېمە ئىش ؟ بۇ ئادەم ئۆلمەي قالدىمۇ يا ؟» دەپ  
ئويلاپ ، ئۇنىڭ بويىنىدىكى ئاغامچىنى يېشىپ  
يەرگە چۈشۈرۈپتۇ . تېزدىن يۈگۈرۈپ بېرىپ سۇ  
ئەكېلىپ ، قىزنىڭ يۈزىگە سۇ پۈر كۈپتۇ . بىر  
ئازدىن كېيىن قىز ھوشىغا كەپتۇ . ئۇ :

— ئەي ئادەم ، بۇ نېمە ئىش ؟ — دەپ  
سورايتۇ .

— سەۋر قىلىپ تۇرغىن . قويلارنى  
ھەيدەپ تېزرەك كېتەيلى . تاڭ ئاتقاندا سۆزلە-  
شەيلى ، — دەپتۇ قويچى .

قىز بۇ قويچىنىڭ ئۆزىنى داردىن بۇ  
يەرگە چۈشۈرگەنلىكىنى شۇ چاغدىلا بىلىپتۇ .  
قويچى قويلارنى ھەيدەپ تېزدىن بۇ يەردىن

يىراقلىشىپتۇ . ئۇلار بىخەتەر بىر جايغا بېرىپ ئولتۇرغاندىن كېيىن قويچى سورايتۇ :  
— ئەي ئادەم ، نېمە سەۋەبتىن دارغا ئېسىلدىڭ ؟

— ئەي يارۇ ۋاپادار ئىنسان ، — دەپتۇ قىز ئاھ ئۇرۇپ يىغلاپ ، — مەن ساڭا بارلىق  
سىرىمنى بايان قىلاي ...

قىز قويچىغا بارلىق ۋەقەنى بايان قىپتۇ . چوپان ھەيران قېلىپ :

— ئەي قىز ، ماڭ يولۇڭغا كەت ، سەنمۇ ئامان بولغىن ، ماڭمۇ زىيىنىڭ تەگمىسۇن ،  
— دەپتۇ ۋە قويلارنى ھەيدەپ ئۆز يولىغا راۋان بوپتۇ . ئۇ مېڭىشىدا قىزغا باشقا بىر شەھەرگە  
بارىدىغان يولنى كۆرسىتىپ قويۇپتۇ . قىز ئۇ كېچىسى ناھايىتى تىرىشچانلىق بىلەن توختىماي  
يول يۈرۈپ ھېرىپ — چارچاپ ئاران جېنى قالغاندا بىر شەھەرگە يېتىپ كەپتۇ . شەھەرنىڭ  
سىرتىدا بىر بىنا قەد كۆتۈرۈپ تۇرغانىكەن . قىز شۇ بىنانىڭ ئىشىكىگە يېتىپ كەپلا ، قاتتىق  
چارچىغانلىقىدىن يەرگە بېشىنى قويۇپلا ئۇخلاپ قاپتۇ . ئەتىسى كۈن چىققاندا كۆزىنى ئېچىپ  
قارىسا ، يېنىدا بىر بېشى يوق ئادەم ياتقۇدەك . بۇ نېمىدېگەن ئاجايىپ ئىش — ھە ، دەپ ئورنى-  
دىن تۇرۇشقا تەمشىلىپتۇ . بېشىنى كۆتۈرۈپ دەرۋازىلاردا قاراۋۇللار تۇرغانلىقىنى كۆرۈپتۇ .  
ئۇلار دەرھال كېلىپ قىزنى تۇتۇپتۇ ۋە ئۇنىڭ پۇت قولىنى باغلاپتۇ .

— ئەي بەدبەخت ! ۋەزىر ئەزەممىزنىڭ ئوغلىنى ئۆلتۈرۈپ ، ئۇنىڭ مال — مۈلكىنى  
ئالغىلى كەلدىڭمۇ ، — دەپ قاراۋۇللار قىزنى سۆرىگىنىچە زىندانغا ئاپىرىپتۇ . ئاندىن بۇ ئىشنى

ۋەزىر گە خەۋەر قىپتۇ .

— ئوغللىڭىزنى ئۆلتۈرگەن ئوغرى بۈگۈن كېچە مال — دۇنيانى ئوغرىلىغىلى كەلگەنىكەن ، ئۇنى تۇتۇۋېلىپ زىندانغا سالدۇق ، — دېيىشىپتۇ قاراۋۇللار .

شۇ كۈنلەردە ۋەزىرنىڭ ئوغلىنى ئوغرىلار ئۆلتۈرگەنىكەن . نەچچە كۈندىن بۇيان شەھەردە قاتىلىنى ئىزدەپ زادىلا دېرىكىنى ئالمايۋاتقانكەن . قىزدەل شۇ كۈنلەردە بۇ شەھەرگە يېتىپ كېلىپ ، ۋەزىرنىڭ ئوغلى ئۆلتۈرۈلگەن جايدا يېتىپ ئۇخلاپ قالغانكەن . شۇڭا ئۇ ناھەق تۇتۇلۇپ زىندانغا سېلىنغانكەن . «ۋەزىر زادىنى ئۆلتۈرگەن چوقۇم مۇشۇ» دەپ ئۇنىڭغا قارا چاچلىنىپتۇ .

ئەتسى ۋەزىر :

— ھېلىقى ئوغرىنى مېنىڭ قولىمغا تاپشۇرۇڭلار . مەن ئۇنى ئۆزۈم بىر جايغا جايلاي

مەن ، — دەپتۇ .

ۋەزىرنىڭ مۇستەھكەم ياسالغان بىر قورغىنى بار بولۇپ ، قىزنى شۇ جايغا سولاپ ، بىر قاراۋۇلنى ئۇنىڭغا قارىتىپ قويۇپتۇ . ئاندىن قورغاننىڭ ئاچقۇچىنى يېنىغا سېلىپ خوتۇننىڭ قېشىغا بېرىپتۇ .

— ئەي خوتۇن ، — دەپتۇ ۋەزىر ، — ئوغللىمىزنى ئۆلتۈرگەن قاتىل تۇتۇلدى .

خوتۇن يىغلىغان يېتى ئېرىگە :

— ئۇ بەد بەشرە ئوغرىنى مەنمۇ بىر كۆرۈپ باقسام بولمامدۇ ؟ — دەپتۇ . ۋەزىر :

— بولىدۇ ، كۆرۈپ باققىن ، — دەپتۇ .

ۋەزىر خوتۇننى ئەگەشتۈرۈپ قورغانغا بېرىپتۇ ، ساراينىڭ ئىشىكىنى ئېچىپتۇ . خوتۇن قارىغۇدەك بولسا زىبا بويۇق بىر گۈزەل يىگىت تۇرغان . خوتۇن ئۆز كۆڭلىدە «ئوغلۇم ئولدى ، كەتتى . ئەمدى تىرىلىپ قايتىپ كەلمەيدۇ . بۇ يىگىتنى ئۆلتۈرۈپ نېمە قىلىمىز ؟» دېگەنلەرنى ئويلاپتۇ . ئۇلار ساراينىڭ ئىشىكىنى ئېتىپ ئۆز ھوجرىلىرىغا قايتىپتۇ . خوتۇن ئاچقۇچنى ۋەزىردىن ئېلىۋاپتۇ . كەچ بولغاندا ۋەزىر يېتىپ ئۇخلاپ قايتۇ . تۇن يېرىمى بولغاندا خوتۇن زىنداننىڭ يېنىغا بېرىپ قارىسا ، قاراۋۇل ئۇيقىغا غەرق بولغان ، ئاستا بېرىپ ئىشىكىنى ئېچىپ ، يىگىتنىڭ قولىدىن تۇتۇپ سىرتقا چىقىرىپتۇ — دە ، يەنە ئىشىكىنى قۇلۇپلاپ قويۇپتۇ ، بۇ خوتۇن قىزنى يىگىت دەپ ئويلاپ ئۇنى ئۆز ئۆيىگە ئاپىرىپ ، بىر جايغا يوشۇرۇپ قويۇپتۇ . ساراينىڭ ئاچقۇچىنى ئاستا ئاپىرىپ ئۆز جايىغا قويۇپ قويۇپتۇ .

ئەتسى تاڭ ئاتقاندا ۋەزىر ئورنىدىن تۇرۇپتۇ . ئۇ خوتۇنغا :

— ئەمدى بۇ ئوغرىنى قانداق ئۇسۇلدا ئۆلتۈرۈش كېرەك ؟ — دەپتۇ .

— سەن قانداق قىلىشنى خالىساڭ شۇنداق قىل ، — دەپتۇ ۋەزىرنىڭ خوتۇنى .

ۋەزىر سۇلتاننىڭ ھۇزۇرىغا بېرىپتۇ ۋە ئوغرى توغرىسىدا ئۇنىڭغا خەۋەر بېرىپتۇ .

سۇلتان ئۇنىڭدىن :

— سەن قانداق ئويلاۋاتىسەن ؟ — دەپ سوراپتۇ .

— ئۇنى دارغا ئېسىشنى تەلەپ قىلىمەن ، — دەپتۇ ۋەزىر .

يىگىتنى دارغا ئاسماقچى بولۇپ ، ئۇنى ئالغىلى زىندانغا بارسا ، زىندان قۇلۇپلاغلىق ،



قاراۋۇل ئۆز جايىدا ئىكەن . قۇلۇپنى ئېچىپ قارىسا يىگىت يوق . ئۇ ئاللىقاچان قېچىپ كەتكەن . ھەممەيلەن ھەيرانلىقتا نېمە دېيىشلىرىنى بىلمەي قاپتۇ .

— بۇ بىر ھېكمەتتىن خالىي ئەمەس ، بۇ بىر جىن ياكى ئالۋاستى بولسا كېرەك ، — دېيىشىپتۇ ئۇلار . پۈتۈن خالايق شەھەردىن يىگىتنى ئىزدەپ قېزىۋېتىپتۇ ، ئەمما ئۇنى ھېچ يەردىن تاپالماپتۇ . ئامالسىزلىقتىن بولدى قىپتۇ .

ۋەزىرنىڭ خوتۇنى بولسا ۋەزىرنى سۇلتاننىڭ مەھكىمىسىگە كەتتى ، دەپ قىزنىڭ قېشىغا كېرىپتۇ . ئۇنى يىگىت دەپ ئويلاپ ھوزۇر بىلەن سۆزلىشىپ ئولتۇرۇپتۇ . قىز بولسا ئۆزىنى ۋەزىرنىڭ خوتۇنىغا سەزدۈرمەي ، ئۇنىڭغا شىرىن سۆزلەرنى سۆزلەپ بېرىپتۇ ، شۇ تەرىقىدە بىرنەچچە كۈنلەر ئۆتۈپتۇ . بىر كۈنى خوتۇن يىگىتكە :

— مەن سېنى ئۆلۈمدىن قۇتۇلدۇرۇپ قالدىم ، ئەمدى سەن مۇرادىمنى ھاسىل قىلغىن ، — دەپتۇ ، قىز دەپتۇكى :

— مەن بىر قانچە كۈنلەر جاپا — مۇشەققەت چەكلىدىم . شۇڭا سىنىڭ مۇرادىڭنى كامالەتكە يەتكۈزۈپ بېرىلمەيمەن ، سەن ماڭا قىرىق كۈن مۇھەلت بەرگىن . مەن بىر ئاز يەپ — ئىچىپ ماغدۇرۇمغا كېلىۋالاي ، كۆڭلۈممۇ كۆتۈرۈلسۇن ...

خوتۇن ئۇنىڭغا قىرىق كۈن مۇھەلت بېرىپتۇ . ئەمما ئۇلار ۋەزىر يوق چاغلاردا پەيتىنى تاپسىلا كېچە — كۈندۈز قۇچاغلىشىپ ، سۆيۈشۈپ ، ھوزۇر قىلىشىدىكەن . خوتۇن بۇ «يىگىت» كە شۇنچىلىك ئاشىق بوپتۇكى ، ئۇنى بىر سائەت كۆرمىسە چىدىمايدىكەن .

بىر كېچىسى خوتۇن ئېرى بىلەن ئۇخلاشقا يېتىپتۇ . يېرىم كېچە بولغاندا ئۇيقۇسى ئېچىلىپ كېتىپتۇ . قارىسا ۋەزىر ئۇخلاپ كەتكەن . خوتۇن ئاستا ئورنىدىن تۇرۇپ قىزنىڭ يېنىغا چىقىپتۇ . بۇ چاغدا قىز ئۇخلىماي ياتقانلىقىنى چۈنكى قىزنىڭ ئۆز ئىشىقى — مۇھەببىتى ، خوتۇننىڭ قىزغا بولغان مۇھەببىتىدىن مىڭ ھەسسە ئارتۇق بولغاچقا كۆزىگە ئۇيقۇ كەلمەي ياتقانلىقىنى .

— نېمىشقا بۇ چاقىچە ئۇخلىماي ئولتۇرىسىز ؟ — دەپ سوراپتۇ خوتۇن قىزدىن . قىز : — ئەي جېنىم ، سېنىڭ ئىشىقى — پىراقىڭدا كۆزۈمگە ئۇيقۇ كەلمەيۋاتىدۇ ، — دەپتۇ ، — ئەگەر سەن كەلمىگەن بولساڭ مەن سېنىڭ قېشىڭغا بېرىشنى ئويلاۋاتقاندىم .

خوتۇن بەكمۇ خۇشال بولۇپ ئۇنىڭغا :

— ئەي كۆڭلۈمنىڭ ھوزۇرى ، سەندىن باشقىسى بىلەن بىللە يېتىش ماڭا ھارام بولمىسۇن ، — دەپتۇ .

بۇ چاغدا ۋەزىر ئويغىنىپ كېتىپتۇ . بىر ئاز ساقلىسا خوتۇن كىرىپتۇ . «بۇ نەگە كەتكەندۇ ؟» دەپ ، ھەممە ھوجرىلارغا بىر قۇر قارايتۇ . لېكىن خوتۇنى كۆرۈنمەپتۇ . ئىچىكىرىدە بىر ئايرىم ھوجرا بار ئىكەن . شۇ يەردىمىكىن ، دەپ ئويلاپ بارسا ، خوتۇن بىر «يىگىت» بىلەن ئويۇن — كۈلكە قىلىشىپ ئوينىشىۋاتقۇدەك . ۋەزىر غەزىپىگە پايلىماي يۈگۈرگەن پېتى ئۆز ھوجرىسىغا كىرىپ قىلىچىنى ئاپتۇ — دە ، خوتۇنى ئولتۇرغان ھوجرىغا ئۇدۇل كىرىپتۇ . قارىسا راستىنلا خوتۇنى بىر «يىگىت» بىلەن ئوينىۋاتقان . ئاچچىغىدىن دەرھال خوتۇننىڭ بېشىغا قىلىچ بىلەن بىرنى چاپقانلىقىنى ، بېشى تېنىدىن ئۈزۈلۈپ

چۈشۈپتۇ . ئاندىن يىگىتتىنمۇ چىپىشقا تەمىشلىپتۇ . ۋەزىر قىلىچنى كۆتۈرۈشىگە قىز ئۇنىڭغا :  
 — ئەي ۋەزىر ، بىر ئېغىزلا سۆزۈم بار ، دەۋالاي . قىلىچىڭنى قويغىن ، — دەپتۇ ۋە  
 دەرھال ئۈستىدىكى ئەرەنچە كىيىملىرىنى ساپتۇ . ئۇنىڭ ئالمىدەك كۆكى كۆرۈنۈپتۇ .

— بۇ نېمە ھېكمەت ؟ — دەپتۇ ۋەزىر . قىز :  
 — مەن ساڭا بۇ ھېكمەتتىن خەۋەر بېرەي ، — دەپ بېشىدىن ئۆتكەن بارلىق  
 ئىشلارنى سۆزلەپتۇ . ۋەزىر ھەيران بولۇپ تۇرۇپلا قاپتۇ . ئۇ قىزغا :  
 — خوتۇنۇم بىئەجەل ئۆلدى . ئەمدى ئۇ تىرىلمەيدۇ . سەن ماڭا خوتۇن بولغىن ، —  
 دەپتۇ .

— ياخشى بولىدۇ ، — دەپتۇ قىز . ۋەزىرمۇ « قوبۇل قىلدىم » دەپتۇ .  
 ئەتىسى ۋەزىر خوتۇنىنى تېزدىن دەپنە قىلدۇرۇپتۇ ، بۇ ئىشنى ناھايىتى مەخپى  
 تۇتۇپ ، ھېچكىمگە خەۋەر قىلماپتۇ . ئاندىن قىزنى ئۆزىگە نىكاھ قىلدۇرۇپتۇ ، ئۇ قىزغا يېقىن  
 چىلىق قىلماقچى بوپتۇ ، قىز ئۇنىڭغا :

— ئەي جېنىم ، سەن ماڭا ئون كۈن مۇھەلت بەرگىن . مېنىڭ كۆڭلۈم تېنىم بىز ئاز  
 ئەسلىگە كەلسۇن ، شۇندىن كېيىن قانداق قىلساڭمۇ رازىمەن ، — دەپتۇ . ۋەزىر ماقۇل بوپتۇ .  
 بىر كۈنى ۋەزىر پادىشاھنىڭ سارىيىدا زىياپەتكە قاتنىشىپتۇ . ئۇ باشقىلارنىڭ كەينىدە  
 دىرەك ، كەيىپ بولۇپ ئۆيىگە قايتىپتۇ . ئۆيىگە كېلىپلا ئۆزىنى تاشلاپ ئۇيقۇغا كېتىپتۇ . قىز  
 ۋەزىرنىڭ قاتتىق ئۇخلاپ كەتكەنلىكىنى كۆرۈپ ، ئۇنىڭ يېلىدىكى ئالماس خەنجىرىنى ئاپتۇ .  
 خەنجەرنى ئېگىز كۆتۈرۈپ بار كۈچى بىلەن ۋەزىرنىڭ بېشىغا چېپىپتۇ . ۋەزىرنىڭ بېشى  
 توپقا ئوخشاش ئۈزۈلۈپ چۈشۈپتۇ .

قىز تېزلىك بىلەن بىر ياخشى ئۇچقۇر ئاتنى توقۇپتۇ . ئاتقا يول خىراجىتى ئۈچۈن  
 ئالتۇن — كۈمۈشلەرنى ئارتىپ شاھزادىنىڭ شەھرىگە قاراپ يول ئاپتۇ .  
 ئەتىسى ۋەزىر پادىشاھنىڭ ھوزۇرىغا كەلمەپتۇ . باشقا ۋەزىرلەر دەرھال ۋەزىرى ئەزەم-  
 نىڭ ئۆيىگە ئۇنى سوراپ كەپتۇ . ئىشكىنى ئىتتىرسە ئىشىك ئىچىدىن تاقالغان . ۋەزىرلەر  
 ئەھۋالنى پادىشاھقا خەۋەر قىپتۇ .

— بۇ يەردە چوقۇم باشقىچە ئەھۋال بولۇشى مۇمكىن . ئىشكىنى بۇزۇپ كىرىڭلار ، —  
 دەپ بۇيرۇق قىپتۇ پادىشاھ .

ۋەزىرلەر ئىشكىنى بۇزۇپ كىرسە ۋەزىر ئەزەم باشسىز ياتقۇدەك . بۇ ئىشتىن  
 ئەجەبلەنگەن ۋەزىرلەر ھەممە ئادەمگە خەۋەر قىپتۇ . ئەمما بۇ ئەھۋالنى بىلىدىغان ھېچكىم  
 چىقماپتۇ ، ئاخىر ۋەزىر ئەزەمنىڭ نامىزىنى چۈشۈرۈپ كۆمۈپ قويۇپتۇ .

قىز شاھزادىنىڭ شەھرىگە يېتىپ بېرىپتۇ . ئۇ ئېتىنى بىر جايغا قويۇپ قويۇپ ، ئۆزى  
 شاھزادىنىڭ قەبرىسىگە بېرىپتۇ . كەچ بولغاندا قەبرىگە كىرىپ تاۋۇتنىڭ قاپقىغىنى ئېچىپتۇ .  
 شاھزادىنىڭ چىرايى ھېچقانداق ئۆزگەرمىگەن ھالدا ياتقۇدەك ، قىز :  
 — ئەي جېنىم ، ھالىڭ قانداق ؟ — دەپ شاھزادىنىڭ قولىنى تۇتۇپتۇ . شاھزادە  
 كۆزىنى ئېچىپتۇ . قارىسا ئۆزى قەبرىستانلىقتا ياتقۇدەك .  
 — بۇ نېمە ئىش ؟ — دەپ سوراپتۇ يىگىت . قىز :

— بۇ ئەھۋال سورىشىدىغان ۋاقىت ئەمەس ، تېزدىن ئارقامغا يېپىشىڭ ، — دەپتۇ .  
شاھزادە قىزنىڭ دۈمبىسىگە يېپىشىپتۇ . قىز ئۇنى كۆتۈرۈپ ئۆزى چۈشكەن ھوجرىغا  
ئاپىرىپتۇ . بىرقانچە كۈن ياخشى بېقىپ ، يىگىتنىڭ ئەھۋالى ياخشىلانغاندا ئۇنى ئۆز شەھىرىگە  
ئېلىپ كېتىپتۇ .

« قىزىڭىز قايتىپ كەلدى ، » دەپ سۇلتان بىلەن مەلىكىگە خەۋەر قىلىشىپتۇ ، كەشمىر  
سۇلتانى بىلەن مەلىكە بۇ خۇشخەۋەرنى ئاڭلاپ ، خەۋەر ئېلىپ كەلگەنلەرگە سۆيۈنچىلەر  
بېرىپتۇ ، قىزى ۋە شاھزادە بىلەن يىغلىشىپ كۆرۈشۈپ ، ئۇلارنىڭ كۆزلىرىگە سۆيۈپتۇ . ھال  
— ئەھۋال سورۇشۇپتۇ . قىزى بېشىدىن ئۆتكەن بارلىق ئىشلارنى بىرىنى قالدۇرماي بايان  
قىپتۇ . سۇلتان بىلەن خوتۇنى زار — زار يىغلاپتۇ .

— شاھزادە مۇشۇ يەردە چاغدىلا ماقۇل بولغان بولساڭ بۇ ھەسرەتلەرنى تارتمىغان ، بۇ  
جاپالارنى كۆرمىگەن بولاتتىڭ ، — دېيىشىپتۇ ئۇلار .

كەشمىر سۇلتانى شاھزادىنىڭ ئاتىسىغا ئەلچى ئەۋەتىپتۇ . ئەلچىلەر بىرقانچە كۈنلەر  
يول يۈرۈپ شاھزادىنىڭ يۇرتىغا يېتىپ بېرىپتۇ . شاھزادىنىڭ ئاتا — ئانىسىغا ۋەقەنى باشتىن  
ئاياق بايان قىلىپ ، خۇشخەۋەرنى يەتكۈزۈپتۇ . ئۇلار بۇ خەۋەرنى ئاڭلاپ شاد — خۇراملىققا  
چۆمۈپتۇ .

— تېزدىن كەشمىر شەھىرىگە يولغا چىقايلى ، — دەپ ئەمىر قىپتۇ پادىشاھ . بىرقانچە  
كۈن يول ھازىرلىقنى قىلىپ كەشمىرگە قاراپ يولغان چىقىپتۇ ، بىرنەچچە كۈن يول يۈرۈپ  
كەشمىر شەھىرىگە يېقىنلىشىپ بىر قونالغۇغا چۈشۈپتۇ . خەۋەرچىلەر كەشمىر سۇلتانىغا  
خۇشخەۋەرنى يەتكۈزۈپ ئۇنىڭدىن سۆيۈنچە ئاپتۇ . « شاھزادىنىڭ ئاتا — ئانىسى پالانى قو-  
نالغۇغا چۈشۈپتۇ » دېگەن خەۋەرنى ئاڭلاپ كەشمىر سۇلتانى ، شاھزادە ۋە قىز بىرمۇنچە  
شەھەر چوڭلىرى بىلەن ئۇلارنىڭ ئالدىغا چىقىپ قارشى ئاپتۇ . شاھزادە يۈگۈرۈپ بېرىپ ئاتا  
— ئانىسىنىڭ ئاياقلىرىغا سۆيۈپتۇ . قىزمۇ ئۇلارنىڭ ئالدىغا بېرىپ قول — پۇتلىرىغا سۆيۈپتۇ .  
سۇلتانمۇ ئۇلار بىلەن قۇچاڭلىشىپ كۆرۈشۈپتۇ . ئۇلار ھەممىسى بىرەر سائەتكىچە قۇچاڭلى-  
شىپ يىغلىشىپتۇ ، ھال — ئەھۋال سورىشىپ ، بېشىدىن ئۆتكەن ۋەقەلەرنى باشتىن — ئاياق  
سۆزلىشىپتۇ . ئاڭلىغان خالايق ھەممىسى ھەيران بولۇپتۇ . ئەتىسى شەھەرگە كىرىپ بىر —  
ئىككى كۈن مېھمان بوپتۇ . شۇ جەرياندا ئىككى سۇلتان مەسلىھەتلىشىپ شاھزادە بىلەن  
گۈلچېھرىنىڭ تويىغا قوزغىلىپتۇ ، گۈل ۋەسلى بىلەن بۇلبۇلنى خۇشئۇد قىلىپتۇ ، دۆلەت  
قوشى ئۇلارنىڭ باشلىرىغا قونۇپتۇ . بىر يىلغىچە ئەيىش — ئىشرەت بىلەن خاتىرجەم ياشاپتۇ .  
بىر يىلدىن كېيىن گۈلچېھرىنىڭ ئاتىسى ۋاپات بولۇپ كېتىپتۇ . بارلىق شەھەر خەلقى ماتەم  
تۈتۈپتۇ ، پادىشاھنىڭ يەتتە نەزىرىسىدىن كېيىن شەھەر خەلقى شاھزادىنى كەشمىر شەھىرىگە  
سۇلتان قىلىپ تەختكە ئولتۇرغۇزۇپتۇ . شاھزادىنىڭ ئاتا — ئانىسى خوشلىشىپ ئۆز يۇرتىغا  
قايتىپتۇ . بۇ ئىككى ئاشىق — مەشۇق پادىشاھ بولۇپ ، يۇرت سوراپ ئۆمۈر سۈرۈپتۇ . بىرقانچە  
ئوغۇللارنى قاتارغا قوشۇپتۇ . ئىنشائاللا ، بالىلىرىنىڭ قىسىلىرىنىمۇ كېيىنچە سۆزلەپ بېرەر-  
مىز .

قول يازمىدىن نەشىرگە تەييارلىغۇچى : پەرىدە ئىمىن

# لەتپىلەر

## نېمىلەرنى ئۆگەندىڭ ؟

ئەپەندىم كىچىك ۋاقىتلىرىدا كۈتمىگەن جاۋابلىرىنى بېرىپ ، كىشىلەرنى ھەيران قال-  
دۇراتتىكەن ، ۋە ئويغا سالاتتىكەن . ئانىسى ئوغلىنىڭ بىرەر ھۈنەر ئۆگىنىپ ، ئۆز نېنىنى  
ئۆزى تېپىپ يەيدىغان بولۇپ قېلىشىنى ئويلايدىكەن . شۇنىڭ بىلەن ئوغلىنى بىر تىكىمچىگە  
شاگىرتلىققا بېرىپتۇ . ئۇزاق مۇددەت ئۆتكەندىن كېيىن ، ئانىسى :  
— قېنى نەسردىن ، دەپپاقچۇ ، نېمىلەرنى ئۆگەندىڭ ، — دەپ سورايتتىكەن ، كىچىك  
نەسردىن :

— ئانا ، ئەمدى ئىشنىڭ يېرىمىنى ئۆگەندىم دەپسەم بولىدۇ . تىكىلگەن كىيىملەرنى  
سۆكۈۋاتىمەن ، ئۆمرۈم يەتسە كىيىم تىكىشىمۇ ئۆگىنىمەن ھەر ھالدا ، — دەپ جاۋاب بې-  
رىپتۇ .

## بېلىق تۇتۇشتا

بىر كۈنى ئەپەندىمنىڭ ئاغىنىلىرى بېلىق تۇتۇشقا بارىدىغانلىقىنى ئېيتىشىپتۇ ۋە  
ئەپەندىمنىڭمۇ بىرىشىنى تەكلىپ قىپتۇ . ئەپەندىم يۈز كىلەلمەي ماقۇل بولۇپ بېرىپتۇ . ئە-  
پەندىم بېلىق تۇتۇشنى ياخشى كۆرمەيدىكەن ، پەقەت ئاغىنىلىرىنىڭ كۆڭلىنى دەپ ،  
ئۇلارنىڭ كۆلگە قارماق تاشلىغانلىرىنى تاماشا قىلىپ بىردەم تۇرۇپتۇ . شۇ ئەسنادا ئاغىنىلىرى-  
نىڭ قارمىقىغا يوغان بىر بېلىق ئېلىنىپتۇ ، بۇنى كۆرگەن ئەپەندىم بېلىققا بەك ئىچ  
ئاغرىتىپتۇ . بېلىقنى قۇتقۇزۇشنىڭ چارىسىنى ئويلاپتۇ — دە ، پۇلتۇڭ قىلىپ ئۆزىنى كۆلگە ئې-  
تىپتۇ . بېلىق شۇ پاتىپاراققا قارماقتىن قۇتۇلۇپ قېچىپتۇ . ئاغىنىلىرى ھەيران بولۇپ :  
— ئەپەندىم ، بۇ نېمە قىلغىنىڭىز ؟ — دەپ ۋارقىرىشىپتۇ . ئەپەندىم بېشىنى سۇدىن  
چىقىرىپ :

— ھېچنېمە قىلمىدىم ، ئۆزۈمنى بېلىق ساندىم ، — دەپتۇ .

## ئەگەر ئۈستىدە مەنمۇ بولغان بولسام ...

ئەپەندىم بىر كۈنى ئېشىكىنى يۇتتۇرۇپ قويۇپتۇ . ئەپەندىم ئېشىكىنى ئىزدەپ كېتىۋې-  
تىپ ، ئۇنىڭ بېرىچە توۋلاپ شۈكرى ئېيتىپ مېڭىپتۇ ، كۆرگەنلەر :  
— ئەپەندىم ، ئېشىكىڭىزنىڭ يۈتكەنلىكىنى ئۇقتۇق ، ئەمما نېمىشقا شۈكرى  
ئېيتىسىز ؟ — دەپ سورايتتۇ . ئەپەندىم شاشماي — تېرىكمەي شۇندا جاۋاب بېرىپتۇ :

— ھەي ئاغلار ، نېمىشقا پشۇكرى ئېيتىمغۇدەكمەن . ئەگەر ئېشەكنىڭ ئۈستىدە مەنمۇ بولغان بولسام ، ئېشىكىم بىلەن تەڭلا يۈتۈپ كەتمەيتتىم .

### ئاللا بەرسۇن

ئەپەندىم بىر كۈنى تام بېشىغا چىقىپ تېمىنى ئوڭلاۋاتسا ، پەستە بىرسى ئىشكىنى قېقىپتۇ . قارىسا بىر تىلەمچى تۇرغان . تىلەمچى ئەپەندىمگە :  
— مەيەگىرەك كېلەمسىز ؟ — دەپ ئۈنلۈك چاقىرىپتۇ . ئەپەندىمۇ ھەر ھالدا بىرەر ئىشى باردۇر ، چۈشۈپ باقاي دەپ تامدىن تەسلىكتە پەسكە چۈشۈپتۇ . تىلەمچى ئەپەندىمگە :  
— ئاللا ھەققى ئۈچۈن بىر سەدەقە ، — دەپتۇ . بۇ گەپنى ئاڭلاپ ئاچچىقى تۇتقان ئەپەندىم ئاغزىنى تىلەمچىنىڭ قۇلقىغا يېقىن قىلىپ تۇرۇپ :  
— يۇقىرىراق چىقامسىز ؟ — دەپتۇ . ئىككىسى تەڭلا تام بېشىغا چىقىپتۇ . ئەپەندىم :  
— ئاللاغا يېقىن كەلدىڭىز ، ئاللا بەرسۇن ، — دەپ تىلەمچىنى يولغا ساپتۇ .

### يە ، يەكتىكىم يە

ئاقشەھەرنىڭ بايلىرىدىن بىرى زىياپەت بېرىپتۇ . ئەپەندىمۇ زىياپەتكە چاقىرىپتۇ . ئەپەندىم ھەر كۈنى كىيىپ يۈرىدىغان چاپىنى كىيىپ زىياپەتكە كېلىپتۇ . ئۇنى بۇ كىيىمى بىلەن كۆرگەنلەر ئۇنىڭ يۈزىگە قارىماپتۇ ، داستىخانغىمۇ تەكلىپ قىلماپتۇ . ئەپەندىم بۇ ئەھۋالنى كۆرۈپ ئاستاغىنە ئۆيىگە قايتىپ كېتىپتۇ . يېڭى يەكتىكىنى كىيىپ ، سەللىسىنى يۆگەپ ، سالاپەتلىك دەسسەپ يەنە زىياپەت بولغان يەرگە كەپتۇ . ئۆيىگە كىرە — كىرمەيلا ھەممىسى ئورۇنلىرىدىن تۇرۇپ قارشى ئېلىشىپتۇ ، تۆرگە ئولتۇرغۇزۇپتۇ ، تاماقنىڭ ئەڭ ئېسىللىرىنى ئەڭ ياخشىلىرىنى ئالدىغا قويۇپتۇ . ئەپەندىم قولىنى داستىخانغا ئۇزارتماستىن ، يەكتىكىنىڭ ئېتىكىنى داستىخانغا تەككۈزۈپ :  
— يە ، يەكتىكىم ، يە ، — دەپتۇ .

### قىرىق يىللىق سىركە

بىر كۈنى قوشنىلىرىدىن بىرى :  
— ئەپەندىم ، سىزدە قىرىق يىللىق سىركە بارمۇ ؟ — دەپ سوراپ كىرىپتۇ . ئەپەندىم :  
— بار ، — دەپتۇ . قوشنىسى :  
— بىر چىنە بېرەمسىز ؟ — دەپتۇ . ئەپەندىم قىلچە ئىككىلەنمەستىن :  
— بەرمەيەن ، ئەگەر سورىغانلا كىشىگە بېرىۋەرگەن بولسام ، قىرىق يىلدىن بۇيان سىركە قالاتتىمۇ ؟ — دەپتۇ .

### ئىشەنمەسەڭلار ئۆلچەپ كۆرۈڭلار

بىر كۈنى ئەپەندىمنىڭ قوشنىلىرى ئەپەندىمدىن چاقچاق قاتارىدا :

— ئەپەندىم، سىز ھەممىنى بىلىدىغان، ھەممىنى كۆرگەن ئادەم. كۆڭۈل خوشى، دۇنيانىڭ مەركىزى نەدىدۇ؟ — دەپ سورايتۇ. ئەپەندىم:

— مەن تۇرغان يەر شۇ، — دەپتۇ. قوشنىلىرى كۈلۈشۈپ كېتىپ:

— ۋاي ئەپەندىم، بۇ قانداقچە جاۋاب، — دەپ ئەپەندىمگە قارشىپتۇ. ئەپەندىم قىلچە پەرۋا قىلماستىن تەمكىنلىك بىلەن:

— ئىشەنمىسەڭلار ئۆلچەپ كۆرۈڭلەر، — دەپتۇ.

### كونا ئاي

ئەپەندىمنىڭ چاقچاقچى ئاغىنىلىرىدىن بىرى ئەپەندىمدىن:

— ئەپەندىم، يېڭى ئاي چىققاندا، كونا ئاي نەگە كېتىدۇ؟ — دەپ سورايتۇ.

ئەپەندىم بىر ئاز ئويلىنىپ كۈلۈمسېرەپتۇ، ئاندىن ئالدىرماي:

— يېڭى ئاي چىققاندا، ئاللا كونا ئاينى توغراپ، پارچىلاپ يۇلتۇز ياسايدۇ، ئۇنداق قىلمىسا يۇلتۇز نەدىن پەيدا بولىدۇ؟ — دەپ جاۋاب بېرىپتۇ.

### ئادەم نېمىدىن ئەسنەيدۇ؟

ئەپەندىم يېزىدا بىر كىشىنىڭ ئۆيىدە مېھمان بوپتۇ. بالدۇر كەلگەنلەر ئەپەندىمنىڭ ئەتراپىنى ئېلىپ ئولتۇرۇشۇپتۇ. پاراڭ ئۇزاققا سوزۇلۇپتۇ. "ئاجمۇ سىلەر، توقمۇ سىلەر؟" دەيدىغان كىشى چىقماپتۇ. بۇ ئارىدا بىرسى ئەپەندىمدىن:

— ئەپەندىم، ئادەم نېمىدىن ئەسنەيدۇ؟ — دەپ سورايتۇ، ئەپەندىم بۇ سوئال بىلەن ئۆزىنىڭ تۇرقىنى ئۆزگەرتىپ:

— ۋاللاھۇ ئەلەم، ئادەم بالىسىنىڭ ئەسنىشىنىڭ سەۋەبى يا ئاچلىقتىن، يا ئۇيقۇسىزلىقتىن بولىدۇ، — دەپ سۆزىنىڭ ئاخىرىدا ئىككى كىشىنى كېرىپ ئاجايىپ بىر خىل ئەسنەپتۇ. ئەسنەپ بولۇپ:

— ئەمما مېنىڭكى ئۇيقۇسىزلىقتىن، ئەمەس، — دەپ ئەسكەرتىپ قويۇپتۇ.

### بىر ئازدىن كېيىن بىز مۇ ئۆلەيلى

ئەپەندىمى بىرسى ئاخشاملىق تاماققا چاقىرىپتۇ. ئالدى بىلەن داستىخانغا ئىسسىق تالماقلار كەلتۈرۈپتۇ. ھاۋا ئىسسىق بولغاچقا، ئۆيىنىڭ ئىچى دىمىقتا بولۇپ كېتىپتۇ. ئاخىرى ئۆي ئىگىسى مېھمانلارنىڭ ئالدىغا بىر پىيالىدىن مۇزدەك شەرۋەت كەلتۈرۈپتۇ. ئۆزىگە بولسا يوغان بىر كاسىغا ئەكەلدۈرۈپتۇ. ئۆي ئىگىسى شەرۋەتنى ئىچىۋېتىپ:

— ئۇھ... ئۆلدۈم، — دەپ غالداڭلاشقا باشلاپتۇ. ئەپەندىم بىلەن مېھمانلار كىچىك پىيالىلاردىكى شەرۋەتلەرنى بىراقلا ئىچىۋېتىپ نېمە قىلارنى بىلمەي ئولتۇرۇشۇپتۇ. بىر چاغدا ئەپەندىم ئۆي ئىگىسىنىڭ ئالدىدىكى چوڭ كاسىنى ئالدىغا تارتىپ:

— ھوي تەقسىر، بۇ كاسىنى بېرىڭ — دە، بىر ئازدىن كېيىن بىز مۇ ئۆلەيلى، —

دەپتۇ .

### قايسىمىز ساتىمىز ؟

ئەپەندىم بىر كۈنى مەھەللىدە ئاچا سەي سېتىپتۇ . ئەپەندىم : " ئاچا سەي ، ئاچا سەي " دەپ توۋلىسا ، ئېشىكىمۇ تەڭلا ھاڭراشقا باشلىغۇدەك . ئەپەندىم ئاخىرى چىداپ تۇرالمى ، ئاچچىقى بىلەن :  
 — يائىلا ، نېمە ۋارقىرايسەن ، ئاچا سەينى سەن ساتامسەن ، مەن ساتامدىمەن ، — دەپ چىچاڭشىپ كېتىپتۇ .

### ئۇيقۇسىزمۇ سىز ، ئۇسسۇزمۇ ؟

ئەپەندىمنىڭ يولى بىر كۈنى تونۇمايدىغان بىر يېزىغا چۈشۈپتۇ . ئەپەندىم نەگە بېرىشم كېرەك دەپ ئويلىنىپ ، ئالدىغا قاراپ مېڭىپتۇ . ئاخىرى ئۆزى ئەڭ مۇۋاپىق دەپ ھېسابلىغان بىر يېزىنىڭ ئىمامىنىڭ ئۆيىگە بېرىپتۇ . ئىمام ئەپەندىمنى ئىچكىرىگە باشلاپ كىرىپ ، بىر ئازدىن كېيىن :  
 — ئەپەندىم ، ئۇيقۇسىزمۇ سىز ، ئۇسسۇزمۇ ؟ — دەپ سوراپتۇ . ئەپەندىم ئىمامنىڭ قانچىلىك پىخسىق ئادەم ئىكەنلىكىنى يېمەك — ئىچمەكتىن سۆز ئاچمىغانلىقىغا قاراپ دەرھال بىلىۋاپتۇ — دە :  
 — ئىمام ئاخۇنۇم ، بۇ يەرگە كېلىشتىن ئاۋۋال بىر بۇلاقنىڭ بېشىدا تازا راھەت ئۇخلىۋالغانىدىم ، — دەپ جاۋاب بېرىپتۇ .

### ئادەم بولۇشنىڭ يولى

بىر كۈنى بىر سۆھبەتتە كىشىلەر ئەپەندىمدىن شۇنداق دەپ سوراپتۇ :  
 — ئەپەندىم ، ئادەم بولۇشنىڭ يولى نېمە !

ئەپەندىم ئويلاپ — ئويلاپ ، بېشىنى بىر ئۇياققا ، بىر بۇياققا ئىغاڭشىتىپ :  
 — سۆزلىگۈچى بولسا تىڭشىماقلىق ، تىڭشىغۇچى بولسا سۆزلىمەكلىك كېرەك ، — دەپتۇ .

### خىيالىنىڭ پۇرىقى

ئەپەندىمنىڭ بىر كۈنى شورپا ئىچكۈسى كېلىپ ، خوتۇنىغا :  
 — شۇ تاپتا دورا — دەرەمەكلىرى تېتىغان ، تازا مەزىلىك شورپا بولغان بولسا — ھە ، — دەپتۇ . دەل شۇ چاغدا ئىشىكى بىرسى چىكىپتۇ . چىقىپ قارىسا ، قوشنىسىنىڭ ئوغلى قولىدا بىر كاسىنى تۇتۇپ ئىشىك ئالدىدا تۇرغان :  
 — ئانام ئاغرىق ئىدى ، بولسا بىر ئاز شورپا بەرگەن بولسىڭىز ، — دەپتۇ بالا .  
 بۇ سۆزنى ئاڭلىغان ئەپەندىم ئۆز ئۆزىگە :

— يائاللا ، بىزنىڭ قوشنىلار خىيالىنىڭ پۇرىقىنىمۇ بىلىۋالدىمۇ ، — دەپتۇ .

### ئالدىنىش دېگەن قانداق بولىدۇ ؟

ئەپەندىمنىڭ بالىلىق چاغلىرىدا ھاكاۋۇر ، ماختانچاق ۋە جاھىل بىر ئاغىنىسى بار ئىكەن . بۇ ئاغىنىسى ھەمىشە : ” مېنى ھېچكىم قايىل قىلالمايدۇ ، ھېچكىم بوي ئەگدۈرەلمەيدۇ “ دەپ ماختىنىدىكەن . كىچىك نەسرەدىن بۇ ئاغىنىسىنى ياخشى كۆرىدىكەن ، ئەمما بىر جا- جاڭنى بېرىپ قويمىسام بولمايدۇ دەپ يۈرىدىكەن . بىر كۈنى :

— ھەي ئاغىنە ، مەن سېنى قايىل قىلىمەن ، تولا كۈرەڭلىمە جۇمۇ ، — دەپتۇ ئەپەندىم ئاغىنىسىغا . ئاغىنىسى يەنىلا گېپىدىن يانماي :  
— سەن تۈگۈل ، سېنىڭ پادىشاھنىڭ كەلىمىمۇ مېنى قايىل قىلالمايدۇ ، — دەپتۇ . ئەپەندىم ، شۇئان :

— خوپ ئەمىسە ، مېنى بۇ يەردە بىر ئاز كۈتۈپ تۇر ، مۇھىم ئىشىم بار ، ئاۋۇ يەرگە بېرىپ قايتىپ كەلگەندىن كېيىن كۆر ، سېنى قانداق قايىل قىلىمەنكى ، — دەپ يولغا كېتىپتۇ . ئارىدىن بىر نەچچە سائەت ئۆتۈپتۇ ، ئەپەندىم كەلمەپتۇ . ئاخشام بوپتۇ . مەھەللىنىڭ بالىلىرى ئۆيلىرىگە قايتىشقا باشلاپتۇ . بالىلاردىن بىرى ئۇ يەردىن ئۆتۈپ كېتىۋېتىپ ، بۇ ھاكاۋۇر ، ماختانچاق بالىنىڭ كوچىنىڭ قاق ئوتتۇرىسىدا ئۆزى يالغۇز بىر سىنى ساقلاپ تۇرغانلىقىنى كۆرۈپ :

— نېمە قىلىپ تۇرسەن بۇ يەردە ؟ — دەپ سوراپتۇ . ماختانچاق بالا كىچىك نەسرەدىن بىلەن دېيىشكەن ئىشنى سۆزلەپ بېرىپتۇ . ھېلىقى بالا كۈلۈپ كېتىپ :  
— دېمەك ، سېنى ئالداپتۇ . دە ، ئالداش دېگەن يانا قانداق بولىدۇ ، — دەپتۇ . ماختانچاق بالا بېشىنى ساڭگىلىتىپ ئۆيىگە قايتىپتۇ .

### ئاغرىق يوقلاش

ئەپەندىم بىر كۈنى ئاغرىپ قاپتۇ . خولۇم — قوشنىلىرى كېلىپ بېشىغا ئولشىپتۇ . ھەر ئىشكتىن بىر ئاۋاز دېگەندەك ، ئادەمنىڭ ئەقلىگە كەلمەيدىغان سوئاللارنى قويۇشۇپتۇ . پۈتۈن مەھەللىنىڭ سۆز — چۆچىكىنى يېڭىباشتىن تەرگەۋ قىلىشىپتۇ . شۇ دەرىجىگە يېتىپتۇكى ، ئاغرىقنى پۈتۈنلەي ئۈنتۈشۈپتۇ . ئەپەندىم بىر ياقىدىن ئاغرىقنىڭ دەردىدىن ، يەنە بىر ياقىدىن گەپ — سۆزنىڭ توللىقىدىن شۇنداق بىزار بوپتۇكى ، بىر ئاغرىق ئىككى بوپتۇ . كەلگەنلەر ئۆيدىن چىقىش ۋاقتىدا ئۇلاردىن بىرى :

— ئەپەندىم بۇيرۇيدىغان بىرەر ئىشىڭىز بارمۇ ، بىرەر تېلىكىڭىز بارمۇ ؟ — دەپ

سوراپتۇ .

— ھەي ، — دەپتۇ ئەپەندىم ، — ئاغىنىلەر ، قوشنىلار ، مېنىڭ سىزلەردىن سوراپىدى-

غان بىر تېلىكىم بار ، بىر ۋەسىيىتىم بار ، ئاغرىقنىڭ يېنىدا ئاز گەپ قىلىڭلار .

تۈركچىدىن تەرجىمە قىلغۇچى : ئەكبەر غۇلام



# قوشاقلار

يالاڭ ئاياغ يول يۈرسەك ،  
تاپىنىڭغا تاش پاتار .  
كۆڭۈل بەرسەڭ ئىككىگە ،  
خاپىلىقتا باش قاتار .

باغقا كىرىپ ئالما يەڭ ،  
باغنىڭ ئالمىسى بىزنىڭ .  
ماڭا مەيلىڭىز بولسا ،  
جاندىن باشقىسى سىزنىڭ .

مەن بىلىمنى باغلىدىم ،  
يەتتە قەۋەت سىم بىلەن .  
ۋەدىڭىزدە تۇرسىڭىز ،  
ئۆمرۈم ئۆتەر سىز بىلەن .

توپا يولدا بوخۇناق ،  
ئاغامچىدە توقۇناق .  
مېنى شۇنچە كۆيدۈرگەن ،  
خۇما كۆزلۈك يومۇلاق .

چامدايقۇ يېتەلمىدىم ،  
يۈگرەپمۇ يېتەلمىدىم .  
ئوتىڭىز يامان ئىكەن ،  
تەلمۈرۈپ ، كېتەلمىدىم .

قاغىلىقتىن ئات بېلىپ ،  
مىنىپ كالىدىم يۈگەنسز .  
مەن سىزگە كۆيۈپ قالىدىم ،  
چىرايمىدىن بىلگەنسز .

ئالما بەردىم قولۇڭغا ،  
كۆيۈپ قالىدىم بويۇڭغا .  
ھەپتە بولدى كەلمىدىڭ ،  
قاراپ قالىدىم يولۇڭغا .

ۋاي ئاپلا ، يامان بولدى ،  
بۇغدايلار سامان بولدى .  
ئىككى يارى بار مازلار ،  
سارغىيىپ سامان بولدى .

ئېرىقىڭدىن ئۆتمەيمەن ،  
بەتتىكىمنى لاي قىلىپ .  
سەندەك يارنى سۆيمەيمەن ،  
يۈرىكىمنى داغ قىلىپ .

قارمان ① سايدا بۇلاق يوق ،  
قاتنىغىلى ئۇلاق يوق .  
جاۋاب يازغىن خېتىمگە ،  
قوشتاغ ② لىقتا چولاق يوق .

يۈزىڭىز ئىننا پەتەھنا ،  
 كۆزىڭىز زىرۇ زەۋەر .  
 ئىشقىڭىزدا بىمار ئولدۇم ،  
 سىز ئۇنىڭدىن بىخەۋەر .

ئۇ يانمۇ ئېقىن يارىم ،  
 بۇ يانمۇ ئېقىن يارىم ،  
 ئۆيىمىز يىراق بولسا ،  
 كۆڭلىمىز يېقىن يارىم .

يارنىڭ بېغى شاپتۇللۇق ،  
 چالما ئېتىپ قاققان يوق .  
 پۈتۈشكىلى يىل بولدى ،  
 بىرنى سۆيۈپ باققان يوق .

قىزىل ئالما ئاقلېدىم ،  
 كۆك ئالمىمۇ ئاقلېدىم .  
 ئالمىلارغا تەگمەڭلار ،  
 ئۆز يارىمغا ساقلېدىم .

داۋان ئاشتىم ، قىر ئاشتىم ،  
 يارنى كۆرۈپ كەلگىلى .  
 چىدىيالماي ئوتۇڭغا ،  
 تاسلا قالدىم ئۆلگىلى .

قاغىلىق بازارىدىن ،  
 ئات ئالايمۇ ، تايچاقمۇ .  
 چېن گېپىڭنى قىلىۋەت ،  
 راست كۆيدۇڭمۇ ، چاقچاقمۇ ؟

قوغۇنلۇققا كىرمەيمەن ،  
 توك سويىمىنى ئۈزمەيمەن .  
 قەدىناسم يارىم بار ،  
 سەن سەتەڭنى سۆيمەيمەن .

ياماننىڭ يامانمەن ،  
 ياخشىنىڭ گادايمەن .  
 كېچە بولسا ئۇيقۇ يوق ،  
 سەن يارنىڭ خۇمارىمەن .

بېغىڭدىكى قوناقنى ،  
 ئۆزۈم بېرىپ تاقلايمەن .  
 سېنىڭ قىلغان گېپىڭنى ،  
 يۈرىكىمدە ساقلایمەن .

تۇمۇزمۇ بولۇپ قايتۇ ،  
 چورۇغۇڭنى سېلىۋەت .  
 يار بولامسەن ، بولمامسەن ،  
 راست گېپىڭنى قىلىۋەت .

ناخشا ئېيتىمەن دەرتلىك ،  
 سېنى ئەسلىگەن ۋاقتا .  
 ئۇ دۇنيادا قانارمىز ،  
 بۇ دۇنيا ئىكەن ساختا .

بوزلاچىن كۆككە ئۇچۇپتۇ ،  
 كۆكتىكى كەپتەر ئۇچۇن .  
 مەن ئەجەب ئاۋارە بولدۇم ،  
 سەن قەلەمقاش يار ئۇچۇن .

تام ئۈستىدە ئولتۇرادۇر ،  
 غۇنچە بويلۇق بىر خېنىم .  
 لەۋلىرىدىن بال تامادۇر ،  
 خۇپمۇ تاقەتلىك خېنىم .

تاقىتىڭگە گۈل تېرىدىم ،  
 بىر گۈلۈڭنى ئۈزۈمدىن .  
 ماڭا قاراپ قويمىساڭمۇ ،  
 سەندىن ئۈمىد ئۈزۈمدىم .

کل اولدم قاجی لایب ایلیکاری حقیقی

ایکی اوچین سرار اوق برله معنی

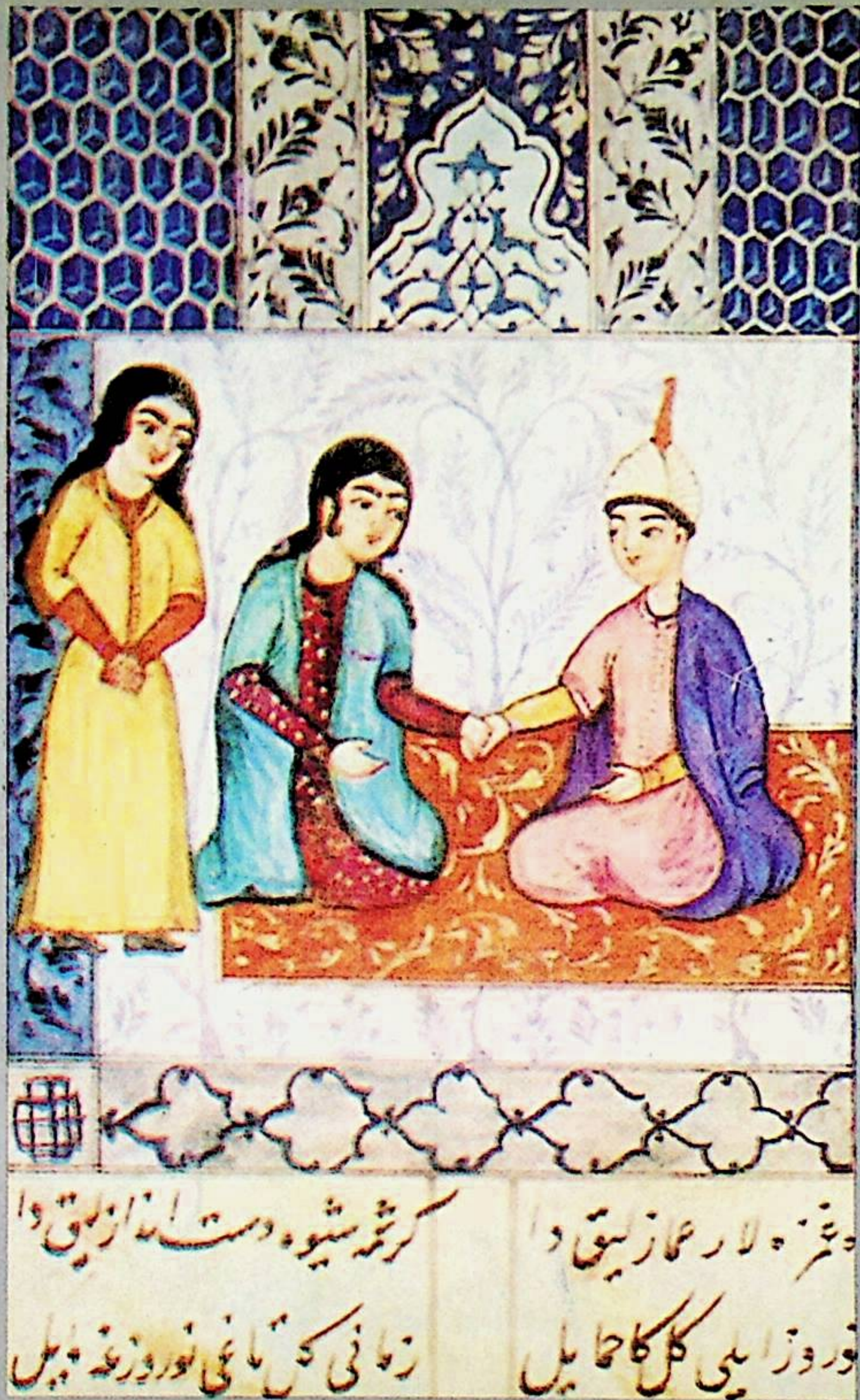


کوروب رسلان مارا اول رسلان سعید

باری بلدی قزاق اوق سکه توست

براقدین کورسه لار تیلیش کیشینی

سالور جان سولیدین اریک کیشینی



بۇلاق (پەسىللىك ژۇرنال) ئومۇمىي 57-سان (بىرلىك) (ئىنگلىز تىلى) 57-نومۇر (ئىنگلىز تىلى) 57-نومۇر

MAGAZINE OF BULAK UIGHUR LANGUAGE (QUARTERLY)

新疆人民出版社编辑出版  
 (乌鲁木齐市解放南路348号)  
 新疆新华印刷厂印刷  
 乌鲁木齐市邮局发行  
 中国国际图书贸易总公司国外发行  
 全国各地邮局订閱

شىنجاڭ خەلق نەشرىياتى تۈزدى ۋە نەشر قىلدى  
 (ئۈرۈمچى شەھىرى جەنۇبىي ئازادلىق يولى 348-نومۇر)  
 شىنجاڭ شىنخۇا باسما زاۋۇتىدا بېسىلدى  
 ئۈرۈمچى شەھەرلىك پوچتا ئىدارىسىدىن تارقىتىلدى  
 جۇڭگو خەلقئارا كىتاب سودىسى باش شىركىتى چەت ئەللەرگە تارقىتىدۇ  
 جايلاردىكى پوچتا ئىدارىلىرى مۇشتىرى قوبۇل قىلىدۇ

国内统一刊号: CN65-1063/I  
 本刊代号: 58-108 定价: 4.40元  
 ISSN1005-0876/国外代号Q1118

مەملىكەت بويىچە بىرلىككە كەلگەن ژۇرنال نومۇرى:  
 ۋەكالىت نومۇرى: 58-108 ، باھاسى: 4.40  
 چەت ئەللەرگە تارقىتىش ۋەكالىت نومۇرى: Q1118

